



ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា

សម្រាប់បងប្អូន

# អក្សរលាស្ត្រខ្មែរ

១១



គ្រឹះស្ថានបោះពុម្ពនិងចែកចាយ

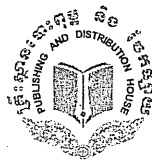


ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា

# អក្សរសាស្ត្រខ្មែរ

ថ្នាក់ទី

១១



បោះពុម្ពផ្សាយដោយ

គ្រឹះស្ថានបោះពុម្ពនិងចែកចាយ

អគារ ១៤៨ មហាវិថី ព្រះនរោត្តម ភ្នំពេញ

**គណៈកម្មការពិនិត្យ**

លោក យិន ធី  
លោក យ៉ង់ កំសាន  
លោក គុយ សូគាន

លោកស្រី ប៊ី គីមសែន  
លោក ព្រៃ សំបូរ  
លោកស្រី ម៉ៅ តាន់ណារី

**អ្នកវាយអត្ថបទ**

លោក សេង តុងបុត្តា

**វិចិត្រករ**

លោក យុន សុវណ្ណរិទ្ធី

**អ្នករៀបរៀង**

លោកជំទាវ ទន់ សាអ៊ឹម

**អ្នករចនាទំព័រ**

លោក គង់ ចិត្រា

**គណៈកម្មការពិនិត្យ**

លោកស្រី អៀ ចាន់នារី  
លោកបណ្ឌិត នៅ ស៊ុន

បានទទួលការអនុញ្ញាតឱ្យបោះពុម្ពផ្សាយពី **ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា**  
តាមប្រកាសលេខ ១៣៨៩ អយក.ប្រក. ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែឧសភា ឆ្នាំ ២០១០  
ដើម្បីប្រើប្រាស់នៅតាមសាលារៀន ។

**ហាមថតចម្លងសៀវភៅនេះ**

រក្សាសិទ្ធិ ©

**គ្រឹះស្ថានបោះពុម្ពនិងចែកចាយ**

បោះពុម្ពឆ្នាំ ២០១៦

ISBN 9-789-995-000-998

# លេខកថា

សៀវភៅអក្សរសាស្ត្រខ្មែរថ្នាក់ទី ១១ នេះ បាននិពន្ធឡើងស្របតាមកម្មវិធីសិក្សាថ្មីរបស់ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា។ សៀវភៅនេះពង្រឹងនិងពង្រីកបន្ថែមទៀតទៅលើសមត្ថភាពទាំងបួនគឺ សមត្ថភាពស្តាប់ និយាយ អាន និងសរសេរឱ្យកាន់តែស៊ីជម្រៅនិងមានលក្ខណៈឯកទេស ដើម្បីជ្រួតជ្រាបទៅនឹងការសិក្សានៅឧត្តមសិក្សាផងនិងត្រៀមអាជីពផង។

សៀវភៅនេះបង្ហាញអំពីប្រធានបទសំខាន់ៗស្តីពី វប្បធម៌ ទំនៀមទម្លាប់ ប្រពៃណី និងការសិក្សាអក្សរសាស្ត្រ- អក្សរសិល្ប៍ជាគោលក្នុងការសិក្សាបំណិនច្រើនបែបដូចជាការសង្ខេបសំយោគ តែងសេចក្តី វិភាគអត្ថបទជាដើម ដែលមានកម្រិតខ្ពស់ហើយកាន់តែស៊ីជម្រៅថែមទៀត។ សៀវភៅនេះនិងជួយបង្កើនចំណេះដឹងអ្នកសិក្សាឱ្យបានទូលំទូលាយ តាមរយៈការសិក្សាអត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ប្រជាប្រិយ បុរាណ ទំនើប អត្ថបទអត្តាធិប្បាយ ពាក្យរាយ ពាក្យកាព្យ ល្ខោន ចម្រៀងរាំបាំ វេយ្យាករណ៍ និងសិល្ប៍វិធីតែងនិពន្ធសម្បូរបែបរបស់អ្នកនិពន្ធ កវីជាតិល្បីៗ។

គណៈកម្មការនិពន្ធសង្ឃឹមថា សៀវភៅអក្សរសាស្ត្រខ្មែរថ្នាក់ទី ១១ នេះនឹងក្លាយជាវត្ថុដ៏មានតម្លៃសម្រាប់បង្គុនៗនិងជួយបង្កើនថាមពលសិក្សា ហើយនាំបង្គុនៗឱ្យស្គាល់ច្បាស់នូវមរតកជាតិខ្មែរដ៏រុងរឿង ថ្លៃថ្នូរ តាំងពីបុរាណរហូតមកដល់បច្ចុប្បន្ន។

សូមឱ្យបង្គុនៗទទួលបានជោគជ័យជានិច្ចក្នុងការសិក្សា។

គណៈកម្មការនិពន្ធ

# បណ្ឌិត្យបទ

ទំព័រ

១. ផ្គត់ផ្គង់នីត	១
២. ទំនៀមទម្លាប់	២៥
៣. សេចក្តីក្លាហាន	៤៧
៤. ការលះបង់	៦៩
៥. អតីតកាល	៩៧
៦. ការគោរពបូជា	១២៩
៧. អក្សរសាស្ត្រនិងអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរ	១៥៣
៨. តថភាព	១៧៥
៩. អក្សរសិល្ប៍បរទេស	១៩៧
១០. សុទិដ្ឋិនិយម	២២៥

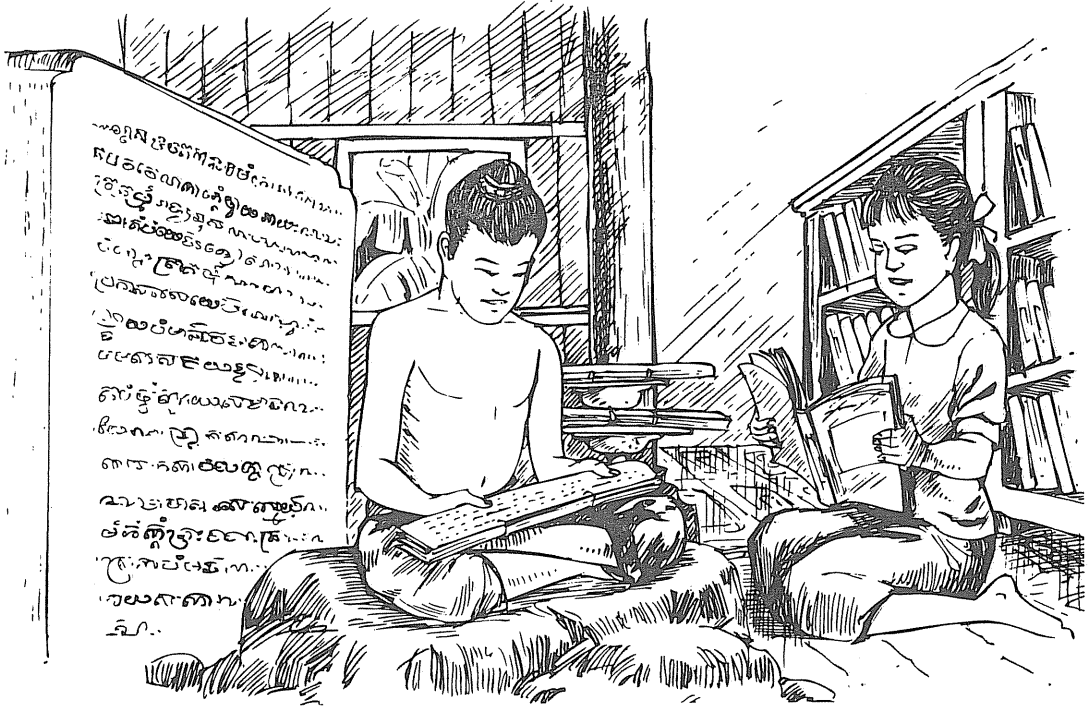


ជាតិសាសន៍នីមួយៗតែងតែមានអត្តសញ្ញាណជាតិរបស់ខ្លួន ។ រីឯជនជាតិខ្មែរក៏ជាជនជាតិមួយដែលមានផ្គត់ផ្គង់ ជំនឿ ទំនៀមទម្លាប់ ប្រពៃណី ហើយបានចារនិងចងក្រងទុកជាសម្បត្តិអរិយធម៌ដ៏ចំណាស់របស់ជាតិខ្លួនដែរ ។ ផ្គត់ផ្គង់ គឺជាគំនិតដែលគេតែងជឿជាក់ហើយប្រកាន់និងអនុវត្តក្នុងទំនៀមទម្លាប់ ប្រពៃណី ជំនឿ ក្នុងជីវភាពរស់នៅ ឬតាមទម្លាប់ពូជពង្សជារៀងរហូតមក ។

ក្នុងមេរៀននេះ អ្នកនឹងបានស្គាល់ពីផ្គត់ផ្គង់ខ្មែរមួយចំនួននិងបានសិក្សាបន្ថែមទៀតពីបំណែងចែកអក្សរសិល្ប៍និងលក្ខណៈចររបស់រឿង ចលនាអក្សរសិល្ប៍ ប្រធានរឿង កាលអាកាស មូលបញ្ហារឿង ចំណោទបញ្ហា គំនិតសំខាន់បង្កប់ ការបញ្ចេញមតិ និងសំណើសំយោគ ព្រមទាំងវិធីបង្កើតពាក្យដោយកម្លាយផ្គត់ផ្គង់ ។



# ការវិវត្តនៃអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- មហិទ្ធិបូទិ (ន) : បូទិធំ បូទិខ្លាំងក្រៃលែង ឬអំណាចសម្បើម ។
- អាណាព្យាបាល (ន) : អ្នកគ្រប់គ្រង (អាណាខេត្ត ឬការគ្រប់គ្រងអាណាខេត្ត) ។
- សំស្រ្តឹត (ន) : ឈ្មោះភាសាដើមឥណ្ឌូសម័យបុរាណដែលជាភាសាទេមានន័យថា ជាភាសា ដែលសម្រិតសម្រាំងបានល្អ ជាភាសារបស់ទេវៈ ។
- សិលាចារឹក (ន) : អក្សរដែលចារលើផ្ទាំងថ្ម ។
- ប្រតិបត្តិ (កិ) : ប្រព្រឹត្ត កាន់ តាម ។
- ឧទ្ទិស (កិ) : សំដៅទៅរក សំដៅចំពោះ ។
- បូជនីយដ្ឋាន (ន) : ទីដែលគួរគោរព បូជា ។
- រាមាយណៈ (ន) : ឈ្មោះមហាកាព្យដែលថ្លែងពីរឿងរ៉ាវរបស់ព្រះរាម ដែលតែងដោយកវីឥណ្ឌូឈ្មោះ វាល្លិកិ ។
- ក្រដាសស្នាចំ (ន) : ក្រដាសបិទភ្ជាប់គ្នាច្រើនស្រទាប់ដោយវត្ថុស្អិត ។
- ហ៊ីនយាន (ន) : យានតូច ជាឈ្មោះនិកាយមួយនៃពុទ្ធសាសនា ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

ដើម្បីទទួលបានលទ្ធផលល្អក្នុងការអាន អ្នកគប្បីអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ហើយត្រៀមឆ្លើយសំណួរដែលទាក់ទងនឹងបំណែងចែកអក្សរសិល្ប៍ទៅតាមសម័យកាលនិងខ្លឹមសារអត្ថបទ ។

**គ. អត្ថបទ**

[...]ចំពោះអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរ គេបានសង្កេតឃើញថា មានការវិវត្តយ៉ាងខ្លាំងទៅតាមសម័យកាល ធំៗនៃប្រវត្តិសាស្ត្រប្រទេសខ្មែរ ។ នៅសម័យអង្គរគេបានដឹងច្បាស់ថា មហិទ្ធិបូទីខ្មែរបានឡើងដល់កម្រិតកំពូល រីឯអក្សរសិល្ប៍ក៏រីកចម្រើនខ្លាំងក្លាណាស់ដែរ ។ ប៉ុន្តែអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរចុះថយវិញនៅពេល ដែលស្រុកខ្មែរត្រូវឈ្លានពានពីសំណាក់បរទេសនិងសង្គ្រាមក្នុងស្រុក ។ លុះមកដល់សតវត្សទី ១៨ និង ១៩ ស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ក៏ស្ទុះងើបចម្រើនឡើងបន្តិចវិញ ប៉ុន្តែត្រូវថយឥទ្ធិពលម្តងទៀតនៅពេលដែលប្រទេសខ្មែរធ្លាក់ខ្លួននៅក្រោមអាណាព្យាបាលបារាំង ។ នាសម័យខ្មែរបានឯករាជ្យទើបអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរមានការរីកចម្រើនជាថ្មី ។

**អក្សរសិល្ប៍សម័យបុរាណ**

**មុនសម័យអង្គរ (ស.វ.ទី ១ ដល់ទី៨)** ដោយមានការផ្លាស់ប្តូររាជធានីញឹកញាប់ដូចជា បួរពីរៀនចុះទៅស្រីសោនបុរៈ រួចទៅយធបុរៈជាដើម ទើបគេប្រទះឃើញមានសិលាចារឹកនៅពាសពេញអាណាចក្រ ។ នៅសម័យមុនអង្គរ គេនិយមប្រើភាសាសំស្ក្រឹតដែលគេចាត់ទុកជាភាសាជាដំបូង (ភាសារបស់អ្នកប្រាជ្ញ) ។ ដូចនេះហើយបានជាមានសិលាចារឹកខ្លះសរសេរជាភាសាសំស្ក្រឹត ហើយតែងជាពាក្យកាព្យ ។ សិលាចារឹកជាភាសាសំស្ក្រឹតដែលមានចំណាស់ជាងគេ គឺសិលាចារឹករូកាញ់ (ប្រមាណគ្រិស្តសតវត្សទី ២-៣) ។ អត្ថបទនៃសិលាចារឹកនេះ និយាយអំពីចិត្តសន្តោសរបស់ព្រះរាជាមួយអង្គ ដែលគិតដល់សុភមង្គលរបស់ប្រជារាស្ត្រ ដោយព្រះអង្គធ្វើជាបទបញ្ជាទុកឱ្យមហាក្សត្រតៗមកប្រតិបត្តិតាម ។ សិលាចារឹកខ្លះទៀតដែលសរសេរជាភាសាខ្មែរបុរាណ ហើយជាពាក្យរាយ ចាប់មានតាំងពីស.វទី៧ ។ ឯសិលាចារឹកដែលចាស់ជាងគេ គឺសិលាចារឹកអង្គរបុរី (គ.ស.៦១១) ។ សិលាចារឹកនៅសម័យមុនអង្គរ ច្រើនទាក់ទងនឹងប្រវត្តិសាស្ត្រហើយនិងសាសនា ។

**សម័យអង្គរ (៨០២-១៤៣១)** អក្សរសិល្ប៍សម័យអង្គរ ពិតមែនតែបានទទួលបន្តបន្ទាប់គ្នានូវឥទ្ធិពលនៃលទ្ធិព្រាហ្មណ៍សាសនានិងពុទ្ធសាសនា ប៉ុន្តែបានរក្សាជាលក្ខណៈខ្មែរ ។ ដោយយកតួអក្សរខ្មែរពិតប្រាកដជាឧបករណ៍ អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរសម័យនោះបានផ្គិតជាប់ទៅនឹងសម្ភារៈពីរបែប ទីមួយគឺអក្សរសិល្ប៍ដែលសរសេរដោយដីសបំពង់នៅលើស្បែកសត្វស្នួត លាបពណ៌ខ្មៅ ។ អក្សរសិល្ប៍ដែល



សរសេរនៅលើសម្ភារៈបែបនេះមិនស្ថិតស្ថេរទេ ព្រោះពុំអាចធន់នឹងកម្លាំងធម្មជាតិ មានភ្លៀង ខ្យល់ និងការបំផ្លិចបំផ្លាញរបស់សត្វល្អិតបានឡើយ ។ មួយទៀត គឺអក្សរសិល្ប៍ដែលចារ នៅលើផ្ទាំងថ្ម ជាបន្ទុះ ឬជាបង្គោល ឬជាសសរ ។

ក្នុងការសរសេរអត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ អ្នកនិពន្ធច្រើភាសាពីរ គឺភាសាសំស្ក្រឹតនិងភាសាខ្មែរ បុរាណ ។ អត្ថបទជាភាសាសំស្ក្រឹត ច្រើនជាពាក្យកាព្យ ដែលនិយាយអំពីកំណត់ហេតុក្នុងដំណើរ ប្រព្រឹត្តទៅនៃប្រវត្តិរបស់ព្រះរាជាឬមន្ត្រី ឬជាការអត្ថសរសើរចំពោះតួអង្គណាមួយក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រ ។ ចំណែកអត្ថបទជាភាសាខ្មែរវិញច្រើនជាពាក្យឧទ្ទិស ឬជាបញ្ជីរាប់រេហ៍ពល រាប់វត្ថុដែលគេបូជា សម្រាប់បូជនីយដ្ឋានទាំងឡាយ ។

សេចក្តីរុងរឿងនៃជនជាតិខ្មែរនាសម័យអង្គរ លទ្ធិព្រាហ្មណ៍និងព្រះពុទ្ធសាសនាមហាយាន បាន ផ្សាយឥទ្ធិពលទៅលើជីវភាពនិងចិត្តគំនិតខ្មែរទូទៅ ។ ជីវភាពសប្បាយរីករាយដោយសារបូជានុភាព នេះឯង ជាប្រភពគំនិតថ្មីៗសម្រាប់អ្នកនិពន្ធក្នុងសម័យនោះយកទៅប្រើតុបតែងស្នាដៃរបស់ខ្លួន ។

នៅសម័យអង្គរតាមរយៈអត្ថបទសិលាចារឹកគេប្រទះឃើញឈ្មោះអ្នកនិពន្ធ ៖

- បណ្ឌិតសោម : សិលាចារឹកប្រាសាទកណ្តាលដើមរជ្ជកាលព្រះបាទឥន្ទ្រវរ្ម័ន ។
- បណ្ឌិតយតិអមរភាវៈ : សិលាចារឹកប្រាសាទភ្នំប៉ាយរងរជ្ជកាលព្រះបាទសោយវរ្ម័ន ។ នៅ មានបណ្ឌិតជាច្រើនទៀតដូចជា បណ្ឌិតទិវាករ បណ្ឌិតកវិន្ទ្រៈ បណ្ឌិតភូបន្ទ្រៈ និងព្រះនាង ឥន្ទ្រទេវី ។

### អក្សរសិល្ប៍សម័យកណ្តាល

សម័យក្រោយអង្គរ(១៤៣១-១៨៦២) កាលពីសម័យមុនៗ អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរមានការរីក ចម្រើនស្រាប់តែមកដល់ពេលនេះអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរប្រែជាមានសភាពអាប់អួរ ដោយសារមានបញ្ហាមិត្ត មករាតត្បាត បណ្តាលឱ្យមានចម្បាំង ធ្វើឱ្យមានភាពដុនដាបខាងសេដ្ឋកិច្ច មានការអត់ឃ្លាន មានជំងឺ ឆ្លង ហើយមានការទាស់ទែងគ្នាក្នុងស្រុកយ៉ាងច្របូកច្របល់ ។ ស្ថានភាពបែបនេះនាំឱ្យប្រទេសនិង ប្រជាសាស្ត្រខ្មែរទន់ខ្សោយ ។

លុះមកដល់ស.វទី ១៧ ស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ក៏ចាប់ផ្តើមឡើងវិញ ។ សម្ភារៈដែលគេប្រើសម្រាប់ កត់ត្រាអក្សរសិល្ប៍នៅសម័យនោះ គឺក្រាំង(សន្លឹកក្រដាសស្នាចក្រាស់បត់ជាផ្គត់ៗ) និងស្លឹករិត (ហៅ ថាសាស្រ្តា) ។ ស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ពេលនោះ បានជ្រួតជ្រាបដល់មហាជនទូទៅហើយ ប៉ុន្តែជាអកុសល កេរដំណែលក្រាំងនិងសាស្រ្តាស្លឹករិតចេះតែវិនាសទៅ ដោយសារតែសង្គ្រាម និងការឈ្លានពានរបស់ ខ្មាំងបរទេសដែលបានប្រមូលយកទៅ ឬដុតបំផ្លាញចោល ។

ចំណែកខាងជំនឿសាសនាវិញ ពុទ្ធសាសនាហ៊ិនយាន(ដែលនាំមកពីលង្កា) មានការរីកចម្រើន លូតលាស់យ៉ាងខ្លាំង ហើយមានជោគជ័យលើសាសនាព្រាហ្មណ៍និងពុទ្ធសាសនាមហាយាន ។ ឯភាសា បាលីដែលប្រើក្នុងពុទ្ធសាសនាហ៊ិនយាននេះ ក៏បានចូលមកជំនួសភាសាសំស្ក្រឹត ទុកជាភាសាអ្នកប្រាជ្ញ វិញម្តង ។ រីឯទស្សនៈព្រះពុទ្ធសាសនា ក៏កាន់តែជ្រួតជ្រាបឡើងយ៉ាងឆាប់រហ័សដែរ នៅក្នុងសន្តានចិត្ត របស់ប្រជាពលរដ្ឋនិងអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរ ។ នៅក្នុងពេលនេះដែរ គេសង្កេតឃើញមានស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ សាមញ្ញជាច្រើនបានកើតឡើងដូចជា រឿងព្រេង រឿងនិទានខ្លីៗ ដែលនាំឱ្យអ្នកស្រុកស្តាប់ និង យល់បានយ៉ាងស្រួល ។

អ្នកនិពន្ធដ៏ល្បីឈ្មោះក្នុងគ្រានេះមានជាអាទិ៍ អ្នកប៉ាង តែងកំណាព្យ “លើកអង្គរ” នៅគ.ស. ១៦០៩ ដែលនិយាយអំពីភាពអស្ចារ្យក្នុងការកសាងប្រាសាទអង្គរវត្ត ។ ព្រះរាជសម្ភារ តែងកំណាព្យ “ច្បាប់ព្រះរាជសម្ភារ” នៅគ.ស. ១៦២២ ជាច្បាប់ទូន្មាន “ហេមន្តមាស” នៅគ.ស. ១៦២៩ “ហិន លក្ខណ៍សល” នៅគ.ស. ១៦៣០ និង “កាព្យនិរាស” នៅគ.ស. ១៦៦០ ជាកំណាព្យដែលព្រះអង្គ បាននិពន្ធដោយព្រះទ័យសោកសោរលើកដល់ព្រះនាងបុប្ផារតី ។ ចំណែកជ័យនន្ទ តែងកំណាព្យជា ភាសាខ្មែរមុនគេបង្អស់លើសិលាចារឹកនៅគ.ស. ១៧០១ ដែលនិយាយអំពីប្រវត្តិ ទឹកចិត្តនិងសេចក្តី ប្រាថ្នាទៅអនាគតរបស់ខ្លួន ។

[...] បន្ទាប់មកស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍មួយចំនួន ពិសេសស្នាដៃជាប្រលោមលោកពាក្យកាព្យក៏ចាប់ មានកំណើតឡើង ។ គេចាររឿងរ៉ាវទាំងនោះលើស្លឹករឹត ហើយដែលគេចម្លងតៗគ្នាចែកគ្នាអាចបាន សុសសាយពេញទាំងស្រុកភូមិ ។

ឯអ្នកនិពន្ធដែលគេបានស្គាល់ច្បាស់លាស់នោះ មានឧកញ៉ាកោសាធិបតីកៅ សរសេររឿងក្រុង សុភមិត្រ គ.ស. ១៧៩៨ ។ ឧកញ៉ាព្រះឃ្លាំងនង សរសេរច្បាប់សុភាសិត គ.ស. ១៧៩០ លោក នេយ្យជាតក គ.ស. ១៧៩៤ បុញ្ញសារសិរិសា គ.ស. ១៧៩៧ ភោគកុលកុមារ គ.ស. ១៨០៤ ។ ឧកញ៉ាសន្តរវោហារម៉ុក សរសេររឿងទេវន្ទ លើកចចក រឿងទុំទាវ (មុនទុំទាវរបស់ភិក្ខុសោម) ។ វិសេសដូងសរសេរលើកអក លើកដុចនិងត្រី លើកជួជក ។ ចំណែកព្រះអង្គខ្ពងបានរៀនសូត្រ ចេះដឹងច្រើននិងទ្រង់បានស្គាល់តម្លៃពិតប្រាកដនៃអក្សរសាស្ត្រជាតិ ព្រមទាំងបានជួយបណ្តុះបណ្តាល និងឧបត្ថម្ភផ្នែកអក្សរសាស្ត្រឱ្យបានរីកចម្រើនឡើង ដូចជាព្រះអង្គទ្រង់បង្កើតឱ្យមានទីប្រជុំអ្នកប្រាជ្ញ ហៅថា “រាជបណ្ឌិត្យ” ដោយមានការរៀបចំឱ្យមានការប្រឡងប្រជែងស្នាដៃដែលតែងថ្មីៗជាដើម ។ ស្នាព្រះហស្តជាពាក្យឃ្លោងរបស់ព្រះអង្គមាន ចម្ប៉ាថោង គ.ស. ១៨១០ រឿងកាកី គ.ស. ១៨១៥ ច្បាប់ស្រី គ.ស. ១៨៣៧ និងរឿងព្រះមហាវេស្សន្តរ (ជាពាក្យរាយ) ។

# អក្សរសិល្ប៍សម័យទំនើប

- សម័យអាណាព្យាបាល (១៨៦៣-១៩៥៣) នៅក្រោមអាណាព្យាបាលបារាំង អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរចុះអន់ថយអាប់រស្មីនិងពុំសូវមានការនិយមប្រើអក្សរខ្មែរទេ ។ រីឯក្បួនខ្នាតអក្សរខ្មែរឃើញមានតែនៅក្នុងវត្តអារាម មានព្រះសង្ឃជួយថែរក្សាឱ្យគង់វង្ស ។ ម្យ៉ាងទៀតវិជ្ជាជីវៈជាអ្នកនិពន្ធ ក៏ពុំដែលបានទទួលការលើកទឹកចិត្ត ឬការទំនុកបម្រុងពីសំណាក់អាជ្ញាធរបារាំងដែរ ។ គេបានស្គាល់អ្នកនិពន្ធនិងស្នាដៃនៅសម័យនោះដូចជា ឧកញ៉ាសុត្តនប្រឹជាឥន្ទ សរសេរពាក្យកាព្យនិរាសអង្គរគ.ស. ១៩២៦ រឿងគតិលោកគ.ស. ១៩២០ រឿងអំបែងបែកជាដើម ។ ឧកញ៉ានុកនសរសេររឿងពិម្ពានិព្វានគ.ស. ១៩២០ រឿងទារឯក គ.ស. ១៩៤២ រឿងអធិណារ ។ល។ ចំណែកអ្នកស្រីសិទ្ធិ សរសេររឿងពិម្ពាពិលាប គ.ស. ១៩២០ ហើយលោកញឹកថែមសរសេររឿងកុលាបប៉ែលិន គ.ស. ១៩៣៦ រឿងបិសាចស្តេហា គ.ស. ១៩៤០ ។ មិនតែប៉ុណ្ណោះ នៅមានលោកគឹមហាក់សរសេរកំណាព្យសេកសោមបណ្ឌិត គ.ស. ១៩៣៣ រឿងទឹកទន្លេសាប គ.ស. ១៩៤១ ព្រមទាំងលោកវិមគិន សរសេររឿងសូផាត គ.ស. ១៩៣៨ ។ល។ ក្នុងចំណោមស្នាដៃទាំងនេះ មានស្នាដៃខ្លះតាក់តែងឡើងទៅតាមទម្រង់បែបប្រលោមលោកពួកបស្ចឹមប្រទេស ដោយអ្នកនិពន្ធបានទទួលឥទ្ធិពលវប្បធម៌បារាំងដូចជា រឿងទឹកទន្លេសាប កុលាបប៉ែលិន សូផាត គតិលោក ជាដើម ។

- សម័យបច្ចុប្បន្ន (ចាប់ពី គ.ស. ១៩៥៣ រហូតមក) ពេលបានឯករាជ្យភ្លាម អ្នកនិពន្ធបានធ្វរស្រាលក្នុងចិត្តគំនិតដោយបានទទួលនូវសេរីភាពក្នុងការកសាងអក្សរសិល្ប៍ថ្មីៗរបស់ខ្លួន ។ អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរក៏បានឈានជើងទៅកាន់ការលូតលាស់ថ្មីមួយដែលមានលក្ខណៈនិងនិន្នាការជាតិនិយមសង្គមនិយម ប្រជាធិបតេយ្យ និងប្រជាច្រើយ ។ គ្រប់ប្រភេទនៃអក្សរសិល្ប៍ក៏បានកើតឡើង គឺប្រលោមលោកកំណាព្យ រឿងល្ខោន សៀវភៅបច្ចេកទេស សៀវភៅសិក្សាអប់រំ សៀវភៅទាក់ទងនឹងគំនិតទស្សនៈវិជ្ជា ។ល។

(ដកស្រង់និងកែសម្រួលចេញពីអរិយធម៌ខ្មែរ អ្នកស្រី ត្រីង ងា គ.ស. ១៩៧៥ ព.ស. ២៥១៨)

## សំណួរ

១. តើអត្ថបទនេះបានបង្ហាញពីអ្វី ?
២. តាមរយៈអត្ថបទនេះ គេអាចចែកអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរជាប៉ុន្មានសម័យកាលធំៗ ?
៣. តើអក្សរសិល្ប៍សម័យកណ្តាលមានលក្ខណៈដូចម្តេចខ្លះ ? តើមានអ្នកនិពន្ធនិងស្នាដៃអ្វីខ្លះ ?
៤. បើផ្អែកតាមចំណងជើងនៃស្នាដៃក្នុងអត្ថបទខាងលើនេះ តើខ្លឹមសារណាមួយដែលអ្នកគិតថាបានផ្សារភ្ជាប់ទៅនឹងផ្នត់គំនិតខ្មែរក្នុងការគោរពពុទ្ធសាសនា ? ហេតុអ្វី ?
៥. ចូរអ្នកបង្ហាញឡើងវិញពីមូលហេតុដែលនាំឱ្យអ្នកនិពន្ធលើងមានគំនិតក្នុងការព្យាយាមនិពន្ធស្នាដៃគ្រប់ប្រភេទសម្រាប់កូនចៅជំនាន់ក្រោយ ។



# កម្លាយដោយផ្គត់ដើម

នៅក្នុងភាសាខ្មែរ មានវិធីបង្កើតពាក្យច្រើនបែបច្រើនយ៉ាង ។ វិធីវិធីបង្កើតពាក្យតាមកម្លាយដោយផ្គត់ដើមក៏ជាវិធីមួយដែលធ្វើឱ្យភាសាខ្មែរកាន់តែមានភាពសម្បូរបែបថែមទៀត ។ ចំពោះផ្គត់ដើមមានទម្រង់ច្រើនប្រភេទដូចជា ៖

## ផ្គត់ដើមទម្រង់ ៣- កើតមកពីព្យញ្ជនៈទោលតែមួយប៉ុណ្ណោះ ។

### • ផ្គត់ដើម [ក-] [k-]

- [ក-] + ម៉ៅ > ខ្មៅ [k-] + [mau] > [kmau]

- [ក-] + ជាប់ > ខ្លាប [k-] + [coa:p] > [kcoa:p]

### • ផ្គត់ដើម [ច-] [c-]

- [ច-] + បង > ច្បង [c-] + [bn:ŋ] > [cbn:ŋ]

- [ច-] + រាល > ច្រាល [c-] + [rea:l] > [crea:l]

### • ផ្គត់ដើម [ជ-] [c-]

- [ជ-] + រុះ > ជ្រុះ [c-] + [ruh] > [cruh]

- [ជ-] + រុល > ជ្រុល [c-] + [rul] > [crul]

### • ផ្គត់ដើម [ត-] [t-]

- [ត-] + រិះ > ត្រិះ [t-] + [rih] > [tɾɛh]

- [ត-] + មោង > ត្នោង [t-] + [mo:ŋ] > [tmao:ŋ]

### • ផ្គត់ដើម [ទ-] [t-]

- [ទ-] + រេល > ត្រេល [t-] + [re:l] > [tre:l]

- [ទ-] + រឹង > ត្រឹង [t-] + [ruŋ] > [truŋ]

### • ផ្គត់ដើម [ប៉-] [p-]

- [ប៉-] + ដឹង > ប៊ឹង [p-] + [dœŋ] > [pdœŋ]

- [ប៉-] + ដាច់ > ប៊ាច់ [p-] + [dac] > [pdac]

### • ផ្គត់ដើម [ម-] [m-]

- [ម-] + ងក់ > ម៉ុក [m-] + [ŋɔk] > [mŋɔk]

- ផ្គត់ដើម [ស-] [s-]

- [ស-] + កក > ស្កក [s-] + [kɔ:k] > [skɔ:k]

- [ស-] + គាល់ > ស្កាល់ [s-] + [ko:l] > [sko:l]

**ផ្គត់ដើមទម្រង់ ពស- ប្រើសម្រាប់បង្កើតពាក្យពីរព្យាង្គ ។**

• ផ្គត់ដើម [ក-] [kɔ:-]

- [ក-] + កាយ > កកាយ [kɔ:-] + [ka:j] > [kɔkaj]

- [ក-] + ក្អក > កក្អក [kɔ:-] + [kʔa:k] > [kɔkʔa:k]

• ផ្គត់ដើម [ច-] [ɔv:-]

- [ច-] + ចឹក > ចចឹក [ɔv:-] + [coek] > [ɔvcoek]

- [ច-] + ចាក់ > ចចាក់ [ɔv:-] + [cak] > [ɔvchak]

• ផ្គត់ដើម [ត-] [tɔ:-]

- [ត-] + តង > តតង [tɔ:-] + [tah] > [tɔtah]

- [ត-] + តោង > តតោង [tɔ:-] + [tao:ŋ] > [tɔtao:ŋ]

• ផ្គត់ដើម [ស-] [sɔ:-]

- [ស-] + សិត > សសិត [sɔ:-] + [soet] > [sɔsɔet]

- [ស-] + សៀវ > សសៀវ [sɔ:-] + [si:e] > [sɔsi:e]

• ផ្គត់ដើម [ប-] [b-]

- [ប-] + បិច > បបិច [bɔ:-] + [bɛc] > [bɔbɛc]

- [ប-] + បោស > បបោស [bɔ:-] + [bao:h] > [bɔbao:h]

**ផ្គត់ដើមទម្រង់ ពពស- ប្រើសម្រាប់បង្កើតពាក្យក្លាយពីរព្យាង្គ ។**

• ផ្គត់ដើម [ក្រ-] [kɔv:-] និង [គ្រ-] [kɔ:-]

- [ក្រ-] + ចាប់ > ក្រចាប់ [kɔv:-] + [cap] > [kɔvcap]

- [គ្រ-] + វាស > គ្រវាស [kɔ:-] + [vio:h] > [kɔvvio:h]

• ផ្គត់ដើម [ត្រ-] [tɔv:-] និង [ទ្រ-] [tro:-]

- [ត្រ-] + កង > ត្រកង [tɔv:-] + [kɔ:ŋ] > [tɔvkɔ:ŋ]

- [ទ្រ-] + ហ៊ឹង > ទ្រហ៊ឹង [tro:-] + [huŋ] > [tro:huŋ]

- ផ្ដាត់ដើម [ប្រ-] [prv:-]
  - [ប្រ-] + កាប់ > ប្រកាប់ [prv:-] + [kap] > [prɔkɑp]
  - [ប្រ-] + ខាំ > ប្រខាំ [prv:-] + [kham] > [prɔkham]
- ផ្ដាត់ដើម [ព្រ-] [prə:-]
  - [ព្រ-] + ងើយ > ព្រងើយ [prə:-] + [ŋɛ:j] > [prɔŋɛ:j]
  - [ព្រ-] + លប់ > ព្រលប់ [prə:-] + [lɔp] > [prɔlɔp]
- ផ្ដាត់ដើម [ស្រ-] [srɔ:-]
  - [ស្រ-] + លះ > ស្រលះ [srɔ:-] + [lah] > [srɔlah]
  - [ស្រ-] + អាប > ស្រអាប [srɔ:-] + [ʔap] > [srɔʔap]

ផ្ដាត់ដើមទម្រង់ ពសព- ប្រើសម្រាប់បង្កើតពាក្យឆ្ងាយពីព្យាង្គ ។

- ផ្ដាត់ដើម :
  - បង់- + ក > បង្ក [bɔŋ-] + [kɔ:] > [bɔŋkɔ:]
  - រង់- + រង់ > រង្វង់ [rɔŋ-] + [vɔŋ] > [rɔŋvɔŋ]
  - រំ- + កិល > រំកិល [rum-] + [kɛl] > [rumkɛl]
  - លន់- + លង់ > លន្លង់ [lɔn-] + [lɔŋ] > [lɔnlɔŋ]
  - លំ- + នៅ > លំនៅ [lɔm-] + [nəu] > [lɔmnəu]
  - សង់- + កត់ > សង្កត់ [sɔŋ-] + [kɔt] > [sɔŋkɔt]
  - សន់- + ដក > សណ្ដក [sɔn-] + [dɔ:k] > [sɔndɔ:k]
  - ពន់- + យល់ > ពន្យល់ [pɔn-] + [jɔl] > [pɔnjɔl]
  - អំ- + បោស > អំបោស [ʔɔm-] + [bao:h] > [ʔɔmbao:h]
  - បាញ់- + ចប់ > បញ្ចប់ [baj-] + [cɔp] > [bɔŋcɔp]
  - បន់- + ដេញ > បណ្ដេញ [bɔn-] + [deŋ] > [bɔndeŋ]
  - បំ- + បាត់ > បំបាត់ [bɔm-] + [bat] > [bɔmbat]
  - ពង់- + រត់ > ពង្រត់ [pɔŋ-] + [rɔt] > [pɔŋrɔt]
  - អញ្ជូ- + ចង > អញ្ជូង [ʔɔŋ] + [cɔ:ŋ] > [ʔɔŋcɔ:ŋ]

គេអាចបង្កើតពាក្យ តាមវិធីកម្លាយដោយផ្គត់ផ្គង់ដើមដែលស្ថិតនៅខាងដើមពាក្យបួស ។ ផ្គត់  
ដើមមានទម្រង់បួសយ៉ាងគឺ “ព-” “ពស-” “ពពស-” “ពសព-” ។

លំហាត់

១. ចូរប្រើវិធីកម្លាយពាក្យដោយប្រើផ្គត់ផ្គង់ដើមឱ្យបានត្រឹមត្រូវ ដើម្បីបង្កើតពាក្យ :

ក. តាមទម្រង់ “ព-”

ពាក្យបួស : ងក់ ដួល ញ៉ក ទាស់ មាន វាង លា បង ។

ខ. តាមទម្រង់ “ពស-”

ពាក្យបួស : កិត ខ្វេស ខឹក យូស ជីក ទាក់ ពុះ ពួក ប៉ាច់ ។

គ. តាមទម្រង់ “ពពស-”

ពាក្យបួស : ចាប់ ពាត់ ហល់ ទី រៀច ឈឹង សាយ ចាក់ ខាំ ដែង ។

ឃ. តាមទម្រង់ “ពសព-”

ពាក្យបួស : កុញ ចាស់ ដាច ធាត់ លង លាក់ ហុយ ដើរ ទាស់ ។

២. ចូរអ្នករកពាក្យបួសខាងក្រោមនេះដោយប្រាប់ពីទម្រង់ :

ក. ច្រាស ឆ្ងល ជ្រុល ឈ្លាក ឆ្គង ជ្រមុជ ស្តក ប្រវែង ។

ខ. ចូរស្រង់ពាក្យភ្លាយក្នុងសម្រង់អត្ថបទខាងក្រោមនេះ ដោយបញ្ជាក់ពីទម្រង់ផង ។

[...] សម័យបច្ចុប្បន្ន (ចាប់ពី គ.ស. ១៩៥៣ រហូតមក) ពេលបានឯករាជ្យភាព អ្នកនិពន្ធ  
បានផ្ទេរស្រាលក្នុងចិត្តគំនិតដោយបានទទួលនូវសេរីភាពក្នុងការកសាងអក្សរសិល្ប៍ថ្មីៗរបស់ខ្លួន ។

អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរក៏បានឈានជើងទៅកាន់ការលូតលាស់ថ្មីមួយដែលមានលក្ខណៈនិងនិន្នាការ  
ជាតិនិយម សង្គមនិយម ប្រជាធិបតេយ្យ និងប្រជាប្រិយ ។ គ្រប់ប្រភេទនៃអក្សរសិល្ប៍ក៏បានកើតឡើង  
គឺប្រលោមលោកកំណាព្យ រឿងល្ខោន សៀវភៅបច្ចេកទេស សៀវភៅសិក្សាអប់រំ សៀវភៅទាក់ទង  
និងគំនិតទស្សនៈវិជ្ជា ។ [...]



# ការវិភាគតួអង្គ

តួអង្គ គឺជាតួដែលមានវត្តមាននិងសកម្មភាពនៅក្នុងរឿង ។ តួអង្គមានសកម្មភាពតិចឬច្រើននិង បុគ្គលិកលក្ខណៈខុសៗគ្នាទៅតាមគំនិតរបស់អ្នកនិពន្ធ ។ កាលណាសិក្សាអត្ថបទរឿងយើងត្រូវវិភាគតួ អង្គដើម្បីឈានទៅវិភាគផ្នែកផ្សេងៗនៃរឿង ។ ចូរអានឧទាហរណ៍ខាងក្រោម :

## រឿងព្រេងទាក់ទងនឹងពិធីសែនព្រះភូមិទេវរដូវធ្វើស្រែ

មានតំណាលក្នុងគម្ពីរធម្មបទថា ក្នុងសម័យពុទ្ធកាលមានកុដុម្ពិក៍ម្នាក់ ជាអ្នកមានស្តុកស្តម្ភដោយ ទ្រព្យសម្បត្តិ ប៉ុន្តែប្រពន្ធជាស្រីអា គ្មានកូនសោះ ។ មាតារបស់កុដុម្ពិក៍ក៏ត្រិះរិះ ៖ “ បើកូនអញគ្មានកូន និងតវង្សត្រកូលដូច្នោះ តើបានអ្នកណាដឹងរក្សាទ្រព្យសម្បត្តិតទៅទៀត” ។ គំនិតនោះមិនបាត់ស្ងាត់ក៏ ដឹងទៅដល់នាងភរិយាដើម ។ នាងភរិយាដើមគិតថា បើប្តីអញមានប្រពន្ធចុង ហើយនាងនោះមានកូន គេមុខជានឹងបានគ្រប់គ្រងទ្រព្យសម្បត្តិ ធ្វើជាធំក្នុងផ្ទះសម្បែងនេះពុំខាន ឯខ្លួនអញក៏មុខជានឹងថយមុខ មាត់ ពុំមានអ្នកណារាប់អានឡើយ បើដូច្នោះគួរអញចេញមុខទៅដណ្តឹងប្រពន្ធជួសម្តាយក្មេក ដើម្បី ឱ្យនាងប្រពន្ធចុងគោរពកោតខ្លាចអញ ។

បន្ទាប់មក នាងនោះក៏ចូលទៅនិយាយនឹងម្តាយក្មេក ដើម្បីធានាទៅដណ្តឹងប្រពន្ធថ្មីឱ្យប្តី ។ ម្តាយក្មេកក៏ព្រម ។ លុះបានប្រពន្ធថ្មីមកមិនយូរប៉ុន្មាន នាងនោះក៏មានគភ៌មែន ។ នាងប្រពន្ធដើមដឹង ដូច្នោះក៏ព្យាបាទនាងប្រពន្ធចុងនោះរហូតបណ្តាលឱ្យនាងប្រពន្ធចុងមានគ្រោះថ្នាក់ដល់ជីវិតទាំងម្តាយ និងទារកក្នុងផ្ទៃផង ។ មុននឹងស្លាប់ នាងនោះដឹងថា ខ្លួនដែលដល់នូវសេចក្តីអន្តរាយនេះ មិនគឺអ្នក ឯណាក្រៅអំពីប្រពន្ធដើមជាអ្នកធ្វើឡើយ ។ នាងនោះក៏ធ្វើមរណកាលទៅ ហើយអន្ទោលយកកំណើត ជាសត្វឆ្កា ។ ឯប្រពន្ធដើម លុះស្លាប់ក៏ទៅយកកំណើតជាសត្វមាន់ ។ មេមាន់នោះ កាលបើបានពង ពេញសម្បុកកាលណា សត្វឆ្កាទៅខាំស៊ីអស់រលីង លុះដល់ជាគម្រប់បីលើក មេមាន់ក៏ចង់ពៀរនិងឆ្កា ថា “ កើតជាតិក្រោយសូមឱ្យបានស៊ីកូនឆ្ការិញ ” រួចក៏ដាច់ខ្យល់ស្លាប់ទៅ ។ លុះជាតិក្រោយមកទៀត ឆ្កានោះក៏អន្ទោលជាតិជាមេម្រឹក ឯមេមាន់ ក៏ចាប់កំណើតជាសត្វខ្លា ។ កាលណាមេម្រឹកសម្រាលកូន ខ្លានោះតែងទៅខាំស៊ីកូនអស់ គម្រប់បីលើក ដូចន័យមុនទៀត ។ ជាតិជាបន្តទៀត ខ្លានោះទៅកើត ជានាងកុលធីតា ឯមេម្រឹកទៅជានាងយក្ខិនី ។ ក្នុងពេលដែលនាងកុលធីតានោះមានកូន តែនាងយក្ខិនី នោះក៏ភ្លេងធ្វើម្រាក់មកសួរសុខទុក្ខ ហើយបន្លំចាប់កូននោះស៊ីទៅ ។ លុះវារៈជាគម្រប់បី នាងកុលធីតា



នាំប្តីប្រពន្ធទាំងកូនទៅដូតទឹកស្រះ ។ នៅពេលដែលដូតរួចហើយបីកូនអង្គុយចាំប្តី នាងចោលភ្នែកទៅ ឃើញយក្ខិនីដើរសំដៅពីចម្ងាយមក នាងយល់ច្បាស់នូវសេចក្តីអន្តរាយ ក៏បីកូនស្ទុះរត់គេច ។ លុះរត់ ទៅៗក៏ទៅដល់វត្តមួយ តាប់ជួនពេលនោះព្រះពុទ្ធអង្គកំពុងប្រទានធម៌ទេសនា នៅកណ្តាលប្រជុំ ជនពុទ្ធបរិស័ទ ។ នាងកុលធីតាភ័យណាស់ យកកូនទៅដាក់ទៀបព្រះបាទអង្គព្រះពុទ្ធ ហើយស្រែក យំអង្វរព្រះអង្គថា សូមព្រះអង្គជួយកុំឱ្យនាងយក្ខិនីស៊ីបាន ។ នាងយក្ខិនីតាមមកដល់កំពែងវត្ត ។ ព្រះពុទ្ធអង្គទ្រង់ត្រាស់ប្រើអាណន្តទៅហៅនាងយក្ខិនីនោះឱ្យចូលមក ។ កាលបើនាងយក្ខិនីនោះចូលមក ក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ ទើបព្រះអង្គទ្រង់នាំអតីតនិទាន ៖ “ អំពីការចងពៀរដែលមិនអាចរំដាប់ដោយ ពៀរ” មកសម្តែងប្រាប់ រួចទ្រង់ត្រាស់ផ្សះផ្សានាងទាំងពីរនាក់ ឱ្យលែងកាន់ចិត្តគំនិតគុកូននិងគ្នា ហើយទុកដាក់គ្នាជាបងប្អូនទៅ ។ នាងយក្ខិនីទូលសួរព្រះអង្គថា តើឱ្យនាងរស់របៀបណា ? បើ នាងធ្លាប់តែរស់ដោយចាប់មនុស្សសត្វជាអាហារយ៉ាងហ្នឹងទៅហើយ បើព្រះអង្គឱ្យនាងកាន់សីល តើ នាងអាចចិញ្ចឹមជីវិតបានបែបណា ។ កាលនោះព្រះពុទ្ធអង្គ ទើបត្រាស់បង្គាប់ឱ្យនាងកុលធីតាយកនាង យក្ខិនីទៅចិញ្ចឹម ។ នាងយក្ខិនីនោះ ចេះមើលដំណើរទឹកភ្លៀង ។ ហេតុនេះហើយនៅរៀងរាល់ឆ្នាំបើ នាងដឹងថា ឆ្នាំណាភ្លៀងតិច នាងបង្គាប់នាងកុលធីតាឱ្យធ្វើស្រែជ្រៅ បើឆ្នាំនេះមានភ្លៀងច្រើន ត្រូវធ្វើ ស្រែទូល ។ មិនយូរប៉ុន្មាន នាងកុលធីតាក៏ទៅជាអ្នកមានទ្រព្យសម្បត្តិ ដោយសារបានផលស្រូវច្រើន ។ អ្នកជិតខាងឃើញនាងធ្វើស្រែមិនដែលខុសឆ្នាំណាសោះ នឹកឆ្ងល់ក៏នាំគ្នាទៅសួរ នាងក៏ប្រាប់តាម ដំណើរ ។ បន្ទាប់មក ឱ្យតែជិតដល់រដូវធ្វើស្រែ អ្នកជិតខាងតែងនាំគ្នាយកចំណីទៅជូននាងយក្ខិនី ដើម្បីសួរដំណឹងទឹកភ្លៀង ។ ក្រោយមក នាងយក្ខិនីដែលធ្លាប់តែនៅក្នុងព្រៃ កើតក្តីអផ្សុកមិនចេះ នៅក្នុងស្រុក ព្រោះនាងឮតែសូរសំឡេងត្បាល់អង្រែមិនឈប់ឈរ ក៏សុំនាងកុលធីតាទៅនៅឯស្រែ ឆ្ងាយអំពីស្រុកភូមិ ។ នាងកុលធីតាក៏ទៅសង់រោងមួយឱ្យនាងយក្ខិនីនៅក្រៅស្រុក រីឯអ្នកស្រុកភូមិ ដែលធ្លាប់តែយកអីវ៉ាន់ទៅបូជានាងយក្ខិនី ដើម្បីសួរដំណឹងទឹកភ្លៀង ក៏យកអីវ៉ាន់តាមទៅបូជានាង យក្ខិនី ឯស្រែឆ្ងាយនោះទៀត ។

រឿងបូជានេះបានធ្វើអស់កាលដ៏យូរ លុះអស់អំពីនាងយក្ខិនីទៅក៏ក្លាយទៅជាទំនៀមមួយព្រះ ភូមិ ដើម្បីឱ្យធ្វើស្រូវបានផលច្រើនទៅវិញ ។

(ដកស្រង់និងកែសម្រួលពីប្រជុំរឿងព្រេងភាគ ៩ ឆ្នាំ ១៩៧៤)

ក្នុងក្នុងរឿងនេះមាន ប្រពន្ធដើម (នាងកុលធីតា) ប្រពន្ធចុង (យក្ខិនី) និងព្រះពុទ្ធអង្គ ។  
ការវិភាគក្នុងរឿងនេះមាន ប្រពន្ធដើម និងប្រពន្ធចុង

**១ . នាងប្រពន្ធដើម (ជាតិចុងក្រោយ គឺនាងកុលធីតា)**

**ក. គុណសម្បត្តិ**

- ខំរកស៊ីជាមួយប្តីរហូតក្លាយជាអ្នកមានស្តុកស្តម្ភ ។
- ចង់រាប់អានអ្នកដទៃឱ្យបានច្រើនមិនចង់នៅឯកោ ។
- ស្តាប់ឱវាទទូន្មានរបស់ព្រះពុទ្ធ ឈប់ចង់ពៀរនិងប្រពន្ធចុងតទៅទៀត ។
- សុខចិត្តទទួលនាងប្រពន្ធចុង (នាងយក្ខិនី) ធ្វើជាញាតិកររៀងទៅ ។

**ខ. គុណវិបត្តិ**

- តាំងខ្លួនជាចិត្តល្អ ប៉ុន្តែមានគំនិតអាក្រក់ ចង់ឱ្យប្រពន្ធចុងគោរពកោតខ្លាចខ្លួន ។
- មានគំនិតច្រណែនខ្លាចគេមានកូនដណ្តើមទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ខ្លួន ។
- ចង់បានមុខមាត់ឱ្យគេគោរពកោតសរសើរខ្លួន ។
- ជាមនុស្សចិត្តសាហាវឃោរឃៅគ្មានមនុស្សធម៌ ។
- ចង់ពៀរជាច្រើនជាតិជាមួយប្រពន្ធចុង ។

**២ . នាងប្រពន្ធចុង (ជាតិចុងក្រោយ គឺយក្ខិនី)**

**ក. គុណសម្បត្តិ**

- អត់ធ្មត់មិនតបតជាមួយអំពើអមនុស្សធម៌របស់ប្រពន្ធដើមឡើយរហូតដល់ស្លាប់ខ្លួន ។
- ស្តាប់ឱវាទព្រះពុទ្ធឈប់ចង់ពៀរជាមួយកុលធីតា (ប្រពន្ធដើម) ។
- សុខចិត្តស្រុះស្រួលរស់នៅជាមួយនាងកុលធីតាក្នុងនាមជាបងប្អូន ។
- ជាតិចុងក្រោយ គឺជួយជ្រោមជ្រែងនាងកុលធីតាឱ្យក្លាយជាអ្នកមានទ្រព្យស្តុកស្តម្ភ ។

**ខ. គុណវិបត្តិ**

- មិនប្រាប់ការពិតដល់ប្តីនិងក្រុមគ្រួសារអំពីអំពើអមនុស្សធម៌របស់នាងប្រពន្ធដើម ។
- លាក់គំនុំក្នុងចិត្តដើម្បីចង់ពៀរ ។
- មិនរកវិធីដោះស្រាយក្រៅពីការចង់ពៀរ ។

តាមឧទាហរណ៍ខាងលើបង្ហាញថា ក្នុងរឿងទាំងពីរសុទ្ធតែមានគុណសម្បត្តិនិងគុណវិបត្តិ ទៅតាមសកម្មភាពនៅក្នុងដំណើររឿង ។

ការវិភាគក្នុងអង្គ គឺជាការសិក្សាវិភាគឱ្យឃើញពីអាកប្បកិរិយា ចរិតលក្ខណៈ សកម្មភាព  
របស់ក្នុងអង្គនៅក្នុងរឿងតាមរយៈលក្ខណសម្បត្តិពីរយ៉ាង គឺគុណសម្បត្តិនិងគុណវិបត្តិ ។

**លំហាត់**

ចូរអ្នកវិភាគក្នុងអង្គសុវណ្ណ និងនាងតន់ក្នុងអត្ថបទដកស្រង់នេះ

[...] លាក់បាំងអ្វី លុយនេះបានជាអូនមិនដាច់ចិត្តជូនបងពីថ្ងៃមុននោះ ព្រោះជាលុយខ្មោចខ្ចី ពុកខ្ញុំ ហើយខ្ញុំគិតថាខ្ញុំមិនចាយវាយលុយនេះផ្ដេសផ្ដាសទេ ខ្ញុំប្រាថ្នាដល់ពេលណាខ្ញុំមានប្ដីទៅ ខ្ញុំនឹង មានលុយនេះ ទៅចាត់ចែងធ្វើបុណ្យនិមន្តលោកនាងខ្ញុំស្រីស្រីជូនខ្មោចខ្ចីពុកខ្ញុំ ។ ប៉ុន្តែឥឡូវនេះអូន យល់ថា បងប្រាកដជាកុនលុយខ្លាំងហើយ ទើបដាច់ចិត្តយកប្រាក់នេះ មកបង្កប់ឱ្យបង ។ សុវណ្ណនិក ខ្លោចចិត្តរួចយកដៃអង្អែលស្នាដាងតន់ "តន់ដឹងគុណមាតាបិតាណាស់ តែបងត្រូវតែដឹងគុណតន់នៅ ថ្ងៃក្រោយវិញ ។ មិនអីទេអូន ! កាលណាយើងបានគ្នាជាប្ដីប្រពន្ធ ទៅបងនិងខំរកស៊ីសន្សំប្រាក់រួចធ្វើ បុណ្យ ជូនអ្នកមានគុណអូនឱ្យបានសមនឹងចិត្តអូនវិញមិនខាន" ។ "ខ្ញុំគិតលាបងទៅផ្ទះវិញ ហើយ ព្រោះដូចជាញាក់ភ្នែកឆ្វេងខ្វាត់មិនដាច់សោះថប់តែមានរឿងទេបង" ។ និយាយរួចនាងតន់ឆ្លៀតទៅ បបោសអង្អែលកូនប្រុសតូចរបស់សុវណ្ណ ដែលដេកលក់មិនដឹងខ្លួន ទើបចុះដើរមកដីសំដៅទៅផ្ទះខ្លួន ទាំងយប់ស្ងាត់ ។ សុវណ្ណមិនដាច់ចិត្តឱ្យនាងទៅម្នាក់ឯង ក៏ចុះចោលកូនជូនដំណើរគ្រាន់បានកក់ក្ដៅ តែដើរបានចំងាយមួយប្រហែលមួយស្រែ នាងដេញសុវណ្ណឱ្យត្រឡប់មកផ្ទះវិញ ព្រោះកូនតូចនៅ ម្នាក់ឯងក្នុងផ្ទះ... ។ លុះព្រឹកឡើងស្រាប់តែឃើញនាងតន់ដើរសំដៅមកផ្ទះសុវណ្ណទៀត ។ ប៉ុន្តែម្ដង នេះ មានឃើញបង្វិចសម្លៀកកបំពាក់ជាប់ជាមួយខ្លួនផង ព្រមទាំងមានទឹកមុខក្រៀមស្អាត ។ សុវណ្ណ ដែលប្រុងប្រៀបយកកូនទៅធ្វើនិងម្ដាយធំវាឱ្យជួយមើល ដើម្បីចេញទៅប្រកបការងារដូចរាល់ថ្ងៃ លុះ ឃើញនាងតន់ដើរចូលមកដល់មុខផ្ទះខ្លួន ប្រកបដោយអាការៈខុសប្លែកពីធម្មតាដូចនោះក៏នឹកពិភាល់ ក្នុងចិត្តជាខ្លាំង ទើបស្រែកសួរពីលើផ្ទះ "តន់មកទៀតហើយឬ ? បានអ្វីនៅជាប់និងដៃនោះ ? ឡើង មកតន់" ។ នាងតន់មិនទាន់តបទៅវិញ ភ្លាមទេនាងឡើងទៅលើផ្ទះទាំងទឹកភ្នែក លុះអង្គុយស្រួលបួល ហើយទើបនិយាយរឿងនាងប្រាប់សុវណ្ណ "បងយប់មិញ ពេលត្រឡប់ទៅដល់ផ្ទះវិញខ្ញុំមានរឿង សន្លឹក" ។ រឿងអីទៅតន់ ? សុវណ្ណសួរដោយងឿងឆ្ងល់ ។ "ណឺយ ! ចាំថ្ងៃក្រោយសឹមនិយាយគ្នា ទៀត ។ [...]"

(ដកស្រង់ចេញពីរឿងភូមិគិរីម្ខាន របស់ក្រសួងអប់រំបោះពុម្ពឆ្នាំ១៩៨៧)



# ភ្នំនាងកង្រី



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ពុត (ន) : ដំណើរចាំងទោសខ្លួន ដំណើរបិញ្ញរបុញ្ញ កិច្ចកលមាយា ការក្លែងបង្វែង ដំណើរ ឱ្យឃ្លាតចាកសេចក្តីពិត ។
- ញុះញង់ (កិ) : ញុះញាយៗ គឺនិយាយចាក់រុកនាំអុជអាសឱ្យអ្នកដទៃ ធ្វើកិច្ចការអ្វីៗ ដែលមិនគប្បីឱ្យឈ្មោះទាស់ទែងគ្នា ។
- គភី (ន) : ផ្ទះពោះ (មានផ្ទះពោះ) ។
- ក្សេមក្សាន្ត (គុ) : ដែលមានសេចក្តីសុខសាន្ត ។
- ព្រះទិវង្គត (កិ. ឬ គុ) : ស្លាប់ ។

## ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

ដើម្បីទទួលបានលទ្ធផលល្អក្នុងការអាន អ្នកគប្បីយកចិត្តទុកដាក់ត្រៀមឆ្លើយនិងសំណួរទាក់ទងនឹងប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ លក្ខណៈចម្រុះរបស់រឿង គំនិតសំខាន់បង្កប់ និងកាលអាកាស ។

គ. អត្ថបទ

កាលពីព្រេងនាយ មានសេដ្ឋីនៅឧត្តរមួយជាមនុស្សឥតកូន បាននាំប្រពន្ធនៅបន់ស្រន់សុំកូន នៅដើមជ្រៃមួយ ។ ក្រោយពីបន់ស្រន់ប្រពន្ធមានកូនរហូតដល់១២នាក់សុទ្ធតែស្រី ។ លុះបានកូន ហើយសេដ្ឋីធ្លាក់ខ្លួនជាអ្នកទំលក្រ រកអាហារចិញ្ចឹមកូនគ្មានក៏បររទេះដឹកកូនទាំង១២នាក់ទៅប្រោស ចោលក្នុងព្រៃជ្រៅមួយ ។

ក្រោយពីឪពុកប្រោសចោល កូនទាំង១២នាក់ក៏នាំគ្នាដើរក្នុងព្រៃទៅដល់ឧត្តរមួយជានគរយក្ស ស្រីឈ្មោះនាងសន្ធិមារ ។ យក្សនោះមានកូនស្រីមួយឈ្មោះនាងកង្រី ។ នាងសន្ធិមារបានឃើញនាង ទាំង១២នាក់ ក៏ដំណែងខ្លួនជាស្រី នាំយកនាងទាំងនោះទៅទុកក្នុងប្រាសាទរបស់ខ្លួន ឱ្យបម្រើនាង កង្រីជាកូន ។

កាលនោះនាងទាំង១២នាក់ដឹងថា នគរនោះជានគរយក្ស នាងសន្ធិមារជាយក្សិនី ហើយក៏នាំ គ្នាត់ចេញ ។ នាងសន្ធិមារបានតាមរកឃើញ នាងទាំង១២ បានក្លាយជាមហេសីព្រះបាទរថសិទ្ធិ នៅ នគរមនុស្សទៅហើយ ។ ពេលនោះនាងសន្ធិមារក៏ដំណែងខ្លួនជាស្រីក្រមុំ ហើយក៏បានធ្វើជាមហេសី ព្រះបាទរថសិទ្ធិដែរ ។ នាងសន្ធិមារពុតធ្វើជាយំធ្ងន់ញុះញង់ពេទ្យឱ្យទូលព្រះបាទរថសិទ្ធិឱ្យឆ្កៀលភ្នែក ទាំង ១២ យកមកធ្វើជាថ្នាំព្យាបាលរោគខ្លួននិងឱ្យយកនាងទាំង ១២នាក់ដែលមានគភ៌គ្រប់គ្នាទៅទុក ក្នុងរណ្តៅមួយជាមួយគ្នា បង្អត់អាហារ ឱ្យយកគ្រាប់ភ្នែករបស់នាងទាំង ១២នាក់នោះទៅទុកក្នុងឃ្នាំង ឯនគររបស់ខ្លួន ដោយទុកឱ្យនាងកង្រីជាកូនថែរក្សា ។

ក្នុងចំណោមនាងទាំង ១២នាក់នោះ នាងបងៗ ១១នាក់ត្រូវគេឆ្កៀលភ្នែកទាំងសងខាង ឯនាង ពៅត្រូវគេឆ្កៀលភ្នែកតែម្ខាង ដោយពីជាតិមុននាងពៅឆ្កៀលភ្នែកត្រឹមតែម្ខាងដែរ ។ ពេលនាងទាំង១២ មានគភ៌នោះ នាងពៅបានត្រូវព្រះពោធិសត្វមកចាប់ផ្ទៃ ។ វេលានាងបងៗកើតកូនភ្លាម គេហែកកូន ចែកសាច់គ្នាស៊ីអស់ ចំណែកនាងពៅកើតកូនមកឱ្យឈ្មោះថា "ពុទ្ធិសែន" ហើយលាក់ទុកមិនឱ្យនាង បងៗដឹងទេ ។

ចំណេរកាលខាងក្រោយមក វេលាពុទ្ធិសែនធំពេញជំទង់ឡើង នាងសន្ធិមារដឹងថាជាកូននាងទី ១២ ក៏ប្រើឱ្យជិះសេះនាំសំបុត្រទៅឱ្យកង្រីដោយដាក់សេចក្តី ៖ "បើពុទ្ធិសែនមកដល់ពេលយប់ ឱ្យស៊ី ទាំងយប់មកដល់ថ្ងៃឱ្យស៊ីទាំងថ្ងៃ" ។ តែជាភ័ព្វរបស់ពុទ្ធិសែន នៅពេលជិះសេះទៅដល់ពាក់កណ្តាល ព្រៃ មហាបូសីបានឃើញពុទ្ធិសែនកំពុងផ្ទុលកំនិងឃើញសំបុត្រ ដែលចងនៅនឹងសេះ ក៏ហែកសំបុត្រ

នោះចោល ហើយសរសេរសំបុត្រជាថ្មី ៖ "បើពុទ្ធិសែនមកដល់យប់ឱ្យរៀបការទាំងយប់ ដល់ថ្ងៃរៀប  
ការទាំងថ្ងៃជាមួយនាងកង្រីជាកូន" ។ ពេលដែលពុទ្ធិសែនបានសោយរាជ្យ នៅនគរយក្សមិនយូរ  
ប៉ុន្មានពុទ្ធិសែនក៏ជ្រាបដំណឹងអំពីប្រវត្តិប្រសិទ្ធភាពមាតាខ្លួននិងអំពីថ្នាំសម្រាប់ដាក់ភ្នែកឱ្យជាសះស្បើយ  
និងថ្នាំសម្រាប់បោះទៅកើតជាទឹកសមុទ្រ ជាភ្នំបាន ទ្រង់ក៏ល្អចរត់ចោលនាងកង្រីទាំងអប្រាត្រ ។ នាង  
កង្រីរត់តាមមិនទាន់ក៏យំសោកស្លាប់នៅកណ្តាលព្រៃ ហើយព្រះពុទ្ធិសែនមកដល់នគរវិញដោយសុវត្ថិ  
ភាព ទ្រង់ដាក់ថ្នាំកែវភ្នែកមាតានិងមាតាធំទាំងអស់ឱ្យជាឡើងវិញ ។ ព្រះអង្គក៏សម្លាប់នាងសន្ធិមារទៅ  
ទ្រង់បានសោយរាជ្យជំនួសចិត្ត ជាសុខក្សេមក្សាន្តរហូតដល់ទ្រង់ចូលទិវង្គត ។ [...]

(ដកស្រង់និងកែសម្រួលពីប្រជុំរឿងព្រេងខ្មែរភាគ៥ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យព. ស.២៥៤៧ គ.ស.២០០៣ ទំព័រទី ៩៤-១០០)

**សំណួរ**

១. តើរឿងនេះគេចាត់ទុកជាអក្សរសិល្ប៍ប្រភេទណា ? ចូររកអំណះអំណាងបញ្ជាក់ ។
២. ហេតុដូចម្តេចបានជានាងទាំង១១ ត្រូវគេឆ្កៀលភ្នែកទាំងសងខាង ? ឯនាងទី១២ ត្រូវគេ  
ឆ្កៀលភ្នែកតែម្ខាង ? តាមគំនិតអ្នក តើឥទ្ធិពលនៃទស្សនៈនេះកើតមកពីណា ?
៣. តើផ្នត់គំនិតណាមួយក្នុងអត្ថបទដែលនៅតែជាឧត្តមគតិដ៏ល្អសម្រាប់កូនខ្មែរជំនាន់ក្រោយ ?  
ហេតុអ្វី ?
៤. តើរឿងនេះ បានបង្ហាញពីផ្នត់គំនិតខ្មែរយ៉ាងណាខ្លះ ?
៥. ហេតុដូចម្តេចបានជាពុទ្ធិសែន បានរៀបការជាមួយនាងកង្រី ? តើអ្នកនិពន្ធមានទស្សនៈដូច  
ម្តេច ទើបមិនឱ្យពុទ្ធិសែនបានរួមរស់ជាមួយនាងកង្រីជាកូនរៀងទៅអនាគត ?
៦. បើតាមទស្សនៈរបស់អ្នក តើការបញ្ចប់រឿងដោយឱ្យពុទ្ធិសែន និងនាងកង្រីមិនបានរួមរស់ជា  
ស្វាមីភរិយាលុះអនាគតបែបនេះសមស្របឬទេ ? ហេតុអ្វី ?
៧. ចូរសិក្សាពីកាលអាកាសនៃរឿង ។
៨. ចូរអ្នកស្រង់ពាក្យក្លាយឱ្យបានបួនពាក្យពីក្នុងអត្ថបទអំណានរឿង "ភ្នំនាងកង្រី" ដោយបង្ហាញ  
ពាក្យបួសនិងប្រាប់ពីទម្រង់ផង ។



# រឿងព្រះពាន់

ដើម្បីទទួលបានលទ្ធផលល្អក្នុងការស្តាប់ អ្នកគប្បីយកចិត្តទុកដាក់ត្រៀមឆ្លើយនិងសំណួរទាក់ទងនឹងប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ លក្ខណៈចម្រុះរបស់រឿង គំនិតសំខាន់បង្កប់ និងកាលអាកាស ។

ក្នុងរប្បធម៌នៃជាតិសាសន៍នីមួយៗ តែងតែមានរប្បធម៌និងផ្នត់គំនិតផ្សេងៗគ្នាដែលបង្កប់នូវអត្តសញ្ញាណរបស់ជាតិនោះ ។ ឥឡូវនេះ អ្នកនឹងបានស្តាប់រឿងព្រះពាន់ ដើម្បីស្វែងយល់ពីផ្នត់គំនិតសំខាន់ៗដែលមាននៅក្នុងអត្ថបទនេះនិងត្រៀមឆ្លើយនិងសំណួរដូចខាងក្រោមនេះ ៖



## សំណួរ

១. តើរឿងនេះ ចាត់ទុកជាអក្សរសិល្ប៍ប្រភេទអ្វី ? ចូររកអំណះអំណាងបញ្ជាក់ ។
២. តើអំពើរបស់កូនប្រុសដែលបានប្រព្រឹត្តចំពោះម្តាយនោះ ជាអំពើយ៉ាងដូចម្តេច ? ហេតុអ្វី ?
៣. តើម្តាយរបស់កូនប្រុសនោះមានឥរិយាបថយ៉ាងដូចម្តេច ចំពោះអំពើរបស់កូនប្រុសគាត់ ?
៤. ហេតុដូចម្តេច បានជាកូនប្រុសនោះសុំខមាទោសចំពោះម្តាយវិញ ? តើការសុំខមាទោសនេះ គេធ្វើនៅពេលណាខ្លះ ? ចំពោះមុខអ្វីដែរ ?
៥. តើចំណុចណាខ្លះដែលបញ្ជាក់ពីផ្នត់គំនិត ?
៦. តើរឿងនេះ បានបង្ហាញពីលក្ខណៈចម្រុះរបស់រឿងយ៉ាងណាខ្លះ ?
៧. ចូរសិក្សាពីកាលអាកាសនៃរឿង ។



# បញ្ចេញមតិវាយតម្លៃតួអង្គក្នុងរឿង

ការនិយាយបញ្ចេញមតិវាយតម្លៃទៅលើអ្វីមួយ គឺជាការបង្ហាញឱ្យឃើញពីគំនិត យោបល់ ការយល់ឃើញរបស់បុគ្គលម្នាក់ៗ ដើម្បីវិនិច្ឆ័យរកចំណុចសកម្ម ឬអសកម្មនៃបញ្ហា អំពើ សកម្មភាព មតិ យោបល់ គំនិតផ្សេងៗ ។ មួយវិញទៀត ការបញ្ចេញមតិវាយតម្លៃទៅលើតួអង្គ ក្នុងរឿងណាមួយ មានសារៈសំខាន់ណាស់ចំពោះអ្នកសិក្សា ព្រោះវាបានផ្តល់ចំណុចសកម្មដែលជាបទពិសោធសម្រាប់ ជីវិតទាំងអតីតកាល បច្ចុប្បន្នកាល និងអនាគតកាល ។

ខាងក្រោមនេះ ជាមតិវាយតម្លៃតួអង្គពុទ្ធិសែន ក្នុងរឿងភ្នំនាងកង្រី ពីមូលហេតុនៃការស្លាប់ របស់នាងកង្រី :

**មតិទី១ :** មូលហេតុនៃការបាត់បង់ជីវិតរបស់តួអង្គនាងកង្រី ដោយសារតែពុទ្ធិសែនដែលបាន ចាកចេញទៅ ធ្វើឱ្យនាងយល់ច្រឡំថា នាងត្រូវពុទ្ធិសែនបោះបង់ចោល ។ បើតាមផ្នត់គំនិតខ្មែរតម្រូវ ឱ្យស្វាមីភរិយាមានចិត្តស្មោះត្រង់នឹងគ្នាទៅវិញទៅមក គឺត្រូវមានភក្ដីភាព ។ ដូចករណីពុទ្ធិសែន បាន រៀបការជាមួយនាងកង្រីក្លាយជាប្តីប្រពន្ធនៅហើយ គួរណាស់តែពុទ្ធិសែនត្រូវបញ្ជាក់ពីមូលហេតុនៃ ការចាកចេញរបស់ខ្លួនឱ្យបានច្បាស់លាស់ប្រាប់នាងកង្រីជាប្រពន្ធ ។

**មតិទី២ :** មូលហេតុនៃការស្លាប់របស់នាងកង្រី គឺបណ្តាលមកពីនាងសន្ទូរជាមួយដែល មានចេតនាសម្លាប់មាតាធំទាំងដប់មួយនិងមាតាបង្កើតរបស់ពុទ្ធិសែន ទើបធ្វើឱ្យពុទ្ធិសែនត្រូវជ្រើស រើសយកអ្នកមានគុណជាការចាំបាច់ គឺត្រូវស្រោចស្រង់ជីវិតលោកឡើងវិញ ។ នេះបញ្ជាក់ថា ពុទ្ធិ សែន មានទឹកចិត្តកតញ្ញចំពោះអ្នកមានគុណដែលលោកកំពុងរងការឈឺចាប់ ដោយទទួលទារុណកម្ម ធ្ងន់ធ្ងរជាទីបំផុត ។ មាតាធំទាំង ១១និងមាតាបង្កើតរបស់ពុទ្ធិសែន សុទ្ធតែត្រូវគេខ្វះភ្នែក ហើយរស់ នៅក្នុងរណ្តៅអត់អាហារទៀតផង ។ ដូចនេះចំពោះមុខ ពុទ្ធិសែនត្រូវតែទៅជួយសង្គ្រោះអ្នកមាន គុណទាំងនោះជាកាតព្វកិច្ចរបស់កូនចំពោះមាតាបិតា ។ រីឯនាងកង្រីវិញ ដោយមួយរបស់នាង១ សត្រូវរបស់គ្រួសារពុទ្ធិសែនបែបនេះ ទោះបីមានចិត្តរស់នៅជាមួយគ្នា ក៏មិនប្រាកដថាមានសុភមង្គល ដែរ ព្រោះពុទ្ធិសែនក៏បានសម្លាប់មាតានាងកង្រីដោយផ្ទាល់ដៃទៀតផង ។

**សន្និដ្ឋាន :** មតិទាំងពីរសុទ្ធតែបានផ្អែកទៅលើបុគ្គលិកលក្ខណៈ និងសកម្មភាពរបស់តួអង្គពុទ្ធិ សែនដែលតួអង្គត្រូវប្រឈមមុខនឹងការសម្រេចចិត្តដ៏លំបាកបំផុត ។ បញ្ហាពីរដែលពុទ្ធិសែនត្រូវគិត គឺ ម្ខាងជាមួយ ហើយម្ខាងទៀតគឺប្រពន្ធ បញ្ហាទាំងនេះបានតម្រូវឱ្យពុទ្ធិសែនជ្រើសរើសយកតែមួយ ។ ទីបំផុតពុទ្ធិសែនត្រូវសម្រេចចិត្តសង្គ្រោះម្តាយទាំង១២របស់ខ្លួនជាមុន ។ ការសម្រេចចិត្តនេះពិតជា ត្រឹមត្រូវ ព្រោះស្ថានភាពនាងកង្រីមិនលំបាកដូចនាងមាតាពុទ្ធិសែនទេ ។ ដូចនេះក្នុងនាមជាកូនកតញ្ញ ពុទ្ធិសែនត្រូវតែហ៊ានពុះពារ ដើម្បីអ្នកមានគុណ ។



**សំណួរ**

១. តើមតិទីមួយវាយតម្លៃដូចម្តេច ចំពោះមូលហេតុនៃការស្លាប់របស់នាងកង្រី ?
២. តើមតិទី ២ វាយតម្លៃដូចម្តេចដែរ ?
៣. តើគំនិតណាខ្លះ ជាគំនិតដែលឯកភាពគ្នាភាគច្រើន ? ហើយគំនិតនោះ ពួកគេបានឱ្យតម្លៃទៅលើអ្វីជាធំ ? ហេតុអ្វី ?
៤. តើការវិភាគទាំងនោះ គេបានឈរលើកត្តាអ្វីខ្លះ ? តើកត្តាទាំងនោះ សមស្របដែរឬទេ ? ព្រោះអ្វី ?

**លំហាត់**

ចូរអ្នកធ្វើការបញ្ចេញមតិវាយតម្លៃក្នុងអង្គ “ព្រះបាទរថសិទ្ធិ មហាបូសិ” ក្នុងរឿងភ្នំនាងកង្រី ដែលអ្នកបានអានរួចមកហើយ ។

ដើម្បីឱ្យការវិភាគរបស់អ្នក កាន់តែប្រសើរថែមទៀត អ្នកគប្បី

- ស្វែងយល់សាច់រឿង ឱ្យបានច្បាស់លាស់ ។
- ផ្អែកទៅលើសកម្មភាពក្នុងអង្គជាមធ្យោបាយសំខាន់ ។
- ឈរលើឥរិយាបថជាអ្នកវិភាគត្រឹមត្រូវ មិនលំអៀង ។
- ប្រើសំនួរបញ្ចេញមតិ ឬទស្សនៈឱ្យបានត្រឹមត្រូវដូចជា
  - ខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ ..... ។
  - តាមយោបល់ខ្ញុំ ខ្ញុំគិតថា ..... ។
  - និយាយអីចឹងក៏ត្រូវម្យ៉ាងដែរ ! ..... ។
  - តែខ្ញុំគិតថា ! ..... ។
  - ត្រឹមត្រូវហើយ ! ខ្ញុំគាំទ្រគំនិត ... ព្រោះថា .....
  - បើតាមគំនិតខ្ញុំ ខ្ញុំយល់ថា ..... ។



### សំយោគមតិ

ដូចម្តេចហៅថាការសំយោគ ? ការសំយោគ គឺជាការប្រមូលផ្តុំគំនិត ព័ត៌មាន ឬព្រឹត្តិការណ៍ សំខាន់ដែលមាននៅក្នុងរបាយការណ៍ ឬអត្ថបទនានា ។ ការសំយោគនេះ ប្រព្រឹត្តទៅសម្រាប់តែ អត្ថបទ ឬគំនិតទាំងឡាយណាដែលស្ថិតក្នុងប្រធានបទដូចគ្នាតែប៉ុណ្ណោះ ។

ខាងក្រោមនេះ ជាអត្ថបទសំណេរសំយោគគំនិតវាយតម្លៃមតិទាំងពីរស្តីពី “ពុទ្ធិសែន ជាមូល ហេតុនៃការស្លាប់របស់នាងកង្រី” ។

រឿងភ្នំនាងកង្រី ជាអក្សរសិល្ប៍ប្រជាប្រិយខ្មែរដែលបានចងក្រងទុកក្នុងសៀវភៅប្រជុំរឿង ព្រេងខ្មែរភាគ៥ បោះពុម្ពដោយពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ។ រឿងនេះបាននិយាយទាក់ទងទៅនឹងប្រវត្តិ ភូមិសាស្ត្រទឹកដី និងផ្នត់គំនិតរបស់ខ្មែរមួយចំនួនទៀតផង ។ តាមដំណើររឿងនេះមានមតិពីរវាយតម្លៃ សកម្មភាព និងទង្វើរបស់អង្គពុទ្ធិសែនថាជាមូលហេតុនៃការស្លាប់របស់នាងកង្រី ។

បើតាមការបញ្ចេញមតិវាយតម្លៃអង្គពុទ្ធិសែននេះមានមតិពីរខុសៗគ្នា គឺមតិទីមួយយល់ថា ការបាត់បង់ជីវិតរបស់អង្គនាងកង្រី ដោយសារតែពុទ្ធិសែនដែលបានចាកចេញទៅ នាំឱ្យនាងយល់ ច្រឡំថា ពុទ្ធិសែនបោះបង់នាងពោល ។ បើតាមផ្នត់គំនិតខ្មែរ តម្រូវឱ្យស្វាមីភរិយាមានចិត្តស្មោះ ត្រង់នឹងគ្នាទៅវិញទៅមក គឺត្រូវចេះរក្សាភក្តីភាពទៅវិញទៅមក ហើយពុទ្ធិសែនបានរៀបការជាមួយ នាងកង្រីតាមប្រពៃណី ។ គួរណាស់តែពុទ្ធិសែនត្រូវបញ្ជាក់ពីមូលហេតុមុននៃការចាកចេញរបស់ខ្លួន ឱ្យបានច្បាស់លាស់ ។ រីឯមតិទីពីរយល់ថា មូលហេតុនេះមកពីនាងសន្ធិមារដែលមានចេតនាសម្លាប់ មាតាធំទាំងដប់មួយនាក់និងមាតាបង្កើតរបស់ពុទ្ធិសែន ទើបធ្វើឱ្យពុទ្ធិសែនត្រូវជ្រើសរើសយកអ្នកមាន គុណជាការចាំបាច់ ។ ការណ៍នេះបញ្ជាក់ថា ព្រះអង្គមានទឹកចិត្តកតញ្ញចំពោះអ្នកមានគុណដែលលោក កំពុងរងការឈឺចាប់ដោយទទួលទារុណកម្មពីនាងសន្ធិមារជាយក្ខិណិចិត្តបូស្សនោះ ។ ម្យ៉ាងទៀត ទារុណកម្មនោះមានភាពសាហាវអមនុស្សធម៌បំផុត ព្រោះថាមាតាធំទាំងដប់មួយនាក់និងមាតាបង្កើត របស់ពុទ្ធិសែន សុទ្ធតែត្រូវគេខ្វះភ្នែក រស់នៅក្នុងរណ្តៅអត់អាហារថែមទៀត ។ ដូចនេះ ចំពោះមុខ ពុទ្ធិសែនត្រូវតែទៅជួយសង្រ្គោះអ្នកមានគុណទាំងនោះជាចាំបាច់ ។ រីឯនាងកង្រី ដោយម្តាយរបស់ នាងជាសត្រូវរបស់គ្រួសារពុទ្ធិសែនបែបនេះ ទោះបីមានចិត្តរស់នៅជាមួយគ្នា ក៏មិនប្រាកដថាមាន សុភមង្គលដែរ ព្រោះពុទ្ធិសែនក៏បានសម្លាប់មាតានាងកង្រីដោយផ្ទាល់ដៃទៀតផង ។

ដូចនេះ បើតាមគំនិតវិភាគខាងលើ បានបង្ហាញពីគំនិតពីរផ្សេងគ្នា គំនិតទីមួយមិនកាំទ្រអំពើ  
 របស់ពុទ្ធិសែន ។ មូលហេតុនៃការបាត់បង់ជីវិតរបស់តួអង្គនាងកង្រីដោយសារតែពុទ្ធិសែន ដែលបាន  
 ចាកចេញទៅ ធ្វើឱ្យនាងយល់ច្រឡំថា នាងត្រូវពុទ្ធិសែនបោះបង់ចោល ដែលជាភាពអាម៉ាស់មួយក្នុង  
 ជីវិតរបស់ស្ត្រី ។ ផ្នត់គំនិតខ្មែរតម្រូវឱ្យស្វាមិនិងភរិយាមានចិត្តស្មោះត្រង់នឹងគ្នាទៅវិញទៅមក គឺត្រូវ  
 ចេះរក្សាភក្តីភាព ។ នាងកង្រីមានភក្តីភាពចំពោះពុទ្ធិសែនជាប្តី ។ បើមិនដូច្នោះទេ ម៉្លោះសមនាងមិនយំ  
 សោកបោកខ្លួនរហូតស្លាប់នៅកណ្តាលព្រៃនោះឡើយ ។ ចំណែកក្រុមគំនិតទីពីរវិញ កាំទ្រអំពើ  
 ពុទ្ធិសែន ព្រោះថាបើឱ្យនាងកង្រីដឹងផែនការរបស់ពុទ្ធិសែន នោះនឹងត្រូវបែកការណ៍ ហើយត្រូវ  
 បរាជ័យជាមិនខាន ព្រោះនាងកង្រីជាកូនយក្ខិនីសន្ធិមារ ។ នេះបានបញ្ជាក់ថា ព្រះអង្គមានទឹកចិត្ត  
 កតញ្ញចំពោះអ្នកមានគុណដែលលោកកំពុងរងការឈឺចាប់ ដោយទទួលទារុណកម្មពីនាងសន្ធិមារជា  
 យក្ខិនីចិត្តបូស្សនោះ ។ ដោយស្ថិតក្នុងស្ថានភាពបែបនេះ តួអង្គត្រូវប្រឈមមុខនឹងការសម្រេចចិត្តដ៏  
 លំបាកបំផុត ។ បានន័យថា គេត្រូវគិតពីម្តាយផងនិងប្រពន្ធផង ។ ទីបំផុតគេក៏សម្រេចចិត្តជួយសង្រ្គោះ  
 ម្តាយជាមុនព្រោះស្ថានភាពនាងកង្រី មិនលំបាកដូចមាតាពុទ្ធិសែនទេ ។ ដូចនេះក្នុងនាមជាកូនកតញ្ញ  
 ពុទ្ធិសែនត្រូវតែហ៊ានពុះពារដើម្បីអ្នកមានគុណ ។

ឆ្លងតាមការបកស្រាយខាងលើនេះ បានបង្ហាញឱ្យឃើញថា មូលហេតុនៃការស្លាប់របស់នាង  
 កង្រី គឺបណ្តាលមកពីពុទ្ធិសែនប្រាកដមែន ។ តែទង្វើនេះពោរពេញទៅដោយអត្ថន័យសំខាន់ ក្នុងការ  
 បញ្ជាក់ពីគំនិតរបស់ជនជាតិខ្មែរ តែងតែបណ្តុះបណ្តាលទឹកចិត្តកតញ្ញរបស់កូនចំពោះអ្នកមានគុណ ។ ផ្នត់  
 គំនិតនេះតែងតែដក់ជាប់ក្នុងក្រអៅបេះដូងកូនខ្មែរគ្រប់ៗរូប ។ ដូចនេះ ក្នុងនាមជាកូនល្អម្នាក់ៗ គប្បី  
 ចេះប្រកាន់នូវគុណធម៌ល្អខាងលើនេះ ។ ក្នុងជីវភាពរស់នៅជាក់ស្តែងការសង្រ្គោះជីវិតមនុស្សទាម  
 ទារនូវការលះបង់ច្រើន ប៉ុន្តែបើគេប្តូរមកវិញនូវជីវិតរបស់នរណាម្នាក់ ដើម្បីជីវិតផ្សេងទៀតក៏ត្រូវតែ  
 ខិតខំរកវិធីល្អជាងនេះ ដោយធ្វើយ៉ាងណាឱ្យទាំងអស់គ្នាមានការរស់នៅប្រកបដោយសេចក្តីសុខទាំង  
 ផ្លូវកាយនិងផ្លូវចិត្ត ។ ទង្វើបែបនេះទើបសក្តិសមជាកូនល្អ សិស្សល្អ និងពលរដ្ឋល្អពិតប្រាកដ ។

### សំណួរ

- ១. តើសំណេរនេះមានប៉ុន្មានកថាខណ្ឌ ? ហើយមានអ្វីខ្លះ ?
- ២. តើកថាខណ្ឌនីមួយៗនិយាយពីអ្វីខ្លះ ?
- ៣. តើសំណេរនេះមានប្រធានបទអ្វី ?
- ៤. ចូរពិនិត្យមើលសំណេរនេះ តើមានមតិប៉ុន្មាន ? មតិទាំងនោះ ស្របគ្នាឬទេ ? ហើយគេត្រូវធ្វើដូចម្តេចខ្លះ ដើម្បីឱ្យសំណេរប្រភេទនេះក្លាយទៅជាសំណេរមួយត្រឹមត្រូវ ?

### លំហាត់

ដោយផ្អែកលើអត្ថបទអំណាចទី ១ “ការវិវត្តនៃអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរ” និងអត្ថបទរឿង “ភ្នំនាងកង្រី” ចូរអ្នកធ្វើសំណេរសំយោគដោយច្បាចយកតែគំនិតសំខាន់ៗមកនិយាយឱ្យទាក់ទងនឹងផ្នត់គំនិតខ្មែរតែប៉ុណ្ណោះ ដោយលើកអំណះអំណាងបញ្ជាក់ផង ។

ដើម្បីជំរុញឱ្យសំណេររបស់អ្នកមានរចនាបថល្អ អ្នកគប្បីធ្វើតាមលំដាប់ដូចខាងក្រោម :

#### ១ . ការព្រាង

- ជាការព្រាងគំនិតទាក់ទងនឹងប្រធានបទ ។
- ព្រាងគំនិតទៅតាមទម្រង់ ។
- គម្រោងតែង ។

#### ក. ផ្តើមសេចក្តី

- បង្ហាញគំនិតអត្ថបទ ។
- បញ្ជាក់ប្រធានបទរួមនៃអត្ថបទទាំងនោះ ដែលត្រូវសំយោគ ។

#### ខ. តួសេចក្តី

- ធ្វើបញ្ជីគំនិតសំខាន់នៃអត្ថបទនីមួយៗ ។
- រៀបគំនិតសំខាន់នៃអត្ថបទទាំងពីរបញ្ចូលគ្នាជាទម្រង់មួយ (គំនិតសំខាន់ដូចគ្នាយកតែមួយ) ។
- គំនិតដែលមិនរួមគ្នាត្រូវទុកទាំងអស់ ។
- គំនិតសំខាន់ដែលត្រូវយកមក ត្រូវបកស្រាយពន្យល់ឱ្យបានល្អិតល្អន់ ។
- រៀបគំនិតទាំងអស់នៃសំយោគ ទៅតាមលំដាប់ដោយឱ្យបានត្រឹមត្រូវ ។

គ. បញ្ចប់សេចក្តី

- បញ្ជាក់មូលហេតុនៃការជ្រើសរើសប្រធានបទនេះមកសិក្សា ។
- យោបល់របស់អ្នកសំយោគ ។

២ . សំណើ

ចងក្រងគំនិតទៅតាមគម្រោង (សេចក្តីផ្តើម តួសេចក្តី បញ្ចប់សេចក្តី) ។

៣ . ការកែលម្អ

- គំនិត
  - ត្រូវអានសំណើចុងក្រោយយ៉ាងយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីជ្រៀងផ្ទាត់គំនិតនីមួយៗទៅនឹងភាពជាប់ទាក់ទងគ្នា គោលគំនិតរបស់ប្រធានបទដែលបានលើកឡើង ។
  - ត្រូវមើលលំដាប់លំដោយនិងលំហូរនៃគំនិតនីមួយៗ រួមទាំងឃ្លាភ្ជាប់សេចក្តីទៀតផង ។
- ពាក្យពេចន៍ ឃ្លា ល្បះ
  - ត្រូវថ្លឹងថ្លែងខ្លឹមសារនៃពាក្យពេចន៍ ដែលប្រើប្រាស់ដើម្បីរំលេចគំនិតនីមួយៗ ។
  - មើលភាពសមស្របនៃន័យរបស់ពាក្យនៃសេចក្តីអធិប្បាយក្នុងល្បះនីមួយៗ ។
- អក្ខរាវិរុទ្ធ
  - កែតម្រូវពាក្យខុសឆ្គង
  - ការសរសេរពាក្យឱ្យត្រូវតាមក្បួនវេយ្យាករណ៍
  - គោរពតាមគោលការណ៍នៃសំណើ ។



ជនជាតិខ្មែរ ជាជនជាតិមួយដែលមានវប្បធម៌ អរិយធម៌ ទំនៀមទម្លាប់ ប្រពៃណីតាំងពីសម័យ បុរេប្រវត្តិមកម៉្លេះ ហើយបន្តរក្សានូវតម្លៃអត្តសញ្ញាណជាតិដ៏ល្អដូរផងនោះ បានរហូតដល់សព្វថ្ងៃ ។




អ្វីៗដែលយើងបានដឹងនិងកំពុងប្រតិបត្តិតាំងពីដើមរៀងមកសុទ្ធតែជាផ្នែកនៃប្រពៃណី ទំនៀម ទម្លាប់របស់ជនជាតិខ្មែរយើង ។ ក្នុងមេរៀននេះអ្នកនឹងបានសិក្សាពីអរិយធម៌ វប្បធម៌ ប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់មួយចំនួនរបស់ខ្មែរយើង ។ អ្នកនឹងបានសិក្សាបន្ថែមទៀតអំពីកំណាព្យទូរមាត្រ កាព្យ រូបារម្មណ៍ កម្លាយដោយផ្គត់ដៃ ការបញ្ចេញមតិផ្ទាល់ខ្លួនចំពោះជំនឿ និងការតែងកំណាព្យ ។






# រំលឹកបញ្ញត្តិ

## ១ . សញ្ញាសម្គាល់ដែលប្រើប្រាស់ក្នុងកំណាព្យ

ក. សញ្ញាគូសលើព្យាង្គ

សញ្ញាចួន  សញ្ញាផ្ទួន  សញ្ញារណ្តំ  ។


ខ. សញ្ញាសម្រាប់បកស្រាយ

សញ្ញាចួន  សញ្ញាផ្ទួន  សញ្ញារណ្តំ  ។

គ. អក្សរកាត់

ព្យ : ព្យាង្គ      យ : ឃ្លា      វ : វគ្គ ។

ឧទាហរណ៍ : ព្យាង្គទី ៨ នៃឃ្លាទី ១ វគ្គ ១ ផ្ទួននិងព្យាង្គទី ១ នៃឃ្លាទី ២ វគ្គទី ១ ។

ព្យ៨ យ១ វ១  ព្យ១ យ២ វ១

## ២ . កាព្យរូបារម្មណ៍

តើរូបារម្មណ៍ជាអ្វី ? រូបារម្មណ៍ គឺជារូបវន្តបូករណ៍ណាមួយដែលស្ថិតនៅក្នុងញាណ ។ រូបារម្មណ៍ជាលទ្ធផលនៃការប៉ះទង្គិចរវាងសិរិរាង្គឥន្ទ្រិយទៅនឹងវគ្គ ឬការណ៍ បង្កើតបានចរន្តបញ្ជូនទៅខួរក្បាលតាមរយៈសរសៃប្រសាទ ។ ខួរក្បាលបានផ្តិតយករូបវន្ត ឬការណ៍ទាំងនោះតាមអារម្មណ៍របស់យើង ។

តើកាព្យរូបារម្មណ៍ជាអ្វី ? ជារូបារម្មណ៍ដែលមានក្នុងអត្ថបទកាព្យ ។ កាព្យនឹងមានរូបារម្មណ៍ទៅបានអាស្រ័យដោយករិចេះជ្រើសរើសពាក្យពេចន៍ សំនួនសេចក្តី សំនួនគំនិត ... មកតុបតែងពាក្យចូនទាំងនោះឱ្យមានសម្ផស្ស មានភាពរស់រវើក ពីរោះរណ្តំ ទាក់ទាញអ្នកអាន អ្នកស្តាប់ឱ្យជក់ចិត្តដិតអារម្មណ៍ ។ កាព្យរូបារម្មណ៍មាន ៖

ក. បំរៀបន័យរូបារម្មណ៍ (មេតាផរ)

បំរៀបន័យរូបារម្មណ៍ ឬមេតាផរ គឺជារូបារម្មណ៍នៃទំហៀបដែលកើតឡើងពីការប្រៀបធៀបដោយមិនប្រើចំណងធៀប ។ ឧទាហរណ៍: ភ្នំឆ្អឹងស្ទឹងឈាម សមុទ្រទឹកភ្នែក នាវាជីវិត ក្បួនជីវិត... ។

ទំហៀបនេះជួនកាលករិប្រៀបធៀបរវាងរូបិនិងអរូបិ ហើយករិធ្វើបដិសំយោគរវាងអង្គទាំងពីរនេះ បំណងប្រែក្លាយអង្គរូបិឱ្យមានជីវិត មានចេតនា មានចលនា និងមានវិញ្ញាណឡើង ។ ទង្វើនេះបង្កើតបានជាបុគ្គលិកកម្ម ។

ឧទាហរណ៍ : ខ្យល់ត្អូញឆ្លើយឆ្លង កម្ដៅដុតរោលខ្លោចអស់ធម្មជាតិ ... ។

### ខ. ឧបមានរូបារម្មណ៍

ឧបមានរូបារម្មណ៍ ជារូបារម្មណ៍ដែលកើតឡើងពីការប្រៀបធៀបអង្គបង្គោលនិងទំហៀបពីរ ឬច្រើនដោយប្រើចំណងធៀប ។ ចំណងធៀបមានដូចជា ប្រៀបដូច ហាក់ដូចជា ដូចជា ប្រៀបបាន ច្រឡំនឹង ប្រហែលជា យ៉ាងណា យ៉ាងនោះ មិនបាន មិនខុសពី មិនជាជាង ... ។

**ឧទាហរណ៍ :** ទុំថាខ្លួនបងដូចរាជសីហ៍ ខ្លួននាងទាវស្រីដូចគុហា  
រាជសីហ៍បើបានលំនៅជា មិនឱ្យឃ្លាតឃ្លាតគុហាឡើយ ។

(ទុំទាវ ភិក្ខុសោម)

### គ. រូបារម្មប្បារម្មណ៍

រូបារម្មប្បារម្មណ៍ ជារូបារម្មណ៍ដែលកើតឡើងពីកវីប្រើប្រាស់ពាក្យពេចន៍ ឃ្លា ល្បះ សំនួន ទាក់ទងទៅនឹង ៖

- រូបារម្មណ៍បង្ហាញពីឥន្ទ្រិយទាំង៥ (ឥន្ទ្រិយរូបារម្មណ៍)
- រូបារម្មណ៍បង្ហាញពីស្នេហា ផ្លូវភេទ (កាមរូបារម្មណ៍)
- រូបារម្មណ៍បង្ហាញពីចិត្តរំភើបញាប់ញ័រ ខ្វាយខ្វល់ ... (វេទនារូបារម្មណ៍)
- រូបារម្មណ៍បង្ហាញពីសញ្ញាភាព សម្រាប់សម្គាល់មតិ គំនិត ទស្សនៈណាមួយ (ធិមិត្តរូបារម្មណ៍)

**ឧទាហរណ៍ :** សំឡេងផ្អែមល្អមស្រួយពីរោះ ស្តាប់ទាំងកំលោះចាស់មេម៉ាយ  
ក្រមុំត្បូងឃ្មុំរត់ប្រញាយ ប្រញាប់ចង់ស្តាប់សព្វភាសា ។  
ទាវអើយទាវស្រីសេចក្តីនេះ មាននេននោះចេះមើលសាស្ត្រា  
សំឡេងស្រួយស្រាប់ស្តាប់ភាសា ដូចសត្វសារិកាពិសាចេក ។(សោតរូបារម្មណ៍)

(ទុំទាវភិក្ខុសោម)

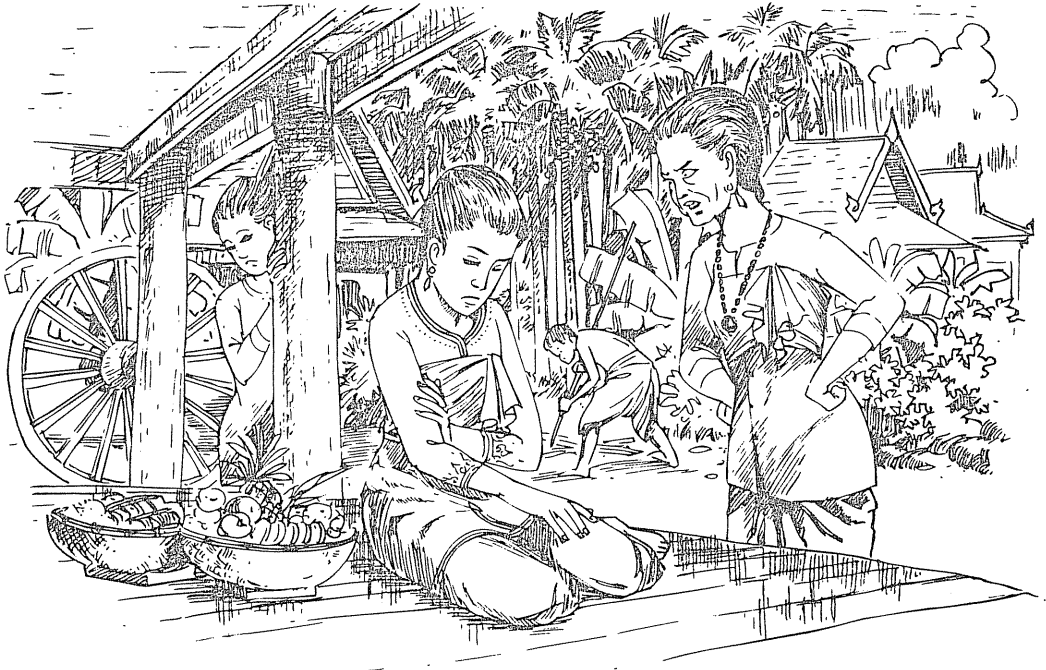
រួចនេនស្តាប់ជាក់ភ្នាក់ព្រើតប្រឹង ភ្នែកគន់សម្លឹងទៅមាត់ទ្វារ  
យល់ទាវឈរស្នូបដើររេរា ស្ទុះស្នាចូលក្នុងស្នុងចេញក្រៅ ។  
អើតមើលដកកច្រហាមាត់ ចង់ចេញប្រាកដគ្មានគេហៅ  
ស្តុតស្លឹងម្នាក់ឯងដោយក្មេងសាវ ស្ទុះចូលយកអារពាក់ពានា ។  
នេនយល់ដូច្នោះក្នុងពោះព្រួច កាន់ក្នុងកើតទុកចុកឱវា  
ឱវាបង្ហឹងហើយទាវពុំងា មិនងាកបំពាចំពេរន ។ (វេទនារូបារម្មណ៍)

(ទុំទាវ ភិក្ខុសោម)





# នំមិនជំជាងនាឡិ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ចៃចូរ (កិ) : នាំសំដីទៅនិយាយបញ្ចុះបញ្ចូល មុននឹងដណ្តឹងកូនក្រមុំគេត្រូវឱ្យមនុស្សទៅចៃចូរសិន ។
- ភោជផល (ន) : វត្ថុ ឬគ្រឿងបរិភោគ ។
- បណ្តាការ (ន) : គ្រឿងសម្រាប់ធ្វើជាជំនួនសម្រាប់ជូនភាគីខាងស្រីពេលស្តីដណ្តឹងឬរៀបការ ។
- នាឡិ (ន) : រង្វាល់មួយប្រភេទសម្រាប់វាល់អង្ករ ឬគ្រាប់អ្វីមួយៗ ម្យ៉ាងទៀតជាខ្នាតទម្ងន់ស្មើនឹង ១៦ តម្លឹងឬ៦ ខាំ ។
- កបលក្ខណ៍ (ន) : មនុស្សគ្រប់លក្ខណ៍ ។
- នរ : (ន) : មនុស្ស ។
- និយម (គុ) : ដែលមន្ទិល ឥតសៅហ្មង ។
- កិច្ចកល (ន) : ឧបាយយ៉ាងល្អិត ល្អិត ។
- ស្តុក (ន) : ថាសឈើ ឬគុយឈើសម្រាប់ថ្កល់ បានដាក់ភោជនាហារ ។
- រន្ទាន់ (កិ វិ) : ដែលមានអាការញាប់ខ្លាំងៗ ។

- មោះហ្មង (ន) : សេចក្តីសៅហ្មង ដំណើរឆ្នាំឆ្នង ។
- ទំនើង (ន) : សេចក្តីទើង ដំណើរដែលធ្វើឥតទើសទាស់តាមតែអំណាចចិត្ត អំពើចិត្ត ចំណង់ ។
- អម្ចាស់ (ន) : អ្នកមានអំណាចកាន់កាប់អ្វីៗដែលជារបស់ខ្លួន ឥស្សរជន ។
- ប្រសាសន៍ (ន) : ពាក្យបង្គាប់ ពាក្យផ្តាំផ្ញើ បណ្តាំ ។
- ជញ្ជឹង (កិ) : រិះគិត ត្រិះរិះ ។
- ប្រណិបតន៍ (ន) : ការសម្តែងសេចក្តីគោរព ការគំនាប់ ការឱនសំពះ ។
- ចរលីលា (ន) : ដើរលេងកម្សាន្ត ដើរយាងយាសតាមការស្រួល ។
- ឆ្លើង (គុ) : ដែលកាន់ខ្លួន រពើតរពើង ។
- អំពល់ (ន) : កង្វល់ ឬសេចក្តីខ្វល់ចិត្ត ដំណើរដែលនាំឱ្យមានរវល់ខ្វល់ចិត្ត ។
- សង្កត់ខឹង (កិ) : ជំរុញ រុញដោយប្រញាប់ឱ្យជ្រុល ឬឱ្យលឿនទៅមុខ បង្ខំខ្លាំងឱ្យទាន់ចិត្ត ។
- របាញសាញ (គុ) : ដែលប្រទាក់ចាក់ស្រែះ ដែលសិកសៀតរិមរវាម ។
- ចណ្ឌាល (ន) : មនុស្សពូជសូទ្រៈពួកមួយ គឺពួកមនុស្សត្រកូលទាបដែលមានពូជដើម កើតអំពីបីតាពូជសូទ្រ (មនុស្សដែលដុនដាបថោកទាប ហើយកាច ប្រហើនមិនក្រែងច្បាប់ជាមនុស្សឥតអៀនខ្មាស ដើររសាត់អណ្តែតទៅ ជ្រកអាស្រ័យដោយសារអ្នកដទៃ ចេញពីផ្ទះនេះទៅផ្ទះនោះ) ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអ្នកអានអត្ថបទ អ្នកគប្បីប្រុងប្រយ័ត្ននិងយកចិត្តទុកដាក់លើខ្លឹមសារដើម្បីត្រៀមឆ្លើយ សំណួរទាក់ទងនឹងរង្វាស់កាព្យ ចំណាប់ចួន ផ្នួន រណ្តំ ខ្លឹមសារ និងរូបារម្មណ៍មួយចំនួន ។

**គ. អត្ថបទ**

**(បទពាក្យ ៧)**

[...] យើងនឹងឈប់ស្ទះបង្អង់នៅ	រឿងពេជ្រទុំទៅដល់ត្បូងឃ្មុំ
និងថ្លែងដំណើរអរជួនជំ-	នុំនិងភរិយាជាប្រពន្ធ ។
ថាឆែប្អូនស្នូននួនខ្លឹមចិត្ត	យើងគួរគិតត្បិតបងមានបុណ្យ
មានបុត្រស្រីប្រុសរបស់ធន	បណ្តាមហាជនជុំក្រាស់ក្រួន ។
បងពួអស់រាស្ត្រប្រជាជាក់	និយាយមិនលាក់ដូចមាំមួន
ប្រាយប្រាប់ដោយសំពួសក្តិសមសួន	កូនគេផងខ្លួនដូចង្កួនយើង ។



នាងនោះមានម្តាយមេម៉ាយសោះ  
 មែនបានបាវប្រារព្រប្រើលាងជើង  
 ប្រពន្ធបានស្តាប់ចាប់ចិត្តធំ  
 ជម្រាបទៅប្តីថាអម្ចាស់  
 ថាគិតផ្តងផ្តុំជុំកូនគេ  
 ចិត្តាលោកគិតឱ្យម៉ីនងួន  
 អរជួនជញ្ជឹងរង់ចាំស្តាប់  
 ទើបគាត់ប្រាប់ថាប្អូនមានថ្លៃ  
 នុរាស្រ្តនរៈអ្នកប៉ុន្មាន  
 សរសើរពីរូបទាវសោភា  
 នេះបើប្អូនសួននួនខ្លឹមចិត្ត  
 ក្នុងយើងរិះរកនំចំណី  
 រួចវើសរកអ្នកជាក់ចេះដឹង  
 ដែលតែងប្រសប់ធ្លាប់តែកាត់  
 អធិប្បាយនិយាយខាងចៃចូរ  
 ឱ្យទៅស្រដីខាងមេបា  
 ប្រពន្ធអរជួនជំនួនស្រាប់  
 យកសព្វភោជផលថ្កល់និងវេច  
 លើលាលយលង់ដានដងផ្លូវ  
 ខំស្រូតរុករះកាត់ត្រោកត្រាញ់  
 ក្រឡេកក្រលៀងឆ្លៀងពីអាយ  
 នេះគឺមិនអ្នកដទៃទាល់  
 នាងនោះស្ទុះឡើងលើគ្រឹះស្ថាន  
 ថាអ្នកអញ្ជើញមកប៉ុនបឹង  
 ឬមួយជាមករកយើងខ្ញុំ  
 ឱ្យដឹងកិច្ចកលអធិប្បាយ  
 អ្នកទាំងប៉ុន្មានបានដល់ផ្ទះ  
 នំដាក់តុស្តាន់រន្ធន់យក

ប៉ុន្តែរបស់តាមទំនើង  
 ថ្មីថ្មើងគ្រប់សព្វចប់ដល់ចាស់ ។  
 ជឿជាស្នូនសមមិនទាន់ច្បាស់  
 ខ្ញុំស្តាប់ប្រសាសន៍លះគុំគួន ។  
 ស្រែឬទន្លេដែលមានខ្លួន  
 ចំណាយចំនួនឆ្នាំ ខែ ថ្ងៃ ។  
 ប្រពន្ធសាស័ព្វនៅសង្ស័យ  
 បងពួសមួយដោយប្រជា- ។  
 ដែលបានមកដល់ជំនុំគ្នា  
 នៅនាខាងកែវស្រែទេស្រី ។  
 យើងក្នុងអាណិតបុត្រភ្នាប្រិយ  
 ភោជផលអ្វីៗត្រីសាច់សត្វ ។  
 មែនមានដំណឹងរឿងបរមត្ថ  
 ស្ម័គ្រតែបែបបទចេះវោហារ ។  
 ជាអ្នកនាំផ្លូវតាមដួនតា  
 នាងទាវតើប្រការម្តេច ។  
 ភ្នំគ្នាប្រញាប់រានំពេច  
 រៀបរួចស្រាប់ស្រេចត្រាច់ចរចេញ ។  
 ត្រូវត្រង់មាតិកាឃ្នាតខ្នងខ្នាញ់  
 អរញ្ញវាលព្រៃរំពៃយល់ ។  
 ច្បាស់ជានាងម្តាយទាវនិមល  
 ទៅជិតទៀបស្តាល់ដល់ជាម្តង ។  
 ប្រមាណត្រូវមាត់ជាដន្លង  
 បំណងបំណាច់ត្រាច់ទៅឆ្ងាយ ។  
 សូមសុំប្រសាសន៍សង់រ៉ាប់រ៉ាយ  
 ចែកចាយកុំលាក់ឱ្យឡើងមក ។  
 ម្តាយទាវអរណាស់ទើបរៀបស្តុក  
 ឡើងមកលើផ្ទះសំពះសួរ ។

ថាយើងខ្ញុំមកដោយចិត្តស្ម័គ្រ  
 ទោះបីមោះហ្មងសូមលន់ត្ត  
 ត្បិតលោកចៅហ្វាយនូវអ្នកស្រី  
 ចាត់ប្រើយើងខ្ញុំនាំបណ្ណា  
 ប្រៀបដូចផ្តល់ស្ពានឈានរត់ដើរ  
 ដណ្តឹងកូនអ្នកត្បិតពួលឃ្លី  
 នាងជាមេម៉ាយម្តាយទារស្តាប់  
 ទទួលថាអើសរសើរខ្លួន  
 វិស័យសព្វថ្ងៃលំបាកដែរ  
 ប៉ុន្តែខ្ញុំជាកូនចុរៈ  
 មិនដឹងទាន់ព្រមល្មមមេត្រី  
 ព្រោះតែយើងរាស្ត្រគួររាំងរា  
 ឧកញ៉ាអរជួនមួនមាំពេក  
 មានបូទ្វិអំណាចឥតជំនុំ  
 គួរហើយខ្ញុំសុំជម្រាបញ្ជាតិ  
 ថាបើលោកចង់ចងមេត្រី  
 នាងអ្នកស្តាប់ជាក់ចាំរាល់ថ្ងៃ  
 ប្រគល់ម្តាយទារស្រេចអង្គឱន  
 ចរចុះវិលទៅលំនៅស្ថាន  
 ឡើងប្តឹងអរជួនជុំភរិយា  
 វេលាក្រោយនោះចំពោះជា  
 ឃើញនឹកស្តុផលផ្តល់តុថាស  
 ហើយសួរទៅកូនថាមាសម្តាយ  
 ម្តាយឱ្យទៅកូនចៅហ្វាយស្រុក  
 អំណាចខ្លួនខ្លាចមានស័ក្តិយស  
 ម្តាយប្រាប់ប្រដៅកូនកុំឆ្កើង  
 ទារពួម្តាយប្រាប់ចាប់ចាំទុក

ទទួលចុរៈគួរមិនគួរ  
 ឆ្កើងជួបដូចម្តេចសូមមេត្តា ។  
 ទាំងពីរទាំងបីមានវាចា  
 ការមកប្រាថ្នាចងមេត្រី ។  
 សុំស្នើសុំស្នាក់អ្នកជាអ្វី  
 កូនស្រីស្តីផ្សំចម្អិនដួង ។  
 ចំណាប់ចំណងត្រូវចិត្តជួន  
 អ្នកអើយច្បាប់ក្បួនកូនកបលក្ខណ៍ ។  
 គេមកហូរហែដូចអត់អាក់  
 ញាតិផងបឹងស្ម័គ្រមកច្រើនគ្នា ។  
 ឱ្យទៅមន្ត្រីរាស្ត្រប្រជា  
 ឥឡូវទើបពារលើលោកធំ ។  
 ធម្មតាក្រោមមេឃទាបជាងភ្នំ  
 កាប់ចាក់វាយដំពុំប្រណី ។  
 ទៅសំពះបាទលោកប្រុសស្រី  
 គប្បីចាំខ្ញុំលបសួរកូន ។  
 រួចលើកភស្តុភារជាជំនួន  
 លំទោនលើកប្រណិបតន៍លា ។  
 ទាំងអស់ប៉ុន្មានចរលីលា  
 ចាំជាបែបបទប្រាកដណាស់ ។  
 ម្តាយទារម្តីម្តាយដូចអរណាស់  
 រហ័សរៀបចំសន្សំទុក ។  
 សមយើងសប្បាយថ្នារីកមុខ  
 បានសុខដោយបុណ្យដោយបានឡើង ។  
 ចំពោះជាត្រូវបុណ្យកូនឡើង  
 ចេចសចចើងណាថ្លៃម្តាយ ។  
 ស្ទើរធ្លាក់ថ្លើមក្អកពុំរសាយ

ទើបមានវាចាថាម៉ែអាយ  
 ថាបើម៉ែព្រមល្មមនឹងគេ  
 លើកឱ្យគេទៅទោះពីរថី  
 ទទួលទទួចខ្លួនហើយ  
 ម៉ែមានកូនគួររៀបផ្សំផ្គុំ  
 នាងមួយចាំស្តាប់សំព្វទារឆ្លើយ  
 បន្តន់អន់អត់មើលមុខក្រោយ  
 គិតក្រែងបែកបាក់ធ្លាក់ថ្លោះឆ្កោយ  
 ប្រមៀលត្រូវថ្មល្អិតគ្មានសល់  
 នៃទារទំនៀមព្រេងប្រៀបស្រាប់  
 លោកយកទាញមករកសន្លឹង  
 មិនដែលសោះឡើយទារអើយនំ  
 កូនគោកាចកៀចដោយព្រៃវាល

ខ្ញុំកូនដូចស្តាយបាយចំណី ។  
 កូនម៉ែទំនេរមានប្រុសស្រី  
 តាមម៉ែមេត្រីឱ្យថ្មីខ្ញុំ ។  
 ខុសសោះហ៊ានឆ្លើយថាម៉ែកុំ  
 ឃើញលោកបុណ្យធំលើកខ្ញុំឱ្យ ។  
 ប្រាប់ថាទារអើយគួរបណ្តោយ  
 ធ្វើខ្សោយសិនចុះកុំផ្អាកផ្អាស់ ។  
 ពងមាន់មកឱ្យមានអំពល់  
 ហ៊ានទល់ផ្កាផ្កាសង្កត់ឱង ។  
 ថាកូនមិនស្តាប់ចេសរឹង  
 រឺចឹងបាញ់សាញ់ចណ្ឌូល ។  
 ច្រឡើសបើសធំម្តេចជាងនាឡិ  
 រោលរាលឈឺខ្លួនជួនដល់ស្លាប់ ។

(ដកស្រង់ចេញរឿង ទុំ ទារ របស់ព្រះភិក្ខុសោម ១៩១៥ ទំព័រទី ៤៥)



**សំណួរ**

១. តើអត្ថបទនេះដកស្រង់ចេញពីរឿងណា ? អ្នកនិពន្ធល្មោះអ្វី ? និពន្ធនៅឆ្នាំណា ?
២. តើក្នុងអត្ថបទគេចែកជាប៉ុន្មានគំនិតសំខាន់ ?
៣. ចូរអ្នកពន្យល់ឃ្លា " កូនគោកាចកៀច និងនំមិនធំជាងនាឡិ " ?
៤. តើអត្ថបទនេះបានឆ្លុះបញ្ចាំងឱ្យឃើញពីទស្សនៈរៀបចំទុកដាក់កូនចៅ របស់ខ្មែរយើងសម័យមុន យ៉ាងដូចម្តេចខ្លះ ?
៥. ចូរបង្ហាញរូបារម្មណ៍ ដែលប្រើក្នុងកំណាព្យនេះ ?
៦. ចូរអ្នកបកស្រាយគំនិតសំខាន់បង្កប់ ក្នុងវគ្គខាងក្រោម :  
 ថាបើម៉ែព្រមល្មមនឹងគេ កូនម៉ែទំនេរមានប្រុសស្រី  
 លើកឱ្យគេទៅទោះពីរថី តាមម៉ែមេត្រីឱ្យថ្មីខ្ញុំ ។



# កំណាព្យបទទ្វេមាត្រ

កំណាព្យ គឺជាប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ដែលមានជាយូរលង់ណាស់មកហើយក្នុងប្រវត្តិអក្សរសិល្ប៍មនុស្សជាតិ ។ កំណាព្យមានចំណាប់ចុងចូនត្រឹមត្រូវទៅតាមក្បួនខ្នាតនិងតាមចង្វាក់បទរបស់កំណាព្យ ។ អ្នកធ្លាប់សិក្សារួចមកហើយអំពីប្រភេទផ្សេងៗនៃបទកាព្យមូលដ្ឋានដូចជា បទកាកតិព្រហ្មគីតិ ពំនោល បទពាក្យ ៧ ជាដើម ។ល។ ឥឡូវនេះអ្នកនឹងសិក្សាបន្ថែមទៀតអំពីកំណាព្យបទទ្វេមាត្រ ។ ចូរពិនិត្យបទទ្វេមាត្រមួយចំនួនដូចខាងក្រោម :

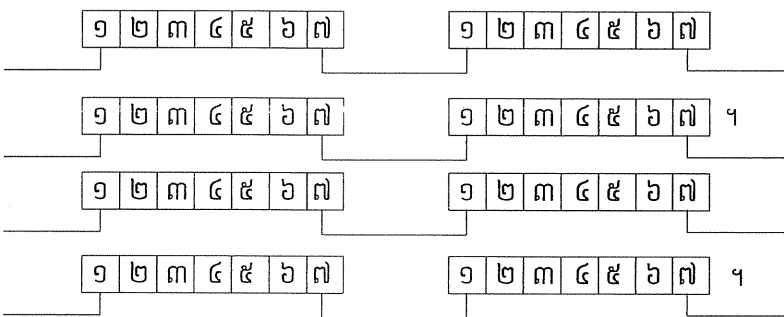
ដូចម្តេចដែលហៅថា បទទ្វេមាត្រ ? តើបទនេះមានលក្ខណៈខុសគ្នាពីបទមូលដ្ឋានដូចម្តេចខ្លះ ?

## ១ . បទគោត្តន្ត្រីខពាក្យ ៧

បទនេះមានរង្វាស់កាព្យ ចំណាប់ចូន ចង្វាក់ដូចបទពាក្យ៧ដែរ តែខុសពីបទពាក្យ៧ ត្រង់ប្រើពាក្យផ្ទួន : **ឧទាហរណ៍ :**

ប្រាសាទអង្គរគ្រឹះជាតិខ្មែរ	ខ្មែរយើងត្រូវតែថែឱ្យគង់
គង់កេរដំណែលតដៅពង្ស	ពង្សយើងជារង្សសាងប្រាង្គប្រា ។
ប្រាសាទរាប់ពាន់លោកសាងទុក	ទុកតទៅមុខតាងសាវតារ
ដាដាក់ដាប់ឆ្លាក់ល្អថ្លៃថ្លា	ថ្លាថ្លើងអស្ចារ្យដូនតាយើង ។

(ដកស្រង់ចេញពីសិល្បៈតែងកំណាព្យរបស់ លោក ពេជ្រទុំ ក្រវិលឆ្នាំ ១៩៨៨ ទំព័រទី ៦១)



ព្យ ៧. ឃ. ១. វ. ១	┌───┐	ព្យ ១. ឃ. ២. វ. ១
ព្យ ៧. ឃ. ២. វ. ១	┌───┐	ព្យ ១. ឃ. ៣. វ. ១
ព្យ ៧. ឃ. ៣. វ. ១	┌───┐	ព្យ ១. ឃ. ៤. វ. ១
ព្យ ៧. ឃ. ៤. វ. ១	┌───┐	ព្យ ១. ឃ. ១. វ. ២

## ២ . បទអក្សរល្ងងពាក្យ៧

បទនេះមានរង្វាស់កាព្យ ចំណាប់ចួនដូចបទពាក្យ៧ដែរ តែប្លែកត្រង់នៅក្នុងឃ្លានីមួយៗគឺ បើ កវីប្រើព្យញ្ជនៈណាមួយហើយ នោះត្រូវប្រើព្យញ្ជនៈនោះរហូតដល់ចប់ឃ្លា ដោយគ្រាន់តែផ្លាស់ប្តូរ ស្រៈនិងព្យញ្ជនៈប្រកបប៉ុណ្ណោះ ។ **ឧទាហរណ៍ :**

ចាស់ៗចូលចិត្តចេះចាត់ចែង

ប្រឹងប្រែងប្រាយប្រាប់ប្រើប្រុសៗ

ដាស់ដីដឹកដៀវដាក់ដាំដុះ

បកបុសបបេះបោកបែនបា ។

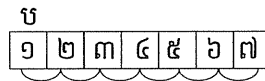
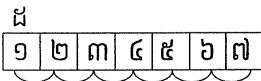
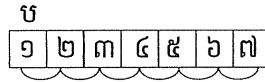
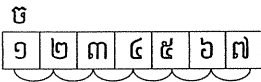
ស្រីៗស្រកស្រស្រស្រស្រស្រស្រាយ

កកេះកកាយកាន់កិច្ចការ

តូចៗតាក់តែងតាមតាតា

បូតបេះបោចបាបានបែនបុក ។

(ដកស្រង់ចេញពីសៀវភៅសិល្បៈតែងកំណាព្យ លោក ពេជ្រទុំ ក្រវិល ១៩៨៨)



## ៣ . បទសត្វកាងស្លាប

បទនេះមានរង្វាស់កាព្យចំណាប់ចួន និងចង្វាក់គោរពតាមបទពាក្យ៧ធម្មតា ប៉ុន្តែនៅក្នុងគ្រប់ ឃ្លាទាំងអស់មានពាក្យដដែលពីដង ។ **ឧទាហរណ៍ :**

គិតជាតិ ជាតិគិតមិត្តមិនខាន

ជាតិថ្កាន ថ្កានជាតិញាតិបានសុខ

ជាតិទុក្ខ ទុក្ខជាតិញាតិក្នុងក្តុក

ចុកទ្រូង ទ្រូងចុកក្តុកក្តៅផ្សា ។

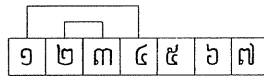
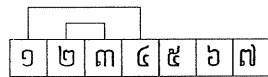
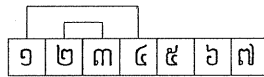
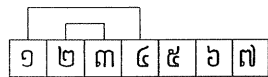
ជាតិបាត់ បាត់ជាតិញាតិអើយចាំ

សុំផ្តាំ ផ្តាំសុំ កុំសង្ហា

គ្មានសុខ សុខគ្មានហ៊ានសន្យា

ខ្លោចផ្សា ផ្សាខ្លោចហោចរហូត ។

(ដកស្រង់ចេញពីសៀវភៅសិល្បៈតែងកំណាព្យ លោក ពេជ្រទុំ ក្រវិល ១៩៨៨)



ព្យ១ ≡ ព្យ៤

ព្យ១ ≡ ព្យ៤

ព្យ២ ≡ ព្យ៣

ព្យ២ ≡ ព្យ៣

ព្យ៤ ≡ ព្យ៥

ព្យ៤ ≡ ព្យ៥

### ៤ . បទឆត្របីជាន់ ពាក្យ៨

បទនេះមានរង្វាស់កាព្យ ចំណាប់ចួន ចង្វាក់ដូចបទពាក្យ៨ដែរ តែប្លែកត្រង់ប្រើការផ្គុំពាក្យ ក្នុងឃ្លានីមួយៗដូចខាងក្រោម :

ខ្មែរអើយគួរធ្វើការគួរអើយខ្មែរ	ក្រោកឆាប់ដេកដែរស្លឺយដេកឆាប់ក្រោក
ដោកពេញស្រូវកុំអួតស្រូវពេញដោក	ព្រួយក្រែងក្រោយស្រូវថោកក្រោយក្រែងព្រួយ ។

ព្យ ១. ឃ. ១. វ. ១	≡≡≡	ព្យ ៤. ឃ. ២. វ. ១
ព្យ ២. ឃ. ១. វ. ១	≡≡≡	ព្យ ៧. ឃ. ២. វ. ១
ព្យ ៣. ឃ. ១. វ. ១	≡≡≡	ព្យ ៦. ឃ. ២. វ. ១

កំណាព្យបទទ្វេមាត្រ គឺជាបទដែលកវីប្រើកាព្យមាត្រ២ ។ មួយជាកាព្យមាត្របទមូលដ្ឋាន ហើយបន្ថែម កាព្យមាត្រថ្មីមួយទៀតលើបទមូលដ្ឋានទាំងអស់នោះ ។

### លំហាត់

១. ចូរអ្នកតែងកំណាព្យបទទ្វេមាត្រដូចខាងក្រោមនេះ ដោយបទនីមួយៗឱ្យបានពីរៗវគ្គ
  - បទអក្សរលួនពាក្យ ៧
  - បទសត្វកាងស្លាប
  - បទឆត្របីជាន់ ។
២. ចូរអ្នកស្រាវជ្រាវរកកំណាព្យបទទ្វេមាត្រផ្សេងៗ ឱ្យបាន៦បទ ដោយបង្ហាញពីកាព្យមាត្រនៃ បទទាំងនោះនូវ :
  - ចំណាប់ចួន
  - ផ្គុំ
  - រណ្តំ





# កម្លាយដោយផ្គត់ផ្គង់

ខ្មែរមានវិធីជាច្រើនក្នុងការបង្កើតពាក្យដូចជា វិធីកម្លាយ វិធីបន្សំ វិធីកម្ចី និងវិធីរណ្តំ បរិវារស័ព្ទ ។ វិធីកម្លាយ គឺជាវិធីបង្កើតពាក្យដែលក្លាយមកពីពាក្យបួស ហើយបន្ថែមលើពាក្យបួសទាំងនោះ ត្រូវផ្គត់កម្លាយ ។ វិធីកម្លាយមានកម្លាយដោយផ្គត់ផ្គង់និងកម្លាយដោយផ្គត់ផ្គង់ ។

ផ្គត់ផ្គង់កម្លាយបួនទម្រង់ :

• ផ្គត់ផ្គង់កម្លាយ (- ព -)

- កើយ > ខ្លើយ [kaə:j] > [knaə:j]
- សែង > ស្លែង [sae:ŋ] > [snae:ŋ]
- លាយ > ល្បាយ [li:əj] > [lba:j]
- លួន > ល្បួន [lu:n] > [lmu:n]

• ផ្គត់ផ្គង់កម្លាយទម្រង់ (- សព -)

[- អង់ -] [- អង់ -] [- អញ -] [- អញ -] [- អន -] [- អន -] [- អម -] [- អម -]

- ខ្វះ > កង្វះ [kvah] > [kəŋvəh]
- ព្រាង > ពង្រាង [pri:əŋ] > [pəŋri:əŋ]
- ផ្លើ > បញ្ជើ [pɲaə:] > [pəŋɲaə:]
- ក្តាប់ > កណ្តាប់ [kdap] > [kəndap]
- ភ្នំ > ពង្រំ [phw:] > [pənhw:]
- ក្តៅ > កម្តៅ [kdau] > [kəmdau]
- ជ្រាប > ជម្រាប [cri:ep] > [cəmpri:ep]

• ផ្គត់ផ្គង់កម្លាយទម្រង់ (- ស/ ព -)

[- អន/ ម -] [- អន/ ម -]

- រុក > រណុក [ruk] > [rənu:k]
- រៀន > រមៀន [ri:en] > [rəbi:en]
- លេង > ល្បែង [le:ŋ] > [lbae:ŋ]
- លើក > ល្បើក [lɔ:k] > [lbae:k]

• ផ្គត់ផ្គង់ក្នុងទម្រង់ (-សព/ព-)

[-អ័ម/ន-] និង [-អ័ម/ន-]

- កើត > កំណើត [kaə:t] > [kɔmnə:t]

- ចោទ > ចំណោទ [cao:t] > [cɔmnə:t]

- គិត > គំនិត [kit] > [kumnit]

- ទូញ > ទំនួញ [tu:əŋ] > [tumnu:əŋ]

ដូចនេះយើងឃើញថា ពាក្យភ្លាយខាងលើ កើតឡើងពីពាក្យបូសដែលមានផ្គត់ផ្គង់នៅ កណ្តាល ។ ពាក្យភ្លាយទាំងនោះ កើតឡើងតាមទម្រង់ផ្សេងៗគ្នា ។

**ផ្គត់ផ្គង់ គឺជាផ្គត់ផ្គង់ដែលជ្រកនៅកណ្តាលពាក្យបូស ដើម្បីបង្កើតពាក្យភ្លាយ ។**

### លំហាត់

១. ចូរអ្នករកពាក្យភ្លាយដែលកើតឡើងពីពាក្យបូស ខាងក្រោមនេះដោយបង្ហាញទម្រង់ផង : លង រាប រាំង លាយ ត្រាយ គិត សោក ។

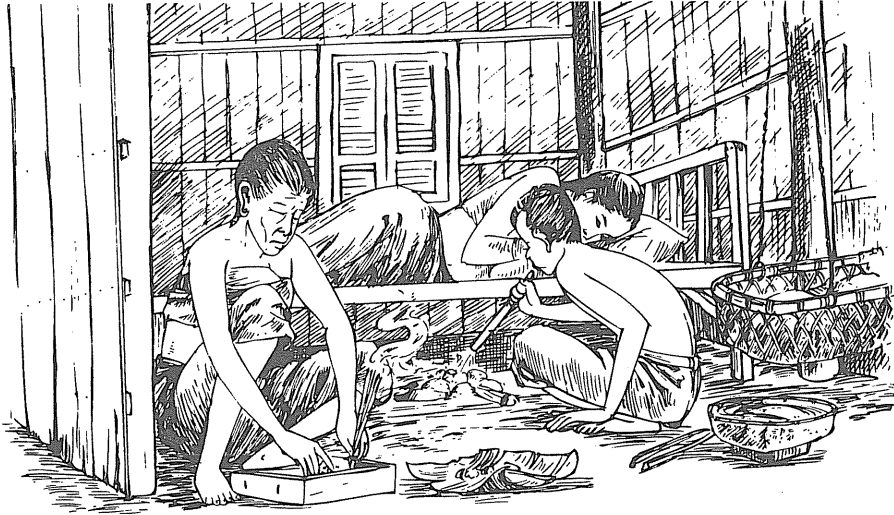
២. ចូរអ្នកស្វែងរកពាក្យបូសនៃពាក្យភ្លាយខាងក្រោម ដោយប្រាប់ពីទម្រង់ផង :

ក. ចំណែក ល្បែង រនាស់ ស្នូម ជម្រាប សម្ល ខ្នើត កំទេច រមើស ។

ខ. [...]	ឧកញ៉ាអរជូនម្តងមាំពេក	ធម្មតាក្រោមមេឃទាបជាងភ្នំ
	មានប្អូនអំណាចឥតជំនុំ	កាប់ចាក់វាយដំពុំប្រណី ។
	គួរហើយខ្ញុំសុំជម្រាបញ្ជាតិ	ទៅសំពះបាទលោកប្រុសស្រី
	ថាបើលោកចង់ចងមេត្រី	គប្បីចាំខ្ញុំលបសួរកូន ។
	នាងអ្នកស្តាប់ជាក់ចាំរាល់ថ្ងៃ	រួចលើកភស្តុភារជាជំនួន
	ប្រគល់ម្តាយទារស្រេចអង្គឱន	លំទោនលើកប្រណិបតន៍លា ។ [...]



# ប្រពៃណីនៅពេលកើត



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- សូរ្យគ្រាស (ន) : ដំណើរហាំងពន្លឺព្រះអាទិត្យ ស្រមោលផែនដីហាំងពន្លឺព្រះអាទិត្យ ។
- ចន្ទគ្រាស (ន) : ដំណើរហាំងពន្លឺព្រះចន្ទ ស្រមោលផែនដីហាំងពន្លឺព្រះចន្ទ ។
- មហិទ្ធិវិទ្ធិ (ន) : វិទ្ធិអំណាច កម្លាំង ។
- រាហូប្បរាហ៍ (ន) : ឈ្មោះទេវតាព្រះគ្រោះទី៨ ក្នុងចំណោមពួកទេវតានព្វគ្រោះ មានអម្ពរ(សម្លៀកបំពាក់) និងពាហនៈសុទ្ធតែខ្មៅដែលជាសត្រូវតែងគ្របហាំងចាប់បួលេបព្រះអាទិត្យនិងព្រះចន្ទ រាហ៍ចាប់ចន្ទ ។
- ត្រណាម (ន) : ដំណើរដែលតម ដំណើរមិនប្រព្រឹត្ត ។ ឧទាហរណ៍ តមស្រាតមខ្លាញ់ជ្រូក តមនិយាយស្តី ... ។
- រណ្តាប់ (ន) : វត្ថុសម្រាប់ធ្វើទាន វត្ថុជាគ្រឿងបូជាឬទេយ្យទាន ទ្រនីបក្រូ ... ។
- ពិធីទម្លាក់ចង្ក្រាន (ន) : ពិធីមួយដែលគេធ្វើឡើងនៅពេលដែលស្ត្រីមានកូនខ្ចីត្រូវបានបញ្ចប់ការអាំងភ្លើង ។

ខ្មែរយើងកាលពីដើមសម័យបុរាណ ហើយបន្តមកសម័យបច្ចុប្បន្នអ្នកខ្លះនៅពេលសម្រាលកូនខ្ចី គឺម្តាយនិងកូនខ្ចីត្រូវអាំងភ្លើងដើម្បីឱ្យឆ្អិនសរសៃមានសុខភាពមាំមួនវិញ (តាមវេជ្ជសាស្ត្របច្ចុប្បន្នគេចាក់ថ្នាំ) ។

- ពិធីសុំខមាទោស (ន) : ពិធីសុំអធ្យាស្រ័យ សុំអរគុណចំពោះឆ្មប (អ្នកបង្កើតកូន)ដែលខិតខំជួយបង្កើតកូនឱ្យ ។
- ជញ្ជាត់ព្រលឹង (កិ) : ហៅ អន្ទងព្រលឹង ។

## ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

នៅពេលអ្នកអានអត្ថបទ អ្នកគួរយកចិត្តទុកដាក់លើខ្លឹមសារនៃអត្ថបទដើម្បីឆ្លើយនិងសំណួរដែលទាក់ទងនឹងខ្លឹមសារអត្ថបទ និងតម្លៃអប់រំរបស់អត្ថបទ ។

### គ. អត្ថបទ

ជនជាតិខ្មែរយើងមានជំនឿ ប្រពៃណីសម្បូរបែបណាស់តាំងពីបុរាណកាលមកម៉្លេះ ។ ជំនឿទំនៀមទម្លាប់មួយចំនួនធំត្រូវបានជនជាតិខ្មែរយើងគោរពនិងប្រតិបត្តិរហូតមកដល់បច្ចុប្បន្ននេះ ។ ព្រឹត្តិការណ៍សំខាន់ៗចំនួនបីរបស់ជីវិតមនុស្សម្នាក់ៗ គឺពេលកើត ពេលរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ និងពេលស្លាប់ដែលក្នុងនោះមានបង្កប់ជំនឿ ប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់របស់ខ្មែរយើងយ៉ាងច្រើន ។

**មុនពេលកើត :** ដើម្បីរក្សាភិឿងបានគង់វង្សល្អ និងឆ្លងទន្លេបានរហ័ស ស្រ្តីម្តាយតែងដើរតាមគន្លងប្រពៃណីបុរាណដោយត្រណាមជាច្រើនដូចជា

- មិនត្រូវបរិភោគអាហារមានរសជាតិហ៊ឺរនាំឱ្យក្រហល់ក្រហាយដល់កូនក្នុងផ្ទៃ
- មិនត្រូវស្លៀកពាក់តឹងពេកនាំឱ្យចង្អៀតចង្អល់ដល់កូនក្នុងផ្ទៃ
- មិនត្រូវឈោងយករបស់ដែលនៅខ្ពស់ផុតពីដៃនាំឱ្យរហូតទងសុកពីមាត់កូន
- មិនត្រូវបរិភោគបបរនាំឱ្យកូនកើតមកមិនស្អាត (មិនជ្រះ)
- បើមានសូរ្យគ្រាស ឬចន្ទគ្រាសត្រូវយកកំបោរមកលាបលើផ្ទៃពោះដើម្បីជួយសង្កត់ទារកនៅក្នុងផ្ទៃកុំឱ្យមានការភ្ញាក់ផ្អើលនិងមហិទ្ធិវិទ្ធិរាហូ បើមិនបានធ្វើបែបនេះទេ កូនកើតមកទៅជាល្វីល្វើមិនគ្រប់ដប់ (អ្នកខ្លះហៅថាកូនគ្រាសកន្លង) ។

ក្រៅពីត្រណាមដែលទាក់ទងនឹងសុខភាពម្តាយនិងកូននៅមានត្រណាមច្រើនបែបយ៉ាងទៀតដែលទាក់ទងដល់ការកើតកូនបានយ៉ាងរហ័សស្រួលធម្មតារបស់ស្រ្តីជាម្តាយដូចជា

- មិនត្រូវដេកថ្ងៃ ងូតទឹកយប់នាំឱ្យកូនថ្លោសពិបាកកើត
- មិនត្រូវអង្គុយនៅមាត់ទ្វារ ឬមាត់ជណ្តើរខ្លាចកូនកើតមិនរួច
- មិនត្រូវដេកជំអក់ ត្រូវរហ័សរហួនក្រោកមុនថ្មី ទើបឱ្យកូនកើតបានស្រួល
- លើសពីនេះគេត្រូវរកថ្នាំជំនួយឱ្យសម្រាលកូនបានរហ័សទុកស្មោរដឹកនៅពេលជិតគ្រប់ខែ ។

ក្នុងពេលឆ្លងទន្លេនិងក្រោយពេលឆ្លងទន្លេត្រូវមានអុសឬជូងថ្នាំសង្កូវស្មោរឬត្រាំស្រា រណ្តាប់សម្រាប់រៀបចំពិធីផ្សេងៗដូចជា ស្រូវពន្លៃ (ស្រូវមួយល្អីដែលគេដាក់ជូនឆ្មបនៅពេលបង្កក់កូនខ្លី) ទៀន ធ្នូប ក្រមួនសុទ្ធជាដើម ។

**ពេលកើត :** នៅពេលឈឺពោះដំបូងបុរសជាប្តី ឬជាឪពុក ឬជាបងប្អូនត្រូវរត់ទៅតាមយាយ ហឫបដែលនៅក្នុងភូមិឬជិតឆ្ងាយឱ្យមកជួយសម្រាលកូន ។ សូមបញ្ជាក់ថា ឆ្មបនៅសម័យមុនពុំបានរៀន សូត្រខាងវិជ្ជាឆ្មបដូចសម័យនេះទេ គឺគ្រាន់តែចេះដឹងតៗគ្នាតាមរបៀបអ្នកស្រុក ។

នៅតំបន់ខ្លះ ក្នុងពេលឈឺពោះ គេរៀបពិធីបន់ស្រន់មួយដល់វត្តសក្តិសិទ្ធិ ឬអ្នកដូនអ្នកតាសុំឱ្យ ការឆ្លងទន្លេប្រព្រឹត្តទៅដោយសុខសប្បាយកុំបីជួបប្រទះនឹងគ្រោះថ្នាក់ ឬឧបសគ្គណាមួយឡើយ ។

**ក្រោយពេលកើត :** លុះឆ្លងទន្លេរួចហើយ ស្រ្តីជាម្តាយនិយមអាំងភ្លើងចំនួន៣ថ្ងៃ ឬមួយអាទិត្យ (បើកូនដំបូង) ។ ដោយមានជំនឿថា ខ្លាចក្រែងមានខ្មោចព្រាយមកបៀតបៀនដល់ម្តាយ និងកូនខ្ចី អាចារ្យបានសូត្រមន្តអាគមពីទ្វីអំបោះនៅជុំវិញ(ពីទ្វីសិមា) ។ គេអាចអូសខ្លែងនៅលើសសរដោយ កំបោរ ឬបិទខ្លែងដោយក្រមួនសុទ្ធក៏បាន ។ ជួនកាលគេយកកាំបិត ឬកន្ត្រៃទៅដាក់លើក្បាលដំណេក កូនខ្ចីនោះថែមទៀត ។ ក្រៅពីនេះមានត្រណាមចំពោះអ្នកអាំងភ្លើងមិនឱ្យក្រោកពីដំណេកនិយាយ ឆ្លើយឆ្លងជាមួយភ្លៀវ ឬញាតិមិត្តដែលមកសាកសួរនោះទេ ប៉ុន្តែគេអាចនិយាយទាក់ទងជាមួយអ្នកថែ រក្សាភ្លើងបានគ្រប់យ៉ាង ។ លុះថ្ងៃទម្លាក់ចង្រ្កានទើបផុតថ្ងៃត្រណាម ។

មានពិធីមួយទៀតប្រព្រឹត្តឡើងពេលទម្លាក់ចង្រ្កាន ។ ឆ្មបបានប្រារព្ធពិធីនេះដោយពូតបាយជា បួនពំនូតដាក់លើស្លឹកចេក ហើយសូត្របន់ស្រន់ដល់ព្រះធរណីនិងមេបាសុំឱ្យជួយការពារម្តាយនិងកូន ខ្ចីនោះ រួចហើយក៏បានបោះពំនូតបាយទៅដី ព្រមទាំងសូត្រអង្វរខ្មោចព្រាយបិសាចកុំឱ្យមកយាយី ។ លុះចប់ពិធីនេះហើយភ្លើងចង្រ្កានក៏ត្រូវពន្លត់ទៅវិញដោយអ្នកដែលបានបង្កាត់ភ្លើងពីដំបូង ។ ជាទូទៅ ស្រ្តីម្តាយអាចឱ្យកូនបន្តអាំងភ្លើងទៅទៀតក៏បានដែរ ។

នៅពេលបន្ទាប់ ស្រ្តីម្តាយក៏បានប្រារព្ធពិធីជូនរង្វាន់ និងពិធីសុំខមាទោសចំពោះឆ្មប ដែលបាន ឆ្លើយហាត់ និងលំបាកផ្សេងៗនៅពេលឆ្លងទន្លេ ។ នៅតំបន់ខ្លះបុរសជាប្តីក៏បានចូលរួមជាមួយភរិយា ដែរ ។ ប្រសិនបើគេមិនបានបំពេញការសុំខមាទោស គេមានជំនឿថា ស្រ្តីជាម្តាយនឹងត្រូវទទួល ទណ្ឌកម្មនៅជាតិខាងមុខៗទៀត ដោយត្រូវទូលកន្តោលរត់តាមសុំទោសឆ្មប ហើយឆ្មបនោះមិនទាំង ងាកមើលនិងឆ្លើយតបមកវិញផង ។ បន្ទាប់មកទៀត តាមទំនៀមទម្លាប់គ្រួសារ ឪពុកទារកត្រូវយក សុកទៅកប់ ឬទៅដុតឬដាក់លើប្រគាបឈើដោយជ្រើសរើសនូវទិសណាមួយល្អ ។ នៅថ្ងៃដដែលនោះ មានពិធីផ្សេងៗជាច្រើនទៀតត្រូវបានប្រារព្ធឡើងដើម្បីប្រកក់ប្រសិទ្ធិដល់ទារក ។ គេដាក់ទារកនៅចំ កណ្តាលបន្ទប់ក្បែរម្តាយបែរទៅរកទិសខាងកើត ។ នៅចុងជើងទារក មានស្រូវពន្លៃនិងថាសតង្វាយ ដូចជាថាសម្លប់ ថាសសម្លៀកបំពាក់ និងគ្រឿងអលង្ការជាដើម ។

ឆ្លុះចាប់ផ្ដើមដោយអុជទៀនធូបអញ្ជើញព្រះធរណី ដើម្បីឱ្យព្រះអង្គជួយទារកឱ្យបានជោគជ័យ គ្រប់ប្រការទៅអនាគត រួចហើយឆ្លុះនោះយកទឹកខ្មៅចិនដែលលាយនឹងទឹកដោះម្ដាយ ឬស្រាទៅ លាបចិញ្ចឹមនិងសុកទារក ។ ពិធីនេះហៅថា ពិធីបើកភ្នែក ។ បន្ទាប់មក គេធ្វើពិធីកាត់សក់ព្រៃ គឺកាត់ បន្តិចនៅលើបង្កើយដាក់នៅក្នុងកូនកន្តោងមួយដែលគេបន្ថែមម្ហូបចំណី និងច្រូចស្រាបន្តិចរួចគេយក កន្តោងនោះចេញទៅក្រៅសម្រាប់ថ្វាយដល់ព្រះធរណី ។ តមកទៀត ទើបដល់ពិធីហោព្រលឹង ឬ ជញ្ជាត់ព្រលឹង ចំពោះទារកដែលទើបនឹងកើតថ្មីៗ ក៏គេប្រារព្ធពិធីនេះដែរ ។ ដំបូងគេយកចិញ្ចៀន មាសមួយរង់ចងអំបោះនៅហើយសំបូងសង្រួងហោព្រលឹង ១៩ ឱ្យលែងនៅក្នុងព្រៃទៅ ហើយមកថែ រក្សាខ្លួនទារកនោះវិញ រួចហើយគេក៏ចងចិញ្ចៀនដែលតំណាងនេះទៅនឹងកងដៃទារកម្ខាង កងដៃម្ខាង ទៀតគេចងអំបោះនៅ ។ បន្ទាប់មកទៀត ទើបគេធ្វើពិធីបង្វិលពពិល (ពិធីនេះគេមិនសូវនិយមធ្វើ ទេ) ។

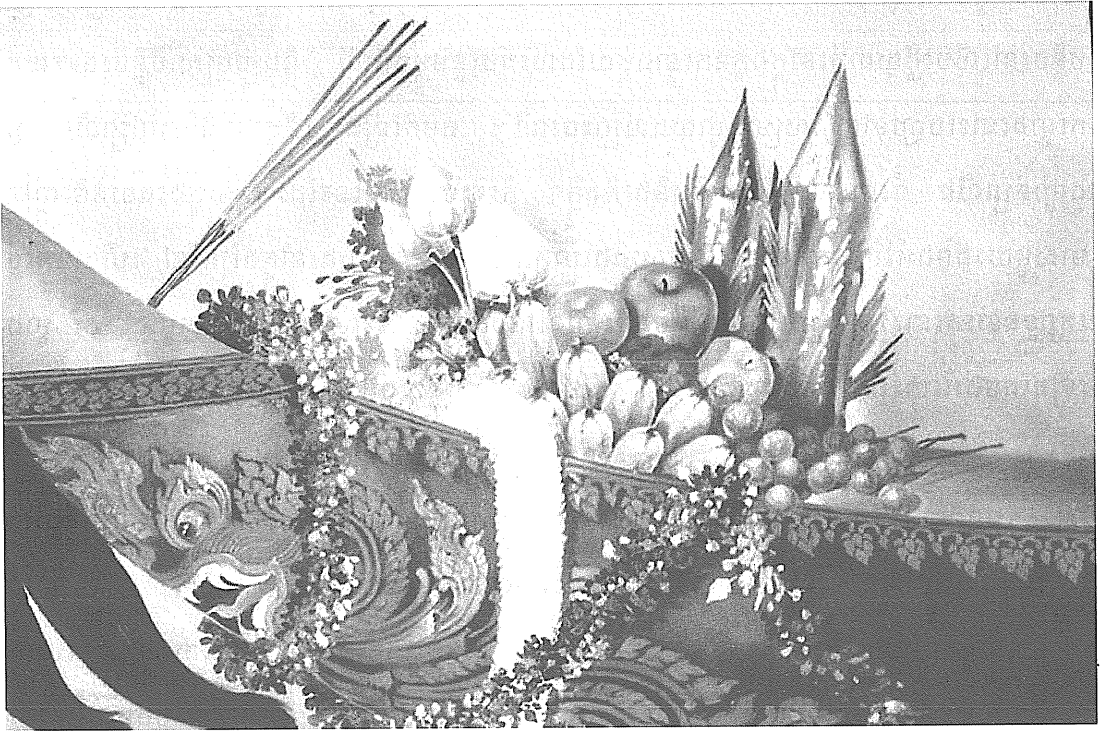
ក្រៅពីបានធ្វើពិធីហោព្រលឹងរួចហើយ គេយកពន្លៃបិទត្រង់បង្កើយរបស់ទារកហើយគេផ្លាស់ ប្តូររាល់ថ្ងៃ ។ គេបិទពន្លៃនេះមានរយៈពេលរហូតដល់ទារកមានអាយុ ៧ ឬ ៨ ខែ ។

នៅទីបញ្ចប់ឆ្លុះដែលជាអ្នកដឹកនាំពិធីក៏បានអុជទៀនធូបដោតទៅលើតង្វាយផ្សេងៗ ហើយ អញ្ជើញអស់ដួនតាឱ្យមកទទួលតង្វាយនេះ ហើយប្រសិទ្ធពរដល់កូនចៅ ។ ឪពុកម្តាយ បងប្អូន មិត្តភក្តិ ចូលម្នាក់ម្តងៗទៅប្រោះព្រំឱ្យពរជ័យដល់ទារកនិងចងដៃទារកតាមធនធានដែលខ្លួនមាន ។

(ដកស្រង់និងកែសម្រួលពីឯកសារអរិយធម៌ខ្មែរ របស់លោកស្រី ត្រឹង ងាឆ្នាំ១៩៧៤ទំព័រ ១៦៩-១៧៤)

**សំណួរ**

១. តើប្រពៃណីនៅពេលកើតចែកជាប៉ុន្មានដំណាក់ ?
២. តើស្ត្រីដែលមានផ្ទៃពោះត្រូវប្រកាន់ត្រណាមដូចម្តេចខ្លះមុនពេលកើត ?
៣. តើគេធ្វើអ្វីខ្លះនៅពេលកើត ?
៤. តាមរយៈអត្ថបទអំណាននេះ ចូរប្រាប់ពិធីមួយចំនួនដែលខ្មែរយើងតែងតែប្រារព្ធឡើងនៅ ដំណាក់ក្រោយពេលកើត ។
៥. តាមការសង្កេតរបស់អ្នក តើពិធីទាំងប៉ុន្មានក្រោយពេលកើត តើមានពិធីណាខ្លះ ដែលបាត់បង់ ហើយពិធីណាខ្លះដែលខ្មែរយើងបន្តប្រតិបត្តិរហូតដល់បច្ចុប្បន្ន ?
៦. ការសម្រាលកូន (កើត) តាមបែបបុរាណនិងសម័យបច្ចុប្បន្ន តើមួយណាមានសុវត្ថិភាពជាង ? ហេតុអ្វី ?



អ្នកបានសិក្សារួចហើយពីប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់មួយចំនួនរបស់ខ្មែរយើង ។ ឥឡូវនេះអ្នកត្រូវយកចិត្តទុកដាក់ស្តាប់អត្ថបទស្តីពីជំនឿមួយចំនួនរបស់ខ្មែរយើង ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយនិងសំណួរខាងក្រោម ៖

**សំណួរ**

- ១. ក្នុងអត្ថបទនេះបង្ហាញពីប្រភពជំនឿដូចម្តេច ?
- ២. ចូរបង្ហាញពីការប្រតិបត្តិជំនឿរបស់ខ្មែរយើងទៅលើព្រលឹងមួយឪពុក ។
- ៣. ចូរអ្នករៀបរាប់ពីជំនឿផ្សេងៗទៀតរបស់ខ្មែរយើង ។
- ៤. ក្នុងចំណោមជំនឿទាំងឡាយរបស់ខ្មែរ តើអ្នកគោរពនិងប្រតិបត្តិជំនឿណាខ្លះ ? ព្រោះអ្វី ?
- ៥. ចូរអ្នកបញ្ចេញមតិផ្ទាល់ខ្លួន តើការងប់ងុលនិងជំនឿផ្សេងៗដោយមិនបានគិតពិចារណា នាំឱ្យមានគុណវិបត្តិឬទេ ? ហេតុអ្វី ?



# ការបញ្ចេញមតិ

អ្នកបានសិក្សារួចហើយពីការបញ្ចេញមតិ ។ ការបញ្ចេញមតិ គឺជាការបង្ហាញពីការយល់ឃើញ គំនិត យោបល់ ទស្សនៈ ដើម្បីគាំទ្រ ឬជំទាស់ទៅលើមតិ យោបល់ គំនិត ទស្សនៈ សកម្មភាព ឬទង្វើ ផ្សេងៗ ហើយឈានទៅដល់ការវិនិច្ឆ័យនិងវាយតម្លៃ ។ ខាងក្រោមនេះ ជាការបញ្ចេញមតិមួយទៅ លើបញ្ហាជំនឿ ៖

ការជឿទៅលើជំនឿផ្សេងៗជាសិទ្ធិបុគ្គលម្នាក់ៗ ។ ជំនឿមានច្រើនយ៉ាងដូចជា ការជឿទៅលើ មនោគមវិជ្ជា នយោបាយ ជំនឿអរូបិយផ្សេងៗ ដែលមានជាអាទិ ជំនឿទៅលើអ្នកតា ខ្មោចព្រាយ បិសាច វត្ថុសក្តិសិទ្ធិ មន្តអាគមគាថា ។ល។ ជនជាតិខ្មែរយើងមានជំនឿច្រើនណាស់រាប់ទាំងជំនឿ អរូបិយផង ។ ប្រជាជនយើងខ្លះមានជំនឿយ៉ាងងប់ងល់ទៅលើបញ្ហាអ្វីមួយដោយមិនបានគិតពិចារណាឱ្យ ច្បាស់លាស់ល្អិតល្អន់ឡើយ ។ ការណ៍នេះ ជាឱកាសផ្តល់ឱ្យជនខិលខូចមួយចំនួនតូចឆ្លៀតកេងបន្លំ បោកប្រាស់អ្នកទាំងនោះដើម្បីផលប្រយោជន៍របស់ពួកគេ ។

អ្នកខ្លះមានជំនឿទៅលើការយល់សប្តិហួសហេតុ ហើយយកការយល់សប្តិមកធ្វើជាការពិតទៅ ប្រព្រឹត្តអំពើផ្សេងៗដូចជាលែងរាង ចាក់ឆ្នោត ឬទៅប្រព្រឹត្តអំពើអបាយមុខផ្សេងៗខុសច្បាប់ដែល នាំឱ្យខ្លួនឯង គ្រួសារ និងសង្គមជួបនឹងមហន្តរាយ ។

អ្នកខ្លះទៀតបានយកប្រពៃណីដ៏ល្អផ្លូវផងរបស់ខ្មែរយើង ធ្វើជាមធ្យោបាយដើម្បីរកប្រយោជន៍ ឬលាភសក្ការៈ ឬបិទបាំងអំពើអាក្រក់របស់ខ្លួន ។

ដូចនេះ ដើម្បីចៀសវាងការខាតបង់ផលប្រយោជន៍និងចៀសផុតពីមហន្តរាយផ្សេងៗដល់ខ្លួន ឯង គ្រួសារ និងសង្គមជាតិ មុននឹងធ្វើអ្វីមួយ ឬជឿលើអ្វីមួយ ឬក៏ជឿនរណាម្នាក់ យើងត្រូវ ពិចារណា ស្វែងយល់ឱ្យបានច្បាស់លាស់ជាមុនសិន ។

## សំណួរ

១. តាមមតិខាងលើ តើជំនឿមានអ្វីខ្លះ ?
២. តាមមតិខាងលើ តើការងប់ងល់នឹងជំនឿអ្វីមួយ ដោយមិនបានពិចារណាឱ្យបានច្បាស់លាស់ ផ្តល់ឱកាសដូចម្តេចខ្លះដល់ជនខិលខូច ?
៣. តើអ្នកខ្លះយកជំនឿលើការយល់សប្តិទៅប្រព្រឹត្តអំពើអ្វីខ្លះ ?
៤. តើជនខិលខូចឆ្លៀតឱកាសនោះធ្វើអ្វីខ្លះ ?
៥. តើចុងបញ្ចប់នៃមតិនេះផ្តល់ការអប់រំដូចម្តេចខ្លះ ?



# លំហាត់

ចូរអ្នកបញ្ចេញមតិផ្ទាល់ខ្លួនទៅលើ ៖

- ១. ការយល់ស្តី
- ២. ការដឹងជាតិរបស់មនុស្ស ។
- ៣. គ្រូសូត្រទាយ ។

នៅពេលអ្នកបញ្ចេញមតិ អ្នកត្រូវអនុវត្តទៅតាមគម្រោងខាងក្រោម ៖

## ក. សេចក្តីផ្តើម

យោបល់ទូទៅទាក់ទងនឹងប្រធានបទ ។

## ខ. តួសេចក្តី

- បង្ហាញគំនិតផ្ទាល់ខ្លួនក្នុងការគាំទ្រ ឬជំទាស់ទៅនឹងគំនិតរបស់ប្រធានបទ
- បង្ហាញអំណះអំណាងដើម្បីគាំទ្រមតិរបស់ខ្លួន
- សរុបមតិឬគំនិតរបស់ខ្លួនឡើងវិញ ដោយប្រកាន់ជំហរច្បាស់លាស់ ។

## គ. សេចក្តីបញ្ចប់

- វាយតម្លៃគំនិតរបស់ប្រធានបទ
- ចំណាប់អារម្មណ៍ផ្ទាល់ខ្លួនចំពោះប្រធានបទ ។

នៅពេលអ្នកចង់បញ្ចេញមតិបង្ហាញពីគំនិតឬការយល់ឃើញរបស់ខ្លួនអ្នកគប្បី ៖

- សុំការអនុញ្ញាតបញ្ចេញមតិ
- រង់ចាំដល់វេនរបស់ខ្លួន
- យកចិត្តទុកដាក់ស្តាប់យោបល់អ្នកដទៃនៅចន្លោះពេលរង់ចាំវេនរបស់ខ្លួន
- ប្រើសំដីសមរម្យគ្រប់ស្ថានភាព (គាំទ្រ ឬ ជំទាស់ ...)
- ផ្តល់យោបល់ក្នុងន័យស្ថាបនា អភិវឌ្ឍន៍ និងសាមគ្គីភាព ។



# ការតែងកំណាព្យ

អ្នកបានសិក្សារួចហើយពីកំណាព្យបទទ្វេមាត្រ និង ប្រភេទមួយចំនួននៃកំណាព្យនេះ ។ តើ កំណាព្យបទទ្វេមាត្រជាកំណាព្យដូចម្តេច ? កំណាព្យបទទ្វេមាត្រ គឺជាកំណាព្យដែលកវីប្រើកាព្យ មាត្រពីរ គឺកាព្យមាត្របទមូលដ្ឋាននិងបន្ថែមកាព្យមាត្រថ្មីមួយទៀតលើកាព្យមាត្រមូលដ្ឋាន ។

កំណាព្យបទទ្វេមាត្រមានច្រើនប្រភេទ ហើយប្រែប្រួលទៅតាមបទមូលដ្ឋាន ដូចជា បទគោត្តទ្ធ ស្ទឹងពាក្យ ៧ បទអក្សរល្អនពាក្យ ៧ បទត្រីបីជាន់ពាក្យ ៨ បទសត្វកាងស្លាប ... ។

ឥឡូវនេះចូរអ្នកតែងកំណាព្យបទគោត្តទ្ធស្ទឹងពាក្យ៧ ឱ្យបាន៥ វគ្គយ៉ាងតិចដោយផ្ដោតលើ ប្រធានបទទាក់ទងនឹង

- ពិធីបុណ្យប្រពៃណីរបស់ខ្មែរ
- ជំនឿផ្សេងៗ
- ប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរមួយចំនួន ។

ពេលសរសេរអ្នកគប្បីអនុវត្តតាមការណែនាំខាងក្រោម ៖

## ក. ទម្រង់ (ក្បួនតែង)

១. កំណាព្យមូលដ្ឋានបទពាក្យ៧

១វ=៤ ឃ

១ឃ=៧ ព្យ

- ចួនក្នុងវគ្គ :

ព្យ ៧. ឃ. ១. វ. ១	≡	ព្យ ២ ឬ ៤. ឃ. ២. វ. ១
ព្យ ៧. ឃ. ៣. វ. ១	≡	ព្យ ២ ឬ ៤. ឃ. ៤. វ. ១ ។

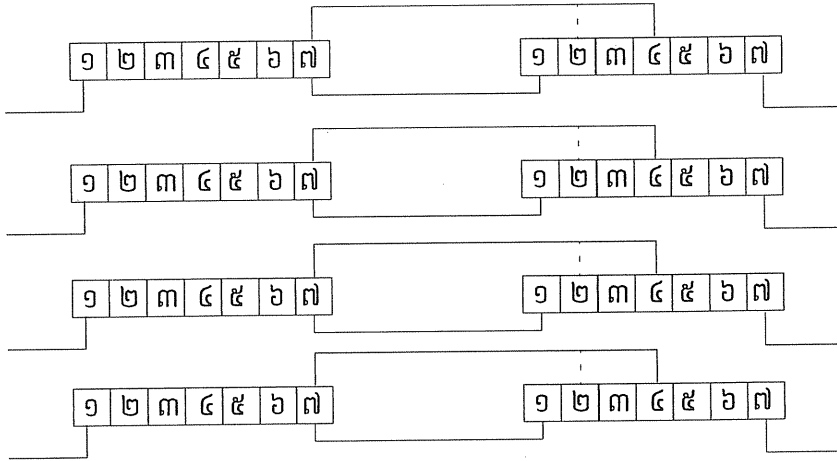
- ចួនឆ្លងវគ្គ:

ព្យ ៧. ឃ. ៤. វ. ១ ≡ ព្យ ៧. ឃ. ២. វ. ២ ≡ ព្យ ៧. ឃ. ៣. វ. ២ ≡ ព្យ ២ ឬ ៤. ឃ. ៤. វ. ២

២. កំណាព្យបទទ្វេមាត្រគោត្តទ្ធស្ទឹងពាក្យ៧ បន្ថែមលើបទពាក្យ៧មូលដ្ឋាននូវ ៖

ព្យ ៧. ឃ. ១. វ. ១	≡	ព្យ ១. ឃ. ២. វ. ១
ព្យ ៧. ឃ. ២. វ. ១	≡	ព្យ ១. ឃ. ៣. វ. ១
ព្យ ៧. ឃ. ៣. វ. ១	≡	ព្យ ១. ឃ. ៤. វ. ១
ព្យ ៧. ឃ. ៤. វ. ១	≡	ព្យ ១. ឃ. ១. វ. ២

គំនូសតាងកំណាព្យបទទ្វេមាត្រ



ខ. ខ្លឹមសារ

ខ្លឹមសារកំណាព្យផ្ដោតលើប្រធានបទខាងលើ ដោយសម្ដែងឱ្យឃើញស្ថានភាពទូទៅ ការប្រតិបត្តិ ចំណាប់អារម្មណ៍ផ្ទាល់ខ្លួនក្នុងន័យស្ថាបនា អភិវឌ្ឍន៍ និងមោទនភាពជាតិ ។

គ. ការណែនាំ

- សរសេរព្រាងនិងប្រមូលគំនិតសំខាន់ៗដែលទាក់ទងនឹងប្រធានបទ ។
- តាក់តែងរៀបចំគំនិតទៅតាមលំដាប់លំដោយ (មុន ក្រោយ) ឱ្យទៅជាអត្ថបទកាព្យទ្វេមាត្រ បទគោត្តស្ទឹងពាក្យ ៧ ។
- កែលំអឡើងវិញដោយពិនិត្យទៅលើ :
  - ខ្លឹមសារ
  - ពាក្យពេចន៍
  - ឃ្លាសព្ទ
  - ក្បួនតែងកាព្យ

# សេចក្តីក្លាហាន



ការហ៊ានពុះពារ តស៊ូ ជំនះគ្រប់ឧបសគ្គ មិនខ្លាចគ្រោះថ្នាក់កើតចេញពីសេចក្តីក្លាហាន ។  
សេចក្តីក្លាហានកើតចេញពីឧត្តមគតិផ្ទាល់របស់បុគ្គលម្នាក់ៗ ហើយជំរុញឱ្យមានការលះបង់ដើម្បីឧត្តម  
ប្រយោជន៍ផ្សេងៗ ។ សេចក្តីក្លាហាន ជាកត្តាជំរុញឱ្យមានជ័យជំនះ ។

ក្នុងមេរៀននេះ អ្នកបានសិក្សាពីអត្ថបទដែលបង្ហាញពីសេចក្តីក្លាហានរបស់ពលរដ្ឋខ្មែរយើង  
ដើម្បីបុព្វហេតុមាតុភូមិរបស់ខ្លួន ។ ទន្ទឹមនឹងនេះ អ្នកនឹងបានសិក្សាបន្ថែមទៀតអំពី មូលបញ្ហា កាល  
អាកាស វិភាគតួអង្គ តម្លៃអប់រំ ការបន្តិសំឡេង ការសង្ខេបអត្ថបទ និងសំណេរវិភាគអត្ថបទ ។



# យប់មួយនៅភូមិក្រាំងលាវ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ថ្លឹក (គ. ឬគ. កិ) : ប្រសប់ ស្ងាត់ដោយធ្លាប់ ។
- ប្រមាថ (ន. សំ) : ការបៀតបៀនគេ ការញាំញីគេ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញឱ្យគេលំបាក ការមើលងាយគេ ។
- ស្អុង (គ. កិ) : ដែលឃើញទទុងព្រិលៗមិនច្បាស់ ។
- សាក (កិ) : ល្បួងមើលឱ្យដឹង ពិសោធកមើល ។
- ព្យាបាទ (ន) : ដំណើរចងចិត្តនឹងធ្វើអ្នកដទៃឱ្យវិនាស សេចក្តីគុំក្នុង គំនុំ ។
- កំរោល (ន) : អាការៈងងឹតមុខជ្រប់ ឬងងឹតមុខខ្លាំងដល់ដួលដេក ដោយហេតុឃើញវត្ថុគួរឱ្យខ្លាច អាការៈប្លែកៗមិនដឹងខុសត្រូវ ... ។
- ពន្លឺជារ (ន) : សួយអាករគ្រប់មុខ ដែលប្រជាជនត្រូវបង់តាមកំណត់ ។
- បំពង់ប៉ុយ (ន) : វត្ថុមានរាងបំពង់មានប្រហោងខាងក្នុងគេដាក់សំឡីឬប្រឆេះសម្រាប់កេះបង្កើតជាភ្លើង ។

- ភូមិក្រាំងលាវ(ន) : ជាឈ្មោះភូមិមួយនៅស្រុករលៀប្បៀរ ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង តែនៅក្នុងរវាងឆ្នាំ ១៩២៥ ត្រូវអាណានិគមនិយមបារាំងដាក់ទោសប្តូរឈ្មោះទៅជាភូមិ តិរច្ឆាន លុះរវាងឆ្នាំ ១៩២៦ ក៏កែប្រែជាភូមិក្រាំងលាវវិញ ។
- ប្រមាណ (ន) : ការរាប់ ការស្ទង់ គេរ ស្មាន ចំនួន ពាក្យសេចក្តីដែលត្រូវរាប់ ត្រូវយកជា ការពិតបាន ការកំណត់ ឬស្ទង់ដំណើរ ។
- អង្គញ់ ឈូង លោតអន្ទាក់ ចាប់កូនមាន់ (ន) : ល្បែងប្រជាប្រិយខ្មែរ គេតែងនិយមលេងក្នុង ពិធីបុណ្យចូលឆ្នាំជាប្រពៃណីខ្មែរ ។
- គុន (ន) : ឈ្មោះសិស្សខាងគ្រឿងអាវុធ សម្រាប់ចូលប្រឡូកលោតហាក់តយុទ្ធ ផ្ទាល់ខ្លួន ជាចំណេះវិសេសម្យ៉ាងរបស់អ្នកចម្បាំងពីក្នុងសម័យបុព្វបុរស រាល់ប្រទេស គុនដាវ គុនដំបង ។
- ចំបាប់ (ន) : អាការដែលមនុស្សពីរនាក់ឬច្រើនចាប់គ្នាបោកផ្តួល លេងចំបាប់ ។
- បារីស្លឹកសង្កែ (ន) : បារីមួរស្លឹកសង្កែព័ទ្ធពិខាងក្រៅជំនួសក្រដាសជក់ ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអ្នកអានអត្ថបទអ្នកត្រូវយកចិត្តទុកដាក់ស្វែងយល់ខ្លឹមសារអត្ថបទនិងសិល្ប៍វិធី ដើម្បី ត្រៀមឆ្លើយនិងសំណួរទាក់ទងនឹងប្រភពអត្ថបទ កាលអាកាស មូលន័យ មូលបញ្ហា និងតម្លៃអប់រំ ។

**គ. អត្ថបទ**

ភូមិក្រាំងលាវ ភូមិនេះគឺជាតួយក្រាំងលាវហ្នឹងឯង (ស្ថិតនៅក្នុងស្រុករលៀប្បៀរ ខេត្តកំពង់ ឆ្នាំង) ។ បើគិតប្រវែងដី ពីក្រុងកំពង់ឆ្នាំង ទៅភូមិក្រាំងលាវមានចំងាយប្រមាណ ១៤ គ.ម ពីខាងលិច ឆៀងខាងត្បូងនៃក្រុងកំពង់ឆ្នាំង ។ ជំនាន់នោះ(១៩២៥) អ្នកស្រុកក្រាំងលាវ មានមុខរបរចិញ្ចឹមជីវិត តែពីរមុខប៉ុណ្ណោះ គឺធ្វើស្រែនិងឡើងគ្នោត ។ ប៉ុន្តែនៅឆ្នាំ ១៩២៥ ស្ថានភាពរស់នៅរបស់អ្នកស្រុក ទូទៅនៅទីនោះក៏ដូចនៅទីដទៃដែរ គឺជួបប្រទះនឹងការខ្វះខាតផុតមុខផុតក្រោយ ដោយសារតែធ្វើ ស្រែចំការពុំសូវបានផលចំនួនពីរចំណីជាប់គ្នាចមកហើយ ។

រដូវចម្រុតឆ្នាំនេះក៏បានកន្លងហួសផុតទៅដែរ ។ អ្នកស្រុកកំពុងប្រញឹកដៃធ្វើគ្នោតគ្រប់កន្លែង ។ ប៉ុន្តែពេលយប់ទំនេរពីការងារ គេចូលចិត្តលេងល្បែងប្រជាប្រិយដូចជា អង្គញ់ ឈូង លោតអន្ទាក់ ចាប់កូនមាន់ ។ល។ នៅតាមភូមិតាមក្រុមរៀងខ្លួន ។ ឯពួកសង្វាតវិជ្ជាគុន ចំបាប់ ក៏ឆ្លៀតស្តាត ជួបគ្នាក្នុងពេលយប់ដែរ ដើម្បីសាកល្បងចំណេះដឹងរបស់ខ្លួនជាមួយមិត្តភក្តិ ប្រយោជន៍ធ្វើឱ្យចិត្តរួន មុខវិជ្ជាដែលខ្លួនបានរៀនរួចមកហើយ ។

នៅពេលយប់នោះ មានការជួបជុំរវាងជនមួយក្រុមនៅទីវាលមួយក្នុងភូមិផ្លូវគោ ឃុំក្រាំងលាវ ក្រោមពន្លឺព្រះចន្ទពេញរង់ ។ ក្រុមជនទាំងនោះមានឈ្មោះ:

- |                        |                          |
|------------------------|--------------------------|
| ១. ឈួន អាយុ ២៧ឆ្នាំ    | ២. សំ ប៊ិន               |
| ៣. ប៉ាង អាយុ ២២ឆ្នាំ   | ៤. ពត                    |
| ៥. សន ស៊ិន             | ៦. មិញ ខ្មៅ              |
| ៧. ឌី ម៉ោ អាយុ ២៥ឆ្នាំ | ៨. អ៊ុំ ពុំ អាយុ ២៧ឆ្នាំ |
| ៩. ប៊ុត អាយុ ២៨ឆ្នាំ   | ១០. អ៊ុយ អាយុ ១៧ឆ្នាំ    |
| ១១. អ៊ុំ ជួន           | ១២. ឈុំ                  |
| ១៣. បិត ហៅ ប៉ាង        | ១៤. គង ជិម អាយុ ២៦ឆ្នាំ  |
| ១៥. ជា ប៊ុត            | ១៦. គង់ មៀច              |
| ១៧. ស៊ឹម ប៉ាល់         | ១៨. ហង់ ប៊ី              |
| ១៩. ញ៉ែម បិត           | ២០. ជា ប៊ុត              |

អ្នកស្រុកក្រាំងលាវច្រើនស្គាល់ក្រុមនេះថា ជាអ្នកក្លាហានគ្រាន់បើចេះវិជ្ជាគុនកាប់ចាក់រួចចេះ ជួយការពារសន្តិសុខ ដល់អ្នកភូមិផងរបងជាមួយ ក្នុងគ្រាដែលមានការប្រមាថពីសំណាក់សត្រូវ ។

បន្ទាប់ពីបានជួបជុំគ្នាអស់ហើយ យប់នេះមិត្តទាំងអស់គ្នាក៏អង្គុយលេងនៅកណ្តាលវាល សំណេះសំណាលអត់សរសើរពីគ្រូនេះគ្រូនោះ ថាមានចំណេះពូកែខាងគុនខាងគង់ ។ល ។ កំពុង ជជែកគ្នា ស្រាប់តែមនុស្សពីរនាក់ ដើរស្តុងៗពីចំងាយសំដៅមករកក្រុមជនទាំងនោះ ។ លុះអ្នកទាំង ពីរនោះដើរមកជិត ឈ្មោះម៉ោលាន់មាត់ថា ៖

- ចុម ! ល្បួងជួននិងល្បួងនៅទេតើ ! យើ ! ឯងចង់ជួបមុខអ្នកព្រៃខ្មែរយូរមកហើយ ឥឡូវ បានជួបតែម្រង់ ។

ភ្ញៀវដែលទើបមកដល់ថ្មីពួននោះធ្វើមុខញឹមៗ ។ ចំណែកអ្នកឯទៀតចោលភ្នែកទៅរកភ្ញៀវ គ្រប់គ្នា តែគេឥតមានការចាប់អារម្មណ៍ពីដំណើររបស់អ្នកទាំងពីរនេះទេ ព្រោះតែកាលណារួចស្រូវ ហើយ គេតែងតែស្តាប់ទៅមករកជួបគ្នារៀងរាល់ឆ្នាំជាធម្មតាដូច្នោះឯង ។ បន្ទាប់ពីដាក់តួទអង្គុយដល់ដី ទើបឈ្មោះជួនឆ្លើយទៅរកឈ្មោះម៉ោវិញ ៖

- ចង់ជួបមុខអ្នកព្រៃខ្មែរចង់ល្បួងប្លន្ទិក្តាប្ល ? ហាស ! ...ហាស ! ...ហាស ។ ឯឈ្មោះនៅ ក៏ ជួយបន្ថែម ៖
- អ្នកព្រៃខ្មែរ ពុំទាន់ដែលឃើញថ្មីដៃអ្នកក្រាំងលាវម្តងសោះ ។ ឆ្នាំនេះខ្ញុំចង់ឱ្យល្បួងម៉ោវើសគូ ណាសាកគ្នាជាមួយអ្នកព្រៃខ្មែរម្តងមើល ។

អ្នកស្តាប់ទាំងប៉ុន្មាន នាំគ្នាសើចតិល ! ទើបឈ្មោះពត និយាយចំអន់ឱ្យភ្លៀវទាំងពីរនោះថា ៖

- យើ ! ខ្ញុំទ្រាន់នឹងអ្នកព្រៃខ្មែរដល់ហើយ មកម្តងណាថាមិនអ្នកពីរឿងកាប់ចាក់ ។  
ឈ្មោះប៊ិនជួយបន្ថែម ៖

- នរណាមួយមិនដឹងថា ល្បួងជួននិងល្បួងនៅជាជើងឯក ! ទុកជាមិនអ្នកក៏គេដឹងដែរ ។  
ឈ្មោះជួន ឆ្លើយតបវិញទាំងលាយឡំដោយសំណើចផង ៖

- ហាស ! ហាស ! ខ្ញុំជាជើងឯកត្រឹមតែខាងការពារទល់នឹងសត្រូវ ដែលចង់ព្យាបាទមកលើ  
រូបខ្ញុំប៉ុណ្ណោះទេ តែមិនមែនជាជើងឯកខាងលួចប្លន់ កាប់ចាក់ដោយរំលោភលើមនុស្ស  
ណាមួយសោះឡើយ ។

ទើបឈ្មោះប៉ាងនិយាយសម្រួលឡើងថា ៖

- ណឺយខ្លិលអ្នក ខ្លិលសរសើរអី ! ចំណែកពួកយើងរាល់គ្នាបានត្រឹមតែអ្នកស្រុកគេកោត  
ញញើតនៅនឹងមុខមួយភ្លែតៗប៉ុណ្ណោះ ។ ប្រសិនបើយើងទៅអ្នកអាងនៅចំពោះមុខមនុស្ស  
មិនធ្លាប់ស្គាល់គ្នាមើលមុខជាបានចំណេញតែទាស់គ្នាកើតជារឿងធំមិនខាន ពុំនោះសោត  
ចំណេញត្រឹមតែគេស្តាប់ប៉ុណ្ណោះ ។ អើ ! ឯងភ្លេចសួរ ! រួចចុះប្អូនជួននិងប្អូននៅមកលេងទេ  
ឬមានការអ្វីប្លែកខ្លះដែរ ?

ឈ្មោះជួនឆ្លើយកំបុតថ្មីយ ៖

- មានការណ៍សំខាន់មួយដែរ ។  
- និយាយទៅមើល ទាន់នៅជុំគ្នា គ្រាន់បានស្តាប់ទាំងអស់គ្នាផង ។

ឈ្មោះជួនទាញយកប្រអប់ថ្នាំជក់ពីក្នុងហោប៉ៅមកក្រៅ មួរបានបណ្តើរនិយាយបណ្តើរ ៖

- រឿងដែលខ្ញុំត្រូវនិយាយពេលនេះសំខាន់ណាស់ ហើយវារឿងស្ងាត់កំបាំងទៀតផងតែដោយ  
ខ្ញុំធ្លាប់ស្គាល់ រាប់អានទុកចិត្តបងប្អូនរាល់គ្នាយូរយារមកហើយ ខ្ញុំត្រូវតែនិយាយប្រាប់ក្នុង  
ពេលនេះចុះ ។

ឮសម្តីនេះ ពួកអ្នកដទៃទៀតៗដែលនៅអង្គុយជុំវិញជាមួយគ្នា ខំប្រឹងស្តាប់ខ្លួនស្លឹកត្រចៀក  
ហាក់ដូចជាចង់ដឹងខ្លាំងណាស់ ។ ទើបឈ្មោះម៉ោ តឿនឱ្យឆាប់និយាយ ៖

រឿងអី ? និយាយឱ្យច្រើនតែម្តងទៅកុំប្តូរចាច់ដែលខាយនាយអាយច្រើនពេក គេស្គាល់ចិត្តថ្លើមគ្នា  
អស់ហើយទេតើ !

ឈ្មោះជួន លើកបារីស្លឹកសង្កែបៀមក្នុងមាត់ នឹកបំពង់ប៉ុយឮសួរប៉កៗព្រាយផ្កាភ្លើងព្រាត !  
ហើយអុជបារីជក់ហុយផ្សែងទ្រលោម ទើបចាប់ផ្តើមនិយាយតទៅទៀត ៖

- ខ្ញុំចូលចិត្តនិយាយខ្លីៗ ចំៗសាច់រឿងដែលត្រូវនិយាយណាស់ដែរដើម្បីឱ្យឆាប់ចប់ ។



- អីចឹងហើយ និយាយទៅ ! (ឈ្មោះម៉ោ)
- រើស៊ីដង់បារដេសស្តីគេនោះ ដូចជាកាចសាហាវដល់ហើយ តាំងពីមកឈរកាន់កាប់នៅ កំពង់ឆ្នាំងកាលណាពួកសួរតែវាយដំ ច្រំជាក់គេឯងទាំងកំរោល
- មែន ! (ឈ្មោះឈួននិយាយកាត់) ដូចរឿងដើរទារពន្ធដារពីអ្នកស្រុក គឺជាភារៈរបស់ រាជ ការឃុំសោះ តែអាណាចក្រម៉ាសៀបារដេស ស្រាប់តែចេញដើរទារពន្ធដារពីបណ្តាស្រុកដោយ ខ្លួនឯងតែម្តង ! រួចបើនរណាគ្មានលុយបង់ពន្ធជូនគាត់ទេ ច្បាស់ជារឿងធំមិនខាន ។
- លាក់បាំងអីខ្ញុំមិនទាន់បានបង់ពន្ធជូនរាជការ ពីរបីឆ្នាំមកហើយ ។ ឱ្យខ្ញុំកប្រាក់ឯណាបង់បាន បើប្រាក់គ្រាន់តែសម្រាប់ចាយវាយខ្លួនឯងនៅក្នុងគ្រួសារមិនទាន់ទាំងគ្រប់គ្រាន់ផង (ឈ្មោះ ពត) ។

ទើបឈ្មោះជួន ហើបតូទផុតពីដីដោយយកក្បាលដង្កង់ទាំងពីរទល់ដី រួចនិយាយបែបម៉ឺងម៉ាត់ បំផុត ៖

បងប្អូនទាំងអស់គ្នា ! ខាងខ្ញុំទាំងពីរនាក់ឯណោះ គឺជួននិងនៅបានស្រុះចិត្តគ្នាជាស្រេចថានឹង សម្លាប់បារាំងកំណាចឈ្មោះបារដេសនេះឱ្យបាន បើសម្លាប់វាមិនបានទេ យើងខ្ញុំមិនខ្ចីឱ្យគេហៅ ឈ្មោះខ្ញុំថា ជាជួន អ្នកជើងឯកព្រៃខ្មែរជាដាច់ខាត ! ស្តាប់បានទេបងប្អូន !

ពេលនោះអ្នកស្តាប់ទាំងប៉ុន្មាន ហាក់ដូចជាភ្ញាក់ខ្លួនព្រើត ! ស្ទាងភ្នែកចែស ! ទើបឈ្មោះម៉ោ សួរមួយរំពេច ៖

- តើល្បួងឯងចង់សម្លាប់បារាំង ដើម្បីគ្រាន់តែឈឺឈ្មោះប៉ុណ្ណោះទេឬ ?
- ហាស ! ហាស ! ហាស ! ... ខ្ញុំសុំសរសើរ ម៉ោឯងចេះសួរគ្រាន់បើ ! តែម៉ោឯង នៅកប់គំនិតបន្តិច ត្រង់មិនចេះជួយឱ្យយោបល់គ្នាផង ។ ត្រូវសម្លាញ់យល់ថា បើខ្មែរគ្នាឯង គឺមកពីគំនុំផ្ទាល់ខ្លួន ។ ប៉ុន្តែគំនិតជួនដែលចង់សម្លាប់បារាំងកំណាចនេះ គឺក្នុងនាមខ្មែរម្នាក់ ដែលមិនសុខចិត្តនឹងអំពើជិះជាន់យ៉ាងអមនុស្សធម៌ពីសំណាក់បារាំង ... ។
- ពេលនោះស្រាប់តែអ្នកស្តាប់ទាំងប៉ុន្មានហាក់ដូចជាណាត់គ្នាត្រូវ ក៏តាំងបញ្ចេញវាចាដូចគ្នា ថា ៖ ខ្ញុំសុំចូលដៃផងៗ ...

ទើបឈ្មោះនោនិយាយបន្តពីមិត្តរបស់ខ្លួន ៖

- រឿងនេះពុំមែនឆាកកំប្លែងទេ គឺមានស្លាប់ មានរស់ មានស៊ី មានសង ព្រោះបារាំងមាន អំណាចលើខ្មែរយើង បើយើងសម្លាប់គេបានមួយ គេក៏ហ៊ានសម្លាប់យើងបានដប់ម្ភៃដែរ ។ ហើយត្រូវបងប្អូនជ្រាបឱ្យច្បាស់ថា ពួកខ្មែរចៃបារាំង វាចាំតែជួយចាប់យើងឱ្យបារាំង ធ្វើទោស ដើម្បីបានបុណ្យ បានសក្តិ និងរង្វាន់ខាន់ខៅ ។ ដូចនេះ បើបងប្អូនហ៊ានស្ម័គ្រចិត្ត

សម្លាប់បារាំងឈ្មោះបារដេសនេះហើយ ត្រូវតែតាំងចិត្តជាមុនឱ្យស្រេចថា អញសម្លាប់បារាំង បារាំងនឹងសម្លាប់អញវិញ ។ ប្រសិនបើបងប្អូននៅអាឡោះអាត់យប្រពន្ធ សូមកុំចូលប្រឡូក ក្នុងលែងនេះជាមួយខ្ញុំឱ្យសោះ ។ ម៉េចយល់ហើយនៅ !

ក្នុងចំណោមអ្នកក្រាំងលាវទាំងអស់ ដែលស្តាប់នៅក្នុងទីនោះមានម្នាក់ឆ្លើយតបទៅឈ្មោះនៅ វិញថា ៖

- ល្បួងជួន ល្បួងនៅ ចេះចង់សម្លាប់បារាំង ដើម្បីបុព្វហេតុដ៏ត្រឹមត្រូវនៃប្រជាជនខ្មែរ ចុះអ្នក ក្រាំងលាវមិនមែនខ្មែរទេឬ? ចំពោះរូបខ្ញុំមួយ ខ្ញុំមិនស្មោះទឹកមាត់ហើយលេបមកវិញជា ជាចំខាត !
- ពេលនោះស្រាប់តែអ្នកបួននាក់ទៀត ត្រូវចិត្តនិងសំដីមិត្តខ្លួនម្នាក់នោះ ក៏ពេលព្រមគ្នាឡើង ថា ៖ ខ្ញុំក៏អីចឹងដែរ។ ...

(រៀបសម្រួលពី រឿងភូមិពិរាណ អ្នកនិពន្ធ ឌីក តាមនិងខ្សឹក អំ ឆ្នាំ ១៩៦៤-៦៥)

**សំណួរ**

១. តើអត្ថបទនេះដកស្រង់ចេញពីរឿងអ្វី ? នរណាជាអ្នកនិពន្ធ ? តាក់តែងនៅឆ្នាំណា ?
២. តើអ្នកភូមិក្រាំងលាវប្រកបមុខរបរអ្វី ? បណ្តាស្រ្តភូមិនេះនិយមធ្វើអ្វីខ្លះក្រោយពីរដូវច្រូត កាត់រួច ?
៣. តើជួននិងនៅ ជាអ្នកស្រុកភូមិណា ? ពួកគាត់មកលេងជាមួយនិងអ្នកភូមិក្រាំងលាវក្នុងបំណង អ្វី?
៤. តើដំណើររឿងនៃអត្ថបទដកស្រង់នេះបានប្រព្រឹត្តទៅនៅកន្លែងណា ?
៥. ចូរសិក្សាមូលន័យនិងមូលបញ្ហានៃអត្ថបទខាងលើនេះ ។
៦. ចូរបង្ហាញតម្លៃអប់រំតាមរយៈអត្ថបទខាងលើនេះ ។
៧. តើគម្រោងសម្លាប់លោកវេស៊ីដង់បានដេសរបស់អ្នកក្លាហាន ជួន នៅ និងអ្នកភូមិក្រាំងលាវ អាចនឹងទទួលជោគជ័យឬទេ ? ព្រោះអ្វី ?
៨. ចូរវិភាគតួអង្គជួន នៅ និងលោកវេស៊ីដង់បានដេស ។



# ការបន្លឺសំឡេង

ការបន្លឺសំឡេងសម្រាប់បង្កើតសូរសំឡេង ត្រូវតែពឹងផ្អែកលើការរៀបចំប្រដាប់សំឡេង លើ ចលនាខ្យល់និងលើភាពឮ។ ដូចនេះ សូរសំឡេងត្រូវប្រកបដោយលក្ខណៈបីយ៉ាង គឺលក្ខណៈបន្លឺ លក្ខណៈខ្យល់ និងលក្ខណៈឮ។

## ១ . លក្ខណៈបន្លឺ

លក្ខណៈបន្លឺ សំដៅយករបៀបរៀបចំនិងចលនានៃប្រដាប់សំឡេង។ ប្រដាប់សំឡេងចែកជា ប្រដាប់បន្លឺនិងទីបន្លឺ។

### ក. ប្រដាប់បន្លឺ

ប្រដាប់បន្លឺសំដៅយកប្រដាប់សំឡេង មានចលនាអាចកម្រើក និងផ្លាស់ប្តូរកន្លែងបាន។ វានៅ ខាងក្រោមនៃប្រហោងមាត់។ ប្រដាប់បន្លឺមាន ៖

- បបួរមាត់ក្រោម
- ធ្មេញក្រោម
- អណ្តាត (ចុង ខ្នង គល់អណ្តាត)
- ខ្សែសំឡេង។

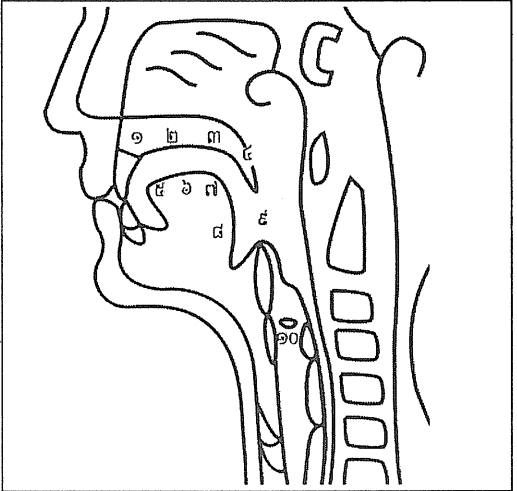
### ខ. ទីបន្លឺ

ទីបន្លឺ សំដៅយកប្រដាប់សំឡេង គ្មានចលនាពុំអាចកម្រើកនិងផ្លាស់ប្តូរកន្លែងបាន។ វានៅផ្នែក ខាងលើនៃប្រហោងមាត់។ ទីបន្លឺមាន ៖

- បបួរមាត់លើ
- ធ្មេញលើ
- គន្លាក់ក្រអូម
- ក្រអូម (មុខ កណ្តាល ក្រោយ)
- សន្ទះដើមមាត់
- សន្ទះខ្សែសំឡេង។

តាមលក្ខណៈបន្លឺសូរសំឡេងចែកជា ៖

- សូរបបួរមាត់ កើតត្រង់បបួរមាត់



- សួរធ្មេញ កើតត្រង់ធ្មេញ
- សួរគន្លាក់ក្រអូម កើតត្រង់គន្លាក់ក្រអូម
- សួរក្រអូមមុខ កើតត្រង់ក្រអូមមុខ
- សួរក្រអូមកណ្តាល កើតត្រង់ក្រអូមកណ្តាល
- សួរក្រអូមក្រោយ កើតត្រង់ក្រអូមក្រោយ
- សួរដើមមាត់ កើតត្រង់សន្ទះដើមមាត់
- សួរខ្សែសំឡេង កើតត្រង់សន្ទះខ្សែសំឡេង ។

### ២ . លក្ខណៈខ្យល់

ដំណើរខ្យល់ចេញពីស្មត ឬបីតចូលតាមមាត់ ឬបីតចូលតាមច្រមុះតែងតែឆ្លងកាត់តាមបំពង់ខ្យល់និងសន្ទះខ្សែសំឡេង ។ ក្នុងចលនាចេញចូល ខ្យល់នេះប៉ះនឹងទីបង្គំផង និងប្រដាប់បង្គំផង ។

តាមលក្ខណៈ សួរសំឡេងចែកជា ៖

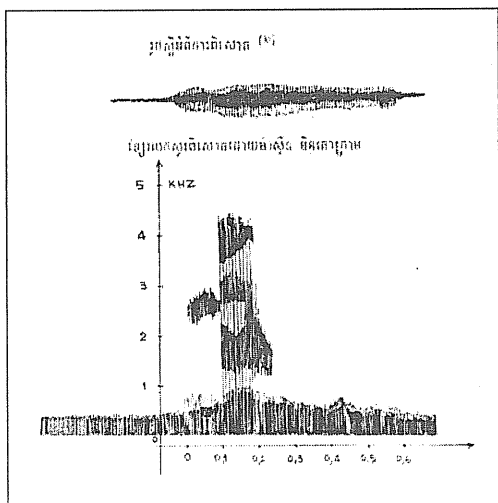
- សួរមានខ្យល់ និងគ្មានខ្យល់
- សួរខ្យល់ស្ទះ
- សួរខ្យល់ច្រមុះ
- សួរខ្យល់បង្ហូរត្រដុស
- សួរខ្យល់វែងនិងខ្យល់ខ្លី ។

### ៣ . លក្ខណៈពូ

ភាពពូនៃសួរសំឡេងមានពីរយ៉ាង គឺពូតាមត្រចៀកនិងពូតាមភាពញាប់ញ័រនៃខ្សែសំឡេង ។

ភាពពូក្នុងទីនេះសំដៅយកពូបែបខាងក្រោយ ។

ដូចនេះ សួរសំឡេងណាដែលបង្កើតឡើងធ្វើខ្សែសំឡេងឱ្យញាប់ញ័រហៅថា “សួរពូ” ។ រីឯសួរសំឡេងណាដែលបង្កើតឡើង ពុំធ្វើខ្សែសំឡេងឱ្យញាប់ញ័រទេហៅថា “សួរថ្លង់” ។



# ៤ . កំណត់សម្គាល់ មូលគោន អ-អី

ពិនិត្យឧទាហរណ៍ខាងក្រោមនេះ ៖

តា (០) សី (០) ចេរ (០)

ទា (០) ស៊ី (០) ដេរ (០)

យើងសង្កេតឃើញថា :

- ក្នុងពាក្យ តា សី ចេរ សញ្ញា "០ ០ ០" សម្គាល់សូរ "អា អី អេ"
- ក្នុងពាក្យ ទា ស៊ី ដេរ សញ្ញា "០ ០ ០" សម្គាល់សូរ "អ៊ា អ៊ី អ៊េ" ទៅវិញបានសេចក្តីថា
- គេដឹងថាសញ្ញា "០ ..." សម្គាល់ "អា..." ដោយសារតែសញ្ញា "ត..." ។
- គេដឹងថាសញ្ញា "០ ..." សម្គាល់ "អ៊ា..." ដោយសារតែសញ្ញា "ទ..." ។

ដូចនេះ ៖

- សូរស្រៈចែកជាពីរពួក គឺពួក អ និងពួក អី
- សញ្ញា ព្យញ្ជនៈចែកជាពីរពួកដែរ គឺ ពួក អ និង ពួក អី ។
- ព្យាង្គ ក៏ចែកពីរដែរ គឺ ព្យាង្គពួក អ និង ពួក អី ។

ប្រភេទ អ-អី ចែកស្រៈ ព្យញ្ជនៈ ព្យាង្គ ជាសូរក្តី សញ្ញាក្តី ពីរៗពួកគឺ ពួក អ និង ពួក អី ។

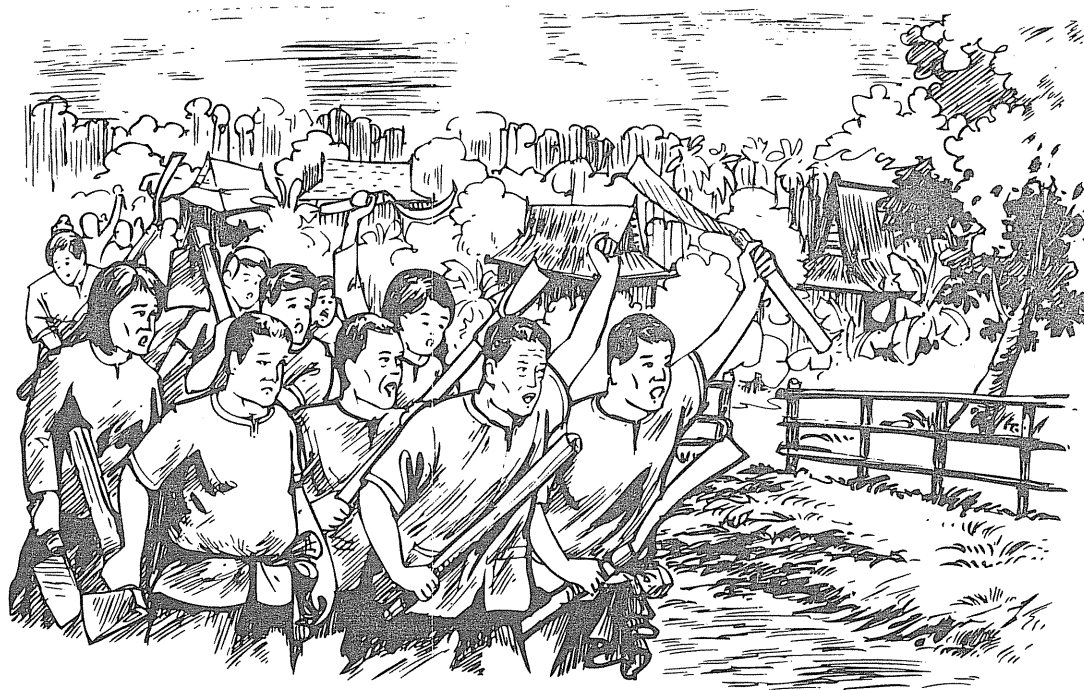
ទំនាក់ទំនងរវាងស្រៈ ព្យញ្ជនៈ ព្យាង្គត្រូវគោរពពួក អ និងពួក អី នេះ ។ ប្រភេទ អ-អី ជាមូលភេទពិសេសសម្រាប់ទ្រទ្រង់លក្ខណៈជាតិ ។

## សំណួរ

១. តើភាសាបន្តិក្រូរពឹងផ្អែកលើអ្វី ?
២. ដូចម្តេចដែលហៅថាលក្ខណៈបន្តិក ? តើលក្ខណៈបន្តិកមានអ្វីខ្លះ ?
៣. តាមលក្ខណៈខ្យល់ តើសូរសំឡេងចែកជាប៉ុន្មាន ?
៤. តើព្យញ្ជនៈ ក ខ ជ ឈ ញ យ រ ហ ស្ថិតក្នុងសូរពណ៌ខ្លះ ?
៥. តើការសិក្សាមូលភេទ អ-អីដើម្បីអ្វី ?



# ទឹកចិត្តពោធិកំបោរ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ហាយនភាព (ន) : សេចក្តី វិនាស ភាពសាបសូន្យ ឬដំណើរទ្រុឌទ្រោម ។
- ក្រុមការ (ន) : ជាងារឬថ្នាក់មន្ត្រីដែលធ្វើការផ្នែករដ្ឋបាល ឬការិយាល័យ ។
- អង្គរក្ស (ន) : ទាហានរក្សា ទាហានការពារ ។
- អាណាព្យាបាល (ន) : អ្នកគ្រប់គ្រងរក្សាអាណាខេត្ត ឬ ការគ្រប់គ្រងរក្សាអាណាខេត្ត ។
- បញ្ចុះបញ្ចូល (កិ) : និយាយណែនាំពន្យល់ឱ្យចុះចូល ។
- សេនាជន (ន) : អ្នកដែលមានតួនាទីការពារមូលដ្ឋាន ។
- ពាម (ន) : មាត់ព្រែក ឬមាត់ស្ទឹងដែលបែកចេញពីទន្លេទៅ ។
- ឧបាយកល (ន) : ល្បិចល្បងយ៉ាងល្អិត ឧបាយបញ្ឆោត ក្រឡិចក្រលៀត ។
- កកកុញ (ន) : តាន់តាប់ ជុំជិត ត្រៀមត្រា ។
- ក្រសែ (ន) : ជំនួរវង្សត្រកូល ទំនង លំអាន ។
- ជើងព្នាយ (ន) : ឆ្លុតពពកវែងលលាយឆ្លុកជាមួយនិងពពកដទៃទៀត ថ្ងៃនេះពពកមានជើងព្នាយប្លែក ។

- ប្រជ្ជុល (ន) : ការបួស បុព្វនិមិត្ត ឬបុព្វនិមិត្ត អាភោទ គឺហេតុដែលបណ្តាលឱ្យឃើញមុន ហេតុភោទដែលដឹងដោយបូលបូជ្ជៈ ។
- សនៀរ (កិប្បកិ.វិ) : សៀវសំរៀមៗ សនៀរតាមជញ្ជាំង ។
- កន្ទុយពាក្យ (ន) : សំដី ឬពាក្យចុងក្រោយ ។
- អាចារ្យ (ន) : អ្នកប្រដៅឬហាត់មារយាទ អ្នកប្រព្រឹត្តល្អ អ្នកកាន់ត្រឹមត្រូវ អ្នកត្រឹមត្រូវ អ្នកដែលសិស្សត្រូវគោរព អ្នកធ្វើប្រយោជន៍ដល់សិស្ស អ្នកបង្រៀន ចំណេះគេ គ្រូ គ្រូបង្រៀន
- បន្យាត់ (កិ) : ធ្វើឱ្យរសាត់ គឺដាក់អ្វីៗ ដែលអណ្តែតលើទឹកបានឬដែលអណ្តែតទៅតាមខ្យល់បានឱ្យអណ្តែតដោយតាមទឹកឬតាមខ្យល់ទៅ ។
- កេណ្ឌ (កិ) : បង្គាប់ ប្រមូលហោររកដោយអាជ្ញា កែនពល កែនទេះ ។
- មេការ (ន) : អ្នកដែលជាមេលើកិច្ចការនីមួយៗ ។
- មេក្រុម (ន) : អ្នកដែលជាប្រធានលើក្រុមឬពួកមួយ ។
- ខណ្ឌ (ន) : សង្កាត់ ប៉ែក កំណត់ ប៉ែកអាណាខេត្ត ។
- ជំនិត (គុ) : ដែលជិត ដែលជាទិស្ទិទ្ធស្នាល ជាទិទុកចិត្ត ។
- សង្កៀត (កិ) : ប៉ះរតដុសត្បៀតគ្នា លាន់ពួសរង្វើតង្វើត ឬក្រេតក្រតជាដើម ។
- អ្នកលេង (ន) : ក្រុមអ្នកដែលដោយប្រើអាវុធ ឬដោយដៃផ្ទាល់ក្នុងការវាយតប់គ្នា ។
- សស្រាក់ (កិ.វិ) : ដែលហៀរហួរ ស្រក់ស្រាក់ៗមិនដាច់ ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអ្នកអានត្រូវយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីឆ្លើយនឹងសំណួរទាក់ទងនឹងប្រភពអត្ថបទលក្ខណៈដោះស្រាយចំណោទបញ្ហា វិធីនិពន្ធ និងវិភាគតួអង្គ ។

**គ. អត្ថបទ**

ពោធិកំបោរឈរជិតបង្អួចយ៉ាងស្ងៀមស្ងាត់ ក្រសែចក្កសម្លឹងមើលពពកដែលបន្លាយជើងព្នាយ កាត់ទទឹងមេឃសឹងជាប្រជ្ជុលអាក្រក់សម្រាប់ស្រុកទេស ។ មេដឹកនាំឱនមុខជ្រប់ កាត់ដកដង្ហើមធំពួសរយូរ ! ទន្ទឹមនឹងគំនិតគិតដល់វាសនានៃប្រទេសជាតិ ៖

“ឱ ! មាតុភូមិខ្មែរដែលឱ្យកំណើតដល់រូបអញមក មិនគួរបើនឹងសនៀរទៅរកហាយនភាព ដោយសារតែជាតិសាសន៍ដទៃ ជាអាណាព្យាបាលអីចឹងសោះ” ។

រំពេចនោះ សួរគោរពទ្វារបន្តិឡើង ពោធិកំបោរងាកក្រោយព្រមជាមួយនឹងពាក្យ “ អញ្ជើញចូល ” ។

ដំណាលគ្នានឹងកន្ទុយពាក្យនេះ ទ្វារបើកសន្សឹមៗ លេចមុខអ្នកជើងការពិសេសម្នាក់ដើរតម្រង់ មកសម្តែងការគួរសម រួចប្រាប់ដំណឹង ៖

“លោកអាចារ្យ ! ទ័ពបារាំងមកតាំងទីនៅពាមមង្គលហើយ ម្យ៉ាងទៀតពួកវាកំពុងបញ្ចុះបញ្ចូល មហាជននៅតំបន់នោះទៀតផង” ។ គ្រាន់តែសេនាជនរាយការណ៍ចប់ភ្លាម ពោធិកំបោរបន្សាត់ខ្យល់ ដង្ហើមយ៉ាងវែង ហាក់កុំឱ្យតឹងទ្រូងខ្លាំងពេក ។ បន្ទាប់ពីសញ្ជឹងគិតមួយសន្ទុះ លោកអាចារ្យងាក ទៅសេនាជន ៖

“យើងជាខ្មែរ ចាំបាច់ត្រូវការពារទឹកដីឱ្យគង់វង្សរៀងរហូតទៅ ។ ឥឡូវនេះចូរម្តងទៅប្រាប់ មេកង ក្រុមពួកទាំងអស់ឱ្យចូលមកកាន់រោងជំនុំភ្លាម” ។ បន្តិចក្រោយមក រោងជំនុំចំហទ្វារទទួល មនុស្សម្នាជាហូរហែស្ទើរតែរកកន្លែងអង្គុយគ្មាន ។ ពោធិកំបោរចាប់ដើម បើកការប្រជុំមួយរំពេច ៖

“បងប្អូនរួមឈាម ជាទីស្នេហាទាំងឡាយ ! ជាដំបូងខ្ញុំមានកិត្តិយសសូមជម្រាបដំណឹងមួយ គឺថា ឥឡូវនេះ ទ័ពបារាំងកំពុងតាំងទីនៅពាមមង្គល ហើយកំពុងកេណ្ឌកម្លាំង និងបញ្ចុះបញ្ចូលប្រជាជន នៅទីនោះ ។ យើងមិនខ្លាចទ័ពបារាំងទេ តែយើងស្តាយត្រង់កម្លាំងយើងមិនដល់ ។ តើបងប្អូនគិតយ៉ាង ណាទៅវិញ ?”

ខណៈនោះ មេក្រុមម្នាក់ឈ្មោះ “ឆន” ស្ថិតនៅក្នុងវ័យកណ្តាលមនុស្ស ឡើងបញ្ចេញ យោបល់ ៖

“សូមគោរពលោកអាចារ្យនិងបងប្អូនរួមលោហិត ខ្ញុំយល់ឃើញថាយើងត្រូវខិតខំប្រមូលកងទ័ព លុះត្រាតែបានគ្រប់គ្រាន់ ដើម្បីកម្ចាត់សត្រូវ” ។

យុវជនជើងចាស់ម្នាក់ឡើងបន្ទាន់ “ ជម្រាបប្រសាសន៍លោកអាចារ្យនិងបងប្អូនទាំងអស់បើ និយាយតាមក្បួនសឹក ដោយភូមិសុរិលនិងពាមមង្គលនៅជិតគ្នាពេក យើងចាំបាច់ត្រូវចាកចេញពីទី នេះសិន ទើបសម្រេចគម្រោងការផ្សេងៗបានដូចបំណង ” ។

មេកងម្នាក់លើកដៃនិយាយគាំទ្រ “មែនហើយ ! បើយើងនៅភូមិសុរិលតទៅទៀត បញ្ហាវើស ទ័ពបន្ថែមពិបាកដោះស្រាយណាស់ ព្រោះអ្នកភូមិជិតៗនេះត្រូវក្រុមការសៅអូសទាញស្ទើរតែទាំង អស់ទៅហើយ” ។ ពោធិកំបោរញញឹមរួចបន្តិវាចា ៖ “មុននឹងបញ្ចប់ការប្រជុំនេះ យើងសូមថ្លែងអំណរ គុណដល់បងប្អូនទាំងអស់ដែលបានសហការក្នុងការតស៊ូរំដោះជាតិ” ។ យោលទៅតាមការសម្រេច របស់អង្គប្រជុំ ពោធិកំបោរក៏នាំស្ម័គ្របក្សពួកចេញពីភូមិសុរិល ខេត្តក្បូងឃ្មុំឡើងដល់ខេត្តក្រចេះ រួច ឆ្លងទៅកាន់ខេត្តកំពង់ស្វាយ ។ ពោធិកំបោរបានពន្យល់រាស្ត្រនៅទីនោះឱ្យសាមគ្គីគ្នាបណ្តេញពួក អាណានិគមនិយមបារាំងចេញពីទឹកដីខ្មែរ ។ យុវជនម្នាក់បានពោលដោយស្តីបាទថា ៖



“ខ្ញុំសូមចូលរួមកម្លាំងជាមួយក្រុមលោកអាចារ្យ ប្រឆាំងបារាំងឈ្លានពានដែលហ៊ានប្រមាថខ្មែរ” ។

និយាយពីម្ខាងព្រៃឆ្ងាយឯណោះ មានការប្រជុំសម្ងាត់មួយរបស់ក្រុមការសៅដែលជាអ្នកចូលដៃជាមួយបារាំង ហើយកេណ្ឌទ័ពប្រឆាំងនឹងពោធិកំបោរ ។ ការប្រជុំនេះ ក្រុមក្រុមការសៅបានមូលមតិគ្នាច្រើនបាយកលទៅចុះចូលជាមួយកងទ័ពពោធិកំបោរ កាលបើជួបជុំមានឱកាសល្អហើយ ពួកគេនឹងព័ទ្ធជាប់ពោធិកំបោរ ។

ក្រោយពីឯកភាពគ្នា ជនទាំងអស់ក៏ស្រែកទាំងអំណត ៖ “នរណាមិនស្គាល់ស្នាដៃអ្នកស្រុកកំពង់ស្វាយ ? ...” ។ រួចហើយក៏ចាប់ផ្តើមអនុវត្តឧបាយកលរបស់ពួកគេ ។ រំលងបានមួយថ្ងៃទ័ពពោធិកំបោរ ក៏បានជួបជុំគ្នាម្តងទៀត តែពេលនេះខុសប្លែកពីធម្មតា ដោយមានមនុស្សម្នាក់កកុញ ។

ពោធិកំបោរពោលទៅកាន់មេក្រុមឆនទាំងញញឹម ៖

“ថ្ងៃនេះមានបងប្អូនចូលរួមច្រើនណាស់ មានទាំងអ្នកកំពង់ស្វាយទៀត ។ ចូរចូលទៅអញ្ជើញគាត់ឱ្យចូលបន្តិចមក” ។ មេក្រុមឆនក៏ធ្វើតាម ។

ពោធិកំបោររក្រសែភ្នែកចុះឡើង ស្រាប់តែប៉ះនឹងក្រុមការសៅ មេដឹកនាំនៅកំពង់ស្វាយ ។ រំពេចនោះក្រុមការពោល ៖ “ពួកខ្ញុំទាំងអស់គ្នាមកសុំចុះចូលនឹងលោកអាចារ្យ គ្មានចិត្តងាកទៅណាទេ” ។ ពោធិកំបោរញញឹម ទទួលសំដីទាំងពេញចិត្ត ។ ពោធិកំបោរក៏ចាប់ផ្តើមនិយាយផ្តោះប្តូររករិធីរំដោះជាតិចេញពីបារាំងនិងផែនការសម្រាប់ពេលខាងមុខ ។ ក្រុមការសៅមិនបានយកចិត្តទុកដាក់នឹងសំដីលោកអាចារ្យទេ គាត់រក្រសែភ្នែករកគូកន ដើម្បីសម្រេចឧបាយកលរបស់គាត់ ។ ក្រោយពីឃើញបក្សពួកគ្នាច្រើនហើយ ក្រុមការចំណាស់នេះ ក៏បន្លឺសំឡេងទៅកាន់ពោធិកំបោរ ៖

“នែ ! ពោធិកំបោរ ! យើងសូមប្រាប់ឯងឱ្យភ្លឺភ្នែកនៅខណ្ឌកំពង់ស្វាយនេះគ្មាននរណាគេចុះចូលជាមួយឯងជាមនុស្សឆ្លាតដូចនេះទេ ។ បារាំងគេមកស្រុកខ្មែរ ដើម្បីជួយខ្មែរជួយកសាងការពារទឹកដីខ្មែរ តែឯងបែរជាដាក់ប្រឆាំងបះបោរទៅវិញ” ។ លួសដីថោកទាបរបស់ក្រុមការសៅយ៉ាងដូចនេះ សេនាជំនិតទាំងបួនរបស់ពោធិកំបោរស្ទុះចាកពីកន្លែងបម្រុងទៅក្របួចក្រុមការសៅតែពោធិកំបោរឃាត់ ។ អត់ទ្រាំពុំបាន មេក្រុមឆនបន្តិវាចា ៖ “យើ ! អីក៏សម្បើងម៉្លេះ ? ឯងចង់បំបែកបំបាក់អ្នកស្នេហាជាតិ ឱ្យចូលដៃនឹងបារាំងឬ ? ” រួចស្ទុះទៅរកក្រុមការសៅ តែពោធិកំបោរឃាត់ទៀត ។ ក្រុមការសៅ ៖ “នែ ! ពោធិកំបោរ ពួកឯងរាល់គ្នាមានកម្លាំងសឹកច្រើនយ៉ាងនេះ ប្រសិនបើចុះចូលនឹងរាជការបារាំង ពួកឯងពិតជាបានទទួលបុណ្យសក្តិខ្ពង់ខ្ពស់មិនខានឡើយ” ។ ពោធិកំបោរសង្កៀត

ធ្មេញ រួចតបយ៉ាងខ្លាំងទៅវិញ៖ “ហ៊ីះ ! លោកបង ! លោកបងយល់ខុសហើយ ! បារាំងមិនមែនមកជួយខ្មែរទេ លោកបងឃើញជីវិតទារពន្ធដារសង្កត់សង្កិនខ្មែរគ្រប់ពេលវេលា ខ្ញុំមិនចង់បានបុណ្យសក្តិអ្វី ក្រៅពីចង់បានឯករាជ្យជូនមាតុភូមិនិងប្រជាជនខ្មែរនោះទេ ទោះជាមួយជំហានស្លាប់ ក៏ខ្ញុំនៅតែតស៊ូប្រឆាំង ជាមួយបារាំងដាច់ខាត ។ ព្រោះតែចង់បានបុណ្យសក្តិ លោកបងសុខចិត្តធ្វើបាបជនជាតិឯងមែនទេ ?” ក្រុមការសៅខឹងណាស់ ក៏បញ្ជាគូកនរបស់ខ្លួនចូលប្រឡូកបម្រុងនឹងចាប់ពោធិកំបោរ តែគួរឱ្យចង់សើចត្រូវអង្គរក្សទាំងបួននិងមេទ័ពនន បំប្រើអ្នកលេង២នាក់ខ្មាតយ៉ាងឆ្ងាយ ។ ពេលនោះគេឮសូរដាវ ដំបង លំពែង ប្រដែងគ្នាយកឈ្នះចាញ់តែរៀងខ្លួន ។ ការកាប់សម្លាប់ជនជាតិដូចគ្នា សម្រែកឈឺចាប់របស់គូប្រយុទ្ធទាំងសងខាង បានជំរុញឱ្យពោធិកំបោរខ្លោចផ្សាក្នុងចិត្តយ៉ាងខ្លាំង ។ គាត់ក៏ស្រែកយ៉ាងខ្លាំងទៅក្រុមការសៅ ៖ “លោកបង ! យើងឈប់សម្លាប់គ្នាឯងទៅ លោកបងមិនអាណិតជនជាតិខ្មែរដូចគ្នាឬទេ ?” មិនទាន់ទាំងចប់សំដីផង ស្រាប់តែសូរកាំភ្លើងលាន់ពូជាំង ! ជាំង ! នៅក្បែរភូមិខាងកើត ។ មួយរំពេចនោះមេក្រុមម្នាក់រត់ត្រហែបត្រហាបទាំងរួសរាយមសស្រាក់ ៖ “ជម្រាបលោកអាចារ្យទ័ពបារាំងមកច្រើនណាស់ (តាមពិតមុនពេលដែលមកចូលរួមប្រជុំក្រុមការសៅបានផ្តល់ដំណឹង ប្រាប់បារាំងរួចស្រេចទៅហើយ) ។ ពេលនោះគេឃើញទ័ពខោអាវកាតិប្រដាប់ដោយកាំភ្លើងវែង ខ្លះរត់ ខ្លះត្រូវនឹងធ្នូ កាំបិត លំពែង ដេកដួលក្នុងថ្នកឈាមរដូវករណែល... ។

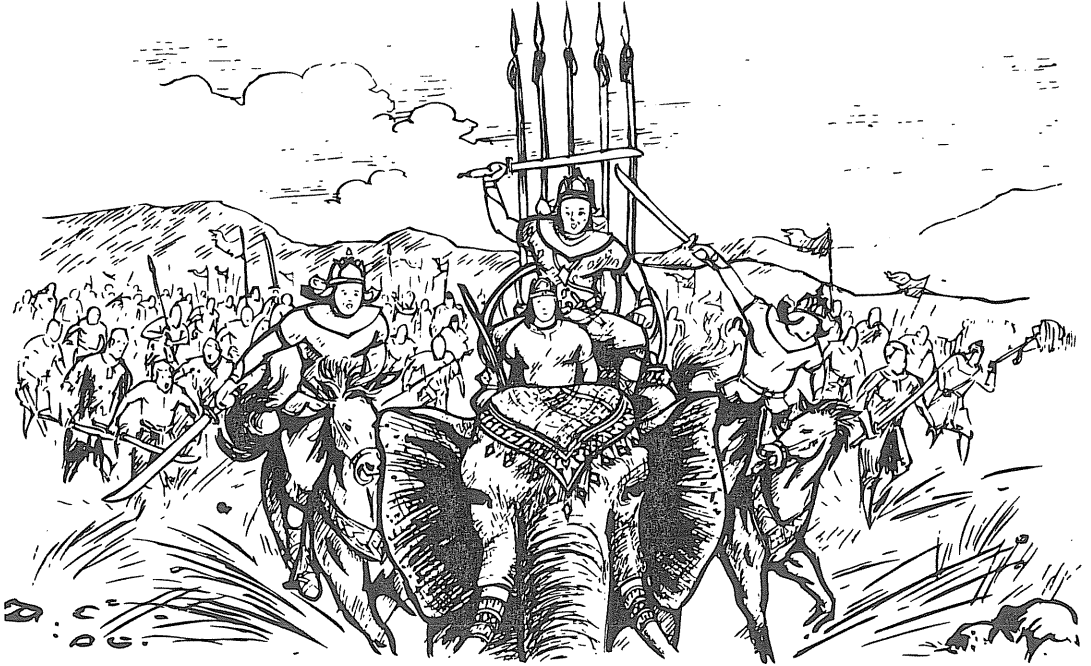
(ដកស្រង់និងកែសម្រួលពីសៀវភៅពោធិកំបោរ អ្នកនិពន្ធ ស៊ូ ចំរើន បោះពុម្ព ១៩៧១)

**សំណួរ**

១. តើចំណុចត្រង់ណាខ្លះដែលបញ្ជាក់ថា ពោធិកំបោរជាអ្នកក្លាហាន ហ៊ានលះបង់ដើម្បីប្រទេសជាតិ ?
២. តើចំណុចត្រង់ណាខ្លះបញ្ជាក់គំនិតស្នេហាជាតិរបស់អង្គពោធិកំបោរ ?
៣. តើអត្ថបទនេះមានតួអង្គនរណាខ្លះ ? នរណាជាតួអង្គឯក ? តួអង្គរង ?
៤. ចូរបង្ហាញពីកាលអាកាសរបស់អត្ថបទ ។
៥. ចូរអ្នកវិភាគតួអង្គពោធិកំបោរ ។
៦. ចូរបង្ហាញតម្លៃអប់រំតាមរយៈអត្ថបទនេះ ។



# រឿងអ្នកតាយ៉ាងមឿង



ក្នុងការស្តាប់ គេអាចស្តាប់ ដោយកត់ត្រាយកពីតិមានសំខាន់ៗ ដែលទាក់ទងនឹងតថភាព គំនិត សំខាន់បង្កប់ តួអង្គ និងកាលអាកាសនៃរឿង។ ចូរអ្នកស្តាប់ “រឿងអ្នកតាយ៉ាងមឿង” ដើម្បីត្រៀម ឆ្លើយនិងសំណួរខាងក្រោម ៖

១. តើមានអព្ពុតហេតុអ្វីខ្លះ កើតឡើងក្រោយមរណភាពរបស់សេនាមឿង ?
២. ចូររកកាលអាកាស ក្នុងរឿងខាងលើនេះ ។
៣. ចូរបង្ហាញលក្ខណៈតថៈនៃអត្ថបទសម្រង់នេះ ។
៤. តើអត្ថបទសម្រង់នេះ បាននិយាយគំនិតសំខាន់អ្វីខ្លះ ?
៥. ចូរវិភាគតួអង្គ “សេនាមឿង” ។
៦. តាមរយៈអត្ថបទស្តាប់នេះ តើអ្នកបានទទួលបទពិសោធអ្វីខ្លះអំពីតួអង្គសំខាន់ ?



### សង្ខេបអត្ថបទ

សង្ខេបអត្ថបទ គឺជាការនិយាយឬកត់ត្រាចំណុចសំខាន់ៗ ដែលមាននៅក្នុងអត្ថបទដកស្រង់ ឬ អត្ថបទរឿង ឱ្យខ្លីមានន័យគ្រប់គ្រាន់ ។ តទៅនេះចូរអានអត្ថបទដកស្រង់ខាងក្រោម រួចកត់ចំណាំ ចំណុចសំខាន់ៗ ។

### ព្រឹត្តិការណ៍ភូមិក្រាំងលាវ

[...]ក្រោយពីបានទទួលដំណឹងថា ថ្មីរបស់ខ្លួនជាប់ខ្មោះរបស់បារាំងទៅហើយ នាងនីក្តី នាងប៊ី ក្តីមានការតក់ស្លុតយ៉ាងខ្លាំង ។ ពួកនាងបានទូលបាយរៀងៗខ្លួនទៅសាលាឃុំ ដើម្បីយកទៅឱ្យថ្មី បរិភោគ ។ ប៉ុន្តែពេលនាងទៅដល់មាត់ដំណើរសាលាឃុំ ក៏ត្រូវកងរក្សាស្រុកដែលឈរកាន់កាំភ្លើង មួយដើមយាមនៅទីនោះ ហាមឃាត់មិនឱ្យឡើង ជាហេតុធ្វើឱ្យនាងនីក្តីស្លឹកត្រចៀកមួយរំពេចទើប សួរដោយសុភាពនិងទន់ភ្លន់ ៖

“ហេតុអ្វីបានជាខ្ញុំសុំឡើងមួយភ្លែតមិនបានលោកថី ?”

“ព្រោះមានបញ្ហាពីលោកធំ !” ។ ស្ត្រីម្នាក់ទៀតដែលប្រុងឡើងយកបាយទៅឱ្យថ្មីដែរ គឺនាងប៊ី ក៏សួរបន្ថែម ៖

“លោកបង្គាប់ដូចនេះមែនឬ ?”

“បាទ !”

លុះជជែកចុះជជែកឡើងតឹងសរសៃករៀងៗខ្លួន ក៏លួចលែងលោកវេស៊ីដង់ ។ គាត់ក៏សួរថីស្មនឱ្យ បកប្រែឱ្យគាត់ស្តាប់ ។ លុះដឹងរឿងភ្លាម ទើបលោកវេស៊ីដង់ស្រែកសួរឡូលៗស្ទើរលៀនភ្នែក ជា ភាសាបារាំង ដែលថីស្មនប្រែបានសេចក្តី ៖

“នាងឯងមានជាប់ប្រាក់យកមកផងទេ ? បើមានប្រាក់យកមកបង់ពន្ធ ទើបយើងអនុញ្ញាតឱ្យ ជួបថ្មីនាងឯងបាន !” ។

ពេលនោះនាងនី នាងប៊ី ឆ្លើយតបទៅវិញយ៉ាងសមរម្យរាបសា ៖

“លោកថីអើយ បើយើងខ្ញុំមានប្រាក់ យើងខ្ញុំពុំមែនបណ្តោយឱ្យថ្មីនៅជាប់ខ្មោះមួយកំណាត់ថ្ងៃ ដូចនេះទេ ។ ឥឡូវ យើងខ្ញុំពុំមែនសុំឱ្យលោកដោះលែងថ្មីយើងខ្ញុំទេ គឺយើងគ្រាន់តែសុំអនុញ្ញាត យក បាយឱ្យថ្មីទទួលទានទេតើ ម្តេចក៏លោកតឹងតែងដាច់មេត្តាខ្លាំងម៉្លេះ !

លោកវេស៊ីដង់ធ្វើក្បាលដីងើងៗ សម្លក់សម្លឹងចុះឡើង លុះថីស្មនប្រែជាភាសាបារាំងឱ្យស្តាប់ ក៏ ស្រាប់តែក្តៅឆួលចុងច្រមុះ ខឹងច្រលោតភោគតូងមួយរំពេច ទើបបញ្ជាឱ្យចាប់ស្ត្រីមាត់រឹងទាំងពីរនាក់ នោះ យកទៅដាក់ខ្មោះជាបន្ទាន់ ប៉ុន្តែនាងទាំងពីរពុំព្រមឱ្យចាប់ រួចពោលសងទៅបារាំងវិញ ៖

“នែលោកធំ ! លោកប្រើអំណាចមកលើខ្ញុំ និងជាតិខ្ញុំជ្រុសហួសហើយ ។ លោកដាក់ខ្លោះថ្មី មិនទាន់ស្តប់ចិត្ត ឥឡូវលោកគិតដាក់ខ្លោះប្រពន្ធទៀត ...” ។

ពេលនោះ ក្រុមអ្នកភ្នាក់ងារ កាន់តែសសៀរមកកៀកនាងនី នាងបី ។ ឯអ្នកដទៃទៀត ក៏ចេះ តែចូលមកជិតយ៉ាងពពាក់ពពួន ។ ម្នាក់ៗហាក់ដូចជាកាន់ជើងនាងទាំងពីរនេះ ។

ទើបនាងនីបន្តទៀតថា ៖

“លោកធ្វើចៅហ្វាយលើខ្មែរ លោកមើលឃើញត្រឹមតែប្រាក់មួយមុខប៉ុណ្ណោះ ចង់ខ្មែរធ្វើស្រែ មិនបាន ចង់ខ្មែរដាច់ពោះស្លាប់ លោកឥតលឿក្បាលអ្វីទេ លោកគិតតែសធ្វើព្រាទារពន្ធឱ្យខាងតែ បាន ។ នេះឬដែលហៅអ្នកអាណាព្យាបាល ?”

នៅពេលនោះលោក វើស៊ីដង់ ក៏បញ្ជា ៖

“បើនរណាមានលុយ យកមកបង់ពន្ធនឹងលែងប្តីភ្លាម” ។

នាងបីពេលនោះមានលុយ តែមិនទាន់បង់ភ្លាមទេ ព្រោះនាងនីមិនមានលុយ ។ បើបង់ទៅក្រែង បានតែប្តីនាងមក មិនបានប្តីនាងនី ម៉្លោះហើយបានជាខំអង្វរបារាំង ។ ដោយអង្វរមិនបានការ ហើយ ឮបារដេសថាដូចនេះ ក៏សម្រេចចិត្តយកលុយបង់មុននាងនី ។ នាងបីបង់លុយហើយ មិនឃើញ គេដោះលែងប្តីខ្លួន នាងក៏សួរ ៖

“ម៉េចលោកថា បើមានលុយបង់ពន្ធ លោកឱ្យរួចពីឃុំឃាំង ។ ឥឡូវខ្ញុំបង់លុយ ម៉េចបានជាមិន លែងប្តីខ្ញុំ” ។

“លែងមិនបានទេ ទាល់តែអ្នកដទៃទៀត យកលុយមកបង់គ្រប់សិន ទើបដោះលែងជាមួយគ្នា តែម្តង” ។

ពួកអ្នកស្តាប់ទាំងប៉ុន្មាននៅជជែកយោបល់បាយឡើងមុខស្លុតរៀងខ្លួន លុះដល់ពួកនាងនីនិយាយ បែបត្រូវចិត្ត ក៏តាំងញញឹមញញែម តែមិនទាន់ហ៊ានសើចទេ ព្រោះនៅញញឹតលោកវើស៊ីដង់នៅ ឡើយ ។

បន្ទាប់មកនាងបីនិយាយសឹកទៅឱ្យបារាំងម្តងវិញ ៖

“យើសលោកបារាំង ! លោកឯងអាងសាសន៍លោកត្រួតលើក្បាលខ្មែរ លោកចង់ដាន់លើខ្មែរ ស្មើម៉ាន បានស្មើនោះឬ ? តើលោកទុកខ្មែរជាមនុស្សម្នាដូចលោកដែរ ឬមួយជាសំរាមសំរោចមិនស្មើ នឹងបាតជើងលោកទេ ?”

ពេលនោះវេស៊ីដង់បានដេស ប្រឹងជំទែងស្រែកសួរថីបកឈ្មោះសួន ដែលនៅជិតបង្កើយនិង លោកសោះ ឮសូរសំឡេងឡុលៗយ៉ាងគ្រុលរនិងញាប់រន្ថើន ព្រោះចង់ដឹងអំពីសំដីនៃស្ត្រីទាំងពីរនាក់ នោះខ្លាំងពេក ។ លុះថីសួនប្រែឱ្យស្តាប់យល់ន័យហើយ គាត់ក្ដៅក្រហាយចំពោះនាងមាតិរីនិងទាំងពីរ នាក់នោះឥតឧបមា ទើបបញ្ជាឱ្យចាប់ទៅដាក់ខ្នោះជាប្រញាប់ ។ ប៉ុន្តែនាងនីក្ដី នាងប៊ីក្ដីហាក់ដូចជា មានគំនិតត្រូវគ្នា គឺមិនបណ្ដោយឱ្យនរណាចូលមកចាប់បានដោយងាយឡើយ ។

ដោយពិនិត្យឃើញថា ស្ត្រីទាំងពីរនាក់នោះសែនមហាមាន រឹងរូសរកអ្នកណាមកប្រដូចពុំបាន គ្មានញញើតកោតខ្លាចអំណាចលោកសោះ ទើបលោកវេស៊ីដង់បង្គាប់ទៅកងរក្សាស្រុក ឱ្យបាញ់នាងនី នាងប៊ីជាបន្ទាន់ ដើម្បីផ្ដាច់ជីវិតអ្នកទាំងពីរក្នុងពេលនោះតែម្ដងទៅ សោះនិងនៅតវាច្រងេងច្រងាង នាំអំពល់គេងង ។ ឯកងរក្សាស្រុកគ្រាន់តែឮទៅហាយនាយបញ្ជាឱ្យបាញ់ ក៏ចាប់កាំភ្លើងតម្រង់ទៅរក នាងទាំងពីរយ៉ាងរហ័សដូចប្រាថ្នា ។ ទាហាននោះហៀបនឹងគាស់កែទៅហើយ ស្រាប់តែមានដៃមនុស្ស ម្នាក់ទៅភើចតុចុងកាំភ្លើងនោះទៅលើ ឯគ្រាប់កាំភ្លើងក៏ផ្ទុះផ្ទុះក្នុងពេលដំណាលគ្នានោះដែរ ទៅ ធ្លាយរលឹកដំបូលសាលាឃុំ ។

ដោយឃើញលោកវេស៊ីដង់ ប្រើអំណាចព្រៃផ្សៃខ្លាំងពេក បណ្ដាស្ត្រីក៏ផ្ទុះកំហឹងគ្រប់គ្នា ខាំ មាត់សង្ក្រែតធ្មេញ លែងខ្លាចបុណ្យបារមីគាត់ទៅទៀត ។ ជាបន្ទាន់នោះ ក្រុមអ្នកក្លាហានក្រោមការ ដឹកនាំនៃឈ្មោះ នៅ និងឈ្មោះ ជួន ក៏ស្រែកហើកក្រែកជាមួយនិងចលនាលោតបោលសំរុកទៅមុខ យ៉ាងរហ័ស... ។ [...]

**សង្ខេបអត្ថបទសម្រង់ខាងលើ**

ដំបូងនាងនី និង នាងប៊ីបានអង្វរទាហាន ដើម្បីយកបាយឱ្យប្តីបរិភោគ តែត្រូវកងរក្សាស្រុក ហាមឃាត់ មិនឱ្យចូលទៅជួប ។ លោកវេស៊ីដង់បានដេស មិនបានធ្វើតាមសន្យា ពុំព្រមដោះលែងប្តី នាងប៊ី ក្រោយពីនាងបានបង់លុយគ្រប់ចំនួន ។ បុព្វហេតុទាំងពីរនេះបានបង្កឱ្យមានជម្លោះយ៉ាងខ្លាំង រវាង នាងនី និងនាងប៊ី និងកងរក្សាស្រុក ។ បន្ទាប់មក លោកវេស៊ីដង់បានដេស បានបញ្ជាឱ្យកងរក្សា ស្រុកបាញ់សម្លាប់នាងប៊ីនិងនាងនី ។ ទាហាននោះក៏បានធ្វើតាមបញ្ជា តែពុំបានសម្រេចឡើយ ហើយ ក៏មានចលាចលកើតឡើង ។ ចុងក្រោយ សកម្មភាពនេះបានផ្តល់ឱកាសឱ្យក្រុមអ្នកក្លាហានបានមក នៅក្បែរ លោកវេស៊ីដង់បានដេស ។

លំហាត់

ចូរអ្នកនិយាយសង្ខេប :

- អត្ថបទដកស្រង់ " ទឹកចិត្តពោធិកំបោរ "
- អត្ថបទដកស្រង់ " ភ្នំនាងកម្រី "

[...] កាលនោះនាងទាំង១២នាក់ដឹងថា នគរនោះជានគរយក្ស នាងសន្ទមារជាយក្ខិនី ហើយក៏នាំគ្នារត់ចេញ ។ នាងសន្ទមារបានតាមរកឃើញ នាងទាំង១២ បានក្លាយជាមហេសីព្រះបាទរថសិទ្ធិ នៅនគរមនុស្សទៅហើយ ។ ពេលនោះនាងសន្ទមារក៏តំណែងខ្លួនជាស្រីក្រមុំ ហើយក៏បានធ្វើជាមហេសីព្រះបាទរថសិទ្ធិដែរ ។ នាងសន្ទមារពុតធ្វើជាឈឺធ្ងន់ញុះញង់ពេទ្យឱ្យទូលព្រះបាទរថសិទ្ធិឱ្យឆ្កៀលភ្នែកទាំង ១២ យកមកធ្វើជាថ្នាំព្យាបាលរោគខ្លួននិងឱ្យយកនាងទាំង ១២នាក់ដែលមានគភ៌គ្រប់គ្នាទៅទុកក្នុងរណ្តៅមួយជាមួយគ្នា បង្អត់អាហារ ឱ្យយកគ្រាប់ភ្នែករបស់នាងទាំង ១២នាក់នោះទៅទុកក្នុងឃ្នាំងឯនគររបស់ខ្លួន ដោយទុកឱ្យនាងកម្រីជាកូនថែរក្សា ។

ក្នុងចំណោមនាងទាំង ១២នាក់នោះ នាងបងៗ ១១នាក់ត្រូវគេឆ្កៀលភ្នែកទាំងសងខាង ឯនាងពៅត្រូវគេឆ្កៀលភ្នែកតែម្ខាង ដោយពីជាតិមុននាងពៅឆ្កៀលភ្នែកត្រីតែម្ខាងដែរ ។ ពេលនាងទាំង១២មានគភ៌នោះ នាងពៅបានត្រូវព្រះពោធិសត្វមកចាប់ផ្តៃ ។ វេលានាងបងៗកើតកូនភ្លាម គេហែកកូនចែកសាច់គ្នាស៊ីអស់ ចំណែកនាងពៅកើតកូនមកឱ្យឈ្មោះថា " ពុទ្ធិសែន " ហើយលាក់ទុកមិនឱ្យនាងបងៗដឹងទេ ។

ចំណែកកាលខាងក្រោយមក វេលាពុទ្ធិសែនធំពេញជំទង់ឡើង នាងសន្ទមារដឹងថាជាកូននាងទី ១២ ក៏ប្រើឱ្យជិះសេះនាំសំបុត្រទៅឱ្យកម្រីដោយដាក់សេចក្តី ៖ " បើពុទ្ធិសែនមកដល់ពេលយប់ ឱ្យស៊ីទាំងយប់មកដល់ថ្ងៃឱ្យស៊ីទាំងថ្ងៃ " ។ តែជាភ័ព្វរបស់ពុទ្ធិសែន នៅពេលជិះសេះទៅដល់ពាក់កណ្តាលព្រៃ មហាបូសីបានឃើញពុទ្ធិសែនកំពុងផ្តល់កំនិងឃើញសំបុត្រ ដែលចង់នោនិងសេះ ក៏ហែកសំបុត្រនោះចោល ហើយសរសេរសំបុត្រជាថ្មី ៖ " បើពុទ្ធិសែនមកដល់យប់ឱ្យរៀបការទាំងយប់ ដល់ថ្ងៃរៀបការទាំងថ្ងៃជាមួយនាងកម្រីជាកូន " ។ ពេលដែលពុទ្ធិសែនបានសោយរាជ្យ នៅនគរយក្សមិនយូរប៉ុន្មានពុទ្ធិសែនក៏ប្រាបដំណឹងអំពីប្រវត្តិប្រសិទ្ធភាពខ្លួននិងអំពីថ្នាំសម្រាប់ដាក់ភ្នែកឱ្យជាសះស្បើយនិងថ្នាំសម្រាប់បោះទៅកើតជាទឹកសមុទ្រ ជាភ្នំបាន ទ្រង់ក៏លួចរត់ចោលនាងកម្រីទាំងអប្រាស្រ័យ ។ នាងកម្រីរត់តាមមិនទាន់ក៏យំសោកស្លាប់នៅកណ្តាលព្រៃ ហើយព្រះពុទ្ធិសែនមកដល់នគរវិញដោយសុវត្តិភាព ទ្រង់ដាក់ថ្នាំកែវភ្នែកមាតានិងមាតាធំទាំងអស់ឱ្យជាឡើងវិញ ។ ព្រះអង្គក៏សម្លាប់នាងសន្ទមារទៅទ្រង់បានសោយរាជ្យជំនួសបិតា ជាសុខក្សេមក្សាន្តរបូតដល់ទ្រង់ចូលទិវង្គត ។ [...]



# វិភាគអត្ថបទ

អ្នកធ្លាប់បានសិក្សាពីសំណេរពន្យល់ ពិភាក្សា និងប្រៀបធៀបកន្លងមកហើយ ។ សំណេរទាំងនោះសុទ្ធតែបានធ្វើការវិភាគនិងពិចារណាទៅលើបញ្ហាដែលកើតមានក្នុងជីវិតពិតៗ ។ ដោយឡែកនៅពេលនេះអ្នកនឹងបានសិក្សាសំណេរវិភាគអត្ថបទអត្ថបទអក្សរសិល្ប៍នានា ។

ការវិភាគអត្ថបទ គឺការសិក្សាឬវិភាគទៅលើទម្រង់នៃអត្ថបទរឿងណាមួយដូចជា ការបង្ហាញអត្ថបទ វិភាគអត្ថន័យ អត្ថរូប និងអត្ថរសជាដើម ។

ក្នុងការវិភាគអត្ថបទ អ្នកវិភាគត្រូវសង្កត់ធ្ងន់ទៅលើចំណុចសំខាន់ៗមួយចំនួនដូចខាងក្រោម ៖

## គម្រោងសិក្សាអត្ថបទ

### ក. ការបង្ហាញអត្ថបទ

- ចលនា {
  - ព្រាហ្មណ៍និយម
  - ពុទ្ធនិយម
  - ខេមរនិយម
  - បរទេសនិយម ...

- អ្នកនិពន្ធ {
  - ឈ្មោះ
  - ជីវប្រវត្តិ
  - ស្នាដៃ ...
  - កាលកំណត់តែង : និពន្ធនៅឆ្នាំណា ? ខែណា ? ថ្ងៃណា ?
  - សង្គមបរិយាកាស : ព្រឹត្តិការណ៍សំខាន់ៗ សម័យកាលប្រវត្តិ

- អត្ថបទនិងប្រភព {
  - ចំណងជើង
  - មកពីប្រភពណា ?
  - សៀវភៅដើម ? ...

- ប្រភេទ {
  - ប្រជាប្រិយ
  - បុរាណ
  - ទំនើប ...



ខ. វិភាគអត្ថបទ

- សង្ខេបអត្ថបទ
- តួអង្គ
- កាលអាកាស
- បញ្ហាសង្គម
- .....

គ. អត្ថន័យ

- ប្រធានរឿង
- មូលបញ្ហារឿង
- ទំនាស់
- វិភាគតួអង្គ
- តម្លៃអប់រំ ...

ឃ. អត្ថរូប

- វិធីតែងនិពន្ធ
- ផ្ដើមរឿង (វិធីផ្ដើមដោយបញ្ហាតួអង្គ...)
- ដំណើររឿង (វិធីពណ៌នា សំរាប់វិធី ឯកវាទវិធី ឯកវាទវិធី វចនវិធី ...)
- បញ្ចប់រឿង (ដោយសង្ឃឹម ...)

លំហាត់

ចូរអ្នកវិភាគអត្ថបទដកស្រង់ ៖

១. យប់មួយនៅភូមិក្រាំងលាវ ។
២. ទឹកចិត្តពោធិកំបោរ ។
៣. នំមិនធំជាងនាឡិ ។
- .....

# ការលះបង់



ការលះបង់ គឺជាការធ្វើពលិកម្មប្រកបដោយគុណធម៌ ដើម្បីសម្រេចកិច្ចការអ្វីមួយ ។ ការលះបង់មានទំហំខុសៗគ្នា ។ ការលះបង់ខ្លះមានដូចជា ការលះបង់ពេលវេលា ការលះបង់កម្លាំងកាយ កម្លាំងចិត្ត ។ល ។ ការលះបង់អាយុជីវិត ការលះបង់ប្រពន្ធកូនជាដើម គឺជាការលះបង់មានទំហំធំ ព្រោះគេច្រើនធ្វើឡើង ដើម្បីបម្រើឧត្តមគតិស្នេហាជាតិដូចជា ការការពារទឹកដី ការជួយសង្គ្រោះ មនុស្សជាតិពេលជួបគ្រោះមហន្តរាយផ្សេងៗ ។ បុគ្គលដែលហ៊ានលះបង់គ្រប់បែបយ៉ាង ដើម្បីបុព្វហេតុជាតិត្រូវបានគេចាត់ទុកជារីរជន ។ ក្នុងប្រទេសមួយ ប្រសិនបើមានពលរដ្ឋជាច្រើនហ៊ានលះបង់ ដើម្បីជាតិខ្ពង់ ខ្ពស់និងធ្វើឱ្យប្រទេសជាតិស្ថិតស្ថេរគង់វង្សនិងមានការរីកចម្រើនឆាប់រហ័សជាក់ជាមិនខាន ។

មេរៀននេះអ្នកនឹងបានសិក្សាអំពីការលះបង់ក្នុងនាមជាពលរដ្ឋ ដើម្បីបុព្វហេតុជាតិមាតុភូមិ ។ អ្នកនឹងបានសិក្សាផងដែរអំពី ការសម្តែងតួរឿងល្ខោន ល្បតនាក តួអង្គ ការវិភាគតួអង្គ កាល អាកាស ខ្លឹមសារអត្ថបទ សួរស្រ: និងតែងរឿងល្ខោនខ្នាតខ្លី ។



# ឈុតនិងឆាក

ខ្មែរយើងមានល្ខោនច្រើនប្រភេទដូចជា ល្ខោនយីកេ ល្ខោនមហោរី ល្ខោននិយាយ ល្ខោនខោល ល្ខោនអាប៉េ ល្ខោនស្រមោល (ស្បែកធំស្បែកតូច) ។ល។ ល្ខោនគឺជាសិល្បៈមួយ ប្រភេទដែលគេយកទៅសម្តែងលើឆាក ។ គេអាចស្គាល់អត្ថបទល្ខោនតាមរយៈការសន្ទនា បញ្ជីឈ្មោះ តួអង្គ និងការរៀបចំជាឈុត ឆាកសម្រាប់សម្តែង ។

រឿងល្ខោនខ្មែរយើងមានច្រើនណាស់ ប៉ុន្តែការរៀបចំជាឈុតឆាកពុំមានឯកភាពគ្នាទេ គឺអាស្រ័យលើទេពកោសល្យរបស់អ្នកនិពន្ធម្នាក់ៗ ។ រឿងរ៉ាវមានច្រើនឈុត ឯរឿងខ្លីមានឈុតតិច និងឆាកក៏តិចដែរ ។ ក្នុងឈុតនីមួយៗក៏មិនបានកំណត់ថាត្រូវមានចំនួនឆាកស្មើគ្នានោះដែរ ។

ជាពិសេសទៅទៀតនោះ គឺនៅក្នុងអត្ថបទរឿងល្ខោនជាច្រើនពុំឃើញមានបែងចែកជាឈុតនៅក្នុងអត្ថបទរឿងនោះទេ ។ **ឧទាហរណ៍ :** អត្ថបទល្ខោនបាសាក់រឿង តេជោយ័ត ដែលនិពន្ធនៅឆ្នាំ ១៩៨៣ ដោយលោកទីដីហ្គុតមាន១៨ឆាកពុំឃើញមានការបែងចែកជាឈុតទេ ។ អត្ថបទល្ខោននិយាយ រឿង ថៅកែចិត្តចោរ ដែលនិពន្ធនៅឆ្នាំ ១៩៩៦ ដោយលោក **ពៅ យូឡេង** និង លោក **អុំឈឿន** មាន៧ឆាកក៏ពុំឃើញមានការបែងចែកជាឈុតដែរ ។

## ក. ឈុត

គឺជាសាច់រឿងដែលគេរៀបចំឡើងមានច្រើនឆាក ។ ឈុតមានការផ្លាស់ប្តូរនៅពេលមានការផ្លាស់ប្តូរស្ថានភាពធំៗនៃរឿង ។

**ឈុត គឺជារក្ខត្តនៃការសម្តែងល្ខោន ហើយឆាកគឺជារក្ខត្តតូចៗនៃការសម្តែងនៅក្នុងឈុតរបស់ល្ខោន ។**

## ខ. ឆាកមានន័យពីរយ៉ាង

**ន័យទី១ :** ឆាក គឺជាកន្លែងសម្រាប់សម្តែងរឿង ។ ឆាកល្ខោនត្រូវបានគេរៀបចំតុបតែងលំអ និងផ្លាស់ដោយប្រើផ្ទាំងរូបភាព ផ្ទាំងទេសភាពឬដើមឈើ ដើម្បីឱ្យស៊ីទៅនឹងស្ថានភាពសាច់រឿង ។

**ន័យទី២ :** ឆាក គឺជាសាច់រឿងដែលជាផ្នែកតូចមួយនៃឈុត ។ កាលណាមានការផ្លាស់ប្តូរបន្ថែម ឬបន្ថយតួអង្គក្នុងការសម្តែង នោះក៏មានការផ្លាស់ប្តូរឆាកថ្មីផងដែរ ។

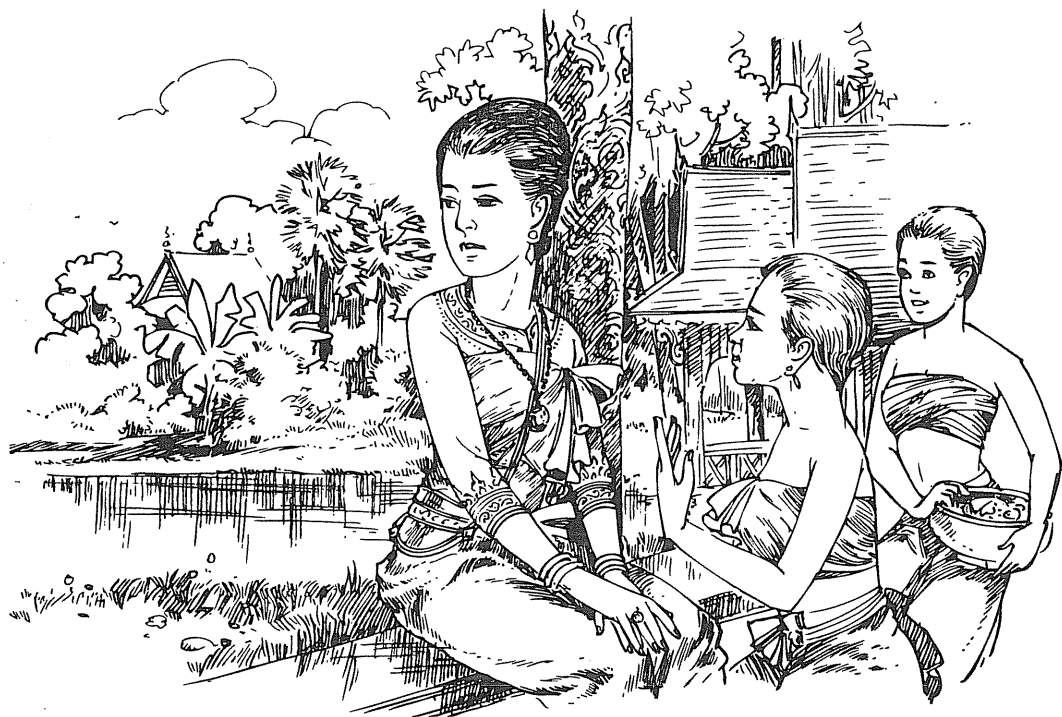
## លំហាត់

ចូរអ្នកអានអត្ថបទរឿងល្ខោនរបស់ខ្មែរបុរាណទេស អាចជាអត្ថបទល្ខោនបាសាក់ឬ យីកេឬ ល្ខោននិយាយ ... ដោយប្រាប់ពី ៖

ចំណងជើងរឿង ទម្រង់សំណេរ ចំនួនឈុត ឆាក និងការផ្លាស់ប្តូរឆាករបស់រឿងនីមួយៗ ។



# ក្ដៅស៊ីរាក់ត្រជាក់ស៊ីជ្រៅ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ជំទាវ (ន) : បណ្ដាស័ក្ដិសម្រាប់ស្ត្រីជាភរិយាសេនាបតីដោយព្រះករុណា ជាម្ចាស់ជីវិត ទ្រង់ ប្រោសព្រះរាជទានតាំង លោកជំទាវ(លោកស្រី) ។ បណ្ដាស័ក្ដិនេះ ទោះបីភរិយារបស់មន្ត្រីស័ក្ដិ១០ ហឺពាន់រង្វៀតៗ ក្រៅពីសេនាបតីក៏ដោយ ស្រេចតែនឹងព្រះករុណាជាម្ចាស់ជីវិត បើទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោសព្រះរាជ ទានតាំងក៏បាន ។ បច្ចុប្បន្នងារនេះត្រូវបានគេប្រើសម្រាប់ភរិយារបស់ ស្វាមីដែលមានងារជាឯកឧត្តមនិងសម្រាប់ស្ត្រីដែលមានឋានៈចាប់ពីអគ្គ នាយិកា អនុរដ្ឋលេខាធិការឡើងទៅ ។
- ឧកញ៉ា (ន) : ពាក្យប្រើជាឋាននួរស័ក្ដិនៃមន្ត្រីថ្នាក់ខ្ពស់ជាង ទីព្រះ សំដៅសេចក្ដីថាអ្នក ចេះត្រួតត្រាមុខការក្នុងក្រសួងឬ នាទីរបស់ខ្លួន ។ ប្រើតាមលំដាប់ធំតូច គឺលោកអ្នកឧកញ៉ា > អ្នកឧកញ៉ា > ឧកញ៉ា ។
- គាល់ (កិ) : អង្គុយក្នុងសំណាក់ស្ដេច ទៅកាន់សំណាក់ស្ដេច (រាជសព្ទ សង្ឃសព្ទ) ។

- មហាតលិក (ន) : ខ្ញុំរាជការមានងារខាងគាល់បម្រើព្រះរាជា ។ ក្សត្រីយ័ត្រីមថ្នាក់ព្រះអង្គ ម្ចាស់ចុះមកច្រើនហៅថាមហាតលិក ឬមហាត្ថិក ។
- អគ្គមហេសី (ន) : មហេសី(ភរិយា)ស្តេចដែលជាធំបំផុតជាងព្រះរាជទេវីទាំងពួង ។
- កេសា (ន) : សក់ ។
- ប្រណិប័តន៍ (ន) : ការឱនសំពះ ការគំនាប់ សេចក្តីគោរព ។
- តេជោ (ន) : អំណាច អានុភាព កម្លាំង ។
- ក្រយា (ន) : អាហារ ភោជនាហារ(ពាក្យខ្ពស់) អញ្ជើញពិសាក្រយា ។
- យាង (កិ) : (រាជសព្ទ)ដើរ ដើរទៅ ធ្វើដំណើរ ស្តេចយាង
- ឱន (ន) : គ្រឿងវិចិត្រធ្វើដោយប្រាក់ មាស ស្ពាន់ឬ លាយមាស សម្រាប់ប៉ាក់ គ្រឿងប្រដាប់ប្រើជាលំអផ្សេងៗ ។
- ប្រទាន (កិ) : ឱ្យ ផ្តល់ឱ្យ ។
- ទាសា (ន) : ខ្ញុំប្រុស ខ្ញុំបម្រើប្រុស ។
- ទាសី (ន) : ខ្ញុំស្រី ខ្ញុំបម្រើស្រី ។
- ឱរា(-វា) (ន) : ទ្រូង ។
- បដិសណ្ឋារកិច្ច (ន) : ការទទួលរាក់ទាក់ ។
- ហេមន្ត (ន) : ឈ្មោះរដូវមានទឹកសន្លើម រដូវរងា ។
- ឃ្នាង (ន) : គ្រឿងមានកាំម្យ៉ាងសម្រាប់ដាក់កមនុស្សមានទោស ។
- កេណ្ឌ(កែន) (កិ) : ប្រមូលហៅដោយអាជ្ជា ឬកេណ្ឌពល ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអានអត្ថបទល្ខោននេះ ចូរអ្នកអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយនឹងសំណួរ ដែលទាក់ទងនឹងឆាក តួអង្គ កាលអាកាស វិភាគតួអង្គ និងខ្លឹមសារអត្ថបទ ។

ដោយអស់មធ្យោបាយក្នុងការកំចាត់ស្តេចសំរែដែលជាជនក្បត់ជាតិ តេជោមាសជាមេទ័ពប្រចាំ នគរ ក៏បានពិភាក្សានឹងជំទាវស្រែនជាភរិយា ។ លោកជំទាវក៏បានធានាចេញមុខដោះស្រាយបញ្ហានេះ ជួសស្វាមី ។

គ. អត្ថបទ

ស្តេចសំដែ - ឧកញ៉ាពិភា ឆាកទី៥

ស្តេចសំដែ : អាំ! ជំទាវស្រែន! ជំទាវស្រែនលែងថ្មី! យី! ជំទាវស្រែនស្អាតណាស់ ។ ឱ! យើងចង់បានណាស់ ។ (ច្រៀង) : ឮឈ្មោះនាងស្រែន ចាប់ចិត្តផ្អើមស្នេហា ចង់បានកន្តិក្ខន្ធមរក្ស មេត្រី ។ អស់អញជាស្តេច ត្រូវមានមហេសី (ពីរដង) រូបស្អាតប្រិមប្រិយដូចទេពកញ្ញា ។ អាំ! បើតាមស្តាប់ការរៀបរាប់របស់ពួកអាមាត្យ ជំទាវស្រែនប្រាកដជាមានកូចចិត្តមកលើយើងមិនខានហាស! ហាស!

ឧកញ៉ាពិភា : សូមក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះករុណា (ឧកញ៉ាពិភាចូលមកដល់) ។

ស្តេចសំដែ : អើ!

ឧកញ៉ាពិភា : តើព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់ ហោទូលបង្គំចូលគាល់នេះមានកិច្ចការអ្វីទៅក្រាបទូល ?

ស្តេចសំដែ : អើ! មានការមួយសំខាន់ណាស់ លោកឧកញ៉ាពិភា ។

ឧកញ៉ាពិភា : ព្រះករុណាថ្លែរិសេស ។

ស្តេចសំដែ : មហាតលិករបស់យើងបានមកទូលថា ជំទាវស្រែនឈ្មោះទាស់ទែងនឹងតេជោ មាសជាស្វាមី រហូតលែងលះគ្នា ហើយចែកទ្រព្យសម្បត្តិគ្នារៀងៗខ្លួន ។ ហាស! ហាស! ហាស! ឥឡូវនេះនារីស្រែនមកបើកផ្ទះ លក់ត្រីងៀតនិង ផ្ទះលក់គ្រឿងអាវុធនៅនឹងផ្សារកំពង់មែនទេ?

ឧកញ៉ាពិភា : ករុណាថ្លែរិសេស រឿងពិតដូចបន្ទូលព្រះអង្គមែនក្រាបទូល ។

ស្តេចសំដែ : អូមែន! អេះ ។

ឧកញ៉ាពិភា : ឯផ្ទះលក់អាវុធនោះគឺមានសុទ្ធតែកាំបិតផ្កាក់ហើយនិងដាវល្អៗណាស់ព្រះអង្គ ។

ស្តេចសំដែ : អើមិនតែប៉ុណ្ណោះ មហាតលិកបានទូលថា ពួកអ្នកបម្រើរបស់ជំទាវស្រែនដែល កាន់កាប់ផ្ទះលក់ត្រីងៀតនិងផ្ទះលក់អាវុធទាំងនោះ បើឃើញពលទាហាន យើងទៅទិញ គេលក់ថោកជាទីបំផុត ។ ដូច្នោះ ជំទាវស្រែនច្បាស់ជាជាងកូច ចិត្តស្រលាញ់យើងហើយ ។ លើសពីនេះទៀតឮថានាងស្អាតដូចទេពអប្សរ អីចឹង ហ៊ិះ... ហ៊ិះ... ។

ឧកញ៉ាពិភា : ព្រះករុណាជាអម្ចាស់ ពិតដូចពាក្យមហាតលិក ពិតប្រាកដណាស់ ។

ស្តេចសំដែ : ប្រាកដមែន ?

ឧកញ៉ាពិភា : ជំទាវស្រែនមានអាយុទើបតែ ២៨ឆ្នាំប៉ុណ្ណោះ ។

ស្តេចសំដែ : ២៨ឆ្នាំ ? អូ!

ឧកញ៉ាពិភា : ព្រះករុណាថ្ងៃវិសេស ក៏ប៉ុន្តែមិនទាន់មានកូនមួយសោះ ។ ចំណែករូបរាងសោតទៀតនៃសាច់ក៏ល្អស្អាត លើសស្រីក្រមុំព្រហ្មចារិយ៍ ដែលទើបចេញពីម្លប់ទៀតណាព្រះអង្គ ។

ស្តេចសំដែ : យី! ម៉ឺងផង!

ឧកញ៉ាពិភា : ហើយក្នុងឆ្នាំនេះ ព្រះអង្គទើបតែព្រះជន្ម ៤២ ព្រះវស្សា ។

ស្តេចសំដែ : ទើបតែព្រះជន្ម ៤២ ព្រះវស្សាទេតើ! (ស្តេចសំដែនិយាយបន្ត) ។

ឧកញ៉ាពិភា : ហើយបើបានជំទាវស្រែនមកធ្វើជាអគ្គមហេសី ឃើញថាសក្តិសមជាទីបំផុតណាម្យ៉ាងទូល ។

ស្តេចសំដែ : ហាស! ហាស! ហាស! អើ! ប្រសើរណាស់ៗ ។ ដូច្នោះហើយបានជាយើងហៅលោកឧកញ៉ាមកពិភាក្សាពេលនេះណា ។

ឧកញ៉ាពិភា : ព្រះករុណាថ្ងៃវិសេស ។

ស្តេចសំដែ : ចូរលោកនាំរបស់ទ្រព្យល្អៗដែលមានតម្លៃរបស់យើងទៅជូនជំទាវស្រែន ហើយនិយាយស្ទាបស្ទង់ចិត្តនាងមើលណា ។

ឧកញ៉ាពិភា : ករុណាថ្ងៃវិសេស ទូលព្រះបង្គំធានាថានឹងខិតខំបំពេញកិច្ចការនេះ លុះត្រាព្រះអង្គបានសម្រេចព្រះរាជបំណង ក្រាបទូល ។

**ជំទាវស្រែន-អ្នកបម្រើប្រុសស្រី ពាក្យទី៦**

ស្រីបម្រើទី១ : អ័រ! លោកជំទាវ ហេតុអីអង្គុយមើលទឹកទន្លេ ស្រពាប់ស្រពោនអីចឹង ?

ស្រីបម្រើទី២ : លោកជំទាវប្រហែលជានឹកដល់លោកម្ចាស់វិញហើយមើលទៅ!

ជំទាវស្រែន : និយាយតែផ្កាស ។ យើងបានលះលែងគ្នាជាមួយគេដោយសាររាប់ខែមកហើយ ។ គ្មាននឹកគាត់អីទៀតទេព្រោះយើងទាស់អធ្យាស្រ័យគ្នា ។ ប៉ុន្តែយើងកំពុងតប់ប្រមល់រឿងផ្សេងទៀតវិញទេណា!

ស្រីបម្រើទី១ : ឱ! លោកជំទាវសូមជំរះអារម្មណ៍ម្តងចេញទៅ ។ អ័រ! នែ បងស៊ីចាន់ក្រងផ្កាម្លិះនេះធ្វើជាកេសាជូនលោកជំទាវណា!

ក្រុមស្រីបម្រើច្រៀង : ម្ចាស់គង់មើល អី... អី... អី... អី... អើយផ្កានៅក្នុងឧទ្យានក្រែបរុះ  
លំអង អើយលំអង ។ ចម្រុះចម្រុះ អី... អី... អី... អី... អើយផ្កាចាម្លិះផង  
អើយម្លិះផង កុលាបរិកស្រស់ អី... អី... អី... អី... អើយសព្វសាយគន្លា  
អើយគន្លា ។ ពេលថ្ងៃកងភ្នំ អី... អី... អី... អី... អើយនាំខ្ញុំអាស័យ  
អើយអាស័យកេសាម្ចាស់ ស្រី អី... អី... អី... អី... អើយពាក់ភ្នំមាលា  
អើយមាលា ។ ស្អាតដូចអប្សរ អី... អី... អី... អី... អើយចុះចាកស្នាក់  
អើយស្នាក់ គួរអីប្រែជា អី... អី... អី... អី... អើយអភ័ព្វមេម៉ាយអើយ  
មេម៉ាយ ។

ជំទាវស្រែន : ពួកនាងទាំងអស់គ្នា កុំនាំរំលឹករឿងនេះធ្វើអ្វី ។ មេម៉ាយក៏មេម៉ាយចុះ ព្រោះខ្ញុំ...  
នែនីងតេដោមាស ទាស់អាស្រ័យគ្នាធ្ងន់ណាស់ ។ ពុំអាចរួមរស់ជាថ្មីប្រពន្ធតទៅ  
ទៀតបានទេណា!

ប្រុសបម្រើ : សូមគោរពលោកជំទាវ (អ្នកបម្រើចូលមកដល់ជាបន្ទាន់) ។

ជំទាវស្រែន : មានការអីពូ ? ថ្ងៃនេះលក់ដាច់ទេ ?

ប្រុសបម្រើ : បាទរឿងលក់ដូរនោះ គឺខ្ញុំបាទប៉ារដាច់មុខបាទ! លក់ដាច់ណាស់លោកជំទាវ  
ព្រោះនែ! នែ! ពួកទាហានរបស់ស្តេចសំរែណា ស្រាប់តែបាក់ឈូនរចូលមក  
ទិញ ។ នែ! នែ! ទាំងកាំបិត ទាំងត្រីងៀត ផ្កក មាំ អីវ៉ាន់បន្តិចក៏គ្មានសល់ ។  
ទិញទាំងអស់ចង់ទិញទាំងផ្ទះទៀត ។ ប៉ុន្តែឥឡូវនេះនែ! នែ! អញ្ចេះ មាននែ!  
នែ! មន្ត្រីមកពីបន្ទាយនគរសុំជួបលោកជំទាវបាទ!

ជំទាវស្រែន : អូ! មានមន្ត្រីមកពីបន្ទាយចង់ជួបខ្ញុំអ្វី ។

ប្រុសបម្រើ : បាទ! បាទ! តើលោកជំទាវអនុញ្ញាតទេទាន! ពួកយើងទៅផ្ទះវិញ  
(លោកជំទាវបបួលអ្នកបម្រើទាំងអស់) ។

ឧកញ៉ាពិភា : សូមក្រាបប្រណិប័តន៍លោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : ចោះ! ជម្រាបសួរលោក មកពីបន្ទាយនគរអែរ?

ឧកញ៉ាពិភា : បាទ! លោកជំទាវ ខ្ញុំបាទជាវាជបម្រើព្រះសំរែរាជាធិរាជ បាទ!

ជំទាវស្រែន : អូ! ហា! បម្រើរបស់ព្រះសំរែរាជា? ចាស! អញ្ជើញ អញ្ជើញអង្គុយមក  
លោកមានការអីដែរលោក ? (ជំទាវស្រែនសួរដោយក្តីរំភើប) ។



ឧកញ៉ាពិភា : បាទ! ខ្ញុំបានជម្រាបលោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : មានការអីមានប្រសាសន៍មកចុះណា!

ឧកញ៉ាពិភា : (ច្រៀង) ព្រះបាទសំរែជាស្តេចពួកកែវស្នារ្យ(ពីរដង) ទ្រង់ព្រះចិន្តាស្វែងរកមហេសី(ពីរដង) ។ ព្រះអង្គទ្រង់ប្រឹង ប្រើបម្រើប្រុសស្រី (ពីរដង) ទាំងរូបខ្ញុំក្តីនាំព្រះរាជទ្រព្យ (ពីរដង) ។

ជំទាវស្រែន : អូ! យី! វត្ថុអស់នេះសុទ្ធតែមានតម្លៃណាស់ណាស់លោក ។

ឧកញ៉ាពិភា : គឺព្រះរាជទ្រព្យដែលព្រះអង្គផ្ញើមកជូនលោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : យី! អាំ! ជូនខ្ញុំ ? (ជំទាវសួរបញ្ជាក់ដោយអារម្មណ៍រំភើប) ។

ឧកញ៉ាពិភា : បាទ!

ជំទាវស្រែន : អូ! ខ្ញុំមានភ័ព្វសំណាងណាស់ណាស់លោកអើយ ។ លោកឧកញ៉ាហេតុអីក៏ស្គាល់ខ្ញុំ?

ឧកញ៉ាពិភា : មិនត្រឹមតែស្គាល់ប៉ុណ្ណោះទេ រឿងរ៉ាវរបស់លោកជំទាវនិងតេជោមាស ព្រះអង្គជ្រាបទាំងអស់ ឥតមានចន្លោះឡើយណា លោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : យី! ព្រះអង្គដឹងរឿងខ្ញុំ ?

ឧកញ៉ាពិភា : បាទ! លោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : ចាស! ខ្ញុំត្រេកអរណាស់ បានព្រះករុណាប្រទានកិត្តិយសសម្រាប់ខ្ញុំយ៉ាងនេះ អាំ! ថ្ងៃស្អែកខ្ញុំនឹងរៀបចំនិច្ចាចិណ្ឌិយ៉ាងវិសេសវិសាលឱ្យអ្នកបម្រើយកទៅថ្វាយដើម្បីឱ្យទ្រង់រិតតែសព្វព្រះរាជហឫទ័យណា!

ឧកញ៉ាពិភា : អូ! បានអីចឹងរិតតែប្រសើរ ។ មិនអីទេ ពួកខ្ញុំក៏ឧស្សាហ៍ទៅមកញឹកញាប់ដែរណាស់លោកជំទាវ! ព្រោះតែកាលណាព្រះអង្គបានទទួលតង្វាយដ៏ត្រកុំត្រកាលមុខជាទ្រង់ត្រាស់ប្រើឱ្យមកជូនលោកជំទាវទៀតហើយ ។

ជំទាវស្រែន : នៅថ្ងៃ ៨ រោចខាងមុខនេះ ខ្ញុំត្រូវរៀបចំមង្គលការក្នុងម្នាក់ ។ ដូច្នោះខ្ញុំសូមពឹងលោកបានទេ ?

ឧកញ៉ាពិភា : មិនអីទេលោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : ចាស! ជួយយាងព្រះករុណាចែកទានឱ្យខ្ញុំផង ដើម្បីឱ្យគូស្វាមីភរិយាថ្មីបានទទួលពរជ័យពីព្រះអង្គណា ។ សូមលោកកុំព្រួយបារម្ភណា ខ្ញុំនឹងរៀបចំបម្រើព្រះអង្គឱ្យពេញព្រះទ័យជាមិនខានណា ។

ឧកញ៉ាពិភា : ចៃដន្យណាស់ មិនអីទេសូមលោកជំទាវទុកចិត្តខ្ញុំចុះ ។ ព្រះករុណាមុខជា  
សព្វព្រះរាជហឫទ័យយាងមកជាមិនខានទេ ណា់លោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : ចាំ! ចាំ! ខ្ញុំត្រេកអរណាស់ ។

**ជំទាវស្រែន ឧកញ៉ាពិភា និងស្តេចសំរែ ឆាកទី៧**

ថ្ងៃពិធីមង្គលការក៏មកដល់ ភ្ញៀវចូលរួមយ៉ាងកុះករ ពិសេសស្តេចសំរែនិងលោកសេនាក៏មក  
ចូលរួមដែរ ៖

ឧកញ៉ាពិភា : លោកជំទាវ ព្រះករុណាស្តេចសំរែជាអម្ចាស់យាងមកដល់ហើយ លោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : ព្រះអង្គយាងមកដល់ហើយ! នែ! បងប្អូនទាំងអស់គ្នាមើលរៀបចំធ្វើបដិ  
សណ្ឋារកិច្ច ដូចដែលខ្ញុំបានរៀបចំចាត់រួចមកអីចឹងណា អស់លោក ។

អ្នកបម្រើ : បាទ! លោកជំទាវ ។

ជំទាវស្រែន : អាំ! សូមក្រាបថ្វាយបង្គំ ព្រះករុណាជាអម្ចាស់ជីវិតលើត្បូង ... ។

ស្តេចសំរែ : អាំ! អាំ! នែ! នែ! ល្អហើយៗ ។ យី! ជំទាវស្រែន ស្អាតលើសពាក្យដែល  
គេនិយាយទៅទៀត ។ យី! ... អើ ... អី...! លោកជំទាវ (ស្តេចសំរែ  
និយាយដោយរំភើបក្រៃលែងចំពោះសម្មសួររបស់ជំទាវស្រែន) ។

ជំទាវស្រែន : ព្រះករុណាជាអង្គម្ចាស់សូមស្តេចយាងចូលក្រាបទូល ។

ស្តេចសំរែ : អ្នុំ! យាងចូល ? យីជំទាវស្រែនស្អាតណាស់! អូយាងចូល! អ្នុំ! ស្អាត  
ណាស់ស្អាតលើសស្រីលើផែនដីនេះទៅទៀត (ស្តេចសំរែរំភើបខ្លាំង) ។

ជំទាវស្រែន : សូមព្រះអង្គយាងចូលមកកុំខ្លាចអី ។

ស្តេចសំរែ : ឱកែរឺវាមេត្តាបង បានយល់ភក្រ្តនួនល្អ ព្រឹព្រួចកន្លងក្នុងចិត្តា លន់ត្តក្តិស្នេហា  
(ច្រៀង) ឱណា កែវមាសអូនអើយ ។ (ពីរដង)

ជំទាវស្រែន : ខ្ញុំម្ចាស់ស្មោះស្ម័គ្រ(ពីរដង)តែខ្ញុំម្ចាស់លាក់មិនវាចា ។ (ពីរដង) សូម  
(ច្រៀង) ព្រះអង្គយាង (ពីរដង) ចូលឆាប់វាមានព្រះក្រយារៀបចំថ្វាយស្រេច ។ (ពីរដង)

ជំទាវស្រែន : ឱះ! សូម ... សូមព្រះអង្គយាងគង់លើព្រះទ័ននេះក្រាបទូល ។ ខ្ញុំម្ចាស់នៅ  
គាល់បម្រើព្រះក្រយាដោយផ្ទាល់ដៃណា់ក្រាបទូល ។

ស្តេចសំរែ : អស្ចារ្យ! អស្ចារ្យ! យី! ជំទាវស្រែន (ស្តេចសំរែរំភើប)

ជំទាវស្រែន : ពួកនាងទាំងអស់គ្នា! លើកក្រយាមក (ជំទាវស្រែនបញ្ជាទៅអ្នកបម្រើ)

ស្តេចសំរែ : អូ! អូ! ក្រយា! យី! ជំទាវប៊ុនប្រសប់តុបតែងទីលំនៅស្អាតរុងរឿង ប្រៀប  
បាននឹងរាំងស្តេច ។ យី! មើល! ... តែ! ... អើ! តាំងពីខ្ពស់ខ្ពើយសុទ្ធតែបាក់  
ឱន រំលេចទឹកមាស ។ យី! ព្រះក្រយាស្វាយ ក៏មានឱជារសក្រអូបឈ្នួយ  
ឈ្នប់ ។ អូតែ! ក្រយាឆ្ងាញ់ ។ យីគ្រប់សព្វទាំងអស់ជំទាវ ហ៊ុន! ហ៊ុន! (ស្តេច  
សំរែរីករាយនិងការទទួលរបស់ជំទាវស្រែនដោយគ្មានសង្ស័យ) ។

ជំទាវស្រែន : ពរព្រះអង្គ ។ សូមព្រះករុណាប្រទានកិត្តិយស ដល់ខ្ញុំម្ចាស់មួយពែងទៀត  
ក្រាបទូល ។

ស្តេចសំរែ : មិនអីទេ! មិនអីទេ! អើៗ អើៗ តែ! បានស្រែនចាក់ស្រាឱ្យសោយយ៉ាងនេះ  
ទោះត្រូវស្រវឹងដល់ស្លាប់ក៏ដោយក៏មិនខ្លាចដែរស្រែន (ស្តេចសំរែពោល  
ដោយស្រវឹង) ។

ជំទាវស្រែន : ឯណាបងប្អូនអ្នកភ្លេង ឆាប់ប្រគំកំដរព្រះរាជាភ្លាមទៅ ។

ស្តេចសំរែ : អូ! មានភ្លេងទៀតអ្វី ?

ជំទាវស្រែន : ព្រះពរព្រះអង្គ មានភ្លេងកំដរទៀតព្រះអង្គ ។ ព្រះអង្គសោយទៅកុំខ្មាស  
អៀន ខ្ញុំនៅគាល់បម្រើផ្ទាល់ព្រះករុណា ។

ក្រុមចម្រៀង  
ច្រៀងបំពេ : ឱព្រះអង្គអើយ ស្តេចសោយកើត ក្រយាគ្រប់បែប ថ្វាយព្រះចក្រី  
អើយ (ពីរដង) ស្រាក្រហមខៀវលាយបទតន្ត្រី ទាសាទាសី គាល់ចាំឱត្រៀប  
ត្រាអើយ ... អី ... អី ... អី ... អី ... អី ... អីងអើយ គាល់ចាំឱត្រៀបត្រា ។  
ឱរាត្រីអើយ រាត្រីរនោច លន្លង់លន្លោច ខ្វាយខ្វល់ឱរាអើយ (ពីរដង) មេយ  
បាត់ដួងចន្ទ សុទ្ធតែតារាប្រៀបដូចបុប្ផា ត្រូវការហេមន្ត អើយ ហា ... អី ...  
អី ... អី ... អី ... អីងអើយត្រូវការហេមន្ត ។ ក្រោយពីត្រូវផ្ទាំសណ្តំក្នុងស្រា  
ហើយស្តេចសំរែនិងបរិវារក៏លង់លក់ទៅ មួយរំពេចនោះកងទ័ពតេជោមាស  
និងយ៉តក៏សំរុកចូលមក ពីទ្វេចាប់ស្តេចសំរែនិងបក្សពួកបានទាំងអស់ ។

(ដកស្រង់ដោយកត់ត្រាចេញពីល្ខោនបាសាក់សម្តែងតាមវិទ្យុ តេជោយ៉ត របស់លោកទីដីហ្លួត)

សំណួរ

១. តាមរយៈតួអង្គស្តេចសំរែ ចូរអ្នក :

- បង្ហាញពីតួនាទី
- សកម្មភាព
- ចរិតលក្ខណៈ

២. តើការធ្វើសង្គ្រាមរវាងតេជោមាស ជាមួយស្តេចសំរែអ្នកណាឈ្នះ ? ឈ្នះដោយសារអ្វី ?

៣. តើរឿងនេះមានតួអង្គប៉ុន្មាននាក់ ? អ្នកណាខ្លះ ? ហើយតួអង្គណាជាតួអង្គឯក តួអង្គរង ? តើតួនីមួយៗមានតួនាទីជាអ្វី ?

៤. តើជំទាវស្រែនជាមនុស្សយ៉ាងដូចម្តេច ? លោកជំទាវជួយស្វាមីដូចម្តេចខ្លះ ? ហើយអ្នកយល់យ៉ាងណាចំពោះបេសកកម្មជំទាវស្រែន ?

៥. តើអត្ថបទនេះជាប្រភេទអ្វី ? ហើយប្រភេទនៃអត្ថបទនេះមានរចនាបថខុសពីប្រភេទអត្ថបទរឿងប្រលោមលោក ឬរឿងនិទានយ៉ាងដូចម្តេច ?

៦. តើអត្ថបទល្ខោនដកស្រង់នេះមានប៉ុន្មាននាក់ ? តើការប្តូរនាក់កើតឡើងនៅពេលណា ?

៧. តាមរយៈសកម្មភាពជំទាវស្រែន តើបានបង្ហាញពីតួនាទីរបស់ស្ត្រីខ្មែរក្នុងការអភិវឌ្ឍសង្គមយ៉ាងណាខ្លះ ?

៨. ចូរសិក្សាអំពី :

- កាលអាកាសនៃរឿង
- និមិត្តរូបវិធី
- ឧបមានវិធី

៩. តើ “ ក្តៅស៊ីវាក់ត្រជាក់ស៊ីជ្រៅ ” ដែលជាចំណងជើងអត្ថបទអំណាននេះមានន័យដូចម្តេច ?

ចូររកអំណះអំណាងមកបញ្ជាក់ ។



# ការសម្តែងតួរឿងល្ខោន

ល្ខោន គឺជាសិល្បៈមួយប្រភេទដែលគេយកទៅសម្តែងលើឆាក តាមរយៈកាយវិការរបស់តួអង្គ នីមួយៗនៅពីមុខទស្សនិកជន ។ ដើម្បីសម្តែងល្ខោនបានល្អគេត្រូវរៀបចំជាយុត ឆាកឱ្យបានត្រឹមត្រូវ ។

ចូរអានអត្ថបទរឿងល្ខោនខាងក្រោម ៖

## រឿង តេជោយ័ត ភាគទី១

**តេជោមាស :** ខ្ញុំឈ្មោះ " មាស " មានគោរម្យងារជាឧកញ៉ាតេជោបវររាជ ... (ច្រៀង)  
តាំងចិត្តប្តេជ្ញាការពារទឹកដី ដូចជាប្រស្រីក្នុងកែវនេត្រា (២ដង) ទោះត្រូវ  
លះបង់ អាយុសង្ខារ ក៏ចិត្តស្នេហាជាតិមិនរសាយ ។ (និយាយ) ជិតដល់  
ពេលចេញដំណើរហើយតើ! ឯណាយ័ត ?

**យ័ត :** បាទលោកគ្រូ!

**តេជោមាស :** កងទ័ពរបស់យើងបានរៀបចំរួចរាល់ហើយ ឬនៅ ?

**យ័ត :** បាទ! ខ្ញុំត្រៀមរួចអស់ហើយ គឺយើងយកតែទ័ពសេះប៉ុណ្ណោះ តាមការគ្រោង  
ទុកណាលោកគ្រូ!

**តេជោមាស :** អី! ល្អហើយ (សួរសំឡេងសេះកញ្ជ្រៀវខ្លោងខ្លាវ...) ។

**ជំទាវស្រែន :** បងគិតចេញដំណើរឥឡូវនេះឬ ?

**តេជោមាស :** ហ្នឹងហើយអូន! ដល់ពេលវេលាបងហើយណា!

**ជំទាវស្រែន :** នេះថ្នាំព្យាបាលរបួសដែលបងតែងដាក់តាមខ្លួន អូនបានរៀបចំជូនបងសព្វ  
គ្រប់ហើយ ។

**តេជោមាស :** អី! ល្អហើយ!

**ជំទាវស្រែន :** ហី! រាល់ពេលមានកលយុគក្នុងនគរបងតែងមានភារកិច្ច ចេញធ្វើសឹក  
សង្គ្រាមជាតិច្នោះ ។

**តេជោមាស :** ស្រែនអូន!

**ជំទាវស្រែន :** ចាសបង!

- តេជោមាស : បានធ្វើពលីកម្មបម្រើជាតិយ៉ាងនេះ គឺជាកិត្តិយសមួយធំធេងណាស់អូន ។
- ជំទាវស្រែន : ចាស! សូមបងប្រយ័ត្នណា ព្រោះអូនឮគេថាស្តេចសំរែនោះពួកណាស់បង!
- តេជោមាស : មិនអីទេអូន! មិនអីទេ!
- ជំទាវស្រែន : (ច្រៀង) អូនសូមជូនពរជោគជ័យ អី អីង អីយ (២ដង) ដល់រូបអ្នកប្តី អី អីង អីយ (២ដង) គូភាវូបនីយកម្ម សូមបងបានឈ្នះលើពួកបច្ចា អី អីង អីយ ... ។
- តេជោមាស : ស្រែនអូន! នៅផ្ទះចូរថែរក្សាខ្លួនប្រាណឱ្យបានសុខចុះណា កុំព្រួយបារម្ភដល់បងអី ណាអូន!
- ជំទាវស្រែន : ចាស! បងជាមេទ័ពខ្លាំងពូកែធ្លាប់មានស្នាដៃក្នុងសឹក អូនតែងគិតដល់សុខទុក្ខរបស់បងជានិច្ចណា!
- តេជោមាស : អី! មែនហើយអូនកុំគិតច្រើនពេកណាអូនស្រែន ស្លាប់ក្នុងបុព្វហេតុការពារប្រទេសជាតិមាតុភូមិ ជាមហាកិត្តិយសដ៏ធំ មែនទេអូន!
- ជំទាវស្រែន : ចាស ឯណាយ័ត ?
- យ៉ត : បាទ!
- ជំទាវស្រែន : បម្រើគ្រូឯងឱ្យជិតដល់មែនទែនណា!
- យ៉ត : បាទ! សូមលោកជំទាវកុំបារម្ភឱ្យសោះ ។
- តេជោមាស : ប្រពន្ធសម្លាញ់ បងលាហើយណា!
- ជំទាវស្រែន : សូមបង! ប្រកបតែជោគជ័យនិងសេចក្តីសុខណាបង!
- តេជោមាស : សូមនៅឱ្យបានសេចក្តីសុខណាអូន បងលាសិនហើយ!
- ជំទាវស្រែន : ចាស! ចាស! (ស្តួនជើងសេះចេញដំណើរ) ។

(ដកស្រង់ដោយកត់ត្រាចេញពីល្ខោនបាសាក់សម្តែងតាមវិទ្យុ តេជោយ៉ត របស់លោកទីដឺហ្គត)

**លំហាត់**

ចូររៀបគ្នាជាក្រុមដើម្បីសម្តែងល្ខោនបាសាក់តាមអត្ថបទរឿង តេជោយ៉ត ត្រង់ណាទី១ តាមអត្ថបទគំរូខាងលើ ។ ក្នុងការសម្តែងល្ខោន គេត្រូវត្រៀមនិងរៀបចំដូចខាងក្រោម ៖

**១ . ការជ្រើសរើសអ្នកដឹកនាំសម្តែងនិងតួអង្គសម្តែង**

- ការជ្រើសរើស អ្នកដឹកនាំសម្តែងជាការចាំបាច់ ព្រោះអ្នកនោះអាចជួយកែលំអចំណុចខ្លះខាតរបស់តួសម្តែងផងនិងចាត់ចែងការបញ្ចេញតួសម្តែងផង ។
- ការជ្រើសរើសចំនួនតួអង្គតាមចំនួនតួអង្គក្នុងរឿងដូចជា ក្នុងអត្ថបទណាណ្ឌនដកស្រង់ខាងលើមានតួអង្គបីនាក់គឺ តេជោមាស យ៉ត និងជំទាវស្រែន ។
- ការចាត់តាំងតួអង្គសម្តែង

- តួអង្គឯក : ត្រូវជ្រើសរើសអ្នកមានរូបរាងស្អាត សំឡេងពីរោះ
- តួអង្គកាច : ត្រូវជ្រើសរើសអ្នកមានទឹកមុខកាច
- តួអង្គកំប្លែង : ត្រូវជ្រើសរើសមនុស្សក្រមាច់ ប្រសប់និយាយកំប្លែង
- តួអង្គផ្សេងៗទៀត : ត្រូវជ្រើសរើសមនុស្សដែលមានទេពកោសល្យតាមលក្ខណៈតួអង្គនៅក្នុងសាច់រឿង ។

**២ . ការត្រៀមរៀបចំនិងការហ្វឹកហាត់**

- រៀបចំសាច់រឿងជាឈុត ណាខ្សឹបបានត្រឹមត្រូវ ។
- ត្រៀមសម្ភារៈសម្រាប់ប្រើប្រាស់ពេលសម្តែងដូចជា ដាវ កាំបិត លំពែង(ឈើ) ដំបង សម្លៀកបំពាក់ ជាដើម ឱ្យសមស្របតាមកាលអាកាសរឿង ។
- ហាត់ច្រៀងនិងទន្ទេញពាក្យសម្តីដែលខ្លួនត្រូវនិយាយនិងច្រៀងចម្រៀងឱ្យបានចាំស្អាតមុនពេលសម្តែង ។
- រៀនតុបតែងខ្លួន មុខមាត់ រាងកាយ ប្រើប្រាស់សំលៀកបំពាក់ អាវុធ ឱ្យស្របតាមលក្ខណៈតួនីមួយៗនិងកាលអាកាសរឿង ។
- ចងចាំពេលវេលាដែលខ្លួនត្រូវចេញមកសម្តែងក្នុងណា រយៈពេលសម្តែង និងពេលវេលាត្រឡប់ចូលក្នុងណាវិញ ។

**ឧទាហរណ៍:** តួអង្គតេជោយីតត្រូវចេញមកសម្តែងពេលណា ជាមួយអ្នកណា អ្នកណាចេញមុន អ្នកណាចេញក្រោយ ... ។

- ឱ្យតួអង្គហ្វឹកហាត់ធ្វើកាយវិការឱ្យបានសមស្របតាមលក្ខណៈល្ខោន និងតាមស្ថានភាពសាច់រឿង ។

**៣ . ការរៀបចំឆាកសម្តែង**

ការរៀបចំឆាកសម្រាប់សម្តែង ត្រូវជ្រើសទីកន្លែងធំទូលាយ និងរៀបចំតុបតែងឆាកឱ្យបានស្អាតសមស្របតាមដំណើររឿង ។ គប្បីប្រើប្រាស់ផ្ទាំងរូបភាពនិងវត្ថុខ្លះៗសមស្របតាមសម័យកាលដើម្បីឱ្យការសម្តែងមើលទៅហាក់ដូចជាស្ថិតក្នុងទីកន្លែងនិងសម័យកាលមួយជាក់លាក់ ។ ការរៀបចំតុបតែងឆាកសម្តែងគប្បីប្រែប្រួលទៅតាមស្ថានភាពនៃទីកន្លែងក្នុងសាច់រឿង ។

**៤ . ការសម្តែង**

- តុបតែងនិងប្រើប្រាស់សម្ភារៈ ព្រមទាំងចេញសម្តែងលើឆាកតាមពេលវេលាដែលបានកំណត់នៅក្នុងឆាកនីមួយៗ ។
- និយាយសន្ទនា ច្រៀងដោយធ្វើកាយវិការឱ្យបានសមស្រប ។











# រឿង ទៅកែចិត្តចោរ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ប្រសាសន៍ (ន) : ពាក្យ សំដី ។
- ព្រះតេជគុណ (ន) : លោកអ្នកមានអំណាចនិងគុណដ៏ប្រសើរ លោកជាធំ លោកជាម្ចាស់ ។
- វង្សត្រកូល (ន) : ក្រសែស្រឡាយសាច់លោហិត តំណត្រកូល ។
- សាក្សី (ន) : អ្នកបានឃើញ ដឹង ឮ ហេតុការណ៍ពិតប្រាកដ ។
- មនុស្សធម៌ (ន) : ច្បាប់សម្រាប់ប្រដៅពួកមនុស្សឱ្យប្រព្រឹត្តសុចរិត ។
- លុយស៊ុប (ន) : ប្រាក់បន្ថែម ប្រាក់លើកទឹកចិត្ត ។
- រាជការ (ន) : ការរបស់ព្រះរាជា ការផែនដី ការរក្សាប្រទេស ។
- សមាគម (ន) : ការរួមគំនិតគ្នា ដំណើររួមកិច្ចការជាមួយគ្នា ។
- អាការ (ន) : គ្រឿងសម្គាល់ លក្ខណៈជាគ្រឿងសម្គាល់ រូបរាង ទ្រង់ទ្រាយ សភាព ភិនភាគ ឬក៏ ។
- សម្បជញ្ញៈ (ន) : សេចក្តីដឹងខ្លួន ការមិនភ្លេចខ្លួន ការប្រុងប្រយ័ត្នជានិច្ច ការត្រិះរិះ រំពឹងជាដរាប ។
- នាយទុន (ន) : ពួកអ្នកមានទ្រព្យសម្បត្តិស្តុកស្តម្ភ អ្នកធ្វើជំនួញ ។

## ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

នៅពេលអានអត្ថបទល្ខោននេះ ចូរអ្នកអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងឆាក តួអង្គ កាលអាកាស វិភាគតួអង្គ និងខ្លឹមសារអត្ថបទ ។

### គ. អត្ថបទ

#### ជានិត-ហំ-ថៅកែ ឆាកទី២

ថៅកែ : (ដើរចូលមកមើលឃើញតែជានិត ព្រោះពូហំពួនទៅហើយ) ជានិតមានមនុស្សចម្លែកមកសួរអ្វី ... អ្វីដែរ ?

ជានិត : បាទដូចជាមិនឃើញទេ ។

ថៅកែ : អញទៅស្នាក់ខ្ទប់ក្រសួងគិញហើយ តែមិនដឹងជាបានផលយ៉ាងណា ? តែនៅផ្ទះប្រយ័ត្នមើលបើមានមនុស្សចម្លែកមកសួរ ឆ្លើយថាមិនដឹងទៅ ។

ជានិត : បាទ !

ហំ : (ស្ទុះចេញពីកន្លែងពួនមក) ក្រាបប្រណិប័តន៍ ថៅកែ

ថៅកែ : យី ! អាហំ អាងឆ្លុតទេឬ ! មកធ្វើអ្វីហ្នឹង ?

ហំ : ព្រះបាទ ... មក ... សុំ ... នែ ...

ថៅកែ : អាងមិនដឹងថាគេប្រកាសតាមវិទ្យុរកចាប់ក្បាលទេ ? រួចអាងមកនេះគិតសម្លាប់ទាំងអស់គ្នាហៈ ?

ហំ : ខ្ញុំដឹងថាគេរកចាប់ខ្លួនខ្ញុំហើយ បានជាខ្ញុំឆ្លៀតមកបើកលុយរង្វាន់រួចនឹងអាសយដ្ឋាន ។

ថៅកែ : យី ! អាណេះរង្វង់ខ្លួនហើយ គិតតែរង្វាន់ ជាប់គុកឯណោះមិនគិតទេ ។ ទៅ ! រត់ឱ្យបាត់ពីទីនេះទៅ !

ហំ : ថៅកែមេត្តាឱ្យលុយមកសិន !

ថៅកែ : (ហូតកាបូបយកលុយ) ហំ ! យក ២០០ រៀល រួចទៅឯណាឱ្យបាត់ទៅអាចង្រែវាយក៏ !

ហំ : កាលថៅកែមានប្រសាសន៍ថានឹងឱ្យខ្ញុំ ១ ម៉ឺនរៀល ! ទាល់តែប៉ុណ្ណឹងដែរបានខ្ញុំប្រថុយលក់ស្បែក ។

ថៅកែ : យី អាណេះ ! អញមិនដឹង ! បើ ២០០ មិនយកអញមិនដឹងអីទេ ទៅ ! ចេញទៅ !

ធ្វើឱ្យអញមានរឿងដោយសារផង ឥឡូវមកលំអុករក ១ ម៉ឺនទៀត អាណាតាមអាងទាន់ ។

ហាំ : ព្រះតេជគុណ ខ្ញុំទុកជាម៉ែខ្ញុំហើយ មេត្តាខ្ញុំចុះ ។ ជីវិតខ្ញុំថ្លៃតែ ១ម៉ឺនរៀលទេ ។ ម្តេច ព្រះបាទម្ចាស់មានប្រសាសន៍ឯណាទៅវិញ ? ឱ្យខ្ញុំភ្លាមមក ១ម៉ឺនដូចជាបោះចោល ឱ្យសត្វលង់ទឹកទៅចុះ ។ ព្រះតេជគុណស្គាល់ចិត្តខ្ញុំស្រាប់ហើយ សូម្បីស្លាប់រស់នឹងព្រះ តេជគុណយ៉ាងណា... ។

ចៅកែ : យីអានេះ និយាយច្រើនណាស់ អញថាមិនដឹងហើយ ។ យកឡានអញទៅបុកគេ ខូចឡានអញ ដាច់មនុស្ស ពានាក់ រឿងវាវនឹងអាងសំបើមណាស់ ប៉ាកេប្តឹងផង ឥឡូវមកវិភង់មួយទៀត ។ ជានិត ជួយគិតមើល អានេះវាគិតជញ្ជក់ឈាមឯង ឱ្យ នៅតែស្បែកនិងឆ្អឹងតែម្តង ។

ហាំ : ព្រះតេជគុណជ្រាបស្រាប់ហើយ ! ខ្ញុំបរឡានបុកគេ គឺធ្វើតម្រូវចិត្តព្រះតេជគុណ ។

ចៅកែ : អញឱ្យបុកមែន តែមិនមែនឱ្យបុកទាល់តែមានស្លាប់មនុស្សឯណា !

ហាំ : ខ្ញុំក៏មិនមែនចង់ឱ្យមានមនុស្សស្លាប់ដែរ តែនរណាប៉ាន់គ្រោះថ្នាក់បាន !

ចៅកែ : អើ ! រួចអាងមកទារលុយអញទៀត !

ហាំ : ចុះចៅកែសន្យាថា បើខ្ញុំបុកឡានអាហុងលីបាន ឱ្យខ្ញុំ ១ម៉ឺន ។ ខ្ញុំទារតាមចៅកែ សន្យា ។ (កម្មករចូល) ។

ចៅកែ : យី អាំ ! សំដីរឹងណាស់ហ្ន៎ !

ហាំ : ចៅកែ ខ្ញុំបាទត្រូវការ ១ម៉ឺនណាស់ ប្រពន្ធខ្ញុំឈឺ កូនត្រូវចូលអនុវិទ្យាល័យ ម្តាយខ្ញុំ ចង់ធ្វើបុណ្យបន្តិចបន្តួចនឹងគេ ។ ឱ្យតែបាន ១ម៉ឺនមកខ្ញុំយកទៅឱ្យប្រពន្ធកូន ម្តាយ សប្បាយ ខ្ញុំយ៉ាងណាយ៉ាងនោះចុះ ខ្ញុំឥតគិតទេ ខ្ញុំសូមលើកដៃសំពះចៅកែម្តង បើ មិនអាណិតខ្ញុំទេ អាណិតតែប្រពន្ធកូនម្តាយខ្ញុំចុះ កុំតែមានវង្សត្រកូល ខ្ញុំមិនត្រូវការ ១ម៉ឺនធ្វើអ្វីទេ ។

ចៅកែ : ឃើញទេអានេះ មានត្រង់នឹងឯងឯណា វាធ្វើការឱ្យឯងមិនមែនស្រឡាញ់ឯងទេ តែ វាធ្វើការឱ្យឯងដើម្បីសម្រេចប្រយោជន៍វាឯនោះ ឯងមិនទាំងអាណិតអញផង ចុះឱ្យ អញអាណិតឯងម្តេចបាន ។

ហាំ : ឥឡូវឈប់និយាយ ពីអាណិតខ្ញុំចុះ និយាយពីពាក្យដែលចៅកែបានសន្យានឹងខ្ញុំ ។ ចៅកែ បានថា “អាហាំងមើលស្រៀវឡានអាហុងលីឱ្យចំឆ្អឹងជំនីរ អញឱ្យឯង ១ម៉ឺនរៀល” ។ ខ្ញុំបានបញ្ជាក់ ចៅកែថាឱ្យ ១ម៉ឺនមែន ឱ្យតែខ្ញុំធ្វើបាន ។

ចៅកែ : អញមិនដឹង អញមិនដែលនិយាយដូច្នោះទេ អាងចង់ទៅប្តឹងទៅអាងនិយាយ ឱ្យបែកមេឃ ក៏គ្មានលោកណាជឿឯងដែរ ។ នាម៉ឺនគេជឿអញ អាសំអុយ ។

ហាំ : ថៅកែមិនខ្លាចត្រៃទាល់ច្រកទេឬ ? លេងបញ្ឆេះឱ្យប្លឹងតិចខ្ញុំប្លឹងមែន ខ្ញុំមានសាក្សីខ្ញុំ  
ណាំ ព្រោះកាលថៅកែនិយាយ គឺថៅកែនិយាយនៅចំពោះមុខអាដែងអស់នោះ  
អាសុខ អាមាន អាទ្រី អាគង់ សុទ្ធតែបានឮ ។ ពួកទាំងនោះវាទាំងបានយាត់ខ្ញុំ កុំឱ្យ  
ធ្វើផង ។

ថៅកែ : (សើច) ពួកអាអស់នោះ វាមិនមែនឆ្កួតទៅសម្លាប់អញឱ្យអាងរស់នោះទេ ។  
ទុកជាវាឮមែន ឱ្យលុយវាខ្លះទៅ វាទៅជាមិនឮវិញហើយ ។

ហាំ : កុំអាងទឹកប្រាក់ ហើយមើលងាយមនុស្សពេក ថៅកែ !

ថៅកែ : កុំអាងទឹកចិត្តមនុស្សធម៌ ហើយមើលងាយកម្លាំងប្រាក់អាហាំ !

ហាំ : អ្នកមានស្គាល់តែពីលុយតែម្តង គ្មានចិត្តមេត្តា គ្មានសម្បជញ្ញៈទេ ។

ថៅកែ : បើអ្នកក្រមិនស្គាល់លុយ អ្នកក្រមកទារ ១ម៉ឺនធ្វើអ្វី !

ហាំ : ព្រោះអ្នកក្រត្រូវការលុយយកមកចិញ្ចឹមជីវិត ខុសពីអ្នកមានដែលត្រូវការលុយសម្រាប់  
យកទៅអួតប្រាប់គេថា ខ្លួនមានលុយច្រើន ឬសម្រាប់ជាក្រឡឹងបញ្ឆោតចិត្តឱ្យសប្បាយ  
រឹកថ្លើមធំជាន់គេ ជាន់ឯង ។

ថៅកែ : យីអានេះ កាន់តែព្រហើនឡើង ចេញពីផ្ទះអញឱ្យឆាប់ ។

ហាំ : ជានិតជាសាក្សីខ្ញុំមួយទៀត ថាថៅកែបានប្រើខ្ញុំបុកឡានអាហុងលីមែន ថាខ្ញុំខ្ញុំ ១ម៉ឺន  
ឥឡូវមិនឱ្យ ។ យើងនិយាយគ្នាទាំងប៉ុន្មាន ជានិតបានស្តាប់ឮទាំងអស់ ។

ថៅកែ : ចេញពីផ្ទះអញទៅ !

ហាំ : ឱ្យ ១ម៉ឺនមក !

ថៅកែ : ទៅ !

ហាំ : ទេ ។

ថៅកែ : អាហាំទៅ អាណិតអញហី ! អញឱ្យ ៥០០រៀល ។

ហាំ : ថៅកែអាណិតខ្ញុំ ឱ្យខ្ញុំ ១ម៉ឺនមក ។

ថៅកែ : ១ម៉ឺន ! ១ម៉ឺន ! អញបានពីណាមក ?

ហាំ : បានពីខ្ញុំ ពីជានិត ពីអាសុខ ពីអាទ្រី ពីអាមាន អាគង់ ពីខ្មែរអ្នកធ្វើការទាំងអស់គ្នា ។

ថៅកែ : អាហាំចេញពីផ្ទះអញឱ្យឆាប់ក្រែងលោ ...

ហាំ : ក្រែងលោស្តី ខ្លាំងណាស់ចូលគុកទាំងអស់គ្នា ។ រឿងបុកឡាន ខ្ញុំគ្រាន់តែជាដៃ  
ជើង ខ្លួនក្បាលគឺថៅកែឯង ។

ចៅកែ : អាហំ ... អាហំ ... អាហំ ... អញអង្វរអាង ។

ហំ : អង្វរខ្ញុំធ្វើអ្វី ឋានៈចៅកែ មិនត្រូវអង្វរខ្ញុំទេ ខូចកិត្តិយសអ្នកមានអស់ហើយ ។  
ម្យ៉ាងទៀត ខ្ញុំលែងនោតហើយ សំឡេងទន់របស់ចៅកែ គ្មានឥទ្ធិពលមកលើខ្ញុំ  
ទៀតទេ ។ លុយ ១ម៉ឺនរៀលដែលសន្យា ទើបលួងចិត្តខ្ញុំបាន ។

ចៅកែ : អាហំចង់សម្លាប់អញឬ ? បានជាអញនិយាយអ្វី ឯងធ្វើដូចជាផ្លូវ ដូចជាស្តាប់គ្នាពុំ  
បាន ! ខ្ញុំជួយឯងពីនោះមកឥតប្រយោជន៍សោះ ផ្គត់ផ្គង់តាំងពីខោអាវ លុយស៊ុប  
ខ្លះទៀត កូនប្រពន្ធឯង ក៏អញមិនធ្មេចភ្នែកដែរ ។ តាំងពីនោះមក យើងមានរឿង  
សុខទុក្ខជាមួយគ្នាច្រើន ៖ អញពឹងអាងក៏មាន ម្តេចឥឡូវនេះនិយាយស្តាប់គ្នាពុំបាន ។  
អញអស់ប៉ុណ្ណឹងហើយ ! មើលនាយជានិត ឯងនេះគ្មានការធ្វើ អញយកមកឱ្យធ្វើការ  
ជាមួយ អញជួយយុវជន ។ រឿងអ្វីដែលរាជការហៅឱ្យជួយជាតិ អញមិន ដែលខានទេ  
តាំងពីសង់សាលា ទិញឆ្នោតវត្តជួយសមាគម សង់សាលាបាលី សង់វត្តធ្វើបុណ្យទាន  
សព្វគ្រប់ នៅតែមិនដឹងអញទៀត ។ អញសព្វថ្ងៃខ្សោះអស់ហើយ គេជញ្ជក់គ្រប់ទិសនៅ  
តែស្បែកនិងឆ្អឹងទេ ។

ហំ : អី ! រឿងចៅកែកម្សត់មែន គួរសរសេរជាសៀវភៅទុក ដើម្បីបញ្ជាក់ថាចៅកែជួយជាតិ  
សាសនាយ៉ាងណាខ្លះ ។ ចៅកែនេះជួយខ្ញុំ ជួយក្មួយឯណោះដើម្បីប្រើយកកំរៃពីខ្ញុំនិង  
ពីក្មួយ ឯណោះ ។ ជួយជាតិយកចំណេញពីជាតិ ។ ជួយសាសនាយកចំណេញពី  
សាសនា ។ គោរពសរសើរ ពីស្តេចដើម្បីចំណេញពីស្តេច កុំត្រងាងអំពើស្អប់ប្រាប់យើងខ្ញុំ  
នោះ ទៅមិនរួចទេ ចៅកែនិងខ្ញុំមានរឿងជាមួយគ្នា ឱ្យខ្ញុំ ១ម៉ឺនដូចសន្យាឬមិនឱ្យ ?  
បើឱ្យខ្ញុំ ខ្ញុំមិនឆ្លើយដាក់ចៅកែ ខ្ញុំសុខចិត្តធ្មេចភ្នែកជួយចៅកែទៀតចុះ ។ បើមិនឱ្យ  
ទេ ... ខ្ញុំសូមទោស ឆ្លើយដាក់ហើយ ។

ចៅកែ : ជានិត បើមានរណាមករកអញ ថាអញទៅជួបនឹងគេ ថាមិនដឹងជាថ្មើរម៉ានបានមក  
រិញទេ ។

ហំ : ចៅកែគិតទៅណាហ្នឹង ? ទៅណាមិនបានទេ ។

ចៅកែ : អាងស្តី ក៏ផ្តាច់សិទ្ធិអញមិនឱ្យទៅណាបាន ?

ហំ : មានរឿងមួយភ្ជាប់ចៅកែនិងខ្ញុំ ។

ចៅកែ : អញទៅ !

ហំ : ខ្ញុំមិនឱ្យទៅ !



ថៅកែ : អញនៅតែទៅ ។

ហាំ : ទៅ ខ្ញុំទៅតាម ។

ថៅកែ : អញឡើងឡាន ។

ហាំ : ខ្ញុំឡើងដែរ ។

ថៅកែ : អញទៅប្តឹង ។

ហាំ : ឱ្យតែប្តឹងល្អហើយ ។

ថៅកែ : អញទៅហើយ ។

ហាំ : ខ្ញុំទៅតាមដែរ ។

**ឆាកទី៣ ជានីត-កម្មករ-សុខ-មាន-ថ្ងៃ-គង់**

(ដោយថៅកែនិងតែកុងហាំចេញពីទីនោះទៅ ពួកកម្មករធ្វើឡានដោយបានឮគេដដែលក្តាយ៉ាងខ្លាំងក៏នាំគ្នាមកសួរមើលតើនរណាមានរឿងអ្វី)

ថ្ងៃ : លោកប្អូនមានរឿងអ្វី ឮមាត់នរណាដដែលក្តាយ៉ាងម៉្លេះ ?

ជានីត : (ងើបមុខឡើងរួចខិនទៅវិញ)

សុខ : បើសួរគេមិនឆ្លើយដដែល មកទៅធ្វើការយើងវិញ ។

គង់ : ទេចង់ដឹង ។ នែ លោកប្អូននរណាមានរឿងអ្វី ?

ជានីត : រឿងធំណាស់ ខ្ញុំមិនហ៊ាននិយាយជម្រាបទេ ។

មាន : នែ ! ...នែ ... ឮហាំគាត់មកហើយ គាត់ជាប់ឈ្មោះនិងថៅកែ ពីរឿង ... ណើយកុំសួរខ្ញុំ ខ្ញុំនិយាយមិនរួចទេលោកអើយ ! ក្នុងលោកនេះ បើខ្ញុំកើតមកហើយកុំឱ្យមានភ្នែកមានត្រចៀកប្រហែលជាខ្ញុំបានសប្បាយជាង ។ ខ្ញុំ ថ្នង់ ត កុំឱ្យឃើញ ឮ និយាយចេញ ឮរឿងតែម្តងទៅ វាធូរដើមទ្រូងជាង ! ខ្ញុំត្រង់អាការៈ អាចនាំឱ្យមនុស្សពិបាកខ្លះមែន តែពិបាកនោះ តូចជាងអាការៈ ឃើញ ឮ នេះនិយាយហើយធ្វើអ្វីមិនកើត ។ មនុស្សយើងរស់សព្វថ្ងៃប្រយុទ្ធគ្នាក្នុងអយុត្តិធម៌ លួចល្បិចគ្នាទៅវិញទៅមក ដើម្បីម្នាក់ៗបានស្រួល ល្អពីរោះតែសំដីក្រៅ តែមេទន្តេញចាំមាត់សម្រាប់បង្រៀនសិស្សានុសិស្សឱ្យគ្នាសូត្រមួយថ្ងៃៗអំពីសេចក្តីល្អទៀងត្រង់សម្បជញ្ញៈ ករណីយកិច្ចចិត្តមេត្តា ចិត្តបរិសុទ្ធ តែក្នុងជីវិតក្នុងសង្គម រឿងល្អទាំងអស់អំបាញ់មិញដែលបានរៀនចេះពីសាលាមក ហើយយកមកប្រើស្ទើរតែមិនកើត ក្នុងជីវិតនេះ ។

គង់ : លោកប្អូនកុំអាសន្នាម អញ្ជើញនិយាយប្រាប់យើងឱ្យស្រួលមក រឿងយ៉ាងម៉េច ?

ផានិត : រឿងទ្បានបុកពីម្សិល !

សុខ : ណ្ហើយគិតឱ្យសព្វៗទៅ មិនត្រូវយើងចង់ដឹងរឿងគេទេ ។ មកទៅធ្វើការវិញពួកយើង ។

គង់ : រឿងនេះវាទាក់ទងដល់យើងទាំងអស់គ្នា សុខត្រូវតែយើងចង់ដឹងបានត្រូវ ។

ផានិត : បងទាំងអស់សួរខ្ញុំថា រឿងបុកទ្បានរួចវាម៉េចទៅ ចុះក្រែងដឹងស្រាប់ហើយរឿងលុយ ១ម៉ឺន ។

មាន : អើ ... អើ ... អើ ...

ផានិត : ឥឡូវស្ងាត់ទៅហើយ ថៅកែថាគាត់មិនដឹងទេ ។

ទ្រី : ពួកអាសាយទុនទុកចិត្តមិនបានទេ ដូចគ្រីស្តោអីចឹង ដើម្បីធំជាត់ វាគ្មានញញើតនិងស៊ីកូនឯងឡើយ ។

សុខ : លោកបងហំ គាត់មិនជឿខ្ញុំនិយាយប្រាប់ថាឱ្យប្រយ័ត្ន តិចលោថៅកែមិនទទួលដឹងយើងងាប់តែម្តង ។

ផានិត : ឥឡូវពូហំទ្បាំប៉ា ឱ្យខាងតែបាន ។

សុខ : អា ! លេងមិនកើតទេដូចនេះ រឿងនេះធំណាស់ !

មាន : មកទៅធ្វើការវិញ តិចលោរាលដាលដល់យើង រឿងនេះអញច្បាស់ជាមិនយកជ័រញៅមកភ្លៀតភ្លៀកទេ ។ អញស្រេចតែមិនដឹង រួចគ្នាតែប៉ុណ្ណឹងហើយ ។ គុះឮសូរដូចជាថៅកែមកវិញហើយ មកទៅធ្វើការវិញពួកយើង ។

ទ្រី : លោកប្អូនមើលផងណា លោកបងហំតែហួសចិត្តគាត់ៗព្រលែងឥតស្គាល់ថៅកែអ្វីទេ ។

គង់ : បើមានរឿងមិនស្រួល មើលទៅហោពួកយើងផង ។ ទាំងអស់គ្នាត្រឡប់ទៅធ្វើការវិញទៅ ។

(ដកស្រង់ពីរឿងថៅកែចិត្តចោរ ឆ្នាំ១៩៨៩ ត្រង់ភាគទី ២ និងទី ៣ ទំព័រទី៨ ដល់ទី១៧)

**សំណួរ**

- ១. តើពូហំមានតួនាទីជាអ្វី ? ហើយបានធ្វើសកម្មភាពអ្វីខ្លះ ?
- ២. ហេតុអ្វីបានជាពូហំ បើកឡានបុកឡានអុងប៉ាងហុង លី ?
- ៣. ហេតុអ្វីបានជាពូហំ មានទំនាស់ជាមួយថៅកែ ?
- ៤. តើរឿងនេះ មានតួអង្គណាខ្លះ ? ចូរប្រាប់តួអង្គឯកនិងតួអង្គរង ។
- ៥. ចូរវិភាគតួអង្គ ពូហំ និង ថៅកែ ។
- ៦. តើអត្ថបទនេះជាប្រភេទអត្ថបទអ្វី ? ហើយប្រភេទនៃអត្ថបទនេះមានរចនាបថខុសគ្នាពីប្រភេទអត្ថបទរឿងប្រលោមលោក ឬរឿងនិទានយ៉ាងដូចម្តេច ?
- ៧. តើអត្ថបទដកស្រង់នេះមានប៉ុន្មាននាក់ ? តើការប្តូរនាក់ កើតឡើងនៅពេលណា ?
- ៨. តើអត្ថបទដកស្រង់នេះមានរចនាបថយ៉ាងដូចម្តេចខ្លះ ?
- ៩. ចូរសិក្សាអំពីកាលអាកាសនៃរឿង ។
- ១០. ចូរបង្ហាញឱ្យឃើញថា អំពីរបស់តួអង្គថៅកែ តួអង្គហំ ជាអំពើខុសឆ្គងនិងផ្លូវ :
  - ពុទ្ធចក្រ រកអំណះអំណាង ។
  - អាណាចក្រ រកអំណះអំណាង ។
  - សីលធម៌ រកអំណះអំណាង ។
- ១១. ចូរពន្យល់សំដីរបស់តួអង្គ :
  - ហំ “កុំអាងទឹកប្រាក់ ហើយមើលងាយមនុស្ស” ។
  - ថៅកែ “កុំអាងទឹកចិត្តមនុស្សធម៌ ហើយមើលងាយកម្លាំងប្រាក់” ។



# រឿងតេជោយ័ត



ចូរស្តាប់អត្ថបទរឿងល្ខោន “តេជោយ័ត” ត្រង់ឆាកទី ១១ ។ នៅពេលអ្នកស្តាប់អត្ថបទល្ខោន នេះចូរអ្នកស្តាប់ដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងឆាក តួអង្គ កាលអាកាស វិភាគតួអង្គ និងខ្លឹមសារអត្ថបទ ។

## សំណួរ

១. តើតេជោយ័តមានតួនាទីជាអ្វី ? ហើយបានធ្វើសកម្មភាពអ្វីខ្លះ ?
២. តើម៉ឺនចៃចុងរ៉ាក់មានតួនាទីជាអ្វី ? ហើយបានធ្វើសកម្មភាពអ្វីខ្លះ ?
៣. ហេតុអ្វីបានជាតេជោយ័តសម្លាប់ម៉ឺនចៃចុងរ៉ាក់ ?
៤. តើរឿងនេះមានតួអង្គប៉ុន្មាននាក់ ? អ្នកណាខ្លះ ? តើអ្នកណាជាតួអង្គឯកនិងអ្នកណាជា តួអង្គរង ? តើតួអង្គនីមួយៗមានតួនាទីជាអ្វី ?
៥. តើតេជោយ័តជាមនុស្សដូចម្តេច ? ហើយអ្នកយល់យ៉ាងណាចំពោះ ទង្វើរបស់តេជោយ័ត ?
៦. តើអ្នកសង្កេតឃើញថា អត្ថបទដកស្រង់នេះមានប៉ុន្មានឆាក ?
៧. ចូរបង្ហាញអំពីកាលអាកាសនៃរឿង ។



# ការតែងរឿងល្ខោនខ្ចី

ខ្មែរយើងមានល្ខោនច្រើនប្រភេទដូចជា ល្ខោនបាសាក់ ល្ខោនយីកេ ល្ខោនមហោរី ល្ខោននិយាយ ល្ខោនខោល ល្ខោនអាប៉េ ល្ខោនស្រមោល (ស្រែកធំ ស្រែកតូច) ។ល។ អត្ថបទល្ខោន គឺជាអត្ថបទអក្សរសិល្ប៍មួយប្រភេទ ដែលអ្នកនិពន្ធចងក្រុងឡើងសម្រាប់យកទៅសម្តែងជាសិល្បៈល្ខោន ។ អត្ថបទល្ខោនស្រដៀងគ្នានឹងអត្ថបទរឿង ត្រង់ធាតុសំខាន់ដូចជា ចំណោទបញ្ហា តួអង្គ កាលអាកាស និងមូលន័យ ។ ទម្រង់សំណេររបស់អត្ថបទល្ខោនខុសពីទម្រង់សំណេររបស់អត្ថបទរឿង ។ អត្ថបទល្ខោនចែកជា ឈុត និងនាក់ ។ នៅខាងដើមអត្ថបទនីមួយៗមានបញ្ជីរាយនាមតួអង្គ និងឋានៈ ឬបទសន្ទនា រវាងតួអង្គ និងតួអង្គ ។ ក្នុងអត្ថបទល្ខោននិយាយ អ្នកនិពន្ធសរសេរសេចក្តីបញ្ជាក់ពីរូប ទឹកមុខ កាយវិការ ឬសំឡេងរបស់តួអង្គក្នុងរង្វង់ក្រចក ។

## លំហាត់

ចូររៀបគ្នាជាក្រុម រួចពិភាក្សាតែងរឿងល្ខោននិយាយ ឬល្ខោនបាសាក់ ឬយីកេខ្ចីមួយរឿង ទាក់ទងនឹងប្រធានបទ :

- សេចក្តីភ្លាហាន
- ការហ៊ានលះបង់របស់តួអង្គក្នុងបុព្វហេតុណាមួយ (គ្រួសារ សហគមន៍ ...) ក្នុងការតាក់តែងអ្នកត្រូវគិតទៅលើ ៖
- ការរាយឈ្មោះតួអង្គនិងតួនាទី មុខងារនៅខាងដើមរឿង
- ការរៀបចំសាច់រឿងជាឈុត នាក់
- រៀបចំសំណេរជាអត្ថបទសន្ទនារវាងតួអង្គនិងតួអង្គ
- បញ្ជាក់ពី :
  - សកម្មភាព
  - កាយវិការ
  - ទឹកមុខ
  - សំឡេងតួអង្គ (ដោយសរសេរក្នុងរង្វង់ក្រចក)

# អតីតកាល



អតីតកាលជាពេលវេលាដែលកន្លងផុតទៅ ។ ការសិក្សាពីអតីតកាលជាមធ្យោបាយដ៏ល្អសម្រាប់  
ជាមេរៀន ឬជាបទពិសោធក្នុងការដោះស្រាយបញ្ហាផ្សេងៗនាពេលបច្ចុប្បន្ននិងអនាគត ។ ជោគជ័យ  
ធំៗមួយចំនួនអាចកើតឡើងអាស្រ័យដោយបទពិសោធពីអតីតកាល ។

ក្នុងមេរៀននេះ អ្នកនឹងបានសិក្សាពីស្ថានភាពរស់នៅរបស់ប្រជាជនខ្មែរយើងនាសម័យពីអតីត  
កាល ។ ទន្ទឹមនឹងនេះអ្នកនឹងបានសិក្សាបន្ថែមទៀតអំពីកាព្យរូបារម្មណ៍ វិធីមួយចំនួន គឺវិធីជួន រណ្តំ  
និងបដិវិធី ខ្លឹមសារអត្ថបទ សង្ខេបអត្ថបទពាក្យកាព្យទៅជាពាក្យរាយ សញ្ញាស្រ្ត: និងសំណេរតែង  
សេចក្តីអធិប្បាយពន្យល់ ។



# វិធីផ្ដនពាក្យនិងវិធីរណ្ដំ

តាមរយៈស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ដែលបុព្វបុរសយើងបានបន្សល់ទុកមកដល់សព្វថ្ងៃ យើងឃើញមានអត្ថបទមួយចំនួនដូចជា សាស្ត្រាស្រ័យ ច្បាប់ទូន្មាន ... បានតាក់តែងជាពាក្យកាព្យ ប្រកបដោយឃ្លោងឃ្លាណែងណាងយ៉ាងពិរោះរណ្ដំ ។ នេះជាសក្ខីភាពមួយបញ្ជាក់អំពីវិធីសាស្ត្របង្កើតរូបារម្មណ៍របស់កវីយើង ដោយយករូបភាពកំណាព្យ “ពិរោះត្រចៀក” ជាមធ្យោបាយដើម្បីងាយស្រួលបញ្ចូលខ្លឹមសារនៃការអប់រំទូន្មានទាំងឡាយដែលលោកចង់បានឱ្យដក់ដិតជាប់ក្នុងអារម្មណ៍របស់កុលបុត្រកុលធីតាខ្មែរជំនាន់ក្រោយៗ ។

វិធីសាស្ត្រតាក់តែងដែលបង្កើតឱ្យមានរូបារម្មណ៍មាន វិធីផ្ដនពាក្យ វិធីរណ្ដំ បដិវិធីជាដើម ។

## ១ . វិធីផ្ដនពាក្យ

ចូរពិនិត្យអត្ថបទកាព្យខាងក្រោម ៖

### ឧទាហរណ៍ ១ :

ខ្លួនខ្ញុំខំហាត់	ខំលះខំកាត់	ខំពត់លត់ដំ
ខំជំនះចិត្ត	ខំឥតបន្តិ	ខំអើយសែនខំ

សាងខ្លួនជានិច្ច ។

(កំណាព្យខ្មែរភាគ ២ ក្រសួងអប់រំ ១៩៨៤)

### ឧទាហរណ៍ ២ :

ពុកខ្ញុំពូកែខាងទាក់ទាញ	ទាក់គ្រប់ជំនាញអន្តរជាតិ
ទាក់វិនិយោគិនមកព្រោងព្រាត	បោះទុនថែមទៀតទាំងក្រៅក្នុង ។
ពុកខ្ញុំពូកែខាងស្ថាបនា	ផ្តល់ស្ថានសាលាគ្រប់ខេត្តក្រុង
ប្រព័ន្ធប្រឡាយទឹកបម្រុង	ឥឡូវស្រែក្រុងសែនជិតគ្នា ។

ឧទាហរណ៍ទី ១ : កវីបានប្រើពាក្យ “ខំ” ដើម្បីពន្លេចឱ្យឃើញកាន់តែច្បាស់នូវសកម្មភាពទាំងប៉ុន្មាន គឺមនុស្សម្នាក់គត់ដែលជាអ្នកធ្វើ ។

ឧទាហរណ៍ទី ២ : កវីបានប្រើពាក្យ “ទាក់ ពូកែ” ដើម្បីបង្ហាញឱ្យឃើញច្បាស់ពីគុណសម្បត្តិរបស់ “ពុកខ្ញុំ” ។ ក្រៅពីនេះវិធីផ្ដនពាក្យក៏មានប្រើក្នុងការតាក់តែងដើម្បីត្រាប់តាមធម្មជាតិផងដែរ ។

ឧទាហរណ៍ ៣ :	ភ្លៀងស្រក់ស្រិបៗមិនឈប់ឈរ	ភ្លៀងហូរតាមទស្សនតក់ៗ
	កង្កែបកូបៗតាមដើមកក់	ខ្យល់បក់ហ្ស៊ីៗតាមបង្អួច ។

(ចិត្តក្រម្ម ទំព័រទី៦)

តាមរយៈឧទាហរណ៍នេះ កវីបានយកពាក្យ “ស្រីបៗ តក់ៗ កូបៗ ហ្ស៊ីៗ” មកប្រើផ្ដន្ទា ដើម្បី គ្រាប់សំឡេងធម្មជាតិ ហើយបង្កើតសូរស័ព្ទពីរោះផងដែរ ។

តាមរយៈឧទាហរណ៍ខាងលើ យើងអាចសង្កេតឃើញថា វិធីផ្ដន្ទាពាក្យ វិធីតាក់តែងដែលធ្វើឱ្យ កំណាព្យពីរោះផង និងសង្កត់ន័យលើគំនិតណាមួយ ឬបង្កើតសញ្ញាតនាអ្វីមួយផង ។

វិធីផ្ដន្ទាពាក្យ គឺជាវិធីដែលកវីតាក់តែងដោយប្រើពាក្យ (ព្យាង្គ) តែមួយច្រើនដងក្នុងឃ្លា ឬ វគ្គ ដើម្បីបង្ហាញនិងសង្កត់ន័យព្រមទាំងបង្កើតសញ្ញាតនាអ្វីមួយនៅក្នុងអត្ថបទកាព្យរបស់ ខ្លួន ។

**លំហាត់**

ចូរបង្ហាញវិធីផ្ដន្ទាពាក្យនៅក្នុងវគ្គកាព្យខាងក្រោម ៖

ត្រីត្រីត្រីត្រី	ពេញទឹកភក់ដី	ត្រីហូបមិនអស់
ត្រីច្រើនមុខណាស់	ឥតខ្វះខាតសោះ	ហូបរៀតឬស្រស់
	តាមចិត្តហូបចុក ។	
ត្រីឆ្អើរត្រីរៀត	ត្រីប្រឡាក់ទៀត	ត្រីផ្អកប្រហុក
ត្រីមាំទឹកត្រី	ប្រុសស្រីសម្រុក	បានច្រើនស្រណុក
	ប្រមូលធនធាន ។	

(ស កាពុន កំណាព្យខ្មែរភាគ ២ ក្រសួងអប់រំ ១៩៨៤)

**២ . វិធីរណ្ដំ**

វិធីរណ្ដំមានពីរយ៉ាង គឺរណ្ដំស្រះនិងរណ្ដំព្យញ្ជនៈ

**ក. វិធីរណ្ដំព្យញ្ជនៈ**

ចូរពិនិត្យវគ្គកាព្យខាងក្រោម ៖

ស្រីស្រីស្រុកស្រែស្រះស្រស់ស្រាយ	កកេះកកាយកាន់កិច្ចការ
តូចៗតាក់តែងតាមតាតា	បូតបេះបោចបារបានបែនបុក ។

(សិល្បៈតែងកំណាព្យ ពេជ្រដុំ ក្រវិល ១៩៨៨)

ក្នុងឧទាហរណ៍ខាងលើផ្ដន្ទាព្យញ្ជនៈ “ស ក ត ប” ធ្វើឱ្យមានសំឡេងពីរោះ ដើម្បីបង្កើត រូបរាងម្ដាយ គឺ “សោតរូបារម្មណ៍” ។



**ខ. វិធីរណ៍ស្រែ:**

ចូរពិនិត្យវគ្គកាព្យខាងក្រោម ៖

ស្តាយសាច់ស្រវែងមកែមសំដី

ទ្រលុកម៉្លេះសមទុក្ខខ្លោចផ្សា

ស្តាយសាច់ទ្រលន់ទន់ត្រជាក់

ស្តាយសៀងសំនៀងយុតយោវមាន្យ

ទ្រលន់ទន់ខ្លីទាំងមំសា

អនិច្ចាមិនគួរឃ្លាតគ្នាបាន ។

ស្តាយភក្ត្រផ្លូវផង់បុប្ផាជាន

ប្រៀបបាននឹងសៀងសត្វករវិក ។

(សិល្បៈតែងកំណាព្យ ពេជ្រ ខ្ញុំក្រវិល)

ក្នុងឧទាហរណ៍ខាងលើនេះ កវីបានយកស្រវែងមកប្រើឱ្យផ្គុំសូរសំឡេងទាក់ទងរណ៍គ្នា បង្កើតជាតន្ត្រីភាពដែលធ្វើឱ្យពីរោះដល់សោតិស្ត្រីយារម្នាក់ ។

វិធីរណ៍ គឺជាវិធីដែលកវីប្រើព្យញ្ជនៈដដែលៗ ឬស្រវែងដដែលៗក្នុងឃ្លា ឬវគ្គ ដើម្បីបង្កើតឱ្យសំឡេងពីរោះនិងបង្កើតរូបភាពមួយគឺសោតរូបារម្មណ៍ ។

**លំហាត់**

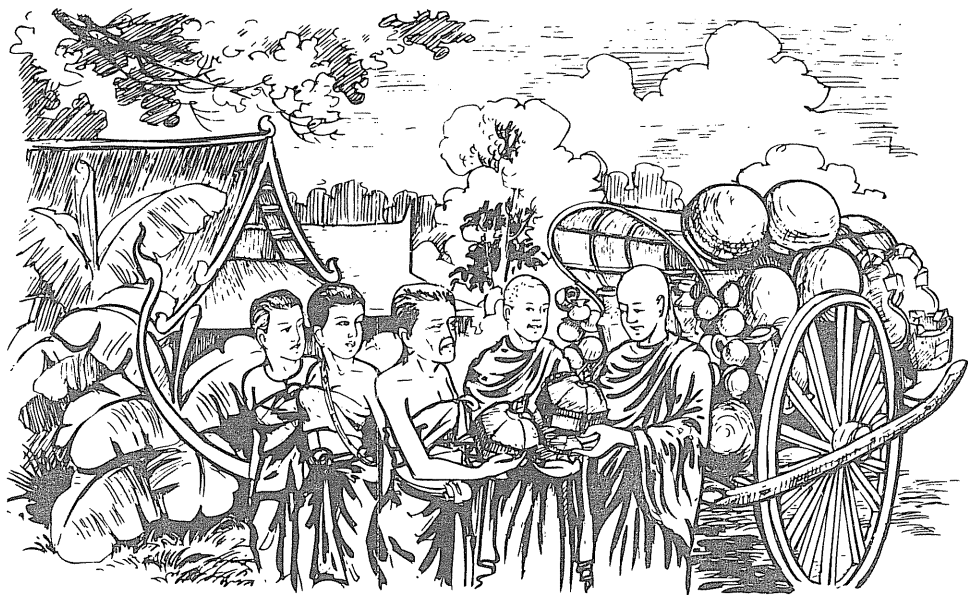
ចូរបង្ហាញវិធីរណ៍ក្នុងវគ្គកាព្យខាងក្រោម ៖

[...]លីលាលយលងដានដងផ្លូវ  
 ខ្ញុំស្រូតរូតរះកាត់ត្រោកត្រាញ់  
 ក្រឡេកក្រលៀងផ្លៀងពីអាយ  
 នេះគឺមិនអ្នកដទៃទាល់  
 នាងនោះស្តុះឡើងលើគ្រឹះស្ថាន  
 ថាអ្នកអញ្ជើញមកប៉ុនប៉ង  
 ឬមួយជាមករកយើងខ្ញុំ  
 ឱ្យដឹងកិច្ចកលអធិប្បាយ  
 អ្នកទាំងប៉ុន្មានបានដល់ផ្ទះ  
 នំដាក់តុស្តាន់រន្តាន់យក  
 ថាយើងខ្ញុំមកដោយចិត្តស្ម័គ្រ  
 ទោះបីមោះហួងសូមលន់ត្ត

ត្រូវត្រង់មាតិកា ឃ្លាតខ្ពស់ខ្ពាញ់  
 អរញ្ញវាលព្រៃវែយល់ ។  
 ច្បាស់ជានាងមួយទារនិមល  
 ទៅជិតទៀបស្គាល់ដល់ជាម្តង ។  
 ប្រមាណត្រូវមាត់ជាដន្តង  
 បំណងបំណាច់ត្រាច់ទៅឆ្ងាយ ។  
 សូមសុំប្រសាសន៍សងវាបំរាយ  
 ចែកចាយកុំលាក់ឱ្យឡើងមក ។  
 មួយទារអរណាស់ទើបរៀបស្តុក  
 ឡើងមកលើផ្ទះសំពះសួរ ។  
 ទទួលធុរៈគួរមិនគួរ  
 ឆ្អឹងជួជួចម្តេចសូមមេត្តា ។ [...]



# អត្ថបទដកស្រង់រឿង ទុំទាវ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- អាគម (ន) : មន្តគាថាដែលរៀនចេះតៗគ្នាជារៀងមក របៀង ។
- សាមណេរ (ន) : បព្វជិតកាន់សីលដប់ ... (លោកនេន) ។
- តោក (ន) : ភាជនៈឈើ ឬស្មាច់មានជើងស្រដៀងនឹងតុស្តាន់ រាងកាច់ជ្រុងក្រឡឹង ជ្រៅជាងតុច្រើនដាំខ្យង ឬដាំកញ្ចក់ បិទមានសម្រាប់ដាក់ទ្រទ្រង្រីងដែល ជាវត្ថុចេញមុខ ។
- និទ្ទា (ន) : ដំណើរតិះដៀល ការវិះគន់ ដំណៀល ។
- ព្រះសព្វញ្ញ (ន) : លោកអ្នកត្រាស់ដឹងសព្វ (ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ) ។
- វោហារ (ន) : សំនួនសំដី ។
- ពុទ្ធដីកា (ន) : ព្រះបន្ទូលព្រះពុទ្ធ ។ បព្វជិតនិយាយស្តីតែពាក្យពិតតាមលំអានពុទ្ធវចនៈ ប្រយ័ត្នមិនហ៊ានឱ្យល្អៀង ។ ឧទាហរណ៍: លោកគ្រូពុំយូរមានពុទ្ធដីកា វា ងើតាមអាប្រាថ្នាត្រាច់ ។
- លែបខាយ (គុប្បកិ) : និយាយលលេង ចែចង់... ។
- អាចក្តី (បុ.ស) : ពាក្យសម្រាប់បព្វជិត ប្រើជាជំនួសឈ្មោះខ្លួនក្នុងការនិយាយទៅកាន់ គ្រហស្ថដូចពាក្យ “អាត្មា” ដែរ ។ មានន័យថា “ជាអ្នកដឹងសេចក្តីខុសត្រូវ រាក់ជ្រៅបាន ឬថា “ជាអ្នកអាចដឹងកិច្ចការក្នុងក្តី ក៏ក្នុងវត្ថុអាមាមបាន” ។

- ផ្ទួស (ន) : អំពើដែលបួស ភេទដែលបួស (បព្វជ្ជា) ។
- ក្រសែ (ន) : ជំនួរវង្សត្រកូល ទំនង លំអាន ។
- ពិភាល់ (កិ) : ចាប់មន្ទិល ភ្នកគិតព្រួយដោយចាប់មន្ទិល ។
- អប្រិយ (គុ) : ដែលមិនជាទីស្រឡាញ់ ដែលពុំគួរស្រឡាញ់ ។
- ឡុក (កិ) : បើសំដីល្អកលឱ្យដឹងខ្លួន ឬឱ្យអន់ចិត្ត និយាយចំអកឱ្យ ។
- ឧបាសក (ន) : អ្នកដល់ព្រះរតនត្រ័យជាទីពឹង ឬជាទិវពួក គឺគ្រូហស្ថដែលចូលកាន់ពុទ្ធសាសនាសិប ហើយកាន់សីលធម៌ខ្លាំងខ្លាចសម្រាប់ពុទ្ធសាសនិកជនជាគ្រូហស្ថ ។
- ស្រីបស្រាល (កិ) : កើតតម្រេកទៅរកតាម ត្រេកត្រអាល ឬត្រអេកត្រអាលភ្លេចខ្លួន ។
- ភិលៀង (ន) : បងចិញ្ចឹម អ្នកគយគន់ឃ្នាំចាំរក្សា អ្នកបិបាច់រក្សាមើលការខុសត្រូវ ។  
ពាក្យនេះខ្មែរច្រើនហៅចំពោះអ្នកមើលថែទាំបិបាច់រក្សាព្រះរាជបុត្រ ឬអ្នកថែរក្សាកូនមន្ត្រីធំ និងអ្នកមានធនធានស្តុកស្តម្ភ ។
- សង្ឃដី (ន) : សំពត់ឃ្នាប ឬសំពត់សម្រាប់ពាក់ពាត គឺសំពត់ដែលដេរក្នុងគ្នាជាពីរជាន់ ឬបួនជាន់មានជ្រុងខ្លាំង សង្កាត់ដូចគ្នានិងឧត្តរាសង្កៈដែរ ជាបរិក្ខាររបស់បព្វជិតពុទ្ធសាសនិក សម្រាប់ប្រើឃ្នាំការពាររងារ សម្រាប់បត់ជាផ្គត់ពាក់ពាតលើឧត្តរាសង្កៈក្នុងកាលធ្វើសង្ឃកម្ម ឬបត់ប្រើជាក្រាលសិងមួយដងមួយកាលក៏បាន ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអានអត្ថបទនេះ អ្នកត្រូវអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយនិងសំណួរដែលទាក់ទងទៅនឹងប្រភពនិងប្រភេទអត្ថបទ វិធីបង្កើតការព្យាបាលម្តាយ និងខ្លឹមសារអត្ថបទ ។

**គ. អត្ថបទ**

- |                                |                             |
|--------------------------------|-----------------------------|
| ១. ថ្នាំថ្លែងសម្តែងដើមឈ្មោះទុំ | នៅខេត្តបាភ្នំដែនដីស្រែ      |
| កើតកបទំនៀមមានឪម៉ែ              | ប៉ុន្តែហេតុត្បិតឥតសម្តែង ។  |
| ២. កើតឡើងលុះធំល្មមប្រមាណ       | ឆ្នាំច្រើនសោតបានម្តាយតុបតែង |
| យកទៅឱ្យរៀនចោលគ្រឿងល្បែង        | ស្វះស្វែងរកវត្តវិហារធំ ។    |

- ៣. លោកគ្រូទទួលស្រួលព្រះទ័យ  
អាចតាប់ដោយប្រាជ្ញាជ្រឹងជ្រួញ
- ៤. សំណាក់បិតថេរចំណេរលង់  
នាមឈ្មោះនេនពេជ្រលេចក្រសែ
- ៥. ទុំមានវោហារប្រាជ្ញាផ្សេង  
ល្អទ្រង់អង្គកាយសាយទឹកមុខ
- ៦. នេនពេជ្រចេះស្រេចខាងផ្លុំប៊ី  
អ្នកនេនពីរពិតគិតគុំកូន
- ៧. ធ្វើតោកធ្វើទុកលក់ដាច់ខ្លះ  
លុះដល់រដូវត្រូវរងា
- ៨. អកុសលដល់គ្របសង្កត់កាយ  
ថានេនពេជ្រអើយចូរគាត់ជួយ
- ៩. វាគ្មានចំណេញជំនួញទាល់  
ថានៅរៀងអាយជិតបង្កើយ
- ១០. បុរាណលោកថាមិនខុសសោះ  
បួសស៊ីបាយបាត្រមិនចេះអ្វី
- ១១. គិតស្រេចព្រមព្រៀងមៀងមើលគ្រប់  
ទៀនធូបបានស្រាប់ប្រញាប់កាយ
- ១២. លោកគ្រូពុំយូរមានពុទ្ធដីកា  
នេនទូលពុទ្ធដីកាថាទាំងទាល់
- ១៣. ព្រោះយើងទាំងសងបងបង្កំ  
ទាំងពីរអ្នកនឹងចរយាត្រា
- ១៤. នៅវត្តប្រាកដជាអផ្សុក  
ខ្ជិលណាស់ព្រះគុណមិនសប្បាយ
- ១៥. ដោយសារត្រូវខ្យល់ដល់រដូវ  
ប្រសិនដឹកតោកយកទៅធ្វើ
- ១៦. លោកគ្រូពុំយូរមានពុទ្ធដីកា  
ថាលាអញទៅលក់ដូរស្រេច

ប្រិតប្រៀនទុំវៃខាងអាតម  
ខិតខំចង់បួសផ្គុសសាមណេរ ។  
មាននេនមួយអង្គគ្រាន់បើដែរ  
នេនទាំងពីរកែតែតោកលក់ ។  
មានទាំងសំឡេងរូបខ្លីលូក់  
រួចទុកនេនពេជ្រស្រេចជាប្អូន ។  
ឈ្លាសវៃប្រសប់ភ្លេងមាំមួន  
ចំណេះក្នុងខ្លួនប្រហែលគ្នា ។  
នៅផ្ទះទៀបវត្តជាមីងមា  
ព្រីប្រុងអង្គាជាទុក្ខព្រួយ ។  
ជួបនេនពេជ្ររាយដូចខ្លួនមួយ  
យើងលក់តោកមួយៗយូរហើយ ។  
កុំឆ្ងល់ដូចពាក្យបុរាណឆ្លើយ  
លំហែលំហើយតែបួនស្រី ។  
ខ្លួនយើងកំលោះក្នុងលោកិយ  
នៅថ្ងៃចោលម្សៀតឆ្លៀតដើរឆ្ងាយ ។  
ខំទប់មិនឈ្នះរៀបខ្យល់ខ្យាយ  
ឡើងដាក់អង្គថ្វាយបង្គំគាល់ ។  
ថានេនទៅណាដូចពិភាល់  
ក្រាបទូលកុំឆ្ងល់សូមមេត្តា ។  
លាព្រះគុណធំខ្ញុំព្រះករុណា  
ប្រោសប្រាណាមានការទៅស្រុកឆ្ងាយ ។  
ជាទុក្ខគ្មានស្តែកក្នុងអង្គកាយ  
ក្រហល់ក្រហាយខ្យល់ចង់ដើរ ។  
លាព្រះគុណទៅក្រែងប្រសើរ  
គ្រាន់បើនៅអាយចាយមិនដាច់ ។  
ថាអើតាមអាប្រាថ្នាត្រាច់  
ចាំបាច់សារសព្វប្រាប់អញថ្វី ។

១៧. ទៅចុះគាប់ខុសប្រយ័ត្នណា  
 បត់បួចឡុកលេងមិនគប្បី  
 ១៨. កេរ្តិ៍ខ្មាសនិរន្តរាលោកិយ  
 ថើទៅលក់អស់កុំនៅយូរ  
 ១៩. ដល់ស្រកភូមិស្ថានបានលក់តោក  
 សល់ខានប៉ុន្មានលក់តាមផ្លូវ  
 ២០. ប្រទល់ដែនដល់ខេត្តទទឹង  
 ចង់ទិញតោកនេនខ្លះគង់កុំ  
 ២១. ខ្លះថាអើម៉្លេះប្រសិនណា  
 ប្រឡែងតាមចិត្តគិតចង់ចោម  
 ២២. ហៀតបែរស្នេហ៍ស្និទ្ធជិតអណ្តូង  
 ឈ្មោះពោធិ៍ជើងខាលត្រកាលគ្រប់  
 ២៣. នេនដាក់ស្នាក់ស្និទ្ធជិតភូមិស្ថាន  
 លក់ដាច់ដោយយល់ឃើញត្រកាល  
 ២៤. ឈប់រង់អង់ខានបានច្រើនថ្ងៃ  
 ចាកទីដែននោះព្រោះយល់ត្រូវ  
 ២៥. ប្រមាណដោយគិតគំនិតអ្នក  
 ប្រយោជន៍ឱ្យនេនមើលសាស្ត្រា  
 ២៦. សំឡេងផ្អែមល្ហែមស្រួយពីរោះ  
 ក្រមុំត្បូងឃ្មុំរត់ប្រញាយ  
 ២៧. កាលណោះនាងនោជាភីលៀង  
 កាន់ក្រមុំច្រមុះនិកប្រាថ្នា  
 ២៨. ឈរទ្រឹងរឹងខ្លួនពួនចាំស្តាប់  
 ស្រងាកស្រងោចស្រងល់ស្រី  
 ២៩. ចាំទៅដល់ផ្ទះប្រាប់ទារគ្រប់  
 នាងជាម្តាយទារមានរបស់

កុំឡើយអីអាឃើញរូបស្រី  
 ជំនៀលអប្រិយមកដល់គ្រូ ។  
 ខុសពីវិន័យព្រះសព្វញ្ញ  
 គិតគូរថ្លៃថោកមកវិញនាប ។ ...  
 បានកទិញយកខ្លះសល់នៅ  
 ខំបរដល់ទៅខេត្តត្បូងឃ្មុំ ។  
 ថ្ងៃតែងឈប់នឹងត្បិតជនជុំ  
 សម្លឹងនេនទុំសមរូបនោម ។  
 បានអញប្រវាឱបប្រលោម  
 មៀងមើលព្រឹព្រមប្រឈមឈប់ ។  
 ជ្រួលច្រូងស្រីបស្រួលទិទួលម្លប់  
 មើលសព្វស្រីប្រុសស្រុះស្រីបស្រាល ។  
 ប្រមាណបានកជួយឈឺឆ្កាល  
 បណ្តាលបណ្តាយឱ្យយូរនៅ ។  
 អាស័យអ្នកនេនមិនឱ្យទៅ  
 រដូវដល់ដែលប្រហែលថា ។  
 ដែលឱ្យនេនស្នាក់បង់ប្រាថ្នា  
 នេនមានប្រាជ្ញាចេះលែបខាយ ។  
 ស្តាប់ទាំងកំលោះចាស់មេម៉ាយ  
 ប្រញាប់ចង់ស្តាប់សព្វភាសា ។  
 នាងទារបានរៀងចរយាត្រា  
 ចូលទៅស្តាប់ការណ៍ដឹងសេចក្តី ។  
 ពីរោះហាក់ផ្កាប់មុខដល់ដី  
 នោនឹកបេតិមិនស្តីសោះ ។  
 ទារនៅក្នុងម្លប់សមស្រណោះ  
 កូនស្រស់រូបស្រេចដាច់ស្រីផង ។

- ៣០. នោនិកក្នុងចិត្តគិតស្រេចស្រាប់  
ដល់ផ្ទះនោឡើងទៅជាម្តង
- ៣១. ទារអើយទារស្រីសេចក្តីនេះ  
សំឡេងស្រួយស្រាប់ស្តាប់ភាសា
- ៣២. ទារទៅនៅយូរក្នុងពិភាល់  
ត្រង់ណោះកុំឆ្ងល់បានដឹងពេក
- ៣៣. ចេញមកក្រៅក្រាបទៀបមាតា  
អាណិតកូនម្តងទើបកូនរាយ
- ៣៤. មិនដែលស្តាប់សោះកំលោះលោក  
ឮនោគេថាពីរអង្គប្រាណ
- ៣៥. ថាមកពីឆ្ងាយដល់អាយស្តាក់  
ពីរោះមែនដឹងផ្សឹងតាមឈ្ងូង
- ៣៦. នាងជាមួយទារផ្ទៀងស្តែងស្តាប់  
លូកដៃយកស្បែកដណ្តប់ដើរ
- ៣៧. បានដល់យល់មនុស្សស្រុះជៀវនោ  
ឡើងទៅឃើញនេនតូចល្អណាស់
- ៣៨. ហើយទូលសួរថាករុណាម្ចាស់  
ឆាន់ស្លាបានម្តងហើយយើងសុំ
- ៣៩. នេនទុំបានស្តាប់សព្វញ្ញាមមន្ត  
ឆ្លើយថាបើមន្តញ្ញាមរបស់
- ៤០. នេនពេជ្រនេនទុំជំនុំព្រម  
ទុំថាចុះគោនៅក្នុងស្រែ
- ៤១. នេនពេជ្រគេចថាអើទៅចុះ  
ក្រែងវិលទៅវត្តលោកក្រូជេរ
- ៤២. កាត់ដើរត្រប់ខេត្តហេតុទាំងម៉្លេះ  
ហោឆាន់រំលឹកមិនគប្បី

ដងទឹកទូលឆាប់ដើរផ្ទៀងផ្ទាង  
សាសងរាយរាប់ប្រាប់ទៅថា ។  
លោកនេននោះចេះមើលសាស្ត្រា  
ដូចសត្វសារិភាពិសាចេក ។  
មិនសល់គេប្រាប់ជាក់ហើយត្រេក  
តម្រេកចង់ស្តាប់ហ៊ានប្រាប់មួយ ។  
ទារថាមែអើយអើមែអាយ  
បានកយើងអាយឆ្ងាយវត្តឋាន ។  
មិនដឹងថាមកពីណាថ្កាន  
សម្រាន្តកាយយកលក់តោកលេង ។  
ផ្ទះគេមួយជាក់ជានេនក្មេង  
នោថាសំឡេងមានគ្រាន់បើ ។  
ឮទារកូនប្រាប់ឆ្លើយថាអើ  
ញ៉ាំងញើផ្ទៀងឈ្ងូងទំនងចាស់ ។  
មួយទារថាឱមែនជាក់ច្បាស់  
ផ្គុំហត្ថសំពះក្រាបបង្គំ ។  
និមន្តទៅផ្ទះសត្វជាខ្ញុំ  
និមន្តលោកកុំខានណាម្ចាស់ ។  
ភ្នែកតែងគយគន់មើលឱ្យច្បាស់  
ទៅផ្ទះរៀបរួចអាចក្តីទៅ ។ ...  
នេនពេជ្រថាលួមឆាន់ទៅដែរ  
ជាចំខ្សែស៊ីស្រូវត្រូវសងគេ ។  
បើខុសឆាន់រួចខ្លួនទទេ  
ថាឯងវេះវេះដើរចង់ស្រី ។  
អាងមានតម្រិះក្នុងលោកិយ  
ទំនៀមចាស់ស្តីមិនចេះខុស ។

៤៣. ថាដើរមានបួនខ្លួនជាសង្ឃ  
 បើដើរទៅក្តីបាសកសោះ  
 ៤៤. នេះទៅម្នាក់ឯងក្រែងគេថា  
 ឱ្យមន្តទៅលេងឆាន់ស្លាថ្នាំ  
 ៤៥. នេនទុំដើរដំជំព្រៃកិត  
 យកសព្វទំនៀមមកថ្លាថ្លែង

ទើបបានត្រូវត្រង់ឥតមានមោះ  
 កេរកោះថ្លោះឆ្កោយឱ្យមានប្រាំ ។  
 បាសកសិកាគេមកផ្តាំ  
 មន្តចុះឆាន់ចាំគោម្នាក់ឯង ។  
 ព្រួយចិត្តត្បិតពេជ្រលេចសម្តែង  
 រួចទុំគុបតែងស្បង់សង្ឃដី ។ ...

(ដកស្រង់ពីរឿងទុំទាវ ភិក្ខុ សោម ទំព័រទី ៥-៩)



**សំណួរ**

១. ចូរបង្ហាញប្រភពនិងប្រភេទអត្ថបទដកស្រង់ខាងលើ ។
២. តើអត្ថបទនេះបានបង្ហាញពីទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរយ៉ាងណាខ្លះ ?
៣. តើកវីបានប្រើវិធីនិពន្ធបែបណាខ្លះ ?
៤. ចូរអ្នកបង្ហាញពីវិធីបង្កើតកាព្យរូបារម្មណ៍ដោយវិធីផ្គុំនិងរណ្តំក្នុងអត្ថបទដកស្រង់នេះ ។
៥. ចូរលើកយកលក្ខណសម្បត្តិ (រូប សំឡេង)របស់តួអង្គនេនទុំនិងនេនពេជ្រមកបង្ហាញដោយ  
 ភ្ជាប់អំណះអំណាងផង ។
៦. តើអ្នកយល់យ៉ាងណាចំពោះសកម្មភាពនេនទុំនិងពេជ្រចាកចេញពីវត្តវិហារធំទៅជួញដូរ  
 “តោក”ផង ស្នូត្រ (ទេសនា) ផងនៅតាមភូមិស្រុក ?
៧. ចូរអ្នកធ្វើការសិក្សា “ថាដើរមានបួនខ្លួនជាសង្ឃ ទើបបានត្រូវត្រង់ឥតមានមោះ បើដើរ  
 ទៅក្តីបាសកសោះ កេរកោះថ្លោះឆ្កោយឱ្យមានប្រាំ ” :  
 - បង្ហាញពីខ្លឹមសារ ។  
 - តើវិធីតែងកាព្យ (ចួន ផ្គុំន រណ្តំ) មានភាពសមស្របឬទេ ? ចូរបញ្ជាក់ពីមូលហេតុនៃ  
 ចម្លើយនោះ ។
៨. តាមរយៈអត្ថបទនេះ តើស្ថានភាពជីវភាពប្រជាជនខ្មែរយើងសម័យនោះមានលក្ខណៈដូចម្តេច  
 ដែរ ?



# សញ្ញាស្រៈ

អ្នកបានសិក្សាស្រៈរួចហើយ ។ ស្រៈគឺជាសូរសំឡេងដែលកើតមកពីដំណើរខ្យល់តាមបំពង់សំឡេងបន្តិឡើងដោយគ្មានទំនប់ប្រកបដោយភាពច្បាស់លាស់ ។ ឥឡូវអ្នកត្រូវសិក្សាបន្តអំពីសញ្ញាស្រៈ ។ សញ្ញាស្រៈមានពីរពួក គឺសញ្ញាស្រៈនិស្ស័យនិងសញ្ញាស្រៈពេញតួ ។

## ១ . សញ្ញាស្រៈនិស្ស័យ

សញ្ញាស្រៈនិស្ស័យមានពីរបែប ៖

### ក. សញ្ញាស្រៈកប់តួ

**ឧទាហរណ៍ :** កសាង ប្រទេស ទ្រទ្រង់ ។

- ក្នុងសូរ “ [ក] (កសាង) និង [ប្រ] (ប្រទេស)” មានសូរស្រៈ [អ] និង [អ័] ។ ប៉ុន្តែយើងមើលពុំឃើញសញ្ញាស្រៈទាំងពីរនេះទេ ។
- ក្នុងសូរ “ [ទ្រ] និង [ទ្រ័] (ទ្រទ្រង់)” មានសូរស្រៈ [អិ] និង [អិ័] ។ ប៉ុន្តែយើងមើលពុំឃើញសញ្ញាស្រៈទាំងពីរនេះដែរ ។

មានន័យថា សញ្ញាស្រៈ [អ] [អ័] [អិ] [អិ័] កប់តួរបស់ខ្លួននៅក្នុងព្យញ្ជនៈ ។

សញ្ញាស្រៈកប់តួ គឺជាសញ្ញាស្រៈ [អ] [អ័] [អិ] [អិ័] ដែលគេសន្មតថាមានកប់ក្នុងព្យញ្ជនៈទាំង ៣៣ តួ ។ សញ្ញាស្រៈកប់តួកំណត់ដោយសញ្ញា [័] (តាមទម្លាប់រួចមកហើយ) ។

### ខ. សញ្ញាស្រៈភ្ជាប់តួ

**ឧទាហរណ៍ :** ធ្វើដើម្បីហូប ឬក៏ហូបដើម្បីមូលហេតុការងារ ?

ក្នុងឧទាហរណ៍នេះយើងសង្កេតឃើញថា ៖

- សញ្ញា “ ើ ” នៅជាមួយនឹង “ ធ្វ ” និង “ ដ ”
- សញ្ញា “ ូ ” នៅជាមួយនឹង “ ហ ” និង “ ម ”
- សញ្ញា “ ា ” នៅជាមួយនឹង “ ក ” និង “ ង ”
- សញ្ញា “ ើ ” នៅជាមួយ “ ធ្វ ” កត់សួរ [អើ] តែ



- សញ្ញា “ ើ ” នៅជាមួយ “ ដ ” កត់សួរ [អើ] វិញ ។
- សញ្ញា “ ូ ” នៅជាមួយ “ ហ ” កត់សួរ [អូ] តែ
- សញ្ញា “ ូ ” នៅជាមួយ “ ម ” កត់សួរ [អ៊ូ] វិញ ។
- សញ្ញា “ ា ” នៅជាមួយ “ ក ” កត់សួរ [អា] តែ
- សញ្ញា “ ា ” នៅជាមួយ “ ង ” កត់សួរ [អិា] វិញ ។

មានន័យថា “ ើ ូ ា ” ភ្ជាប់តួរបស់ខ្លួនទៅនឹងតួព្យញ្ជនៈ “ ធ ដ ហ ម ក ង ” ដែល

សញ្ញាស្រះនីមួយៗអាចកត់សួរពួក [អ]ផង ពួក [អិ] ផង ។

ដូច្នេះសញ្ញាស្រះភ្ជាប់តួ គឺជាសញ្ញាស្រះដែលអាចប្រើបានជាមួយនឹងសញ្ញាព្យញ្ជនៈពួក [អ]ផង ពួក [អិ] ផង ។

- សញ្ញាស្រះភ្ជាប់តួមាន ៖ ា ិ ី ឹ ឺ ុ ូ ួ ើ ឿ ៀ េ ែ ៃ ោ ៅ ។
- សញ្ញាស្រះភ្ជាប់តួកត់សួរពួក អ ៖ [អា] [អិ] [អី] [អឹ] [អឺ] [អុ] [អ៊ូ] [អ៊ើ] [អ៊ឿ] [អ៊ឿ] [អេ] [អែ] [អៃ] [អោ] [អៅ] ។
- សញ្ញាស្រះភ្ជាប់តួកត់សួរពួក អិ ៖ [អិា] [អិុ] [អិឺ] [អិឺ] [អិឺ] [អិុ] [អិុ] [អិុ] [អិុ] [អិុ] [អិុ] [អិុ] [អិុ] ។

**សង្កេត ៖**

- សញ្ញាស្រះ ួ ឿ ៀ កត់សួរ [អ៊ូ] [អ៊ឿ] [អ៊ឿ] តែមួយពួកប៉ុណ្ណោះ ។
- សញ្ញាស្រះខ្លះមានឈ្មោះផ្សេងទៀតដូចជា  
 “ា” ហៅថាទាញយារ ។  
 “ុ” រុកជើង ឬ បុកជើង ។  
 “េ” ហៅថាបាំងឈើ ... ។
- សញ្ញាស្រះភ្ជាប់តួប្រើនៅកណ្តាលព្យាង្គ ឬ ចុងព្យាង្គ

**ឧទាហរណ៍ ៖** កើត < ក + ើ + ត  
 ឈឺ < ឈ + ឺ

**ដូចនេះសញ្ញាស្រះប្រើសម្រាប់កត់សួរស្រះ ។**

## ២ . សញ្ញាស្រះពេញត្ន

ឧទាហរណ៍ : ឥសូរ ឱកាស ឯក ។

ឧទាហរណ៍នេះបញ្ជាក់ថា “ ឥ ឱ ឯ ” អាចប្រើតែឯកឯងបាន ។ សញ្ញាស្រះពេញត្នមាន អ អា ឥ ឺ ឺ ឺ ឺ ឺ ឺ ឺ ឺ ឺ ឺ ឺ ឺ ។

សញ្ញាស្រះពេញត្ន គឺជាសញ្ញាស្រះពិសេសក្នុងពាក្យខ្លីពីបាលីសំស្ក្រឹតដែលអាចសរសេរនិងប្រើប្រាស់តែឯកឯងបាន ដោយពុំចាំបាច់ភ្ជាប់និងសញ្ញាព្យញ្ជនៈ ។

សម្គាល់: សញ្ញាស្រះពេញត្នប្រើនៅដើមព្យាង្គ ឧទាហរណ៍ ឧបករណ៍ ខ្ចីពុក អរយវៈ ... ។

### លំហាត់

១. ចូរពិនិត្យពាក្យខាងក្រោម រួចបង្ហាញថា ព្យាង្គណាខ្លះមានស្រះកប់ត្ននៅជាមួយ ។  
ក ភូមិ ខត្រី ដើមគ ទូកង ដើមព្យ ឆ្នាំច ។
២. ចូរប្រាប់ទីតាំងសញ្ញាស្រះភ្ជាប់ត្នទាំងអស់ដែលភ្ជាប់ជាមួយនិងព្យញ្ជនៈដោយបង្ហាញឧទាហរណ៍ផង ។
៣. ចូររកនាមអ្នកករីដែលមាននៅក្នុងកំណាព្យដកស្រង់នេះ ៖  

យើងនិងថ្លែងនាមតាមបញ្ញា	ដើមថាតាមឈ្មោះចំពោះងាយ
ត្ន “ស” រាប់រៀបធៀបនិយាយ	ទើបទាយប្រកបរាប់រៀបទៅ ។
ទាញយារ “ស” សព្វប្រកប “ម”	បាំងឈើលើ “ស” ទើបបានត្រូវ
ឈ្មោះដើមដូចនិងពីម៉ែខ្ចី	ឥឡូវនាមបែកចែកដោយគុណ ។
៤. ចូរសរសេរសូរនៃសញ្ញាស្រះពេញត្ន ចំពោះពាក្យ  
ឡឺសាន ឥន្ទ ឧក្រិដ្ឋ រព្វក ឯរិ ឥច្ឆា ខ្ចីម៉ាល់ ព្វរាវិណ ។



# បដិវិធី

ដូចម្តេចហៅថាបដិវិធី ? តើបដិវិធីមានអ្វីខ្លះ ?

បដិវិធីចែកជាពីរបែប ៖

ក. ករីលើកអង្គពីរ ដែលមានគុណភាព អំពើ មតិទស្សនៈផ្ទុយគ្នាមកបង្ហាញ ។

**ឧទាហរណ៍ :**

ក្នុងសង្គមចាស់

នគរឆ្អឹងណាស់

ឆ្អឹងថ្កានហួសហេតុ

ផ្ទះថ្មក៏ច្រើន

លូតកើនហួសមេឃ

មានសប្បាយពេក

ក្រវែកទុក្ខក្អក ។

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យភាគ ២ ក្រសួងអប់រំ ឆ្នាំ ១៩៨៥)

បដិវិធីក្នុងឧទាហរណ៍ខាងលើ កើតឡើងពីអង្គពីរ គឺអ្នកមាននិងអ្នកក្រ ដែលលើកយកគុណភាពប្រឈមមកប្រៀបគ្នាដើម្បីពន្លឺឱ្យឃើញវិភិតតែច្បាស់ឡើងនូវតម្លៃបដិភាពនៃអង្គទាំងពីរ ។

(បដិវិធីបែបនេះ ច្រើនស្ថិតនៅក្នុងឃ្លា ឬល្បះផ្សេងគ្នា)

មាន ↔ ក្រ

↓ ↓

សប្បាយ ↔ ទុក្ខ

ខ. ប្រឈមស្ថិតនៅត្រង់ករីយកអង្គតែមួយដែលមានគុណភាពអំពើ មតិ ទស្សនៈប្រឈមគ្នាមកបង្ហាញ (បដិវិធីបែបនេះច្រើនស្ថិតនៅក្នុងឃ្លាតែមួយ) ។

**ឧទាហរណ៍ :**

មនុស្សធម៌បង់បាត់

ខ្លួនមនុស្សចិត្តសត្វ

លែងស្គាល់បួនបង

ជាតិជាមួយគ្នា

ប្រហារចាប់ចង

ចិត្តពាលយង់យ្នុង

មោហ៍បាំងជុំជិត ។

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យមើលផែនដីខ្មែរ ជួន ម៉ែន ទំព័រ ១៧)

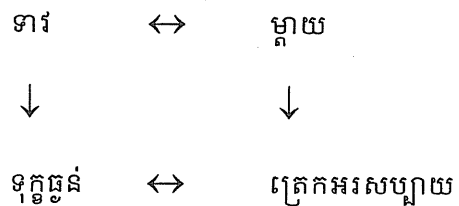
បដិវិធីខាងលើនេះ កើតពីការប្រឈមលក្ខណៈក្នុងអង្គតែមួយ។ អង្គជា "មនុស្ស" មនុស្សគួរតែមានចិត្តជាមនុស្ស មិនគួរមានចិត្ត "ជាសត្វឡើយ" ។ ទីនេះមានការប្រឈមរវាង "ខ្លួនមនុស្ស" និង "ចិត្តសត្វ" ។

ចូរអ្នកសាកល្បងរកវិធីប្រឈមដែលកវិប្រើក្នុងវគ្គនីមួយៗ ខាងក្រោមនេះ ៖

- |                              |                                  |
|------------------------------|----------------------------------|
| ១. បងមិនអាណិតចិត្តបួនផង      | ទុក្ខធ្ងន់កន្លងពុំមានស្បើយ       |
| សមបួនក្សិណក្ស័យទេដឹងអើយ      | ទុក្ខអើយទោម្មេញពេញជាថ្មី ។ [...] |
| ម្តាយទាវជិះទូកទៅជាមួយ        | ប្រុសស្រីរងរាយមិនដឹងការណ៍        |
| គិតស្មានទាវស្ម័គ្រនឹងក្សត្រា | អរតឧបមាទាវទៅ ។                   |

(ដកស្រង់ពីរឿងទុំទាវ ភិក្ខុសោម)

វគ្គនេះកវិបានយកអារម្មណ៍មនុស្សពីរនាក់ ដែលប្រឈមគ្នា គឺចិត្តនាងទាវ "ទុក្ខធ្ងន់" ផ្ទុយនឹងចិត្តម្តាយ "ត្រេកអរសប្បាយ" ។

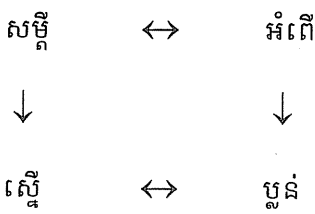


ដូចនេះ កវិប្រើវិធីប្រឈមគុណភាព (អារម្មណ៍មនុស្សផ្សេងគ្នា) ។

- |                  |                |
|------------------|----------------|
| ២. សម្លីជាស្តើ   |                |
| តែឃើញអំពើ        | គឺជាចោរបួន     |
| អ្នកម្ចាស់មិនឱ្យ | នឹងត្រូវអាសន្ន |
| ជាប់ទោសយ៉ាងអន់   | ជាន់កវាយចោល ។  |

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យមើលផែនដីខ្មែរ ជួន ម៉ែន)

វគ្គនេះគេយកការប្រឈមសំដីនិងអំពើរបស់មនុស្សម្នាក់មកបង្ហាញ ។



៣.

មាត់ស្រែកសប្បាយ

តែចិត្តនិងកាយ

រឹងស្រពោនស្វិត

សុភមង្គល

ដូចយប់ងងឹត

ចង់ធ្លាក់រូបវិត

ដូចពស់លេបប្រាណ ។

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យមើលផែនដីខ្មែរ ជួន ម៉េន)

ករីបានពន្លេចឱ្យឃើញការប្រឈមរវាងអត្តៈខាងក្រៅ “វាចា” របស់មនុស្ស “មាត់ស្រែកសប្បាយ” និង អត្តៈខាងក្នុង (អារម្មណ៍) “តែចិត្តនិងកាយ រឹងស្រពោនស្វិត” ។

៤.

ធ្វើណាស់ក្រណាស់

ប្រឹងរិតតែខ្លះ

ខ្លះគ្មានឈប់ខាន

អ្នកមានដេកសុខ

ស្រណុកក្សេមក្សាន្ត

ម្តេចក៏ទ្រព្យបាន

ហូរចូលគ្នានឈប់ ។

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យភាគ ២ ក្រសួងអប់រំ ឆ្នាំ ១៩៨៥)

វគ្គនេះករីបានបង្ហាញហេតុនិងផលប្រឈមគ្នា ។

ហេតុ

↔

ផល

↓

↓

ធ្វើណាស់

↔

ក្រណាស់

ប្រឹង

↔

ដេក

↓

↓

ខ្លះ

↔

ទ្រព្យបាន

បដិវិធី ជាល្បិចវិធីមួយបែបដែលករីលើកយកគុណភាពពីរ អំពើ ចលនា ឬសកម្មភាពពីរ សំនួនសេចក្តីពីរ មតិទស្សនៈពីរដែលមានភាពផ្ទុយ មកដាក់ប្រឈមគ្នា ដើម្បីជាមធ្យោបាយ ពន្លេចឱ្យឃើញតម្លៃអ្វីមួយដែលករីចង់បង្ហាញ ។

លំហាត់

ចូរអ្នកបង្ហាញពីវិធីប្រឈមក្នុងវគ្គនីមួយៗ របស់កំណាព្យខាងក្រោម ៖

១. ខ្លួនស៊ីតាមឃ្លាន

ប្រើគេបំពាន	គ្មានក្តីអាណិត
ខ្លួនធាត់ថ្នាំថ្លោស	គ្នាចុះស្តុមស្វិត
សម្រុកឥតគិត	ខ្លួនស្រែកតែមាត់ ។

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យមើលផែនដីខ្មែរ ជួន ម៉ែន)

២. វាយតែជាតិខ្លួន

ហើយស្រែកជួនៗ	ថាខ្លួនវាយខ្មាំង
ឃើញសុទ្ធខ្មោចខ្មែរ	នៅតែស្រវាំង
ងងើលភាន់ភាំង	ថាខ្មែរអប្រិយ ។

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យមើលផែនដីខ្មែរ ជួន ម៉ែន)

៣. អ្នកស្រែធ្វើស្រូវ

ក្រោមភ្លៀងផ្កាត្រូវ	សូរ្យសែងចំហាយ
ផលហូបមបរ	ត្រដរខ្វះបាយ
អ្នកនៅសុខកាយ	បាយដូចសំឡី ។

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យភាគ ២ ក្រសួងអប់រំ ឆ្នាំ ១៩៨៥)

៤. សក់ចេះតែស

ចិត្តចង់តែល្អ	មិនព្រមបណ្តោយ
ឱ្យសាច់ឈាមផ្លាស់	ឱ្យចាស់ទន់ខ្សោយ
រត់តែតាមក្រោយ	ចាស់រត់លឿនជាង ។

(ដកស្រង់ពីកំណាព្យ គេង វាន់សាក់ គុកកាមកិលេស ទំព័រ ៧៦)



# ការពិតក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- អាទិទេព (ន) : ទេព្វខាងដើម ទេព្វមុនបង្អស់ ។
- អង្គការ (ន) : ទឹកនៃចាត់ការធំៗ ។
- អវិចិ (ន) : ឈ្មោះរណ្តៅនរកធំមួយ ក្នុងពួកនរកធំទាំង៨រណ្តៅ ។ “នរកមានអណ្តាតភ្លើង៩៧ស្រាក់” ។
- ព្រហ្មវិហារ “ធម៌” (ន) : ធម៌ជាលំនៅនៃចិត្តដ៏ប្រសើរមានបួនយ៉ាង គឺ មេត្តា ករុណា មុទិតា និងឧបេក្ខា ។
- តិរច្ឆាន (ន) : ពពួកសត្វដែលមានរូបរាងកាយ ដូចជា គោ ក្របី ជីរី សេះ ។ល ។
- សមូហភាព (ន) : ភាពនៃការរួបរួម ការប្រមូល ។
- អន្តការ (ន) : ងងឹត ។
- សិទ្ធិ (ន) : សេចក្តីសម្រេច សេចក្តីសម្រេចផល ឬផលសម្រេច ការសម្រេច ប្រយោជន៍ ការដាច់ស្រេច ការសមប្រកប ការសមតាមបំណង សេចក្តីសុខ សេចក្តីចម្រើន សេចក្តីសក្តិសិទ្ធិ សេចក្តីខ្លាំងពូកែ

សេចក្តីសម្បូណ៌ សេចក្តីសម្រេចតាមអំណាចច្បាប់ អំណាច សេចក្តីអង់  
អាច មុខការដែលត្រូវសម្រេចលើខ្លួន ។

- សីលធម៌ (ន) : សីលដែលជាធម៌ ឬសីលនិងធម៌ កិរិយាមារយាទ សណ្តាប់ធ្នាប់ ដំបូន្មាន  
ដែលនាំឱ្យចៀសវាងអំពើអាក្រក់ ហើយឱ្យប្រព្រឹត្តតែអំពើល្អ ។
- ខ្មោះ (ន) : ឈ្មោះគ្រឿងដាក់ក្តីមួយយ៉ាង ធ្វើដោយឈើ ឬដែកសម្រាប់ដាប់ភ្ជាប់ជើង  
ដៃ ។
- ស្នើ (កិ) : សួរឱ្យដឹងសិន ពិគ្រោះ ឬប្រឹក្សាមុនសិន ។
- អាសន្ន (គុ) : ភ័យ គឺហេតុឬអ្វីៗដែលគួរខ្លាចនៅជិតបង្កើយ ឬតាមប្រកិតជិតមកៗ ។
- ប្រវ័ញ្ច (កិ) : បញ្ឆោត បោកប្រាស ឬធុបោក ។
- ពុល (គុ) : ដែលមានពិសអាចបណ្តាលឱ្យរងរបំបៅ ឱ្យក្អួតចង្កោរ ឬធ្វើទុក្ខខ្លាំងដល់  
ឈឺស្លាប់ក៏មាន ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអ្នកអានអត្ថបទ អ្នកត្រូវអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយនិងសំណួរទាក់  
ទងនិងប្រវត្តិដែលនិពន្ធសង្គមបរិយាកាស វិធីបង្កើតការព្យាបាលរដ្ឋាភិបាល ... ។

**គ. អត្ថបទ**

**(បទកាកគតិ)**

១. មេសាចិត្តប្រាំ សីលធម៌ជាតិ	នគររងកម្ម ឃ្លាតធ្លាក់ផ្លូវខុស ជាប់ទោសពេញដី ។	សិទ្ធិសេរីចុះ ជនទាំងស្រីប្រុស
២. គុកខ្មោះថាគ្មាន អំពើបាញ់កាប់	ភរទាំងបំពាន ចងចាប់ប្រក្រតី អ្វីៗស្រេចថា ។	លាក់មិនឱ្យស្តី ច្បាប់នៅសម្តី
៣. មាត់ជាអាទិទេព និទ្ទុងចំណង	ឱ្យយំឱ្យពេប ចងវាយឥតការណ៍ គេថាទន់ភ្លន់ ។	ឱ្យអត់អាហារ នេះជាវាចា





៤. សំដីថាស្មើ អ្នកម្ចាស់មិនឱ្យ	តែឃើញអំពើ នឹងត្រូវអាសន្ន ជាន់កវាយចោល ។	គឺជាចោរច្រង ជាប់ទោសយ៉ាងអស់
៥. ដកជាក់អង្គការ ភូតភវប្រវិញ្ញ	គាត់មានខ្លឹមសារ មិនអាចដេញដោល បម្រើអាត្មា ។	តែដូចស្រមោល ប្រើឱ្យរត់បោល
៦. នាឡិកាខោអាវ យកបុគ្គលម្នាក់	ឃើញច្បាស់ក្រឡេក ជាក់ជាអង្គការ ថាតំណាងជន ។	គេពាក់ហ៊ីហា បំភ័ន្តនេត្រា
៧. អង្គការខ្លួនឯង ព្រះនិងម៉ែពុក	ខំស្រែកក្លែងៗ ទុកជាគុណធន ដែលហៅអង្គការ ។	ថាមានគុណធន មិនស្មើនឹងជន
៨. ក្តៅដូចអុសគល់ ចិត្តជាត្រីឆ្កែ	អរិចីពុំដល់ ជាចោរហិង្សា ជាក្រុមមនុស្សជាតិ ។	គ្មានព្រហ្មវិហារ អ្នកអាងអាត្មា
៩. បង្ខំឱ្យជឿ កុំប្រើបញ្ញា	ស្មោះត្រង់ជំនឿ អង្គការជាជាតិ ចាកមាតិកាត្រូវ ។	ហាមកុំរវាត គ្មានអ្វីខុសឃ្លាត
១០. ហាក់សជានិច្ច ដូចអាទិទេព	ទោះបីគគ្រិច មានបែបត្រឹមត្រូវ ត្រូវជាសាកល ។	ខ្មៅខ្នុរអាស្រូវ បរិសុទ្ធត្រប់ផ្លូវ
១១. ន័យមហាលោតផ្លោះ ក្រែងមានមហាជន	អង្គការធ្វើទាស់ រិះគន់ខ្វក់ខ្វល់ ជាមហាលោតផ្លោះ ។	ប្រាសចាកហេតុផល ងាយភរពន្យល់
១២. ធ្វើហើយវើរុះ ដូចត្រីពុលភក់	វើឡើងវើចុះ រុលរុកផ្នែកផ្លោះ ខ្សោះក្រៀមស្រកា ។	វើទាល់តែអស់ វើទាល់តែអស់

១៣. រើទាល់លែងយល់ ខំលែឱ្យឃ្លាត	លែងដឹងលែងស្គាល់ ពីជាតិដូនតា ស្រវាដូងទុំ ។	វប្បធម៌ខេមរា ឡេះឡុញដូចស្វា
១៤. សុទ្ធអ្នកវិភាគ ឃើញអាក្រក់ណាស់	ហាឡើងលើកពាក្យ បែបខ្មែរនិយម តាមបែបបទថ្មី ។	ជាអ្នកប្រាជ្ញធំ ល្អតែសង្គម
១៥. រុះរើសាលា ដុតជ្រូកភូមិវត្ត	ស្តាប់អ្នកសិក្សា ជនបទបុរី បំផ្លាញចោលអស់ ។	ទាំងប្រុសទាំងស្រី ទ្រព្យជាតិអ្វីៗ
១៦. រួចស្រែកប្រហារ វាដុតបំផ្លាញ	ថាខ្មាំងបូស្សា រុះរើចោលអស់ រឿងស្វាពពៃ ។	មុខខ្លួនរំដោះ នេះល្បែងយកឈ្មោះ
១៧. អ្វីៗខ្លួនចាត់ ថានេះគឺជា	ក្នុងភាពសម្ងាត់ សមូហភាពខ្មែរ គោរពគ្រប់គ្នា ។	រួចមកបកប្រែ ហេតុនេះត្រូវតែ
១៨. រឿងប្តីប្រពន្ធ គេរៀបបង្ខំ	ធ្ងន់អើយសែនធ្ងន់ ឱ្យផ្គុំគ្រួសារ ស្ម័គ្របូមិនស្ម័គ្រ ។	ក្រៀមក្រំឱវា គ្មានសួរចិត្តា
១៩. ស្រេចតែចិត្តគេ ចោទថាជាខ្មាំង	បើប្រកែកទេ ប្រឆាំងនឹងបក្ស គ្រោះថ្នាក់ខ្លោចផ្សា ។	នឹងមានគ្រោះថ្នាក់ ត្រូវមានឧបសគ្គ
២០. ឱ្យតាមសំដី ម្ចាស់ដីម្ចាស់ទឹក	ថាជនប្រុសស្រី ម្ចាស់ព្រៃព្រឹក្សា ម្ចាស់រដ្ឋអំណាច ។	ម្ចាស់ស្រែចំការ ម្ចាស់កម្ពុជា
២១. ពួកពាក្យថាម្ចាស់ តែគេក្លែងទេ	ពីរោះស្តាប់ណាស់ ដូចខ្មោចបិសាច ដូចសត្វកង្កែប ។	គួរបាត់ភ័យខ្លាច គេឱ្យអំណាច

២២. បានឡើងជាម្ចាស់ សម្បូណ៌តែយំ	មានសិទ្ធិអ្វីខ្លះ សម្បូណ៌តែពេប ប្រាត់ប្រាសមរណា ។ ...	អ្នកសម្បូណ៌បែប អត់ឃ្លានគ្រប់បែប
២៣. យកប្រជាជន ប្រើអំណាចបក្ស	ធ្វើជារូងរន្ធ លាក់បំបាត់ជាន ប្រានថាប្រជាជន ។	ជាលេណដ្ឋាន វាយចោលប៉ុន្មាន
២៤. ល្អិតសុទ្ធប្រហារ ដេកនៅមិនសុខ	លាក់ខ្លួនដូចខ្លា ជាទុក្ខស្តេចស្លន់ រាន់រករាកពង ។	សំដំលួចប្លន់ ទិសទាសដូចមាន់
២៥. ខ្លាចភាពសេរី អ្នកក្រោមអំណាច	គិតធ្វើស៊ីស្តី ធ្វើដូចអារវង ចាកពីមាតិ ។	សុទ្ធត្រាយទំនង ទើបមិនខុសឆ្គង
២៦. ត្រូវតែគ្រាច់ទៅ ទោះពារព្រៃស្បាត	សំដៅទីនៅ ជ្រោះបូបន្លា ត្រូវសម្រុកទៅ ។	ជាទិសអង្គការ ក្រពើប្លុខ្លា
២៧. កុំមានវាចា ថាលឿបត្រូវឈប់	កុំដឹងហេតុការណ៍ ថាទៅត្រូវទៅ មនុស្សដូចតិរច្ឆាន ។	កុំគិតរាក់ជ្រៅ កុំយល់សខ្មៅ
២៨. ដំណឹងឆ្ងាយជិត ប្រពន្ធកូនចៅ	គេលាក់បាំងបិទ ម៉ែខ្ចីសន្តាន សុទ្ធខ្លាំងស្ទុះការ ។	មិនឱ្យដឹងជាន សើបសួរមិនបាន
២៩. នេះហើយអំណាច អ្នកស្រែកម្មករ	ដែលគេបានសាច ត្រេកអរជ្រះថ្លា ដូចអណ្តើកចូលភ្លើង ។	ជួនជនប្រជា លង់ទឹកនេត្រា
៣០. ពាក្យស្លោកគេថា ភ្លឺស្វាងត្រឹមត្រូវ	សុទ្ធមហាអស្ចារ្យ ជាផ្លូវខ្ពស់ឡើង ឡើងស្មើចន្រ្ទា ។	មហាថ្មីច្រើង សម្បូណ៌ថ្នានច្រើង

៣១. តែប្រជាជន ខ្លះទីលំនៅ	ទុក្ខគ្នាសែនធ្ងន់ ខោអាវអាហារ បាបធម៌ពោរពេញ ។	ដូចទូលបពូតា ជួបតែពាលា
៣២. ស្លោកគេប្រមាថ គេពោលញ័រមាត់	ដកចេញមិនខាត សង្កត់ខាំធ្មេញ តែខាងសម្លាប់ ។	ទុកមិនចំណេញ ចិត្តអររលេញ
៣៣. សុទ្ធខ្លាំងខ្មៅអែ ភរនិងជាតិឯង	ខ្មែរសម្លាប់ខ្មែរ រង្វេងជឿផ្កាប់ ដូចមមាចនិងភ្លើង ។	ជ័យយោសអឹងអាម៉ា លែងគិតរស់ស្លាប់
៣៤. ស្នាដៃពត- សារី បំផ្លាញហិនហោច	ជាតិខូចខ្មោចខ្លី ខ្មោចកៀរនិងជើង បំផ្លាញជាតិសាសន៍ ។...	ដូចផេះចំបើង នេះហៅផ្លូវច្រើង

(ដកស្រង់ពីសៀវភៅមើលផែនដីខ្មែររបស់កវី ជួន ម៉េន ១៩៨០)



**សំណួរ**

១. តើវត្តណាមួយដែលទ្រទ្រង់ចំណងជើងកំណាព្យនេះ ?
២. តាមរយៈកំណាព្យនេះ តើបរិយាកាសសង្គមខ្មែរនាសម័យនោះមានលក្ខណៈដូចម្តេចខ្លះ ?
៣. ចូរបង្ហាញពីឧបមានវិធី និង បំរៀបន័យវិធីក្នុងអត្ថបទកាព្យខាងលើ ។
៤. ដើម្បីបង្កើតកាព្យរូបារម្មណ៍ក្នុងអត្ថបទកាព្យនេះ តើកវីបានប្រើវិធីផ្ទុន វិធីរណ្តំ និងវិធីបញ្ជាសដូចម្តេចខ្លះ ?
៥. តើអ្នកយល់ដូចម្តេចខ្លះ ចំពោះរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ?
៦. តើលោកជួនម៉េនរស់នៅខេត្តណា ? ស្រុកណា ?
៧. ប្រសិនបើអ្នកមានឱកាសអាចជួបនឹងលោកជួនម៉េន ចូរអ្នកសាកសួររប័ន្តមទៀតពីព័ត៌មានដែលអ្នកចង់ដឹង ហើយទាក់ទងនឹងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យឆ្នាំ ១៩៧៥ - ១៩៧៩ ។



# ទំនុកច្រៀងនិងរបាំស្នែងទន្សោង



នៅពេលអ្នកស្តាប់ “ទំនុកច្រៀងរបាំស្នែងទន្សោង” ចូរអ្នកកត់សម្គាល់ចំណុចសំខាន់ៗ ដើម្បីឆ្លើយសំណួរខាងក្រោម ៖

១. ចូរនិយាយពីប្រវត្តិរបាំស្នែងទន្សោង ។
២. ហេតុអ្វីបានជាគេដាក់ឈ្មោះថា “របាំស្នែងទន្សោង” ?
៣. តើរបាំស្នែងទន្សោងនេះមើលក្នុងទម្រង់សិល្បៈទីប៉ុន្មាន ?
៤. តើទំនុកច្រៀងនៃរបាំស្នែងទន្សោងមានប៉ុន្មានផ្នែក ? ចូរសង្ខេបផ្នែកនីមួយៗ ។
៥. ចូររកអត្ថន័យនៃចម្រៀងរបាំស្នែងទន្សោង ។
៦. តើអ្នកយល់ដូចម្តេចចំពោះទំនុកច្រៀងនិងរបាំស្នែងទន្សោងនេះ ?
៧. ក្នុងនាមអ្នកជាកូនកុលបុត្រកុលធីតាខ្មែរដ៏ឆ្លើម តើអ្នកមានគំនិតយ៉ាងដូចម្តេច ក្នុងការអភិរក្សសិល្បៈខ្មែរ ?



# សង្ខេបអត្ថបទកាព្យជាពាក្យរាយ

អ្នកធ្លាប់បានសិក្សារួចហើយ អំពីការនិយាយសង្ខេបអត្ថបទពាក្យរាយនៅមេរៀនមុន ។ ឥឡូវនេះអ្នកនឹងសិក្សាអំពីការនិយាយសង្ខេបអត្ថបទដែលជាពាក្យកាព្យឱ្យទៅជាពាក្យរាយបន្តទៀត ។

ចូរអ្នកអានឬសូត្រអត្ថបទកាព្យខាងក្រោម ៖



១. ស្តាំដៃពត-សារី បំផ្លាញហិនហោច	ជាតិខូចខ្មៅខ្ចី ខ្មៅចកៀរនិងជើង បំផ្លាញជាតិសាសន៍ ។	ដូចផេះចំបើង នេះហោជួរឡើង
២. ពិតត្រូវបំណង សតវត្សរ៍ដ៏វែង	ដែលបរទេសបឹង គេស្វែងយុទ្ធសាស្ត្រ ដូចគ្រាពត-សារី ។	មកជាយូរណាស់ តែមិនប្រទះ
៣. សម័យលង្វែក ឱ្យខ្មែរនិងខ្មែរ	សៀមគេជ្រៀតជ្រែក វាយគ្នាវក់រី ធ្លាក់ហាយនភាព ។	បំបែកសាមគ្គី រដ្ឋខ្មែរខ្មៅខ្ចី
៤. គេកៀរយកខ្មែរ រាប់ច្រើនម៉ឺនសែន	ត្រចៀកដោតខ្សែ គេកេណ្ឌធ្វើបាប ដូចសត្វតិរច្ឆាន ។	យកធ្វើទាសភាព ខ្មែរចុះទន់ទាប
១. គម្ពីរក្រមក្រិត្យ សព្វស្រូវអង្ករ	កេរ្តិ៍ប្រាជ្ញបណ្ឌិត មាសពេជ្រធនធាន ដាក់ចូលជាតិគេ ។ ...	សិល្បៈខ្មែរមាន សៀមប្រមូលបាន
២. សម័យបារាំង អ្នកចេះដឹងជាតិ	ខ្មែរណាខ្លាំងៗ គេវាតបំបែរ ឱ្យនៅល្ងិតល្ងង់ ។	គេមិនទុកទេ បំបាត់ជាតិខ្មែរ
៣. ខ្មែរទាំងប្រុសស្រី ភពលោកលែងស្គាល់	អស់សិទ្ធិសេរី លែងយល់ទំនង ត្រឹមឥណ្ឌូចិន ។ ...	ដូចសត្វជាប់ជង គេស្គាល់ទាក់ទង

៤. សម័យជប៉ុន នាំសង្គ្រាមចូល	ខ្មែរដួងញាក់គ្រុន ខ្មែរស្ទើរពុំរស់ ពីភពមណ្ឌល ។	ភ័យញ័ររុកពោះ រលាយកិត្តិយស
៥. គ្រាប់បែកធ្លាក់ចំ មនុស្សជ្រូករកណ្តាល	ចេតិយមួយធំ ឈាមប្រាលស្លាប់ខ្ទល់ រចល់ពេញដី ។	រលំគ្មានសល់ ខ្មែរទាំងសកល
៦. សម័យអាមេរិក បក្សពួកនិយម	ខ្មែរបែកខ្ចាំខ្ចេច សង្គមចាស់ថ្មី ប្រល័យតែខ្មែរ ។	ជាពីរជាបី វិធានពេញដី
៧. រឿងជាតិបរទេស ជារឿងស្នេហាគ្រោក	គេមកជាន់ជិះ ក្នុងលោកណាស់ដែរ ជាតិគេថ្លៃថ្នាំ ។	ជាតិយើងជាតិគេ តែប្រវត្តិគេ
៨. រឿងគេជិះជាន់ ខ្មែរត្រូវទាមទារ	គេលួចគេប្លន់ កុំរាជីវា “ខ្មែរសម្លាប់ខ្មែរ” ។ ...	ទ្រព្យជាតិខេមរា តែហួសពាក្យថា

(ដកស្រង់ពីសៀវភៅមើលផែនដីខ្មែររបស់កវី ជួន ម៉េន ១៩៨០)



អ្នកបានអានឬសូត្រអត្ថបទកាព្យនេះរួចហើយ ចូរអ្នកពិនិត្យមើលវគ្គនីមួយៗជាបន្តបន្ទាប់ ដោយកំណត់យកចំណុចសំខាន់មួយ បន្ទាប់មករកសេចក្តីលំអិតដែលទាក់ទងនឹងចំណុចសំខាន់នៃវគ្គ នោះ ។

វគ្គទី ១ គឺនិយាយពីពួកសៀមឈ្លានពានប្រទេសខ្មែរនៅសម័យលង្វែក ។ សៀមបានបំបែក បំបាក់ខ្មែរឱ្យសម្លាប់គ្នាឯង រួចគេប្រមូលគម្ពីរក្បួនខ្នាត អ្នកប្រាជ្ញបណ្ឌិត សិល្បៈ ស្រូវអង្ករ មាសពេជ្រ ធនធានយកទៅដាក់ចូលក្នុងជាតិរបស់គេ ។

វគ្គទី២ និងទី៣ គឺនិយាយពីពួកបារាំងបានដាក់និមណ្ឌនិកមលើប្រទេសខ្មែរ ។ បារាំងបាន សម្លាប់ខ្មែរដែលមានចំណេះដឹង បំបិទសិទ្ធិសេរីភាពខ្មែរមិនឱ្យមានការទាក់ទងនឹងពិភពលោកខាង ក្រៅ ពិភពលោកមិនស្គាល់ខ្មែរទេ គេស្គាល់តែប្រទេសឥណ្ឌូចិន (កម្ពុជា វៀតណាម លាវ) ។

វគ្គទី៤ និងវគ្គទី៥ និយាយពីពួកជប៉ុនមកត្រួតត្រាប្រទេសខ្មែរ ។ ជប៉ុនបាននាំសង្គ្រាមចូលស្រុកខ្មែរ ដូចជាការទម្លាក់គ្រាប់បែកនៅចេតិយធំនិងផ្សារកណ្តាល ធ្វើឱ្យប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរស្លាប់យ៉ាងវេទនា ហើយស្ថិតក្នុងសភាពភ័យខ្លាចជាទីបំផុត ។

វគ្គទី៦ និយាយពីពួកអាមេរិក លូកដៃកូរកាយបំបែកឱ្យខ្មែរមានបក្សពួកជាពីរ ជាបីក្រុម ឈ្លោះទាស់ទែងគ្នា ព្រោះតែមានសង្គមចាស់ និង សង្គមថ្មី ហើយសម្លាប់តែខ្មែរគ្នាឯង ។

វគ្គទី៧ និងទី៨ និយាយពីការត្រួតត្រាឈ្នានពានព្យុះព្យុះរបស់ពួកបរទេសខាងលើ គឺជាអំពើស្មោកស្មោកអាក្រក់ក្រៃលែងចំពោះប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរ ។ ចំពោះទង្វើរបស់ពួកបរទេសដែលធ្វើមកលើខ្មែរ ខ្មែរត្រូវតែតស៊ូប្រឆាំង រើបម្រុងដោយពុំរាថយឡើយ ប៉ុន្តែអ្វីដែលហួសនិស្ស័យនោះ គឺអ្នកដឹកនាំខ្មែរក្រហម ដែលបញ្ជាខ្មែរឱ្យសម្លាប់ខ្មែររាប់លាននាក់ គឺជាទង្វើថោកទាបបំផុត ។

តាមរយៈឧទាហរណ៍ខាងលើអ្នកអាចនិយាយសង្ខេបអត្ថបទពាក្យកាព្យនេះឱ្យមានលក្ខណៈរៀបរយល្អតាមគំរូខាងក្រោម ៖

នៅសម័យលង្វែក សៀមបានឈ្នានពានប្រទេសខ្មែរ ។ គេបានចាប់ចោទត្រចៀកខ្មែរដោតខ្សែដឹកទៅធ្វើទាសករឬនាំស្រូវអង្ករ មានពេជ្រ អ្នកប្រាជ្ញបណ្ឌិតគម្ពីរក្បួនខ្នាតសម្បត្តិទ្រព្យផ្សេងៗ របស់ខ្មែរដាក់បញ្ចូលទៅក្នុងជាតិគេ ។ បន្ទាប់មកប្រទេសខ្មែរ ក៏ត្រូវបានពួកអាណានិគមនិយមបារាំងត្រួតត្រា ។ ពួកនេះបានសម្លាប់អ្នកប្រាជ្ញចេះដឹងខ្មែរក្នុងបំណងបំបាត់ជាតិសាសន៍ដោយបំបិទសិទ្ធិសេរីភាពមិនឱ្យខ្មែរស្គាល់ពិភពលោកខាងក្រៅហើយគ្រានោះពិភពលោកគេស្គាល់តែប្រទេសឥណ្ឌូចិនប៉ុណ្ណោះ ។ បន្តមកទៀត ជប៉ុនបានមកត្រួតត្រាខ្មែរ ដោយនាំយកទាំងភ្លើងសង្គ្រាមមកជាមួយផង ។ សង្គ្រាមនេះបានបំផ្លាញខ្មែរក្នុងភាពភ័យខ្លាច ដែលគ្រានោះមានទម្លាក់គ្រាប់បែកលើវត្ត ផ្សារ និងផ្ទះសម្បែងស្លាប់មនុស្សជាច្រើន ។ ចុងក្រោយនៃប្រតិបត្តិបរទេសឈ្នានពានខ្មែរ អាមេរិកក៏បានលូកដៃកូរកាយផ្ទៃក្នុងខ្មែរឱ្យបំបែកជាបក្សពីរថី បែងចែកពួកសង្គមចាស់ សង្គមថ្មីឱ្យខ្មែរឈ្លោះគ្នាសម្លាប់គ្នាទៅវិញទៅមក ។

រាល់សកម្មភាពបរទេសឈ្នានពានខ្មែរ ជាអំពើស្មោកស្មោកអាក្រក់បំផុតសម្រាប់ជាតិខ្មែរ តែសម្រាប់ប្រទេសគេ គឺរុងរឿង ហើយខ្មែរក៏ត្រូវតែទាមទារ តស៊ូរើបរះយកសម្បត្តិទាំងនោះមកវិញឱ្យបាន ។ ប៉ុន្តែគេហួសចិត្តរកពាក្យណាមកនិយាយឱ្យចំឱ្យសមបានទេ ចំពោះពួកខ្មែរក្រហម បញ្ជាខ្មែរឱ្យសម្លាប់ខ្មែរគ្នាឯងអស់រាប់លាននាក់នោះ ។



ការនិយាយសង្ខេបអត្ថបទកាព្យឱ្យទៅជាពាក្យរាយមានលក្ខណៈរៀបរយល្អអ្នកត្រូវ ៖

- រកព្រឹត្តិការណ៍សំខាន់ៗតាមវគ្គនីមួយៗ
- និយាយពីសេចក្តីលំអិតដែលទាក់ទងនឹងព្រឹត្តិការណ៍សំខាន់នោះ
- ប្រើពាក្យពេចន៍ជាពាក្យរាយដោយមាន ឃ្លា ល្អៗឱ្យបានត្រឹមត្រូវ
- ប្រើសំនួនប្រាប់លំដាប់ឱ្យបានត្រឹមត្រូវ ។

**លំហាត់**

ចូរអានសង្ខេបអត្ថបទកាព្យដូចខាងក្រោម ឱ្យទៅជាពាក្យរាយ មានលក្ខណៈរៀបរយល្អ ៖

- អំណានទី១ “រឿងទុំទាវ” ។
- វគ្គដកស្រង់ខាងក្រោម ។

មេសាចិតប្រាំ	នគររងកម្ម	សិទ្ធិសេរីចុះ
សីលធម៌ជាតិ	ឃ្លាតធ្លាក់ផ្លូវខុស ជាប់ទោសពេញដី ។	ជនទាំងស្រីប្រុស
គុកខ្មោះថាគ្មាន	ភរទាំងបំពាន	លាក់មិនឱ្យស្តី
អំពើបាញ់កាប់	ចងចាប់ប្រក្រតី អ្វីៗស្រេចថា ។	ច្បាប់នៅសម្តី
មាត់ជាអាទិទេព	ឱ្យយំឱ្យពេប	ឱ្យអត់អាហារ
និទ្ទុងចំណង	ចងវាយឥតការណ៍ គេថាទន់ភ្លន់ ។	នេះជាវាចា
សំដីថាស្នើ	តែឃើញអំពើ	គឺជាចោរឃ្នង
អ្នកម្ចាស់មិនឱ្យ	នឹងត្រូវអាសន្ន ជាន់កវាយចោល ។	ជាប់ទោសយ៉ាងអន់
ដកដាក់អង្គការ	គាត់មានខ្លឹមសារ	តែដូចស្រមោល
ភូតភរប្រវ័ញ្ច	មិនអាចដេញដោល បម្រើអាត្មា ។	ប្រើឱ្យរត់បោល
នាឡិកាខោអាវ	ឃើញច្បាស់ក្រឡៅ	គេពាក់ហ៊ីហា
យកបុគ្គលម្នាក់	ដាក់ជាអង្គការ ថាតំណាងជន ។ [...]	បំភ័ន្តនេត្រា



# ប្រធានអត្តាធិប្បាយបែបពន្យល់

អត្តាធិប្បាយពន្យល់ គឺការបកស្រាយបំភ្លឺមតិ គំនិតរបស់នរណាម្នាក់ ទស្សនៈរបស់អ្នកប្រាជ្ញ ណាម្នាក់ ឬបង្ហាញការយល់ឃើញរបស់ខ្លួនផ្ទាល់ ។ ក្នុងការពន្យល់ត្រូវតែវិភាគរកហេតុផលមកធ្វើជា អំណះអំណាង ហើយប្រើសិល្ប៍វិធីធ្វើឱ្យគេយល់ច្បាស់ពីខ្លឹមសារ អត្ថន័យនៃមតិទស្សនៈ ឬបញ្ហា នោះ ។ ទស្សនៈ បញ្ហា អត្ថន័យ ... ដែលបានចោទនៅក្នុងប្រធានតែងសេចក្តី ច្រើនមានលក្ខណៈ ជឿនលឿន សកម្មរួចស្រេចទៅហើយ ដោយពុំមានមតិឬយោបល់ណាមួយមកខ្ជាប់នឹងអត្ថន័យ ឬ ទស្សនៈនោះបានឡើយ ។ អត្ថន័យជឿនលឿន ឬសកម្មមានន័យថា ប្រធាននោះមានអត្ថន័យជាវិជ្ជ មានគ្រប់គ្រាន់ក្នុងការអប់រំ ដែលប្រើជីវភាពរស់នៅរបស់មនុស្ស ។

**ប្រធានគំរូ :** គេថា "វត្តអារាមពុទ្ធសាសនា មានតួនាទីសំខាន់ណាស់ចំពោះសង្គមខ្មែរ" ។ តើ មតិនេះមានខ្លឹមសារដូចម្តេចខ្លះ ? ចូរបង្ហាញដោយលើកឧទាហរណ៍ក្នុងរឿងទុំទាមកបញ្ជាក់ផង ។

## គម្រោងតែងគំរូ

### ១ . ផ្ដើមសេចក្តី

- លំនាំបញ្ហា : ពុទ្ធសាសនា ជាសាសនារបស់រដ្ឋនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- ចំណូលបញ្ហា : "វត្តអារាមពុទ្ធសាសនា មានតួនាទីសំខាន់ណាស់ចំពោះសង្គមខ្មែរ" ។
- ចំណោទបញ្ហា : តើមតិនេះមានខ្លឹមសារដូចម្តេចខ្លះ ?

### ២ . ឆ្លើយសេចក្តី

#### ក. ឃ្លាភ្ជាប់សេចក្តី

- ពន្យល់ពាក្យ : វត្តអារាម ពុទ្ធសាសនា តួនាទី សង្គមខ្មែរ
- ពន្យល់ន័យប្រធាន : "វត្តអារាមពុទ្ធសាសនា មានតួនាទីសំខាន់ណាស់ចំពោះសង្គមខ្មែរ" ។

#### ខ. បកស្រាយប្រធាន

##### តួនាទីពុទ្ធសាសនាចំពោះសង្គមខ្មែរ

- ប្រកាន់យកសន្តិភាព គ្មានហិង្សា គ្មានសង្គ្រាម
- អប់រំមនុស្សឱ្យពឹងលើខ្លួនឯង ជឿជាក់លើសមត្ថភាពខ្លួនឯង...
- ការចូលរួម : សង្គមជាតិជាកម្មសិទ្ធិពលរដ្ឋ ហើយពលរដ្ឋមានតួនាទីថែរក្សា និងអភិវឌ្ឍ ប្រទេសនោះដោយខ្លួនគេផ្ទាល់ ។

- និរន្តរភាព : ត្រៃសរណគមន៍ពុទ្ធសាសនា គឺព្រះពុទ្ធ ព្រះធម៌ ព្រះសង្ឃ ឯសង្គមមានបច្ច័យបី គឺបុគ្គល សង្គម និងធម្មជាតិ ដែលមានទំនាក់ទំនងជួយគ្នាទៅវិញទៅមក ដើម្បីថែរក្សាពុទ្ធសាសនា ក៏ដូចជាថែរក្សាសង្គមខ្មែរ ។ ករណីដូចនេះហើយ ទើបពុទ្ធសាសនាបានក្លាយជាសាសនារបស់រដ្ឋ ។

- ពុទ្ធសាសនាបានចូលរួមក្នុងសង្គមខ្មែរ: ក្នុងភាពជាអ្នកដឹកនាំប្រកបដោយទសពិធរាជធម៌និងអប់រំបុគ្គល គ្រួសារលើផ្នែកធម៌វិទ្យាសាស្ត្រ សីលធម៌... ។ល ។

**តួនាទីវត្តអារាមពុទ្ធសាសនាចំពោះសង្គមខ្មែរ**

- ជាទីតាំងនៃព្រះពុទ្ធសាសនា
- ជាមន្ទីរពេទ្យខាងផ្លូវចិត្ត
- មជ្ឈមណ្ឌលវប្បធម៌របស់ប្រជាជន
  - សារមន្ទីរនៃស្ថាបត្យកម្មខ្មែរ
  - កន្លែងប្រមូលផ្តុំជំនឿរបស់ប្រជាជន
  - កន្លែងសម្រាប់ផ្តល់បុណ្យកុសល
  - ផ្សាយវប្បធម៌និងផ្តល់ព័ត៌មាន
  - កន្លែងបង្កើតស្នាដៃនិពន្ធ
  - បណ្ណាល័យរបស់ប្រជាជន
  - កន្លែងអប់រំវិជ្ជាជីវៈ
  - កន្លែងអប់រំសីលធម៌របស់ខ្មែរ
  - សាលារៀនខាងលេខពុទ្ធ និងអក្សរសាស្ត្រសម័យបុរាណ
- កន្លែងជ្រកកោនរបស់អ្នកកម្សត់ទុរគត
- ជំរកនិរភ័យនៃពពួកសត្វ
- រណ្តៅកប់ទំនាស់ កន្លែងមានភាពស្មើគ្នា ។

**ឧទាហរណ៍ : រឿង ទុំទាវ**

- ការអប់រំវិជ្ជាជីវៈ
  - នេនទុំមានថ្វីមាត់ពូកែ មានសំឡេងពីរោះ
  - នេនពេជ្រមានចំណេះខាងផ្គុំប្តីយ៉ាងពីរោះ

**ឧទាហរណ៍ :**

ទុំមានវោហារប្រាជ្ញាជ្រៅជ្រះ  
ល្អទ្រង់អង្គកាយសាយទឹកមុខ  
នេនពេជ្រចេះស្រេចខាងផ្លុំប៊ី  
អ្នកនេនពីរពិតគិតគុំក្នុង

មានទាំងសំឡេងរូបខ្លីល្ងក់  
រួចទុកនេនពេជ្រស្រេចជាម្ពូន ។  
ឈ្លាសវៃប្រសប់ភ្លេងមាំមួន  
ចំណេះក្នុងខ្លួនប្រហែលគ្នា ។ ...

- នេនទុំ ពេជ្រ ចេះធ្វើតោកនិងចេះលក់តោក

**ឧទាហរណ៍ :**

ធ្វើតោកធ្វើទុកលក់ដាច់ខ្លះ  
.....  
ប្រសិនដឹកតោកយកទៅធ្វើ

នៅផ្ទះទៀបវត្តជាមីងមា ...  
លាព្រះគុណទៅក្រែងប្រសើរ  
គ្រាន់បើនៅអាយបាយមិនដាច់ ។ ...

- កន្លែងអប់រំសីលធម៌

- នេនទុំ ពេជ្រ បានសុំការអនុញ្ញាតពីគ្រូចៅអធិការទៅលក់តោក

**ឧទាហរណ៍ :**

ព្រោះយើងទាំងសងបងបង្អំ  
ទាំងពីរនាក់នឹងចរយាត្រា

លាព្រះគុណធំខ្ញុំកុរុណា  
ប្រោសប្រាណមានការទៅស្រុកឆ្ងាយ ។

- ព្រះចៅអធិការបានទទួលនេនទាំងពីរ

**ឧទាហរណ៍ :**

ទៅចុះតាប់ខុសប្រយ័ត្នណា  
បត់បួចទ្បកលេងមិនគប្បី  
កេរ្តិ៍ខ្មាសនិន្ទានាលោកិយ  
បើទៅលក់អស់កុំនៅយូរ

កុំឡើយអីអាឃើញរូបស្រី  
ដំនៀលអប្រិយមកដល់គ្រូ ។  
ខុសពីវិន័យព្រះសព្វញ្ញ  
គិតគូរថ្លៃថោកមកវិញនាប់ ។

- នេនពេជ្ររំលឹកនេនទុំមុននិមន្តទៅទេសនៅផ្ទះម្តាយទាវ

**ឧទាហរណ៍ :**

ថាដើរមានបួនខ្លួនជាសង្ឃ  
បើដើរទៅក្តីបាសកនោះ

ទើបបានត្រូវត្រង់ឥតមានមោះ  
កេរកោះថ្លោះឆ្លោយឱ្យមានប្រាំ ។ ...

- ផ្សាយវប្បធម៌ (ទៅតាមភូមិស្រុក)

- នេនទុំបានមន្តទៅទេសនានៅស្រុកត្បូងឃ្មុំ (លក់តោកផង ទេសនាផង) តាមការនិមន្តរបស់ម្តាយទាវ ... ។





ប្រទេសកម្ពុជាជាប្រទេសមួយដែលបានទទួលឥទ្ធិពលពីសាសនាធំៗពីរ គឺព្រាហ្មណ៍សាសនា និងព្រះពុទ្ធសាសនា ។ ឥទ្ធិពលនៃសាសនាទាំងពីរនេះបានជ្រៀតចូលទៅក្នុងផ្នត់គំនិតរបស់ប្រជាជន កម្ពុជាស្ទើរគ្រប់ស្រទាប់វណ្ណៈតាំងពីយូរយារណាស់មកហើយ ។ ជំនឿទាំងនេះបានក្លាយទៅជា ប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់ និងការគោរពបូជា ការប្រតិបត្តិរបស់ប្រជាជនខ្មែរទៅហើយដូចជា ការ គោរពមាតាបិតា គ្រូអាចារ្យ គោរពព្រះពុទ្ធ ព្រះឥន្ទ្រ ព្រះព្រហ្មជាដើម ។ល ។

ក្នុងមេរៀននេះ អ្នកនឹងបានសិក្សាពីការគោរពបូជាមួយចំនួនតាមរយៈស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរ និងគោលគំនិតសំខាន់ៗមួយចំនួនរបស់ព្រះពុទ្ធសាសនានិងព្រាហ្មណ៍សាសនា ។ ទន្ទឹមនឹងនេះ អ្នកនឹង បានសិក្សាបន្ថែមទៀតអំពីលក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍ ចលនាអក្សរសិល្ប៍ ការនិយាយប្រៀបធៀប សំណេរ តែងសេចក្តីប្រៀបធៀប និងអំពីសូរព្យញ្ជនៈទោល ។



# លក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍

អក្សរសិល្ប៍របស់ជាតិសាសន៍នីមួយៗតែងតែមានលក្ខណៈដោយឡែករបស់ជាតិសាសន៍នោះ ជានិច្ច ហើយអក្សរសិល្ប៍នោះទៀតសោតក៏បានបង្ហាញផងដែរនូវលក្ខណៈមនុស្ស លក្ខណៈសង្គម លក្ខណៈជាតិ លក្ខណៈអន្តរជាតិ លក្ខណៈវណ្ណៈជាដើម ... ។ល។ ពេលនេះ យើងលើកយកលក្ខណៈ មនុស្សនិងលក្ខណៈសង្គមនៅក្នុងអក្សរសិល្ប៍មកបង្ហាញដូចខាងក្រោម ៖

## ១ . លក្ខណៈមនុស្ស

លក្ខណៈមនុស្សក្នុងអក្សរសិល្ប៍ គឺការសិក្សាអំពីមនុស្សក្នុងសម័យកាលដ៏ជាក់លាក់ណាមួយ ។ លក្ខណៈមនុស្សក្នុងអក្សរសិល្ប៍ សំដៅលើលក្ខណៈរួមទូទៅរបស់មនុស្សដូចជា ការសើចសប្បាយ ការរីករាយ ប្រចណ្ណ ព្រួយប្រយ័ ការច្រណែន និង ... ។ល។ លក្ខណៈមនុស្សបង្ហាញឱ្យឃើញតាម រយៈសកម្មភាព ទង្វើ អាកប្បកិរិយា ពាក្យសំដី ចិត្តគំនិត... របស់តួអង្គនៅក្នុងរឿង ។

**ឧទាហរណ៍ :** លក្ខណៈមនុស្សរបស់តួអង្គព្រះរាមក្នុងរឿងរាមកេរ្តិ៍ខ្មែរគឺ

- ព្រះរាមយំសោកនឹករឭកនាងសីតា
- ព្រះរាមខឹងប្រចណ្ណនាងសីតាជាមួយក្រុងរាពណ៍
- ព្រះរាមឱ្យនាងសីតាដើរលុយភ្លើងដើម្បីបញ្ជាក់ភាពបរិសុទ្ធ
- ព្រះរាមឈ្លោះជាមួយកូនក្មេង គឺកូនរបស់ខ្លួន រាមលក្ស្យណ៍និងជបលក្ស្យណ៍ ។ល។

## ២ . លក្ខណៈសង្គម

លក្ខណៈសង្គមក្នុងអក្សរសិល្ប៍ ត្រូវបានបង្ហាញតាមរយៈខ្លឹមសារនៃអត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ទាំង ឡាយណា ដែលបានលើកយកបញ្ហាមនុស្សនៅក្នុងសង្គមណាមួយមកចោទនិងដោះស្រាយសមស្រប តាមសភាពលក្ខណៈនៃសង្គមរបស់ខ្លួន ។ បញ្ហាសង្គម គឺជាមតិយោបល់ឬគំនិតទាំងឡាយដែលតំណាង ឱ្យព្រឹត្តិការណ៍សង្គមទាំងមូល ។

**ឧទាហរណ៍ :** រឿងទុំទាវបង្ហាញឱ្យឃើញពីរបៀបរបបគ្រប់គ្រងនិងច្បាប់ទម្លាប់មួយចំនួនរបស់ សង្គមខ្មែរសម័យលង្វែកគឺ

- អំណាចរបស់ព្រះរាជា : ព្រះរាជាជាអ្នកគ្រប់គ្រង កាត់ក្តី ដឹកនាំប្រទេស... ។
- អំណាចស្តេចត្រាញ់ : ស្តេចត្រាញ់មានអំណាចគ្រប់គ្រងជំនុំជម្រះកាត់សេចក្តីក្នុងដែនដីរបស់ ខ្លួន ។

“ឧកញ៉ាអរជួនមាំមួនពេក ធម្មតាក្រោមមេឃទាបជាងភ្នំ  
មានបូទីអំណាចឥតជំនុំ កាប់ចាក់វាយដំពុំប្រណី” ។

- អំណាចមេគ្រួសារ : អំណាចគ្រួសារស្ថិតនៅលើមេគ្រួសារ “នំមិនធំជាងនាឡិ” ។

លំហាត់

១. ចូរបង្ហាញលក្ខណៈមនុស្សនិងលក្ខណៈសង្គមតាមរយៈស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ :

ក. រឿងរាមកេរ្តិ៍

ខ. រឿងព្រះវេស្សន្តរ ។

២. ចូរបង្ហាញលក្ខណៈសង្គមតាមរយៈស្នាដៃរឿងខាងក្រោមនេះ :

[...]ហំ : ព្រះតេជគុណ ខ្ញុំទុកជាម៉ែឪហើយ មេត្តាខ្ញុំចុះ ។ ជីវិតខ្ញុំថ្លៃតែ ១ម៉ឺនរៀលទេ ។ ម្តេច  
ព្រះបាទម្ចាស់មានប្រសាសន៍ឯណាទៅវិញ ? ឱ្យខ្ញុំភ្លាមមក ១ម៉ឺនដូចជាបោះចោល  
ឱ្យសត្វលង់ទឹកទៅចុះ ។ ព្រះតេជគុណស្គាល់ចិត្តខ្ញុំស្រាប់ហើយ ស៊ូស្លាប់រស់នឹងព្រះ  
តេជគុណយ៉ាងណាៗ ... ។

ចៅកែ : យីអានេះ និយាយច្រើនណាស់ អញថាមិនដឹងៗហើយ ។ យកទ្បានអញទៅបុកគេ  
ខូចទ្បានអញ ងាប់មនុស្ស ៣នាក់ រឿងរ៉ាវនឹងអាងសម្លើមណាស់ ប៉ោកេប្តឹងផង  
ឥឡូវមកវិភងមួយទៀត ។ ជានិត ជួយគិតមើល អានេះវាគិតជញ្ជក់ឈាមឯង ឱ្យ  
នៅតែស្បែកនិងឆ្អឹងតែម្តង ។

ហំ : ព្រះតេជគុណប្រាប់ស្រាប់ហើយ ! ខ្ញុំបរទ្បានបុកគេ គឺធ្វើតម្រូវចិត្តព្រះតេជគុណ ។

ចៅកែ : អញឱ្យបុកមែន តែមិនមែនឱ្យបុកទាល់តែមានស្លាប់មនុស្សឯណា !

ហំ : ខ្ញុំក៏មិនមែនចង់ឱ្យមានមនុស្សស្លាប់ដែរ តែនរណាប៉ាន់គ្រោះថ្នាក់បាន !

ចៅកែ : អើ ! រួចអាងមកទារលុយអញទៀត !

ហំ : ចុះចៅកែសន្យាថា បើខ្ញុំបុកទ្បានអាហុងលីបាន ឱ្យខ្ញុំ ១ម៉ឺន ។ ខ្ញុំទារតាមចៅកែ  
សន្យា ។ (កម្មករចូល) ។

ចៅកែ : យី អាំ ! សំដីរឹងណាស់ហ្ន៎ !

ហំ : ចៅកែ ខ្ញុំបាទត្រូវការ ១ម៉ឺនណាស់ ប្រពន្ធខ្ញុំឈឺ កូនត្រូវចូលអនុវិទ្យាល័យ ម្តាយខ្ញុំ  
ចង់ធ្វើបុណ្យបន្តិចបន្តួចនឹងគេ ។ ឱ្យតែបាន ១ម៉ឺនមកខ្ញុំយកទៅឱ្យប្រពន្ធកូន ម្តាយ  
សប្បាយ ខ្ញុំយ៉ាងណាយ៉ាងនោះចុះ ខ្ញុំឥតគិតទេ ខ្ញុំសូមលើកដៃសំពះចៅកែម្តង បើ  
មិនអាណិតខ្ញុំទេ អាណិតតែប្រពន្ធកូនម្តាយខ្ញុំចុះ កុំតែមានវង្សត្រកូល ខ្ញុំមិនត្រូវការ  
១ម៉ឺនធ្វើអ្វីទេ ។ [...]



# រំលឹកបញ្ញត្តិ

## ១ . លក្ខណៈសម្គាល់របស់រឿងបែបព្រាហ្មណ៍និយម

អក្សរសិល្ប៍ព្រាហ្មណ៍និយមសម្គាល់អត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ណាដែលមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងលទ្ធិសាសនាព្រាហ្មណ៍ ។ អក្សរសិល្ប៍នេះតែងលើកយកអច្ឆរិយបុគ្គល ទេវតា អាទិទេព ព្រះឥន្ទ្រ ព្រះព្រហ្ម ព្រះឥសូរ ព្រះនារាយណ៍ យក្ស ដោយរួមផ្សំនឹងមន្តអាគមតាថា បែងភាគ កាឡាខ្នង ចេះជប ចេះហោះហើរ ដើរលើអាកាសជាដើម ។

លក្ខណៈសម្គាល់អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរបែបព្រាហ្មណ៍និយមមាន ៖

### ក. ផ្ដើមរឿង

ការផ្ដើមរឿងនៃស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ប្រភេទនេះ គឺចាប់ផ្ដើមឡើងដោយការបង្ហាញពីឈ្មោះរបស់អាទិទេពធំៗ ទាំងបីដូចជាព្រះព្រហ្ម ព្រះវិស្ណុ ព្រះឥសូរ ពិធីបូជាយញ្ញូ ឬពិធីផ្សេងៗទៀត ។

**ឧទាហរណ៍ :** ផ្ដើមរឿងរាមកេរ្តិ៍ អ្នកនិពន្ធសរសេរថា “ ដងនោះមានអស្សរសា មានរូបមួយនាមហៅកាកនាសួរស្តែង ។ ពួស័ពួសង្វធុដឡើងថ្កានព្រតព្រះគម្លែង ឥសូរដ៏រាមបូជ្ា ។ អស្សរនោះនិរ-មិត្ររូបាកាកមួយសា ហោះហើរនូវតេជបិណ្ឌិក ។ មកចិកហោមសាស្ត្រាធម្មិក ពួស័ពួគគិក ស្លឹកស្មីភ្នំញ័រ រុះរោយ ។ ស្រែកស័ព្ទកាកនោះពួន្លាយធុដដោងព្រាត់ព្រាយក៏ភិតពួនពីងនៅនិត្យ ... ” ។

### ខ. តួរឿង

- តួអង្គ : ជាអាទិទេព ឬអវតារនៃព្រះវិស្ណុមកយោនយកកំណើតជាមនុស្សជាបុរសអស្សរៗ និងជានារីអស្សរៗ ឯតួអង្គផ្សេងទៀតមានឥសី ទេវតា យក្ស គ្រុឌ ... ។ល ។
- ដំណើររឿង : ដំណើររឿងមានភាពអច្ឆរិយៈដូចជា ជប ប្រោះ ហោះហើរ ផ្លែងសរ ... ។
- ទីកន្លែង : ព្រៃហោមពាន្ត ក្រុងព្វយុជ្យា ស្ថានសួគ៌ ស្ថានបាតាល ស្ថានសិម្ពលី(គ្រុឌ) ពោល គឺថានទាំងបី ។
- ដំណោះស្រាយបញ្ហា : ដោះស្រាយបញ្ហាដោយយុទ្ធវិធីឬសង្គ្រាម ។
- បញ្ហាទំនាស់ : ទំនាស់កើតឡើងរវាងសភាវៈល្អនិងសភាវៈអាក្រក់ ។
- ឧត្តមគតិរឿង ៖
  - អប់រំមនុស្សឱ្យជឿលើអាទិទេព
  - អប់រំឱ្យមនុស្សមានជំនឿថា ទុក្ខសោក សំណាងល្អអាក្រក់របស់ខ្លួនបានមកពីអាទិទេព ជាអ្នក កំណត់ ។

**គ. បញ្ចប់រឿង**

ការបញ្ចប់រឿងបែបព្រាហ្មណ៍និយម គឺតួអង្គតំណាងអាទិទេព (សភាវៈល្អ) មានជ័យជំនះលើសភាវៈអាក្រក់ យក្ស អសុរៈ ។ល ។

**២ . លក្ខណៈសម្គាល់របស់រឿងបែបពុទ្ធនិយម**

អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរបែបពុទ្ធនិយមសម្គាល់អត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ណាដែលមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងលទ្ធិពុទ្ធសាសនា គឺលើកយកសកម្មភាពពោធិសត្វក្នុងការកសាងបារមី ឬដែលបានលើកយកទស្សនៈសំខាន់ៗក្នុងពុទ្ធសាសនាមានបញ្ហាកម្មផល បុណ្យ បាប ជាដើមមកបង្ហាញ ៖

**ក. ផ្ដើមរឿង**

រឿងផ្ដើមឡើងដោយធ្វើបទនមស្ការ មានតំណាលថា ព្រះពុទ្ធកង់នៅក្នុងអាមាមណាមួយទ្រង់សម្ដែងឡើងនូវរឿងអតីតជាតិរបស់ព្រះអង្គទៅកាន់ពុទ្ធបរិស័ទ ។ល ។

**ខ. តួរឿង ឬដំណើររឿង**

- តួអង្គ : តួអង្គប្រុសជាពោធិសត្វ ឯតួអង្គស្រីជាកន្សែសារពេជ្វ ។ តួអង្គរងមានមនុស្ស ទេវៈ អសុរៈ ... ។
- ទីកន្លែង : ដំណើររឿងប្រព្រឹត្តទៅនៅនគរពារាណសី កត្តសិលា ព្រៃហោមពាន្ត ឋានទាំងបី ... ។
- បញ្ហាទំនាស់ : ជាទំនាស់រវាងព្រះពោធិសត្វនិងសង្គមមនុស្ស ទំនៀមទម្លាប់ កម្មពៀរ អំពើបាប ... ។
- ដំណោះស្រាយបញ្ហា : ព្យាយាមតស៊ូប្រឹងប្រែងដោយយកសីលធម៌សន្តិវិធី ខន្តិសន្តោសប្រណីមិនប្រើហិង្សា ដើម្បីដោះស្រាយបញ្ហាជាធឺច្ន ។
- ឧត្តមគតិរឿង : អប់រំមនុស្សឱ្យស្គាល់និងជឿបុណ្យបាប ឱ្យធ្វើអំពើល្អ ខំប្រឹងតស៊ូព្យាយាមដោយជឿជាក់លើខ្លួនឯង ។

**គ. បញ្ចប់រឿង**

ការបញ្ចប់រឿងដោយមានការសរជាតិរបស់តួអង្គព្រះពោធិសត្វនិងកន្សែសារពេជ្វ ។



# លទ្ធិផ្សេងៗក្នុងសាសនាព្រាហ្មណ៍



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- សាហ៍ស (ន) : សេចក្តីភ្ញាក់ហាន ការបៀតបៀន ភាវៈកាច ។
- សាស្ត្រធម្មិក (ន) : ដែលទ្រទ្រង់ ឬអ្នកមានចំណេះខាងគម្ពីរសាស្ត្រ ។
- សិទ្ធិការ (ន) : ការធ្វើឱ្យសម្រេចប្រយោជន៍ ។
- កៅទ័ណ្ណ (ន) : ធនូ ។
- សុភតិគី (ន) : ពេលដែលជាសុភបូក្ស ថ្ងៃដែលល្អ ។
- សច្ចាអធិស្ថាន (ន) : ការតាំងចិត្តទៀងទាត់ ការតាំងប្រកាសពាក្យសច្ចៈ ។
- រូពិន (គុ) : ប្រសើរឧត្តុង្គឧត្តម ។
- សុរិយាធុដ (ន) : ពន្លឺព្រះអាទិត្យដ៏ចិញ្ចាចចិញ្ចែង ។
- តេជតបៈជយោ (ន) : អំណាចដ៏ពូកែ ។
- ហសមាណ (កិ) : ភ្នំនង្គ័ល ។
- សុពណ្ណៈ (គុ) : ដែលមានពណ៌មាស ។
- កោមល (ន) : ផ្កាឈូក ។
- សហស្ស (ន) : មួយពាន់ ។
- ឧណ្ហា (គុ) : ក្តៅឧណ្ហៗ ក្តៅតិចៗ ។
- អមរនាគេន្ទ្រា (ន) : ជីវិតល្អប្រសើរជាដំនិះរបស់ព្រះឥន្ទ្រ ។

### ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

នៅពេលអ្នកអានអត្ថបទនេះ អ្នកត្រូវអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងប្រភពអត្ថបទ តួអង្គ ។

### គ. អត្ថបទ



ដងនោះ ព្រះមកុដដ៏ភិរម្យ ប្រសើរដ៏ឧត្តម ប្រពៃរូពិនមហាក្សត្រ ។ បិទបាំងនូវជញ្ជាំងជុំជិត ស្តម្ភទ្វារដ៏ពិចិត្រ ក្រលាតបះដុះដោម ។

ក្រលាចំរើនយេជ- សុរិយាធុដ៏ជោងហោម សមិទ្ធិដ៏ស្លឹកស្លោម អម្បប់ត្រសាយសាខា ។ ទឹកធារហូរហួស បន្ទាបពិសនូវសេលា ព្រឹមព្រាលលាយដ៏សោភា ទឹកកង្កាដ៏សាចឡើង ។ ដួងស្នាដុះល្បួង បន្សំព្រះកុដិថ្លើង រៀងរាយថ្ងៃយល់ឡើង គួរដៃក្តិចបីឆ្នុតឆ្លាស់ ។ ក្រូចក្រាយបង្ហៅភ្លៀវ ស្រគំគុយ ក្រសាំងលាស់ ស្លឹកស្លោមដ៏ក្រៃក្រាស់ ប្រកបនូវអម្រិតដ៏ផល ។ កំប្រុកកំប្រោនក្រួញក្រាប នូវទោច សំពោចស្វា លលោតលេងលើសាខា ។

សំរេប ដងនោះមានអស្សុរសា-មន្យមួយនាមា ហៅកាកនាសួរ<sup>(១)</sup> តែង ។ ពួស័ព្វសង្ខតុដងថ្លើង ព្រតព្រះគម្ពែង ឥស្សរដ៏រាមបូទ្វា ។ អស្សុរនោះនិរមិត្ររូបា ជាកាកមួយសា ហោះហើរនូវតេជបិ ពន្លឹក ។ មកចឹកហោមសាស្ត្រធម្មិក ពួស័ព្វគតិក ស្លឹកស្លឹក្តិញ្ញវរុរុរោយ ។ ស្រែកស័ព្វកាកនោះពួនាយ ធុដងព្រាត់ព្រាយ ក៏ភិតពួនពឹងនៅនិត្យ ។ ដងនោះព្រះពិស្វាមិត្រ មហាបូសិសក្តិសិទ្ធិ ប្រព្រិត្ត ដ៏ទ្រង់បូទ្វា ។ ស្តេចសាងសីលធម៌សាស្ត្រា យេជយកចរិយា ដ៏ផ្តងនូវព្រតសិទ្ធិការ ។ ស្តេចយល់កាក នាសុរមារ អស្សុរសាហ័សពាល បណ្តាលអស់ព្រតសិទ្ធិការ ។ អញនូវសុំរាជបុត្រធម៌ ពីរពង្សអស្សារ្យ គឺអង្គសម្តេចព្រះនារាយណ៍ ។ បុត្រព្រះទសរថបូទ្វិសាយ អញនូវប្រស្រ័យស្រាយ សម័យនៃព្រះ រាជា ។ អញនូវមកបំពេញព្រះសាសនា សម្តេចបូទ្វិចេស្តា ជបសិល្ប៍នៃសាស្ត្រាគម ។ ឱ្យព្រះរាម លក្សណ៍<sup>(២)</sup> ដ៏ឧត្តមរឹងបូទ្វិសិទ្ធិសម្តែងតេជតបៈជយា ។ ថាហែរាមលក្សណ៍ចូរ បា អញ្ជើញក្សត្រ លេលាដោយ បូក្សពេលាទៀងទាត់ ។

សំណា ស្តេចលេលាដងនោះ ព្រះរាជបូសិសិទ្ធិមារាជដ៏បពិត្រ នូវព្រះអនុជលក្សណ៍<sup>(៣)</sup> ទៅ អាស្រមដ៏ក្រឡាហោមជបកើតជា សរស័ក្តិសម្រិទ្ធិក្រៃ ។ ថាហែរាមលក្សណ៍ជាញជ័យ បូទ្វិបាលើស ក្រៃ ចូរកោះសរផ្ទាញថ្លែង ។ ផ្ទាញកាកនាសួរឱ្យតែង បូទ្វិតេជគម្ពែង នៃរាមនូវលក្សណ៍ពីរពង្ស ។

សំណាខរ ដងនោះ ព្រះរាមស្តេចទ្រង់ កៅទ័ណ្ឌសរទ្រង់ កោះកាំតម្រង់យក្ស ។ ព្រះថ្លែង អស្សុរកាកនា សុរក្ស័យជន្មា ជិតក៏មរណ៍ដួលនៅ ។

សរស័ក្តិហួលហួសចិសំដៅ មុជបាតាលទៅក៏សរព្រះអង្គដេញដល់ ហើរសព្វភូមិភពដ៏មណ្ឌល  
សរព្រះដេញដល់ ក៏លុះនូវក្ស័យជន្ម ។

ជើតហើយច្រះ ដងនោះ ព្រះបាទមិថិលា ស្តេចធ្វើចរិយា បីដោយនូវក្រឹត្យដ៏ពិធី ។ លុះពិសាខ  
សុភតិក្តិ ភ្នំមុខមន្ត្រី ប្រយោជន៍នូវប្រែប្រួលសុភា ។ ដើម្បីនូវធ្វើឱ្យក្សេមដល់ប្រជា រាស្ត្ររដ្ឋដោយនា  
ក្រិតាធិការដ៏បុរាណ ។ ស្តេចទ្រង់នង្គ័លហសមាន ព្រះឧសភរាជបិរូហាន ដំណើរសិហនាថលេលា ។  
ស្តេចក្នុងលុះដ៏ឆ្លុះ យមុនា នទីទេពកញ្ញា សុពណ្ណពោងពាយភុល ។

សម្តេចភាណ លើល្មើកវត្តន៍រាជកោមល បរិបូណ៌និមល ប្រសើរពិសេសលើសក្រៃ ។ ស្តេច  
មានព្រះរាជហឫទ័យ ត្រេកត្រិះអរក្រៃនឹងរាជបុត្រីកញ្ញា ។

ច្រះជុក ដងនោះឥសូរមិថិលា រៀបរាជយោធា នូវថ្នាក់រឹងថ្នាក់ព្រះនគរ ។ នាំរាជកញ្ញាសុបវរ  
ស្នើបុត្រដ៏ឧទរ ក៏លុះលើរាជពិភព ។ ស្តេចរក្សារាស្ត្រផងស្តល់ស្តប់ ស្តេចទើបឱ្យអភិសេកប្រកប  
នាមា ។ ដោយហេតុហោរាជសីតា បរិសុទ្ធសោភា<sup>(៤)</sup> ដូចបូណ៌ព្រះចន្ទ្រច្រាលច្រាស់ ។ វរកក្រ្ត  
វរលក្សណ៍យល់ច្បាស់ អស់ទេពទសសហ៍ស្ស ពុំស្នើនូវរាជបុត្រី ។ ដងនោះព្រះបាទនរបតិ យល់រាជ  
បុត្រី ពិសេសពិសុទ្ធសុន្ធរ ។ នោះព្រះមុនីរាជដ៏បវរ ជបធនុសិល្ប៍សរ នូវស័ព្ទសប្តាអធិស្ឋាន ។ ថាទោះ  
ទេពតាបូទ្ធិមានដ៏យអាចលើកបាន ធនុសិល្ប៍នូវតេជោជ័យ ។ យើងនូវយកវត្តន៍សីតាថ្លៃ អភិសេកឱ្យ  
ព្វនាទេពដ៏មានចេស្តា ។ អស្ថារ្យទូទសទិសា កក្រើកត្រៃត្រិះរាជណ្ណា អស់ទេពដ៏និករ ។ អស់ទេព  
តាផងសឹងដ៏អរ បរគ្នារីវរ រត់ចុះពីត្រៃត្រិះរាជ ។ ព្រះឥន្ទ្រស្តេចលើព្វរា អមរនាគេន្ទ្រា រស្មីរុងរឿងគិត  
ដ៏ថ្លើង ។ ព្រះអគ្គិស្តេចលើរមាសភ្លើង តេជោជ័យថ្លើង បូទ្វិរមាសមោះហិមា ។ ព្រះពាយជ្ឈយជ្ឈព្វ  
ដ៏វេហាស៍ អស្សាពហាន៍លេលា គឺពាយក៏បក់បីប្រហារ ។ ព្រះភិរុណព្រះអង្គបីឧទារ ស្តេចលើនាគគាថិ  
ពិពិធពិពណ៌ជលធី ។ ព្រះចន្ទ្រកុមារ ស្តេចលើលាលើបក្សី សុពណ៌មយ្យរចនា ។ ព្រះព្រហ្មទ្រង់ព្រត  
សីលា ស្តេចលើហង្ស ធិរាជរឹងបូទ្វិដ៏តបៈ ។ ព្រះនេហ្វ<sup>(៥)</sup> ធិរាជតេជៈ គង់លើយក្សតបៈ កម្លាំង  
ក៏ស្តេចយាត្រា ។ ព្រះព្រៃស្រីពណ៌រាជដ៏មហាធិបតិទ្ធុលេលា លើក្រាយពិមានដ៏មង្គល ។ ព្រះឥសូរសិទ្ធិ  
ស័ក្តិស្និស្តិសល់ ត្រៃភពដ៏មង្គល សំណាកនៃទេពឥន្ទ្រា ។ ស្តេចលើឧសភរាជដ៏មហា អតិរេកមោះ  
ហិមា នុភាពអំណាចព្រះធនុ ។ អស់ទេពកិរុនរាជព្រះភូធរទតបូទ្វិធនុ ប្រយោជន៍នូវចង់លើកលង ។

ជើត ព្រះឥសូរបូទ្វិដ៏កន្លង ទូតទេពក្សត្រផង ក៏លងនូវតេជៈប្រាណា ។ ពុំអាចបីនូវលើកធនុបាន  
នឹងនៅនាស្ថាន សំបិតនៅព្រះមុនី ។ នោះព្រះមុនីនាថនរបតិ ស្តេចយល់ព្រះហរិ សម្តេចព្រះ  
នារាយណ៍រាមា ។ ទោះនូវលើកធនុសិល្ប៍នូវបូទ្វា បានបរិបូណ៌អាណុភាពនូវតេជោពល ។ ព្រះឥសូរ  
នរនាថស្តេចយល់ អស់ទេពតាដល់ ក៏ស្តេចនូវរឹងស្ថានស្ថិត ។

សម្តេចលេលា ដងនោះ ព្រះពិស្វាមិត្រ នាំរាជដ៏បពិត្រ នូវលក្ខណ៍សម្តេចយាត្រា ។ លុះដល់ បុរិមិចិលា ចូលទូលរាជាធិរាជនូវសូមលើកលែង ។ ក្រុងមិចិលាវិងស្នង អញ្ជើញស្តេចហោង សម្តែង នូវតេជព្រះធនូ ។

សំណាខម ព្រះរាមស្តេចមើលអស់ភូធរលើកបូទីធនូ ក៏ព្រើសព្រះភក្ត្រប្រិមប្រិយ ។ ស្តេចចូល លងបូទីដ៏ពិធី អស់ទេពដ៏សី ក្សត្រទតអានុភាពចេស្តា ។ ព្រះរាមវិងបូទីមោះហិមា ស្តែងស្តេចចេស្តា ធិការនុភាពលើសក្រៃ ។ ស្តេចលើកកៅទ័ណ្ឌសរជ័យ អស់ទេពមនុស្សធួ ដ៏មានកំលុងលោកធាតុ ។ សឹងថ្វាយសព្វសាធុការសាទរ ព្រះបរមនាថ បូទីអំណាចយល់ឡើង ។ ស្តេចវាត់កៅទ័ណ្ឌបីជុំឡើង កោះសរសក្តិឡើង សម្តែងនូវតេជប្រឡ័ក្ស ។ ស្តេចក្រាយកៅទ័ណ្ឌសរសក្តិ រួមណ្ឌលចក្រ រំភាយព្រះ ករសោភា ។

ជើតហើយច្រះ ដងនោះព្រះបាទមិចិលា ស្តេចយល់ដ៏បូទ្វា នុភាពព្រះរាមលើសក្រៃ ។ ស្តេច ត្រេកអរឱ្យពរជ័យ ជយោជ័យក្រៃ សម្រិទ្ធិរាមមោះហិមា ។ ស្តេចយកវត្ថុរាជសីតា ប្រកបនូវ លក្ខណ៍ ក៏ថ្វាយព្រះរាមដ៏កន្លង ។ ស្តេចមុខមន្ត្រីផង ប្រើទូតទៅចង មេត្រីព្រះបាទទសរថ ។ ស្តេចផ្តាំ ទូតទៅបិកំណត់ ថ្កានព្រះទសរថ បីលុះបុរិអយុធ្យា ។

(ដកស្រង់ចេញពីរឿងរាមកេរ្តិ៍ខ្មែរខ្សែទី១ ទំព័រទី ១-១១ ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ)



### សំណួរ

១. តើអត្ថបទខាងលើនេះមានប្រភពដកស្រង់ចេញពីរឿងណា ? បទអ្វីខ្លះ?
២. ចូរប្រាប់ក្នុងអង្គក្នុងអត្ថបទនេះ ។
៣. តើអត្ថបទនេះតែងក្នុងសម័យកាលណា ?
៤. ចូរប្រាប់មូលន័យនៅក្នុងអត្ថបទនេះ ។
៥. ចូរកំណត់គំនិតសំខាន់ៗនៅក្នុងអត្ថបទនេះ ។
៦. ចូរបង្ហាញលក្ខណៈមនុស្សតាមរយៈអត្ថបទនេះ ។
៧. ចូរបង្ហាញពិតម្ល៉ៃអប់រំនៅក្នុងអត្ថបទនេះ ។

- 
១. អសុរនេះឈ្មោះតារក តែដោយហេតុនិមិត្តត្រឡប់ជាភ្នែក គេទើបហៅ កាកនាសុរ ។
  ២. ច្បាប់ស្រ្តីតជា លក្ខណ៍ ។
  ៣. ពាក្យត្រូវលក្ខណ៍
  ៤. ច្បាប់ខ្មែរប្រើសរសេរជា សេតា
  ៥. ប្រហែលជាធាមព្រះកុរុរ សរសេរដូច្នេះប្រហែលជាខុសទេ ?



# អំពីព្យញ្ជនៈទោល

ក្នុងមេរៀនមុនអ្នកធ្លាប់សិក្សារួចមកហើយអំពីសូរស្រៈតទៅនេះទៀតអ្នកនឹងបានសិក្សាបន្ថែមទៀតអំពីសូរព្យញ្ជនៈ ដែលមាននៅក្នុងភាសាខ្មែរ ។

ចូរអ្នកសង្កេតឧទាហរណ៍ខាងក្រោមនេះ ៖

“ព្រះឥសូរបូទីដ៏កន្លង ទូតទេពក្សត្រផង ក៏លងនូវតេជៈប្រាណ ។ ពុំអាចបីនូវលើកធនូបាននឹងនៅនាស្ថាន សំបិតនៅព្រះមុនី ។”

- បី ផ្សំឡើងដោយ : ប + [អី] ។
- នា ផ្សំឡើងដោយ : ន + [អា] ។
- បិត ផ្សំឡើងដោយ : ប + [អិ] + ត ។
- ទូត ផ្សំឡើងដោយ : ទ + [អ៊ូ] + ត ។

ក្នុងឧទាហរណ៍នេះ បង្ហាញឱ្យឃើញថា ព្យញ្ជនៈដើមព្យាង្គសុទ្ធតែជាព្យញ្ជនៈទោល គឺ “ប ន ប ទ” ។ ឯព្យញ្ជនៈចុងព្យាង្គ ក៏ជាព្យញ្ជនៈទោលដែរគឺ “ត” ។ តាមលក្ខណៈបន្តិព្យញ្ជនៈទោលអាចចែកចេញជា ៖

- ក. ព្យញ្ជនៈបបួរមាត់មាន ៖
  - ប បិ [b] បរ បិក ។
  - ផ ភ [ph] ផង ភួយ ។
  - បំ ព [p] ប៊ុច ពុត ។
  - ម៉ ម [m] ម៉ក់ មូល ។
- ខ. ព្យញ្ជនៈធ្មេញមុខមាន ៖
  - វី វ [v] វីវី វែង ។
- គ. ព្យញ្ជនៈក្រអូមមុខមាន ៖
  - រី រ [r] រី រាង ។
- ឃ. ព្យញ្ជនៈគន្លាក់ក្រអូម មាន ៖
  - ដ ឌ [d] ដឹង ឌិន ។
  - ថ ធ ថ ធ [th] ថៃ ធំ ថាន ណាល ។
  - ណ ន [n] ណាត់ នាង ។
  - ស សិ [s] សក សិក ។

- ត ទ [t] តឹង ទង ។
  - ឡ ល [l] ឡើង លង ។
- ង. ព្យញ្ជនៈក្រអូមកណ្តាល មាន ៖

- ច ជ [c] ចឹក ជឹក ។
- ឆ ឈ [ch] ឆឺ ឈឺ ។
- ញ៉ ញ [ɲ] ញ៉ើ ញោច ។
- យ៉ យ [j] យ៉ោក ។

ច. ព្យញ្ជនៈក្រអូមក្រោយមាន ៖

- ក គ [k] កើត គិត ។
- ខ យ [kh] ខឹង យើញ ។
- ង [ŋ] ងើប ។

ឆ. ព្យញ្ជនៈដើមមាត់ មាន ៖

- ហ ហិ [h] ហោះ ហ៊ាន ។

ជ. ព្យញ្ជនៈចន្លោះខ្សែសំឡេង មាន ៖

- អ អិ [ʔ] អរ អិត ។

ដូចនេះតាមលក្ខណៈបន្តិ ព្យញ្ជនៈមាន ៖

១. ព្យញ្ជនៈបច្ចុប្បន្ន គឺជាព្យញ្ជនៈដែលកើតត្រង់បច្ចុប្បន្ន មាន បបិ ប័ព ផភ ម័ម ។
២. ព្យញ្ជនៈធ្មេញ គឺជាព្យញ្ជនៈដែលកើតត្រង់ធ្មេញមុខ មាន រំ រ ។
៣. ព្យញ្ជនៈក្រអូមមុខ គឺជាព្យញ្ជនៈដែលកើតត្រង់ក្រអូមមុខ មាន រំ រ ។
៤. ព្យញ្ជនៈគន្លាក់ក្រអូម គឺជាព្យញ្ជនៈដែលកើតត្រង់គន្លាក់ក្រអូម មាន ដខ តទ ថធ ថធ ណន សសិ លឡ ។
៥. ព្យញ្ជនៈក្រអូមកណ្តាល គឺជាព្យញ្ជនៈដែលកើតត្រង់ក្រអូមកណ្តាល មាន ចជ ឆឈ ញ៉ញ យ៉យ ។
៦. ព្យញ្ជនៈក្រអូមក្រោយ គឺជាព្យញ្ជនៈដែលកើតត្រង់ក្រអូមក្រោយ មាន កគ ខយ ងង ។
៧. ព្យញ្ជនៈដើមមាត់ គឺជាព្យញ្ជនៈដែលកើតត្រង់ដើមមាត់ មាន ហ ហិ ។
៨. ព្យញ្ជនៈចន្លោះខ្សែសំឡេង គឺជាព្យញ្ជនៈដែលកើតត្រង់ចន្លោះខ្សែសំឡេង មាន អ អិ ។



លំហាត់

១. ចូរអ្នកជ្រើសរើសពាក្យ តែ១ ព្យាង្គទៅតាមលក្ខណៈបន្តិ(ព្យញ្ជនៈទោល) ដែលមាននៅក្នុង អត្ថបទដកស្រង់ខាងក្រោមនេះ ដើម្បីបញ្ជាក់ថា :

- ក. ព្យញ្ជនៈបបួរមាត់
- ខ. ព្យញ្ជនៈធ្មេញ
- គ. ព្យញ្ជនៈក្រអូមមាត់
- ឃ. ព្យញ្ជនៈគន្លាក់ក្រអូម
- ង. ព្យញ្ជនៈក្រអូមកណ្តាល
- ច. ព្យញ្ជនៈក្រអូមក្រោយ
- ឆ. ព្យញ្ជនៈដើមមាត់
- ជ. ព្យញ្ជនៈចន្លោះខ្សែសំឡេង ។

[...] សំណាខ្មែរ ព្រះបាទទសវថភូធរ ស្តេចសោកគក់គរ ឱរាប្រមៀលអាត្មា ។ ឈឺត្បិត ប្រាសព្រះរាមា បុត្រច្បងស្គួនភ្នា និងព្រះលក្ស្យធិបតី ។ ដ្បិតពាក្យនាងកែកេសី ទូលទាស់នូវក្តី ឥតធម៌ កន្ត្រឹសបូស្យា ។

ឱត ក្សិណាធូដល់ព្រះរាមា នូវព្រះលក្ស្យ ធិរាជដ៏ពីរចក្រី ។ ព្រះលក្ស្យណ៍ស្តេចក្រោធឡើងខ្ចី ដាលដូចអគ្គី ក៏ទ្រង់ព្រះខ័នពេជ្រថ្លា ។ បង់នូវពិឃាតជន្មា ព្រះវរមាតា គឺនាមនាងកែកេសី ។ ទើប ព្រះរាមទេពធិបតី ព្រះឱស្មប្រិមប្រិយ ឃាត់ព្រះអនុជលក្ស្យ ។ ថាហែវរលក្ស្យណ៍កុំបីបា គិតចងទោសា និងអ្នកដ៏មានគុណថ្លៃ ។ អំពើនោះបាបធ្ងន់ក្រៃ កុំធ្វើច្នោះនៃ ចូរចារិសាយក្រោធា ។

សំណាខ្មែរ ដងនោះព្រះលក្ស្យណ៍អនុជា ក្រាបវរចាទា សម្តេចព្រះរាមនរបតី ។ ព្រះរាមព្រះ អនុជចក្រី រួមរាជមេត្រី ក៏ស្តេចនូវចរយាត្រា ។ [...]

- ២. ចូរអ្នកជ្រើសរើសពាក្យខាងក្រោមនេះ ដែលជាព្យញ្ជនៈទោល : ដើរ ទាន រៀន សិស្ស ថ្នាក់ លេង សើច បិដក ព្រះ សិវៈ មន្ត ។
- ៣. ចូរអ្នកជ្រើសរើសព្យញ្ជនៈខាងក្រោមនេះ ដែលជាព្យញ្ជនៈបបួរមាត់ : បាញ់ រែង វារ មើល ដើង មេ ម៉ែ ពាង រឹង រែង រុំ រុក្ខា ។
- ៤. ចូរអ្នកជ្រើសរើសព្យញ្ជនៈដើមមាត់ ដែលមានដូចខាងក្រោម : ហ៊ីហា ហើរ លេង ការងារ ខកចិត្ត តោង តែងតែ ខំរៀន ។



# គោលគំនិតសំខាន់នៃសាសនាព្រាហ្មណ៍និងព្រះពុទ្ធសាសនា



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- គម្ពីរ (នប្បត) : សាស្ត្រាច្បាប់ ធម្មវិន័យ ដែលរួបរួមដោយពួកប៉ែកដោយខ្សែ ។
- ត្រៃវេទ (ន) : ប្រជុំនៃវេទទាំងបីក្នុងសាសនាព្រាហ្មណ៍ គឺបូគវេទ សាមវេទ និងយជុរវេទ ។
- បិដក (ន) : ប្រជុំគម្ពីរមីមានន័យថា ប្រជុំនៃព្រះវិន័យ ព្រះសុត្តន្ត និងព្រះអភិធម្ម ។
- អារ្យ័ន (ន) : ឈ្មោះជនជាតិមួយដែលនាំសាសនាព្រាហ្មណ៍ចូលមកនិងលុកលុយក្នុងប្រទេសឥណ្ឌា ។
- ស្រុតិ (ន) : ការស្តាប់ ដំណឹង ត្រចៀក ។
- បូសិ (ន) : ព្រះឥសី ។
- ពាហិរសាសនា (ន) : ក្រៅពីសាសនាព្រះពុទ្ធ (សាសនាដទៃ) ។
- សង្គាយនា(ន) : ការប្រជុំសូត្រឱ្យត្រូវគ្នាតាមបែបតែមួយ ការប្រជុំផ្ទៀងផ្ទាត់ធម៌ ឬច្បាប់ឱ្យត្រឹមត្រូវតាមបែបដើម ។

## ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

នៅពេលអ្នកអានអត្ថបទ អ្នកគប្បីអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងការវិវត្តនៃសាសនាព្រាហ្មណ៍ លក្ខណៈនៃគម្ពីរត្រៃវេទ និងលក្ខណៈនៃគម្ពីរព្រះត្រៃបិដក ។

គ. អត្ថបទ

ដោយវប្បធម៌ខ្មែរនិងវប្បធម៌ឥណ្ឌាមានទំនាក់ទំនងគ្នាជាយូរណាស់មកហើយ ពោលគឺចាប់ពី រជ្ជកាល ហ៊ុន ទៀន និងនាង លីវ យី មកម៉្លេះ ។ វប្បធម៌ឥណ្ឌា ដែលគេសង្កេតឃើញមាននៅក្នុង វប្បធម៌ខ្មែរដូចជា អក្សរ ភាសាបាលី សំស្ក្រឹត ប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់ ជំនឿ ... ។ល។ ក្រៅពីនេះ គេឃើញសាសនាធម៌នេះ កំពុងមានឥទ្ធិពលយ៉ាងខ្លាំងក្នុងសង្គមខ្មែរលើគ្រប់វិស័យ គឺសាសនា ព្រាហ្មណ៍និងព្រះពុទ្ធសាសនា ។

សាសនាព្រាហ្មណ៍មានកំណើតនៅប្រទេសឥណ្ឌាប្រមាណ ១៥០០ ឆ្នាំមុនគ.ស. ដែលនាំចូល ដោយពួកអារ្យ័ន ។ សាសនាព្រាហ្មណ៍នេះទៀតសោតត្រូវបានហូរចូលមកក្នុងដែនដីសុវណ្ណភូមិចំនួន ពីរលើកធំៗ គឺដើមសតវត្សរ៍ទី១ តាមរយៈព្រះបាទ ហ៊ុន ទៀន និង នាង លីវ យី ។ ចំណែកលើកទី ពីរនៅដើមសតវត្សរ៍ទី ៥ ។

សាសនាព្រាហ្មណ៍ត្រូវបានគេចែកជាបីដំណាក់កាលធំៗគឺ សម័យវេទនិយម (១៥០០ឆ្នាំមុន គ.ស. ដល់ ៥៥០ឆ្នាំមុនគ.ស.) គឺសម័យព្រាហ្មណ៍និយម(៥៥០ឆ្នាំមុន គ.ស. ដល់សតវត្សរ៍ទី ១០ នៃ គ.ស.) និងដំណាក់កាលទី ៣ សម័យហិណ្ឌូនិយម(សតវត្សរ៍ទី១០ នៃគ.ស.ដល់សម័យបច្ចុប្បន្ននេះ) ។

សម័យវេទនិយម គឺជាសម័យដែលគេចាត់ទុកគម្ពីរវេទជាមូលដ្ឋានទ្រឹស្តីសម្រាប់អធិប្បាយអំពី សាសនានៃពួកអារ្យ័នដែលជាជាតិមួយក្រុមមានកំណើតនៅតំបន់ឥណ្ឌូ-អឺរ៉ុប ហើយបានលុកលុយ ផ្សាយវប្បធម៌និងអរិយធម៌របស់ខ្លួន ចាប់ពីប្រទេសអឺរ៉ុបរហូតដល់ប្រទេសឥណ្ឌា ។ វេទ គឺជាចំណេះ ដឹងដ៏ពិសិដ្ឋដែលព្រះអាទិទេពបានធ្វើអំណោយមក ។ ព្រះអាទិទេពបានប្រគល់គម្ពីរវេទឱ្យពួកមនុស្ស (Manu) ដែលជាតំណាងរបស់ខ្លួន ហើយបានក្លាយជាមនុស្សចម្បងគេបំផុតក្នុងលោក ។ មនុស្សបាន ផ្សាយគម្ពីរវេទឱ្យពួកបូសិតាមស្រុតិ ។ ពួកបូសិបានចងក្រងបទបញ្ជាទាំងឡាយជាគម្ពីរហើយផ្សាយទៅ ឱ្យពួកព្រាហ្មណ៍រៀនសូត្រតាមយល់ តាមដោយពុំមានសិទ្ធិសួរដេញដោលរកខុសត្រូវឡើយ ព្រោះ គម្ពីរនេះជាអំណោយរបស់ព្រះអាទិទេព ។ បទបញ្ជាទាំងឡាយក្នុងគម្ពីរមានលក្ខណៈសច្ចៈ ។ ពួក ព្រាហ្មណ៍មានសិទ្ធិផ្តាច់មុខក្នុងការផ្សាយគម្ពីរវេទនេះ ។ គម្ពីរវេទទាំងអស់មានបី ហៅថាត្រៃវេទ ។ គម្ពីរទីមួយ គឺបូគវេទ គឺជាគម្ពីរដែលនិយាយសរសើរ បួងសួង អង្វរករទេវតាផ្សេងៗនិងអាទិទេព ដែលស្ថិតនៅក្នុងធម្មជាតិយើងនេះដូចជា ព្រះអាទិត្យ ព្រះចន្ទ ព្រះពាយ ព្រះធរណី ព្រះអគ្គី ព្រះ ពិរុណ គម្ពីរបូគវេទចែកជា ១០២៨ សូត្រ ឬមណ្ឌល ១សូត្រមាន ៥៨ ភាថា ។ ចំណែកឯគម្ពីរយជុវ

វេទ គឺជាគម្ពីរនិយាយពីការបន់ស្រន់អង្វរករទេវតានៅឋានលើឱ្យចុះមកជួយ ដើម្បីមានបូទីតេជៈ បារមី ផ្នែកខ្លះទៀតនិយាយដូចគម្ពីរបូតវេទដែរ ។ គម្ពីរយជុវវេទចែកជាពីរផ្នែក គឺយជុវវេទខ្មៅ សម្រាប់ធ្វើការបូជាក្សត្រក្នុងពិធីរាជានិសេក បូជាក្នុងខណៈពេលដែលមានព្រះមហាក្សត្រពង្រីកទឹក ដី ។ ចំណែកយជុវវេទស គឺជាភាសាសម្រាប់ធ្វើបូជាយញ្ញូ ។ គម្ពីរសាមវេទ គឺជាគម្ពីរដែលមាន លក្ខណៈជាពាក្យកាព្យសម្រាប់សូត្របន្តន់ចិត្តទេវៈអាទិទេពស្តីអំពីពិធីបូជាយញ្ញូនិងមន្តអាគមផ្សេងៗ ។ មន្តអាគម មានពីរបែប គឺទីមួយមន្តអាគមសម្រាប់រៀនក្នុងស្រុកនិងមួយទៀតសម្រាប់រៀនក្នុងព្រៃ ព្រោះអាចមានគ្រោះថ្នាក់ចង្រៃផ្សេងៗកើតមានឡើង ។ ក្រៅពីនោះ មានអត្ថបទកំណាព្យខ្លះទៀត និយាយសរសើរព្រះអាទិទេពដូចគម្ពីរបូតវេទ ។ គម្ពីរអធិវេទ (អធិវេទ គឺសម្គាល់លើឈ្មោះ ព្រាហ្មណ៍ម្នាក់) ជាគម្ពីរបន្ថែមពេលក្រោយ ។ គម្ពីរអធិវេទមាន ២០សៀវភៅចែកជា ២០កណ្ត រួមមាន ៦០០០ភាថា ។ គម្ពីរនេះបង្រៀនពីមន្តអាគម ដើម្បីសម្រេចបំណងដែលជាសេចក្តីត្រូវការ របស់អ្នកស្រុក ។ គម្ពីរអធិវេទនេះមានដូចជា មន្តអាគមស្តោះពិសពស់ មន្តអាគមហៅពស់ មន្តអាគម បណ្តោះគ្រោះ មន្តអាគមលើករាសី មន្តអាគមស្តេហ៍ មន្តអាគមឱ្យពរពេលរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ មន្តអាគមសម្រាប់បូជាសព ។

សម័យព្រាហ្មណ៍និយម ពួកព្រាហ្មណ៍ជាអ្នកគោរពបូជាអាទិទេព គេជឿថាបញ្ហាអាទិទេព គឺ ពុំមានបញ្ហាអស្តិរូបទេ ដែលគេចាត់បញ្ចូលទៅក្នុងទស្សនវិជ្ជារូបនិយម ។ អាស្រ័យហេតុនេះ បាន ជាគេធ្វើឱ្យអាទិទេពរបស់ពួកគេ ជាតួអង្គមានរូបរាងមានក្រួសារមានបញ្ហាដូចមនុស្សដែរ ។ ក្នុង សម័យព្រាហ្មណ៍និយម គេនិយមគោរពទេវសំខាន់បីអង្គ គឺព្រះព្រហ្ម ព្រះសិវៈ ព្រះវិស្ណុ ។

ចំណែកអាទិទេពរងមាន ដូចជាព្រះអាទិត្យ ព្រះចន្ទ ព្រះធរណី ព្រះគង្គា ព្រះពាយ ព្រះ ពិរុណ ។ល។ សាសនាហិណ្ឌូមានការវិវត្តច្រើនយ៉ាងទៅតាមជំនឿនៃតំបន់នីមួយៗ ។ ការគោរពព្រះ អាទិទេពខុសគ្នា ការឱ្យតម្លៃព្រះអាទិទេពខ្លះខ្លាញ់ ។ ហិណ្ឌូនិយមជាលទ្ធិសំយោគរវាងវេទនិយមនិង ព្រាហ្មណ៍និយម បានសេចក្តីថាហិណ្ឌូនិយមពុំមែនជាលទ្ធិថ្មីរបស់ពួកហិណ្ឌូនោះទេ ។ ផ្ទុយទៅវិញ លទ្ធិនេះមានមូលដ្ឋានផ្អែកលើទស្សនវិស្វកម្មនិយមនិងទ្រឹស្តីព្រាហ្មណ៍និយមស្ទើរទាំងស្រុង ។

ក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ទស្សនវិស្វកម្ម លទ្ធិទាំងប៉ុន្មានរបស់ព្រះពុទ្ធ ត្រូវបានគេចងក្រងជាគម្ពីរ ដែលហៅថាព្រះត្រៃបិដក ។ គម្ពីរព្រះត្រៃបិដក គឺជាឃ្លាំងផ្ទុកពុទ្ធវចនៈរបស់ព្រះពុទ្ធ ដែលទ្រង់ ទេសនាទូន្មានរវាង ៤៥ ព្រះវស្សាចាប់តាំងពីទ្រង់បានត្រាស់ដឹងព្រះសម្តោធិញ្ញាណរហូតដល់ព្រះអង្គ

បានចូលនិព្វាន ។ វចនៈដែលទ្រង់សម្តែងនេះហៅថាធម្មវិន័យ ។ ធម្មវិន័យនេះចែកជាបី (សុត្តន្ត  
វិន័យនិងអភិធម្ម) ទាំងបីចំណែកនេះព្រះថេរៈទាំងឡាយបានសង្ហាយនា(ផ្ទៀងផ្ទាត់) ចងក្រងទុកដាក់  
មួយក្រុមៗ ហៅថាបិដក ឬព្រះត្រៃបិដក (កញ្ជើបី) ។ ពាក្យថាបិដក បើប្រែជាបណ្ណាល័យក៏សឹងតែ  
បានដែរ ។ គម្ពីរព្រះត្រៃបិដកមានចំនួនច្រើនជាងគម្ពីរវេទច្រើនណាស់ ច្រើនជាងគម្ពីរបីប្រាំ១១ដង ។

គម្ពីរព្រះត្រៃបិដក គឺគម្ពីរដែលជាឃ្លាំងផ្ទុកនូវពុទ្ធវចនៈចំនួន ៨៤០០០ធម្មក្ខន្ធ ហើយពុំមានជា  
វចនៈអាទិទេពនោះទេ ហើយក៏មិនមែនជាពាហិរសាសនាដែរ ។ ក្រោយព្រះពុទ្ធបរិនិព្វានភ្លាម មាន  
ការធ្វើសង្ហាយនាផ្ទៀងផ្ទាត់ធ្វើឱ្យបានត្រឹមត្រូវគង់រង្សបរិសុទ្ធនៅដូចដើមពុំមានការបន្ថែមឡើយ ។

គម្ពីរព្រះត្រៃបិដកមានបី គឺវិន័យបិដក (១៣ ភាគ មាន ២១០០០ធម្មក្ខន្ធ) សុត្តន្តបិដក  
(១៤ ភាគ មាន ២១០០០ធម្មក្ខន្ធ) អភិធម្មបិដក (៣៣ ភាគ មាន ៤២០០០ធម្មក្ខន្ធ) ។

វិន័យបិដក ជាគម្ពីរស្តីពីច្បាប់ក្រិត្យក្រម ដែលព្រះអង្គទ្រង់បញ្ញត្តិអនុញ្ញាតទុក សម្រាប់ជាផ្លូវ  
ប្រតិបត្តិរបស់ព្រះភិក្ខុ ភិក្ខុនី ឧបាសក ឧបាសិកា ។ គម្ពីរវិន័យនេះមានសេចក្តីពិស្តារណាស់ ជាកញ្ជក់  
ឆ្លុះមើលជីវភាពប្រវត្តិព្រះអង្គក្នុងកាលដែលទ្រង់គង់ជាធរមាននៅឡើយ ព្រមទាំងហេតុការណ៍ផ្សេង  
ៗនៅប្រទេសឥណ្ឌានាសម័យព្រះអង្គដូចជា ប្រវត្តិសាស្ត្រ ទំនៀមទម្លាប់ ការរចនា និងវិទ្យាសាស្ត្រ  
ផ្សេងៗ ។ល។

វិន័យបិដកមាន៥គម្ពីរ គឺ អាទិកម្ម (ទោសធ្ងន់) បាចិត្តយ (ទោសស្រាល) មហារក្ខ (វត្តធំ)  
ចុលវក្ខ (វត្តរាយរង) បរិវារ (បទរាយរង) ។

សុត្តន្តបិដក ជាគម្ពីរស្តីពីព្រះសូត្រ ដែលព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់ទេសនាក្នុងសម័យផ្សេងៗ មានព្រះ  
សូត្រខ្លះព្រះអរិយសារីកសម្តែងដូចជាព្រះសារីបុត្តត្ថេរជាដើម ។ គម្ពីរសុត្តន្ត ឬគម្ពីរព្រះសូត្រមាន  
៥គម្ពីរ គឺទីយនិកាយ (សូត្រមានសេចក្តីពិស្តារ) មជ្ឈិមនិកាយ (សូត្រមានសេចក្តីមធ្យម) សំយុត្ត  
និកាយ (សូត្រមានសេចក្តីប្រហែលៗគ្នា) អង្គត្តរនិកាយ (សូត្រមានសេចក្តីជាក្រុមជាពួក) ខុទ្ទក  
និកាយ (សូត្រមាន សេចក្តីខ្លី) ។

អភិធម្មបិដក ជាគម្ពីរស្តីពីធម៌អាចិជ្រាលជ្រៅជាល្អិតសុខុមបំផុតបានដល់ទស្សនវិជ្ជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ  
ដែលមានអាចិកម្មភាព (ជ្រាលជ្រៅ) ជាអត្ថបទផ្ទុយពីសុត្តន្តបិដក ។ សុត្តន្តបិដកជារោហរទេសនា  
រីឯអភិធម្មបិដកជាបរមត្ថទេសនាស្តីពីចិត្ត ចេតសិក រូប និព្វាន ។ អភិធម្មបិដកនេះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទេសនា  
ទុកថាសត្វទាំងអស់ជាបុគ្គល ដោយញែកយ៉ាងល្អិតសុខុមទាល់តែចែកលែងកើត ហើយចែករំលែកធម៌  
ដោយបរិយាយហ្មត់ចត់បំផុត ។

គម្ពីរនេះមានទាំងអស់ ៧ គម្ពីរ គឺធម្មសង្គណី (ការចាត់របៀបធម៌) វិភង្គ (ការចែករំលែកធម៌) កថាវត្ថុ (ចំណុចធម៌ដែលមានសេចក្តីផ្ទុយគ្នា) បុគ្គលបញ្ញត្តិ (បញ្ញត្តិកថាបុគ្គល) ធាតុកថា (ការវែកញែកធាតុ) យមកៈ (ធម៌គុត្តា) បដ្ឋាន (ធម៌ជាបច្ច័យទាក់ទងគ្នា) ។

បិដកទាំងបីរួមឈ្មោះថា ត្រៃបិដក ។ ប្រទេសកម្ពុជាយើងបានបោះពុម្ពជាសៀវភៅ១១០សៀវភៅ ដែលជាចំនួនច្រើនលើសសាសនាដទៃ បើធ្វើការប្រៀបធៀបជាមួយពាហិរសាសនាក្នុងលោក ។

(ដកស្រង់ចេញពីឯកសារវប្បធម៌ អរិយធម៌ខ្មែរភាគទី ២ របស់លោក សរ សារុន ទំព័រទី ១៦០-២០៥)

**សំណួរ**

១. តាមរយៈអត្ថបទនេះ ៖
  - តើសាសនាព្រាហ្មណ៍មានកំណើតនៅឯណា ?
  - តាំងពីពេលណាមក ?
  - ហើយបានហូរចូលក្នុងដែនដីសុវណ្ណភូមិដូចម្តេចដែរ ?
២. តើគេបែងចែកសាសនាព្រាហ្មណ៍ជាប៉ុន្មានដំណាក់កាលធំៗ ? អ្វីខ្លះ ?
៣. តើគម្ពីរវេទចែកចេញជាប៉ុន្មាន ? ហើយគម្ពីរនីមួយៗខុសគ្នាដូចម្តេចខ្លះ ?
៤. តើព្រះពុទ្ធសាសនាគោរពគម្ពីរអ្វី ? ហើយមានអ្វីខ្លះ ?
៥. តើភាពខុសគ្នានៃការគោរពគម្ពីរក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនាមានលក្ខណៈដូចម្តេច ?
៦. ចូរបង្ហាញពីតម្លៃអប់រំតាមរយៈ ៖
  - ការគោរពសាសនាព្រាហ្មណ៍ ។
  - ការគោរពសាសនាព្រះពុទ្ធ ។
៧. ចូរអ្នកបង្ហាញបន្ថែមទៀតពីឥទ្ធិពលសាសនាព្រាហ្មណ៍នៅក្នុងមង្គលការ ។



# ការនិយាយប្រៀបធៀប

ការនិយាយប្រៀបធៀប គឺជាការលើកយកគំនិត ទស្សនៈ មតិ ឬវត្ថុពីរមកធ្វើការប្រៀបធៀប ដើម្បីស្វែងយល់ពីចំណុចដូចគ្នានិងចំណុចខុសគ្នានៃគំនិត ទស្សនៈ មតិ ឬវត្ថុនោះ ។ ដូចនេះ ក្នុង ពេលបញ្ចេញមតិ សមាជិកនៃក្រុមពិភាក្សានីមួយៗ គប្បីមានគោលជំហរមួយ គឺត្រូវបង្ហាញឱ្យឃើញ លក្ខណៈដូច ឬលក្ខណៈខុសគ្នា ដោយផ្អែកលើហេតុផលឱ្យបានសមស្រប ។ មិនតែប៉ុណ្ណោះ សមាជិក ក្នុងក្រុមមានសិទ្ធិគាំទ្រ ឬមិនគាំទ្រចំពោះគោលគំនិតណាមួយដែលត្រឹមត្រូវ ឬមិនត្រឹមត្រូវ ។

ខាងក្រោមនេះជាការណែនាំ ក្នុងការនិយាយប្រៀបធៀប ៖

- បង្ហាញសេចក្តីលំអិតសំខាន់ៗ របស់គំនិតពីរឱ្យសមាជិកក្នុងក្រុមឃើញពីលក្ខណៈដូចគ្នានិង លក្ខណៈខុសគ្នា ។
- លើកយកចំណុចដូចគ្នានិងចំណុចខុសគ្នាងាយៗរបស់គំនិត ឬស្ថានភាពទាំងពីរមកបង្ហាញ ដោយផ្តល់ឧទាហរណ៍ ឬអំណះអំណាងច្បាស់លាស់ ។
- ធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋាននៅចុងបញ្ចប់នៃការនិយាយប្រៀបធៀបរបស់អ្នក ។
- ទុកពេលឱ្យសមាជិកនៅក្នុងក្រុមសួរ ឬបញ្ចេញយោបល់បន្ថែមទៅលើគំនិតរបស់អ្នក ។
- ច្រើនប្រៀបធៀបលក្ខណៈខុសដូចជា :
  - ផ្ទុយពី ...
  - បែរជា ...
  - ផ្ទុយទៅវិញ ...
  - មិនដូច ...
  - មិនស្មើនឹង ...
  - មិនប្រហាក់ប្រហែលនឹង ...
  - .....

## លំហាត់

ចូរចែកសិស្សជាក្រុម ដោយជ្រើសរើសប្រធានបទខាងក្រោមមកនិយាយប្រៀបធៀប ស្រប តាមការណែនាំខាងលើនេះ ៖

១. ពិធីមង្គលការសម័យបុរាណនិងពិធីមង្គលការសម័យបច្ចុប្បន្ន ។
២. ការគោរពបូជាក្នុងពុទ្ធសាសនានិងព្រហ្មញ្ញសាសនា ។



# រឿងសុវណ្ណសាម



ដើម្បីស្វែងយល់ពីជាតិសាសន៍មួយ គេត្រូវសិក្សាពីរប្បធម៌នៃជាតិសាសន៍នោះ ដែលទាក់ទងទៅនឹងជំនឿ សាសនា ទំនៀមទម្លាប់ប្រពៃណី ឬការគោរពបូជាជាដើម ។ ដើម្បីជាជំនួយក្នុងការផ្តល់ពុទ្ធីជុំវិញផ្នត់គំនិតសំខាន់នៃការគោរពបូជានេះ អ្នកនឹងបានស្តាប់រឿងសុវណ្ណសាម ហើយត្រៀមឆ្លើយសំណួរដូចខាងក្រោមនេះ ៖

១. ចូរអ្នកធ្វើការបង្ហាញពីប្រភេទរបស់រឿងនេះ ដោយបញ្ជាក់ឧទាហរណ៍ ។
២. តើសុវណ្ណសាមត្រូវព្រះបាទកបិលយក្ខត្យានៅពេលណា ? ទីកន្លែងណា ?
៣. ហេតុអ្វីបានជាព្រះបាទកបិលយក្ខត្យានសុវណ្ណសាម ?
៤. តើរឿងនេះបានបង្ហាញពីលក្ខណៈយ៉ាងណាខ្លះ ?
៥. តើសុវណ្ណសាមត្រូវបំពេញកាតព្វកិច្ចយ៉ាងណាខ្លះ ក្នុងការគោរពប្រណិប័តន៍ចំពោះអ្នកមានគុណ?
៦. តើការគោរពប្រណិប័តន៍ ចំពោះអ្នកមានគុណអាចចាត់ទុកជាផ្នត់គំនិតជាតិខ្មែរបានដែរឬទេ ? ព្រោះអ្វី ?
៧. ចូរអ្នកបង្ហាញពីគុណសម្បត្តិ នៃតួអង្គសុវណ្ណសាមនិងតួអង្គព្រះបាទកបិលយក្ខ ។
៨. ចំពោះអ្នកវិញ អ្នកគប្បីត្រង់ត្រាប់ តាមកិច្ចគោរពប្រណិប័តន៍ចំពោះអ្នកមានគុណ ដូចជាសុវណ្ណសាមដែរឬទេ ?





# តែងសេចក្តីប្រៀបធៀប

ប្រធានប្រៀបធៀប ជាប្រធានបែបពន្យល់ ប៉ុន្តែការពន្យល់ត្រូវពន្លេចឱ្យឃើញចំណុចដូចគ្នា ឬ ប្រហាក់ប្រហែលគ្នា និងចំណុចខុសគ្នា ។

ចូរអ្នកធ្វើការប្រៀបធៀបលក្ខណៈសម្បត្តិក្នុងអង្គនាងសីតាក្នុងរឿងបែបព្រាហ្មណ៍និយមនិងក្នុងអង្គនាងមទ្រីក្នុងរឿងបែបពុទ្ធនិយម ។ តើមានលក្ខណៈដូចគ្នានិងខុសគ្នាយ៉ាងណាខ្លះ ?

បើតាមលក្ខណៈជាតិខ្មែរ នារីគឺជាកត្តាចម្បងដែលជំរុញឱ្យសង្គមក្រសួងមានសុភមង្គល ។

ចំពោះភាពចាំបាច់នៃលក្ខណៈសម្បត្តិរបស់ស្ត្រីនេះ ត្រូវបានកវីនិពន្ធយើងលើកយកមកបង្ហាញនៅក្នុងរឿងបែបព្រាហ្មណ៍និយម គឺនាងសីតានិងរឿងបែបពុទ្ធនិយម គឺនាងមទ្រីដែរ ។

តើនាងទាំងពីររូបនេះ មានលក្ខណៈសម្បត្តិដូចគ្នានិងខុសយ៉ាងណាខ្លះ ?

ដើម្បីធ្វើការប្រៀបធៀបរវាងចំណុចដូចគ្នានិងចំណុចខុសគ្នាលើលក្ខណៈសម្បត្តិរបស់នារីទាំងពីរខាងលើឱ្យបានត្រឹមត្រូវ លុះត្រាតែយើងស្វែងយល់ន័យនៃពាក្យ “លក្ខណៈសម្បត្តិ” ជាមុនសិន ។ “លក្ខណៈសម្បត្តិ” គឺសំដៅទៅលើចរិតលក្ខណៈគ្រប់យ៉ាងរបស់ក្មេង ឬរបស់មនុស្ស ដែលស្តែងចេញតាមរយៈសកម្មភាពគ្រប់យ៉ាងទាំងកាយវាចានិងចិត្ត ។ ដូចនេះតាមគំនិតប្រធានបានតម្រូវឱ្យយើងធ្វើការប្រៀបធៀបនូវភាពដូចគ្នានិងខុសគ្នានៃចរិតលក្ខណៈរបស់នាងសីតាជាមហេសីព្រះរាមក្នុងរឿងរាមកេរ្តិ៍និងនាងមទ្រីជាមហេសីរបស់ព្រះវេស្សន្តរក្នុងរឿងមហាវេស្សន្តរជាតក ។

ប្រសិនបើគេលើកយកលក្ខណៈសម្បត្តិ របស់ក្មេងទាំងពីរនេះមកសិក្សាប្រាកដជាឃើញថាទាំងនាងសីតានិងនាងមទ្រីសុទ្ធតែមានរូបសម្បត្តិស្រស់ស្អាតដូចគ្នា ។ ដោយហេតុថា នាងសីតាក្នុងឱកាស ដែលក្រុងរាពណ៍បានដល់អាស្រមនាង រួចក៏ពោលអួតសរសើរថា ទាល់តែគេមានអណ្តាតរាប់សែននិងភ្នែករាប់លាន ទើបអាចអួតសរសើរនិងគយគន់សម្បស្សរបស់នាងអស់ ។ រីឯនាងមទ្រីក៏ជានារីឯកព្រោះនាងជាក្មេងកន្សែសារពេជ្ជ ដែលពោរពេញទៅដោយសម្បស្ស គឺនាងជាដៃគូជាមួយនិងពោធិសត្វតាមបែបពុទ្ធនិយម ។ ក្រៅពីនេះទៀត នារីទាំងពីរជានារីពោរពេញទៅដោយភាពស្មោះចំពោះស្វាមីរបស់ព្រះនាងដូចគ្នា គឺក្នុងពេលដែលក្រុងរាពណ៍ ចាប់យកនាងទៅលង្កាក៏នាងសីតានៅតែរក្សាភាពបរិសុទ្ធចំពោះព្រះរាមដែរ ។ ទន្ទឹមនឹងនេះ នៅពេលដែលព្រះរាមយាងចេញពីនគរសាងផ្នួសក្នុងព្រៃដប់បួនឆ្នាំនាងសីតាស្ម័គ្រចិត្តយាងតាមព្រះអង្គ ដោយគ្មានក្តីបារម្ភឡើយ ។ ចំណែកនាងមទ្រីវិញក៏យ៉ាងដូច្នោះដែរ ពេលដែលព្រះវេស្សន្តរត្រូវពួកអ្នកស្រីពិរាស្ត្របំបរបងព្រះអង្គឱ្យចូលព្រៃគីរីវង្ស ក៏ព្រះនាងសុខចិត្តចាកចេញទៅរស់នៅក្នុងព្រៃតាមព្រះវេស្សន្តរ ទោះបីមានការហាមឃាត់ពីសំណាក់ ព្រះបាទស្រីសញ្ជ័យយ៉ាងណាក៏ដោយ ។

ម្យ៉ាងទៀតបើគេលើកយកលក្ខណសម្បត្តិរបស់ក្តីអង្គទាំងពីរនេះ មកសិក្សាម្តងទៀតនឹងបាន ឃើញថា នារីទាំងពីរនៅមានចំណុចខុសគ្នាទៅលើលក្ខណសម្បត្តិនេះ ។ ដោយហេតុថា នាងសីតា ជានារីល្អឯក តាមបែបលទ្ធិព្រាហ្មណ៍និយម គឺត្រូវជួយបំពេញកាតព្វកិច្ចចំពោះអវតាររបស់ព្រះវិស្ណុ ។ ក្រៅពីនេះទៀត ព្រះនាងត្រូវព្រះរាមសព្វព្រះទ័យធ្វើជាមហេសី ដោយសារការប្រឡងលើកច្នៃសិល្ប៍ ឈ្នះអស់ទេវៈក្នុងឋានទាំងបី ។ មិនតែប៉ុណ្ណោះ នាងសីតាពោរពេញទៅដោយឆន្ទៈស្មោះត្រង់ម៉ឺងម៉ាត់ ក្លាហាននិងប្រកាន់ពាក្យសត្យ ។ ថ្វីត្បិតតែនាងមានទិកព្រះទ័យស្រឡាញ់ព្រះរាមពិតមែន តែនាង មិនខ្លាចញញើតនឹងការភៀសព្រះកាយចាកចេញពីព្រះរាម តាមពាក្យសន្យានោះឡើយ គឺទីបំផុតព្រះ នាងនិងព្រះរាមត្រូវព្រាត់ប្រាសគ្នាជារៀងរហូត ។

រីឯនាងមទ្រីវិញ នាងមានលក្ខណសម្បត្តិខុសពីនាងសីតា ស្ថិតនៅត្រង់នាងជានារីស្រស់ស្អាត តាមបែបលទ្ធិពុទ្ធនិយម គឺជាកន្សែងសារពេជ្វ ។ នាងក៏ជានារីស្អាតបូកនិងទន់ភ្លន់ជាទីបំផុតក្នុងការដោះ ស្រាយបញ្ហាចំពោះមុខ ។ នាងតែងតែមានទិកព្រះទ័យមេត្តាកោរពតាមព្រះរាជបំណងព្រះស្វាមីជានិច្ច ទោះជាធ្វើបុត្របរិច្ចាគ ឬភរិយាបរិច្ចាគក្តី ។ ទោះបីដឹងថា ព្រះស្វាមីធ្វើបុត្របរិច្ចាគឱ្យទៅជួបជកយ៉ាងណា ក្តី ឬទោះបីព្រះវេស្សន្តរធ្វើភរិយាបរិច្ចាគក្តី ក៏ព្រះនាងនៅតែទទួលអនុមោទនា ដោយក្តីរីករាយពីព្រះ វេស្សន្តរជានិច្ច ។ បានសេចក្តីថា ព្រះនាងតែងតែពេញព្រះទ័យ ចំពោះការធ្វើទានបារមី នៃព្រះ វេស្សន្តរជានិច្ច គឺជាព្រះទ័យក្នុងការជំរុញឆន្ទៈព្រះស្វាមីឱ្យព្យាយាមធ្វើឱ្យបានសម្រេចគោលដៅនៃការ ត្រាស់ដឹង ។ ជាមួយគ្នានេះដែរ នាងមទ្រីខុសពីនាងសីតាត្រង់ថា តាំងពីដើមដល់ចប់នាងមទ្រីតស្ម័គ្រ ទ្រការលំបាក តាមបម្រើព្រះវេស្សន្តរ នៅក្នុងព្រៃជារៀងរហូត ព្រមទាំងចិញ្ចឹមបីបាច់ថែរក្សាជាលីនិង ក្រិស្ណាយ៉ាងល្អប្រពៃទៀតផង ។ ចំណែកនាងសីតាបានចាកចោលព្រះរាមនិងបុត្ររបស់ខ្លួន ។

សរុបសេចក្តីមក ភស្តុតាងខាងលើនេះ សុទ្ធសឹងជាចំណុចដូចគ្នានិងខុសគ្នា រវាងលក្ខណ សម្បត្តិរបស់ក្តីអង្គនាងសីតាក្នុងរឿង រាមកេត្តិនិងនាងមទ្រីក្នុងរឿង មហាវេស្សន្តរជាតក ។ ក្តីអង្គទាំង ពីរនេះសុទ្ធសឹងជាក្តីអង្គតំណាងឱ្យនារីខ្មែរគ្រប់រូប ដែលតែងមានភក្តីភាពចំពោះស្វាមីស្នេហាសុភាព រាបសារម៉ឺងម៉ាត់ ព្រមទាំងម៉ត់ចត់ ។ ដោយសារតែនារីទាំងពីរនេះ មានលក្ខណសម្បត្តិបែបនេះហើយ ទើបធ្វើឱ្យពួកគេឈានដល់កិត្តិយសមួយ យ៉ាងខ្ពង់ខ្ពស់បំផុត ។

តាមរយៈការប្រៀបធៀបនេះ យើងបានឃើញថា ទាំងនាងសីតា ទាំងនាងមទ្រីសុទ្ធតែមាន លក្ខណសម្បត្តិល្អប្រសើរដូចគ្នា ពីព្រោះរាល់ឥរិយាបថរបស់នារីទាំងពីរ គឺជាឥរិយាបថពោរពេញ ទៅដោយទិកចិត្តស្រឡាញ់គ្រួសារធ្វើឱ្យគ្រួសារមានកិត្តិយសជានិច្ច ។ ព្រមជាមួយនិងលក្ខណសម្បត្តិ ខាងលើនេះ ក៏យើងបានមើលឃើញកាន់តែច្បាស់អំពីតម្លៃស្ត្រីខ្មែរ ដែលស្ម័គ្រការលំបាកគ្រប់យ៉ាង ដើម្បីគ្រួសារក៏ដូចជាសង្គមជាតិ ដើម្បីសុភមង្គលនិងសន្តិភាព ។

# សំណួរ

១. ដូចម្តេចដែលហៅថា សំណើប្រៀបធៀប ? តើសំណើប្រៀបធៀបមានប៉ុន្មានផ្នែក ?
២. តើក្នុងតួសេចក្តីត្រូវមានសេចក្តីពន្យល់និងអំណះអំណាងដូចម្តេចដែរ ?
៣. តាមរយៈតែងសេចក្តីគំរូខាងលើនេះ ចូរអ្នកបង្ហាញគម្រោងតែងមួយឱ្យបានសមស្រប ។

# លំហាត់

ចូរអ្នកធ្វើសំណើតែងសេចក្តីប្រៀបធៀបប្រធានខាងក្រោមតាមគំរូតែងសេចក្តីខាងលើ ហើយអនុវត្តតាមគម្រោងដែលអ្នករកឃើញ ។

១. ប្រៀបធៀបលក្ខណៈនៃការគោរពបូជារបស់តួអង្គព្រះវិស្ណុនិងតួអង្គព្រះពុទ្ធ ។
  ២. ប្រៀបធៀបតួអង្គនាងទាវក្នុងរឿង ទុំទាវនិងតួអង្គនាងវិទាវក្នុងរឿងផ្កាស្រពោន ។
  ៣. ប្រៀបធៀបលក្ខណសម្បត្តិនៃតួអង្គព្រះរាមក្នុងរឿងបែបព្រាហ្មណ៍និយមនិងតួអង្គព្រះវេស្សន្តរក្នុងរឿងបែបពុទ្ធនិយម ។
- ដើម្បីជំរុញឱ្យសំណើតែងសេចក្តីប្រៀបធៀបរបស់អ្នកកាន់តែល្អប្រសើរថែមទៀត អ្នកគប្បី

អនុវត្តតាមគម្រោងខាងក្រោម ៖

## ១ . ឆ្លើយសេចក្តី

- លំនាំបញ្ហា : និយាយឱ្យទាក់ទងនឹងគំនិតប្រធានបទ ។
- ចំណូលបញ្ហា : បង្ហាញបញ្ហាប្រធានបទ ។
- ចំណោទបញ្ហា : បំផុសសំណួរតាមបែបប្រធានប្រៀបធៀប (តើ ... មានលក្ខណៈដូចគ្នា ឬខុសគ្នាយ៉ាងណាខ្លះ) ?

## ២ . តួសេចក្តី

- ឃ្លាភ្ជាប់សេចក្តី
- ពន្យល់ពាក្យ
- ពន្យល់ន័យប្រធាន
- បកស្រាយ

ក. បង្ហាញលក្ខណៈដូចគ្នា (និយាយរួមគ្នា)

- គំនិតសំខាន់ទី ១ (មានឧទាហរណ៍) ។
- គំនិតសំខាន់ទី ២ (មានឧទាហរណ៍) ។
- គំនិតសំខាន់ទី ៣ (មានឧទាហរណ៍) ។

ខ. បង្ហាញលក្ខណៈខុសគ្នា (និយាយដោយឡែក )

• បញ្ហាទី ១

- គំនិតសំខាន់ទី ១ (មានឧទាហរណ៍) ។
- គំនិតសំខាន់ទី ២ (មានឧទាហរណ៍) ។
- គំនិតសំខាន់ទី ៣ (មានឧទាហរណ៍) ។
- ..... ។

• បញ្ហាទី ២

- គំនិតសំខាន់ទី ១ (មានឧទាហរណ៍) ។
- គំនិតសំខាន់ទី ២ (មានឧទាហរណ៍) ។
- គំនិតសំខាន់ទី ៣ (មានឧទាហរណ៍) ។
- ..... ។

• សរុប : និយាយសរុបខ្លីអំពីលក្ខណៈដូចគ្នានិងលក្ខណៈខុសគ្នាលើបញ្ហា ទស្សនៈ មតិ ... ។

៣ . បញ្ចប់សេចក្តី

• សន្និដ្ឋាន : ឱ្យតម្លៃទៅលើប្រធានបទ (មួយណាមានតម្លៃជាងមួយណា ឬមានតម្លៃដូចគ្នា) ដោយបញ្ជាក់ពីហេតុផលនៃការឱ្យតម្លៃនោះផង ។

• មតិផ្ទាល់ខ្លួន : ជាទស្សនៈរបស់អ្នកធ្វើតែងសេចក្តីប្រៀបធៀប ថាតើគំនិតប្រធានបានផ្តល់គុណប្រយោជន៍ ឬផ្តល់បទពិសោធក្នុងការអប់រំដល់គ្រួសារ សហគមន៍ សង្គម ។  
ការប្រៀបធៀបត្រូវត្រូវបានបង្ហាញឱ្យឃើញ ៖

**ក. លក្ខណៈដូចគ្នា**

លក្ខណសម្បត្តិខាងក្រៅ :

- រូបសម្បត្តិខាងក្រៅ
- សកម្មភាព
- ឥរិយាបថ
- អាកប្បកិរិយា

លក្ខណសម្បត្តិខាងក្នុង :

- ចិត្តគំនិត
- ឧត្តមគតិ
- ឧត្តមប្រយោជន៍

**ខ. លក្ខណៈខុសគ្នា**

លក្ខណសម្បត្តិខាងក្រៅ :

- រូបសម្បត្តិខាងក្រៅ
- សកម្មភាព
- ឥរិយាបថ
- អាកប្បកិរិយា

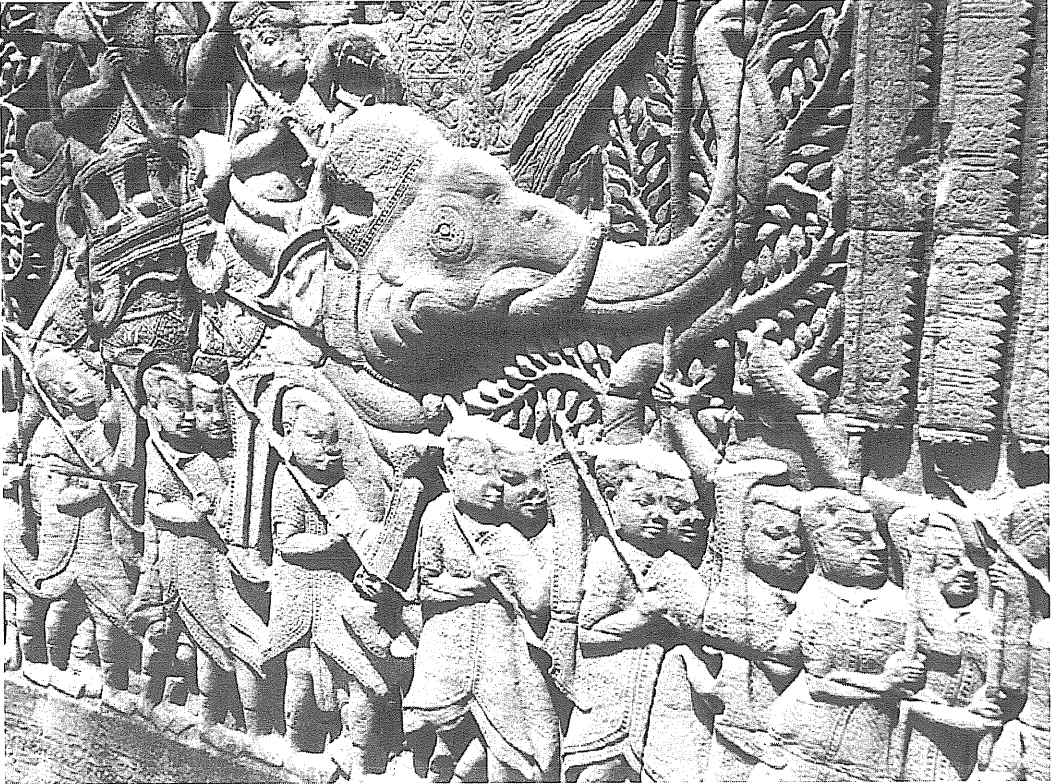
លក្ខណសម្បត្តិខាងក្នុង :

- ចិត្តគំនិត
- ឧត្តមគតិ
- ឧត្តមប្រយោជន៍ ។





# អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ជាតិ (ន) : កំណើត, មនុស្សដែលមានសញ្ជាតិផ្សេងគ្នា ។
- ទស្សនៈ (ន) : ដំណើរឃើញ ការយល់ឃើញ ។
- ព្រហ្មីន (ន) : អ្វីដែលជាប់ទាក់ទងដោយព្រហ្មចូដែលជាបសុព្រាហ្មណ៍ ។
- មហិទ្ធិបូទ្ធិ (ន) : អំណាចធំ មានអំណាចក្រៃលែង ។
- មោក្សៈ (ន) : ការរំដោះ ការរួចផុត ព្រះនិព្វាន ។
- វដ្តសង្សារ (ន) : ដំណើរអន្តោលវិលកើតវិលស្លាប់ ។
- វណ្ណៈ (ន) : ពូជពង្ស ពណ៌សម្បុរ ។
- វិវត្តន៍ (ន) : ការប្រែប្រួល ។
- វិវជន (ន) : ជនក្លាហាន អង់អាច មោះមុត ។
- សង្គម (ន) : ការប្រជុំគ្នា ការប្រមូលរូបប្រមុខមនុស្ស ។
- សច្ចៈ (ន) : សេចក្តីពិត ដំណើរទៀងត្រង់ ។

- សន្តិបាត (ន) : ការប្រជុំ ការជួបជុំគ្នា ។
- សមាធិ (ន) : ដំណើរតាំងសីបម៉ាណែចិត្ត ។
- សម្ពោធន (ន) : ការថ្លែងសេចក្តីរៀបរាប់ឬរាយការណ៍ក្នុងទីប្រជុំឆ្លងមន្ទីរថ្មីជាដើម ។
- សិក្ខាសិលា (ន) : ការប្រជុំរៀនសូត្រ ។
- សុខៈ (ន) : សេចក្តីសុខស្រួល ។
- សោភ័ណ (គុ) : ល្អ ហ្មតហ្មង ប្រសើរ ។
- អក្សរសិល្ប៍ (ន) : គឺជាស្នាមគំនូសដែលតុបតែងឡើងប្រកបដោយសិល្ប៍ ។
- អច្ឆរិយៈ (គុ) : ដែលអស្ចារ្យ ដែលគួរឱ្យស្នើចំពោះក្រៃ ។
- អត្ថាធិប្បាយ (ន) : សេចក្តីពន្យល់សេចក្តីបកស្រាយ ។
- អាត្ម័ន (ន) : ព្រលឹង ។
- អាណានិគម (ន) : រដ្ឋដែលតាំងនៅក្នុងអំណាចបរទេស ។
- អាណាព្យាបាល (ន) : អ្នកគ្រប់គ្រងរក្សាឬការគ្រប់គ្រងរក្សា ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអានអត្ថបទនេះ ចូរអ្នកយកចិត្តទុកដាក់ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងនិយមន័យ អក្សរសិល្ប៍ ប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ និងលក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍ ។

**គ. អត្ថបទ**

អក្សរសិល្ប៍ ជាប្រភេទរឿងដែលតុបតែងឡើងប្រកបដោយសិល្ប៍ ពោលគឺបំណិនប្រសប់ក្នុងការតែងរបស់អ្នកនិពន្ធ ដែលឱ្យអ្នកអានឬអ្នកស្តាប់ចូលចិត្តចាប់អារម្មណ៍រំភើបញាប់ញ័រទៅតាមបញ្ហារបស់រឿង ។ អក្សរសិល្ប៍ មានលក្ខណៈស្វែងរកសោភ័ណ សច្ចៈ និងសុខៈ ។ ចំពោះសុខៈនេះមានទស្សនៈប្លែកៗគ្នាដូចជា ទស្សនៈទីមួយបានឱ្យឃើញថា ដើម្បីសម្រេចសុខៈបាន មនុស្សត្រូវគោរពបន់ស្រន់អាទិទេពធ្វើសមាធិបំពេញមោក្សៈ (ការរំដោះ) ដើម្បីផ្តាច់អាត្ម័នចេញពីរដ្ឋសង្សារ ឱ្យវិលទៅជួបព្រហ្មីន ។ ចំណែកទស្សនៈទីពីរក៏បានបញ្ជាក់ថា ដើម្បីសម្រេចសុខៈបាន មនុស្សត្រូវប្រមូលទ្រព្យសម្បត្តិឱ្យបានច្រើនដោយគ្រប់វិធី ទោះបីសង្គមជាតិត្រូវធ្លាក់ដល់ណាក៏ដោយ ។ រីឯមតិទីបីបង្ហាញដែរថា សុខៈពុំស្ថិតនៅលើការបន់ស្រន់ គោរពអាទិទេព ឬការប្រមូលទ្រព្យសម្បត្តិឱ្យបានច្រើននោះទេ គឺសុខៈសំដៅលើការអភិវឌ្ឍន៍សង្គមនោះឯង ។ ដូច្នេះអក្សរសិល្ប៍ដែលបណ្តុះការងារនិយមអភិវឌ្ឍសង្គម ហៅថាអក្សរសិល្ប៍មានលក្ខណៈស្វែងរក "សុខៈ" សម្រាប់សង្គមមនុស្ស ។



បើតាមបញ្ជាក់បុរាណ អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរចែកជាប្រាំប្រភេទធំៗ ដែលទីមួយមានសន្ទស្សន៍អក្សរសិល្ប៍។ សន្ទស្សន៍អក្សរសិល្ប៍ គឺស្នាដៃសរសេរសម្រាប់ប្រាប់បង្ហាញរឿងរាប់ ដូចជាពណ៌នាកថារឿងរាប់ពីមនុស្ស សត្វ វត្ថុ ។ល។ វណ្ណនាកថា ជាការរៀបរាប់ពីការធ្វើបុណ្យ ការធ្វើដំណើរអំពីខ្យល់ព្យុះ ភ្លើងនេះផ្ទះ ។ល។ និទានកថា បានរៀបរាប់ពីអនុស្សាវរីយ៍ ការផ្សងព្រេង ការប្រយុទ្ធជាដើម ។ ក្រៅពីនេះទៀត មានសារកថាជាអត្ថបទមានលក្ខណៈជាសំបុត្រឆ្លងឆ្លើយក្នុងក្រសួងរវាងមិត្តភក្តិក្នុងបំណងលាតត្រដាងពីបញ្ហាអ្វីមួយ ។

ចំណែកផ្នែកទីពីរ ជាប្រលោមអក្សរសិល្ប៍ គឺជាស្នាដៃដែលតែងអំពីវិបត្តិទំនាស់របស់មនុស្សដោយប្រើវិធីប្រលោមធ្វើឱ្យអណ្តូងអណ្តូង ភ័យភ័យស្តុត ញាប់ញ័រ រំភើបខុសធម្មតា។ ក្នុងស្នាដៃប្រភេទនេះ មានដូចជាព្រេងកថា អ្នកនិពន្ធប្រឌិតចងក្រងដោយយករឿងរ៉ាវផ្សេងៗដូចជា រឿងល្ខោនប្រកែកគ្នា រឿងច្រណែនប្រចណ្ណជាដើម ដើម្បីមកលើកជាសេចក្តីតំណាលទូន្មានប្រាប់អនុជន។ វិរកថាជារឿងមួយបែបដែលបង្ហាញក្នុងកថាវិរជន ដែលមានចិត្តស្វិតស្វាមន្ត ក្នុងនោះមានរឿងរាមកេរ្តិ៍ជាដើម ។ នរកថាគេច្រើនតែតែងរឿងដែលមានក្នុងព្រឹត្តិការណ៍ថ្មីៗមាននៅក្នុងជីវភាពសង្គមនាពេលបច្ចុប្បន្ន ដូចជាបញ្ហាកសាងជាតិសាមគ្គីភាព ។ល។

ចំណែកចំណុចទីបី គឺជានាដកអក្សរសិល្ប៍ ជាស្នាដៃដែលតែងសម្រាប់យកទៅលេងល្ខោន ។ ឧទាហរណ៍នាដកថា ជាអត្ថបទល្ខោនដែលលើកយករឿងវិបត្តិទំនាស់របស់មនុស្សក្នុងសង្គមនាសម័យណាមួយធ្វើជាប្រធានរឿង ។ ហាសកថាក៏ជាអត្ថបទរឿងល្ខោន ដែលប្រកបដោយសកម្មភាពនិងដំណើរវិករាយ សប្បាយដោយកំប្លែងប្លែងធ្វើឱ្យសើច ។ ចំពោះទារុណកថាវិញ ជារឿងល្ខោនដែលមានសកម្មភាព ដំណើររឿងវិករវរកម្មរត់ធ្វើឱ្យអ្នកអាន អ្នកទស្សនាញាប់ញ័រ រន្ធត់ចិត្តអាណិតអាសូរត្រូវអង្គុយខ្សោយ ដែលត្រូវត្រូវអង្គុយធ្វើបាប ។

ទីបួនហៅថា ឧបទេសអក្សរសិល្ប៍ជាអត្ថបទបែបច្បាប់ទូន្មានសម្រាប់អប់រំប្រដៅណែនាំជាមួយនោះមានសុភាសិតកថា ជាកម្រងពាក្យពេចន៍ ចងក្រងឡើងសម្រាប់និយាយអប់រំក្រើនរំលឹកចំពោះប្រជាជនដោយប្រើវិធីធ្វើឱ្យចេះពិចារណាគ្រិះរិះគិត ។ ដូចជា "ចេះមកពីរឿន មានមកពីរក" ឬ "ល្អចគេបានវាគ្រាន់ ម្ចាស់គេទាន់វាក្រែល" ។ ស្របជាមួយនឹងការទូន្មាននេះ ក៏មានច្បាប់អប់រំណែនាំប្រជាជនឱ្យដើរផ្លូវល្អ ផ្លូវត្រូវវិញ ដូចជាច្បាប់ក្រម ។ ដោយឡែកក្នុងលើកកថា អ្នកនិពន្ធច្រើនយកតួអង្គជាសត្វ រុក្ខជាតិមកដើរតួតំណាងឱ្យមនុស្ស ។ ឧទាហរណ៍ រឿងរ៉ាវនិងស្រមោច រឿងកូនចៀមនិង

ផ្តោតចក ។ល ។ មួយវិញទៀតចំពោះសុន្ទរកថា ជាអត្ថបទសម្រាប់ថ្លែងអំពីវិធីអ្វីមួយដូចជាពិធីសម្តែង ពិធីបញ្ចប់ការងារ សន្តិបាត សិក្ខាសិលា ។ល ។

ជាមួយនោះដែរ ចំណុចចុងក្រោយនៃអក្សរសិល្ប៍គឺទិដ្ឋិអក្សរសិល្ប៍ជាស្នាដៃបែបអត្តាធិប្បាយឬ ការបញ្ចេញមតិយោបល់របស់អ្នកនិពន្ធ អ្នករិះគន់អក្សរសិល្ប៍ ដូចជាអត្តាធិប្បាយកថា គឺអត្តាធិប្បាយ អំពីពាក្យសុភាសិតនានា អំពីគំនិតផ្សេងៗរបស់អ្នកប្រាជ្ញ អ្នកនិពន្ធ ។ល ។ ឯសិក្សាកថាវិញ គឺជា អត្ថបទដែលលើកយកជីវប្រវត្តិស្នាដៃនានានិងគំនិតរបស់អ្នកនិពន្ធ ករី ទស្សនវិទូក្នុងសម័យណាមួយ យកមកសិក្សា ។ អក្សរសិល្ប៍កថា គឺអត្ថបទដកស្រង់ចេញពីរឿងដែលជាស្នាដៃរបស់អ្នកនិពន្ធនា សម័យណាមួយ ។ ជួនកាលអក្សរសិល្ប៍កថានេះ ក៏មានសភាពជាអត្ថបទតាក់តែងខ្លីល្មម អំពីបញ្ហាអ្វី មួយសម្រាប់ធ្វើជាអត្ថបទអំណាចឬធ្វើជាអត្ថបទសរសេរតាមអានជាដើម ។

តាមរយៈអក្សរសិល្ប៍ គេអាចដឹងការរស់នៅរបស់មនុស្សក្នុងសម័យនីមួយៗ ព្រោះអក្សរសិល្ប៍ តែងតែប្រែប្រួលទៅតាមដំណើរវិវត្តរបស់សង្គមមនុស្សជាដរាប ។ អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរយើងមានការវិវត្ត ទៅតាមសម័យកាលធំៗនៃប្រវត្តិសាស្ត្ររបស់ប្រទេសខ្មែរ ។ នៅសម័យអង្គរ គេបានដឹងច្បាស់ថា មហិទ្ធិបូទីខ្មែរបានឡើងដល់កម្រិតកំពូល រីឯអក្សរសិល្ប៍ក៏រីកចម្រើនខ្លាំងក្លាណាស់ដែរ ប៉ុន្តែចុះថយ ទៅវិញនៅពេលដែលស្រុកខ្មែរត្រូវឈ្លានពានពីប្រទេសជិតខាង ។ លុះមកដល់សតវត្សទី ១៨ និង ១៩ ស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ក៏ស្ទុះងើបឡើងវិញ ប៉ុន្តែត្រូវថយឥទ្ធិពលម្តងទៀតនៅពេលដែលប្រទេសខ្មែរធ្លាក់ នៅក្រោមអាណាព្យាបាលបារាំង (១៨៦៣-១៩៥៣) រួចទើបលូតលាស់ឡើងជាថ្មីនាសម័យឯករាជ្យ (១៩៥៣) ។

ជាទូទៅយើងអាចសង្កេតឃើញថា អក្សរសិល្ប៍មានចរិតនិងលក្ខណៈច្រើនយ៉ាង ក្នុងនោះមាន លក្ខណៈមនុស្ស ។ អក្សរសិល្ប៍ដែលគេចាត់ទុកថា មានលក្ខណៈមនុស្ស លុះណាតែអក្សរសិល្ប៍នោះ បានលើកយកបញ្ហាមនុស្សមកចោទនិងដោះស្រាយ ដោយបង្កើតបញ្ហាមួយហៅថា បញ្ហាមនុស្ស ។ ទោះបីអ្នកនិពន្ធលើកយកតួអង្គប្រភេទណាក៏ដោយ ទោះជាតួអង្គអច្ឆរិយៈក្តី សត្វក្តី ធម្មជាតិក្តី ក៏តួ អង្គទាំងនោះសុទ្ធតែតំណាងមនុស្សនៅក្នុងសង្គមជាដរាប ។ ឧទាហរណ៍ ទន្សាយតំណាងមនុស្សមាន ប្រាជ្ញា ស្រឡាញ់យុត្តិធម៌ ខ្លា ក្រពើតំណាងមនុស្សកាចសាហាវឬព្រះរាមតំណាងមនុស្សអត្តទត្តនិយម ជាដើម ។

មួយវិញទៀត អក្សរសិល្ប៍គេអាចចាត់ទុកថា មានលក្ខណៈសង្គមលុះត្រាតែបានលើកយក បញ្ហាសង្គមមនុស្សក្នុងសម័យកាលណាមួយមកបង្ហាញចោទនិងដោះស្រាយទៅតាមការវិវត្តចម្រើនក្តី ធម្មតាក្តី ឬថយក្រោយក្តី ។ មតិយោបល់ សកម្មភាពដែលតួអង្គនីមួយៗបានបំពេញសុទ្ធតែតំណាង មនុស្សភាគច្រើន ពោលគឺតំណាងសង្គមមនុស្សនេះឯង ។ ឧទាហរណ៍ ម្តាយទាវ តំណាងអ្នកម្តាយ ភាគច្រើននៅសម័យនោះ(និមិត្តជាងនាឡិ) អរជូន តំណាងភាគច្រើននៃនាហ្មឺននាសម័យនោះ(ផ្តាច់ ការ) ។

លក្ខណៈប្រវត្តិនៃអក្សរសិល្ប៍ គឺតែងមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងសម័យកាលណាមួយនៃប្រវត្តិ សាស្ត្រ តែពុំមែនជាប្រវត្តិសាស្ត្រទេ ។ ដូចជារឿងទុំទាវ(តាមប្រវត្តិកើតនៅសម័យលង្វែក) ។ រីឯរឿង ភូមិភិរញ្ញ(តាមប្រវត្តិកើតនៅសម័យអាណានិគមបារាំង)ជាដើម ។ អក្សរសិល្ប៍បានលើកយកតែ ដំណើររឿងទាក់ទងទៅនឹងសម័យកាលខ្លះនិងព្រឹត្តិការណ៍ផ្សេងៗខ្លះដែលមាននៅក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រ ។

លក្ខណៈវណ្ណៈនៃអក្សរសិល្ប៍ គឺសំដៅទៅលើណាមួយដែលបង្កើតអក្សរសិល្ប៍វណ្ណៈនោះ តែងតែការពារឧត្តមគតិ ចរិត គោលបំណងខ្ពង់ខ្ពស់ជាដើម ។ យ៉ាងណាមិញនៅក្នុងរឿង “ជ័យមេរត” សរសេរឡើងដោយពួកស្រទាប់លើបានបង្ហាញថា ពួកស្រទាប់ក្រោមគ្មានប្រាជ្ញាអ្វីបន្តិចសោះ ។ រឿង “ធនញ្ជីយ” សរសេរឡើងដោយបញ្ញាជន តំណាងស្រទាប់ក្រោម គឺសម្រាប់ប្រយុទ្ធប្រឆាំងនឹងពួក ស្រទាប់លើទៅវិញ ។

អក្សរសិល្ប៍ដែលគេទទួលស្គាល់ថាមានលក្ខណៈជាតិ លុះណាតែមានតម្លៃសំខាន់ទ្រទ្រង់ សីលធម៌ ជំនឿ ទំនៀមទម្លាប់ សាសនានិងអ្វីៗដែលជារបស់ជាតិ ។ ដូចជារឿងទុំទាវ បានបង្ហាញឱ្យ ឃើញពីរប្បធម៌ ប្រពៃណីរបស់ជាតិខ្មែរដែលមានតាំងពីយូរយារណាស់មកហើយ ។

អក្សរសិល្ប៍ដែលមានលក្ខណៈជាតិផ្ទាល់ខ្លួនរួចហើយ បន្ទាប់មកប្រទេសដទៃទៀតទទួលស្គាល់ ថាជាអត្ថបទល្អដែរ ហើយបានយកទៅសិក្សាផ្សាយជាទូទៅ ។ អក្សរសិល្ប៍នោះមានលក្ខណៈ អន្តរជាតិ ។

មិនតែប៉ុណ្ណោះ ចំពោះចលនាអក្សរសិល្ប៍វិញ គឺសំដៅយកដំណើរប្រែប្រួលនៃអក្សរសិល្ប៍ តាមការនិយមនៃវណ្ណៈឬស្រទាប់សង្គមលើទ្រឹស្តី ទស្សនៈ គោលគំនិតណាមួយក្នុងដំណាក់កាលនៃ ប្រវត្តិសាស្ត្រ ។ គេអាចចែកចលនាអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរជាបួនប្រភេទ ទីមួយមានអក្សរសិល្ប៍ព្រាហ្មណ៍ និយម (ឬហិនណូនិយម)ទីពីរ ជាអក្សរសិល្ប៍ពុទ្ធនិយម ទីបី ជាអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរនិយម(ឬខេមរនិយម) ហើយទីបួនជាអក្សរសិល្ប៍បរទេសនិយម ។ អក្សរសិល្ប៍មិនគ្រាន់តែជាកញ្ចក់សម្រាប់ឆ្លុះមើលការរស់

នៅសង្គមមនុស្ស ក្នុងសម័យកាលនីមួយៗប៉ុណ្ណោះទេ តែវាជាមធ្យោបាយមួយយ៉ាងសំខាន់សម្រាប់ អប់រំ ផ្សព្វផ្សាយអរិយធម៌ វប្បធម៌ជាតិ ។ ដូចនេះ អ្នកនិពន្ធដែលមានតួនាទីជាអ្នកផ្សាយអរិយធម៌ វប្បធម៌ គប្បីជ្រើសរើសយកគំនិតទស្សនៈយោបល់ល្អៗ ហើយសំខាន់ៗទៅតាក់តែងអត្ថបទរបស់ខ្លួន ឱ្យបានជាទីគាប់ចិត្ត ចាប់អារម្មណ៍ និងជាគុណប្រយោជន៍ដល់អ្នកអានថែមទៀត ។ ចំណែកអ្នកអាន វិញមិនមែនអានដើម្បីកំសាន្តកែអផ្សុកប៉ុណ្ណោះទេ គេត្រូវចេះពិចារណា ចេះទាញយកគំនិតល្អៗទុក ជាមេរៀន ទុកជាបទពិសោធ ទុកជាចំណេះដឹងរបស់ខ្លួនទៀតផង ។

(ដកស្រង់និងកែសម្រួលពីសៀវភៅ អរិយធម៌ខ្មែរ

របស់លោកស្ន មុយយៀង លោកទិត សៀង លោកជា លឿន គ.ស.២០០៥)

**សំណួរ**

១. ដូចម្តេចហៅថា អក្សរសិល្ប៍ ?
២. តើអ្វីជាវត្ថុបំណងរបស់អក្សរសិល្ប៍ ?
៣. តើមានទស្សនៈដូចម្តេចខ្លះចំពោះ សុខៈ ? ហើយសុខៈក្នុងអក្សរសិល្ប៍មានទំនាក់ទំនងយ៉ាង ណាខ្លះចំពោះសង្គម ? ចូររកឧទាហរណ៍មកបញ្ជាក់ ។
៤. តើអក្សរសិល្ប៍មានប៉ុន្មានប្រភេទ ? អ្វីខ្លះ ? ចូររកស្រាយទស្សនៈនីមួយៗដោយលើក ឧទាហរណ៍មកបញ្ជាក់ ។
៥. តើប្រភេទអក្សរសិល្ប៍និងចលនាអក្សរសិល្ប៍មានលក្ខណៈខុសគ្នាយ៉ាងណាខ្លះ ? ចូររកអំណះ អំណាងមកបញ្ជាក់ផង ។
៦. ហេតុដូចម្តេចបានជាអ្នកនិពន្ធពោលថា “អក្សរសិល្ប៍មិនគ្រាន់តែជាកញ្ចប់សម្រាប់ឆ្លុះមើលការ រស់នៅរបស់សង្គមមនុស្សក្នុងសម័យកាលនីមួយៗប៉ុណ្ណោះទេ តែវាជាមធ្យោបាយមួយយ៉ាង សំខាន់សម្រាប់អប់រំ ផ្សព្វផ្សាយអរិយធម៌ វប្បធម៌ជាតិ” ? ចូរអ្នកពន្យល់ ។
៧. ចូរធ្វើការពណ៌នាអំពីលក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍ដោយផ្សារភ្ជាប់ជាមួយឧទាហរណ៍ផង ។
៨. ក្រោយពីអ្នកបានសិក្សាអំណាននេះហើយ តើអ្នកមានគំនិតយ៉ាងណាខ្លះ ក្នុងការរួមចំណែក ថែរក្សានិងការពារវប្បធម៌ជាតិរបស់អ្នកឱ្យសក្តិសមជាទំពាំងស្តង់បូស្សី ?
៩. តាមការសិក្សា អក្សរសិល្ប៍គឺជាការសិក្សាពីមនុស្សនិងដើម្បីមនុស្ស ។ ចូរអ្នកពន្យល់ ។



# សិលាចារឹកបណ្ឌិតជ័យនន្ទ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ភ្នំជង្គ (ន) : ពស់ នាគ ។
- សីលា (ន) : ដំណើរ ។
- មោហោ (ន) : មិនស្គាល់ខុសត្រូវ សេចក្តីល្ងង់ សេចក្តីវង្វេង អវិជ្ជា ភ័ន្តស្មារតីមិនយល់ការពិត ។
- ព្យាធី (ន) : រោគ ជំងឺ ។
- ចតុរាបាយ (ន) : ភូមិ ភព ទិសម្រាប់សត្វដែលមានបាបបណ្តាលឱ្យឃើញស្តែងក្នុងកាលជិតស្លាប់ទៅចាប់កំណើតនៅរងទុក្ខមាន ៤ យ៉ាង គឺនរក ប្រេត អសុរកាយ តិរច្ឆាន ។
- សាហារ (ន) : កាច សាហារ ព្រហ្មើន រហ័សខឹង ច្រណែន ឬស្យា ។
- សរពេជ្ជ (ន) : អ្នកត្រាស់ដឹងសព្វ ។
- ភគវា (គុប្បន) : ដែលមានជោគ មានបុណ្យ មានយស អ្នកប្រាជ្ញ ។
- វន្តា (ន) : ថ្វាយបង្គំ សំពះ គំនាប់ ។
- ឧបជ្ឈាយ័ (ន) : គ្រូបង្រៀនធម៌ គ្រូបង្រៀនច្បាប់ ។
- តិរិយ (ន) : មនុស្សជំពូកខ្លះដែលប្រព្រឹត្តកាន់សាសនាទីទៃពីព្រះពុទ្ធសាសនា ។

- អសុរ (ន) : គំនិតអាក្រក់ អមនុស្សមួយពួកទីទៃពីទេវតា ។
- កាសា (ន) : គជមនុស្ស គជជីវី ។
- ស្រីដ្ឋាន (ន) : សេចក្តីស្រឡាញ់ តម្រេក គ្រឿងប្រលោមចិត្ត ។ ស្រីស្រីដ្ឋាន ស្រីដែលមានលំអគួរឱ្យកើតសេចក្តីស្រឡាញ់ ។
- បរិពារ (ន) : អ្នកបម្រើ អ្នកហែហាមជាកិត្តិយស អ្នកចោមរោមកំដរ ។
- អសង្ខេប្យ (គុ) : ដែលច្រើនរាប់ពុំអស់ ។
- កប្ប (ន) : កាលដែលតាំងនៅយូរអង្វែង ។
- បទុមា (ន) : ផ្កាយូក ។
- ភិប្រាយមកពី អភិប្រាយ (ន) : អធិប្បាយ សេចក្តីរាយការណ៍ ការនិយាយរៀបរាប់ ។
- ម្នាច (ន) : អំណាច ។
- អសល (ន) : អសុរ មនុស្សមួយពួកទីទៃពីទេវតាដូចយក្ស ខ្មោច បិសាច... ។
- ល្យា (ន) : ការលា ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអានអត្ថបទនេះ ចូរអ្នកអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងអ្នកនិពន្ធភាសកំណត់តែង សង្គមបរិយាកាស និងខ្លឹមសារអត្ថបទ ។

**គ. អត្ថបទ**

**(បទភ្នំដង្កូលីលា)**

នេះបទភ្នំដង្កូលីលា	លើកដោយកាព្យ	ជាល្យាទាំងឡាយ ។
លាអស់លោភទោសសម្មាយ	លាភ័យអន្តរាយ	ព្រាត់ព្រាយព្រាស់គ្នា ។
ខ្ញុំក្រាបទូលព្រះពុទ្ធា	ព្រះអើយខ្ញុំលា	ត្រង់ណាទុក្ខសោក ។
ខ្ញុំលាត្រង់កំណើតថោក	កើតមកអស់លោក	សើចង្កៀលសន្តាន ។
ខ្ញុំលាសព្វជាតិពៀរស្មាន	ក្តីអាស្រូវស្មាន	កុំមានឡើយណា ។
ខ្ញុំលាត្រង់ឥតប្រាជ្ញា	ឆ្ងល់ខ្លៅមោហា	ខ្មាសគេអៀនប្រៀន ។
ខ្ញុំលាត្រង់ឥតរបៀន	ចូលជំនុំស្ងៀម	ពុំចេះឆ្លើយថា ។
ខ្ញុំលាពិសព្យាធីរោគា	ប្រាស់បុត្រភរិយា	ស្លាប់ឧបាសប្រាណ ។



ខ្ញុំលាវិបាកបូរាណ	ជាទុក្ខក្នុងប្រាណ	ស្រែកឃ្នាននោះផង ។
ខ្ញុំលាអស់បាបពៀរហោង	ចតុរាបាយផង	បួនកុំទៅសោយ ។
ខ្ញុំលាត្រង់គំនិតឆ្នោយ	លាខ្លួនកុំសោយ	ហើយស្មារតីតិច ។
ខ្ញុំលាពុំចេះកលកិច្ច	សិល្បសាស្ត្រការស្រេច	ពាក្យពេចន៍នោះណា ។
ខ្ញុំលាត្រង់ឥតប្រាជ្ញា	ពុំចេះភាសា	ស្រដីនឹងគេ ។
ខ្ញុំលាត្រង់ខ្សត់ខ្លួនទេ	ត្រមោចឯកឯង	ឥតព្រៀងនៅភ្នា ។
ខ្ញុំលាឥតទ្រព្យភោគ្ត	ទាសីទាសា	ពុំមានដល់ម្នាក់ ។
ខ្ញុំលាត្រង់ចិត្តប្រក្សក្ស	ស្រដីឱ្យអាក់	អន់អៀនចិត្តគេ ។
ខ្ញុំលាត្រង់ពាក្យស្រាប់ស្រេច	ស្រដីដូចគេ	មមើឆ្កួតណា ។ [...]
ខ្ញុំលាត្រង់ល្ងង់ភិប្រាយ	ឆ្ងល់ធុញរាយមាយ	ជ្រងោឥតការណ៍ ។
ខ្ញុំលាស្មារតីសាធារណ៍	ស្រដីកិច្ចការ	ពុំចាំនោះហោង ។
ខ្ញុំលាពុំគោលសួរសង	ស្រដីពាក្យឆ្គង	ពុំត្រូវចិត្តគេ ។ [...]
ខ្ញុំលាត្រង់ក្តីមោហា	ប្រមាថមេបា	គ្រូបាធុរយផង ។
ខ្ញុំលាត្រង់ក្តីឆ្នាំឆ្គង	ប្រមាថសង្ឃផង	ព្រះពុទ្ធព្រះធម៌ ។
ខ្ញុំលាត្រង់ចិត្តសាហារ	សាហារអស្មារ្យ	បន្តនក្របាន ។
ខ្ញុំលាមនុស្សណាបៀតប្រាណ	ស្រដីបង្វាន	ញុះញង់ចៃចូរ ។ [...]
ខ្ញុំលាសព្វៗជាតិផង	កើតងាយសែនផង	លាត្រង់សត្រូវ ។
ខ្ញុំលាក្បាលទំពែកសក់ស្កូវ	ជើងស្មុក់អាស្រូវ	ធ្មេញបាក់ខ្វាក់យ្លង់ ។
ខ្ញុំលាវេរាស្រែងយ្លង់	ដំបៅអស់អង្គ	ជាទុក្ខឥតស្បើយ ។
ខ្ញុំលាកើតឡើងឥតត្រើយ	រូបអាក្រក់ហើយ	ក្លិនក្តាស់ឆ្អែនផង ។
ខ្ញុំលាអស់ទាំងនោះហោង	សារពើឆ្នាំឆ្គង	ហៅអកុសល ។ [...]
ខ្ញុំលាភរិយាអាក្រក់	នៅស្ថានឥតសុខ	ជាទុក្ខឯងហោង ។
ខ្ញុំលាបើមានទ្រព្យផង	អាក្រក់នោះហោង	កុំត្រាយល់ឡើយ ។ [...]
ខ្ញុំលានេះជាបង្កើយ	បាបពៀរទុក្ខអើយ	កុំមានឡើយណា ។
ខ្ញុំលាវេរភ័យវេរា	កើតឡើងកាលណា	ថ្ងៃល្អស្រេចផង ។
កើតសុខនឹងក្តីបំណង	លាត្រង់នោះហោង	កុំកើតមកឡើយ ។





(បទកាកគតិ)

បទដើមនេះក្តី	ហៅកាកគតិ	ដោយបាលីថា
លើកជាសំណូម	ខ្ញុំសូមប្រាថ្នា	សូមចិត្តសទ្ធា
	កាត់អំណោយទាន ។	
អញ្ជូននេះនៃ	នាមដើមឈ្មោះជ័យ	រៀរភ័យបុរាណ
សូមបានត្រាស់ស្រេច	សរពេជ្វតាញាណ	សូមបាននិព្វាន
	នាំអស់សត្វផង ។	
ជាមុខច្រើនក្រែក	កើតជាអសង្ខេយ្យ	ឆ្នាំនៃកប្បហោង
ខ្ញុំសូមប្រាថ្នា	សទ្ធាទានផង	តាមដានគន្លង
	ព្រះសិរាវ្យមេត្រី ។	
ទោះគេប្រាថ្នា	សុំអស់អង្កា	សាច់បញ្ចេញនិយម
ស្អិតថ្លើមបេះដូង	ពុងពោះឈាមថ្មី	ភ្នែកឆ្អឹងខ្ញុំក្តី
	ឱ្យទានគេហោង ។	
ខ្ញុំសូមប្រាថ្នា	ត្រេកអរសទ្ធា	ចិន្តាស្មោះផង
ដូចព្រះជនរ	ឱ្យទានប្រេតហោង	នីសាច់ឈាមផង
	អស់ឥតសំណល់ ។	
ខ្ញុំសូមប្រាថ្នា	ឱ្យទានកាលណា	ទេវតាជួយយល់
សូមអស់ឥន្ទព្រហ្ម	ជ្រោមជ្រែងពន្យល់	កើតកាលាលាស់
	ជួយបំពេញទាន ។ [...]	
ខ្ញុំថ្វាយបទុមា	សម្តេចភគវា	ស្រោចស្រង់ប្រោសប្រាណ
ខ្ញុំកាន់បុប្ផា	វន្តាស្រេចបាន	ឧបជ្ឈាប្បម្ភសប្រាណ
	សូត្រកម្មវាចហោង ។	
ខ្ញុំបួសនេះនៃ	សំណាក់ព្រះត្រ័យ	សរណគមន៍ផង
ខ្ញុំសូមឱ្យដឹង	កំណើតសត្វហោង	តាមដោយគន្លង
	នៃព្រះពុទ្ធត្រាស់ ។ [...]	



ខ្ញុំសូមប្រាថ្នា ដូចព្រះនាគសេន	ចេះឆ្លើយប្រស្នា ឆ្លើយប្រស្នាផង ដោះឥតជំពាក់ ។ [...]	ដោះស្រាយសាសង នៅក្រុងមលិន្ទហោង
ខ្ញុំសូមអំណត់ ព្រះវរបិតា	ចិត្តល្អស្រគត់ ឱ្យល្បួងឥតធ្វើ ឆទសន្តាំគត់ ។ [...]	ដូចព្រះតេមិយ ព្រះអង្គអត់គេ
ខ្ញុំសូមមានម្នាច ខ្ញុំសូមសិល្ប៍ជប	ប្ញទ្ធិអំណាច ឆុតដូចព្រះអង្គ ជបនាងភគវតី ។	អានុភាពដោយចង ព្រះឥសូរស្តេចទ្រង់
សូមម្នាចន្ទនាយ ស្មគីមកកើតជា	ដូចកាលព្រះនារាយណ៍ ព្រះរាមទេពិខ្ចី អសុរលង្កា ។ [...]	ចុះចាកអំពី ផ្ទាញ់អស់តិរិយ
ខ្ញុំសូមកម្លាំង ដូចហានុមាន	អានុភាពចែងខ្លាំង បូរណនាយនាំ ព្រះរាមទេព ។ [...]	សិល្បសាស្ត្រឆុតចាំ កើតមកជាកម្លាំង
លែងជាតិនេះទៅ បានដូចចៅកេត	បើវិលមកនៅ មាលាហោះជ្រុង ជាកូនព្រះឥន្ទ ។ [...]	កើតផ្ទៃស្តេចហោង ទៅស្មគីនាយហោង
ខ្ញុំសូមទ្រព្យធន ខៀនព្រៃកាសា	មាសប្រាក់រឹត្តតន់ ចៀមព្រំពេញផ្ទះ ដូចជោតិកសេដ្ឋី ។	កែវមណីជោតជ្រះ ពួកពិតានមនៈ
ខ្ញុំសូមបរិពារ រូបល្អលើសលន់	អស់ស្រីស្រីង្ការ ទន់ភ្លន់មានស្រី ដូចផ្កាស្លាកេត ។	ត្រកាលប្រិមប្រិយ សម្បុរសខៀវខ្ចី

(ដកស្រង់និងកែសម្រួលពីទស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយា ទំព័រ ៧៤៦ ដល់ ៧៩៣ ស្រាវជ្រាវដោយ ឌឹក តាម)



សំណួរ

១. តើអត្ថបទសិលាចារឹកនេះជាស្នាដៃរបស់អ្នកនិពន្ធណា ?

២. តើអត្ថបទនេះនិយាយអំពីអ្វី ?

៣. តើបណ្ឌិតជ័យនន្ទ :

- មានគោលបំណងអ្វីខ្លះទៅអនាគត ។
- ចូរលើកអំណះអំណាងមកបញ្ជាក់អំពីគោលបំណងនីមួយៗ ។
- ចូរអ្នកវិភាគថវិកលក្ខណៈរបស់ក្នុងអង្គក្នុងកំណាព្យខាងលើនេះ ។

៤. តើអត្ថបទនេះតាក់តែងនៅពេលណា ?

៥. ចូរធ្វើការសិក្សាពីសង្គមបរិយាកាសតាមរយៈអត្ថបទនេះ ។

៦. តើអត្ថបទនេះមានខ្លឹមសារដូចម្តេច ?

៧. តើអត្ថបទនេះផ្តល់បទពិសោធដូចម្តេចខ្លះដល់អ្នក ?

៨. ចូរអ្នកបង្ហាញពីរបៀបជាតិដែលឆ្លុះបញ្ចាំងតាមរយៈសិលាចារឹកខាងលើនេះ ។

៩. ដោយអ្នកធ្លាប់បានស្គាល់សិលាចារឹកខ្មែររួចមកហើយ ចូរអ្នក :

- ប្រាប់ឈ្មោះសិលាចារឹកឱ្យបានចំនួនប្រាំ ។
- បញ្ជាក់ពីខ្លឹមសារចម្បងនៃសិលាចារឹកនីមួយៗនោះផង ។
- ប្រាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការនិពន្ធសិលាចារឹកនោះ ។

១០. ចូរអ្នកជ្រើសរើសអត្ថបទណាមួយដែលបញ្ជាក់ថាក្នុងអង្គបានទទួលឥទ្ធិពលពីព្រាហ្មណ៍សាសនា និងព្រះពុទ្ធសាសនា ។

# រំលឹកបញ្ញត្តិ

- កាលអាកាស គឺជាពេលវេលា និងទីកន្លែងដែលដំណើររឿងប្រព្រឹត្តទៅ ។ ពេលវេលានិងទីកន្លែងនៃរឿង ជួនកាលអ្នកនិពន្ធលើកឡើងតាមស្ថានភាពពិតជាក់ស្តែង ជួនប្រឌិតឡើងតាមមនោគតិរបស់ខ្លួន ។
- លក្ខណៈព័ទ្ធនៅក្នុងរឿង គឺជារឿងរ៉ាវ ហេតុការណ៍ ព្រឹត្តិការណ៍ ឈ្មោះ ទីកន្លែង សកម្មភាព ... ដែលមានពិតនៅក្នុងសង្គមជាក់ស្តែង ហើយត្រូវបានអ្នកនិពន្ធបញ្ចូល ឬផ្សារភ្ជាប់ទៅនឹងដំណើររឿងដោយរួមផ្សំនឹងមនោគតិរបស់ខ្លួន ។
- អ្នកនិពន្ធ គឺជាអ្នកសរសេរ ឬតាក់តែងរឿង ។
- កាលកំណត់តែង គឺជាពេលវេលា ថ្ងៃខែឆ្នាំ ដែលអ្នកនិពន្ធបានសរសេរចប់សព្វគ្រប់ ហើយបានបញ្ជាក់នៅក្នុងស្នាដៃរបស់ខ្លួនយ៉ាងពិតប្រាកដ ។
- សង្គមបរិយាកាស គឺដំណើររឿងដែលអ្នកនិពន្ធលើកមកបង្ហាញស្ថិតក្នុងសម័យកាលណាមួយ ហើយមានព្រឹត្តិការណ៍សង្គមអ្វីខ្លះនៅក្នុងរឿងដែលគួរកត់សម្គាល់ក្នុងស្នាដៃរបស់ខ្លួន ។
- អក្សរសិល្ប៍ព្រាហ្មណ៍និយម គឺអត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ណាដែលមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងលទ្ធិសាសនាព្រាហ្មណ៍ ដោយការផ្តើមរឿងច្រើនលើកសរសើរពីបូទិ៍អំណាចរបស់ព្រះឥសី ព្រះឥសូរ ទេវៈ អាទិទេពជាដើម ។ ឯក្នុងរឿង ឬដំណើររឿងមានភាពអច្ឆរិយៈហួសហេតុ ហើយត្រូវប្រសូលជាអវសាននៃព្រះនារាយណ៍ ស្រ្តីជាកំពូលនារីល្អឯក និងបញ្ចប់រឿង អ្នកនិពន្ធបញ្ចប់ដោយឱ្យសភាវៈល្អឬខ្លះសភាវៈអាក្រក់ ។
- ចលនាអក្សរសិល្ប៍ គឺជាដំណើរប្រែប្រួលនៃអក្សរសិល្ប៍តាមការនិយមនៃវណ្ណៈ ឬស្រទាប់សង្គមលើទ្រឹស្តីទស្សនៈគោលគំនិតណាមួយក្នុងដំណាក់កាលនៃប្រវត្តិសាស្ត្រ ។ គេអាចចែកចលនាអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរជាបួនប្រភេទ គឺចលនាអក្សរសិល្ប៍ព្រាហ្មណ៍និយម ពុទ្ធនិយម ខេមរនិយម និងបរទេសនិយម ។
- អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរបែបពុទ្ធនិយមសម្គាល់អត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ដែលមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងលទ្ធិពុទ្ធសាសនា ដោយការផ្តើមរឿង គឺធ្វើបទនមស្ការរំលឹកគុណព្រះរតនត្រ័យមានព្រះពុទ្ធ ព្រះធម៌ ព្រះសង្ឃ ។ ឯក្នុងដំណើររឿងត្រូវអង្គុយកបុរសជាពោធិសត្វ នារីជាកន្សែសារពេជ្ជ និងការបញ្ចប់រឿង ដោយមានការសរសើរជាតិរបស់តួអង្គ ។ ពោធិសត្វទៅជាព្រះពុទ្ធ ឯកន្សែសារពេជ្ជទៅជានាងពិម្ពា ។ ចំពោះតួអង្គអាក្រក់វិញ បើតួអង្គនោះប្រឆាំងនឹងទៅជាទេវទត្ត ឯតួអង្គស្រីទៅជានាងចិញ្ចា ។



# សូរព្យញ្ជនៈ

ព្យញ្ជនៈ គឺជាសូរសំឡេងដែលកើតមកពីដំណើរខ្យល់តាមបំពង់សំឡេង បន្តិឡើងដោយមានទំនប់ប្រកបដោយភាពពុំច្បាស់លាស់ ។ ព្យញ្ជនៈអាចចែកតាមលក្ខណៈបន្តិ តាមលក្ខណៈខ្យល់ និងលក្ខណៈព្យញ្ជនៈ ។

ក្នុងមេរៀនមុន អ្នកបានសិក្សារួចហើយអំពីលក្ខណៈបន្តិ ។ ក្នុងមេរៀននេះ អ្នកនឹងបានសិក្សាអំពីលក្ខណៈខ្យល់និងលក្ខណៈព្យញ្ជនៈ ។

## ១ . តាមលក្ខណៈខ្យល់

ក្នុងភាសាខ្មែរតាមលក្ខណៈខ្យល់ព្យញ្ជនៈចែកជា ៖

- ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទះ
- ព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះ
- ព្យញ្ជនៈខ្យល់បង្ហូរត្រដុស ។

### ក. ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទះ

**ឧទាហរណ៍ :** កាច់ ខិត គោ ចង ឃុំ ជីក ឆាន់ ឈប់ ទៅ ដាំ ខាន ធំ ពោះ បាយ ... ។

ការបន្តិព្យញ្ជនៈក្នុងពាក្យខាងលើប្រកបដោយលក្ខណៈបីយ៉ាង ៖

- ការរៀបចំស្ថានភាពនៃប្រដាប់សំឡេង
- ការប្រឹងនៃប្រដាប់សំឡេង
- ការផ្លាស់កន្លែងនៃប្រដាប់សំឡេងពីទីបន្តិ ដើម្បីលែងសន្ទុះខ្យល់ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទះមាន ៖

- ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទះគ្មានខ្យល់

**ឧទាហរណ៍ :** កង់ តាប ចូល ជុច ដាំ តាំង ទូក បុក ប៉ាន់ ពាង អូរ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទះគ្មានខ្យល់មាន : កគ [k] ចជ [c] ដឌ [d] តទ [t] បបិ [b] ប័ព [p]

អអិ [ ? ] ។

- ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទះមានខ្យល់

**ឧទាហរណ៍ :** ខាន ឃាំង ឆាប់ ឈើ ថាន ថា ផុង ផង ភួយ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទះមានខ្យល់មាន : ខយ ឆឈ ថឆ ថឆ ផភ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទះ គឺជាព្យញ្ជនៈបន្តិឡើងដោយមានការរៀបចំ បរិវិង និងបំលាស់កន្លែង នៃប្រដាប់សំឡេង ។

**ខ. ព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះ**

ឧទាហរណ៍ : ញឹក នាង ណា មាន ង៉េះ។ ... ។

ការបន្តិព្យញ្ជនៈក្នុងពាក្យខាងលើ មានភាពរំពងនៅក្នុងប្រហោងច្រមុះ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះមាន : ង៉ង ញ៉ញ នំណន ម៉ម ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះ គឺជាព្យញ្ជនៈបន្តិឡើងដោយមានភាពរំពង ក្នុងច្រមុះ ។

**គ. ព្យញ្ជនៈខ្យល់បង្ហូរត្រដុស**

ឧទាហរណ៍ : យាយ យំ វៃ វា រាយ វ៉ៃ វៃ ស្រូវ ស៊ី លក់ ឡូឡា ហាង ហ៊ាន ... ។

ការបន្តិព្យញ្ជនៈក្នុងពាក្យខាងលើ មានដំណើរខ្យល់ផ្គុំបង្ហូរ ដែលធ្វើឱ្យឡើងដោយត្រដុស ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះមាន : យ៉យ រីរ ឡូលីល វីវ សសិ ហហិ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់បង្ហូរត្រដុស គឺជាព្យញ្ជនៈបន្តិឡើងដោយមានដំណើរខ្យល់ផ្គុំបង្ហូរត្រដុស ។

**២ . តាមលក្ខណៈព្យញ្ជនៈ**

ក្នុងភាសាខ្មែរ តាមលក្ខណៈព្យញ្ជនៈចែកជា ព្យញ្ជនៈព្យញ្ជនៈព្យញ្ជនៈផ្ទះ ។

**ក. ព្យញ្ជនៈព្យញ្ជនៈ**

ឧទាហរណ៍ : ដោយ បាច បិច ងងុយ ង៉ាវ។ ញញឹម ញ៉ាំ មាន ម៉ៅ នាង ណា យ៉ាង ឡើង វា យ៉ាង រាវ វ៉ៃ រលំ ... ។

ព្យញ្ជនៈព្យញ្ជនៈមាន : ដឌ [d] បបិ [b] ង៉ង [ŋ] ញ៉ញ [ɲ] ណនីន [n] ម៉ម [m] យ៉យ [j] រីរ [r] ឡូលីល [l] វីវ [v] ។

ព្យញ្ជនៈព្យញ្ជនៈ គឺជាព្យញ្ជនៈធ្វើឱ្យចន្លោះខ្សែសំឡេងញាប់ញ័រ ។

### ខ. ព្យញ្ជនៈថ្លង់

ឧទាហរណ៍ : កេងកង គគ្រឹក ខិតខំ ឃុំឃាំង ចរចា ជជុះ ឆាឆៅ ឈើ តតាំង ទទឹក ឋាន ថា ណាលិន ធំធេង បំប្រិម ពពក ផាយផាត់ ភូមិ សសៀវ ស៊ី ហាល ហ៊ាន អ៊ូអរ ... ។

ព្យញ្ជនៈថ្លង់មាន : កគ ខយ ចជ ឆឈ តទ ប ថ ឈ ធ ប័ព ផភ សសិ ហហិ អអិ ។

ព្យញ្ជនៈថ្លង់ គឺជាព្យញ្ជនៈពុំធ្វើឱ្យចន្លោះខ្សែសំឡេងញាប់ញ័រឡើយ ។

### លំហាត់

ក. ចូរស្រង់ពាក្យខាងក្រោមទៅដាក់ឱ្យត្រូវតាមខ្ទង់ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទុះមានខ្យល់និងខ្យល់ស្ទុះគ្មានខ្យល់ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទុះមានខ្យល់	ព្យញ្ជនៈខ្យល់ស្ទុះគ្មានខ្យល់
យោរយៅ .....	ដឹង .....

អ៊ូអែ ភ្លឺភ្លឺ កោងកាច ខកខាន អាំង គាត់ យោរយៅ ពព្រិច ឆ្កាង បំប្រេះ ចូល ឈ្នាន់ បាយ ជាង បិត បិត ណាមរា ទទឹក ថាំង តឹង ធុ ដឹង ខុប ភ្នាល់ តុបតែង ចចេស ទំ ផង ឆាឆៅ ។

ខ. ចូររកពាក្យដែលត្រូវនឹងព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះខាងក្រោម ក្នុងមួយក្បួនឱ្យបានយ៉ាងតិចពីរពាក្យ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះ	ពាក្យ	ពាក្យ
ង់	.....	.....
ង	.....	.....
ញ	.....	.....
ញ	.....	.....
នៈ	.....	.....
ណ	.....	.....
ណ	.....	.....
ម៉	.....	.....
ម	.....	.....

គ. ចូររកពាក្យដែលត្រូវនឹងព្យញ្ជនៈខ្យល់បង្ហាញត្រដុសខាងក្រោម ក្នុងមួយតួឱ្យបានយ៉ាងតិចពីរ

ពាក្យ ។

ព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះ	ពាក្យ	ពាក្យ
យី	.....	.....
យ	.....	.....
រី	.....	.....
រ	.....	.....
ឡ	.....	.....
ល	.....	.....
លី	.....	.....
រិ	.....	.....
រ	.....	.....
ស	.....	.....
សិ	.....	.....
ហ	.....	.....
ហិ	.....	.....

ឃ. ចូរស្រង់ពាក្យខាងក្រោមទៅដាក់ឱ្យត្រូវតាមខ្ទង់ព្យញ្ជនៈពួនិងព្យញ្ជនៈថ្លង់ ។

ព្យញ្ជនៈពួ	ព្យញ្ជនៈថ្លង់
ច្វិល .....	ងាប់ .....

មមែ កកាយ ឡើង បោយ ច្វិល គាស់ ម៉ីន ដុំ ឱន ខូច ឃ្មាង ង៉ាវ តតេះ ទូក ងាប់ ជួល ញ៉ាំ បិត ថ្នាក់ ញញួរ ណាស់ នាំ ណាល ឆាង សយនា រវល់ ឡាន សាលា ហ៊ឹង ហូល សក ស៊ុប អន់ រីៗ រឹករវ យាន យ៉ាប់យ៉ឺន ផ្សារ ភ្លឺ ទាល់ មីនា ធីងឆោង តែង ជញ្ជឹង ពពុះ ។



### ការយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូល

ជារៀងរាល់ថ្ងៃ អ្នកតែងបានឮការផ្សព្វផ្សាយព័ត៌មានយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលផ្សេងៗជាច្រើន តាមរយៈវិទ្យុ ទូរទស្សន៍ និងបានឃើញតាមរយៈកាសែត ទស្សនាវដ្តី ខិតប័ណ្ណ បដាជាដើម ។ ការយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលទាំងនោះច្រើនទាក់ទងនឹងការផ្សព្វផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម ការយោសនាលក់ផលិតផល ការយោសនាផ្សព្វផ្សាយអំពីការអប់រំជាដើម ។ គោលបំណងនៃការយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូល គឺដើម្បីទាក់ទាញអតិថិជន ឬសមាជិកឱ្យគាំទ្រផលិតផល ឬក៏អង្គការសមាគមផ្សេងៗ ។ ដូច្នោះដើម្បីយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលឱ្យមានប្រសិទ្ធភាព យោសនិកគប្បីគិតទៅដល់ចំណុចសំខាន់ៗដូចជា ការប្រើប្រាស់មធ្យោបាយយោសនា (តាមវិទ្យុ ទូរទស្សន៍ ផ្ទាំងរូបភាព ខិតប័ណ្ណ បដា ...) និងការប្រើប្រាស់សំនួនវោហារសព្ទល្អៗដូចជា សំនួនអ្នកសរសើរ សំនួនបញ្ជើចបញ្ជើជាដើម ដើម្បីទាក់ទាញអារម្មណ៍និងទឹកចិត្តឱ្យអ្នកស្តាប់ អ្នកអានចងចាំ ។

ចូរអានសារយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលខាងក្រោម ៖

ក. មកដល់ទៀតហើយ ! កំពូលវណ្ណកម្មថ្មីល្អគ្មានពីរមិនធ្លាប់មានពីមុនមក ដែលអស់លោកលោកស្រី អ្នកនាងកញ្ញាកំពុងរង់ចាំនោះ គឺកំពូលរឿង "ក ខ គ" ។ រឿងនេះត្រូវបានថតជាខ្សែភាពយន្តខ្នាតធំ ពណ៌ធម្មជាតិ មើលឃើញច្បាស់ត្រជាក់ភ្នែក ... ។ គ្រប់ឈុត គ្រប់ឆាកសុទ្ធតែធ្វើឱ្យទស្សនិកជនរំភើបទប់អារម្មណ៍មិនបាន កំប្លែងសើចចុកពោះ កម្សត់ស្រក់ទឹកភ្នែកនិងមានឆាកប្រយុទ្ធវៃមទៀតផង ។ ពេលបានទស្សនាហើយលោកអ្នកនឹងបាត់អស់នូវភាពតានតឹងក្នុងអារម្មណ៍បន្ទាល់ទុកនៅតែភាពរីករាយ ។ ទស្សនាហើយចង់ទស្សនាទៀត ។ រួមសម្តែងដោយតារាងកល្បិៗ កំពុងពេញនិយមដូចជា ក ខ គ យ ង ។ សូមកុំភ្លេច សូមអញ្ជើញមកចូលរួមទស្សនាឱ្យបានរួសរាន់ ព្រោះកន្លែងមានកំណត់ ។ សំបុត្រទិញមួយថែមជូនមួយ ។ ខ្សែភាពយន្តនេះនឹងបញ្ចាំងជូននៅរោងភាពយន្តយើងខ្ញុំ ដែលនឹងចាប់បញ្ចាំងនៅថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ ..... ។ សួស្តី ! កំពូលរឿង "ក ខ គ" !

ខ. ដំណឹងថ្មី : ដើម្បីឆ្លើយតបទៅនឹងតម្រូវការរបស់កខត្តម លោកជំទាវ អស់លោក លោកស្រី អ្នកនាងកញ្ញា ហាងលក់សម្លៀកបំពាក់ សែនសម យើងខ្ញុំបាននាំចូលសម្លៀកបំពាក់បុរសស្រីពីបរទេសមានគុណភាពអន្តរជាតិ មិនក្លែងក្លាយដែលអាចធ្វើឱ្យឯកខត្តម លោកជំទាវ អស់លោក លោកស្រី អ្នកនាងកញ្ញា ស្លៀកពាក់យ៉ាងស្រស់សង្ហា ទំនើបទាន់សម័យ ។ ក្នុងឱកាសចូលឆ្នាំថ្មីខាងមុខនេះ ហាងសម្លៀកបំពាក់ សែនសម យើងខ្ញុំនឹងបញ្ចុះតម្លៃ ២០% និងផ្តល់ជូនសន្លឹកឆ្នោតផ្សេង



សំណាងមួយសន្លឹកសម្រាប់អស់លោក លោកស្រី អ្នកនាង កញ្ញាទិញផលិតផលអស់ ៣០ដុល្លារ ។

សូមអញ្ជើញឱ្យបានរួសរាន់កុំឱ្យខ្ចីកាសនេះកន្លងផុត ។

អត្ថបទយោសនាខាងលើនេះ យើងឃើញមានប្រើសំនួនបញ្ចុះបញ្ចូលដូចជា ៖

- សំនួនពាក្យអូតសរសើរគុណភាព : កំពូលវណ្ណកម្មថ្មីល្អគ្មានពីរ មិនធ្លាប់មានពីមុនមក ពណ៌ ធម្មជាតិ មើលឃើញច្បាស់ ត្រជាក់ភ្នែក តារាងកល្បិៗ កំពុងនិយម គុណភាពអន្តរជាតិ ... ។
- សំនួនសរសើរអត្ថប្រយោជន៍ : បាត់អស់នូវភាពតានតឹងក្នុងអារម្មណ៍ បន្សល់ទុកនៅតែភាព សប្បាយរីករាយ ស្លៀកពាក់យ៉ាងស្រស់សង្ហាទំនើបទាន់សម័យ ... ។
- សំនួនបញ្ចេញចេញ : រំភើបទប់អារម្មណ៍មិនបាន កំប្លែងសើចចុកពោះ កម្សត់ស្រក់ទឹកភ្នែក សំបុត្រទិញមួយថែមជូនមួយ ស្លៀកពាក់យ៉ាងស្រស់សង្ហាទំនើបទាន់សម័យ និងផ្តល់ជូនសន្លឹក ឆ្ពោះផ្សងសំណាងមួយសន្លឹក ... ។

ក្នុងការយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូល គេតែងប្រើប្រាស់បច្ចេកទេសយោសនាមួយចំនួនដូចខាងក្រោម

- បង្ហាញឈ្មោះវត្ថុ ឬឈ្មោះអ្វីមួយដែលគួរឱ្យរីករាយ
- បង្ហាញភាពចាំបាច់នៃវត្ថុ
- ប្រើពាក្យទាក់ទាញប្រកបដោយភាពរំជើបរំជួល
- ប្រើពាក្យបំផុសអារម្មណ៍ឱ្យរំភើប
- បញ្ជាក់ពីគុណភាពដ៏ល្អនៃវត្ថុ ។

**លំហាត់**

ចូរអ្នករៀបគ្នាជាក្រុម រួចជ្រើសរើសប្រធានបទមួយខាងក្រោមមកពិភាក្សាដើម្បីតាក់តែងជា អត្ថបទយោសនាផ្សព្វផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម ដើម្បីទាក់ទាញអតិថិជនឱ្យមកគាំទ្រ ។

១. ការសម្តែង យីកេ ល្ខោនបាសាក់ ភាពយន្ត ការប្រគំតន្ត្រី មហោស្រពសិល្បៈ ... ។
២. ការលក់ផលិតផល រូបថតម្នាក់ ផ្ទាំងគំនូរ សៀវភៅរឿង ... ។



# ការយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូល

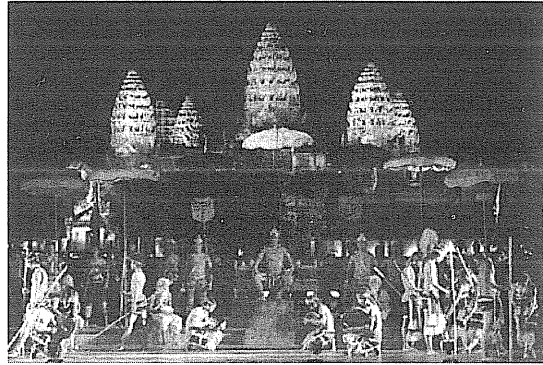
ការយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលត្រូវបានគេធ្វើឡើងតាមរយៈ វិទ្យុ ទូរទស្សន៍ កាសែត ទស្សនាវដ្តី ខិតប័ណ្ណបដាជាដើម ។ សារយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលទាំងនោះ ច្រើនទាក់ទងទៅនឹងការផ្សព្វផ្សាយ ពាណិជ្ជកម្មផលិតផល ការយោសនាឃោបាយ ការផ្សព្វផ្សាយអប់រំសុខភាពជាដើម ។ គោលបំណង នៃការយោសនា គឺអូសទាញ ឬបញ្ចុះបញ្ចូល ដោយធ្វើយ៉ាងណាទាក់ទាញអតិថិជន ឬអូសទាញប្រជា ពលរដ្ឋឱ្យគាំទ្រផលិតផល ឬក៏គណបក្សនយោបាយរបស់ខ្លួន ។ ដូច្នេះដើម្បីយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូល ឱ្យមានប្រសិទ្ធភាព យោសនិកគប្បីគិតទៅដល់ចំណុចសំខាន់ៗដូចជា ការប្រើប្រាស់មធ្យោបាយនិងការ ប្រើប្រាស់សំនួនវោហារសព្ទឱ្យបានល្អៗ ដើម្បីទាក់ទាញអារម្មណ៍ និងទឹកចិត្តឱ្យគេគាំទ្រខ្លួន ។

## លំហាត់

ចូររៀបគ្នាជាក្រុមពិភាក្សា ដោយជ្រើសរើសប្រធានបទ តាមរយៈរូបភាពនិងសារយោសនា ណាមួយខាងក្រោមមកពិភាក្សាសរសេរជាអត្ថបទយោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលដោយប្រើសំនួនឱ្យបានសម ស្របដើម្បីទាក់ទាញអ្នកគាំទ្រ ។

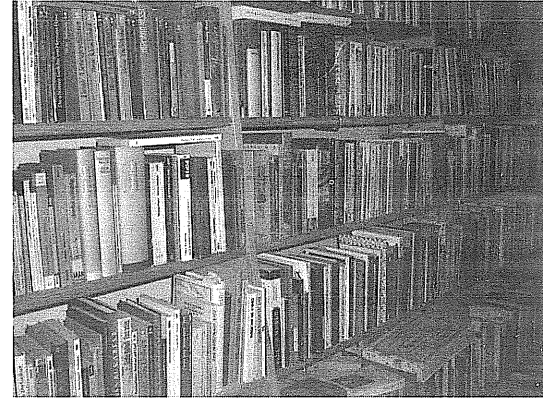
### • រូបភាពទី ១

នេះជាបដាផ្សព្វផ្សាយអំពីការសម្តែង សិល្បៈមហោស្រពអង្គរ ។  
ចូរអ្នកសរសេរអត្ថបទយោសនា ទាក់ទងនឹងមហោស្រពនេះ ។



### • រូបភាពទី ២

នេះគឺជាផ្ទាំងរូបភាពផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម លក់សៀវភៅនៅបណ្ណាគារ ។  
ចូរអ្នកសរសេរអត្ថបទផ្សព្វផ្សាយ យោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលអតិថិជនឱ្យអ្នកទិញ សៀវភៅនៅបណ្ណាគារនេះ ។



◦ រូបភាពទី ៣

នេះជាបង្ហាញផ្សព្វផ្សាយអំពីការ  
អប់រំសុខភាពទាក់ទងនឹងការជក់បារី ។

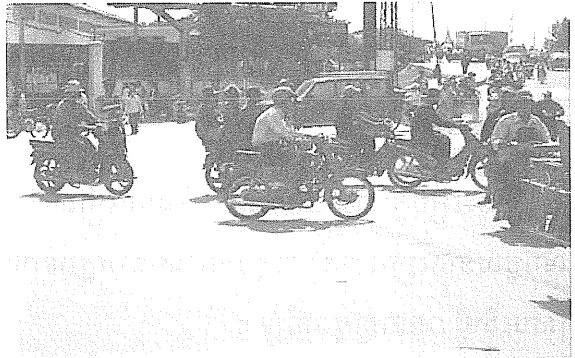
ចូរអ្នកសរសេរអត្ថបទយោសនា  
បញ្ចុះបញ្ចូលឱ្យគេឈប់ជក់បារី ។



◦ រូបភាពទី ៤

នេះគឺជាផ្ទាំងរូបភាពផ្សាយអប់រំពី  
ច្បាប់ចរាចរណ៍ ។

ចូរអ្នកសរសេរអត្ថបទផ្សព្វផ្សាយ  
យោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលឱ្យគេគោរពច្បាប់  
ចរាចរណ៍ ។



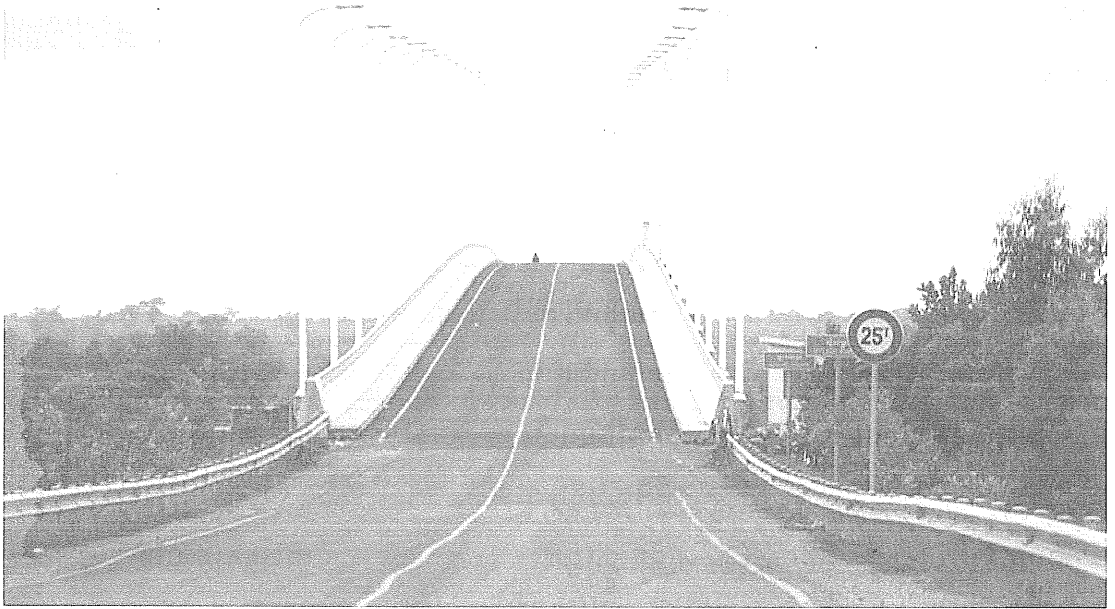
◦ រូបភាពទី ៥

នេះគឺជាផ្ទាំងរូបភាពផ្សាយអំពីការ  
ហាមប្រើប្រាស់អាវុធជាតិផ្ទុះខុសច្បាប់ ។

ចូរអ្នកសរសេរអត្ថបទផ្សព្វផ្សាយ  
យោសនាបញ្ចុះបញ្ចូលឱ្យគេគោរពច្បាប់  
នៃការប្រើប្រាស់អាវុធជាតិផ្ទុះនេះ ។



# តថភាព



ស្ថានមិត្តភាពកម្ពុជា-ចិន សេកុង

អតីតកាលបានបន្សល់ទុកនូវមរតកជាច្រើនស្តីពីមនុស្សនិងសង្គម សម្រាប់ស្រាវជ្រាវជំនាន់ក្រោយៗ ព្រឹត្តិការណ៍ទាំងអស់នេះត្រូវបានគេយកមករៀបចំតាក់តែងទៅតាមជំនាញឯកទេសនីមួយៗ ដើម្បីអ្នកសិក្សារៀនសូត្រជំនាន់ក្រោយគ្រប់កម្រិតសិក្សា ។ រឿងរ៉ាវនេះ ជាតថភាពសង្គមដែលអ្នកនិពន្ធបានយកមករៀបចំធ្វើខ្លឹមសារ ឬអត្ថន័យនៃស្នាដៃក្នុងរឿង ក្នុងទិសដៅឱ្យអ្នកសិក្សាចេះឆ្លុះបញ្ចាំង វិភាគ ពិចារណា រកហេតុផល ដើម្បីជាបទពិសោធសម្រាប់ជីវិត ក្នុងការរស់នៅប្រចាំថ្ងៃ ក៏ដូចជាបទពិសោធក្នុងការរៀបចំសង្គមផងដែរ ។

ក្នុងមេរៀននេះ អ្នកនឹងបានស្គាល់នូវតថភាពសង្គមខ្មែរពីអតីតកាល តាមសម័យកាលមួយចំនួន ទន្ទឹមនឹងនេះ អ្នកនឹងបានសិក្សាបន្ថែមទៀតអំពីលក្ខណៈតថភាពក្នុងអក្សរសិល្ប៍ លក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍ ព្យញ្ជនៈផ្សំ បកស្រាយន័យ ពាក្យស្លោក សុភាសិត សំណេរតែងសេចក្តី អត្ថាធិប្បាយពិភាក្សា ។



# លក្ខណៈចុះនៅក្នុងអក្សរសិល្ប៍

អក្សរសិល្ប៍ គឺជាកញ្ចក់ឆ្លុះបញ្ចាំងនូវតថភាពសង្គមគ្រប់បែបយ៉ាងតាមរយៈប្រវត្តិសាស្ត្រនៃអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរ ។ សង្គមមនុស្សត្រូវបានគេរាប់បញ្ចូលទាំងជីវភាពរស់នៅ ទំនៀមទម្លាប់ ប្រពៃណីសាសនា សិទ្ធិមនុស្ស បរិស្ថាន សុខភាពជាដើម ។ គេអាចស្គាល់អំពីទិដ្ឋភាពទូទៅនៃសង្គមមួយតាមការអានអត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ដែលត្រូវបានពន្លេចឡើងតាមរូបារម្មណ៍អក្សរសិល្ប៍ ។ ទោះបីអ្នកអាននោះមិនបានរស់នៅក្នុងសម័យកាលនោះក៏ពិតមែនក៏ដោយ ។

## ឧទាហរណ៍ :

ដំឡូងមួយដុំ	ដើមស្លែមួយគុក្ក	ប្រៀបធៀបឧបមា
បាយក្រៀមមួយដៃ	តម្លៃស្មើគ្នា	ជីវិតប្រជា
	ក្នុងសង្គមថ្មី ។	
យកវត្ថុធ្វើគុក	អំណាចផ្តាច់មុខ	ហោះហើរសេរី
ជនក្រោមអំណាច	មិនអាចហាស្តិ	ដូចគោក្របី
	ធ្វើអីតាមចិត្ត ។	
ពាក្យឱ្យរៀនសូត្រ	ពូជូស្លូតបូត	គួរត្រេកត្រអាល
តែមិនអប់រំ	បន្តិច្នួរក្បាល	ភាពពិតពួកពាល
	បោកប្រាស់សម្លាប់ ។	

(ដកស្រង់ពីសៀវភៅមើលដែនដីខ្មែរ សម័យ ប៉ុល ពត អ្នកនិពន្ធ ជួន មេន)

លក្ខណៈចុះក្នុងអក្សរសិល្ប៍ គឺជាសច្ចភាពរបស់សម័យកាលណាមួយដែលអ្នកនិពន្ធបានលើកយកមកកែច្នៃជាមួយគំនិតផ្ទាល់ខ្លួន ដើម្បីបង្កើតជាស្នាដៃ និមិត្តកម្មឡើង ។

## លំហាត់

ចូរអ្នកកំណត់នូវលក្ខណៈចុះអក្សរសិល្ប៍ក្នុងវគ្គខាងក្រោមនេះ ៖

១. [...] សេចក្តីស្រេកឃ្លានបានបង្ខំចិត្តគំនិតរបស់សមឱ្យប្រែប្រួលផ្លាស់ប្តូរពីបាតដៃទៅជាខ្នងដៃភ្លាមៗ ភ្នែកទាំងពីររបស់សម ប្រែទៅជាក្រហមហើយស្រវាំងព្រិល ។ សម បានដើរចេញពីកន្លែងនោះ ហើយបានទៅដល់មុខរោងភាយន្តដោយទឹកមុខស្រពោនក្រៀមក្រំ ។ ពេលនោះគាប់ចូនជាភាយន្តដល់ពេលចប់រឿង ។ មនុស្សម្នាទាំងឡាយប្រជ្រៀតគ្នាចេញពីរោងភាយន្ត ។ សម ក្រឡេក

មើលទៅឃើញបុរសស្រ្តី ក្នុងរយកណ្តាលពីរនាក់ កំពុងប្រជ្រៀតចេញមកពីក្នុងរោងភាយយន្តដែរ ។ បុរសនិងស្រ្តីទាំងពីរនាក់នេះតែងខ្លួនរៀបរយស្រគត់ស្រគំ មានលក្ខណៈបង្ហាញឱ្យដឹងថា ជាអ្នកមានទ្រព្យសម្បត្តិស្តុកស្តម្ភ ។ ស្រ្តីមានរូបរាងធាត់បន្តិចហើយនាងកាន់កាបូបស្បែកក្រពើនៅដៃ ។ ខណៈនោះ សម ដាច់ចិត្តប្រព្រឹត្តនូវការទុច្ចរិតភ្លាមដោយនឹកជឿជាក់ថា នៅក្នុងកាបូបស្បែកក្រពើនោះ បើហោចណាស់ក៏គង់មានប្រាក់ល្មមនិងជួយជីវិតឱ្យបានរួចផុតពីការដាច់ពោះស្លាប់បានមួយពេលដែរ ។

អំណាចនៃសេចក្តីស្រេកឃ្លាននេះសេចក្តីអាក្រក់ថោកទាបបានកើតឡើងដល់ចិត្តគំនិតរបស់សម ហើយសម ដើរសៀវភៅចូលទៅជិត ហើយក៏កញ្ឆក់កាបូបស្បែកក្រពើយកចេញពីដៃនៃស្រ្តីនោះភ្លាម ។ [...]

(ដកស្រង់ពីសៀវភៅរឿងព្រេងអាទិត្យថ្មីរះលើផែនដីចាស់ អ្នកនិពន្ធ សួន សុវិន្ទ)

២. [...] លឹមនិងថន បានដើរកាត់ភូមិទៅត្បូងដល់ចុងភូមិ គាត់ចូលទៅហៅតាមុយ្យចអ្នកទាំងបីបានបណ្តើរគ្នា សំដៅទៅផ្ទះមេឃុំផាន់ នៅភូមិគោកចំបក់ ។ តាមុយ្យ បានផ្ដើមសួរលឹមថា : ឯងដឹងទេ ?

រឿងអ្វី ?

រឿងកំណែន ។ ឆ្នាំនេះរាជការបង្គាប់កេណ្ឌគូលី ១០០នាក់មួយលើកៗក្នុងមួយឃុំ ហើយបើនរណារឹងទទឹងបង្គាប់នេះ មេឃុំមានអំណាចណាស់ ចាប់ដាក់ខ្មោះបញ្ជូនទៅសាលាស្រុក ទៅសាលាខេត្ត ។ ផាន់ បានចាត់ក្រុមប្តូរលិសឱ្យកេណ្ឌលើសម្តែនាក់សំដៅទៅលើគ្រួសារណាដែលមានធុរៈធ្ងន់ ហើយបើគង់យកទៅបាញ់ចោលក៏អ្នកម្តែនាក់នោះឃ្លាតពីផ្ទះមិនបានដែរ ។ ចំពោះអ្នកម្តែនាក់ ផាន់ប្រើឧបាយកលធ្វើជាចិត្តល្អបន្តបន្ថយមិនប្រិតខ្លាំងគ្នា ។ គាត់ធ្វើជាយោគយល់ដោយមានធុរៈធ្ងន់ ។ ផាន់ បង្ខំឱ្យអ្នកម្តែនាក់នោះបង់ប្រាក់វិញ ។ គាត់ធានារកជួលគូលីជួស យកតម្លៃឈ្នួលម្នាក់ៗ ៥០រៀល ។

មេឃុំផាន់ ធ្វើជាបន្តរខ្លាំងទៅដល់អ្នកក្រវេទនា ។ គាត់មិនយកប្រាក់ឈ្នួលភ្លាមទេ គាត់ធ្វើជាចេញប្រាក់ផ្ទាល់ខ្លួនគាត់ ជួសមុនសិន ។ ដូចនេះ មេឃុំផាន់ ក្នុងកំណែនមួយលើកៗបានធនធាន បានអំណាច បានក្តីដឹងគុណខ្លះពីអ្នកក្រវេទនា ។ មេឃុំផាន់ កត់អ្នកជំពាក់គាត់ ដល់ខ្មែរភ្នំរាស់ ឬខ្មែរច្រូត គាត់ទៅកាត់សំណងពីអ្នកក្រិក្រជំពាក់គាត់ទាំងនោះឱ្យមកភ្នំរាស់ស្រែ ដកស្ទូង ច្រូតឱ្យគាត់ ធម្មតាប្រាក់បានដោយវិធីនេះ ផាន់ចែកទៅអ្នកភ្នាក់ងារគាត់ខ្លះ ទុកខ្លួនគាត់ខ្លះ ទិញអីវ៉ាន់ជូនលោកប្រុសលោកស្រីខ្លះ ... ។

(ដកស្រង់ពីសៀវភៅរឿងគូលីកំណែន អ្នកនិពន្ធ អ៊ឹម ថុក)



# ប្រមូលកំណែន



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- អន្តិក (ន) : សម្គាល់ទៅលើមនុស្សប្រុសដែលធ្លាប់បានបួសជាព្រះសង្ឃខាងព្រះពុទ្ធសាសនា ។
- កេណ្ឌកំណែន (ន) : ប្រមូលកំណែនដើម្បីកសាងប្រលានយន្តហោះ(ក្នុងអត្ថបទ) ប្រមូលមនុស្សដើម្បីធ្វើអ្វីមួយ ។
- ខោស្នាប់ភ្លៅ (ន) : ខោខ្លីមានជើងបត់ត្រឹមជង្គង់ ។
- ថី (ន) : លេខាធិការ ឬលេខានុការ គឺជាសៀវភៅកិច្ចការភាសាបារាំងសែស (ពាក្យសម្រាប់រាស្ត្រហៅទៅមន្ត្រី) ។

## ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

នៅពេលអ្នកអានអត្ថបទនេះអ្នកត្រូវអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងលក្ខណៈក្នុងអក្សរសិល្ប៍ អ្នកនិពន្ធ កាលអាកាស កាលកំណត់តែង លក្ខណសម្បត្តិរបស់គូអង្គ ។

គ. អត្ថបទ

[...] មានរងារលើកទីពីរ យាយម៉ុកភ្នាក់ក្រោកឡើង គាត់បង្ហាត់ភ្លើងដាំដុតប្រហុក ខ្ទប់ត្រីជៀត អំបិល បុកក្រសាំង អំពិលរៀបចំអង្ករឱ្យកូនពៅគាត់ ថ្ងៃរះចោលការស្នើក្រហមឆ្នោតពីទិសខាងកើត តា ងែតបានក្រោកដើរថ្មមៗមិនឱ្យរង្ហើរនាប ។ ចុះដល់ដីគាត់និយាយតិចៗជាមួយប្រពន្ធគាត់ :

- យើងស្តីបន្ទោសអន្តិកខ្លាំងពេក យប់មិញបានជាវាដេកក្រលក់ ។ អញឮតែវាប្រែប្រួលចុះឡើង ហើយដកដង្ហើមធំជាញឹកញយ ។ អញមិនដាស់វាទេ អញចង់ទៅធ្វើកូលីជួសវា បើវាសុខចិត្ត ។
- កុំដាស់វាអី ខ្ញុំវាអើយ ទុកឱ្យវាដេកសិនចុះគង់តែអន្តិកថនមកហៅវាទេ ... ។ ថ្ងៃរះកំពស់ចុង ឈើអ្នកភូមិបានចេញទៅធ្វើការគ្រប់គ្នា ។ ក្មេងរត់លេងមីរនៅក្រោមដើមអំពិលអាចម៍ឆ្មាមុខ ភូមិ ។ អន្តិកថន បានមកហៅលីម ។ លីម ដឹងខ្លួនក្រោកឡើងស្ទុះទៅដីខ្ពស់មាត់លាងមុខប្រញាប់ ប្រញាល់ពុនអង្ករមួយកូនការុងនិងកញ្ចប់បាយប្រហុកដាក់ក្នុងបន្តី ។ គាត់លាម៉ែខ្ញុំគាត់ ។ យាយ ម៉ុក បានស្រែកផ្តាំថា :

- ត្រីឆ្អើរនៅក្នុងការុងអង្ករជារបស់នាងហោង ដែលយកមកឱ្យឯងពេលស្រាងៗនេះ ។ នាងហោង មិនបាននៅជូនដំណើរឯងទេ ... ។ នាងហួសទៅដកថ្នាលខ្លឹមមីស្រមួនបាត់ហើយ ... ។ ឯង ទៅធ្វើការជាមួយគេប្រយ័ត្នកុំមាត់ផ្តេសផ្តាស ។
- លីមនិងថន បានដើរកាត់ភូមិទៅត្បូងដល់ចុងភូមិគាត់ចូលទៅហៅតាមុយរួចអ្នកទាំងបីបាន បណ្តើរគ្នា សំដៅផ្ទះមេឃុំជាន់នៅភូមិគោកចំបក់ ។ តាមុយ បានផ្តើមសួរលីមថា :  
ឯងដឹងទេ ?

រឿងអ្វី ?

រឿងកំណែន ។ ឆ្នាំនេះរាជការបង្គាប់កេណ្ឌគូលី ១០០នាក់មួយលើកៗក្នុងមួយឃុំ ហើយបើ នរណារឹងទទឹងបង្គាប់នេះ មេឃុំមានអំណាចណាស់ ចាប់ដាក់ខ្មោះបញ្ជូនទៅសាលាស្រុក ទៅសាលា ខេត្ត ។ ជាន់ បានចាត់ក្រុមប៉ូលីសឱ្យកេណ្ឌលើសម្តែនាក់សំដៅទៅលើគ្រួសារណាដែលមានចុះធ្ងន់ ហើយបើគង់យកទៅបាញ់ចោលក៏អ្នកម្តែនាក់នោះឃ្លាតពីផ្ទះមិនបានដែរ ។ ចំពោះអ្នកម្តែនាក់ ជាន់ ប្រើឧបាយកលធ្វើជាចិត្តល្អបន្តូរបន្តយមិនប្រិតខ្លាំងក្លា ។ គាត់ធ្វើជាយោគយល់ដោយមានចុះធ្ងន់ ។ ជាន់បង្ខំឱ្យអ្នកម្តែនាក់នោះបង់ប្រាក់វិញ ។ គាត់ធានារកជួលគូលីជួសយកតម្លៃឈ្នួលម្នាក់ៗ៥០រៀល ។

មេឃុំជាន់ ធ្វើជាបន្តរខ្លាំងទៅដល់អ្នកក្រវេទនា ។ គាត់មិនយកប្រាក់ឈ្នួលភ្លាមទេ គាត់ធ្វើជា ចេញប្រាក់ផ្ទាល់ខ្លួនគាត់ជួសមុនសិន ។ ដូចនេះ មេឃុំជាន់ ក្នុងកំណែនមួយលើកៗបានធនធាន បាន អំណាច បានក្តីដឹងគុណខ្លះពីអ្នកក្រវេទនា ។ មេឃុំជាន់ កត់អ្នកជំពាក់គាត់ ដល់ខែភ្នំរាស់ ឬខែច្រូត



គាត់ទៅកាត់សំណងពីអ្នកក្រីក្រជំពាក់គាត់ទាំងនោះឱ្យមកក្នុងស្រែរាស់ ដកស្ទឹង ច្រូតឱ្យគាត់ ។ ធម្មតា ប្រាក់បានដោយវិធីនេះ ជាន់ ចែកទៅអ្នកភ្នាក់ងារគាត់ខ្លះទុកខ្លួនគាត់ខ្លះ ទិញអីវ៉ាន់ជូនលោកប្រុស លោកស្រីខ្លះ ... ។

- គ្រប់តែមេឃុំប្រព្រឹត្តដូចជាន់ទាំងអស់ឬ ? (លិមបានសួរបញ្ជាក់)
- មានតិចណាស់ដែលត្រឹមត្រូវ ។ មួយរយនាក់មានមិនដល់មួយផង ... ។

លិមនិងតាមុយ បានជជែកគ្នាពីនេះពីនោះចប់ផ្លូវដើរកាត់ទួលគោកត្រល់ រួចក៏បានទៅភូមិ គោកចំបក់ ។ នៅមុខផ្ទះមេឃុំជាន់ កំណែនមកដល់ជាបន្តៗគ្នា ។ គ្រប់ចំនួន ១០០នាក់ មេឃុំជាន់ មានប៉ូលីសពីរនាក់ស្តាយកាំភ្លើងបានបណ្តើរកំណែនទៅសាលាស្រុក ។ ថ្ងៃជិតត្រង់ហ្វូងកូលីឃុំគោក ចំបក់បានទៅដល់សាលាស្រុក ដែលថ្ងៃនេះធ្វើរហូតគ្មានឈប់សម្រាក ។ ក្នុងវាលរបងមុខសាលាស្រុក គេឃើញមានកំណែនយ៉ូងទៀតបានមកដល់មុនខ្លះៗអង្គុយជាសង្កាត់ៗតាមឃុំ ក្បាលមីរនៅផ្ទាល់ដី ។ កំណែនគ្រប់គ្នាគោកយ៉ាក ស្លៀកពាក់ខោស្នាប់ភ្លៅលើដង្កងបំណែនយុល មុខក្រៀមអង្គុយឱ្យគេរាប់ ក្បាលដូចជាអ្នកមានទោសប្លន់ ឬទោសលួច ។

លោកបាលីដួសស្អាតទំនងជាកូនកាត់ចិនខ្មែរ អាយុប្រហែល ២៥ឆ្នាំ និងថីដោយប៉ូលីសមួយរូប ទៀតបានកាន់ភារៈទទួលកំណែន ។ ថ្ងៃទទួលកំណែននេះ លោកបាលីដួបានរៀបតុនៅរាងហាល ។ គាត់អង្គុយក្រោយតុ ហើយនៅខាងស្តាំតុ ថីដោយបានឈរប្របជួយមើលការខុសត្រូវ ។ មេឃុំម្តងៗ បានដើរឡើងទៅតុលោកបាលីដួ ហុចបញ្ជីដៃពីររួចសំពះលាចុះមកវិញ ។ ពួកមេឃុំជាន់មិននៅស្ងៀម គាត់រៀបចំបញ្ជីគាត់ហើយចាំផ្ទៀងស្តាប់លោកបាលីដួហៅ ។ មិនយូរប៉ុន្មានគេឮ ៖

- អាគោកចំបក់នៅឯណា ? បានគូលីគ្រប់ចំនួនទេ ? ពូជាន់ភ័យញ័រកាន់បញ្ជីទៅជូនលោក បាលីដួឆ្លើយសំពះលើកដៃពីរថា
- ទានប្រុសរកគ្រប់ចំនួនហើយ
- គ្រាន់បើល្អ ឃើញទេអាកញ្ចាស់ស្វាយ ហេតុអ្វីក៏តាប៉ិឯងមិនខំកេណ្ឌឱ្យដូចអាគោកចំបក់ ។ ប្រយ័ត្នហូតងារចោល (លោកបាលីដួបានបន្ទោសមេឃុំស្វាយ) ។ ពូជាន់ បានសំពះលាលោក បាលីដួដើរថយក្រោយមកវិញ ហើយមុខគាត់បានស្រស់ ។ ឃើញដូចនោះលិមលាន់មាត់សួរ តាមុយថា យីពូជាន់ បានតែជាមួយអ្នកតូចតាចទេ នៅចំពោះមុខលោកបាលីដួមុខកញ្ជ្រានដូច ឈឺពោះឯចឹង ... ហើយលោកបាលីដួបែបកាចណាស់ ហៅមេឃុំស្វាយសុទ្ធតែអាកញ្ចាស់ ... ។
- ជាធម្មតាទេចៅអើយ អ្នកធំត្រូវតែកាន់បូកដូចនេះ ហើយអ្នកតូចត្រូវតែសំពះត្រូវតែលូន ... ។

- មិនធម្មតាទេ (លីមប្រកែក) ។ តាមខ្ញុំដឹងថា មានតែក្នុងស្រុកខ្ញុំគេទេ ដែលនាម៉ឺនជិះជាន់រាស្ត្រ នៅប្រទេសប្រជាធិបតេយ្យប្រជាស្រុកមិនថោកដូចស្រុកយើងទេ ។ រាស្ត្រគេមានសិទ្ធិ មានសេរី ភាពដៃគូវាបាន ហើយថារបបលុតក្រាបដើរទាក់មិនសូវមានដែរ ... ។

តាមមិនសូវដឹងទេរឿងនេះ ។ ឯងកុំនិយាយខ្លាំងពេក តិចមេឃុំផាន់ ឮ ... ។ និយាយអ្វីៗត្រូវ ងាកមើលឆ្វេងស្តាំ ... ប្រយ័ត្ន ។ (តាមុយ បានទូន្មាន)

លុះទទួលបញ្ជីនិងប្រមូលតួលីបានគ្រប់ចំនួនដូចជប៉ុនបង្កាប់ លោកបាលីដ្ឋ ថីដោយនិងប៉ូលីស ប្រាំនាក់ទៀតស្តាយកាំភ្លើង បានបណ្តើរតួលីកំណែនមានប្រហែលជាងពីរពាន់នាក់ទៅពោធិចិនតុង ។ ថ្ងៃជ្រៃជិតលិច តួលីកំណែនបានទៅដល់កន្លែងធ្វើការ ។ សក្តិពីរជប៉ុននៅកាន់កាប់ត្រួតកន្លែងនោះ បានចាប់ដៃទះស្មា អង្គុលខ្នងលោកបាលីដ្ឋយ៉ាងរាក់ទាក់ សរសើរពូកែកេណ្ឌតួលីជួយទំពជប៉ុន ហើយសន្យាឱ្យប្រលងដៃសរសេរជាអក្សរជប៉ុន បើកច្បាប់ឱ្យលោកបាលីដ្ឋចេញចូលពោធិចិនតុង មើលយន្តហោះឡើងចុះតាមចិត្ត ។ លោកបាលីដ្ឋរីករាយហើយធានាថា ថ្ងៃក្រោយកេណ្ឌឱ្យច្រើន ជាងនេះទៅទៀត បើជប៉ុនត្រូវការស្លឹកត្នោតប្រាប់សាលាស្រុករកជូនបានទាំងអស់ ។ ប្រគល់បញ្ជីនិង តួលីរួចកាលណា លោកបាលីដ្ឋបានគំនាប់ចាប់ដៃសក្តិពីរជប៉ុនត្រឡប់ទៅវិញ ។

ឯចំណែកតួលីកំណែន ទាហានជប៉ុនបានឃុំនៅក្នុងបន្ទាយរបងលួសបន្លាឱ្យជីកដីធ្វើផ្លូវយន្ត ហោះដឹកថ្ម ដើម្បីធ្វើមូលដ្ឋានសង្គ្រាមជាស៊ីសមហាអាស៊ី ។

(ដកស្រង់ចេញពីរឿង តួលីកំណែនរបស់អ្នកនិពន្ធ អ៊ឹម ថុក ទំព័រ ៩៧៧ ១២)

**សំណួរ**

១. តើអត្ថបទនេះដកស្រង់ចេញពីរឿងណា ? វគ្គទីប៉ុន្មាន ?
២. តើអត្ថបទនេះចែកជាប៉ុន្មានវគ្គ ? ហើយវគ្គនីមួយៗបានបង្ហាញពីព្រឹត្តិការណ៍អ្វីខ្លះ ?
៣. ចូរអ្នកបង្ហាញពីទំនាស់ នៅក្នុងអត្ថបទនេះ ។
៤. ចូរវិភាគតួអង្គ លីម មេឃុំផាន់ តាមុយ និងលោកបាលីដ្ឋ ។
៥. តើអត្ថបទនេះបានឆ្លុះបញ្ចាំងពីតថភាពសង្គមខ្មែរនាសម័យកាលណា ?
៦. ហេតុអ្វីបានជាមានវគ្គមានពួកជប៉ុននៅលើទឹកដីនៃប្រទេសកម្ពុជា ហើយផ្តល់បាននូវគុណ សម្បត្តិនិងគុណវិបត្តិអ្វីខ្លះដល់ប្រជាជនកម្ពុជា ?



# ព្យញ្ជនៈផ្សំ

អ្នកបានសិក្សារួចហើយអំពីតួនាទីនិងលក្ខណៈរបស់ព្យញ្ជនៈទោល ។ ឥឡូវនេះអ្នកនឹងសិក្សាអំពីព្យញ្ជនៈផ្សំបន្តទៀត ។ **ឧទាហរណ៍** : អ្នកស្រែច្រូតស្រូវ ដោយទឹកមុខស្រស់ ។

ក្នុងឧទាហរណ៍ខាងលើមានសូរ "ច្រ ស្រ"

- ជាសូររួមនៃព្យញ្ជនៈនិងព្យញ្ជនៈ
- ជាសូរគ្មានស្រៈនៅចន្លោះព្យញ្ជនៈទាំងពីរ

ព្យញ្ជនៈផ្សំមានដូចជា :

## ១. ស្ទះ + ស្ទះ

ប្តូរ ផ្ទី ផ្តល់ ផ្ទាញ់ ផ្កា ផ្អក ខ្ពស់ ខ្ពង់ ត្បូង ថ្នាំ ឆ្ពោះ ច្បា ឆ្ពោះ ឆ្ពោះ ក្បាល ក្បាន់ ខ្លី ។

## ២. ស្ទះ + ច្រមុះ

ភ្នំ ធ្វើ ផ្ទារ ភ្នំ ភ្នា ថ្ម ធ្ម ថ្មរ ឆ្មា ឆ្មាំ ឆ្មល់ ក្មេង ក្មុង ខ្ញុំ ក្មាន ត្មោត ខ្មោច ខ្មាយ ។

## ៣. ស្ទះ + បង្ហូរត្រដុស

ផ្សារ ផ្សូវ ព្រៃ ព្យួរ ធ្វើ ថ្នា ទ្រុង ក្រែក ធូង ឆ្វេង ឆ្វើ ជ្រេ ឃ្វាល ខ្សែ ឃ្លេ ខ្សល់ ។

## ៤. ច្រមុះ + ស្ទះ

ម៉ែ ម្តេស ម្តាយ ម្តាក់ ម្តាង ។

## ៥. ច្រមុះ + ច្រមុះ

ម្តាស់ ម្នឹកម្នឹក ម៉ែ

## ៦. ច្រមុះ + បង្ហូរត្រដុស

ម្សៅ ម្លូ ម្រេច ម្សាំង ម្លូប ។

## ៧. បង្ហូរត្រដុស + ស្ទះ

ស្តី ស្តែង ស្តែ ស្តាយ ស្តា ស្តៅ ស្តី ស្តង់ ស្តោន ។

## ៨. បង្ហូរត្រដុស + ច្រមុះ

ស្នា ស្នា ស្នោរ ស្នាត់ ស្នម ស្ន

## ៩. បង្ហូរត្រដុស + បង្ហូរត្រដុស

ស្វាយ ស្វាប ស្រា ស្រាម ស្តង់

១០. បង្កូរត្រដុស

- ច្រមុះ + ស្ទះចន្លោះខ្សែសំឡេង
- ស្ទះ

ក្មេងក្មេង អ៊ិនឆ្លាត ត្រូវតែរ ឆ្ងល់ ប្តូរ ដោះ ម្តង លឺតល្អ ស្តកស្តា ។

ព្យញ្ជនៈផ្សំ គឺជាសូររួមនៃព្យញ្ជនៈពីរបីដែលគ្មានស្រះនៅចន្លោះសូរទាំងនោះទេ ។

លំហាត់

១. ចូរអ្នកជ្រើសរើសព្យញ្ជនៈផ្សំដែលមានលក្ខណៈ (ស្ទះ + ស្ទះ) ដូចខាងក្រោមនេះ ៖

ក. ខ្ពស់ ខ្ពង់ ត្បូង ថ្កាម ជ្រេ ឃ្វាល ខ្សែ ឃ្លេ ខ្យល់ ឆ្ពោះ ច្បារ ឆ្ពោះ ថ្ងៃ ឆ្នាំ ឆ្នាំ ឆ្ងល់ ក្មេង ក្នុង ។

ខ. [...] រឿងកំណែន ។ ឆ្នាំនេះរាជការបង្កាប់កេណ្ឌគូលី ១០០នាក់មួយលើកៗក្នុងមួយឃុំ ហើយបើនរណារឹងទទឹងបង្កាប់នេះ មេឃុំមានអំណាចណាស់ ចាប់ដាក់ខ្មោះបញ្ជូនទៅសាលាស្រុក ទៅសាលាខេត្ត ។ ផាន់ បានចាត់ក្រុមប្តូរលិសឱ្យកេណ្ឌលើសម្តែនាក់សំដៅទៅលើក្រសួងណាដែលមាន ធុរៈធ្ងន់ ហើយបើគង់យកទៅបាញ់ចោលក៏អ្នកម្តែនាក់នោះឃ្លាតពីផ្ទះមិនបានដែរ ។ ចំពោះអ្នកម្តែ នាក់ ផាន់ប្រើឧបាយកលធ្វើជាចិត្តល្អបន្តបន្ថយមិនប្រិតខ្លាំងក្លា ។ គាត់ធ្វើជាយោគយល់ដោយមានធុរៈ ធ្ងន់ ។ ផាន់បង្ខំឱ្យអ្នកម្តែនាក់នោះបង់ប្រាក់វិញ ។ គាត់ធានារកជួលគូលីជួសយកតម្លៃឃ្នូលម្នាក់ៗ ៥០រៀល ។ [...]

២. ចូរអ្នកប្រៀបធៀបនិយមន័យព្យញ្ជនៈផ្សំនិងព្យញ្ជនៈទោលដូចខាងក្រោម ៖

- ព្យញ្ជនៈទោល គឺជាសូរសំឡេងដែលកើតឡើងមកពីដំណើរខ្យល់តាមបំពង់សំឡេងបន្តិឡើង ដោយមានទំនប់ប្រកបដោយភាពពុំច្បាស់លាស់ ។
- ព្យញ្ជនៈផ្សំ គឺជាសូររួមនៃព្យញ្ជនៈពីរបីដែលគ្មានស្រះនៅចន្លោះសូរទាំងនោះទេ ។



# ជីវិតអន្តការរបស់ប្រជាជនខ្មែរ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- តណ្ហា (ន) : បំណង សេចក្តីប្រាថ្នា សម្រេក សេចក្តីអន្ទះអន្ទែង ។
- មហិច្ឆតា (ន) : សេចក្តីប្រាថ្នាធំ ការចង់បានច្រើន សេចក្តីលោភលន់ ។
- អសុរិ (ន) : យក្សអង់អាច អ្នកចិត្តអាក្រក់ ។
- ទេវទត្ត (ន) : ឈ្មោះភិក្ខុមួយរូបជាព្រះអនុជអយ្យិកាមួយ គឺជាដីដូនមួយរបស់  
ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធសក្យមុនីគោតម ។
- អង្គការ (ន) : បែបផែនការរៀបរៀបចំកិច្ចការដែលល្អ ឬក្រុមណាមួយរៀបចំឡើង ដើម្បី  
ចំណាត់ការអ្វីមួយ ។

## ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

នៅពេលអានអត្ថបទល្ខោននេះ ចូរអ្នកអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរ  
ទាក់ទងនឹងប្រភពអត្ថបទ លក្ខណៈតថៈក្នុងអក្សរសិល្ប៍ ។

គ. អត្ថបទ



[...] ផ្គុំភ័យអ្នកស្រែ  
សង្ឃឹមថាភ្លៀង

មេឃមីរខ្មៅអែ  
មិនទៀងជាផេះ  
ខ្លោចអស់ព្រឹក្សព្រៃ ។

ហាក់រំលំប្រេះ  
ក្លាយជាភ្លើងឆេះ

ពាក្យដូចទឹកឃ្មុំ  
ខ្លួនពេញកិលេស

តែចិត្តក្តៅអំ  
ស្ទើរប្រេះបែកផ្ទៃ  
លោកអស់តណ្ហា ។

ឆេះទាំងយប់ថ្ងៃ  
ហ៊ានឱ្យតម្លៃ

បំបាត់ព្រះធម៌  
ខ្លួនពុលអំណាច

ថាជាតុមិនល្អ  
អង់អាចមហិច្ឆតា  
លែងស្គាល់សុចរិត ។

ប្រតិកិរិយា  
កាន់ច្បាប់យក្សមារ

ប្រើតែអំណាច  
បែងចែកសង្គម

សម្មតកម្លាច  
តូចធំគ្មានក្រឹត្យ  
ជាងមេឃនិងដី ។

គ្មានមេត្តាចិត្ត  
ឆ្ងាយគ្នាហួសពិត

គេពោលបន្តិ  
កុំថានេះចាស់

ថាយើងត្រូវកុំ  
កុំថានេះថ្មី  
ដូចៗតែគ្នា ។

ប្រកាន់គ្នាអី  
បើកសិទ្ធិសេរី

ថាផ្សេងធ្វើផ្សេង  
តែចិត្តទេវទត្ត

ស្តាប់តែសំឡេង  
ប្រាកដដូចខ្លា  
ក្នុងចិត្តប្រក្រតី ។

ហាក់ដូចទេពា  
មានតែហឹង្សា

សម្បូរអាជ្ញា  
វាយកាប់សម្លាប់

អំណាចផ្តាច់ការ  
មិនថាប្រុសស្រី  
មានភាពដូចគ្នា ។

ជាងក្រុងអសុរី  
ចាស់ក្តីក្មេងក្តី

ដំឡូងមួយដុំ  
បាយក្រៀមមួយដៃ

ដើមស្តែមួយគុម្ព  
តម្លៃស្មើគ្នា  
ក្នុងសង្គមថ្មី ។

ប្រៀបធៀបឧបមា  
ជីវិតប្រជា

យកវត្ថុធ្វើគុក	អំណាចផ្តាច់មុខ	ហោះហើរសេរី
ជនក្រោមអំណាច	មិនអាចហាស្តិ	ដូចគោក្របី
	ធ្វើអីតាមចិត្ត ។	
ខ្លួនស៊ីតាមឃ្លាន	ប្រើគេបំពាន	គ្មានក្តីអាណិត
ខ្លួនធាត់ថ្នាំថ្លោស	គ្នាចុះស្តុមស្វិត	សម្រុកឥតគិត
	ខ្លួនស្រែកតែមាត់ ។	
ទោះក្តៅរងា	ឈឺត្រុនត្រាំត្រា	កុំពោលថាហត់
បើហ៊ានវាចា	ចោទថាខ្មាំងក្បត់	នឹងត្រូវពង្រាត់
	ទៅលោកដទៃ ។	
ឱ្យស៊ីវាល់ចែក	ត្រឹមចីកូនវែក	ម្ហូបប្រចាំថ្ងៃ
បបររាវៗ	ភ្លាវស្ទើរសាបប្រៃ	អ្នកឈឺរ៉ាំរ៉ៃ
	ត្រូវបន្ថយចុះ ។	
ឈឺខានធ្វើការ	ត្រូវថយអាហារ	មិនតាមចំណុះ
គេបែកញើសហូរ	ឯងដេកថ្ងូរចុះ	ទោះត្រូវបញ្ចុះ
	ឱ្យខ្សោយអាហារ ។	
ជនមានវ័យចាស់	គេចាត់ប្រើប្រាស់	ដូចគោជរា
ឱ្យទឹកឱ្យស្មៅ	ទោះក្តៅរងា	មិនសូវនឹកនា
	ព្រោះការងារស្រាល ។	
អាសូរកុមារ	គេឱ្យធ្វើការ	ក្នុងព្រៃក្នុងវាល
គ្មានអារបាំងកាយ	ក្រហាយរងាល	ពេលដេកហាលវាល
	រងាឱបដៃ ។	
ស៊ីដេកគ្មានស្អាត	មាត់ដូចសត្វធាតុ	ហួសមនុស្សវិស័យ
សង្កើតមូសខាំ	ប្រចាំយប់ថ្ងៃ	ក្បាលសុទ្ធហ្លួងចៃ
	ធ្ងន់ក្រែងកម្ម ។	
បើរឿងសិក្សា	ក ខ អ អា	រាល់ៗតែឆ្នាំ
ពាក្យថាបង្រៀន	ប្រែជាលត់ដំ	ចិត្តត្រូវក្តៅដំ
	និយមហិង្សា ។	

ក្មេងតូចស្រែកឃ្លាន	បើនាងណាហ៊ាន	យំទារអាហារ
នឹងត្រូវទោសទណ្ឌ	ទម្ងន់កិច្ចការ	ត្រូវបានអាហារ
	ក្រោយគេយូរកាល ។	
ពាក្យឱ្យរៀនសូត្រ	ឮដូចស្លូតបូត	គួរត្រេកត្រអាល
តែមិនអប់រំ	បន្តិចរក្សាល	ភាពពិតពួកពាល
	បោកប្រាស់សម្លាប់ ។	
រៀនសូត្រមានន័យ	ផ្សេងៗទីទៃ	ពិបាកយល់សព្វ
មួយគឺត្រូវគេ	ប្រហារចងចាប់	យកទោសសម្លាប់
	ប្រាប់រៀនថ្នាក់លើ ។	
ពីរគឺឱ្យស្តាប់	ពាក្យគេរៀបរាប់	អំនួតសរសើរ
ពីប៉ុល ពតបក្ស	ដូចថ្នាក់ជណ្តើរ	ថាមហាប្រសើរ
	ខ្ពស់ស្មើមេឃា ។	
បីគឺអំណាច	សម្អាតកម្លាច	ដាក់ការបញ្ជា
ទោះក្តៅត្រជាក់	គ្រោះថ្នាក់យ៉ាងណា	ត្រូវទទួលថា
	ប្តេជ្ញាធ្វើបាន ។	
បួនគឺឱ្យស្រែក	ជយយោសន៍ចម្លែក	ទះដៃគ្រប់ប្រាណ
ប្តេជ្ញាជយោ	ស្រែកហោស៊ានៗ	អង្គការកល្យាណ
	ភ្លឺស្វាងត្រឹមត្រូវ ។	
នេះន័យរៀនសូត្រ	តាមមើលរហូត	គ្មានអ្វីជាផ្លូវ
អប់រំបញ្ញា	ឃើញការខុសត្រូវ	ឃើញសុទ្ធតែផ្លូវ
	សម្លាប់រង្គាល ។	
ការឱ្យដេកពេទ្យ	បើគិតមួយភ្លែត	ហាក់ដូចវិសាល
តែចិត្តពួកពេទ្យ	ដូចយមបាល	ជំងឺឈឺស្រាល
	ដាលទៅជាធ្ងន់ ។ [...]	

(អត្ថបទនេះដកស្រង់ចេញពីស្នាដៃមើលដែនដីខ្មែរ អ្នកនិពន្ធ ជួន មេន ១៩៨០)





**សំណួរ**

១. តើអត្ថបទនេះដកស្រង់ចេញពីណា ? ជាបទអ្វី ? ក្នុងសម័យកាលណា ? ឆ្នាំណា ?

២. តើអត្ថបទនេះចែកជាប៉ុន្មានគំនិតសំខាន់ ?

៣. ចូរអ្នក :

ក. ពន្យល់ខ្លឹមសារនៃវគ្គដកស្រង់នីមួយៗនេះ ។

ខ. រកបដិវិធីក្នុងវគ្គដកស្រង់នេះ ។

គ. បង្ហាញពីវិធីចូន ផ្ទុន រណ្តំ ។

ផ្ទុនភរអ្នកស្រែ

មេឃមីរខ្មៅអែ

ហាក់រំលំប្រេះ

សង្ឃឹមថាភ្លៀង

មិនទៀងជាផេះ

ក្លាយជាភ្លើងនោះ

ខ្លោចអស់ព្រឹក្សព្រៃ ។

ពាក្យដូចទឹកឃ្នុំ

តែចិត្តក្តៅដំ

នេះទាំងយប់ថ្ងៃ

ខ្លួនពេញកិលេស

ស្ទើរប្រេះបែកផ្ទៃ

ហ៊ានឱ្យតម្លៃ

លោកអស់តណ្ហា ។

បំបាត់ព្រះធម៌

ថាជាតុមិនល្អ

ប្រតិកិរិយា

ខ្លួនពុលអំណាច

អង់អាចមហិច្ឆតា

កាន់ច្បាប់យក្សមារ

លែងស្គាល់សុចរិត ។

ប្រើតែអំណាច

សម្មតកម្លាច

គ្មានមេត្តាចិត្ត

បែងចែកសង្គម

តូចធំគ្នានក្រិត្យ

ឆ្ងាយគ្នាហួសពិត

ជាងមេឃនិងដី ។

៤. តើអត្ថបទបានឆ្លុះបញ្ចាំងពីវិស័យអ្វីខ្លះនាសម័យកាលនោះ ?

៥. តាមរយៈការសិក្សាអត្ថបទនេះ តើអ្នកឃើញពីស្ថានភាពសង្គមខ្មែរនាសម័យនោះដូចម្តេចខ្លះ ?

៦. ចំពោះអំពើនៃបុគ្គលក្នុងអត្ថបទខាងលើនេះ តើស័ក្តិសមជាបុគ្គលដែលមានមនុស្សធម៌ចំពោះប្រជាពលរដ្ឋដែរឬទេ ? ហេតុអ្វី ?



# រឿង ជីវិតទុក្ខគឺជន



ដើម្បីទទួលបានលទ្ធផលល្អក្នុងការអាន អ្នកគប្បីអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ លក្ខណាតថៈរបស់រឿង គំនិតសំខាន់បង្កប់ តម្លៃអប់រំ ។

## សំណួរ

១. តើរឿងនេះ ចាត់ទុកជាអក្សរសិល្ប៍ប្រភេទអ្វី ? ចូរបញ្ជាក់ ។
២. ហេតុអ្វីបានជាសមសម្រេចចិត្តឆក់កាបូបពីស្ត្រីរូបនោះ ?
៣. តើអំពើរបស់សមនៅពេលនោះជាអំពើដែលកើតចេញពីឆន្ទៈផ្ទាល់ខ្លួនតែម្តង ឬយ៉ាងណា ? ហេតុអ្វី ?
៤. ដោយផ្អែកទៅលើតថភាពនៃរឿង តើសង្គមនាសម័យកាលនោះ មានលក្ខណៈដូចម្តេចខ្លះ ?
៥. ហេតុដូចម្តេចបានជាអ្នកនិពន្ធពោល "អ្នករត់ទាំងឡាយ គេរត់ប្រណាំងប្រជែងគ្នាយករង្វាន់ តែសមរត់ប្រណាំងនឹងការដាច់ពោះស្លាប់" មានន័យដូចម្តេច ?
៦. ចូរបង្ហាញគំនិតអ្នកនិពន្ធតាមរយៈខ្លឹមសារនៃរឿងនេះ ។



# បកស្រាយន័យ សុភាសិត និងពាក្យស្លោក

សុភាសិត គឺជាពាក្យល្អពីរោះមានន័យសេចក្តីគ្រប់គ្រាន់សម្រាប់អប់រំទូន្មានកូនខ្មែរគ្រប់ជំនាន់ ជាពិសេសទាក់ទងជាមួយផ្នែកសីលធម៌រស់នៅប្រចាំថ្ងៃ ការដាស់តឿនក្រើនរំលឹក ការប្រុងប្រយ័ត្ន ចំពោះសត្រូវ ការទទួលយកបទពិសោធពីមនុស្សជំនាន់មុន ពោលគឺសុភាសិតសុទ្ធតែបង្កប់នូវតម្លៃ អប់រំគ្រប់ផ្នែកទាំងអស់ក្នុងទិសដៅលើកកម្ពស់តម្លៃមនុស្សនិងតម្លៃជាតិទាំងមូល ។ ចំណែកពាក្យ ស្លោកវិញជាទស្សនៈ ឬគោលគំនិតដែលបានលើកឡើងសម្រាប់ឱ្យអ្នកដទៃយកទៅអនុវត្តក្នុងសង្គម ឱ្យមានការរីកចម្រើន ។ ពាក្យស្លោកអាចផុតរលត់ទៅវិញក្នុងករណីសង្គមមានការប្រែប្រួលឬអាច សាបរលាបទៅតាមពេលវេលា ។

ខាងក្រោមនេះ គឺជាសេចក្តីណែនាំសម្រាប់ការពន្យល់បកស្រាយពាក្យស្លោកខ្លះ មិនមាន ន័យធៀបទេ ។ សុភាសិតនិងពាក្យស្លោកដូចជា :

- ១. ត្រូវស្គាល់ពីប្រភេទសុភាសិតនិងពាក្យស្លោកឱ្យបានច្បាស់លាស់ជាមុនសិន
- ២. ត្រូវស្គាល់ពីភាពខុសគ្នារវាងសុភាសិតនិងពាក្យស្លោក
- ៣. ត្រូវស្គាល់អំពីន័យត្រង់ (អត្ថានុប) និងន័យធៀប (អត្ថាបដិរូប)របស់សុភាសិតនិងពាក្យស្លោក
- ៤. អ្នកពន្យល់ត្រូវលើកជាឧទាហរណ៍និងអំណះអំណាងខ្លះយកមកការពារក្នុងការពន្យល់នេះ
- ៥. ត្រូវចេះពន្លេចឱ្យឃើញពីតម្លៃអប់រំដោយផ្សារភ្ជាប់ជាមួយតម្លៃក្នុងសង្គម ។

### ឧទាហរណ៍ :

ចូរបកស្រាយអត្ថន័យសុភាសិត “សន្និម្យកុំបំបោល ក្រែងពុំដល់ដូចប្រាថ្នា”

### ក. ន័យចំ

ការធ្វើដំណើរដោយយានជំនិះផ្សេងៗ គឺក្នុងបំណងឆ្ពោះទៅរកគោលដៅឱ្យបានឆាប់រហ័ស ។ ប្រសិនបើយើងជិះរទេះគោ យើងតោងបររទេះដេញគោ ក្របីដោយសន្និម្យជាធម្មតា ពេលនោះ សត្វពាហនៈដែលទិមនោះវាធ្ងរកម្លាំង រទេះមិនបែកបាក់ ការធ្វើដំណើរពិតជាមានសុវត្ថិភាព ទៅដល់គោលដៅ ។

ប្រសិនបើយើងធ្វើដំណើរដោយកង់ គឺយើងធ្លាក់វាដោយសន្និម្យ មិនប្រើកម្លាំងខ្លាំងពីដំបូងនាំ ឱ្យបាក់កំលាំង ឆាប់ហត់ឡើយ ។ ប្រសិនបើយើងប្រឹងហួសកម្លាំងពីដំបូងនាំឱ្យហត់បាក់កំលាំង ណា មួយការធ្លាក់លឿននាំឱ្យមានគ្រោះថ្នាក់ដោយប្រការផ្សេងៗ គឺនាំឱ្យយើងយឺតយូរទៅវិញទេ ។

ចំណែកអ្នកជិះយានយន្តដូចជា ម៉ូតូ រថយន្ត... ក៏ត្រូវធ្វើដំណើរដោយសន្សឹមៗដែរ ទើបធ្វើដំណើរទៅដល់គោលដៅដោយសុវត្ថិភាព ។ ប្រសិនបើយើងបើកបរលឿន ឬបង្ខំពេកនាំឱ្យមានគ្រោះថ្នាក់ចរាចរណ៍ មានបញ្ហាសម្រាប់រថយន្ត ខុសច្បាប់ចរាចរណ៍... ។ ពេលនោះ ការធ្វើដំណើររបស់យើងពិតជាមានបញ្ហាមិនអាចទៅដល់គោលដៅបានដូចបំណងឡើយ ។

**ខ. ន័យធៀប**

ការសិក្សារៀនសូត្រក៏មិនខុសគ្នានឹងការធ្វើដំណើរដែរ គឺយើងត្រូវខិតខំរៀនសូត្រសន្សំចំណេះវិជ្ជាពីក្មេងម្តងបន្តិចៗ ទើបសម្រេចគោលដៅក្នុងជីវិតរបស់យើងបាន ។ ចំណែកការសិក្សាក្នុងថ្នាក់ក៏ដូចនេះដែរ គឺយើងត្រូវខិតខំក្រែបយកចំណេះវិជ្ជាតាំងពីដើមឆ្នាំ ឬតាំងពីថ្នាក់តូច មិនមែនជិតដល់ពេលប្រឡងទើបខំប្រឹងនោះទេ ។ រីឯការរកទ្រព្យសម្បត្តិវិញក៏ដូចគ្នាដែរ គឺយើងត្រូវខិតខំសន្សំទ្រព្យបន្តិចម្តងៗ ទើបមានទ្រព្យសម្បត្តិស្តុកស្តម្ភបាន ។ ការលោភលន់ កេងប្រវ័ញ្ច ចង់បាន ចង់មាន ហួសហេតុពេកនាំឱ្យធ្លាក់ក្នុងអំពើអបាយមុខ ខុសច្បាប់មានគ្រោះថ្នាក់ដល់ជីវិត ។

**លំហាត់**

- ១. ចូរអ្នកជ្រើសរើសនូវឃ្លាខាងក្រោមនេះដោយបញ្ជាក់ថា មួយណាជាសុភាសិតនិងមួយណាជាពាក្យស្លោក ដោយភ្ជាប់ជាមួយនូវការពន្យល់ផង ។
  - ត្រីកំភ្លាញស្លាប់ព្រោះមាត់ ខ្វែកងាប់ព្រោះអាចម៍
  - ការអប់រំ គឺជាគន្លឹះនៃការអភិវឌ្ឍសេដ្ឋកិច្ចជាតិ
- ២. ចូរបកស្រាយសុភាសិតខាងក្រោម
  - ឈឺរៀចធ្វើកង់ ឈឺត្រង់ធ្វើទូក
  - ត្រូវដំដែកក្នុងពេលដែកកំពុងក្តៅ ។



# តែងសេចក្តីបែបពិភាក្សា

អ្នកធ្លាប់បានសិក្សារួចមកហើយអំពីតែងសេចក្តីបែបពន្យល់ បែបប្រៀបធៀប ពេលនេះអ្នកនឹង បានសិក្សាតែងសេចក្តីមួយបែបទៀត គឺតែងសេចក្តីបែបពិភាក្សា ។ តែងសេចក្តីបែបនេះ តម្រូវឱ្យអ្នក ធ្វើតែងសេចក្តីម្តងនិយាយស្របតាមប្រធាន ម្តងនិយាយផ្ទុយឬជំទាស់នឹងប្រធាន ។

ដូចនេះតែងសេចក្តីពិភាក្សា គឺជាប្រភេទតែងសេចក្តីមួយបែបដែលតម្រូវឱ្យយើងថ្លឹងថ្លែង ពិចារណាលើមតិប្រធាន ដែលក្នុងនោះមាន ៖

- មតិស្រប គឺជាមតិដែលយើងពន្យល់ស្របតាមមតិប្រធាន ។
- មតិផ្ទុយ គឺជាមតិដែលពន្យល់ជំទាស់ ឬប្រឆាំងនឹងមតិប្រធាន ។
- ការពិភាក្សា គឺជាការថ្លឹងថ្លែងវិនិច្ឆ័យរវាងមតិស្របនិងមតិផ្ទុយ ដើម្បីប្រមើលមើលរកចំណុច រួមនិងចំណុចសមហេតុផលនៃមតិនីមួយៗ ។
- ការសំយោគ គឺជាការផ្សំមតិរួមគ្នា ឬបំពេញគ្នាទៅវិញទៅមករវាងមតិស្របនិងមតិផ្ទុយ ។

ចូរអ្នកអាសន្និមសារសេចក្តីអធិប្បាយនៃប្រធានបទខាងក្រោមនេះ ៖

ប្រធាន : មានមតិមួយពោលថា “តថភាពនៃទុក្ខវេទនារបស់ក្រុមកំណែន ក្នុងរឿងគូលី កំណែន គ្រាន់តែជាតថភាពមួយនៅក្នុងរឿងតែប៉ុណ្ណោះ ពុំបានផ្តល់តម្លៃអប់រំដល់អ្នកសិក្សានោះ ទេ” ។ តើជាការពិតឬទេ ?

ចូរពិភាក្សាដោយរកឧទាហរណ៍ក្នុងរឿងគូលីកំណែនមកបញ្ជាក់ ។

## សេចក្តីអធិប្បាយ

គ្នាទិសំខាន់នៃអក្សរសិល្ប៍ គឺលើកយកតថភាពមកឆ្លុះបញ្ចាំងឱ្យស្របទៅតាមសម័យកាល នីមួយៗទៅតាមសិល្ប៍វិធីរបស់អ្នកនិពន្ធ ។ ជាអាទិ៍នៅក្នុងរឿងគូលីកំណែន អ្នកនិពន្ធក៏បានធ្វើការឆ្លុះ បញ្ចាំងពីតថភាពនៃសង្គមខ្មែរនាសម័យអាណានិគមនិយមដែរ ។ ជាមួយនិងការឆ្លុះបញ្ចាំងនេះនាំឱ្យ មានមតិមួយពោលថា “តថភាពនៃទុក្ខវេទនារបស់ក្រុមកំណែន ក្នុងរឿងគូលីកំណែន គ្រាន់តែជាតថ ភាពមួយនៅក្នុងរឿងតែប៉ុណ្ណោះ ពុំបានផ្តល់តម្លៃអប់រំដល់អ្នកសិក្សាឡើយ” ។ តើមតិខាងលើនេះ ត្រឹមត្រូវឬទេ ?

ដើម្បីជាជំនួយក្នុងការបកស្រាយគំនិតប្រធានឱ្យមានអត្ថន័យស៊ីជម្រៅទៅបាន យើងគប្បីស្វែង យល់ន័យនៃពាក្យគន្លឹះប្រធានជាមុន ។ “តថភាព” គឺសំដៅទៅលើការពិតនៅក្នុងសម័យកាលណាមួយ ដែលអ្នកនិពន្ធបានលើកយកមកធ្វើការឆ្លុះបញ្ចាំង នៅក្នុងស្នាដៃរបស់ខ្លួន ។ រីឯ “ទុក្ខវេទនា” ជាការ

លំបាកគ្រប់យ៉ាងទាំងខាងផ្លូវកាយ ទាំងខាងផ្លូវចិត្ត ។ "ក្រុមកំណែន" ជាក្រុមដែលរាជការនាសម័យ អាណានិគមនិយមជប៉ុន បានកេណ្ឌយកទៅធ្វើកូលីនៅការដ្ឋានពោធិចិនតុង ។ ផ្អែកតាមគំនិតប្រធាន ខាងលើនេះមានន័យថា ការពិតនៃសេចក្តីលំបាកគ្រប់យ៉ាងរបស់ក្រុមកូលីដែលរាជការអាណានិគម និយមជប៉ុនបានកេណ្ឌ ហើយមាននៅក្នុងរឿងកូលីកំណែននោះ គ្រាន់តែជាតថភាពមួយនៅក្នុងរឿង តែប៉ុណ្ណោះ ពុំមានផ្តល់តម្លៃអប់រំចំពោះអ្នកសិក្សាឡើយ ។

ជាការពិតណាស់ បើនិយាយពីរឿងទាំងឡាយដែលឆ្លងកាត់តាមសិល្ប៍បារម្មណ៍អ្នកនិពន្ធច ហើយ ស្នាដៃនោះដែលជាការពិតហើយ ។ ដូចនេះហើយ ទើបក្នុងការលើកយកប្រធានបទនៃទុក្ខ លំបាករបស់ក្រុមកូលីកំណែនមកឆ្លុះបញ្ចាំងលើខាងមានការពិត ព្រោះអ្វី? គឺអ្នកនិពន្ធប្រឌិតទៅតាម អារម្មណ៍ស្រមើស្រមៃរបស់ខ្លួន ។ ជួនកាល ធាតុពិតពុំមានលក្ខណៈដូចក្នុងសាច់រឿងទេ តែដោយ អ្នកនិពន្ធចង់ពន្លឺចង់យកអ្វីមួយដល់អ្នកអាន អ្នកទស្សនា ក៏ខិតខំបំផ្លើសឱ្យហួសពីការពិតទៅវិញ ។ តាមការបង្ហាញទាំងនោះ វាពុំបានផ្តល់ការអប់រំចំពោះអ្នកសិក្សា អ្នកអានឱ្យមានការតស៊ូ ឬការ ព្យាយាមរិះរកមធ្យោបាយណាមួយ ដើម្បីរកវិធីដោះស្រាយនោះឡើយ ។ តួយ៉ាងក្នុងរឿងកូលីកំណែន អ្នកនិពន្ធបានផ្តិតយកតថភាពនៃក្រុមកូលីដែលត្រូវរាជការអាណានិគមនិយមជប៉ុន កេណ្ឌយកទៅធ្វើ ជាកូលីនៅការដ្ឋានវាលយន្តហោះពោធិចិនតុង បានបង្ហាញពីទុក្ខលំបាកដ៏ធ្ងន់ធ្ងរបំផុត ។ ជាក់ស្តែង ក្នុងដំណើររឿងបានឱ្យដឹងថា ក្រុមកំណែនដែលត្រូវគេកេណ្ឌនោះ ពួកគេមានស្បៀងអាហារមិន សមស្របទៅ តាមកម្លាំងពលកម្ម គឺមានត្រឹមតែ "ដុតប្រហុកត្រីងៀត អំបិល បុកក្រសាំង អំពិល" ។ មិនតែប៉ុណ្ណោះ ជុំវិញនៃការគ្រប់គ្រងប្រមូលកំណែននេះ គេឃើញថារាជការបង្គាប់ឱ្យកេណ្ឌតែមួយ រយនាក់ក្នុងមួយលើកៗ ប៉ុន្តែមេឃុំជាន់ជាមេឃុំគោកចំបក់បែរជាកេណ្ឌលើសដល់ទៅស្តែងនាក់ដែល តម្រូវឱ្យទៅលើគ្រួសារណាដែលមានធុរៈធ្ងន់ ។ ប្រសិនបើនរណារឹងទទឹងនឹងបង្គាប់នេះ មេឃុំមាន អំណាចណាស់ចាប់ដាក់ខ្នោះ បញ្ជូនទៅសាលាស្រុក ទៅសាលាខេត្តជាដើម ។ វិធីនេះបានធ្វើឱ្យមេឃុំ ជាន់បានទទួលសំណូកយ៉ាងច្រើន តាមរយៈការរកជួលកូលីជំនួស ដោយបង់ជាប្រាក់ឈ្នួលម្នាក់ៗ ហាសិបរៀលទៅវិញ ។ ជាមួយគ្នានេះដែរ តាមការនិទានពីតថភាពដែលអ្នកនិពន្ធក្នុងរឿងខាងលើ បានបង្ហាញឱ្យឃើញពីភាពទុរគតនៃក្រុមកូលីខ្លះអង្គុយជាសង្កាត់ៗតាមឃុំ ក្បាលមីរនៅផ្ទាល់ដី ។ អ្នក កំណែនទាំងនេះមានលក្ខណៈគោកយ៉ាក ស្លៀកពាក់ខោស្មាប់ភ្លៅលើដង្កង់បំណះយុល មុខក្រៀម អង្គុយឱ្យគេរាប់ក្បាលដូចជាមានទោសប្លន់ ឬទោសលួច ។ ក្នុងតថភាពនេះពុំបានអប់រំដល់អ្នកសិក្សា អ្នកអាន ឱ្យកែប្រែបុគ្គលិកលក្ខណៈខ្លួនឱ្យឃានទៅរកភាពរុងរឿងបានឡើយ ។ នេះបានសេចក្តីថា អ្វីៗដែលមាននៅក្នុងស្នាដៃនេះ គ្រាន់តែជាការឆ្លុះបញ្ចាំងឱ្យគេមើលឃើញពីព្រឹត្តិការណ៍មួយចំនួន ព្រោះពុំមានសញ្ញាណនៃការដាស់តឿនឱ្យមានស្មារតីតស៊ូនោះឡើយ ។ ដោយតួអង្គទាំងអស់គ្រាន់តែ

ធ្វើតាមអ្វីដែលជាតម្រូវការរបស់រាជការក្នុងសង្គមនាសម័យកាលនោះ ដើម្បីបម្រើប្រយោជន៍របស់  
អាណានិគមនិយមដប៉ុន្តែដែលបម្រើឱ្យយុទ្ធសាស្ត្រសង្គ្រាមប៉ុណ្ណោះ ។

សរុបសេចក្តីមក តថភាពដែលមាននៅក្នុងរឿងគូលីកំណែន ហើយនិយាយទាក់ទងទៅនឹងទុក្ខ  
វេទនារបស់ក្រុមគូលីនោះ គឺគ្រាន់តែជាតថភាពមួយនៅក្នុងរឿងពិតប្រាកដមែន ព្រោះមិនអាចផ្តល់  
តម្លៃអប់រំដល់អ្នកសិក្សាបានឡើយ ។

តើតថភាពនៃទុក្ខវេទនារបស់ក្រុមកំណែន ក្នុងរឿងគូលីកំណែន គ្រាន់តែជាតថភាពមួយនៅ  
ក្នុងរឿងពុំបានផ្តល់តម្លៃអប់រំមែន ឬយ៉ាងណា ?

ជុំយទៅវិញ បើគេធ្វើការពិនិត្យនិងសង្កេតស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ ពិតជាបានស្គាល់មុខងារសំខាន់ៗ  
របស់អក្សរសិល្ប៍និងឃើញថា អក្សរសិល្ប៍មាននាទីសំខាន់ក្នុងការឆ្លុះបញ្ចាំងពីតថភាពនិងផ្តល់ការ  
អប់រំ ។ ដូចនេះ ការលើកយកតថភាពនៅក្នុងរឿងគូលីកំណែនបានឱ្យឃើញថា ទំនាស់នៅក្នុងរឿង  
នោះគឺការគិតតែប្រយោជន៍របស់ពួកក្រុមអ្នកកាន់អំណាចប៉ុណ្ណោះ រីឯប្រយោជន៍ប្រជាពលរដ្ឋពួក  
គេពុំបានគិតឡើយដូចជា ការប្រមូលប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរឱ្យទៅធ្វើជាគូលីកំណែន គឺក្នុងបំណងយកទៅ  
សាងសង់វាលយន្តហោះពោធិចិនតុង ដែលបម្រើឱ្យយុទ្ធសាស្ត្រសង្គ្រាមលោកលើកទីមួយ រវាង  
បារាំងនិងជប៉ុន ។ ជាមួយនោះ គេឃើញមានការកេងប្រវ័ញ្ចតាមរយៈកំណែន ដូចករណីមេឃុំជាន់  
ដែលបានកេណ្ឌមិនរើសមុខ ។ ទោះបីជាមនុស្សចាស់ជរាដូចជា តាមុយ ក្មេងមិនទាន់ពេញវ័យ មាន  
នាយអ្វីចម្រើនអ្នកមានជំងឺ គឺអន្ទិត អ៊ិន ក៏ត្រូវជាប់កំណែនរហូតមានអ្នកជំងឺត្រូវស្លាប់នៅការដ្ឋាននោះ  
ទៀតផង ។ ទាំងនេះបញ្ជាក់ថា គាត់កេណ្ឌចំពោះគ្រួសារណាដែលមានធុរៈចាំបាច់ដែលត្រូវទទួល  
បន្ទុកគ្រួសារ ដោយតម្រូវឱ្យបង់លុយជំនួសទៅវិញ បើពួកគេមិនអាចទៅធ្វើកំណែន ។ គំនិតនេះមិន  
ត្រឹមតែធ្វើឱ្យរាស្ត្រខ្មែរសម័យនោះ រងទុក្ខលំបាកដោយសារតែសង្គ្រាមប៉ុណ្ណោះទេ តែថែមទាំងធ្វើ  
ឱ្យរាស្ត្រខ្មែរត្រូវធ្លាក់ទៅក្នុងទុរគតភាពថែមទៀតផង ។ ដោយសារតែវិបត្តិនេះហើយ ទើបលិមត្រូវ  
ប្រាត់ប្រាសមួយខ្ញុំពុក គូដណ្តឹងដោយការបៀតបៀនពីសំណាក់មេឃុំជាន់និងសង្គ្រាមចក្រពត្តិនោះ  
ថែមទៀត ។ ទន្ទឹមនឹងនេះ ស្នាដៃខាងលើក៏បង្ហាញឱ្យឃើញអំពីការបាត់បង់សិទ្ធិសេរីភាពនៃក្រុមគូលី  
កំណែន ដែលមិនអាចបញ្ចេញមតិ ឬទស្សនៈរបស់ខ្លួនបានឡើយ ។ ឧទាហរណ៍តាមុយ បាននិយាយ  
ប្រាប់ដល់ក្រុមគូលីកំណែនជាមុន “តាមិនសូវដឹងទេរឿងនេះ ។ ឯងកុំនិយាយខ្លាំងពេក គិតមេឃុំជាន់  
ឮ ... ។ និយាយអ្វីៗត្រូវងាកមើលឆ្វេងស្តាំ ... ប្រយ័ត្ន” ។ ម្យ៉ាងវិញទៀត ក្នុងដំណើររឿងនេះ ក៏បាន  
អប់រំឱ្យយើងមើលឃើញពីកាយវិការរបស់មន្ត្រីក្រោមអាណានិគមនិយមដែលពុំចេះគោរពចាស់ទុំ  
សំអាងអំណាចបុណ្យសក្តិរបស់ខ្លួន ដូចជាលោកបាលីដួងដែលជាអ្នកកាន់ភារៈទទួលកំណែន បាន  
ប្រើពាក្យអសុរស ចំពោះមេឃុំនាងដូចជា “អាគោកចំបក់នៅឯណា ? បានគូលីគ្រប់ចំនួនទេ ?” ឬ

“គ្រាន់បើល្អឃើញទេអាកញ្ចាស់ស្វាយ ហេតុអ្វីក៏តាប៉ិងមិនខំកេណ្ឌឱ្យបានដូចអាគោកចំបក់ ។  
ប្រយ័ត្នហូតងារពោល...” ។ ទាំងនេះគឺជាតថភាពដែលសង្គមជាតិយើងស្ថិតនៅក្រោមការត្រួតត្រា  
របស់ជប៉ុន ។ ឯការសាងសង់ព្រលានយន្តហោះពោធិចិនតុង គឺជាយុទ្ធសាស្ត្ររបស់អាណានិគម  
ជប៉ុន ។ ទន្ទឹមនេះ យើងមើលឃើញពីទង្វើអមនុស្សធម៌របស់អ្នកអាងបុណ្យសក្តិនិងអំណាចនាសម័យ  
នោះ ។

សរុបសេចក្តីមក រឿងគូលីកំណែន បាននិយាយអំពីទុក្ខវេទនារបស់ប្រជាជនជាក្រុមគូលី ដែល  
តាមពិតរឿងរ៉ាវទាំងនោះបានកើតឡើងនៅក្នុងសង្គមជាតិយើងនាសម័យអាណានិគមជប៉ុន ។ នេះជា  
តថភាពមួយនៅក្នុងរឿង ហើយតាមរយៈតថភាពនេះ អ្នកសិក្សាធ្វើការវាយតម្លៃនិងស្រង់បទពិសោធន៍  
ក៏ដូចជាតម្លៃអប់រំយ៉ាងប្រសើរបំផុត ។

ជារួម អ្នកដែលយល់ឃើញថា តថភាពនៃទុក្ខវេទនារបស់ក្រុមកំណែន ក្នុងរឿងគូលីកំណែន  
គ្រាន់តែជាតថភាពមួយនៅក្នុងរឿង ពុំបានផ្តល់តម្លៃអប់រំដល់អ្នកសិក្សានោះ មិនសមស្របទេ ដោយ  
ហេតុថា នៅក្នុងស្នាដៃនីមួយៗអ្នកនិពន្ធតែងផ្តិតយកតថភាពនាសម័យកាលណាមួយមកឆ្លុះបញ្ចាំង  
ដើម្បីផ្តល់ពុទ្ធិនិងការអប់រំតាមរយៈសិល្ប៍វិធីផ្សេងៗ ដែលពេលខ្លះអ្នកអានមួយចំនួនពុំបានយល់ពី  
បំណងអ្នកនិពន្ធ ដែលនាំឱ្យមានការវិភាគមិនស៊ីជម្រៅទៅលើស្នាដៃ ព្រមទាំងធ្វើឱ្យបាត់តម្លៃស្នាដៃ  
នោះទៀតផង ។

ការបកស្រាយខាងលើនេះ បានបង្ហាញឱ្យឃើញថា មតិប្រធានមិនត្រឹមត្រូវទេ ព្រោះជាការ  
មើលរំលងពីមុខងារនៃអក្សរសិល្ប៍ សិល្បៈ ដែលតែងតែផ្សារភ្ជាប់ទៅនឹងតថភាព ដើម្បីអប់រំមនុស្ស  
និងដើម្បីមនុស្ស ។ តែទោះជាយ៉ាងណាក៏ដោយ ក៏គំនិតប្រធានខាងលើនេះ បានញ្ចាំងអ្នកសិក្សាឱ្យ  
វិភាគដោយរកហេតុផលនិងបានស្វែងយល់ពីសិល្ប៍វិធីរបស់អ្នកនិពន្ធ ព្រមទាំងជំរុញឱ្យអ្នកសិក្សាកាន់  
តែមានទុនថែមទៀតក្នុងការវិភាគស្នាដៃ ។

**សំណួរ**

១. តើសេចក្តីអធិប្បាយខាងលើនេះ មានប៉ុន្មានផ្នែកធំៗ ?
២. តើសេចក្តីអធិប្បាយនេះ បានបកស្រាយពីប្រធានបទអ្វី ?
៣. ចូរបញ្ជាក់ពីមូលហេតុដែលនាំសំណេរនេះ ប្រើសំនួនស្របនិងប្រើសំនួនបដិសេធ ។
៤. តើការប្រើសំនួន “ជារួម” ស្ថិតនៅក្នុងផ្នែកណាមួយនៃសេចក្តីអធិប្បាយ ?
៥. តើរាល់បំណកស្រាយទាំងនោះ មានអំណះអំណាងគាំទ្រដែរឬទេ ? ចូរបញ្ជាក់ ។
៦. តើកថាខណ្ឌចុងក្រោយ សំដៅទៅលើអ្វី ? តើរបៀបនិយាយយ៉ាងដូចម្តេច ?
៧. ចូរអ្នកធ្វើការកត់សម្គាល់ចុងក្រោយ អំពីប្រធានខាងលើនេះ ។



# កំណត់សម្គាល់

- មតិស្របក្តី មតិផ្ទុយក្តី ត្រូវមានអំណះអំណាងគាំទ្រ ។
- ប្រធានតែងសេចក្តីពិភាក្សា ចាំបាច់ត្រូវមានផ្នែកមួយដែលលើកយកមតិស្រប ឬមតិផ្ទុយមក វិនិច្ឆ័យ ឬផ្ទៀងផ្ទាត់ជាដាច់ខាត ។
- តែងសេចក្តីពិភាក្សា ជួនកាលមានសំយោគ ប្រសិនបើមតិស្របនិងមតិផ្ទុយបំពេញឱ្យគ្នាទៅវិញ ទៅមក (សំយោគជាការផ្សំគ្នា) ។
- ចំពោះការពិភាក្សា ដែលត្រូវបដិសេធនូវមតិណាមួយ (មតិស្របឬមតិផ្ទុយ) នោះគ្មានការ សំយោគទេ ។
- ដើម្បីធ្វើឱ្យសំណេរតែងសេចក្តីពិភាក្សារបស់អ្នកមានអត្ថន័យគ្រប់គ្រាន់ អ្នកគប្បី :
  - ស្វែងយល់ពីប្រធានបទឱ្យបានច្បាស់លាស់
  - ធ្វើប្លង់ ឬគម្រោង តែងសេចក្តីបែបពិភាក្សាឱ្យបានត្រឹមត្រូវ
  - បកស្រាយគំនិតប្រធានបទឱ្យបានច្បាស់លាស់ មានហេតុផល ឬអំណះអំណាងព្រមទាំងរៀប ប្លង់គំនិតក្នុងមតិនីមួយៗ ទៅតាមលំដាប់លំដោយ
  - សរសេរឃ្លាឈ្នះឱ្យបានច្បាស់លាស់និងត្រឹមត្រូវតាមក្បួនវេយ្យាករណ៍ ។

## លំហាត់

១. មតិមួយពោលថា “ហំ ប្រព្រឹត្តអំពើមនុស្សឃាតដោយសារតែស្ថានភាពគ្រួសារបង្ខំ” តើអ្នក យល់យ៉ាងណាដែរចំពោះមតិខាងលើនេះ ? ចូរពិភាក្សាដោយលើកឧទាហរណ៍ក្នុងរឿង ថៅកែចិត្តចោរមកបង្ហាញ ។
២. សុភាសិតមួយថែងថា “ស្លឹកឈើជ្រុះមិនដែលឆ្ងាយពីគល់” តើអ្នកយល់ដូចម្តេចចំពោះសុភា សិតនេះ ។ ចូរពិភាក្សាដោយលើកឧទាហរណ៍ឬអំណះអំណាងជាក់ស្តែងមកបញ្ជាក់ ។



# អក្សរសិល្ប៍បរទេស



ប្រជាជាតិទាំងអស់នៅលើពិភពលោកនេះ សុទ្ធតែបានរស់នៅលើភពដែលដីក្នុងបរិយាកាស មួយឯកភាពគ្នាក្រោមមេឃតែមួយ ក្រោមពន្លឺព្រះអាទិត្យតែមួយ ។ ដូចនេះយើងទាំងអស់គ្នាតែងបាន ទទួលឥទ្ធិពល ក្រិត្យក្រមរួមពីធម្មជាតិនិងសង្គមផងដែរ ។ សកម្មភាពការងារ ការប្រកបរបរចិញ្ចឹម ជីវិត ជំនឿសាសនា ទំនៀមទម្លាប់ ប្រពៃណីវប្បធម៌ សឹងមានទំនាក់ទំនងគ្នាជាដរាបរវាងជាតិសាសន៍ ឬប្រទេសនានាលើពិភពលោក ។

ក្នុងមេរៀននេះ អ្នកនឹងបានសិក្សាពីស្ថានភាពរស់នៅរបស់ប្រជាជន នៃប្រទេសមួយចំនួនលើ ពិភពលោកពីអតីតកាល ។ ទន្ទឹមនឹងនេះអ្នកក៏បានសិក្សាបន្ថែមទៀតអំពីលក្ខណៈអន្តរជាតិនៃអក្សរ សិល្ប៍ ខ្លឹមសារអត្ថបទ អំពីព្យាង្គ ការនិយាយសម្របសម្រួលនិងសំណេរបំពេញលិខិតឯកជន និង លិខិតផ្លូវការមួយចំនួន ។

# រំលឹកបញ្ញត្តិ : ចលនាអក្សរសិល្ប៍

ពុទ្ធសាសនា ជាសាសនាមួយដែលជនជាតិខ្មែរធ្លាប់បានគោរពបូជាតាំងពីបុរាណកាលមកម៉្លេះ ។ សាសនានេះបានចាក់បូសយ៉ាងជ្រៅទៅក្នុងផ្នត់គំនិតខ្មែរដូចជាព្រហ្មញ្ញសាសនាដែរ ។ ក្នុងពេលខ្លះ ព្រះពុទ្ធសាសនាបានរួមចំណែកយ៉ាងខ្លាំងដល់ការកសាងប្រទេសឱ្យរីកចម្រើននិងការពារទឹកដីឱ្យមាន អត្ថិភាពថែមទៀត ។ សព្វថ្ងៃនេះ ទោះបីពុទ្ធសាសនាបានជ្រាបចូលក្នុងចិត្តគំនិត ទំនៀមទម្លាប់ ប្រពៃណីនៃសង្គមខ្មែរក៏ដោយ ក៏ឥទ្ធិពលនៃសាសនាព្រហ្មណ៍នៅតែមានលាយឡំនៅក្នុងសន្តានចិត្ត ខ្មែរផងដែរ ។ ទន្ទឹមនឹងនោះ ឥទ្ធិពលបរទេសផ្សេងទៀតក៏កំពុងជ្រាបចូលក្នុងសង្គមខ្មែរ ហើយបាន ជះឥទ្ធិពលមកលើអក្សរសិល្ប៍ខ្មែរយើងទៀតផង ។

## ១ . ចលនាអក្សរសិល្ប៍ព្រាហ្មនិយម

អក្សរសិល្ប៍គោលព្រាហ្មនិយម ឬអក្សរសិល្ប៍បែបព្រាហ្មនិយម គឺជាស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍ទាំង ឡាយណាដែលមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងបែបបទលទ្ធិសាសនាព្រាហ្មណ៍ ។ អក្សរសិល្ប៍បែបនេះបាន ផ្ដោតជំនឿលើអាទិទេពមានព្រះព្រហ្ម ព្រះឥសូរ ព្រះវិស្ណុ ឬព្រះនារាយណ៍ជាដើម ។ ម្យ៉ាងទៀត គេជឿថាពុទ្ធិទាំងឡាយស្ថិតនៅក្នុងគម្ពីរវេទ ។ តួអង្គសំខាន់ៗ ជាតួអង្គអាទិទេព ឬអវតារ ។

ឧទាហរណ៍ : រឿង រាមាយណៈ រឿងមហាភារតយុទ្ធ ... ។

## ២ . ចលនាអក្សរសិល្ប៍ពុទ្ធិនិយម

អក្សរសិល្ប៍គោលពុទ្ធិនិយម ឬអក្សរសិល្ប៍បែបពុទ្ធិនិយម ជាអត្ថបទរឿងរ៉ាវផ្សេងៗដែលទាក់ ទងនឹងការលើកយកទ្រឹស្តីព្រះពុទ្ធសាសនាធ្វើជាគោល ហើយទ្រឹស្តីទាំងនោះស្ថិតនៅក្នុងគម្ពីរព្រះត្រៃ បិដក ដែលអ្នកនិពន្ធលើកយកបញ្ហាបុណ្យ បាប ផលល្អ ផលអាក្រក់របស់តួអង្គមកចោទនិងដោះ ស្រាយ ។ អក្សរសិល្ប៍បែបពុទ្ធិនិយមមានអក្សរសិល្ប៍ពុទ្ធិនិយមសុទ្ធសាធ្ននិងពុទ្ធិនិយមក្លាយ ។

ឧទាហរណ៍ : រឿង សុវណ្ណសាម ... ។

## ៣ . ចលនាអក្សរសិល្ប៍ខេមរនិយមឬខ្មែរនិយម

គោលនិយមនេះ ប្លែកពីចលនាដទៃទៀតដោយពុំបានយកគោលពីលទ្ធិណា ឬសាសនាណា ឡើយ គឺជាការប្រឌិតតាមការណ៍ដែលគេធ្លាប់ឃើញពិតជាក់ស្ដែងក្នុងសង្គមជាតិខ្មែរតែម្ដង ។ បើស្រុក ទេសយើងជួបប្រទះនិងបញ្ហាផ្សេងៗ បញ្ហានោះក៏បានជាការផ្ដួចផ្ដើមគំនិត កកើតជាបញ្ហាក្នុងវប្បធម៌ និងសង្គមធម៌ជាតិឡើង ។ ដូច្នេះបញ្ហាដែលកើតឡើងក្នុងគោលនិយមនេះពុំមានភាពអច្ឆរិយៈឡើយ គឺ សុទ្ធសឹងតែជាភាពពិតមែនទែនដែលស្របទៅនឹងលោកិយសច្ចៈទាំងស្រុង ។

ឧទាហរណ៍ : រឿង ផ្កាស្រពោន រឿង កុលាបបែរលិច រឿង សូដាត ... ។

### ៤ . ចលនាអក្សរសិល្ប៍បរទេសនិយម

គោលនិយមនេះសំដៅដល់គោលគំនិតផ្សេងៗ ដែលពុំស្របតាមលទ្ធិសាសនាព្រាហ្មណ៍ សាសនាព្រះពុទ្ធ ឬជាទំនៀមសុទ្ធសាធរបស់ខ្មែរ ដែលធ្លាប់មានមកនោះទេ ។ ប្រទេសយើងទើបតែ មានគោលនិយមនេះកើតឡើងក្នុងពេលដែលប្រទេសខ្មែរត្រូវធ្លាក់ខ្លួនគ្រាំគ្រា ហើយបរទេសនាំយក គោលគំនិតពីស្រុកគេមកផ្សព្វផ្សាយក្នុងប្រទេសយើង ។ គោលនិយមនេះមានឥទ្ធិពលខ្លាំងក្លាណាស់ ក្នុងពេលបច្ចុប្បន្ន ព្រោះមនុស្សទូទៅក្នុងសកលលោកច្រើនចូលចិត្តគោលនិយមបែបនេះ ។ សព្វថ្ងៃគេ ឃើញនៅសល់គោលនិយមនេះជាច្រើនដូចជា ផ្នែកសុជីវធម៌ សំលៀកបំពាក់ សិល្បៈ ការរាំ រែក... ។ល ។ ចំណែកឯស្នាដៃអក្សរសិល្ប៍មួយចំនួនក៏ទទួលឥទ្ធិពលនេះដែរ ។

ចលនាអក្សរសិល្ប៍ គឺជាដំណើរប្រែប្រួលនៃអក្សរសិល្ប៍តាមការនិយមនៃវណ្ណៈ ឬស្រទាប់ សង្គមលើទ្រឹស្តីទស្សនៈគោលគំនិតណាមួយក្នុងដំណាក់កាលនៃប្រវត្តិសាស្ត្រ ។ គេអាចចែកចលនា អក្សរសិល្ប៍ខ្មែរជាបួនប្រភេទ គឺចលនាអក្សរសិល្ប៍ព្រាហ្មណ៍និយម ពុទ្ធនិយម ខេមរនិយម និង បរទេសនិយម ។

### វិធីតែងនិពន្ធ

វិធីតែងនិពន្ធ គឺការតាក់តែងរឿង ឬរបៀបតាក់តែងរឿង ដែលមានច្រើនប្រភេទដូចជា រឿង បុរាណ រឿងទំនើប ហើយប្រភេទរឿងនីមួយៗមានលក្ខណៈពិសេសដោយឡែកៗពីគ្នាតាំងពីចំណុច ផ្ដើមរឿង តួរឿង និងការបញ្ចប់រឿង ។

#### ក. ការផ្ដើមរឿង

អ្នកនិពន្ធសរសេរផ្ដើមរឿងដោយបង្ហាញធម្មជាតិគ្រង់ណាមួយ តួអង្គ ទំនាស់ ឬសកម្មភាព តួអង្គ ។ល ។ (ភ្ជាប់ទៅនឹងដំណើររឿង)

#### ខ. ដំណើររឿង ឬតួរឿង

នៅក្នុងដំណើររឿង អ្នកនិពន្ធបានប្រើវិធីច្រើនយ៉ាង ដើម្បីធ្វើឱ្យដំណើររឿងស្របគ្នាទៅនឹង បញ្ហាចោទ ស្រាយនៅក្នុងរឿង ដោយធ្វើយ៉ាងណាឱ្យសាច់រឿងមានសកម្មភាពប្រទាក់ក្រឡាគ្នា ហើយមានសកម្មភាពរស់រវើក ធ្វើឱ្យអ្នកអាន អ្នកស្តាប់ ទស្សនាជាក់ចិត្តដិតអារម្មណ៍ ... ។

#### គ. បញ្ចប់រឿង

ជាវិធីដែលអ្នកនិពន្ធសរសេរបញ្ចប់រឿងរបស់ខ្លួនដោយប្រើវិធីច្រើនយ៉ាង ។ ជួនកាលអ្នកនិពន្ធ សរសេរបញ្ចប់រឿងដោយឱ្យតួអង្គសំខាន់របស់រឿងរស់ ជួនកាលឱ្យតួអង្គសំខាន់ស្លាប់ ... ។



# លក្ខណៈអន្តរជាតិនៃអក្សរសិល្ប៍

អ្នកបានសិក្សាលក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍មួយចំនួនរួចហើយដែលលក្ខណៈនីមួយៗសុទ្ធតែបានឆ្លុះពី បញ្ហាមនុស្ស សង្គមជាតិ និងប្រជាជនដែលមានតាំងពីយូរលង់ណាស់មកហើយ ។ ពេលនេះ យើងនឹង សិក្សាអំពីលក្ខណៈអន្តរជាតិនៃអក្សរសិល្ប៍ ។ ចូរពិនិត្យអត្ថបទដកស្រង់ “រឿងអង់ទីហ្គានវីរនារីក្រុង ថែប” ។

ស្ថានភាពរឿង : ព្រះអង្គម្ចាស់ប៊ូលីនីសនិងព្រះអង្គម្ចាស់អេតេអុងបានច្បាំងគ្នាដណ្តើមរាជ្យ បណ្ឌិត ហើយត្រូវសុភក្តទាំងពីរព្រះអង្គ ។ ស្តេចក្រេអុងជាម្ចាស់មា ក៏បានគ្រងរាជ្យបន្ត ហើយបាន បញ្ជាឱ្យគេបូជាសពស្តេចអេតេអុងជាបួនទៅតាមប្រពៃណីសក្តិសមកិត្តិយសជាវីរជនស្នេហាជាតិ ។ រីឯ សាកសពស្តេចប៊ូលីនីសដែលជាបងត្រូវគេទុកចោលលើវាលខ្សាច់ឱ្យត្នាតស៊ី ព្រោះជាជនក្បត់ ហើយ បញ្ជាដាច់ខាតចំពោះនរណាម្នាក់ដែលទៅធ្វើពិធីបញ្ចុះសព ឬយំសោក ត្រូវមានទោសប្រហារជីវិត ។ ព្រះនាងអង់ទីហ្គានជាប្អូនពៅបានធ្វើពិធីស្រោចទឹក បាចដីលើសាកសព ក្នុងបំណងការពារព្រលឹងបង ប្រុស ដោយបំពានលើក្រឹត្យច្បាប់ស្តេចក្រេអុង ដែលជាហេតុធ្វើឱ្យមានសោកនាដកម្មដ៏គួរឱ្យសង្វេគ ។

ឆ្មាំ : សុំជួយមើលចុះ ! នេះហើយអ្នកប្រព្រឹត្តបទឧក្រិដ្ឋដែលគេចាប់បានកំពុងយំលើសាក សព ។ ឥឡូវនេះ ! ជនឧក្រិដ្ឋបានដល់ដៃព្រះករុណាហើយ សូមព្រះករុណាសួរចម្លើយចុះ !...

ស្តេចក្រេអុង : ចូរឯងឆ្លើយឱ្យខ្លីមើល ! តើឯងបានដឹងព្រឹត្តិប្បប្បរបស់យើងទេ ?

ព្រះនាងអង់ទីហ្គាន : ខ្ញុំដឹង ! បើក្រឹត្យនេះជាក្រឹត្យសាធារណៈ ។

ស្តេចក្រេអុង : ហើយឯងហ៊ានកន្លងក្រឹត្យនេះ ? ឯងឥតអៀនខ្មាសទេឬអី ដែលធ្វើខុសពីគេ ឯង តែម្នាក់ឯងដូចនេះ ?

ព្រះនាងអង់ទីហ្គាន : បើគ្រាន់តែធ្វើបុណ្យជូនឈាមខ្លួនឯង យើងខ្មាសអ្នកណា ? មានអ្វីទៅ គួរឱ្យខ្មាសនោះ ?

ស្តេចក្រេអុង : តែសពមួយទៀត ! សពជាខ្មាំងរបស់សពដែលឯងបញ្ចុះ ពុំមែនជាបងឯងទេ ឬ ? ឯងត្រូវដឹង ការអាណិតអាសូរ ប៊ូលីនីសរបស់ឯង វាហាក់បំបែរអេតេអុង ទៅជាអ្នកឧក្រិដ្ឋទៅ វិញ ។

ព្រះនាងអង់ទីហ្គាន : វីអ្នកដែលម្ចាស់បងអេតេអុងសម្លាប់ក៏មិនមែនជាទាសករដែរ គឺជាបង របស់គាត់បង្កើត ។

ស្តេចក្រេអុង : សត្រូវស្លាប់ទៅក៏នៅតែជាសត្រូវ ! ... គ្មានលេសអ្វីទៀតទេ ។ ទោសនេះ ពេញចិត្តខ្ញុំហើយ ! ... ណ្ហើយ ៗ ! ចុះទៅនរកទៅ ! បើឯងស្រឡាញ់ខ្មោចខ្លាំងណាស់នុះ ! ចំណែក

ខ្ញុំស្តេចក្រែអុង ! ដរាបណាខ្ញុំនោរសំដរាបនោះគ្មានមនុស្សស្រីណា មកកែច្បាប់នេះបានជាដាច់ខាត ! ឮទេអង់ទីហ្គូន ? ... នែ ! ពួកឯងចាំពេលណាទៀតនាបំណាច់ស្រីទៅ ! កុំភ្លេចយាមឱ្យជាប់ឮទេ ? ហើយបិទផ្លូវឱ្យជិតផង ទុកឱ្យវាអង្គុយចាំខ្មោច បើវាមិនស្លាប់ទេ ក៏ទុកឱ្យវារស់ក្នុងគុកឯងជិតបិទជិតនោះចុះ ។ ចំណែកខ្ញុំធ្វើដូច្នោះដៃខ្ញុំវាស្អាតផង ឥតប្រឡាក់ឈាមទៀត ចំពោះស្រីបែបនេះ ។ ស្លាប់ដូច្នោះមិនពិបាកអ្នកណាទៅធ្វើបុណ្យបូជាវាផង ។

ព្រះនាងអង់ទីហ្គូន : ឱ ! ផ្លូវ ! អ្នកជាចេតិយ ជាបន្ទប់ជុំដំណេករបស់ខ្ញុំជាមួយស្ថានហាដែស ហើយ ! នេះបូជាគុកក្នុងដីដីនិរន្តរ៍របស់ខ្ញុំ ? ណើយ ! ស្លាប់ចុះ ! ស្លាប់ទៅជាជាងរស់នៅក្នុងជ្រោះចម្រែង ! ខ្ញុំនឹងបានទៅជួបជុំសាច់ឈាមខ្ញុំហើយ ! ក្តីសង្ឃឹមតែមួយរបស់ខ្ញុំ គឺវត្តមានខ្ញុំនៅទីនោះនឹងមានតម្លៃបំផុតដល់បិតាខ្ញុំ មាតាសម្លាញ់ខ្ញុំ និងបងប្រុសដ៏កម្សត់របស់ខ្ញុំ ។ ពេលព្រះបិតាព្រះមាតាសុគតទៅបុត្រីបានស្រោចទឹកលាងខ្លួនជួនលោកទាំងពីរ ដោយដៃរបស់បុត្រផ្ទាល់ កូនបានស្លៀកពាក់រ៉ូខ្លួនសពជួនអ្នកទាំងពីរដោយដៃបុត្រផ្ទាល់ កូនបានប្រោះទឹកបាចដីលើផ្លូវព្រះបិតាមាតា ។ ប៉ុន្តែ ! ចុះកម្មអី ! ម្ចាស់បងប្អូនលីនីស មើលចុះ ! ព្រោះតែចង់គោរពតាមច្បាប់ការពារព្រលឹងនៃរូបកាយរបស់ម្ចាស់បង ម្ចាស់បងឃើញទេ ! គេឱ្យប្រាក់ខែខ្ញុំប៉ុន្មាន ? ការពិតខ្ញុំឥតធ្វើខុសសោះ ។ បើសិនរូបខ្ញុំជាម្តាយមានកូនស្លាប់បែបនេះ ឬក៏ខ្ញុំជាស្រ្តីមានប្តីស្លាប់បែបនេះ ខ្ញុំក៏ប្រហែលជាមិនហ៊ានកន្លងច្បាប់ម្ចាស់មាក្រែអុង ដើម្បីបង្កប់កិច្ចនេះដែរ ! ប៉ុន្តែ ខ្ញុំគិតដូចម្តេច ? ខ្ញុំគិតក្នុងចិត្តថា បើខ្ញុំជាស្រ្តីមេម៉ាយ ខ្ញុំគង់តែរកប្តីបានទៀត ហើយបើកូនខ្ញុំស្លាប់ ប្តីទីពីរនឹងខ្ញុំគង់មានកូនទៀតបាន ។ ប៉ុន្តែ ! បងប្រុស ! បងប្រុសដែលបិតាមាតាខ្ញុំសុគតអស់ទៅហើយនោះ តើអ្នកណានៅលើផែនដីនេះ អាចបង្កើតបងប្រុសឱ្យខ្ញុំបានទៀត ? មើលចុះ តើខ្ញុំបានធ្វើអ្វីខុស ? ហេតុអ្វីក៏ម្ចាស់មាថាខ្ញុំប្រព្រឹត្តបទឧក្រិដ្ឋទៅវិញ ? មើលចុះ ! ព្រះអើយ ! ស្តេចក្រែអុងចង់ខ្ញុំដាក់គុកឯងជិតបិទជិត ជាផ្លូវផ្តាច់ខ្ញុំពីគូដណ្តឹងជាទីស្នេហា ! ផ្តាច់ខ្ញុំពីងារជាម្តាយរបស់កូនគេ ! ស្តេចក្រែអុងចាប់ចង់ខ្ញុំឱ្យនៅឯកោពីមិត្តភក្តិខ្ញុំ ហើយបញ្ជូនខ្ញុំទៅកប់ទាំងរស់ ។ តើច្បាប់ព្រះឯណាទៅ ដែលបានរំលោភនោះ ? បើសិនជាព្រះអមតៈណាឃើញថាខ្ញុំប្រព្រឹត្តអំពើឧក្រិដ្ឋពិតមែន ខ្ញុំក៏សុខចិត្តនឹងសារភាពដែរ ។ ប៉ុន្តែ ! ប៉ុន្តែ ! ឧក្រិដ្ឋកម្មនេះ វានៅលើដៃអ្នកម្ខាងទៀត គឺអ្នកសម្លាប់ខ្ញុំ ! ...

ទីបញ្ចប់នៃរឿងនេះ : ស្តេចក្រែអុងបានទទួលនូវផលវិបាកកម្ម ដោយបុត្រាហោម៉ុងនិងព្រះមហេសីអ៊ីវីឌីសសម្លាប់ខ្លួនឯង ព្រោះតែច្បាប់របស់ព្រះអង្គ ។ ស្តេចក្រែអុងមានវិប្បដិសារីនិងទាមទារឱ្យមច្ចុរាជយកជីវិតទ្រង់ទៅផង ។

(ដកស្រង់និងសម្រួលពីរឿង អង់ទីហ្គូនវិវាទក្រែអុងថែប របស់លោក សូហ្វូត្ត)

រឿងអង់ទីហ្គូននារីក្រុងថែប ឆ្នាំ ៤៤១ មុនគ.ស. របស់លោកសូហ្វូក្លាសម័យក្រិចបុរាណ ។ ខ្លឹមសាររឿងបានឆ្លុះបញ្ចាំងអំពីឆន្ទៈរបស់អ្នកនិពន្ធដែលយកលក្ខណៈមនុស្សក្រិចបុរាណមកបង្ហាញ មនុស្សជំនាន់ក្រោយ ។ ព្រះនាងអង់ទីហ្គូនជាវីរនារីក្រុងថែប បានយកសេចក្តីស្លាប់ ប្រានច្បាប់ស្តេច ក្រេអុង ដើម្បីការពារសាកសពបងប្រុសបង្កើត ។ ព្រះនាងធ្វើពិធីតាមប្រពៃណីនៃការទុកដាក់សព នោះ តែត្រូវក្រេអុងចោទប្រកាន់ថាក្បត់ជាតិមានទោសឧក្រិដ្ឋ រហូតដល់ធ្វើទារុណកម្មកប់ក្នុងផ្នូរទាំង រស់ ។

តាមការបង្ហាញខាងលើ យើងឃើញថា រឿងអង់ទីហ្គូនបង្ហាញវប្បធម៌ទុកដាក់សពតាម ប្រពៃណីរបស់ជាតិក្រិច ។ ម្យ៉ាងទៀត រឿងនេះក៏បានឆ្លុះបញ្ចាំងពីមនោសញ្ចេតនាបងប្អូន ពីច្បាប់ផ្តាច់ ការ ជាពិសេសចរិតមានរបស់អ្នកដឹកនាំដែលមានលក្ខណៈរើសអើងភេទ ។

សរុបមក រឿងអង់ទីហ្គូនរបស់សូហ្វូក្លាស្នាដៃមួយ ដែលបានពាំនាំវប្បធម៌ក្រិច ចូលជ្រាប យ៉ាងជ្រៅនៅប្រទេសអឺរ៉ុប ។ ស្រមោលនៃវប្បធម៌ក្រិចបាននាំអារម្មណ៍យើងឱ្យពិចារណាលើតម្លៃជីវិត មនុស្ស លើមនោសញ្ចេតនា និងលើការគិតរបស់មនុស្ស ។ វប្បធម៌ក្រិចជាមាតាមួយនៃវប្បធម៌អឺរ៉ុប ។

ដូច្នេះ រឿងអង់ទីហ្គូន ជាអក្សរសិល្ប៍ដែលមានតម្លៃសម្រាប់ជាតិរបស់ខ្លួន ពេញលក្ខណៈ ហើយក៏ជាអក្សរសិល្ប៍ដែលមនុស្សទូទៅនៅអឺរ៉ុបទទួលស្គាល់ ព្រមទាំងមានតម្លៃរហូតដល់សម័យ កាលបច្ចុប្បន្ន ។ រឿងនេះត្រូវបានផ្សព្វផ្សាយពាសពេញពិភពលោក ហើយត្រូវបានគេប្រែជា ភាសាផ្សេងៗ នៅបណ្តាប្រទេសដទៃទៀត ។

**អក្សរសិល្ប៍មានលក្ខណៈអន្តរជាតិ ជាស្នាដៃដែលមានលក្ខណៈជាតិរួចជាស្រេចទៅហើយ នៅពេលដែលសង្គមជាតិបានទទួលស្គាល់ថា ជាអត្ថបទមានតម្លៃ ទ្រទ្រង់វប្បធម៌ អរិយធម៌របស់ ជាតិ ។ បន្ទាប់មកបរទេសគេយកទៅសិក្សាផ្សព្វផ្សាយនៅក្នុងសង្គមជាតិរបស់គេ គឺនៅពេលនោះ ហើយដែលអក្សរសិល្ប៍មានលក្ខណៈសកល គឺលក្ខណៈអន្តរជាតិ ។**

**លំហាត់**

- ១. ចូរបង្ហាញថា រឿងទុំទារ មានលក្ខណៈអន្តរជាតិ ។
- ២. តើចំណុចណាខ្លះដែលបញ្ជាក់ថា រឿងអាប៉ាកុងមានលក្ខណៈជាអក្សរសិល្ប៍សកលលក្ខណៈ អន្តរជាតិ ?



# អាពាហ៍ពិពាហ៍ខ្មែរជី



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ស្រូវភោជន៍សាលី (បា) (ន) : ឈ្មោះស្រូវវិសេសពួក ដែលមានគ្រាប់មូលទ្រវែងជាងគ្រាប់ស្រូវធម្មតា នៅខាងចុងគ្រាប់មានព្រួយវែង ។ ម្សៅភោជន៍សាលីនៅអឺរ៉ុបគេយកទៅធ្វើនំប៉័ង ។
- ទាសី (ន) (បា. សំ) : ខ្ញុំបម្រើស្រី ។
- អភិជន (ន) (បា) : មនុស្សខ្ពង់ខ្ពស់ ។
- មេកន្ត្រាញ (ន) : មេកុលសម្ព័ន្ធ អ្នកត្រួតត្រាកុលសម្ព័ន្ធ ។
- ទស្សនវិទូ (ន) (បា) : អ្នកប្រាជ្ញខាងទស្សនវិជ្ជា ។
- ទេពកោសល្យ(ន) : ការប៉ិនប្រសប់ ឈ្លាសវៃដូចទេវតា ។
- ទិដ្ឋភាព (ន) (បា) : ភាពនៃអ្វីៗដែលគេបានឃើញ បានប្រទះមកហើយ បែបភាពឬដំណើរទំនងនៃវត្ថុដែលហុចហេតុផលមកឱ្យឃើញ ។
- នាឡិ (នា. លិ) (ន) : ទម្ងន់ ១៦ តម្លឹង ឬ៦ ខាំ ។ រង្វាស់តូចមួយប្រភេទសម្រាប់វាល់អង្ករ ឬវាល់គ្រាប់អ្វីៗ មានគ្រាប់សណ្តែកបាយជាដើម ។
- តម្រា (ន) : សេចក្តីត្រាទុក រឿងដែលកត់ទុកដោយសង្ខេប ក្បួនតូច ។
- ក្រសាវ (កិ) : ឈោងចាប់ប្រមូល ដោយដៃទាំងពីរ ។
- ឆន្ទៈ (ន) : សេចក្តីប្រាថ្នា បំណង គំនិត យល់ព្រម ... ។
- កាតព្វកិច្ច (ន) : កិច្ចដែលគួរធ្វើ ការងារដែលត្រូវតែធ្វើ ។
- ភេត្រា (ន) : សំពៅ ។



## ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

នៅពេលអានអត្ថបទនេះ អ្នកត្រូវអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយនិងសំណួរដែលទាក់ទងទៅនឹង សង្គមបរិយាកាស វិភាគតួអង្គ អត្ថន័យនៃការធ្វើគុណ និងការជួញដូរមនុស្ស ។

### គ. អត្ថបទ

នៅតាមទន្លេលឿង គេឃើញទូកនេសាទជាច្រើនដឹកនាំទាសិល្បៗនិងគោជន់សាលី តម្រង់ទៅស្រុកហាន់កូរ ។ នាយភោត្រាជាមនុស្សយោរយោ ប្រៀបបាននឹងខ្លាភ្នំ ហើយតែងដឹកជញ្ជូនកំណាត់សំពត់ស្បត្រ យកទៅដូរឱ្យអ្នករស់នៅតាមភូមិភាគខាងជើង ។ ពួកគេដឹកនាំយកមកវិញនូវភោតទ្រព្យដ៏មានតម្លៃដូចជា ស្បែកសត្វ រោមសត្វចាតជាដើម ។ ជួនកាលគេទិញទាសិល្បៗមកពីភូមិភាគខាងជើង ដើម្បីយកទៅលក់ឱ្យត្រកូលលោកម្ចាស់គ្រប់ស្រុក ។

មកដល់ស្រុកល្អ ឈ្មួញសំពៅទាំងនោះដឹកជញ្ជូនភោតទ្រព្យដ៏មានតម្លៃជាច្រើន ហើយបញ្ជាឱ្យគេដឹកនាំយកទៅលើគោក ។ ក្នុងចំណោមទំនិញទាំងនោះមាន អារធ្វើពីរោមសត្វចាត ព្រមទាំងស្បែកសត្វចតុបាទដ៏ល្អៗ ដែលគេពន្លាត់យកតែស្បែកដឹកជញ្ជូនតាមរទេះ បន្តកន្ទុយគ្នាហូរហែជាក្បួនគួរចាប់អារម្មណ៍យ៉ាងក្រៃលែង ។ ពួកស្រីៗត្រូវគេបង្គាប់ឱ្យតែងខ្លួន ព្រមទាំងលម្អដោយគ្រឿងអលង្ការដ៏មានតម្លៃ ស្លៀកពាក់ដោយកំណាត់សំពត់ភ្លឺផ្លែក ។

នៅក្នុងវិមានលោកម្ចាស់ល្អ ឈ្មួញគ្រប់គ្នាបានត្រូវម្ចាស់ផ្ទះបង្គាប់ឱ្យរៀបចំពិធីជប់លៀងយ៉ាងអធិកអធម ។ បន្ទាប់មក គេបានបញ្ជាទាសិល្បៗ ពីក្នុងបន្ទប់យកមកបង្ហាញទស្សនិកជនដែលជាត្រកូលអភិជនម្នាក់ម្តងៗ ។ ពេលនោះ ខុងជីត្រូវចៅហ្វាយរបស់គាត់បញ្ជាឱ្យទៅជញ្ជូនស្បែកសត្វច្រើនសតិបន់ទឹកកកចេញពីសំពៅ ។ ទស្សនវិទូកំលោះក្នុងវ័យម្តាយ មានកម្លាំងមាំមួន ប្រកបដោយអរិយៈតាន់ដូចដែក ។ អ្នកនិពន្ធ លីវូជី បានពោល ៖ “ខុងជី មានមាឌខ្ពស់ស្រឡះ ជើងដៃមាំដូចខ្នុររបស់ខ្លួន តែមានសភាពស្លូតបូតដូចអ្នកបួស ។ ក្នុងមួយថ្ងៃគាត់អាចដើរបានមួយរយគីឡូម៉ែត្រដោយអត់មានហត់ ឬអស់កម្លាំងអ្វីឡើយ” ។ លោក ហុង យូឡាន់ បានពោល ៖ “ខុងជី ជាគ្រូទស្សនវិជ្ជាផង ជាគ្រូពេទ្យព្យាបាលជំងឺផង ។ ក្បួនវេជ្ជសាស្ត្រជាទេពកោសល្យដែលម្តាយរបស់គាត់បានបង្ហាត់បង្រៀន ព្រោះជីតាខាងម្តាយរបស់គាត់ជាគ្រូពេទ្យជនបទយ៉ាងចំណាត់ម្នាក់មានក្បួនតម្រាថ្នាំនិងក្បួនទស្សនវិជ្ជា ទុកជាមរតកឱ្យកូនស្រីគាត់ ដែលជាម្តាយរបស់ខុងជីតាំងតែពីកូនរបស់គាត់ធ្វើដំណើរតាមប្តីមកស្រុកចាន់តុង” ។

នៅពេលលោកម្ចាស់លូបញ្ជាឱ្យខ្មងជីទៅយាមសំពៅនោះ ខ្មងជីបានឮសូរសំឡេងច្រវាក់អូស ក្រោកក្រោកនៅក្នុងបាតសំពៅ លាយឡំនឹងសំណើចក្តាកក្តាយរបស់ពួកនារិក ដែលកំពុងស៊ីផឹក សប្បាយនៅក្នុងទីនោះដែរ ។ ពេលនោះខ្មងជីបានចុះទៅមើលហេតុការណ៍ពិតនៅក្នុងបាតសំពៅ ។ ទស្សនវិទូនេះបានឃើញទិដ្ឋភាពមួយគួរឱ្យរំភើបញាប់ញ័រក្នុងចិត្តក្រៃលែង ។ គេឃើញមនុស្សបួនប្រាំ នាក់កំពុងស៊ីផឹកស្រវឹង ស្រែកប្រៀងឡូឡាអ៊ឹងអាប់ ខ្មងជីក៏បានឃើញស្រីម្នាក់មុខជាខ្មៅ អាក្រាត នៅខ្លួនទទេ មានច្រវាក់ជាប់អវយវៈទាំងសងខាង ។ ខ្មងជីសួរតាចាស់ដែលជាអ្នកបោសសំអាត នៅបាតសំពៅពីបុព្វហេតុដ៏គួរឱ្យសង្វេគនេះ ឯតាក៏និយាយប្រាប់ ៖ “ស្រីនេះជាតិម៉ុងហ្គោលី ចៅហ្វាយយើងទិញមកជាតម្លៃអំបិល ១០ នាឡិ ។ ដំបូងវាមានមុខមាត់ស្អាតបាតដូចស្រីក្រមុំនៅហាន់ ចូរទាំងឡាយ ។ តែក្រោយមកស្រីនេះបែរជាឆ្កួតរង្វេងអត់ដឹងអី ចេះតែយំនិងសើច និយាយផ្តេស ផ្តាស ។ គេយកបាវស្រូវឱ្យវាស្លៀកពាក់ ព្រោះវាតែងដេកនឿលនៅជិតចង្ក្រានបាយ ហើយគេ យកវាទៅដាក់ច្រវាក់ដៃជើង ព្រោះខ្លាចវាវើរបស់ទ្រព្យ ឬបំផ្លាញឆ្នាំងបាយនិងពាងទឹកដែលគេដាក់ ជិតវា!” ។ ពេលនោះ ខ្មងជីចូលទៅយកសំលៀកបំពាក់មួយសម្រាប់មកបិទបាំងរាងកាយអាក្រាត របស់នារីអភ័ព្វនោះ ។ កាយវិការនេះធ្វើឱ្យនាយភោត្រាផ្ទុះសំណើច ហើយប្រាប់អភិជនលូថា ក្មេង កំលោះនេះ សុភាពគួររាប់អាន ហើយនាយសំពៅនិយាយទៀត ៖ “បើឯងចង់បានប្រពន្ធ អញនឹងឱ្យ ស្រីម្នាក់ធ្វើជាប្រពន្ធ ។ ចូរឯងរើសតាមចំណង់ចិត្តចុះ !” ។ ខ្មងជី ថ្លែងអំណរគុណដល់នាយសំពៅ ហើយក៏ចុះទៅបាតនាវា ដោះលែងស្រីខ្មៅដែលជាប់ច្រវាក់នោះចេញមកក្រៅ ។ ខ្មងជីបាននាំនាងមក បង្ហាញនាយភោត្រា រួចពោល ៖ “បើលោកម្ចាស់ចង់ធ្វើអំណោយប្រពន្ធដល់ខ្ញុំ ខ្ញុំសូមស្រីល្អម្នាក់នេះ យកទៅរៀបការនៅពេលពីរថ្ងៃខាងមុខនេះ !” ។ សំដីខ្មងជីធ្វើឱ្យគេសើចគ្រប់ៗគ្នា ។ ខ្មងជី ក៏នាំស្រី ជាតិម៉ុងហ្គោលនោះទៅឱ្យម្តាយខ្លួនព្យាបាល ។

ម្តាយខ្មងជីខិតខំស្រាវជ្រាវតម្រាថ្នាំយកមកពិនិត្យ ដើម្បីព្យាបាលជំងឺនាងក្រមុំម៉ុងហ្គោលនេះ ។ កន្លះខែមកហើយដែលម្តាយខ្មងជី បានជ្រើសរើសថ្នាំផ្សេងជាច្រើនមុខ ដើម្បីព្យាបាលសុខភាពនិងមុខ មាត់របស់យុវតីនេះ ។ ប៉ុន្តែជាការឥតប្រយោជន៍ ព្រោះក្បួនថ្នាំបួសឈើ ដែលមានក្នុងមហាកម្ពីរ ចាំងគ្មានប្រសិទ្ធភាពក្នុងការធ្វើមុខមាត់យុវតីនេះឱ្យល្អដូចដើមវិញឡើយ ។ ដោយអស់ចំណេះ ខ្មងជី បានជួយណែនាំនាងឱ្យចេះធ្វើកិច្ចការទូទៅដូចស្រីៗទៀតក្នុងស្រុក មានរំលែកបោះ ក្រសាវសូត្រ និង រៀបចំទុកដាក់ប្រដាប់ប្រដានៅក្នុងផ្ទះជាដើម ។

ពេលយប់ខ្មងជី តែងបង្រៀននាងឱ្យចេះនិយាយភាសាចិនក្នុងស្រុក ព្រមទាំងបង្ហាត់ឱ្យចេះអាន អក្សរថៃមទៀត ។ ពេលណាខ្មងជីសង្កេតឃើញនាងមានទុក្ខព្រួយ នាយតែងនាំនាងដើរលេងកម្សាន្ត

តាមដឹងភ្នំ បង្ហាត់នាងឱ្យច្រៀងឬសូត្រកំណាព្យដែលខ្មងដីបាននិពន្ធខ្លងងង នៅពេលទំនេរម្តងៗ ។  
 ប៉ុន្តែ នៅថ្ងៃមួយ ស្រីជាតិម៉ុងហ្គោលនេះបានលួចសេះមួយរបស់ខ្មងដី ហើយបំផ្លាញយ៉ាងល្បឿន  
 តម្រង់ទៅភ្នំទឹកកកប៉ែកអាគ្នេយ៍ស្រុកចាន់តុងដោយគ្មានទុកដំណឹងអ្វីបន្តិចសោះដល់គ្រួសារខ្មងដី ។  
 ខ្មងដីតែងគិតថាអំពើដែលខ្លួនគាត់ធ្វើទាំងអំបាលម៉ាន ជាការសង្គ្រោះមួយដែល “សីលធម៌សកល  
 ជំរុញនូវឆន្ទៈមនុស្សឱ្យដើរទៅរកមាតិល្អតលាស់ខាងផ្លូវចិត្តសាស្ត្រ” ។ ខ្មងដីបានទន្ទេញ ៖ “ធ្វើគុណ  
 ទៅហើយ បើគេតបគុណមកវិញ ចាត់ទុកដូចជាពុំបានធ្វើគុណ ! ធ្វើគុណទៅហើយ ត្រលប់បានផល  
 អាក្រក់វិញ ត្រូវទទួលយកការពិសោធដោយដៃពីរ ! ធ្វើគុណទៅហើយ បើវារលាយសាបសូន្យទៅ  
 ត្រូវបន្តការធ្វើគុណទៅទៀតប្រៀបដូចត្រី បើវាចឹកនុយអស់ហើយ គេត្រូវយកសន្ទូចមកបិទនុយថែម  
 ទៀត !” ។

រាត្រីមួយ នៅពេលម្តាយនិងកូនកំពុងគិតពិចារណាពីកាតព្វកិច្ចដែលគេត្រូវអនុវត្តក្នុងថ្ងៃមុខ  
 នៅក្រៅផ្ទះ ព្រិលក៏បានរុះរោយយ៉ាងខ្លាំង ។ ម្នាក់ៗអង្គុយកម្តៅភ្លើងចង្រ្កាន ដែលគេនាំគ្នាបង្កាត់ក្នុងឡ  
 នៃគេហដ្ឋានខ្លួន ។ ខ្មងដីឮសូរសំឡេងជើងសេះ ប្រហែលដប់បានមកឈប់នៅមុខផ្ទះគេ ។ បន្ទាប់មក  
 សូរគោរទ្វារបន្ទាន់ និងសំឡេងដីស្រួយស្រែសរបស់ស្រីម្នាក់បន្តិចឡើង ។ ម្តាយខ្មងដីបានស្គាល់សំឡេង  
 នេះច្បាស់ណាស់ គឺនាងជាកូនស្រីមេកន្ត្រាញភ្នំម្នាក់ជាតិម៉ុងហ្គោល ។ ក្នុងពេលពួកឈ្មួញលួចចាប់យក  
 មក យុវតីនេះបានលេបប្រាំម្យ៉ាងបំផ្លាញសម្បុរសូរ ។ ដោយកញ្ញាម៉ុងហ្គោលជាប់ចិត្តនឹងគ្រួសារខ្មងដី  
 ព្រមទាំងរូបខ្មងដីផង នាងក៏បានលួចរត់ទៅស្រុកខ្លួនវិញ ដើម្បីព្យាបាលមុខមាត់ឱ្យជាដូចដើម ។

(ដកស្រង់និងកែសម្រួលចេញពីទស្សនវិជ្ជា ខ្មងដី សុខសុគ្គាល ១៩៧២)

**សំណួរ**

១. តាមរយៈអត្ថបទនេះ តើសង្គមសម័យខ្មងដីជាសង្គមយ៉ាងដូចម្តេច ?
២. ហេតុអ្វីបានជាខ្មងដី ជ្រើសរើសនារីអ្នកទោសធ្វើជាភរិយា ? តើខ្មងដីជាមនុស្សដូចម្តេច ?
៣. ចូរបកស្រាយវាចាខ្មងដី ៖
  - ក. ធ្វើគុណទៅហើយ បើគេតបគុណមកវិញចាត់ទុកដូចជាពុំបានធ្វើគុណ ។
  - ខ. ធ្វើគុណទៅហើយ ត្រឡប់បានជាផលអាក្រក់មកវិញត្រូវទទួលយកការពិសោធដោយដៃពីរ ។
  - គ. ធ្វើគុណទៅហើយ បើវារលាយសូន្យទៅ ត្រូវបន្តការធ្វើគុណទៅទៀត ប្រៀបដូចត្រី បើវាចឹកនុយអស់ហើយ គេត្រូវយកសន្ទូចមកបិទនុយថែមទៀត ។
៤. តើសព្វថ្ងៃ ការជួញដូរមនុស្សនៅមានឬទេ ? តើអ្នកយល់ថាការធ្វើដូចម្តេចដើម្បីបំបាត់អំពើបែបនេះ ?



# អំពីព្យាង្គ (សទ្ធាក្នុងព្យាង្គ)

អ្នកបានសិក្សាអំពីការបន្លឺសំឡេង ស្រ: ព្យញ្ជនៈរួចហើយ ។ ស្រ:និងព្យញ្ជនៈ ជាសទ្ធាដែលតូច បំផុតផ្សំគ្នា ធ្វើឱ្យកើតទៅជាព្យាង្គ ។ ដូចម្តេចដែលហៅថាព្យាង្គ ?

## ១ . ព្យាង្គ

ចូរពិនិត្យល្បះខាងក្រោម ៖

ឧទាហរណ៍ : តើយើងទុកសាច់ឈាមយើងឱ្យគ្មាតស៊ីបានទេ ? (ស្រង់ពីរឿងអង់ទីហ្វូន)

ឧទាហរណ៍ខាងលើបញ្ជាក់ថា :

- សូរ " តើ " កើតមកពីព្យញ្ជនៈ [ត] ផ្សំនឹងស្រ: [ើ] ។
- សូរ " គ្មាត " កើតមកពីព្យញ្ជនៈ [ត្ម] ផ្សំនឹងស្រ: [ា] ហើយប្រកបនឹង [ត] ។

គឺថា [តើ] < [ត] + [ើ]

[គ្មាត] < [ត្ម] + [ា] + [ត]

សូរដែលបន្លឺឡើងដូចជា " តើ គ្មាត " ហៅថាព្យាង្គ ។

ព្យាង្គមានទម្រង់ដូចខាងក្រោម :

- ពស : គោ ស
- ពសព : ទឹក កក
- ពពស : ស្តែ ខ្មៅ
- ពពសព : ក្រឹត្យ ក្រុម

**ព្យាង្គ គឺសូររួមនៃសទ្ធាដែលបន្លឺឡើងតែមួយបន្តបន្ទាប់សំឡេង ។**

## ២ . សទ្ធានៅក្នុងព្យាង្គ

ព្យាង្គនីមួយៗមាន សទ្ធាដើមព្យាង្គ សទ្ធាកណ្តាលព្យាង្គ និងសទ្ធាចុងព្យាង្គ ។

### ក. សទ្ធាដើមព្យាង្គ

- សទ្ធាទោល ទម្រង់ " ពស ឬ ពសព "

ឧទាហរណ៍ : ជីក ដី ដាំ ដួង ។

ជីក < [ជ] + [ី] + [ក]

ដី < [ដ] + [ី]

ដូចនេះ [ជ] [ដ] ជាសទ្ធដើមព្យាង្គ ។

- សទ្ធផ្សំ ទម្រង់ "ពពស ឬ ពពសព"

ឧទាហរណ៍ : ប្រឹង ប្រែង ព្រម គ្នា ។

ប្រឹង < [ប្រ] + [ី] + [ង]

គ្នា < [ត្ន] + [ា]

ដូចនេះ [ប្រ] [ត្ន] ជាសទ្ធដើមព្យាង្គ ។

សម្គាល់ : សូរព្យញ្ជនៈទាំងអស់អាចប្រើជាព្យញ្ជនៈដើមព្យាង្គ ។ សូរព្យញ្ជនៈផ្សំទាំងអស់អាចប្រើជាព្យញ្ជនៈដើមព្យាង្គដែរ ។

### ខ. សទ្ធកណ្តាលព្យាង្គ

- សូរស្រះក្នុងទម្រង់ "ពសព ឬពពសព"

ឧទាហរណ៍ : កូនប្រើស ។

កូន < [ក] + [ូ] + [ន]

ប្រើស < [ប្រ] + [ើ] + [ស]

ដូច្នេះស្រះ [ើ] [ូ] ជាសទ្ធកណ្តាលព្យាង្គ ។

### គ. សទ្ធចុងព្យាង្គ អាចជាសូរស្រះ ឬសូរព្យញ្ជនៈ

- សូរស្រះក្នុងទម្រង់ : "ពស ឬ ពពស"

ឧទាហរណ៍ : គោ ស្មៅ ។

គោ < [គ] + [ោ]

ស្មៅ < [ស្ម] + [ៅ]

ដូច្នេះ ស្រះ [ោ] [ៅ] ជាសទ្ធចុងព្យាង្គ ។

- សូរព្យញ្ជនៈក្នុងទម្រង់ "ពសព ឬ ពពសព"

ឧទាហរណ៍ : ស្លៀក ពាក់ ខោ អាវ ។

ស្លៀក < [ស្ល] + [ៀ] + [ក]

អាវ < [អ] + [ា] + [វ]

ដូច្នេះ ព្យញ្ជនៈ [ក] [វ] ជាសទ្ធចុងព្យាង្គ ។

លំហាត់

១. ដូចម្តេចដែលហៅថាព្យាង្គ ? ចូររកឧទាហរណ៍បញ្ជាក់ ។

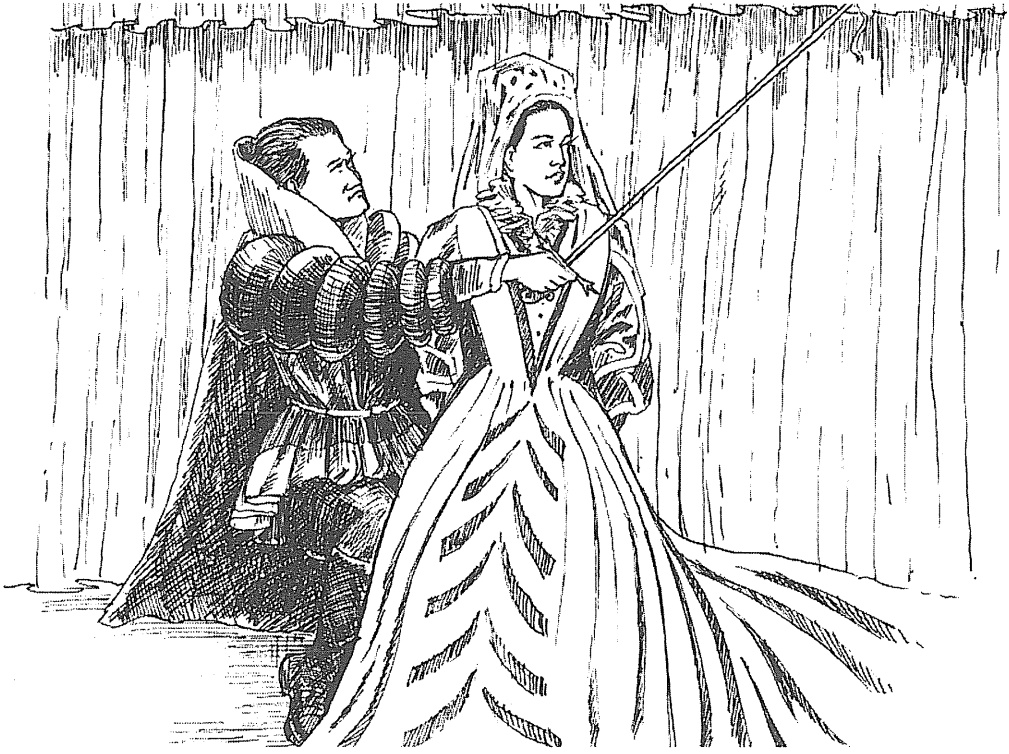
២. ចូរស្រង់ព្យាង្គពីក្នុងល្បះនេះ “កង្កែបច្រៀងលេងសប្បាយ ពេលភ្លៀងរលឹម” ។

៣. ចូររកពាក្យទាំងនេះ “គោ មេ មួយ នឹម ភ្នំ ស្រែ ស្ងួត ស្រូវ” ដែលជា :

- សទ្ធដើមព្យាង្គ
- សទ្ធកណ្តាលព្យាង្គ
- សទ្ធចុងព្យាង្គ

៤. ចូរជ្រើសរើសព្យាង្គទោលដែលមានសទ្ធដើមព្យាង្គ សទ្ធកណ្តាលព្យាង្គ និងសទ្ធចុងព្យាង្គពីក្នុងល្បះខាងក្រោមឱ្យបានពីរ ក្នុងទម្រង់នីមួយៗ :

[...] នៅក្នុងវិមានលោកម្ចាស់ល្អ ឈ្មួញគ្រប់គ្នាបានត្រូវម្ចាស់ផ្ទះបង្គាប់ឱ្យរៀបចំពិធីជប់លៀងយ៉ាងអធិកអធម ។ បន្ទាប់មក គេបានបញ្ជូនទាសីល្អៗ ពីក្នុងបន្ទប់យកមកបង្ហាញទស្សនិកជនដែលជាត្រកូលអភិជនម្នាក់ម្តងៗ ។ ពេលនោះ ខុងជឺត្រូវចៅហ្វាយរបស់គាត់បញ្ជាឱ្យទៅជញ្ជូនស្តេងសត្វប្រើសតំបន់ទឹកកកចេញពីសំពៅ ។ ទស្សនិកជនក្នុងរយៈក្រុងម្តេចម្នាក់ មានកម្លាំងមាំមួន ប្រកបដោយអរិយៈតាន់ដូចដែក ។ អ្នកនិពន្ធ លីវូធី បានពោល ៖ “ខុងជឺ មានមាឌខ្ពស់ស្រឡះ ជើងដៃមាំដូចឪពុករបស់ខ្លួន តែមានសភាពស្លូតបូតដូចអ្នកបួស ។ ក្នុងមួយថ្ងៃគាត់អាចដើរបានមួយរយគីឡូម៉ែត្រដោយអត់មានហត់ ឬអស់កម្លាំងអ្វីឡើយ” ។ លោក ហុង យូឡាន់ បានពោល ៖ “ខុងជឺ ជាគ្រូទស្សនិកជន ជាគ្រូពេទ្យព្យាបាលជំងឺផង ។ ក្បួនវេជ្ជសាស្ត្រជាទេពកោសល្យដែលម្តាយរបស់គាត់បានបង្ហាត់បង្រៀន ព្រោះជីតាខាងម្តាយរបស់គាត់ជាគ្រូពេទ្យជនបទយ៉ាងចំណានម្នាក់មានក្បួនតម្រាថ្នាំនិងក្បួនទស្សន៍ទាយ ទុកជាមរតកឱ្យកូនស្រីគាត់ ដែលជាម្តាយរបស់ខុងជឺតាំងតែពីកូនរបស់គាត់រៀបដំណើរតាមប្តីមកស្រុកបានត្រង់” ។ [...]



ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- កិត្តិគុណ (ន) : គុណ គឺកេរ្តិ៍ឈ្មោះ សេចក្តីចម្រើនដោយកេរ្តិ៍ឈ្មោះពីរោះពិសា ។
- ចេតនា (ន) : គំនិតដែលនាំចិត្តឱ្យភ្នាក់ ឱ្យផ្តួចគិត ។
- ជិនណាយ (កិ) : ទ្រាន់ចិត្ត រសាយចិត្ត ទាល់ចិត្ត ថយចំណង់ ធុញទ្រាន់ ។
- ផ្ទួនា (កិ) : ផ្ទាល ធ្វើទោសផ្ទាល បន់ឱ្យគេវិនាស ។
- រឱស្មាន (ន) : សេចក្តីហ្មងឆ្គង ឬមោះហ្មង មោះមែដែលនាំឱ្យក្តៅក្រហាយ ស្កុះស្កាប់ បែកចិត្តគំនិត ឬបែកឃ្លាតចាកទី ចាកលំនៅ ។
- ទោសឧក្រិដ្ឋ (ន) : ទោសធ្ងន់ កំហុសធ្ងន់ ។
- ភពត្រ័យ (ន) : ភពទាំងបី ទិសម្រាប់កើត ។
- កាមតណ្ហា (ន) : ចំណង់ចំពោះកាម សេចក្តីប្រាថ្នាក្នុងកាម ។

### ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន

នៅពេលអានអត្ថបទនេះ អ្នកត្រូវអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរដែលទាក់ទងនឹងសង្គមបរិយាកាស វិភាគតួអង្គ សង្ខេបអត្ថបទ លក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍ កាព្យវិធី ... ។

#### គ. អត្ថបទ

ស្ថានភាពរឿង : សតវត្សទី ១១ នៅទីក្រុងសេរី ប្រទេសអេស្ប៉ាញ រ៉ូឌ្រិចនិងនាងស៊ីម៉ែនជាគូសង្សារនិងគ្នា តែអាស្រ័យដោយទំនាស់រវាងឪពុកនិងឪពុក បានធ្វើឱ្យសេចក្តីស្នេហារបស់អ្នកទាំងពីរជួបឧបសគ្គ ។ ឪពុកនាងស៊ីម៉ែនបានទះកំផ្លៀងឪពុករ៉ូឌ្រិច ។ រ៉ូឌ្រិចសងសឹកជួសឪពុកដោយសម្លាប់ឪពុកនាងស៊ីម៉ែន ។ នាងស៊ីម៉ែនទាមទារកាត់ក្បាលយាតករ តែក្នុងបេះដូងនាងនៅតែស្រឡាញ់រ៉ូឌ្រិចដដែល ។ រ៉ូឌ្រិចអស់សង្ឃឹម យប់មួយបានបង្ហាញខ្លួននៅចំពោះមុខនាងស៊ីម៉ែន ... ។

#### ឈុតទី៣

ដុងសង់ចូលសុំខ្លួនតាមសងសឹកជួសនាងស៊ីម៉ែន តែនាងមិនព្រម ។ នាងបានប្រាប់អ៊ិលរៀរថា នាងនៅស្រលាញ់រ៉ូឌ្រិចនោះជានិច្ច ស្រាប់តែពេលនេះរ៉ូឌ្រិចចូលមកអង្វរឱ្យនាងផ្តាច់ជីវិតខ្លួន ឯនាងក៏បានបង្ហើយពាក្យថានាងនៅស្រលាញ់ជាវាលថ្ងៃ ។ ...

#### ឆាកទី៤

រ៉ូឌ្រិច	: នែស៊ីម៉ែន ឈប់គិតវែង ពីរឿងក្តី ផ្តាច់ជីវិត បងទៅចុះ កុំទុកយូរ	បើនាងស្រី ចង់រក្សា ការថ្លៃថ្នូរ ជាតំរូវ ដល់នារី នៅក្នុងលោក ។
ស៊ីម៉ែន	: ឱអ៊ិលរៀរ! មើលនរណា! ស្លាប់ខ្ញុំហើយ ខ្ញុំគ្មាននឹក គ្មានត្រូវការ គ្មាននឹកភ្នក ។	ពុទ្ធាអើយ អ្នកណាហៅរ៉ូឌ្រិចមក
រ៉ូឌ្រិច	: បងខំមក រកស៊ីម៉ែន និងសុំទោស កុំបន្ត នាំបង្ក ហេតុឱ្យធំ	អាណិតខ្ញុំ ខ្ញុំទទួលនូវកំហុស ។ និងខ្មាសអស់បណ្តាជនគេគ្រប់គ្នា ។
ស៊ីម៉ែន	: បើខ្ញុំលាក់ការសងសឹកខ្ញុំនឹងខុស	
រ៉ូឌ្រិច	: អូសព្រលឹង កុំអាលខឹង ច្រឡោតតូង	
ស៊ីម៉ែន	: មិនបាច់បង មកនិយាយ កែដោះសា	ចេញទៅចុះ ទុកឱ្យខ្ញុំ យំសោកា
រ៉ូឌ្រិច	: ឱ! ស្នេហា បងសូមថ្លែង តែបួនម៉ាត់ ។ លុះបងឈប់ និយាយចប់ ក្នុងពេលណា យកជីវិត បងទៅចុះ ឱ្យឆ្ងាយបាត់	សូមជីវា កាន់ដាវកាប់ ក-បងម៉ាត់ ទើបបានស្លាត់ សមចិត្តអូន កំពុងខឹង ។





ស៊ីម៉ែន : ដាវដែលកាប់ ដកឱ្យឆាប់ ពីចក្ខុ  
មិនចង់ឃើញ មិនចង់យល់ មិនចង់ដឹង

រ៉ូឌ្រីក : អូសសម្លឹង មើលឱ្យជាក់ សិននារី ។  
ឱ្យកំហឹង អូសរិតរឹង ខ្លាំងឥតប្រៀប  
ទុកឱ្យបង រិតតែធ្ងន់ ដូចធរណី

ស៊ីម៉ែន : ឱ! ដកដាវ ចេញឱ្យ ឆាប់បាត់ភ្លាមទៅ

រ៉ូឌ្រីក : បងស្ទើរង តាមបំណង អូសសោភី  
បំពេញកិច្ច សម្លាប់បង កុំអាណិត  
ខ្ញុំអូសខឹង ចិត្តអាក្រក់ គួរឱ្យស្អប់  
អូសដឹងទេ ខ្ញុំពុកបង ខឹងពុំស្បើយ  
តែមេចម្តា អូសស្នេហា ចាំឱ្យជាក់  
នៅដូចដើម គ្មានរៀបរយ ពីនួនល្អង  
ទោះស្នេហា ធំប៉ុណ្ណា ក៏ចិត្តបង  
បំណាច់កើត ជាកូនប្រុសប៉ុណ្ណោះហើយ  
បងមិនចង់ ឱ្យអូសថា បងមនុស្សភ្លើ  
គ្មានហ៊ានងើប ក្អកមួយម៉ាត់ ព្រោះតែស្រី  
ខ្ញុំពុកអូស ជីវិតសូន្យ ព្រោះរូបបង  
ទុកជាស្រី មានល្បីឈ្មោះ ដល់ជាន់ក្រោយ  
អូសស៊ីម៉ែន ត្រូវភ្លាហាន លាងឈាមខ្ញុំ  
ខំឱ្យល្បី សមជាស្រី គ្រប់លក្ខណា

ស៊ីម៉ែន : ទោះជាខ្ញុំ សត្រូវធំ និងរ៉ូឌ្រីក  
ខ្ញុំស្តីយំ ទ្រាំកើតទុក្ខ តែឯកា  
ករណីយកិច្ច បងរ៉ូឌ្រីក យ៉ាងភ្លាហាន  
កិច្ចបងបាន មកបង្រៀន ដល់ខ្ញុំផង  
ខាងខ្ញុំវិញ កិច្ចបំពេញ ក៏ដូចបង  
ឥឡូវនេះ អស់សង្ឃឹម ក្តីស្នេហា  
បើក្រៅរឿង ដែលកើតឡើង ស្លាប់ខ្ញុំខ្ញុំ

ឈាមខ្ញុំពុក បានដិតជាប់ លើដាវហ្នឹង

ដុតឆុរសៀប រីករោលរាល ដូចអគ្គី  
អូសជីវី កាប់បងមក កុំទុកនៅ ។

ឱ្យស្រឡះ ច្បាស់ប្រាកដ ណាអូសពៅ  
កុំទុកនៅ នាំតែខ្ញុំ ម្តេចម៉ៅចិត្ត ។

ដៃទាំងពីរ សូមឱ្យអូស ផ្តាច់ជីវិត  
កុំនឹកគិត ដល់ស្នេហា យើងសោះឡើយ ។

មកទះតប់ ខ្ញុំពុកបង ចាស់ទៅហើយ  
ហេតុនេះ ហើយបានជាបងចេញរ៉ាប់រង ។

ថាភ្នំស្ម័គ្រ ចិត្តមេត្រី របស់បង  
បូកនឹង ឆ្លងឱ្យផុត ពីអូសឡើយ ។

ត្រូវចេញស្នង ជំនួសខ្ញុំ ឱ្យបានលឿយ  
មិនព្រងើយ ឱ្យគ្រួសារ អាប្រសើរ ។

គេជាន់លើ គ្របសង្កត់ បាត់ក្នុងដី  
ទុកតម្លៃ ឱ្យគ្រួសារ អន់ថោកថយ ។

ត្រូវអូសបង សងសិកជួស កុំឱ្យឆ្លោយ  
ហុចកឱ្យ ឱ្យតែអូស ចាក់បងមក ។

ដែលស្លាប់ទៅ ត្រូវតែអូស ខំលែលក  
ខំស្វែងរក កិត្តិគុណ សងគ្រួសារ ។

តែគំនិត ខ្ញុំឥតគិត មានផ្តន្ទា  
ព្រោះដឹងថា នេះជាភិច្ច របស់បង ។

កិច្ចបងបាន ឈ្នះសងសិក ដូចបំណង  
ដោយរូបបង សមជាប្រុស ស្គាល់គ្រួសារ ។

ត្រូវតែស្នង ល្បួងជំនួស លោកចិតា  
ចិត្តចេតនា ទាំងប៉ុន្មាន ក៏រលាយ ។

ប្រហែលសម ខ្ញុំនឹងបង នៅសប្បាយ

ចិត្តស្នេហា នៅចាំជាក់ ឥតជិនណាយ  
ការសងសឹក ត្រូវតែធ្វើ លើស្នេហា  
ករណីយកិច្ច យ៉ាងអាក្រក់ មកបង្ខំ  
បើដូច្នោះ ត្រូវលែងលះ ពីក្តីស្នេហា  
ឯរូបខ្ញុំ ចិត្តស្នេហា នៅចាំជាក់  
បងរៀនច្រើន បំពេញកិច្ច យ៉ាងពេញលេញ  
ឯខ្ញុំវិញ ក៏ដូចគ្នា គ្មានខុសឡើយ

រៀនច្រើន : ចាំឱ្យច្បាស់ កុំក្រឡះ ចង់ផ្លាស់ប្តូរ  
ឱ្យសម្លាប់ កាប់ក្បាលខ្ញុំ កុំខ្លាចហ្នឹង  
កុំទុកនៅ អូនធ្វើទៅ កុំខ្លាចចិត្ត  
កុំទុកយូរ រកខុសត្រូវនាំវែងឆ្ងាយ  
បើជីវិត បងដាច់ចិត្ត ស្លាប់រហ័ស

ស៊ីម៉ែន : នៃរៀនច្រើន បងទៅចុះ ឈប់សាសង  
តើចិត្តខ្ញុំ ហ៊ានចូលសុំ ជីវិតឬ ?  
ការសងសឹក ត្រូវតែគិត រក្សាកេរ្តិ៍

រៀនច្រើន : ឯស្នេហា លើជីវិត នៅជានិច្ច  
អូនស៊ីម៉ែន ចាំឱ្យជាក់ ពាក្យប្រុសបង  
នៃអូនស្រី មិនត្រូវខ្ចី ដៃឯណា  
ត្រូវដៃអូន ចេញខ្លួនឯង ឱ្យសមមុខ

ស៊ីម៉ែន : ខ្ញុំមិនអាច យកអំណាច នេះទៅល្បួង  
បើខ្ញុំធ្វើ តាមគំរូ នេះនឹងខុស  
ស្តាប់ឱ្យច្បាស់ ពិតតែឈ្នះ ដូចប្រាថ្នា  
ចង់ផ្តន្ទា ក្តីស្នេហា របស់បង

រៀនច្រើន : ឱ! នួនល្អ ត្រូវតែគិត ។

ស៊ីម៉ែន : លែងនឹកនា ពីស្នេហា យើងទៀតទៅ

រៀនច្រើន : កិច្ចនេះត្រូវ តែអូនសួន នាងសម្លាប់  
បងនឹងប្រាប់ ឱ្យអូនដឹង យល់មិនខាន ។  
សប្បាយចិត្ត ឥតបើគិត ដោយបានក្ស័យ  
ជាជាងរស់ នៅលើដី នាំវិវាទ

គ្មានប្រែក្លាយ ដូចបានដៃ ជួតភ្នែកខ្ញុំ ។  
ខ្ញុំយល់ថា បើអស់អ្នក ខ្ញុំខាតធំ  
ធ្វើឱ្យខ្ញុំ ចង់រំលាយ ជីវិតអ្នក ។  
ខ្ញុំដឹងដែរ បេះដូងបង នៅជំពាក់  
លើរូបអ្នក ដែលខ្ញុំជួប ជាយូរហើយ ។  
បានបញ្ចេញ សមចិត្តបួន ពុំកន្តើយ  
តែបងអើយ ខ្ញុំធ្វើនេះ តម្រូវបង ។

ការថ្លៃថ្នូរ បានបង្ខំ ចិត្តនួនល្អ  
ឯរូបបង ក៏សុខចិត្ត ឥតមានស្តាយ ។  
ផ្តាច់ជីវិត សមរូបបង ត្រេកសប្បាយ  
អាចរលាយ សងសឹកអូន លើទោសបង ។  
ត្រេកអរណាស់ ស្លាប់ដោយដៃអូននួនល្អ  
ខ្ញុំនេះហោង មិនមែនអ្នក ពិឃាតទេ ។

ខ្ញុំធ្វើនេះ ត្រូវតែបង ខំរិះរេ  
ក៏ប៉ុន្តែ ចិត្តខ្ញុំគ្មាន ផ្តន្ទាបង ។  
ដោយកលកិច្ច ចិត្តអូនឯង ក៏ព្រមផង  
ល្អកន្លង គួរត្រងត្រាប់ ចាប់យកទុក ។

មកប្រហារ ជីវិតបង សងខ្ញុំពុក  
ទើបជ្រះទុក្ខ ដូចកាលបង សងសឹកនោះ ។  
អាងតែបង មានកម្លាំង ធ្វើទៅចុះ  
ឈ្នះប៉ុណ្ណោះ មិនស្មើទុក្ខ ខ្ញុំទេបង ។

ត្រូវដឹងថា ខ្ញុំខ្ញុំទៀត ក៏គ្មានបង  
លឿនឡើងអូន ផ្តាច់ជីវិត បងឱ្យឆាប់  
ស្លាប់ដោយដៃ ទន់ត្រជាក់ អូនកល្យាណ  
វឌ្ឍន៍ ដល់រូបអូន ជាសត្រូវ ។

ស៊ីម៉ែន : ខ្ញុំឥតខ្ចីម ស្អប់រអើម បងសោះឡើយ  
 រ៉ូឌ្រីច : ម្តេចមិនធ្វើ ឬអូនខ្លាច ពាក្យអាស្រូវ  
 លែងរវល់ ឈប់គិតខ្វល់ រឿងស្នេហា  
 ឱ្យអូនស្ងៀម លែងប្តឹងផ្តល់ ឈប់នឹកគិត  
 ស៊ីម៉ែន : ឥតបានការ និងប្រហារ ជីវិតនោះ  
 សូមចេញទៅ នៅនាំក្តៅ ម្តេចចិត្ត  
 ក្រែងគេឃើញ គេដៀលគ្នះ មកដល់ប្អូន ។  
 រ៉ូឌ្រីច : ស្លាប់ហើយស្អន !  
 ស៊ីម៉ែន : ចេញទៅបង !  
 រ៉ូឌ្រីច : អូនគិតម្តេច ?  
 ស៊ីម៉ែន : ទោះស្នេហា ធំយ៉ាងណា មកលាយឡំ  
 តែម្តេចម្នា ការដែលខំ គិតមកស្រេច  
 រ៉ូឌ្រីច : កាមតណ្ហា !  
 ស៊ីម៉ែន : ទោះយ៉ាងណា ក៏ទុក្ខធ្ងន់  
 រ៉ូឌ្រីច : ទុក្ខយើងស្អន ព្រោះតែខ្ញុំ ទាំងពីរកាយ  
 ស៊ីម៉ែន : ជ័យមង្គល ជិតសម្រេច ប្រែបែកខ្លាយ  
 រ៉ូឌ្រីច : អន្តរាយ ដូចខ្យល់ព្យុះ វាយកំទេច  
 ស៊ីម៉ែន : ឈឺផ្សាពេក  
 រ៉ូឌ្រីច : ស្តាយអនេក អស់រំពឹង  
 ស៊ីម៉ែន : ចុះស្តីប្រឹង និយាយអ្វី ក៏មិនស្រេច  
 រ៉ូឌ្រីច : បងសូមលា ជាអវសាន បញ្ចប់កិច្ច  
 ស៊ីម៉ែន : អញ្ជើញចុះ កុំអាឡោះ ណាប្រុសថ្លៃ  
 តែខ្ញុំផ្តាំ សូមឱ្យបង រក្សាខ្លួន  
 អិលវៀរ : ហែអ្នកនាង ទុក្ខតែងមាន ជាធម្មតា  
 ស៊ីម៉ែន : ទុក្ខខ្ញុំនេះ ទុក្ខធ្ងន់ក្រៃ ពេកកន្លង

អើល្មមហើយ ខ្ញុំអង្វរ សូមចេញទៅ  
 អូនធ្វើទៅ ព្រោះទោសបង ដល់ឧក្រិដ្ឋ ។  
 ក្រែងគេថា បងមកនេះ បង្ខំចិត្ត  
 ទោសឧក្រិដ្ឋ ត្រូវតែអូន សម្លាប់បង ។  
 ទុកឱ្យរស់ លើភពត្រ័យ នៅខ្ជាប់ខ្ជួន  
 តែអាណិត សូមបងដើរ ប្រយ័ត្នខ្លួន  
 ត្រូវតែខំ តាមសងសឹក ឥតមានភ្លេច  
 បង់ជានិច្ច ឱ្យកិច្ចនោះ បាត់រលាយ ។  
 បងមិនភ្លេច ចាំទទួល សងសឹកអូន  
 កុំអាល័យ ស្រមៃនឹក មកដល់ប្អូន  
 សូមជឿអូន ថាចិត្តខ្ញុំ ត្រង់នឹងបង ។  
 រាល់រូបា ចៀសមិនផុត ពីទុក្ខហោង  
 ឈប់សាសង ទុកឱ្យខ្ញុំ យំឯកា ។ ...

(ដកស្រង់ពីរឿង កិត្តិយស ឬស្នេហាដែលប្រស្នូលជាភាសាខ្មែរដោយលោកអាន-យុន ឆ្នាំ ១៩៥៤)



សំណួរ

- ១. តើអត្ថបទនេះជាអត្ថបទប្រភេទណា ? ដកស្រង់ពីណា ? ស្ថិតនៅឈុតទីប៉ុន្មាន ? ឆាកទីប៉ុន្មាន ? មានតួអង្គណាខ្លះ ?
- ២. តើអត្ថបទដកស្រង់នេះស្ថិតក្នុងសង្គមបរិយាកាសបែបណា ?
- ៣. ចូរវិភាគតួអង្គ ដុងរ៉ូឌ្រីចនិងស៊ីម៉ែន ។
- ៤. តើចំណុចណាខ្លះដែលបញ្ជាក់ថា អត្ថបទនេះមានលក្ខណៈជាអក្សរសិល្ប៍សកល ?
- ៥. ចូរសង្ខេបវគ្គដកស្រង់ខាងក្រោមឱ្យទៅជាពាក្យរាយ ។

<p>រ៉ូឌ្រីច : នែស៊ីម៉ែន ឈប់គិតវែង ពីរឿងក្តី          ផ្តាច់ជីវិត បងទៅចុះ កុំទុកយូរ</p>	<p>បើនាងស្រី ចង់រក្សា ការថ្លៃថ្នូរ          ជាតំរូវ ដល់នារី នៅក្នុងលោក ។</p>
<p>ស៊ីម៉ែន : ឱអីលវៀរ! មើលនរណា! ស្លាប់ខ្ញុំហើយ          ខ្ញុំគ្មាននឹក គ្មានត្រូវការ គ្មាននឹកភ្នក ។</p>	<p>ពុទ្ធាអើយ អ្នកណាហៅរ៉ូឌ្រីចមក</p>
<p>រ៉ូឌ្រីច : បងខំមក រកស៊ីម៉ែន នឹងសុំទោស          កុំបន្ត នាំបង្ក ហេតុឱ្យធំ</p>	<p>អាណិតខ្ញុំ ខ្ញុំទទួលនូវកំហុស ។          នឹងខ្មាសអស់បណ្តាជនគេគ្រប់គ្នា ។</p>
<p>ស៊ីម៉ែន : បើខ្ញុំលាក់ការសងសឹកខ្ញុំនឹងខុស</p>	
<p>រ៉ូឌ្រីច : អូនព្រលឹង កុំអាលខឹង ច្រឡោតតូង</p>	
<p>ស៊ីម៉ែន : មិនបាច់បង មកនិយាយ កែដោះសា</p>	<p>ចេញទៅចុះ ទុកឱ្យខ្ញុំ យំសោកា</p>
<p>រ៉ូឌ្រីច : ឱ ! ស្នេហា បងសូមថ្លែង តែបួនម៉ាត់ ។          លុះបងឈប់ និយាយចប់ ក្នុងពេលណា          យកជីវិត បងទៅចុះ ឱ្យឆ្ងាយបាត់</p>	<p>សូមជីវា កាន់ដាវកាប់ ក-បងម៉ាត់          ទើបបានស្ងាត់ សមចិត្តអូន កំពុងខឹង ។</p>
<p>ស៊ីម៉ែន : ដាវដែលកាប់ ដកឱ្យឆាប់ ពីចក្ក          មិនចង់ឃើញ មិនចង់យល់ មិនចង់ដឹង</p>	<p>ឈាមខ្ញុំពុក បានដិតជាប់ លើដាវហ្នឹង</p>
<p>រ៉ូឌ្រីច : អូនសម្លឹង មើលឱ្យជាក់ សិននារី ។          ឱ្យកំហឹង អូនរិតរិង ខ្លាំងឥតប្រៀប          ទុកឱ្យបង រិតតែឆ្នង ដូចធរណី          លាងឈាមនាង ក្នុងឈាមបង ទើបបានជ្រះ</p>	<p>ដុតឆុរសៀប រីករោលរាល ដូចអគ្គី          អូនជីវី កាប់បងមក កុំទុកនៅ ។          ឱ្យស្រឡះ ច្បាស់ប្រាកដ ណាអូនពៅ</p>
<p>ស៊ីម៉ែន : ឱ! ដកដាវ ចេញឱ្យ ឆាប់បាត់ភ្លាមទៅ</p>	<p>កុំទុកនៅ នាំតែខ្ញុំ ម្នម៉ៅចិត្ត ។ [...]</p>



# អាប៉ាកុងបាត់ហិបប្រាក់



ពេលស្តាប់អត្ថបទដកស្រង់ “អាប៉ាកុងបាត់ហិបប្រាក់” ចូរអ្នកកត់ចំណាំចំណុចសំខាន់ៗដើម្បី  
ឆ្លើយសំណួរខាងក្រោម ៖

១. តើអត្ថបទនេះស្រង់ចេញពីរឿងអ្វី ? ឈុតទិប៉ូឡាន ?
២. តើអ្នកនិពន្ធរឿងនេះឈ្មោះអ្វី ?
៣. ចូររាប់ឈ្មោះតួអង្គនិងប្រាប់មុខងាររបស់តួអង្គនីមួយៗផង ។
៤. ចូរវិភាគតួអង្គ អាប៉ាកុងតាមរយៈអត្ថបទដកស្រង់នេះ ។
៥. តើមនុស្សកំណាញ់មានសកម្មភាពនិងចរិតលក្ខណៈដូចម្តេចខ្លះ ? វិធីណាខ្លះដែលអាចជួយកាត់  
បន្ថយភាពកំណាញ់របស់មនុស្សកំណាញ់ ?



# ការនិយាយសម្របសម្រួលក្នុងពិធីសំខាន់ៗ

អ្នកបានសិក្សាអំពីការនិយាយបញ្ចេញមតិវាយតម្លៃក្នុងអង្គការនិយាយបញ្ចេញមតិផ្ទាល់ខ្លួន ចំពោះជំនឿផ្សេងៗ ការនិយាយប្រៀបធៀប ការនិយាយបញ្ចុះបញ្ចូលអូសទាញ ... ពីមេរៀនមុនរួចហើយ ។ ឥឡូវអ្នកនឹងសិក្សាអំពីការនិយាយសម្របសម្រួលបន្ថែមទៀត ។

ការនិយាយសម្របសម្រួល គឺជាការនិយាយឱ្យបានស្របស្រួលចិត្តគំនិតឱ្យអែបស្របគ្នាប្រកបដោយភាពរលូន ។ អ្នកសម្របសម្រួល គឺជាអ្នកនិយាយដោយធ្វើយ៉ាងណា ឱ្យពិធីប្រព្រឹត្តទៅប្រកបដោយភាពស្របស្រួលនិងទទួលបានលទ្ធផលល្អប្រសើរតាមការរំពឹងទុក ។

ការសម្របសម្រួលគេសង្កេតឃើញមានសកម្មភាពពីរ ៖

- ការចូលរួមស្តាប់នៃសមាជិកម្នាក់ៗ ក្នុងក្រុម
- ការចូលរួម ដោយមានសមាជិកបួនមតិ បទពិសោធន៍ ចំណេះដឹងជាមួយសមាជិកក្នុងក្រុម ។

តាមរយៈការបង្ហាញខាងលើ យើងអាចនិយាយបានថា អ្នកសម្របសម្រួលក៏ជាអ្នកលើកទឹកចិត្តចំពោះសកម្មភាព ដែលអនុវត្តទៅតាមផែនការនៃកិច្ចពិភាក្សាក្រុម ។ អ្នកសម្របសម្រួលក៏ជាអ្នកគ្រប់គ្រងដឹកនាំ ចាត់តាំងសមាជិកក្នុងក្រុមដើម្បីឱ្យដឹងថា ការងារក្រុមឱ្យសម្រេចវត្ថុបំណងដោយរបៀបណា ។ ប៉ុន្តែអ្នកសម្របសម្រួល គឺធ្វើជាអ្នកអាជ្ញាកណ្តាល មិនប្រាប់អំពីខ្លឹមសារថា តើត្រូវធ្វើយ៉ាងណាជាក់ស្តែងទេ ។

អ្នកសម្របសម្រួលប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព ជាអ្នកបង្កើតបរិយាកាសមួយ ដែលលើកទឹកចិត្តឱ្យសមាជិកក្នុងក្រុមពិភាក្សាបញ្ចេញយោបល់និងបង្ហាញបទពិសោធន៍របស់គេ ។

ការសម្របសម្រួលបានទទួលជោគជ័យ គឺអាស្រ័យលើគុណសម្បត្តិរបស់អ្នកសម្របសម្រួល ។ ដូច្នេះអ្នកសម្របសម្រួលត្រូវមានសមត្ថភាពដូចខាងក្រោម ៖

១. ផ្នែកចំណេះដឹង គឺចេះធ្វើផែនការ ចាត់ចែងកម្មវិធី មិនប្រសប់ខាងការទាក់ទង និងចេះធ្វើយ៉ាងណាឱ្យការងារក្រុមមានប្រសិទ្ធភាព ។
២. ផ្នែកឥរិយាបថ គឺមានអធ្យាស្រ័យនិងគោរពសិទ្ធិសមាជិក ដោយចាត់ទុកថាការខុសឆ្គង ជាបទពិសោធន៍សម្រាប់កែលម្អ ។ មិនគក់ក្រហល់ ព្រមទាំងគោរពពេលវេលាដោយភាពហ្មត់ចត់ ។
៣. បំណិន គឺមានភាពមិនប្រសប់ក្នុងការគ្រប់គ្រងក្រុមបង្កើតបរិយាកាសវិករាយ ស្និទ្ធស្នាល ព្រមទាំងមានសមត្ថភាពបញ្ចប់ការងារដោយជោគជ័យ ។

**ឧទាហរណ៍ :** បញ្ជ្រាសទំនាស់ ទប់ស្កាត់ការសើចចំអក និយាយអាក្រក់ពីគ្នាក្នុងពេលបំពេញការងារក្នុងពិធី ។

ខាងក្រោមនេះជាបំណិនសម្របសម្រួលមួយចំនួន :

**ក. ការប្រើពាក្យសំដី**

• **សំនួនទូទៅ**

- សូមអធ្យាស្រ័យ ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំសូមជួយបន្ថែមត្រង់ចំណុចនេះ .....
- ក្នុងនាមអ្នកសម្របសម្រួល ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំសូមរំលឹកថា .....
- ជាការសមស្របហើយ ! ប្រសិនបើយើង(អស់លោក ...) ធ្វើការពិចារណាទៅទៀត ...
- មិនថ្វីទេត្រង់ចំណុចនេះ ! ព្រោះបើតាមរបៀបវារៈអង្គប្រជុំថ្ងៃនេះ .....
- ក្នុងនាមអ្នកសម្របសម្រួល ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ សូមឱ្យអង្គពិធី (អង្គប្រជុំ ...) មេត្តាងាកមករកប្រធានបទខាងដើម ហើយសូមមេត្តាសមាជិកឡើងបញ្ចេញយោបល់ .....
- .....

• **សំនួនយល់ព្រម**

- គំនិតនេះពិតជាត្រឹមត្រូវ ...
- ជាការពិតណាស់ បើសិនជា ...
- មែនហើយ ការពិតនៅតែជាការពិត ព្រោះ ...
- ខ្ញុំសូមគាំទ្រ ...
- ត្រឹមត្រូវហើយ ...

• **សំនួនមិនយល់ព្រម**

- ប្រសើរណាស់ប៉ុន្តែ ...
- យើងគួរពិចារណាលើចំណុចផ្សេងវិញ ...
- យើងគួរងាកមករកប្រធានបទយើងវិញ ...
- តាមគំនិតអស់លោក លោកស្រី ខាងលើនេះក៏សមម្យ៉ាងដែរ តែ ...
- តាមគំនិតអស់លោក លោកស្រី ខាងលើនេះក៏ត្រឹមត្រូវដែរ តែគំនិតលោក លោកស្រីខាងនេះច្បាស់លាស់ជាង ...
- .....

ខ. ការប្រើប្រាស់ពេលវេលា គឺមានការបែងចែកឱ្យបានសមស្របទៅតាម :

- ទំហំនៃខ្លឹមសារប្រធានបទ
- កាលវេលានៃការបកស្រាយ
- ការសាកសួរខ្លឹមសារ ឬបន្ថែមលើខ្លឹមសារប្រធានបទ ពីសំណាក់អ្នកចូលរួម
- .....

គ. សំយោគ គឺជាការប្រមូលខ្លឹមសារពិភាក្សាដោយ :

- បញ្ចូលគ្នានូវគំនិត ឬទស្សនវិជ្ជមានរបស់ប្រធានបទ
- បង្ហាញពីមូលហេតុនៃការទទួលយក ឬមិនទទួលយកគំនិតណាមួយ

ឃ. សន្និដ្ឋាននិងសរុប

- ទាញយកអត្ថន័យសំខាន់ៗពីកិច្ចពិភាក្សាលើប្រធានបទនោះ (ក្នុងសង្គម សហគមន៍ គ្រួសារ)
- លើកទឹកចិត្តនិងថ្លែងអំណរគុណអ្នកចូលរួមនិងការផ្តល់យោបល់ (ទាំងគំនិតគាំទ្រនិងទាំងគំនិតមិនគាំទ្រ) ។

លំហាត់

ចូរនិយាយសម្របសម្រួលក្នុងអង្គពិភាក្សាលើប្រធានបទស្តីពី ៖

១. " បញ្ហាទឹកស្អាតនៅប្រទេសកម្ពុជា "
២. " បញ្ហាគ្រោះថ្នាក់ចរាចរនៅទីក្រុងភ្នំពេញ "
៣. " បញ្ហាទទួលយករបៀបវារៈសម្របសម្រួលរបស់យុវវ័យសម័យបច្ចុប្បន្ន " ។





# បំពេញលិខិតផ្សេងៗ

អ្នកធ្លាប់បានសិក្សារួចហើយពីការសរសេររបស់បំពេញលិខិត ។ ពេលនេះ ចូរអ្នកបំពេញលិខិតតាម គំរូខាងក្រោមនេះ ៖

## ១ . លិខិតប្រគល់ទិទទទួល

..... ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....	..... ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....
ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំឈ្មោះ ..... ភេទ .....	ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំឈ្មោះ ..... នៅផ្ទះលេខ
អាយុ ..... មុខរបរ .....	..... ភូមិ/ក្រុម .....
បានប្រគល់ .....	ឃុំ/សង្កាត់ ..... ស្រុក/ខណ្ឌ .....
ជូនលោក/លោកស្រី .....	ខេត្ត/ក្រុង ..... បានទទួលគ្រប់ចំនួនជា
ភូមិ/ក្រុម ..... ឃុំ/សង្កាត់ .....	ស្ថាពរ ហើយពីលោក/លោកស្រី .....
ស្រុក/ខណ្ឌ ..... ខេត្ត/ក្រុង .....	
ហត្ថលេខានិងឈ្មោះអ្នកប្រគល់	ហត្ថលេខានិងឈ្មោះអ្នកទទួល
.....	.....
ហត្ថលេខានិងឈ្មោះសាក្សី	ហត្ថលេខានិងឈ្មោះសាក្សី
.....	.....

## ២ . លិខិតលក់ (ទំនិញ)

ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំឈ្មោះ : ..... ភេទ ..... អាយុ ..... ឆ្នាំ

មុខរបរបច្ចុប្បន្ន : .....

ទីលំនៅបច្ចុប្បន្ន : .....

ទូរស័ព្ទលេខ : .....

បានលក់ ..... ចំនួន ..... ម៉ាក ..... តម្លៃ .....

ឱ្យទៅឈ្មោះ : .....

មុខងារបច្ចុប្បន្ន : .....

ទីលំនៅបច្ចុប្បន្ន : .....

បើខុសពីការពិត យើងខ្ញុំសូមទទួលខុសត្រូវចំពោះមុខច្បាប់ ។

បញ្ជាក់ : របស់ទិញហើយ មិនអាចដូរវិញបាន ។

ធ្វើនៅ ..... ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....

ស្នាមមេដៃអ្នកលក់    សាក្សីខាងអ្នកលក់    ស្នាមមេដៃអ្នកទិញ    សាក្សីខាងអ្នកទិញ

## ៣ . លិខិតប្រវត្តិសង្ខេប

### ជីវប្រវត្តិផ្ទាល់ខ្លួន

១. នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន ..... ជាអក្សរឡាតាំង ..... ភេទ .....
២. សញ្ជាតិ ..... ជនជាតិ .....
៣. ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត ..... ទីកន្លែងកំណើត .....
៤. មុខរបរបច្ចុប្បន្ន ..... នៅផ្ទះលេខ ..... ផ្លូវលេខ .....
- ក្រុម ..... ភូមិ ..... ឃុំ/សង្កាត់ .....
- ស្រុក/ខណ្ឌ ..... ខេត្ត/ក្រុង .....
៥. កំរិតវប្បធម៌ .....
៦. កំរិតជំនាញ ឬបទពិសោធន៍ .....

**ស្ថានភាពក្រួសារ**

**អំពីឪពុកម្តាយបង្កើត**

- ឪពុកឈ្មោះ : ..... អាយុ ..... សញ្ជាតិ : ..... ជនជាតិ .....
- រស់/ស្លាប់ ..... មុខរបរនិងទីលំនៅបច្ចុប្បន្ន .....
- ម្តាយឈ្មោះ : ..... អាយុ ..... សញ្ជាតិ : ..... ជនជាតិ .....
- រស់/ស្លាប់ ..... មុខរបរនិងទីលំនៅបច្ចុប្បន្ន .....

**អំពីបងប្អូនបង្កើត (ឈ្មោះ ភេទ អាយុ មុខរបរ ទីលំនៅបច្ចុប្បន្ន)**

១. ....

២. ....

៣. ....

**រៀបរាប់អំពីការសិក្សាផ្ទាល់ខ្លួន ពីតូចដល់បច្ចុប្បន្ន**

រៀននៅសាលា	ពីឆ្នាំណាដល់ឆ្នាំណា	ថ្នាក់ទីដល់ទី	នៅឯណា(ក្រុង-ខេត្ត)	ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំទទួលសញ្ញាប័ត្រ
បឋមសិក្សា				
អនុវិទ្យាល័យ				
វិទ្យាល័យ				
.....				

កិច្ចសន្យាទទួលខុសត្រូវរបស់សាមីខ្លួនលើប្រវត្តិរូបនេះ : .....

.....  
 .....

អាសយដ្ឋានសម្រាប់ទាក់ទង ធ្វើនៅ ..... ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....

- ឈ្មោះ : ..... ហត្ថលេខានិងឈ្មោះសាមីខ្លួន
- ទីកន្លែងធ្វើការ
- ទូរស័ព្ទលេខ .....

# ៤ . សេចក្តីប្រកាសអះអាងផ្ទាល់ខ្លួន

ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំឈ្មោះ : ..... បច្ចុប្បន្នជា .....  
នៅ ..... នៃ .....

សូមធានាអះអាងថា រាល់ការបំពេញក្នុងសលាកប័ត្រព័ត៌មាននេះពិតជាត្រឹមត្រូវពិតប្រាកដ  
មែន ។ បើថ្ងៃក្រោយមានបញ្ហាណាមួយ ដែលផ្ទុយពីការធានាក្នុងសលាកប័ត្រនេះ ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ  
សូមទទួលខុសត្រូវចំពោះមុខច្បាប់ ។

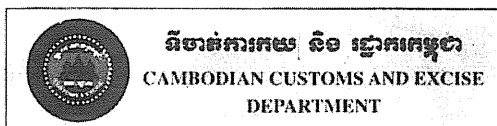
ធ្វើនៅ ..... ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....

សាក្សីដឹងឮ

ហត្ថលេខានិងឈ្មោះ

ហត្ថលេខានិងឈ្មោះ

# ៥ . លិខិតរាយការណ៍របស់អ្នកដំណើរតាមយន្តហោះ



**វិបាតការកម្ម និង រដ្ឋាករកម្ពុជា**  
**CAMBODIAN CUSTOMS AND EXCISE**  
**DEPARTMENT**

### លិខិតរាយការណ៍របស់អ្នកដំណើរ Passenger's Declaration

ឈ្មោះគ្រួសារ Family Name

ឈ្មោះឱ្យខ្លួន Given Names

ភេទ Sex  ប្រុស Male  ស្រី Female

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំកំណើត Date of Birth

លិខិតឆ្លងដែនលេខ Passport No.

សញ្ជាតិ Nationality

មុនរបៀប Occupation

យន្តហោះលេខ Flight No.

មកពី / ទៅ From / To

សូមគ្រួសារបញ្ជាក់ Please Check

មានអ្វីកំណត់រាយការណ៍ Goods to declare  គ្មានអ្វីកំណត់រាយការណ៍ Nothing to declare

បើមានអ្វីកំណត់រាយការណ៍នៅផ្នែកខាងខ្នង  
If you have goods to declare please list them on the reverse side.

អ្នកមានប្រាក់បរទេស រូបិយវត្ថុ ឬធាតុសម្រាប់លើសពី \$10,000 U.S. ឬទេ?  
You are carrying foreign currency or monetary instruments over \$10,000 U.S. or its equivalent.

បាទ Yes  គ្មាន No

ខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ថា ព័រាយការណ៍លើលិខិតនេះពិតជាត្រឹមត្រូវមែន ។  
I certify that all statements on this declaration are true and correct.

ហត្ថលេខា Signature .....  
កាលបរិច្ឆេទ Date ថ្ងៃ Day ..... ខែ Month ..... ឆ្នាំ Year .....

បើលិខិតមានបញ្ហា សូមសាកសួរមន្ត្រីគយ  
If you have any questions, please ask a customs officer.

កំណត់សំគាល់ :  
អ្វីកំណត់រាយការណ៍ : មានតែអ្វីដែលប្រើប្រាស់ផ្ទាល់ខ្លួនតែប៉ុណ្ណោះ ។

**Notice :**  
Goods not to declare cover only your own personal effects.  
អ្វីកំណត់រាយការណ៍ : (1) អ្វីកំណត់រាយការណ៍ ឧទាហរណ៍ គ្រឿងអេឡិចត្រូនិក កុំព្យូទ័រ ទំនិញមានលក្ខណៈពាណិជ្ជកម្ម...។ល។ (2) អ្វីកំណត់រាយការណ៍ ឧទាហរណ៍ អាវុធ ជាតិដុះ វិទ្យុទាញ់ ថ្នាំញៀន សារធាតុពិធី...។ល។

Goods to declare cover (1) dutiable goods e.g. electronic goods, computers, commercial goods...etc.. (2) prohibited/restricted goods e.g. firearms, ammunition, explosives, wireless transmitters and receivers, drugs, narcotics, chemical substances...etc..

ចំពោះ ការខ្វះខាតក្នុងការរាយការណ៍ មិនពេញការណ៍ ឬរាយការណ៍ខុស គឺជា ការល្មើសច្បាប់ ហើយត្រូវទទួលបានការផ្តន្ទាទោស ។

Warning : Failure to declare, misdeclaration or false declaration are offences under the law and can result in fines or other penalties.

### តារាងរាយការណ៍ទំនិញដែលបានកំណត់ List of declared goods

រាយការណ៍សំភារៈ Description of goods	បរិមាណ Quantity	តម្លៃ Value	សំរាប់ប្រើប្រាស់ Customs Use Only
សរុប Total			

បញ្ជាក់លេខ :  
Receipt No. ....

កាលបរិច្ឆេទ :  
Date ថ្ងៃ Day ..... ខែ Month ..... ឆ្នាំ Year .....

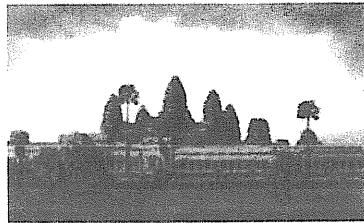
កាលបរិច្ឆេទ :  
Date : .....

កាលបរិច្ឆេទ :  
Date .....  
មន្ត្រីគយ-រដ្ឋាករ  
Customs and Excise Officer

៦ . សលាកម័ត្រចូល-ចេញរបស់អ្នកដំណើរតាមយន្តហោះ



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
KINGDOM OF CAMBODIA



សលាកម័ត្រ ចូល-ចេញ  
ARRIVAL/DEPARTURE CARD

កំណត់សំគាល់  
NOTICE

- ០១ ពលករណាមួយគ្រាន់តែប្រតិបត្តិការត្រូវតែទទួលបានការអនុញ្ញាត  
01. Only workers are allowed to work in Cambodia. They must have a valid work permit.
- ០២ ពលករណាមួយគ្រាន់តែប្រតិបត្តិការត្រូវតែទទួលបានការអនុញ្ញាត  
02. Only workers are allowed to work in Cambodia. They must have a valid work permit.
- ០៣ ពលករណាមួយគ្រាន់តែប្រតិបត្តិការត្រូវតែទទួលបានការអនុញ្ញាត  
03. Only workers are allowed to work in Cambodia. They must have a valid work permit.
- ០៤ ពលករណាមួយគ្រាន់តែប្រតិបត្តិការត្រូវតែទទួលបានការអនុញ្ញាត  
04. Only workers are allowed to work in Cambodia. They must have a valid work permit.

ប្រើប្រាស់ដោយសេវាកម្មសម្របសម្រួល  
Issued by Cambodian Immigration  
Reproduction prohibited



សលាកម័ត្រចូល  
ARRIVAL CARD  
N° 0988368



សលាកម័ត្រចេញ  
DEPARTURE CARD  
N° 0988368

ឈ្មោះគ្រួសារ  
Family name  
 ឈ្មោះ  
Given name  
 កន្លែងកំណើត  
Place of birth  
 ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត  
Date of birth  
 លិខិតឆ្លងដែន  
Passport N°  
 ប្រភេទយន្តហោះ  
Flight N°  
 មកពី  
Arriving from  
 ប្រភេទ/លិខិតឆ្លងដែន  
Type/Visa N°  
 បំណងនៃការធ្វើដំណើរ  
Purpose of trip  
 អាសយដ្ឋាននៅកម្ពុជា  
Address in Cambodia  
 ភេទ ប្រុស / M  
Sex ប្រី / F  
 សញ្ជាតិ  
Nationality  
 រថយន្ត / Car  
 រថភ្លើង  
Train  
 កន្លែងផ្តល់  
Place of issue  
 ប្រភេទ/លិខិតឆ្លងដែន  
Type/Visa N°  
 ពេលវេលាស្នាក់នៅ  
Length of stay  
 ហត្ថលេខា/Signature

សំរាប់ប្រើប្រាស់ផ្លូវការ  
For official use only

ឈ្មោះគ្រួសារ  
Family name  
 ឈ្មោះ  
Given name  
 កន្លែងកំណើត  
Place of birth  
 ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត  
Date of birth  
 លិខិតឆ្លងដែន  
Passport N°  
 ប្រភេទយន្តហោះ  
Flight N°  
 ទៅកាន់  
Destination  
 ប្រភេទ/លិខិតឆ្លងដែន  
Type/Visa N°  
 ថ្ងៃចេញដំណើរ  
Departure on  
 សំរាប់ប្រើប្រាស់ផ្លូវការ  
FOR CAMBODIAN ONLY  
 រថយន្ត / Car  
 រថភ្លើង  
Train  
 កន្លែងផ្តល់  
Place of issue  
 ប្រភេទ/លិខិតឆ្លងដែន  
Type/Visa N°  
 ពេលវេលាស្នាក់នៅ  
Length of stay  
 ហត្ថលេខា/Signature

សំរាប់ប្រើប្រាស់ផ្លូវការ  
For official use only

# សុទិដ្ឋិនិយម

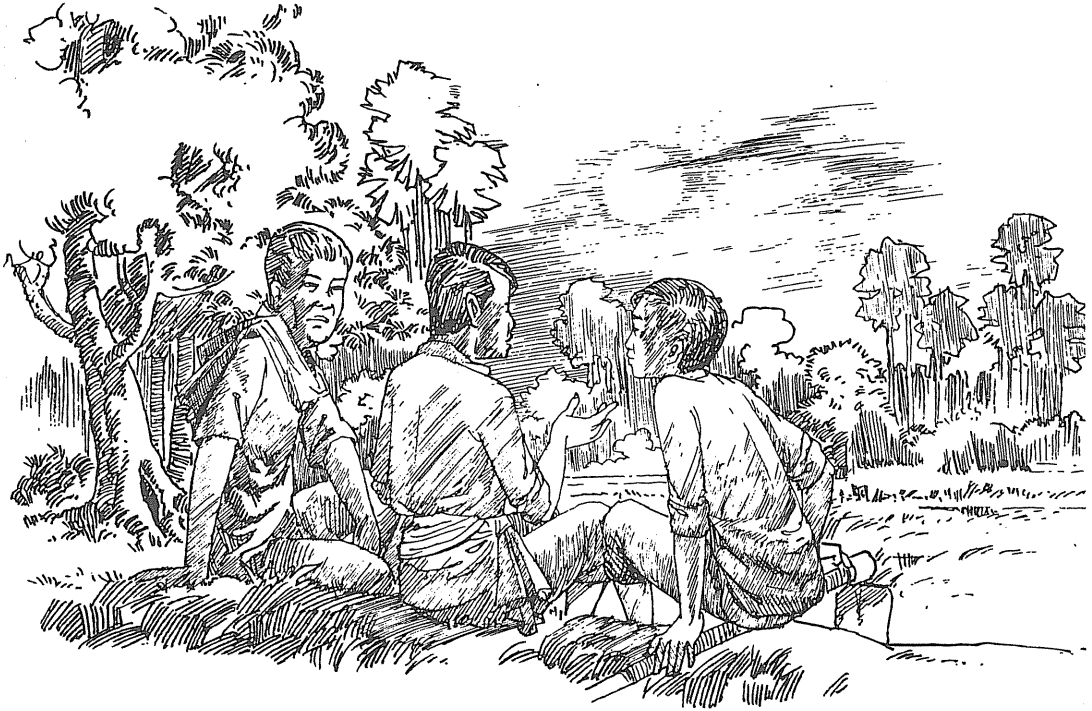


ការយល់ឃើញប្រសើរសុខស្រួល ការប្រកាន់យកតែអំពើល្អសុទ្ធវិភ ដែលជាមាតិកានាំទៅរកសេចក្តីសុខចម្រើន ឬជាសេចក្តីសង្ឃឹមទៅលើកិច្ចការទាំងឡាយឆ្ពោះទៅរកតែអំពើល្អប្រសើរ គឺផុសចេញពីសុទិដ្ឋិនិយម ។ អ្នកដែលប្រកបទៅដោយសុទិដ្ឋិនិយម តែងមានសេចក្តីសង្ឃឹមនិងទទួលជោគជ័យក្នុងនាករជីវិតជានិច្ច ។ ដូច្នេះមនុស្សគ្រប់រូប គប្បីប្រកាន់ខ្ជាប់នូវសុទិដ្ឋិនិយម ដើម្បីធ្វើឱ្យសម្រេចបំណងប្រាថ្នាក្នុងជីវិត ។

មេរៀននេះ អ្នកនឹងបានសិក្សាស្វែងយល់អំពីគំនិតសុទិដ្ឋិនិយមមួយចំនួន អំពីការសំយោគគំនិត លក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍ ប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ ប្រធានរឿង ចំណោទបញ្ហា មូលបញ្ហា ក្នុងអង្គអ្នកនិពន្ធ កាលអាកាស កាលកំណត់តែង តម្លៃអប់រំ សង្គមបរិយាកាសនិងខ្លឹមសារអត្ថបទ សូរព្យាង្គ និងសំណើរបាយការណ៍ ។



# រឿង គ្រូបង្រៀនស្រុកស្រែ



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- ដំប (ប.សំ) : ពីរគូ(បួន) ។ ពាក្យច្រើនម្រាប់រាប់ផ្ទៃឈើ កណ្តាប់ស្រូវ កណ្តាប់សំណាប ជាដើម ។
- ថី (យ)(ន) : គ្រូ ។ ពាក្យសម្រាប់ហៅលេខាធិការ ឬលេខាធុការ គឺស្មៀនអ្នកចេះភាសា បារាំងចំពោះតែខាងប៉ែករាជការប្រតិកត្តិភ្នាក់ងារពីដើមថា ថី(តាមយួន) ។
- រាជការ (ន) : ការរបស់ព្រះរាជា ការផែនដី ការរក្សាប្រទេស ។
- នាមីន (ន) : មន្ត្រីមានបណ្ណសិក្សា ០ ហ្វិពាន់ គឺសិក្សាមួយម៉ឺន ។ ពាក្យនេះជាប់មកពីសំដី សៀមថា នាំហ្វីន "ស្រែមួយម៉ឺន" បណ្ណសិក្សាមន្ត្រីធំក្នុងសម័យពីព្រេងនាយយួរ មកហើយ ដែលមានមុខងារត្រូវស្តីត្រួតត្រា ឬត្រូវបានស្រែមួយម៉ឺន ។
- ត្រារ៉ូ (ន) : ផ្នែកសាធារណៈការខាងធ្វើផ្លូវថ្នល់ ស្ពានជាដើម ។
- មេការ (ន) : អ្នកត្រួតត្រាក្រុមការងារ ។
- ថីដោយ (ន) : បណ្ណសិក្សាមួយពួកដែលគេប្រើក្នុងសម័យមុន ។ បណ្ណសិក្សាទាហាន ដែលខ្ពស់ជាងពលបាលឯកមួយថ្នាក់ ។

- ប្រជាធិបតេយ្យ (ន) : ភាពនៃប្រទេសដែលមានប្រជាពលរដ្ឋជាអធិបតី គឺប្រទេស ឬរដ្ឋបាល ដែលមានប្រជាជនជាធំក្នុងការរើសតំណាងរបស់ខ្លួន ឱ្យជាអ្នកសម្រេច កិច្ចការក្នុងប្រទេស ។
- ភ្នំ (ន) : ដីដែលគេលើកពូនជាព្រំចារិក ឬជាទំនប់ស្រែជាដើម ។
- កាប៉ូរ៉ាល់ (ន) : អ្នកត្រួតការ អ្នកកាន់កាប់ការងារ ។
- ជីវពល (ន) : ពលករ កងកម្លាំងដ៏អង់អាច គឺបុរសជាពលរដ្ឋធម្មតាដែល ស្លៀកពាក់ជាទាហាន ក្នុងគ្រាស្រុកទេសភ័យអាសន្ន ជាជំនួយដល់ ក្រុមទាហានក្នុងក្របខណ្ឌ ។
- ភារនា (ន) : ការរីកចម្រើន ការនឹកចំពោះត្រង់អារម្មណ៍តែមួយដដែលៗឱ្យច្រើនៗ គឺនឹកហើយនឹកទៀតរឿយៗ ការរំពឹងស្ទឹងស្មារតី ។
- ចក្រពត្តិ (ន) : បរមក្សត្រដែលមានបុណ្យអំណាចជាពន្លឹក ជាម្ចាស់លើទ្វីបក្នុងពិភព លោក ។

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអានអត្ថបទដកស្រង់នេះ ចូរអ្នកអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរ ទាក់ទងនឹងតួអង្គ លក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍ ប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ ប្រធានរឿង ចំណោទបញ្ហា មូលបញ្ហា កាលអាកាស សង្គមបរិយាកាស តម្លៃអប់រំ និងខ្លឹមសាររឿង ។

**គ. អត្ថបទ**

**វគ្គទី១ : រកមិនជួប**

... ថ្ងៃរសៀលម៉ោង៤ ម៉ាស៊ីនស្រូវតូចមួយ នៅខាងកើតផ្លូវទៅភូមិត កំពុងរត់ញាប់រន្ទាន់ ។ នៅខាងលិចផ្លូវចម្រុះម៉ាស៊ីននេះ រំលងផ្ទះមួយខ្នងធំមានតៀមមួយ ។ ផ្ទះនេះ មានបណ្តោយប្រវែង ១០ម៉ែត្រ ទទឹង ៥ម៉ែត្រ បែងចែកជាពីរល្វែង ។ នៅខាងក្រោមល្វែងខាងជើង មានផ្ទះបាយមួយ ហើយជាប់ផ្ទះបាយនេះគឺទ្រុងជ្រូក ។ ផ្ទះតូចនេះ ជាលំនៅរបស់អ្នកស្រែពីរគូ ពូព្រឿងនិងបងហាម ។

ពូព្រឿងចំណាស់ ៥០ឆ្នាំ ។ គាត់នៅល្វែងខាងត្បូង ភ្នែកគាត់ឈឺមើលអ្វីមិនបានឆ្ងាយ ។ រោគ ស្លឹកបានរោមរិតគាត់ ឃាត់គាត់មិនឱ្យដើររកស៊ីក្រៅផ្ទះ ។ គាត់នៅចាំផ្ទះមើលថែទាំកូនតូចៗបួន នាក់ ។ គាត់មិនមែនជាអ្នកទម្រង់ដេកស្លៀមឡើយ ។ នៅផ្ទះគាត់ឆ្លៀតត្រជុះដាំអំពៅ ស្លឹកក្រៃ ដំឡូង ឈើ ចិញ្ចឹមជ្រូកពីរដំបូ និងមានបួនដប់សំបុក ... ។



បងហម មានអាយុ ៤០ឆ្នាំ ។ គាត់មានមាឌដំបង គាត់ជាទាហានជើងក្រហមចាស់ ។ គាត់បាន  
 ឈប់ធ្វើទាហានតាំងពីឆ្នាំ ១៩៤០ ។ មិត្តភក្តិដែលធ្វើទាហានជាមួយគាត់ច្រើននាក់ ក្រោយពីចេញពី  
 ទាហាន បានធ្វើជាភ្នាក់ងាររាជការ ។ ខ្លះបានធ្វើពេទ្យ ខ្លះបានធ្វើថែមព្រៃ ខ្លះទៀតបានធ្វើស្បែក... ។  
 ឯចំណែកបង ហម បានធ្វើកូននាម៉ឺន តូចក្នុងត្រារ៉ូដែរ ។ គាត់ធ្វើកាប៉ូរ៉ាល់ត្រួតថ្នល់គរពាមក្បែរផ្ទះ  
 គាត់ជាប់ជិតប្រាំឆ្នាំហើយ ។ គាត់បានឈប់ធ្វើនាម៉ឺន ព្រោះគាត់បានប្រកែកនឹងមេការបារាំងដែលបាន  
 បន្ទោសគាត់មិនសមហេតុមិនសមផល ។ កាលនៅពេលទាមទារតស៊ូដេញបារាំងបង ហម បានធ្វើ  
 ជីវពល ។ ដោយធ្លាប់បានធ្វើទាហានជើងក្រហម គាត់បានឆាប់ចេះមួយពីរ ឆ្វេងស្តាំត្រឡប់មុខ បែរ  
 ក្រោយ ដូច្នោះគាត់ត្រូវតាំងជាមេកងជីវពល ។ ក្នុងខណៈនោះដូចអ្នកភូមិគាត់ភាគច្រើន គាត់បានខ្ចី  
 លុយគេកាត់ខោអាវកាត់ ឆែកដើម្បីប្រើ និងទិញកាំភ្លើងឈើមួយ ។ ស្រុកបានសន្តិភាព គាត់ក៏បាន  
 ច្បាប់ទទួលកាន់កាំភ្លើងមួយពីសាលាស្រុកដើម្បីការពារភូមិគាត់ ។

អ្នកសន ប្រពន្ធគាត់ ជានារីមួយរូបឆ្លើមក្នុងការរកស៊ី ។ ក្រៅពីធ្វើស្រែ គាត់បានឆ្លៀតលក់  
 ទៀត ។ រាល់ព្រឹកគាត់បានក្រោកពីមាត់ដំរី ផ្ទុកអង្ករដាក់ឡានយកទៅលក់ឯចំការទាល់ពេលត្រង់  
 ជាក់ បានមកផ្ទះវិញ ។ រាល់រសៀលម៉ោងពីរ គាត់បានទៅអុំស្មៅអង្ករ នៅម៉ាស៊ីនស្រូវខាងកើតថ្នល់  
 ទល់ព្រលប់ មើលគ្នាមិនស្គាល់បានមកផ្ទះ ។

ថ្ងៃនេះនៅរេលាម៉ោង ៤ ជាង ម៉ាស៊ីនស្រូវកំពុងតែដើរញាប់ ហើយអ្នកសនកំពុងតែញើស  
 ជោកអុំស្មៅប្រមូលអង្ករ មីកូនពូព្រឿង បានរត់ទៅដល់ស្រែកហៅ :

- មីង សនៗ មានគេរកនៅផ្ទះ ។
- អ្នកណាឱ្យហៅ ហង ! (អ្នកសនបានសួរ)
- ខ្ញុំមិនស្គាល់ទេ ខ្ញុំខ្ញុំឱ្យហៅ ឆាប់មកទៅ !

អ្នកសន បានខំបោសជុះកន្ទក់និងអង្កាមចេញពីខ្នងកាលណា ក៏ខំដើរយ៉ាងញាប់ទៅផ្ទះ  
 គាត់ ។ ដល់ផ្ទះគាត់ មនុស្សពីរនាក់ប្រដាប់ដោយសំលៀកបំពាក់ជាប៉ូលីសនិងពូព្រឿងឈរនៅ  
 ជាមួយ ។ ឃើញអ្នកសន ទៅជិតដល់ប៉ូលីសម្នាក់កោះថីដោយជម្រាបថា ប្រពន្ធហាមមកហើយ ។

អ្នកសន ក៏បានសួរទៅភ្នាក់ងារប៉ូលីសដែលនិយាយនោះថា ៖

- លោកបងមួយ ឯងអញ្ជើញរកអី ?
- លោកចៅហ្វាយឱ្យហៅហម
- ប្តីខ្ញុំគាត់មិននៅទេ មានការអីរកគាត់ ?

- ឃើញទេ មួយឯងគ្រាន់តែនាំខ្លួនវាពីព្រឹកមិញជាមួយកាំភ្លើងទៅមិនបានទេ ទាល់តែគេចបាត់បានមករក ។ ... លោកចៅហ្វាយកិនដាប់ហើយអញមិនដឹងទេ (ចីដោយបានកិន) ។
- លោកស្មៀន ហ៊ុន បានប្រើខ្ញុំឱ្យមកហូតកាំភ្លើង ។ ខ្ញុំហូតយកទៅដល់សាលាស្រុកបានលោកថាឱ្យនាំអាមាម ទៅមិនមែនខុសពីខ្ញុំទេ ។

ចីដោយបានចោលភ្នែកទៅ ... លើតុពេញដោយកាសែតប្រជាធិបតេយ្យ សាមគ្គី ... ក៏លាន់មាត់ថា ៖

- មើលកាសែតម៉្លឹងៗ បានជាពូកែដោះស្រាយណាស់
- ខ្ញុំបានមកដាស់តឿនពន្យល់វាពីរបីលើកដែរ ប៉ុន្តែមួយបានឆ្លើយ ។ វាត្រឡប់ជាកិនខ្ញុំវិញ ។ វាថាកុំខ្ញុំឱ្យឆ្លើពកថាសកាន់ក្បួនប៉ូលីស ទាហានបារាំងដើរសម្ពត្តិកសាមីនឱ្យលុយគេទៀត ។ វាថា វាដឹងខ្លួនហើយ ។ វាពន្យល់ខ្ញុំថា អាមេរិចកាំងមេបង្កើតម៉ាស៊ីនស្រូវធំស្រុកយើងនេះ ខូចណាស់ចង់អូសទាញខ្មែរឱ្យខ្ញុំវាទៀត ។
- បើដឹងដូច្នោះ ហេតុអ្វីក៏ប៉ូលីស មួយឯងមិនប្តឹង (ចីដោយកិន) ។
- ប្តឹងម៉េចបាន ។ បើលោកចៅហ្វាយជាប់ដៃជាមួយវា ។ ទៅគរក៏ហៅវាទៅដែរ ហើយបែបផ្អែកលើវាជាងខ្ញុំ ។
- លោកចៅហ្វាយណា
- លោកមុន
- ឈប់ដៃក យើងត្រូវរកមាម ។ ចីដោយបានឃាត់ រួចបើកភ្នែកមើលមុខអ្នក សនសួរដោយពាក្យធំៗថាប្តីទៅណាប្រាប់មកកុំលាក់
- ខ្ញុំមិនដឹងទេ ខ្ញុំមកពីលក់អង្ករវិញមិនឃើញគាត់ ។

ក្រែងនៅពួនក្រោមផ្ទះបាយទេ បើដូច្នោះខ្ញុំចូល ថាចប់ចីដោយដើរចូលកាត់ផ្ទះទៅក្រោយបើករាំងននល្វោកមើលក្រោមគ្រែមិនឃើញ ហួសទៅផ្ទះបាយ រួចបកត្រឡប់កាត់ល្វែងពូព្រឿង ល្វោកមើលកៀនៗទៀត ។

ប៉ូលីសមួយនិងចីដោយបានល្វោកមើលគ្រប់មិនឃើញ ក៏បបួលគ្នាចេញទៅវិញ ។ អ្នកផ្ទះជិតខាងបានឆ្លើយមើលឈូរឆរ ឯចំណែកផ្នែក ក៏ព្រួសសន្លាប់យ៉ាងខ្លាំងដេញពីក្រោយ ... ។

**វគ្គទី៤ : កាត់វាលស្រែពេលយប់**

ក្រោយពេលប្រជុំគ្នាបានមួយថ្ងៃ នៅពេលយប់ឯងដិតមើលគ្នាមិនស្គាល់ លោកគ្រូម៉េងបានជូន  
 បងហាម ទៅផ្ទះអាចារ្យសម នៅខាងលិចដើមពោធិ៍ ។ ផ្តាំធ្វើសព្វគ្រប់រួចកាលណាលោកគ្រូម៉េង  
 ត្រឡប់មកវិញ ។ ឯចំណែកបងហាម អាចារ្យសមក៏បានបណ្តើរគ្នាចេញទៅទៀត ។ អ្នកឡើងជើងទាំង  
 ពីរនាក់ដើរយ៉ាងលឿនមិនបានផ្លាស់ប្តូរសំដីរកគ្នាទេ ។ គាត់ដើរឱ្យឆាប់ដល់ ដើម្បីឱ្យផុតពីមុខមាត់  
 ប៉ូលិស ឱ្យឆាប់ឃ្នាតឆ្ងាយពីផ្លូវថ្នល់ ។ កន្លះម៉ោងក្រោយមក គាត់ទៅដល់ភូមិប្រាសាទ ។ ចេញផុតផ្លា  
 ក្រោយភូមិជិតដើមចំបក់គាត់ឃើញស្រមោលមនុស្សមួយស្តង់បានដើរចេញទៅ ។ បងហាម ទុចអង្គុយ  
 ក្រាបចុះ ។ អាចារ្យសមបានដើរទៅទៀត ។ ជិតដល់ស្រមោលនោះ គាត់ក្អកក្អមស្រែកហៅ ៖

- អាដែងអើយមកទៅផ្ទះ យប់ឯងដិតណាស់ កុំនៅយូរពេក ។

ស្រមោលមនុស្សស្តង់បានទុច ហើយស្រែកឆ្លើយថា យីលោកពូទេ ! អញ្ជើញទៅណា ? អញ  
 ស្មានតែខ្មោចលង ខំស្ម័គ្រយថាមួយចប់ពីរទៅហើយ មិនដឹងថាខ្មោចអន្តិកឡើងសោះ ។

- ម៉េចទៅណាទាំងយប់ដូច្នោះ ?
- ទៅភូមិបូស្សី ទៅសួរបងខ្ញុំឆ្លងទន្លេ
- បងអន្តិកឡើងណាមួយ ?
- បងឡេងណា
- វាបានកូនស្រី ឬប្រុស ?
- ប្រុស
- អន្តិកទៅតែម្នាក់ឯងទេឬ ?
- ចុះចាំបាច់នរណាជូន

ពួកអន្តិកឡើងថាដូច្នោះ បងហាមក៏ដើរចូលមកបៀតហើយនិយាយថា ៖

- អញស្មានតែមិនមែនអ្នកឡើងឯង
- យីលោកបងហាមទេតើ សុទ្ធតែគ្នាឯងតែម្តង ... ។ ពួកគេរកចាប់ បងម៉េចទៅឥឡូវ ។
- វាគ្មានការអ្វីជាធំដុំទេ ។ កុំព្រួយធ្វើអ្វីអ្នកឡើងឯងទៅណា ?
- ខ្ញុំទៅភូមិបូស្សី
- នៅឯណាទៅភូមិបូស្សី ?
- នៅតែធ្វើពីមិនស្គាល់ទៀត ភូមិដែលយើងទៅពីខែមុននោះ ... ។

- ភូមិដក់គាំនោះឬ ?
- ហ្នឹងហើយ
- បើដូច្នោះយើងត្រូវផ្លូវគ្នាហើយ ។ តោះយើងដើរទៅផ្លូវជាមួយគ្នា ... ។ ដល់អូរចាំយើងបែកគ្នា ។

អ្នកដំណើរបានបន្តដំណើរទៅ ។ បងហាមបានចាប់សួរ ៖

- ម៉េចអ្នកឡើងមានផ្លូវទេ ភូមិឬស្សី បងប្អូនយើងសុខសប្បាយទេ ?
- សុខតែមិនសប្បាយទេ ដូចលោកបងឃើញស្រាប់ហើយគ្នាក្រណាស់ សព្វថ្ងៃនេះគ្មានបាយសុទ្ធស៊ីទេ គ្នាស៊ីបាយលាយពោត ។
- ភូមិឬស្សីបានបើកភ្នែកខ្ញុំឱ្យឃើញទុក្ខវេទនារាស្ត្រ ម៉ៅស្រលាញ់អ្នកភូមិនេះណាស់ ។
- អើម៉េចទៅលោកគ្រូម៉ៅ “ឡើងបានសួរ” ខ្ញុំឮគេចាប់គាត់ ខ្ញុំញ័រខ្លួនអាណិតគាត់ជាពន់ពេក គេមានវាយដាក់ខ្មោះទេ ... ?
- ខ្ញុំមិនសូវបានដឹងដែររឿងនេះ ព្រោះខ្ញុំបានឈប់ជួបគាត់ជិតមួយខែ តាំងពីពេលក្រោយពីត្រឡប់ពីភូមិនេះទៅ ... ។ បានដឹងថាសព្វថ្ងៃគាត់ជាប់គុកនៅកំពង់ ... ។
- នេះបានចំ ! ខ្ញុំចូលចិត្តគាត់ណាស់ អ្នកភូមិឬស្សីសរសើរគាត់គ្រប់មាត់ ។

អាចារ្យសមបានកាត់ ៖

- មើលហាមឯងបាននិយាយថាភូមិឬស្សីបានបើកភ្នែកខ្លួន តើមានអ្វីខ្លះ ។ ខ្ញុំនៅជិតភូមិនេះដែរ តែដូចជាវាមិនឃើញមានអ្វីខុស ?
- លោកបង អាចារ្យមិនដែលទៅ បានជាអីចឹង ។ កាលពីមុនខ្ញុំនឹងប្អូនម៉ៅព្រមទាំងក្រុម បួនប្រាំនាក់ទៀតបានជិះកង់លើភ្លើងទៅភូមិនោះ ។ អ្នកស្រុកហៅមហាក្របានទទួលយើងដូចស្គាល់គ្នា ប៉ុន្មានឆ្នាំមកហើយអីចឹង ។ គេនិយាយប្រាប់យើងគ្រប់ ។ គេមិនដែលស្គាល់នាម៉ឺនមកភូមិគេទេ ។ រាល់ឆ្នាំ គេមានរឿងតែជាមួយមេសង្ឃេនបឹង ។ បងអាចារ្យដឹងទេ មេសង្ឃេនបឹង បានចាត់អ្នកលេងប៉ារ៉េកេបឹងឱ្យមកលើក មកកាប់ទ្រូ លបអ្នកស្រុក ។ ចៅកែបឹងមានអ្នកលេងកាប់ចាក់សម្បត្តិអ្នកស្រុកដែលដាក់ទ្រូដាក់លបបន្តិចបន្តួចគ្រាន់នឹងចិញ្ចឹមឆ្កែ ។ ចៅកែបឹងរំលោភអស្ចារ្យហើយ គេបានប្រកាន់ថា បឹងនេះមានព្រំត្រឹមទឹកឡើងរហូតមាត់ភូមិក្នុងស្រែ អ្នកស្រុក ... ។ រាល់ឆ្នាំ អ្នកភូមិត្រូវមេសង្ឃេនធ្វើបាប ហើយអ្នកលេងបឹងនោះកាច

សាហាវ មានអំណាចអស្ចារ្យ គេអាចសម្លាប់អ្នកភូមិបានហើយគ្មានទោសទេ ។ គេបង្វែង  
ដានបានទាំងអស់ ។ ថៅកែគេបានស្គាល់អស់លោកនាម៉ឺននៅខេត្តស្រុកស្រែច ។

- ខ្ញុំគ្មានដឹងសោះ “អាចារ្យសមណនំមាត់”
- លោកបងអាចារ្យដឹងម៉េចកើត បើរវល់តែឋានទេវតាឯណាឯណោះ ត្រូវគិតការរស់នៅលើ  
ដីផង ... ។ កុំគិតតែភាវនាមូសខាំជិតងាប់មិនហ៊ានទះនោះ ផ្លូវនោះបងវើនខ្ញុំលែងដើរ  
ហើយ ។
- យើងគិតដូចម្តេចជួយដោះទុក្ខអ្នកភូមិនោះផង “ឡើងបានចោទ” ។
- ការដោះទុក្ខកែប្រែការរស់នៅពិបាក ហើយយូរផង ។ យើងមិនអាចពិភាក្សាគ្នាដើរផងទេ  
ព្រោះយើងដល់ផ្លូវបែកគ្នាហើយ ... ។
- យើងឈប់និយាយគ្នាមួយស្របក់ទៅ យើងកំពុងតែជក់មាត់ “ឡើងបានស្នើ”
- ឈប់ក៏ឈប់ “អាចារ្យសមយល់ព្រម” តស់យើងទៅឈប់ឯមាត់អូរ ... ។

អ្នកទាំងបីបានឈប់ ។ ឡើងអង្គុយមុនគេ ។ អាចារ្យសមបានជក់បារី បងហាមបានបត់ដឹងតូចៗ  
ក៏ត្រឡប់ទៅអង្គុយជាមួយគេ ។ បន្ទាប់មកគាត់ចាប់និយាយ ៖

... ការដោះទុក្ខកែប្រែការរស់នៅប្រជាជនយើងគ្រប់គ្នា ជាការពិបាក ជាការយូរមិនឆាប់ដូច  
មាត់ទេ ព្រោះមនុស្សធ្វើមិនមែនទេរតាឯណាធ្វើជួសយើងទេ ... ។ យើងត្រូវអប់រំខ្លួនយើងនិងអប់រំ  
អ្នកភូមិឱ្យយល់ ជឿលើកម្លាំងខ្លួន ហើយឱ្យដឹងថាទាល់តែយើងរួមកម្លាំងសាមគ្គីគ្នាបានយើងអាចទប់  
ទល់នឹងអ្នកលេងដៃជើងថៅកែមេសង្ឃៀនបាន ។ នៅស្រុកស្រែជាមួយយើង វាអាងអ្នកលេង នៅ  
ទីក្រុងវាអាងទឹកប្រាក់ ។ បើដូច្នោះ បើយើងចង់រួចខ្លួន ចង់បានស្រួល ចង់បានយុត្តិធម៌ ទាល់តែអ្នកភូមិ  
នេះចេះបម្រះកែប្រែខ្លួនឡើង ។ ការរៀបចំភូមិឃុំ ជាការចាំបាច់មុនគេបង្អស់ចំពោះក្រុមយើង ។  
ដោយហេតុនេះ បានជាខ្ញុំយល់ឃើញថា ដល់រួចរាល់ឆ្នាំក្រោយៗនេះ យើងត្រូវតែឱ្យមានសិទ្ធិប្រជា  
ជនវេសនាយកឃុំ ... ។ តែនាយកឃុំយើងមិនមែនតែមានភារៈដើរជិះជាន់សង្កត់សង្កិនរាស្ត្រ ដូច  
អាណានិគមបារាំងបង្កប់ផ្ដើតនោះទេ ។ នាយកឃុំយើងជាតំណាងប្រជាជនភូមិ ហើយមានភារៈកែប្រែ  
អ្នកភូមិពីក្តីវេទនាគ្មានអារពាក់ ពីអំពើចោរកម្ម ពីការគំរាមកំហែង ។ យើងត្រូវមានគ្រោងការណ៍ដូច  
តទៅនេះ ៖

១. ខាងនយោបាយការពារនិងពង្រីកសិទ្ធិសេរីភាព សិទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យ ជាក់ស្តែងពិតៗ ឱ្យ  
ប្រជាជនអ្នកស្រែមានអំណាចបោះឆ្នោតជ្រើសរើសរបៀបគ្រប់គ្រងឃុំ ភូមិរបស់ខ្លួន ។

២. ខាងសេដ្ឋកិច្ច បង្កើតសមាគមកសិករ នៅភូមិ ឃុំ ការពារផលដំណាំ ពោត ស្រូវ ស្ករកុំឱ្យ ពួកថៅកែហាងឆេងមកវាយបន្តោក យកចំណេញកប់ក្តោងដូចសព្វថ្ងៃ ។ ម្យ៉ាងទៀតខាងបឹង ព្រៃវិញ ប្រមូលប្រជាជនធ្វើសមាគមការពារផលធម្មជាតិទាំងនោះ ទុកចែកសម្រាប់គ្រប់គ្នា មិនឱ្យមេសង្ឃៀតក្តាប់ចំណេញរាប់សែនយកទៅជួលអ្នកលេងឱ្យមកធ្វើបាបអ្នកភូមិដូចសព្វថ្ងៃ នេះទេ ... ។

៣. ខាងសង្គមកិច្ច ចាត់តាំងឱ្យមានផ្នែកសមាគមនារី សមាគមយុវជន សមាគមអ្នកស្រែចំការ បង្កើតផ្ទះពេទ្យ ... ។

៤. ខាងវប្បធម៌ ពង្រីកនិងបង្កើតសាលារៀននៅគ្រប់ភូមិ គ្រប់វត្ត ឱ្យមានចំនួនគ្រប់គ្រាន់ ដើម្បី គ្រប់ក្មេងបានរៀនសូត្រ ។ បង្កើតសាលារៀនមនុស្សចាស់ ប្រុស ស្រីមិនចេះអក្សរ ... ឧបត្ថម្ភ លោកគ្រូបង្រៀនឱ្យជួយរៀបចំដាក់កម្មវិធីសិក្សារបៀបប្រជាធិបតេយ្យពិតប្រាកដ ។ បង្កើត បណ្ណាល័យទិញសៀវភៅឱ្យប្រជាជនខ្ចីមើល ... ។

- គ្រោងការណ៍នេះខ្ញុំពេញចិត្តណាស់ តែតើយើងធ្វើបានឬទេ ? “ឡើងបានកាត់”
- បានប្រាកដជាបាន គ្រាន់តែយូរនិងឆាប់ ។ កងប្រវត្តិសាស្ត្រសង្គមមនុស្សកំពុងតែវិលសំដៅ ទៅលទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យប្រជាជន ហើយគង់តែចក្រពត្តិអាមេរិចមកបង្វែរគំរាមកំហែងខ្មាស់ យើងគ្រប់គ្នាយ៉ាងណា ក៏ទប់មិនបានឡើយ ។ បើមិនឆ្នាំនេះ ឆ្នាំក្រោយ ។ បើយើងធ្វើមិនទាន់ បាន កូនយើងធ្វើ ។ បើកូនយើងធ្វើមិនបានសម្រេច ទៅយើងមុខជាសម្រេច ។ បើភូមិ ឃុំ យើងធ្វើមិនទាន់កើត ក៏ភូមិ ឃុំផ្សេងទៀតធ្វើបាន ។
- សប្បាយហើយក្មេងជាន់ក្រោយ “ឡើងបានសាទរ” ខ្ញុំមុខតែទៅនិយាយប្រាប់អ្នកភូមិឬស្សី ទាំងយប់នេះហើយ ។
- ខ្លះហើយ តស៊ូយើងទៅ ! “អាចារ្យសមបានបញ្ឈប់” ។

រួចគាត់ក្រោកឈរ បងហាមក្រោកតាមក្រោយ ទីបំផុតឡើងក្រោកទៀត ។ អ្នកទាំងបីបានបែក គ្នាឡើងឆ្លងអូរទៅភូមិឬស្សី អាចារ្យសម និងបងហាមដើរតាមផ្លូវដងអូរទៅត្បូងសំដៅពាម ... ។

(ដកស្រង់និងកែសម្រួលពីរឿងគ្រូបង្រៀនស្រុកស្រែរបស់លោក អ៊ឹម ថុក ឆ្នាំ១៩៥៧  
ត្រង់វត្ត១និងវត្ត៤ ទំព័រទី ១ ដល់ ១៤)

សំណួរ

១. តើនៅក្នុងអត្ថបទអំណាននេះមានតួអង្គប៉ុន្មាននាក់ ? ឈ្មោះអ្វីខ្លះ ? តើតួអង្គនីមួយៗបានធ្វើសកម្មភាពអ្វីខ្លះ ?

២. តើអ្នកណាជាតួអង្គឯកនិងអ្នកណាជាតួអង្គរង ? ចូរផ្តល់អំណះអំណាង ។

៣. តាមរយៈអក្សរសិល្ប៍នៅក្នុង “រឿងគ្រូបង្រៀនស្រុកស្រែ” ចូរអ្នកបង្ហាញពី :

- ក. លក្ខណៈជាតិនៃអក្សរសិល្ប៍ ។
- ខ. លក្ខណៈមនុស្សនៃអក្សរសិល្ប៍ ។
- គ. លក្ខណៈសង្គមនៃអក្សរសិល្ប៍ ។

៤. តើរឿងនេះស្ថិតក្នុងប្រភេទអក្សរសិល្ប៍អ្វី ? ចូរផ្តល់អំណះអំណាង ។

៥. ដោយផ្អែកទៅលើអត្ថបទ “រឿងគ្រូបង្រៀនស្រុកស្រែ” ចូរអ្នកសិក្សាអំពី :

- ប្រធានរឿង
- ចំណោទបញ្ហា
- មូលបញ្ហា
- តម្លៃអប់រំ
- កាលអាកាស

៦. ចូរបកស្រាយអំពីសង្គមវិយាកាសក្នុងអត្ថបទដកស្រង់ “រឿងគ្រូបង្រៀនស្រុកស្រែ” ។

៧. តើរឿងនេះ បង្ហាញពីគំនិតសុទិដ្ឋិនិយមដូចម្តេចខ្លះ ? ហើយគំនិតទាំងនោះបានបង្ហាញតាមរយៈតួអង្គណា ?



### ការសំយោគគំនិត

ការនិយាយសំយោគ គឺជាការប្រមូលផ្តុំគំនិត ព័ត៌មាន ព្រឹត្តិការណ៍ច្រើន ឬការបូកសរុបមតិយោបល់ទស្សនៈច្រើនរួមបញ្ចូលគ្នា ។ ការធ្វើសំយោគ ពេលខ្លះ អ្នកត្រូវទាញយកគំនិតទាំងអស់ពីព្រោះគំនិតទាំងនោះសុទ្ធតែត្រឹមត្រូវនិងពេលខ្លះទៀត អ្នកត្រូវទាញយកតែគំនិតមួយចំនួនដោយចោលគំនិតខ្លះដែលពុំសមស្រប ។

ចូរអានខ្លឹមសារនៃការពិភាក្សាបញ្ចេញគំនិត មតិយោបល់ ឬទស្សនៈផ្សេងៗ និងការសំយោគគំនិតទាក់ទងនឹងប្រធានបទ “ការឈប់ជក់បារី” ខាងក្រោម ។

រក្សា : ខ្ញុំយល់ថា យើងពិតជាអាចជួយអ្នកជក់បារីបានដោយប្រើវិធីសាស្ត្រផ្សេងៗ ដូចជានៅពេលជួបអ្នកជក់បារី យើងអាចជួយពួកគាត់ឱ្យលះបង់ការជក់បារីដោយ :

១. សួរអ្នកជក់បារីគ្រប់ៗគ្នា បើសិនជាគាត់ចង់ឈប់ជក់ បើគាត់ពុំទាន់ចង់ឈប់ជក់ទេត្រូវពន្យល់គាត់ពីគ្រោះថ្នាក់និងការខាតបង់ទាំងឡាយដែលកើតឡើងពីការជក់បារីជាមុនសិន ។
២. ជួយផ្តល់យោបល់ដល់អ្នកជក់ដែលចង់ឈប់ជក់ រួចលើកទឹកចិត្តគាត់ឱ្យកំណត់កាលបរិច្ឆេទឈប់ជក់ ។
៣. តាមដាននិងបន្តជួយពួកគាត់កុំឱ្យជក់បារីឡើងវិញ ។

បុស្សា : ខ្ញុំឯកភាពនឹងយោបល់នេះ ប៉ុន្តែខ្ញុំមានគំនិតខ្លះទៀតគឺ

១. ការតាំងចិត្ត : ជាដំបូងត្រូវលើកទឹកចិត្តឱ្យមានការតាំងចិត្តយ៉ាងពិតប្រាកដក្នុងការសម្រេចចិត្តឈប់ជក់បារី ។ ចំណុចនេះមានសារៈសំខាន់ណាស់ ព្រោះអ្នកជក់បារីមិនអាចឈប់ជក់បានដោយគ្មានការតាំងចិត្តនោះទេ ។ កាលណាមានការតាំងចិត្តកាន់តែខ្លាំងក្លានោះជោគជ័យនៃការផ្តាច់បារីក៏កាន់តែជាក់លាក់ដែរ ។
២. កំណត់កាលបរិច្ឆេទច្បាស់លាស់ដើម្បីឈប់ជក់បារី : ត្រូវជួយគាត់ក្នុងការកំណត់កាលបរិច្ឆេទឈប់ជក់បារីឱ្យច្បាស់ ។ ត្រូវធ្វើភ្លាមៗតែម្តង ព្រោះការពន្យារពេលអាចធ្វើឱ្យការតាំងចិត្តធ្លាក់ចុះ ។ បន្ទាប់មក ឱ្យគាត់ចុះកាលបរិច្ឆេទនោះក្នុងខិត្តប័ណ្ណដោយមានចុះហត្ថលេខាផង ។
៣. ការត្រៀមខ្លួនឈប់ជក់បារីដោយ :
  - បោះចោលបារីនិងចានគោរុបារី
  - នៅឱ្យឆ្ងាយពីអ្នកជក់បារី ព្រោះការឃើញគេជក់ នាំឱ្យនឹកឃើញចង់ជក់ដែរ
  - ចៀសវាងកុំទទួលទានគ្រឿងស្រវឹង ឬកាហ្វេក្នុងដំណាក់ដំបូងនៃការឈប់ជក់បារី
  - ក្តួរតែទទួលទានបន្លែនិងផ្លែឈើឱ្យបានច្រើន



- ទទួលទានដំណែកឱ្យបានគ្រប់គ្រាន់និងហាត់ប្រាណឱ្យបានទៀងទាត់ ដើម្បីឱ្យមានអារម្មណ៍ល្អ
- សុំការគាំទ្រពីក្រុមគ្រួសារនិងមិត្តភក្តិ ។

មុនី : ខ្ញុំគិតថា យោបល់អ្នកទាំងពីរសុទ្ធតែល្អៗ សម្រាប់យកមកអនុវត្តក្នុងការជួយអ្នកជក់បារីឱ្យឈប់ជក់បារីបានដោយប្រើវិធី សួរអ្នកជក់បារីគ្រប់ៗគ្នា បើគាត់ពុំទាន់ចង់ឈប់ជក់ទេត្រូវពន្យល់គាត់ពីគ្រោះថ្នាក់និងការខាតបង់ទាំងឡាយដែលកើតឡើងពីការជក់បារីជាមុនសិន ។ ជួយផ្តល់យោបល់ដល់អ្នកដែលចង់ឈប់ជក់ រួចលើកទឹកចិត្តគាត់ឱ្យកំណត់កាលបរិច្ឆេទឈប់ជក់ ។ ត្រូវតាមដាននិងបន្តជួយពួកគាត់កុំឱ្យជក់បារីឡើងវិញ ។ ត្រូវលើកទឹកចិត្តឱ្យមានការតាំងចិត្តយ៉ាងពិតប្រាកដក្នុងការឈប់ជក់បារី ។ ត្រូវត្រៀមខ្លួនឈប់ជក់បារី ដោយបោះចោលបារីនិងចានគោរុបារី នៅឱ្យឆ្ងាយពីអ្នកជក់បារី ចៀសវាងកុំទទួលទានគ្រឿងស្រវឹង ឬកាហ្វេក្នុងដំណាក់ដំបូងនៃការឈប់ជក់បារី គួរតែទទួលទានបន្លែនិងផ្លែឈើឱ្យបានច្រើន ទទួលទានដំណែកឱ្យបានគ្រប់គ្រាន់និងហាត់ប្រាណឱ្យបានទៀងទាត់ដើម្បីឱ្យមានអារម្មណ៍ល្អ សុំការគាំទ្រពីក្រុមគ្រួសារនិងមិត្តភក្តិ ។ យើងសង្ឃឹមថា គំនិតប្រកបដោយសុទិដ្ឋិនិយមទាំងនេះនឹងបានរួមចំណែកក្នុងការជួយឱ្យអ្នកជក់បារីឈប់ជក់បារីបាន ។

ដូច្នោះ មុនពេលធ្វើសំយោគ អ្នកត្រូវញែករវាងគំនិត មតិ យោបល់ ទស្សនៈដែលដូចគ្នា ឬប្រហាក់ប្រហែលគ្នា និងគំនិតផ្សេងៗទៀត ។ ពេលធ្វើសំយោគ អ្នកត្រូវផ្គុំគំនិត មតិយោបល់ ទស្សនៈដែលដូច ឬប្រហាក់ប្រហែលគ្នាដាក់ជាក្រុម ។ បន្ទាប់មក អ្នកត្រូវធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានដោយទាញយកតែគំនិតត្រឹមត្រូវ ។ ចំណែកគំនិតផ្សេងៗទៀត អ្នកគ្រាន់តែអះអាងថា គឺជាការយល់ឃើញមួយ ។

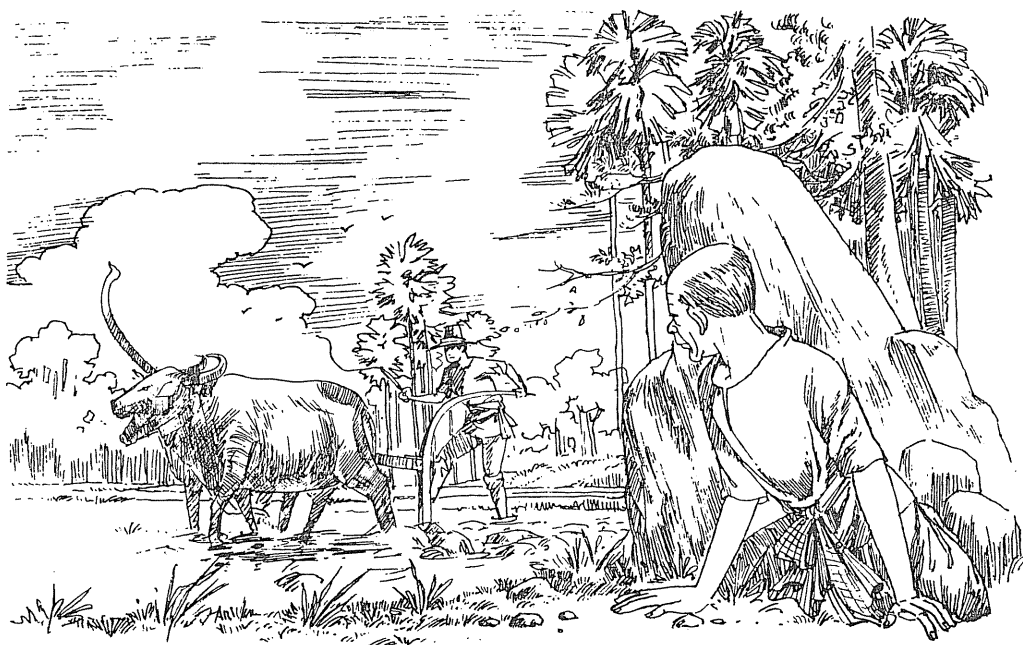
**លំហាត់**

ចូរអ្នកសំយោគគំនិតក្នុងអង្គពិភាក្សាទៅលើប្រធានបទ ៖

១. ការជ្រើសរើសអាជីពសម្រាប់អនាគត
២. ការបង្កើតក្លឹបសិក្សា
៣. ការបង្កើតកម្មវិធីឥណទានទ្រទ្រង់សាលារៀន
៤. ការបង្កើតក្រុមផ្សព្វផ្សាយអប់រំសុខភាព ... ។



# ឪពុកក្មេករើសកូនប្រសា



## ក. សិក្សាពាក្យគន្លឹះ

- កល (ន) : ឧបាយយ៉ាងល្អិត ល្អិត ។
- កំពប់ (ន) : ខ្ពស់ខ្ពាយ រោយរាយ ខ្ពស់ចេញ ។
- ឆាយ (ន) : ទាក់កាយឱ្យរាយ ឱ្យរាប ឱ្យស្មើ ។
- ឆ្កែង (ន) : ដែលមិនកប ។
- ស្ងាក់ (ន) : ដែលចេះតែសមប្រកបនឹងការស្វែង ដែលចេះជួបប្រទះលាភ ។  
ឧទាហរណ៍ : ឆ្កែស្ងាក់ ។
- តម (កិ) : កាន់ត្រណាម ជៀសវាងមិនប្រព្រឹត្ត មិនធ្វើ តមខ្លាញ់ តមបង្កែម ។
- ឧបាយ (ន) : ល្អិត ល្អិតល្អៀង កិច្ចកល កលមាយាវ ។
- ការុង (ន) : ប្រដាប់ច្រកអ្វីៗ ពួកស្លោង បារ ប៉ូរតេ ។
- អម្រែក (ន) : វត្ថុដែលត្រូវវែក ទឹកមួយអម្រែក សំណាបមួយអម្រែក
- ស្ស្រ (ន) : ស្មៅមួយប្រភេទ វែងៗ រឹងគគ្រាត មានពីរប្រភេទ គឺស្ស្រឆ្នាំង ស្ស្រស្លឹកធំៗ

**ខ. អភិវឌ្ឍន៍បំណិន**

នៅពេលអានអត្ថបទនេះ ចូរអ្នកអានដោយយកចិត្តទុកដាក់ដើម្បីត្រៀមឆ្លើយសំណួរទាក់ទងនឹងតួអង្គ ខ្លឹមសារអត្ថបទ ប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ លក្ខណៈអក្សរសិល្ប៍ ប្រធានរឿង កាលអាកាស មូលបញ្ហា ចំណោទបញ្ហា សង្គមបរិយាកាស និងតម្លៃអប់រំរឿង ។

**គ. អត្ថបទ**

កាលពីព្រេងនាយ មានតាចាស់ម្នាក់និងដួនចាស់ម្នាក់នៅស្រុកមួយ ។ គាត់មានកូនក្រមុំម្នាក់ រូបល្អណាស់ ។ អ្នកណាទៅដណ្តឹងក៏គាត់មិនព្រមឱ្យ គាត់ថាអ្នកណាតមមិនដេរម្តាយគេបាន ទើបគាត់ឱ្យកូនជាប្រពន្ធអ្នកនោះ ។ ជួនជាថ្ងៃមួយនោះ មានកំលោះម្នាក់រូបរាងស្អាតបានចូលទៅដណ្តឹងកូនគាត់ ។ គាត់និយាយថា ៖ អញឱ្យឯង ឯងកុំព្រួយចិត្ត ប៉ុន្តែឯងត្រូវតមដេរម្តាយ ហើយទទួលបម្រើអញតាមពាក្យអញបានអញឱ្យឯង ។ បើតមមិនបានអញផ្តាច់ អញប្រាប់ឯងមុនឱ្យដឹងក្រោយមុខឯងកុំថាអញកាចណា ! កំលោះនោះថា ៖ ខ្ញុំបាទតមដេរម្តាយគេបាន ហើយធ្វើការអ្វីៗបានទាំងអស់ ខ្ញុំបាទទទួលសព្វគ្រប់ប្រការតាមប្រសាសន៍លោកឪពុក ។ តានោះថា ៖ អើ ! បើឯងតមដេរម្តាយគេបានមែន ឯងទៅសិនចុះព្រឹកត្រូវឯងមកពីព្រលឹម ។

ព្រឹកឡើងកំលោះនោះ ចូលទៅបម្រើឪពុកម្តាយភ្នែក ។ តានោះប្រើកូនក្រមុំគាត់ ឱ្យរៀបបាយទឹកឱ្យកំលោះនោះ រួចហើយតាប្រាប់ថា ៖ កូនចាប់ក្របីភ្នែកស្រែ កូនភ្នែកដល់កាលណាថ្មនៅខាងស្រែនោះយំតេរៗ សឹមឯងដោះក្របីលែង ។ អ្នកកំលោះទៅចាប់ក្របីមកទិម ហើយទៅភ្នែកស្រែតាំងពីព្រលឹមដល់ថ្ងៃត្រង់ក៏ថ្មពុំយំ ក្របីដើរពុំរួច ក៏ថ្មចេះតែយំឯងពុំយំសោះ ។ អ្នកកំលោះឃ្លានបាយណាស់ ទ្រាំពុំបានក៏ដេរថា ៖ ម្តាយអាថ្មនេះ កាលណានឹងយំឡើង ។ កំលោះនោះដេរតែប៉ុណ្ណោះ តានោះក៏សុះចេញពីក្រោយថ្មមកថា ៖ ណើយ ! ឯងដោះក្របីលែងទៅផ្ទះចុះ អញផ្តាច់កូនហើយ ត្បិតឯងតមដេរម្តាយមិនបាន ។ កំលោះនោះក៏ដោះក្របីលែងហើយទៅផ្ទះវិញ ។

ថ្ងៃក្រោយមក មានកំលោះម្នាក់ចូលទៅដណ្តឹងកូនតានោះទៀត ។ គាត់បង្គាប់ដូចកំលោះមុនតែអ្នកកំលោះក្រោយមានប្រាជ្ញា ពេលទៅភ្នែកស្រែវេចបាយទៅស៊ីផង លុះភ្នែកដល់ថ្ងៃខ្ពស់ឃ្លានបាយក៏បញ្ឈប់ក្របីស៊ីបាយ ភ្នែកដល់ថ្ងៃជ្រកក៏ថ្មពុំយំ ក្របីអស់ជើងដើរពុំរួច ។ អ្នកកំលោះនោះកាលណាបើបរក្របីទៅជិតថ្មធ្វើស្តីថា ៖ ឱ ! លោកថ្មអើយ យំឡើងក្របីដើរពុំរួចទេអាណិតក្របីផងទៅ ខ្លួនខ្ញុំឥតបើអីទេ ខ្ញុំមានបាយហើយ ភ្នែកដល់យប់ក៏បានដែរ បើមិនអាណិតខ្ញុំ អាណិតតែក្របីទៅចុះត្បិតវាជា

សត្វ ។ កំលោះនោះអង្វរដូចម្តេចក៏ថ្មពុំយំ អ្នកកំលោះក៏ពុំដេរត្បិតដឹងថា តានោះនៅពួនក្រោយថ្ម ។ លុះនិយាយយូរៗទៅតានោះមើលឃើញក្របីដើរពុំរួចមែន គាត់នឹកអាណិតក្របីក៏យំក្រោយថ្មនោះពួនសួរតេរៗ ។ អ្នកកំលោះនោះក៏ដោះក្របីឱ្យស៊ីស្មៅ ហើយត្រឡប់មកផ្ទះខ្ញុំពុកក្មេកវិញ ។ តានោះក៏ឱ្យកូនគាត់លើកបាយមកឱ្យអ្នកកំលោះនោះស៊ី ។ លុះល្ងាចតាប្រាប់ថា ៖ កូនអើយទៅផ្ទះឯងចុះ ! ព្រឹកសឹមឯងមកវិញ ។

កំលោះនោះក៏លាទៅផ្ទះ លុះពេលយប់មកលបចាំស្តាប់នៅក្រោមដំណេកតានោះ ដើម្បីយកការណ៍ព្រោះគាត់និយាយគិតគូរនិងប្រពន្ធគាត់ទាល់តែដេកលក់ ។ តាចូលដេកក៏ពិគ្រោះនិងយាយថា ៖ យាយ! អានេះវាតមដេរម្តាយបាន ប៉ុន្តែរូបរាងអាក្រក់មិនសមនឹងកូនយើង ដូច្នេះយើងរកឧបាយយ៉ាងណាឱ្យវានិងដេរម្តាយ យើងនឹងផ្តាច់កូនពីវា ។ ដួនឆ្លើយ ៖ ងាយទេ បើដូច្នោះ តាឯងចូលទៅក្នុងការុងមួយ ការុងមួយទៀតដាក់អង្ករ ព្រឹកឡើងវាមក ចាំខ្ញុំប្រាប់វាថា តាទៅកាប់អុសលើភ្នំមិនហើយ ។ ខ្ញុំឱ្យវាវែកតាឯងនិងអង្ករទៅលើភ្នំពេលវាធ្ងន់វាខឹង វាដេរនោះតាឯងនៅក្នុងការុងឮហើយចេញមកវិញផ្តាច់វាបានដោយងាយ ។ តាយាយគិតគ្នាហើយក៏ដេកទៅ ។ ឯចៅនោះលបស្តាប់ដឹងការណ៍ហើយក៏វិលទៅដេកផ្ទះ ។

ព្រឹកឡើង អ្នកកំលោះនោះទៅបម្រើម្តាយខ្ញុំពុកក្មេក ក៏ស្រាប់តែឃើញយាយចាស់បង្ហាញអម្រែក ហើយប្រាប់ថា ៖ កូនអើយ ! ខ្ញុំពុកឯងទៅកាប់អុសលើភ្នំហើយ គាត់ផ្តាំថាឱ្យកូនឯងវែកអង្ករនោះឡើងទៅតាមគាត់ឱ្យឆាប់ត្បិតគាត់ទៅពិព្រឹកមិនទាន់ហូបបាយផង មានតែកូនឯងវែកទៅឆាប់ៗនិងអាសដណ្តាំបាយឱ្យខ្ញុំឯងហូប ។ កំលោះនោះវែកអម្រែកទៅតាមជើងភ្នំ ដល់ឡើងបន្តិចទៅធ្ងន់ណាស់ក៏វែកចុះមកវិញហើយស្រដីថា ៖ ឱ ! ខ្ញុំអើយខ្ញុំឃ្លានបាយហើយ ខ្ញុំវែកឡើងទៅលើភ្នំមិនបានទេបើធ្ងន់ម៉្លេះ ! នរណានិងវែកឡើងរួច ។ បើខ្ញុំមិនអាណិតដេរបន្ទោសដូចម្តេចក៏ទទួល ។ និយាយហើយអ្នកកំលោះវែកចុះមកវាលវិញ ។ លុះវែកដល់កន្លែងមួយឃើញស្បូវស្នូតល្អ ក៏វែកទៅដាក់កន្លែងស្បូវនោះ ហើយដើរទៅបាត់មួយស្របក់ ទើបត្រឡប់មកវិញយកភ្លើងដុតជុំវិញអម្រែក ។ ពេលភ្លើងនេះស្បូវ តាចាស់ដែលនៅក្នុងការុងបំរះញ័ររន្តើទាំងអម្រែកភ័យក្រែងភ្លើងនេះស្លាប់ ប៉ុន្តែចេញមិនរួច ។ អ្នកកំលោះធ្វើជារត់មកពីណាស្រែកថា ៖ ជើ ! នរណាដុតភ្លើងនេះអម្រែកអញអស់ធ្វើដូចម្តេចនិងអញចូលទៅបាត់ភ្លើងនេះខ្លាំងយ៉ាងនេះចូលពុំរួចទេ ។ ថាហើយស្រែកឈរនៅក្រៅលុះភ្លើងនេះដល់ការុងរលាកតាចាស់បម្រះញ័រទទ្រើក ។ អ្នកកំលោះស្រាយមាត់ការុងចេញ ឃើញខ្ញុំពុកក្មេករលាកភ្លើងនេះទាំងសក់ក្បាលផងក៏ជម្រាបថា ជើលោកខ្ញុំ ! ម្តេចក៏មិនប្រាប់កូន កុំអីភ្លើង

ឆេះស្លាប់ចោលម៉ែឱ្យនៅមេម៉ាយ តាខឹងណាស់តែមិនដឹងធ្វើដូចម្តេច ។ តាឡើងដើរតយង់យមកផ្ទះ  
វិញទាំងទ្រមខ្លួន ។ ណាមួយដោយវាអូសចេញពីភ្លើង ណាមួយដោយសាររលាកភ្លើង ។ មកដល់ផ្ទះ  
លែងស្តីមួយម៉ាត់ ហើយប្រាប់កូនប្រសាថា ទៅផ្ទះចុះព្រឹកសឹមមក ។

កូនប្រសាទៅផ្ទះ ដល់យប់លបពួនក្រោមផ្ទះស្តាប់ទៀត ។ លុះយប់ តាយាយចូលដេកនិយាយ  
គិតគ្នាទៀត តាថា គិតដូចម្តេចនឹងផ្តាច់វាបាន បើអានេះវាមានប្រាជ្ញាណាស់ តែនឹងឱ្យកូនទៅវាដូចជា  
មិនសមនឹងកូនយើងសោះ ។ យាយថា អើ ! ឥឡូវយើងគិតថា តាឯងធ្វើម្ចាស់ ឱ្យវាធ្វើផ្លែ ឱ្យវាវារ  
ដូចផ្លែនាំទៅរកអណ្តើក បើវារកអណ្តើកមិនបាន ឬវាបោលមិនទាន់នោះយើងផ្តាច់វាបាន ។ តាចាស់  
ថា អើ ! យាយគិតដូច្នេះត្រូវ ព្រឹកអញធ្វើដូចឯងថា ។ តាយាយគិតគ្នាហើយក៏ដេកទៅ ។ ឯអ្នក  
កំលោះនោះស្តាប់ដឹងការណ៍អស់ហើយវិលទៅផ្ទះរកទិញអណ្តើកមកទុក ។ ដល់មាន់រងាវ ទើបពុន  
អណ្តើកយកទៅចងទុកក្នុងគម្ពោតស្មៅវាល ឯនេះ ឯនោះពាសពេញតែវាល ។ លុះព្រហាមឡើងចៅ  
នោះទៅដល់ផ្ទះខ្ញុំពុកម្តាយក្មេក យាយបានឱ្យកូនក្រមុំរៀបបាយទឹកឱ្យចៅនោះបរិភោគរួចក៏ប្រាប់ថា  
កូន ! ឥឡូវនេះយើងទៅរកអណ្តើកក្រែងបានមួយពីមកហូប ប៉ុន្តែយើងគ្មានផ្លែ កូនឯងធ្វើផ្លែ ខ្ញុំធ្វើ  
ម្ចាស់ ។

តាចាស់ពុនបាយសំណុំ ទឹកបំពង់ដើរចេញពីផ្ទះទៅ ។ ចៅនោះក៏បោលជើងបួនតាមក្រោយ  
កិតៗ ។ ទៅដល់វាលកន្លែងចងអណ្តើកនោះ ក៏បោលទៅមុនចូលគម្ពោតស្មៅមួយរួចកោះដុំសៗ ។ តា  
ចាស់ទៅដល់ខាំបានអណ្តើកមួយ ហើយបោលទៅទៀតរហូតរកបានអណ្តើកប្រាំមួយប្រាំពីរ ។ ដល់ថ្ងៃ  
ត្រង់ តាចាស់ឃ្លានបាយពេកណាស់ ក៏អង្គុយគិតស្រាយបាយស៊ី ។ ផ្លែមើលទៅខាង ឃើញក្របីមួយ  
ហ្វូងក៏បោលទៅខាំក្របីឱ្យបោលចូលស៊ីស្រូវស្រែអ្នកស្រុក ។ តាឃើញហើយក៏រត់ទៅដេញក្របីចេញពី  
ស្រែ ផ្លែបានឱកាសបោលមកស៊ីបាយអស់ ហើយក៏បោលទៅបាត់ ។ ឯខ្ញុំពុកក្មេកម្ចាស់ផ្លែវិលមកវិញ  
រកបាយស៊ីគ្មានខឹងណាស់ដេញវាយពុំទាន់ ណាអស់កម្លាំងឃ្លានបាយ ណាផ្លូវឆ្ងាយខំដើរមកផ្ទះវិញមិន  
ចង់រួច បន្ទោសផ្លែមិនបានត្បិតផ្លែចំណាំតែអីចឹង ។ ដល់ផ្ទះទទួលទានបាយរួច តាប្រាប់កូនប្រសាថា  
ទៅផ្ទះចុះព្រឹកសឹមមកវិញ ។

ពេលយប់កូនប្រសាមកលបស្តាប់តាយាយទៀត ។ តាប្រាប់រឿងរ៉ាវទៅយាយចប់សព្វគ្រប់  
ហើយ ឱ្យយាយជួយគិតទៀត ។ យាយគិតថា ពីមុនវាធ្វើផ្លែ តាឯងធ្វើម្ចាស់ វាធ្វើបាបតាឯងបាន ព្រឹក  
នេះតាឯងធ្វើផ្លែ ឱ្យវាធ្វើម្ចាស់ម្តង ។ តាយាយគិតគ្នាហើយក៏ដេកទៅ ។ ចៅនោះដឹងការណ៍ហើយក៏  
ទៅដេកធ្វើហី ។

ព្រឹកឡើងអ្នកកំលោះទៅបម្រើខ្ញុំពុកម្តាយក្មេកទៀត ។ តាយាយឱ្យកូនក្រមុំលើកបាយមកហូប រួចតាប្រាប់ថា កូនអើយ ! ពីម្សិលមិញឯងធ្វើផ្លែ ថ្ងៃនេះឯងធ្វើម្ហូប អញធ្វើផ្លែម្តងវិញ ។ ចៅនោះ ឆ្លើយបាទ ហើយពុទ្ធបាយទឹកទៅ ឯតាបោលធ្វើផ្លែតាមក្រោយ ។ លុះហួសផ្ទះបន្តិចចៅនោះ ខំដើរ យ៉ាងលឿនកុំឱ្យផ្លែបោលទាន់ ។ តាបោលពុំទាន់ភ្លឺតខ្លួនចាស់ ដើរត្រកុកៗតាមក្រោយ ចៅនោះបែរមក និយាយថា ផ្លែអីស៊ីតែបាយបង្អស់ ទៅមុខមិនទៅដើរតែក្រោយម្ចាស់រកអណ្តើកម្តេចបាន ។ និយាយ ផុតពីមាត់អ្នកកំលោះវាយផ្លែឱ្យបោលទៅមុខ ។ តាបោលក្នុងស្មៅមិនរួចចេះតែតាមក្រោយ អណ្តើកក៏ រកមិនបាន កូនប្រសាវាយស្ទើរស្លាប់ ហត់ស្ទើរដាច់ខ្យល់តែពុំហ៊ានស្តី ព្រោះខ្មាស់កូនប្រសា ។ លុះទៅ ឆ្ងាយដល់ថ្ងៃត្រង់ អ្នកកំលោះស្រាយបាយស៊ីនិយាយទៅកាន់ថា ផ្លែអីរកអណ្តើកមិនបាន ដើរតែ ក្រោយមនុស្ស ស៊ីតែបាយបង្អស់ កុំស៊ីបាយអីថ្ងៃនេះ ! ចៅនោះបង្អត់បាយផ្លែមិនឱ្យស៊ី ឱ្យតែឆ្អឹងឆ្អែង អង្កៀមមិនបែកត្បិតគ្មានធ្មេញ តាឃ្លានណាស់អង្គុយមើលតែមុខចៅនោះ ។ កូនប្រសាស៊ីបាយហើយ វាយផ្លែមួយព្រនង់ហើយនិយាយថា ណ្ហើយ ! ទៅផ្ទះវិញមិនដេះទេ ផ្លែអីឆ្អែងយ៉ាងហ្នឹង ! តាចាស់ ហត់ណាស់វារមិនរួចឡើងដើរតាមក្រោយ ។ កូនប្រសាទៅដល់ផ្ទះប្រាប់ម្តាយក្មេកថា ម៉ែ ! រកអណ្តើក មិនបានទេ ព្រោះផ្លែមិនស្ងាត់ ។ តាចាស់ខឹងណាស់ប្រាប់កូនប្រសាថា ឯងទៅផ្ទះចុះព្រឹកសឹមមកវិញ ។

ចៅនោះក៏លាទៅ ដល់យប់មកលបស្តាប់ទៀត ។ យាយគិតថា ឥឡូវមានតែពេលមាន់រងាវ ឡើងតាងលុបមុខ ស៊ីស្លា ហូបបាយ ហើយចូលទៅក្នុងការុងមួយ ការុងមួយទៀតច្រកអង្ករ ។ ព្រឹក ឡើងវាមក ខ្ញុំប្រាប់វាថា តាងទៅផ្សារទិញអីវ៉ាន់ ។ ខ្ញុំប្រាប់វាឱ្យរែកទៅឱ្យទាន់វេលាស៊ីបាយព្រឹក ត្បិតផ្លូវទៅផ្សារក៏ឆ្ងាយដែរ ។ បើវារែកទៅមិនទាន់ មកវិញផ្តាច់វាបានដោយងាយ ។ មួយទៀត ដល់ពាក់កណ្តាលផ្លូវវាធ្ងន់ វាប្រហែលឃើញផ្លូវស្ងាត់ ហើយវាជេរមិនខាន ។

លុះព្រឹកឡើង ម្តាយក្មេកឱ្យកូនប្រសាធ្វើតាមអ្វីដែលគាត់គិតពីយប់ ។ ចៅនោះរែកដើរហើយ គិតថា ម្តងនេះអញធ្វើឱ្យខ្ញុំពុកក្មេកឱ្យកូនមកអញ ដោយមិនឱ្យគាត់រកឧបាយកលបញ្ឆោតអញទៀត ទេ ។ ចៅកំលោះរែកដើរទៅដល់ពាក់កណ្តាលផ្លូវដាក់អម្រែកចុះ ហើយនិយាយម្នាក់ឯងថា ការុងនេះ ចងមាត់មិនជាប់ទាល់តែចងថែមទៀតទើបមិនកំពប់អង្ករ ។ រែកទៅដល់ផ្លូវមានស្ពានឆ្លងព្រែក វាក៏ ដាក់អម្រែកលើស្ពានត្រង់ចុងក្តារនៅតែបន្តិចនឹងធ្លាក់ពីស្ពាន ហើយពោលថា អញអើយថ្ងៃណាស់ ហើយ ម្ល៉េះសម្បីជេរមិនខាន អម្រែកធ្ងន់រែកម្តេចឱ្យទាន់ ។ ណ្ហើយ ! ខ្ញុំជេរក៏ជេរចុះ អញដាក់នៅទី នេះ ទៅទីវាលសិន រួចសឹមទៅទៀត ។ និយាយបណ្តើរទៅបណ្តើរ ។ មួយសន្ទុះចៅនោះកាន់លើ ធំមួយ ដើរមកពីនាយបុកក្តារស្ពានឬក្រាំៗ ធ្វើជាជីវីឆ្លងស្ពាន ។ ចៅនោះស្រែកខ្លាំងៗថា នរណាដាក់

អម្រែកលើស្ពាន ដីអញជាន់ខ្ទួចអស់ឥឡូវហើយ យកចេញឱ្យឆាប់ ។ ស្រែកហើយបុកក្តារគ្រាំៗចូលមក ។ ឯតាចាស់បម្រះជៀសផ្លូវដីរិហូសពីក្តារធ្លាក់ទៅក្នុងទឹក ឈ្នក់ទឹកត្រជះញ័រទាំងការងស្ទើរតែនឹងស្លាប់ ។ កូនប្រសាឃើញដូច្នោះទុកឱ្យដឹកទឹកបន្តិចឱ្យអស់ខ្ទួចទៀត ។ ចៅកំលោះធ្វើជាដើរមកពីវាលស្រែកថា នរណាហ៊ានបរដីឱ្យឆាយអម្រែកអញធ្លាក់ទឹកទឹកអង្ករអញអស់ ។ ឱអញអើយ ! ខ្ញុំជេរថែមទៀតហើយ ថ្ងៃក៏កាន់តែខ្ពស់ ហើយអង្ករក៏ទឹកអស់ថែមទៀត ។ កូនប្រសាឃើញឪពុកក្មេកបម្រះញ័រក្នុងការងស្រែកថា ៖ ឱ ! មានត្រីមកបិចផង ណើយ ! អញចុះទៅស្រង់មើលមើល ។ ពោលចប់អ្នកកំលោះលោតប្រុងទៅក្នុងទឹកស្រង់ការងឡើងរួចនិយាយថា ទឹកអង្ករអស់ទាល់តែស្រាយហាលថ្ងៃ រែកទៅឱ្យម៉ែធ្វើនំបញ្ចុកទុកឱ្យខ្ញុំ ។ ពេលស្រាយឃើញតានៅក្នុងការងក៏ខទានឡើងអុញ ! ខ្ញុំសោះ ម្តេចក៏មិនស្រែកប្រាប់ខ្ញុំ កុំអីស្លាប់ទៅហើយ គេបរដីមកពីណាមិនដឹង គេឱ្យដីនាយធ្លាក់ទៅក្នុងទឹក ។ តាឮហើយ ក្រោកឈរដើរវិលមកផ្ទះវិញមិនស្តីមួយម៉ាត់ ។ ទៅដល់ផ្ទះ អស់ចំណេះក៏រៀបការកូនក្រមុំឱ្យទៅអ្នកកំលោះនោះទៅ ។

(ដកស្រង់ពីសៀវភៅកំរងអត្ថបទអក្សរសិល្ប៍ថ្នាក់ទី ៦ បោះពុម្ពឆ្នាំ ១៩៨២)

**សំណួរ**

១. តើរឿងនេះមានតួអង្គប៉ុន្មាននាក់ ? ឈ្មោះអ្វីខ្លះ ? តើតួអង្គនីមួយៗបានធ្វើសកម្មភាពអ្វីខ្លះ ?
២. តើរឿងឪពុកក្មេករើសកូនប្រសាមានខ្លឹមសារដូចម្តេច ?
៣. ចូរបង្ហាញពីលក្ខណៈនិងប្រភេទអក្សរសិល្ប៍ក្នុងរឿង ។ ចូរផ្តល់អំណះអំណាង ។
៤. ចូរសិក្សាអំពីប្រធានរឿង ចំណោទបញ្ហា មូលបញ្ហា កាលអាកាស និងសង្គមបរិយាកាស ក្នុងរឿងឪពុកក្មេករើសកូនប្រសា ។
៥. តើរឿងនេះមានតម្លៃអប់រំដូចម្តេចខ្លះ ?
៦. តើរឿងនេះបង្ហាញពីគំនិតសុទិដ្ឋិនិយមដូចម្តេចខ្លះ ? តើគំនិតទាំងនោះបង្ហាញតាមរយៈតួអង្គណា ?



# លក្ខណៈរបស់ព្យាង្គ

នៅក្នុងភាសាខ្មែរ ពាក្យនីមួយៗសុទ្ធតែមានព្យាង្គ ពាក្យខ្លះមានមួយព្យាង្គ ពាក្យខ្លះមានពីរព្យាង្គ ពាក្យខ្លះមានបីព្យាង្គ និងពាក្យខ្លះទៀតមានរហូតដល់បួនព្យាង្គ ។ ព្យាង្គ គឺជាសូររួមនៃសទ្ធី ដែលបន្តិឡើងតែមួយបន្តបន្ទាប់សំឡេង ។ នៅក្នុងព្យាង្គនីមួយៗមាន សទ្ធីដើមព្យាង្គ សទ្ធីកណ្តាលព្យាង្គ និងសទ្ធីចុងព្យាង្គ ។ ក្នុងមេរៀននេះ អ្នកនឹងសិក្សាអំពីលក្ខណៈរបស់ព្យាង្គ ។

លក្ខណៈរបស់ព្យាង្គមានពីរបែប ៖

## ១ . តាមមូលភេទ [អ-អិ]

តាមមូលភេទ [អ-អិ] ព្យាង្គមានពីរយ៉ាង គឺព្យាង្គពួក [អ] និងព្យាង្គពួក [អិ] ។

### ក. ព្យាង្គពួក [អ]

ឧទាហរណ៍ : សំណាង កាយ ចាប់ ... ។

“ស ក ច” ជាព្យញ្ជនៈពួក [អ] នាំឱ្យពាក្យ “សំណាង កាយ ចាប់” ជាព្យាង្គ [អ] ។

ព្យាង្គពួក [អ] គឺជាព្យាង្គដែលមានសញ្ញាព្យញ្ជនៈដើមព្យាង្គពួក [អ] ។

### ខ. ព្យាង្គពួក [អិ]

ឧទាហរណ៍ : ជួប គង ញាតិ ... ។

“ជ គ ញ” ជាព្យញ្ជនៈពួក [អិ] នាំឱ្យពាក្យ “ជួប គង ញាតិ” ជាព្យាង្គ [អិ] ។

ព្យាង្គពួក [អិ] គឺជាព្យាង្គដែលមានសញ្ញាព្យញ្ជនៈដើមព្យាង្គពួក [អិ] ។

ព្យាង្គពួក [អ] មានសញ្ញាដើមព្យាង្គពួក [អ] ។ ព្យាង្គពួក [អិ] មានសញ្ញាដើមព្យាង្គពួក [អិ] ។

## ២ . តាមលក្ខណៈខ្យល់

តាមលក្ខណៈខ្យល់ព្យាង្គមានបួនយ៉ាង គឺព្យាង្គបើក ព្យាង្គបិទ ព្យាង្គវែង និងព្យាង្គខ្លី ។

### ក. ព្យាង្គបើក

ឧទាហរណ៍ : ស្រែ បើ គ្នា ... ។

“ស្រែ [អើ] [អិ]” នៅខាងចុងព្យាង្គ នាំឱ្យ “ស្រែ បើ គ្នា” ជាព្យាង្គបើក ។

ព្យាង្គបើក គឺជាព្យាង្គដែលមានស្រៈនៅខាងចុង ។ វាមានទម្រង់ ពស ឬ ពពស ។



**ខ. ព្យាង្គបិទ**

ឧទាហរណ៍ : ចាស់ ម្តាក់ ស្រោច ... ។

“ស្រ [ក] [ច]” នៅខាងចុងព្យាង្គ នាំឱ្យ “ចាស់ ម្តាក់ ស្រោច ” ជាព្យាង្គបិទ ។

ព្យាង្គបិទ គឺជាព្យាង្គដែលមានព្យញ្ជនៈនៅខាងចុង ។ វាមានទម្រង់ ពសព ឬ ពពសព ។

**គ. ព្យាង្គវែង**

ឧទាហរណ៍ : កូន ថា ស្នើ ... ។

“អ្ស” ជាស្រៈវែង នាំឱ្យ “កូន” ជាព្យាង្គបិទវែង ។ “អា [អើ]” ជាស្រៈវែង នាំឱ្យ “ថា ស្នើ” ជាព្យាង្គបើកវែង ។

ព្យាង្គវែង គឺជាព្យាង្គដែលមានស្រៈវែង ។

**ឃ. ព្យាង្គខ្លី**

ឧទាហរណ៍ : បុក តិច ទៅ ... ។

“អុ [អិ]” ជាស្រៈខ្លី នាំឱ្យ “បុក តិច ទៅ” ជាព្យាង្គបិទខ្លី ។ “អោ” ជាស្រៈខ្លី នាំឱ្យ “ទៅ” ជាព្យាង្គបើកខ្លី ។

ព្យាង្គខ្លី គឺជាព្យាង្គដែលមានស្រៈខ្លី ។

**លំហាត់**

១. ចូរស្រង់ពាក្យដែលមានព្យាង្គពួក [អ] និងពាក្យដែលមានព្យាង្គពួក [អិ] ពីល្បះខាងក្រោម ។

ក. យុវជនគ្រប់រូប ត្រូវហ៊ានលះបង់គ្រប់បែបយ៉ាង ដើម្បីបុព្វហេតុការពារបូរណភាពទឹកដីរបស់ខ្លួន ។

ខ. មនុស្សដែលមានសុទិដ្ឋិនិយមក្នុងការធ្វើកិច្ចការ តែងទទួលជោគជ័យក្នុងនាករជីវិត ។

២. ចូររកពាក្យដែលមានព្យាង្គពួក [អ] ឱ្យបាន១០ និងពាក្យដែលមានព្យាង្គពួក [អិ] ឱ្យបាន១០ ។

៣. ចូរស្រង់ពាក្យដែលមានព្យាង្គបើក ព្យាង្គបិទ ព្យាង្គវែង និងព្យាង្គខ្លីពីក្នុងកថាខណ្ឌខាងក្រោម ។

ពោធិ៍កំបោរ ជាវិវជនដ៏អង់អាចក្លាហាន ។ លោកមានទឹកចិត្តស្នេហាជាតិយ៉ាងជ្រាលជ្រៅ ។ លោកបានដឹកនាំចលនាតស៊ូប្រឆាំងនឹងអាណានិគមនិយមបារាំងដែលត្រួតត្រាលើប្រទេសកម្ពុជា ។ លោកបានបូជាជីវិតដើម្បីបុព្វហេតុដោះប្រទេសជាតិ ។ ប្រជាជនខ្មែរគ្រប់រូប គោរព កោតសរសើរ និងនៅចងចាំគំរូវិរាពនេះក្នុងចិត្តជាប់ជានិច្ច ។

៤. ចូររកពាក្យដែលមានព្យាង្គបើក ព្យាង្គបិទ ព្យាង្គវែង និងព្យាង្គខ្លីក្នុងមួយក្រុមឱ្យបាន១០ពាក្យ ។



# របាយការណ៍

របាយការណ៍ គឺជាការផ្តល់ព័ត៌មានអំពីបញ្ហាអ្វីមួយឱ្យគេបានដឹង។ របាយការណ៍មានច្រើនប្រភេទដូចជា របាយការណ៍តាមជំនាញ របាយការណ៍អង្គប្រជុំ ឬរបាយការណ៍សិក្ខាសាលា របាយការណ៍កម្មវិធី ឬគំរោង របាយការណ៍បេសកកម្ម ឬទស្សនៈកិច្ច របាយការណ៍ផ្ទាល់ខ្លួន ។ល។ របាយការណ៍ខ្លះ ជាពិសេសរបាយការណ៍តាមជំនាញស្ថាប័នផ្សេងៗត្រូវធ្វើឡើងយ៉ាងទៀងទាត់ ប្រចាំសប្តាហ៍ ប្រចាំខែ ឬប្រចាំឆ្នាំ។ របាយការណ៍ខ្លះទៀត ធ្វើទៅតាមពេលវេលាដែលគេអនុវត្តការងារអ្វីមួយដូចជា របាយការណ៍អង្គប្រជុំ បេសកកម្ម កម្មវិធី ជាដើម។ ក្នុងការសរសេររបាយការណ៍ ត្រូវរៀបរាប់ឱ្យបានច្បាស់លាស់និងត្រឹមត្រូវជាក់ស្តែងអំពីព្រឹត្តិការណ៍ សភាពការណ៍ ហេតុការណ៍ និងលទ្ធផលការងារដែលបានអនុវត្ត។

ចូរពិនិត្យទម្រង់គំរូរបាយការណ៍ខាងក្រោម ៖

## ក. របាយការណ៍អង្គប្រជុំ

### ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

### ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

មន្ទីរ អយក. ខេត្ត .....  
 ការិយាល័យ .....  
 លេខ .....

### របាយការណ៍

ស្តីពីការប្រជុំ .....

យោងតាមលិខិតបង្គាប់ការលេខ ..... របស់ ..... ចុះថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....  
 កាលពីថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ ..... នៅ .....

មានបើកកិច្ចប្រជុំមួយក្រោមអធិបតីភាព ..... ។

- កិច្ចប្រជុំនេះពិភាក្សាលើរបៀបវារៈ:
- ១. ....
- ២. ....
- ៣. ....

• សមាសសភាពចូលរួម

១. ....

២. ....

៣. ....

• អវត្តមាន

១. ....

២. ....

៣. ....

ជាកិច្ចចាប់ផ្តើមប្រធានអង្គប្រជុំបានលើកឡើងនូវ .....

.....  
.....  
..... ។

អង្គប្រជុំសម្រេចបាន .....

.....  
.....  
..... ។

អង្គប្រជុំបានបញ្ចប់នៅវេលាម៉ោង ..... ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ ដដែល ។

ធ្វើនៅ ..... ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....

អ្នកធ្វើរបាយការណ៍

ហត្ថលេខានិងឈ្មោះ

បានឃើញនិងឯកភាព

ប្រធានការិយាល័យ

ហត្ថលេខានិងឈ្មោះ

ខ. របាយការណ៍ប្រចាំខែ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

មន្ទីរ អយក. ខេត្ត .....

ការិយាល័យ .....

លេខ .....

របាយការណ៍ប្រចាំខែ

ប្រធានការិយាល័យ .....

សូមគោរពជូន

ប្រធានមន្ទីរ អយក.ខេត្ត .....

កម្មវត្ថុ : អំពីលទ្ធផលការងារ .....

សេចក្តីដូចបានចែងក្នុងកម្មវត្ថុខាងលើនេះ ខ្ញុំមានកិត្តិយសសូមជំរាប លោក-លោកស្រី

ប្រធានមេត្តាជ្រាបថាចាប់តាំងពីថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ ..... រហូតដល់ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....

មន្ត្រីរាជការនៅការិយាល័យ ..... បានធ្វើកិច្ចការទទួលលទ្ធផលដូចតទៅ :

ក. ផ្នែកបុគ្គលិក

មានបុគ្គលិកចំនួន ..... នាក់ ស្រីចំនួន ..... នាក់ ដោយរៀបចំកិច្ចការអនុវត្តជាក្រុមគឺ :

១. ផ្នែក ..... ចំនួន ..... ស្រីចំនួន ..... នាក់

២. ផ្នែក ..... ចំនួន ..... ស្រីចំនួន ..... នាក់

៣. ផ្នែក ..... ចំនួន ..... ស្រីចំនួន ..... នាក់

ខ. លទ្ធផល

១. បានរៀបចំចុះធ្វើយុទ្ធនាការធានាការប្រមូលកុមារចូលរៀន .....

២. បានធ្វើ .....

៣. បានរៀបចំ .....

គ. សំណូមពរ

.....  
.....  
..... ។

សេចក្តីដូចបានចែងក្នុងកម្មវត្ថុខាងលើនេះ សូមលោកប្រធានជ្រាបជានាយការណ៍ ។  
សូមលោកប្រធានមេត្តាទទួលនូវការគោរពដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់អំពីខ្ញុំបាទ ។

ធ្វើនៅ ..... ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ .....

ប្រធានការិយាល័យ

ហត្ថលេខានិងឈ្មោះ

ចម្លងជូន

១. ....

២. ....

៣. ....

លំហាត់

ចូររៀបគ្នាជាក្រុមតូចៗ រួចពិភាក្សាសរសេររបាយការណ៍តាមទម្រង់ខាងលើ ។

១. របាយការណ៍ប្រជុំស្តីពីពង្រឹងរបស់ការិយាល័យអប់រំ យុវជន និងកីឡា ស្រុកណាមួយ ។
២. របាយការណ៍អង្គប្រជុំបូកសរុបការងារប្រចាំខែរបស់ការិយាល័យអប់រំ យុវជន និងកីឡា ស្រុកណាមួយ នៅមន្ទីរអប់រំ យុវជន និងកីឡាខេត្ត ។

អក្សរកាត់ក្នុងសៀវភៅនេះ

- ព្យា. : ព្យាង្គ
- ជំ. កិ. : ជំនួយកិរិយា
- ព. : ពង្រីក
- កំ. : កំណត់
- គុ. ចំ. : គុណនាមចំនួន
- គុ. ច. : គុណនាមចង្អុល
- គុ. កម្ម. : គុណនាមកម្មសិទ្ធិ
- គុ. ពណ៌. : គុណនាមពណ៌
- គុ. ប្រ. : គុណនាមប្រក្រតី
- ន. : នាម
- ក. ន. : កន្សោមនាម
- ផ. : ផ្ទាក់
- ក. ផ. ម. : កន្សោមមានផ្ទាក់
- សព្វ. : សព្វនាម

បទានុក្រមអក្សរសាស្ត្រខ្មែរថ្នាក់ទី១១

(ក)

- កណ្ត (ន) : វត្ត ខ្សែ សង្កាត់ ។ ឧទាហរណ៍ : សាស្ត្រមួយកណ្ត ។
- កកកុញ (គុ) : តាន់តាប់ ជុំជិត ត្រៀមត្រា ។
- កន្សែង (កិ) : រ.ស: យំ សោយសោក ។
- កនិដ្ឋា (ន) : បួន បួនពៅ ។
- ក្រន្តិស (ន) : កំណាញ់ស្វិត ។
- កាតព្វកិច្ច [កា. តាប់. ព:កិច្ច]ន. (បា.) : កិច្ចដែលត្រូវធ្វើ ការងារដែលត្រូវធ្វើ ។
- កាមតណ្ហា [កាម តន់ ណ: ហា]ន. (បា.) : ចំណងចំពោះកាម សេចក្តីប្រាថ្នាមិនចេះចប់ក្នុងកាម ។
- ការពារធា (ន)(បា) : អំពើបៀតបៀន អំពើសម្លាប់... ។
- ក្តាត់ (គុ) : ក្រែលែង ពេក ណាស់... ។
- កិត្តិគុណ [កិត. តិ. គុន] (ន)(បា) : គុណគឺកេរ្តិ៍ឈ្មោះ សេចក្តីចម្រើនដោយកេរ្តិ៍ឈ្មោះពីរោះពិសា។
- កុងសិ ឬកុងធូរី (ន)(បា. វ) : ក្រុម ឬពួកអ្នកទូន្មាន ក្រុមជំនុំរាជការផែនដី ។
- កុដុម្ពិក (ន) : អ្នកមានសម្បត្តិដោយផលប្រយោជន៍ កើតអំពីស្រែចំការ ច្បារដំណាំសំដី និយាយ ក្លាយមកជាកុម្មី ។
- កូរ (និ)(ព. បុ) : ទេឬ ? ពាក្យសម្រាប់និយាយដោយឆ្ងល់ ។
- កៀង (កិ) : ប្រមូលនាំទៅ ប្រមូលនាំមក ។
- កេណ្ឌ [កែន] (កិ) : ប្រមូលហៅរកដោយអាជ្ញា ។
- កៅទណ្ឌសជ័យ (ន)(សំ. បា) : ធុ និងព្រួញសម្រាប់ព្រះរាជាគ្រងរាជ្យ ។
- កំរោល (ន) : អការ:ងងឹតមុខជ្រប់ ឬងងឹតខ្លាំងដល់ដួលដេក ។
- កោលាហល (ន) : សេចក្តីភ្ញាក់ផ្អើល ការជ្រួលជ្រើម ។
- ក្រមការ [ក្រំ. ម:កា] (ន) : អ្នកធ្វើការងារក្នុងរាជការឃុំ ។
- ក្រសាវ (កិ) : ឈោងចាប់ប្រមូលដោយដៃទាំងពីរ ។
- ក្តីមោហា (ន)(សំ. បា) : សេចក្តីរង្វេងមិនស្គាល់ខុសត្រូវ ។

- ក្ស័យ (កិ)(សំ) : ការអស់ទៅ បាត់បង់ វិនាស សេចក្តីបាត់បង់អស់ ។
- ក្សិណ (ន)(សំ. ភ្ល) : ពេល ស្របក់ មួយរំពេច ។
- ក្រេវក្រោធទ្រង់(កិ) : ខឹងខ្លាំង ។
- ក្រតិក្រតើន (គុ. ឬគុ. កិ) : សុំទៅដោយខឹង ។

(ខ)

- ខមាទោស [ខ:មា. ទោស] (ន) : ការសុំអត់ឱនទោស, ការលើកលែងទោស ។
- ខ្វាល់ (កិ) : រ. ស: ខឹង ។

(គ)

- គឃើន (គុ) : ងងើលដែលមានអាការឥតញញើត កោតក្រែង ។
- គ្រោះទ្ធិក្ស (ន) : គ្រោះអត់ឃ្លាន ។
- គន្លងធម៌ (ន) : លំអាននៃច្បាប់ ។
- គជា (ន)(បា. សំ) : ជីវិតទាំងឡាយ ។
- គង្គា (ន)(បា. សំ) : ឈ្មោះទន្លេធំមួយនៅប្រទេសឥណ្ឌា(ទន្លេ ទឹក) ។
- គុណ្យបការគុណ (ន)(សំ. បា) : សេចក្តីទំនុកបម្រុង អនុគ្រោះដោយគុណ ។
- គូលី (ន) : មនុស្សដែលស៊ីឈ្នួលធ្វើការ ។
- គ្រលុក (កិឬគុ. កិ) : បង្ខំគេចូលលុក ។
- គ្រិស្តសករាជ [គ្រិស. ស័ក. ក្រាច] (ន) : សករាជដែលនិយមប្រើក្នុងប្រទេសអឺរ៉ុបនិងប្រទេសអាស៊ី ដោយច្រើនក្នុងសម័យសព្វថ្ងៃនេះ ។ (យេស៊ូយេស៊ូគ្រិស្ត នាមសាស្តាម្នាក់ជាអ្នកបង្កើតលទ្ធិសាសនាក្រៅជែនឬគ្រិស្ត, កើតនៅបេធរៀម(Betléem)ប្រទេសប៉ាឡេស្ទីន ក្នុងរវាងព. ស. ៥៤៥ ទទួលមរណភាពក្នុងកាល ព. ស. ៥៧៤ ក្នុងអាយុគ្រប់៣០ឆ្នាំ គឺរវាងគ. ស. ៣០ តាំងសករាជមួយគិតពីថ្ងៃដែលសាស្តានេះកើត ហៅថាគ្រិស្តសករាជ សរសេរសង្ខេប គ. ស.) ។ គ្រិស្តសករាជតាំងក្នុងខាងដើមសតវត្សរ៍ទី១ នៃពុទ្ធសករាជគឺតាំងឆ្នាំទី១ ពីក្នុងកាល ពុទ្ធសករាជ ៥៤៣៩ (ក្រោយពុទ្ធសករាជ៥៤២ឆ្នាំ) ។

(ច)

- ចក្រពត្តិ (ន) : ស្តេចជាធំមានបុណ្យអំណាចដ៏ពន្លឹក ។
- ចក្រី (ន)(សំ. បា) : ស្តេច ព្រះមហាក្សត្រ ។
- ចតុបព្វតា (ន)(បា) : ឈ្មោះភ្នំ(ភ្នំបួន) ។



- ចង្កេះក្រោង (ន) : ចង្កេះធំសម្រាប់ហាលរបស់អ្វីៗ ។
- ចតុរាបាយ [ចតុរ៉ា] (ន)(សំ. បា) : ទិសប្រាប់សត្វដែលមានបាប បណ្តាលឱ្យឃើញស្តែងក្នុងពេល ជិតស្លាប់ ទៅចាប់កំណើតរងទុក្ខមាន៤ យ៉ាងគឺ នរក ប្រេត អសុរកាយ តិរច្ឆាន ។
- ចិត្តចោរកាចកល (ន) : ចិត្តអាក្រក់ ប្រកបដោយល្បិច ។
- ចុតហ្មាយ (ន) : សំបុត្រដែលសរសេរទៅមករកគ្នា ។
- ចេតនា [ចេ តៈ ន័] (ន)(សំ. បា) : គំនិតដែលនាំចិត្តឱ្យភ្នាក់, ឱ្យផ្គូផ្គងគំនិត ។
- ចៅក្រម [ចៅ ក្រំ] (ន) : មន្ត្រីតុលាការ, មន្ត្រីអ្នកជម្រះក្តី ។
- ច្រងេងច្រងាង (គុ) : ទទឹងទទែង ច្រឡើសបើស ... ។

(ឆ)

- ឆន្ទៈ [ឆ័ន ទៈ] (ន)(បា. សំ) : សេចក្តីប្រាថ្នា បំណង គំនិត ការយល់ព្រម ។
- ឆ្មក់ (កិ) : លួចលាក់ ។  
(គុ) : ដែលលបលួចលាក់ ដែលរកស៊ីដោយឆក់ ។

(ជ)

- ជង្គង់ (កិ) : ដោតតាមបណ្តោយខ្នងចុះទល់ពីក្រោម ។  
**ឧទាហរណ៍** : ជង្គង់លើស្រួច ជង្គង់ជើង ។
- ជង្គង់ (ន) : អន្ទាក់ភ្លើងតដង មានជើងស្រួចសម្រាប់ដោតនឹងជើង ។  
**ឧទាហរណ៍** : កុកជាប់ជង្គង់ ។
- ជជាធរ [ ជៈ ជា ធរ ] (ន) (បា. សំ) : អ្នកមានផ្គូផ្គងសក់ អ្នកទុកផ្គូផ្គងសក់ ។
- ជលធី (ន) (បា. សំ) : ទន្លេ សមុទ្រ... ។
- ជាក់ស្តាប់ (គុឬគុ. កិ) : ប្រាកដ ជាក់ស្តែង ច្បាស់ ។
- ជិនណាយ (កិ) : ទ្រាន់ចិត្ត ណាយចិត្ត ទាល់ចិត្ត ថយចំណង់ ធុញទ្រាន់ ។
- ជីវិតបរិច្ចាគ (ន) : លះបង់អាយុជីវិតជាទាន ។
- ជុក (ន) : កំប៉ូតសក់ ឬផ្គូផ្គងសក់ ដែលគេកោរឱ្យនៅសល់ត្រឹមបង្ហើយ ទុកជុកកោរជុក ។
- ជ្រប់ស្រងល់ (និ ឬកិ) : ខឹងងប់ដោយកើតទុក្ខខ្លាំងនៅផ្ទឹង ។
- ជំទាវ (ន) : បណ្តាស័ក្តិសម្រាប់ស្រ្តីជាភរិយាសេនាបតីដោយព្រះករុណាជាម្ចាស់ជីវិត ទ្រង់ព្រះទានតាំង : លោកជំទាវ(លោកស្រី) ។

(ត)

- តបៈ (ន) (សំ) : ការប្រព្រឹត្តិក្បួនខ្មោចសីលធម៌សាមកាលកំណត់ដែលត្រូវរក្សា ព្រមទាំងការរក្សាប្រជាជនឱ្យបានសុខស្រួល ។ ការប្រព្រឹត្តិកាន់វត្ថុយ៉ាងតឹងរឹង ដើម្បីធ្វើកាយ ចិត្តឱ្យស្ងប់ ។
- តក្កមា (កិ) : ភ័យស្លន់ស្លោ ញ័រ ទទ្រាក់ទទ្រើក ។
- តម្រា [ តំ វ៉ា ] (ន) : សេចក្តីត្រាទុក រឿងដែលកត់ទុកដោយសង្ខេប ក្បួនតូច ។
- តម្លោះ [ តំ លោះ ] (កិ) : ធ្វើឱ្យថ្លោះ ធ្វើឱ្យភ្លាត់ ឬឱ្យរហូត បន្តរហូតដល់បានដំឡើងហើយ ឱ្យធូរ ។
- តេជៈ (ន) (បា.សំ) : អំណាច អានុភាព កម្លៅភ្លើង ។
- តាន់ (គុ) : ដែលជិតឥតមានប្រហោង ឧទាហរណ៍ : ថ្មតាន់ ឈើតាន់ ។ របស់ ដែលធ្លាប់មានប្រហោង ហើយប្រែជាឥតប្រហោងវិញ : ខ្នាយតាន់ ។
- តិរច្ឆាន [ តិរាច់ឆាន ឬជិរាច់ឆាន ] (ន) (បា.សំ) : សត្វដែលមានរាងកាយចម្រើនដោយទទឹង ទីទៃពីសត្វដែលមានរាងកាយចម្រើនដោយគ្រង់ ដោយបញ្ឈរ បានខាងចំពួកសត្វនានា ដែល កើតក្នុងមនុស្សលោកមានរាងកាយជាក់ស្តែងទៅមកដោយទ្រេត ដោយផ្នែកដូចយ៉ាង គោ ក្របី ជីរី សេះ ។ល។ ជាសត្វផ្សេងទីទៃពីមនុស្សដែលហៅដោយរូបរម្មថា សត្វដែរ ព្រោះមាន ចិត្តជំពាក់ក្នុងអារម្មណ៍ផ្សេងៗ ប៉ុន្តែមានរាងកាយទៅមកដោយគ្រង់ ដោយបញ្ឈរ ។
- តេស្តឈាម (ន) : ការធ្វើវិភាគឈាម ។
- តោក (ន) : ភាជនៈឈើ ឬស្មាច់មានជើងស្រដៀងនឹងតុស្តាន់ រាងកាច់ជ្រុងក្រឡូម ជ្រៅជាងតុច្រើនដាំខ្យង ឬដាំកញ្ចក់ មិនមានសម្រាប់ដាក់ទ្រង្សីដែលជាវត្ថុចេញមុខ ។
- ត្រាស់ (កិ) : បានដឹង ញ្ជោយៗធម៌សព្វគ្រប់ ។

(ថ)

- ថ្លឹក (គុឬកិរិ) : ដែលអាចអូសដឹកនាំអ្វីៗបានដោយស្រួល ប្រសប់ស្ទាត់ដោយ ធ្លាប់ ។
- ថ្វាយ (កិ) : ឱ្យ ប្រគល់ បូជា (វ.ស) ឧទាហរណ៍ : ថ្វាយខ្លួន ប្រគល់ខ្លួន ។

(១)

- ទស្សនវិទូ [ ទីស ស: នំ: វិ ទូ ] (ន) (បា) : អ្នកប្រាជ្ញខាងទស្សនវិជ្ជា ។
- ទស្សនីយភាព [ ទីស ស: នីយៈ ] (ន) (បា) : ភាពដែលគួរមើល គួរឃើញ អ្វីៗដែលគួរឱ្យចង់មើល ចង់ឃើញ ។
- ទស្សន៍ទាយ (ន) : ដំណើរយល់ឃើញ ការយល់ឃើញរបស់នរណាម្នាក់ ។  
ឧទាហរណ៍ : ហោរាទស្សន៍ទាយ ។
- ទាសី (ន) (បា.សំ) : ខ្ញុំបម្រើស្រី ។
- ទានបារមី (ន) (បា) : ជាឈ្មោះបារមីទី១ (ការដាក់ទាន) ក្នុងចំណោមបារមីទាំង ១០ យ៉ាង ។
- ទិដ្ឋិទ្រុស្ត (ន) : ការយល់ឃើញខុស ការយល់ឃើញមិនត្រឹមត្រូវ ។
- ទិព្វបពិត (ន) (បា.សំ) : ឈ្មោះភ្នំ ទិព្វបពិត ។
- ទិន្នន័យ [ ទិន-ន:នៃ ] (ន) (បា) : ព័ត៌មានពិតជាក់ស្តែងជាលេខ ហើយជាពិសេសត្រូវគេរៀបចំឡើងសម្រាប់វិភាគ ឬប្រើប្រាស់សម្រាប់ធ្វើសេចក្តីសម្រេចចិត្តនានា ។
- ទិដ្ឋភាព [ ទិត-ថ: ] (ន) (បា) : ភាពនៃអ្វីៗដែលគេបានឃើញ បានជួបប្រទះមកហើយ បែបភាព ឬដំណើរទំនងនៃវត្ថុដែលហុចហោតុផលមកឱ្យឃើញ ។
- ទុគ៌ម [ ទុ រ: គំ ] (គុ) (សំ) : ដែលទៅបានដោយកម្រ ដែលកម្រអ្នកអាចទៅដល់ ។
- ទុច្ចរិតវាចា (ន) : សំដីអាក្រក់ អកុសល ។
- ទូរវាស (ន)(បា) : ទីឆ្ងាយ ។
- ទោសឧក្រិដ្ឋ [-អុក ក្រិត ] (ន) : ទោសធ្ងន់ កំហុសធ្ងន់ ។
- ទំនៀម (ន) : បរេណី ធម្មតា សណ្តាប់ សណ្តាប់ធ្នាប់ ទម្លាប់ បែបបទ ... ។
- ទេពកោសល្យ [ ទេប កោ សល័ ] (ន) : ការប៉ិនប្រសប់ឃ្លាសនៃដួងទេវតា ។
- ទេពក្ស (ន)(សំ) : ទេពតាអ្នករក្សាមនុស្ស ឬរក្សាអ្វីៗ ។
- ទៀងសត្យា (គុ)(បា.សំ) : ដែលពិតមិនប្រែប្រួល ។
- ទែនមណី (ន) : ទឹកនៃសម្រាប់ស្តេចគង់ប្រថាប់ (ត្រៃដាំត្បូង) ។
- ទ្រុស្តមិត្ត (ភិ) : ធ្វើអាក្រក់ ។
- ទ្រុ (ន) : ប្រដាប់នេសាទធ្វើដោយបន្ទោះឬស្សីក្រុងរាងប៉ោងទ្រវែង មានប្រិសនៅខាងចំហៀង ។

- ទ្រើសយួង (គុ) : ដែលឃើសយួង ។ ឧទាហរណ៍ : មនុស្សច្រឡើសបើស ព្រហ្មហើន ឈ្លានពាន ។

- ទ្រើសទ្រង់អំណាច(គុ) : ដែលមានអំណាចខ្លាំងក្លាលើសលប់ ។

(ឆ)

- ធនបរិច្ចាគ (ន)(បា.សំ) : ការលះបង់ទ្រព្យ ការចំណាយទ្រព្យធ្វើទាន ។

- ធុរៈ (ន) : កិច្ចរវល់ ការរវល់ ។ ឧទាហរណ៍ : ខ្ញុំមានធុរៈប្រចាំខ្លួន ។

(ន)

- នរបតី [ ន: រ: ប៉: ដី ] (ន) (បា.សំ) : ម្ចាស់នៃអ្នកទាំងឡាយ ។

- នរនាថ (ន)(បា) : មនុស្សដែលជាទីពឹងនាក់ ។

- នរេន្តពុទ្ធពង្ស (ន)(បា.សំ) : ពង្សព្រះពុទ្ធជាធំលើសអស់ជនទាំងឡាយ ។

- នទីទេពកញ្ញា (ន) : ស្រីទេពអប្សរៈប្រចាំស្ទឹង ។

- នាឡិ [ នាល ] (ន) (បា.សំ) : ទម្ងន់ ១៦ តម្លឹង ។ រង្វាស់តូចមួយប្រភេទសម្រាប់វាល់អង្ករ ឬវាល់គ្រប់អ្វីៗ មានគ្រាប់សណែកបាយជាដើម ។

- និមន្ត (កិ)(វ.ស) : អញ្ជើញ សូមឱ្យទៅ ឬមក ។

- និទ្ទាការ (ន) : អាការដែលទ្រេតទេរទៅ ឬដែលលម្អៀងទៅម្ខាងៗ ។

- និទាយរដូវ (ន) : រដូវក្តៅ ។

- និរភ័យ (គុ)(បា.សំ) : ដែលឥតភិតភ័យ ឥតខ្លាច ។

- និម្មល (គុ)(បា.សំ) : ដែលឥតមន្ទិល ឥតសៅហ្មង ។

- និន្ទា [ និន ទា ] (ន)(បា.សំ) : ដំណើរតិះដៀល ការរិះគន់ ដំណៀល

- នុយ (ន) : អ្វីមួយជាក្រឡឹងប្រលោម ក្រឡឹងទាក់ចិត្ត ចំណីបញ្ឆោត ។

- នួនស្រី (ន) : ឈ្មោះឈើតូចមានផ្កាស ក្លិនក្រអូប ។

(ប)

- បដិបត្តិ ឬប្រតិបត្តិ [ ប:ដិប័ត ឬប្រ:តិប័ត ] (ន) : ការប្រព្រឹត្ត កាន់ ធ្វើតាម ច្រើន និយាយថា សេចក្តីបដិបត្តិ ការប្រតិបត្តិ ។

- បច្ចាមិត្ត ឬប្រត្យាមិត្ត [ ប័ច ចាមិត ឬប័ត ត្យាមិត ] (ន) : អមិត្ត សត្រូវ ។

- បរិយាកាស (ន)(បា.សំ) : អាកាសធាតុដែលនៅជុំវិញផែនដី ហើយដែលតែងតែប្រែប្រួលជាប្រក្រតី ។

- បដិសេធ (កិ) : ទំនាស់មិនយល់ស្រប ... ។
- បរិស្ថាន (ន)(សំ) : ទីកន្លែងដែលនៅជុំវិញ ។
- បរិវិតក្កតាថា (ន)(បា.សំ) : កំរងវាចាប្រកបដោយសេចក្តីត្រិះរិះ ។
- បញ្ចុះបញ្ចូល (កិ) : និយាយណែនាំពន្យល់ឱ្យចុះចូល ។
- បន្ទាយ [ បន់ ទាយ ] (ន) : ដីលើកខ្ពស់ ឬកំពែងមាំមួនព័ទ្ធជុំវិញជារនាំងការពារសឹកសត្រូវ ដែលជាទំព័រខ្លាំង ។
- បរម (គុ)(បា.សំ) : ឧត្តមខ្ពង់ខ្ពស់ ប្រសើរក្រៃលែង ។
- បន្ទូល (ន)(វ.ស) : សំដី ការនិយាយ ។
- បា (ន) : អ្នករក្សា អ្នកគ្រប់គ្រង ... ឬជាពាក្យសម្រាប់ហៅកូនប្រុស ឬហៅអ្នក ដែលមានអនុភាពតិចជាងខ្លួន ហើយទុកស្មើកូនប្រុសបង្កើត ។
- បាលីដ្ឋ (ន) : អ្នកមាននាទីជាអ្នកថែរក្សាស្រុក ឬថែរក្សាខេត្ត ។
- បារមី (ន)(បា.សំ) : គុណជាតិដ៏ល្អដែលបុគ្គលត្រូវបំពេញ ។
- បារ (ន) : ទាសៈ ឬទាសី គឺខ្ញុំប្រុស ឬខ្ញុំស្រី ។
- បាតុភូត (ន)(បា.សំ) : អ្វីៗដែលកើតមានឡើង ។
- បុណ្យសក្តិ (ន) : អំណាចគេជះដែលបានដោយសារ (យសសក្តិ ឬការងារ) ។  
**ឧទាហរណ៍** : ឡើងបុណ្យសក្តិ ។
- បុគ្គលការណ៍ (ន) : ហេតុការណ៍ដែលតំណាងឱ្យបុគ្គលម្នាក់ ។
- បូជនីយដ្ឋាន [ បូជៈ នីយថាន ] (ន) : ទីកន្លែងសម្រាប់បូជា ។
- បេតិកភណ្ឌ (ន)(បា) : ទ្រព្យ ឬមតិកមានជាប់ពីខាងឪពុក ។
- បោក្ខរព័សិ [ បោក ខៈ រៈ ព័រ ] (ន) (បា.សំ) : ភ្លៀងមានអាការដូចជាទឹកធ្លាក់លើស្លឹកឈូក ។
- ប្រសិទ្ធិ [ ប្រសិត ធី ] (ន) : ការតាក់តែង ការប្រដាប់ ដំណើរធ្វើឱ្យសម្រេច ។
- ប្រទក្សិណ (កិ) : ការសម្តែងសេចក្តីគោរពស្រលាញ់ដោយដើរព័ទ្ធជុំវិញវត្ថុ ឬបុគ្គល ដោយឱ្យវត្ថុ ឬបុគ្គលនោះនៅខាងស្តាំដៃ ។
- ប្រមាថ [ -ម៉ាត ] (ន)(សំ) : ការបៀតបៀនគេ ការញាំញីគេ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញឱ្យគេលំបាក ការមើលងាយគេ ។
- ប្រតិស្តនាម [ ប្រ ធីស នាម ] (ន) : ការកំណត់នាម ការផ្តល់នាម ។
- ប្រាជ្ញាសារពេជ្ជតាញាណ (ន) (បា.សំ) : ការយល់ច្បាស់លាស់ ។

- បុគ្គលិក (ន) (បា.សំ) : ការលះបង់កូនជាទាន ។
- ប្រិស (ន) : មុខទ្រូ ឬលបមានបន្ទោររួមក្របួចខាងចុង ទុកផ្លូវច្រហាខាងមាត់ ឱ្យល្មមតែត្រីចូលបណ្តោយទៅខាងក្នុងបាន តែចេញប្រាសមកវិញពុំឡើយ ។ ឧទាហរណ៍ : ប្រិសទ្រូ ប្រិសលប ។
- ប្រស្រី (គុ) : ភ្លឺថ្លា យល់ហេតុការណ៍ច្បាស់លាស់ ។
- ប្រជុំប្រជាន់ (គុ) : ដែលល្អិតផ្លូវផង ដែលផ្លូវផងប្រពៃ ។
- ប្រញូប្រញូ (ន)(បា.សំ) : សេចក្តីដែលគេតែងតាំង បម្រាម ។
- ប្រណិប័តន៍ (ន)(បា.សំ) : ការសម្តែងសេចក្តីគោរព ការគំនាប់ ការឱនសំពះ ។
- ប៉ុនកេសី (គុ) : ប៉ុនសក់ ។
- ប្រយង ឬប្រយង់ [ ប្រយង់ ] (ន) ឈ្មោះឈើតូចមួយពួកមានផ្កាជាចង្កោមកំរងល្អិតៗសម្បុរ លឿងក្លិនក្រអូបឆ្ងាញ់ ប៉ុន្តែក្រអូបស្បើយ ។
- ប្រតិភូ (ន)(បា.សំ) : អ្នកធានា អ្នកជាជំនួស អ្នកទទួលអំណាចធ្វើការជំនួស ។
- ប្រថមាភិសេក (ន)(សំ) : ការអភិសេកមុនគេ ។

(៨)

- ជាសុកភាព (ន)(បា) : ភាពដែលនាំឱ្យមានសេចក្តីសុខ ។
- ផ្គត់ផ្គង់ (ន) : គំនិតដែលប្រកាន់តាំងពីដើមរៀងរហូតមក ។
- ផ្គុស (ន) : ការបួស អំពើបួស ... ។
- ផ្គុលផ្គុល (កិ) : ចេញផ្កា ។

(៩)

- ពលី (កិ) : បូជា លះបង់ ថ្វាយ ។
- ពលិការ (ន) : ការបូជា ការបូងស្នង ។
- ពនេចរ (ន)(បា.សំ) : អ្នកត្រាច់ទៅក្នុងព្រៃ (ព្រានព្រៃ) ។
- ពលគេជះ (ន)(បា.សំ) : កម្លាំងអំណាច ឬអំណាចដោយប្រើកម្លាំង ។
- ពពារ (ន) : អាការសម្បើមរបស់ពស់ដែលប្រឹងដំឡើងកងទ្វារកំរិតជាងប្រក្រតី ។
- ពាក្យសត្យ (ន)(សំ) : ពាក្យពិត ។
- ពិដោរ (គុ) : ដែលមានក្លិនក្រអូបល្អ ។
- ពិស្សុត (គុ) : ល្បីល្បាញ ។

- ពិស្សុតសោភា (គុ)(បា) : ដែលល្បីល្បាញល្អ ។
- ពិស្ត ឬ វិស្ត [ពិស-ស្ត ឬ វិស-ស្ត] (ន) ព្រះនារាយណ៍ (នារាយណ៍ (ន) នាមម្យ៉ាងរបស់វិស្ត នាមនេះហៅដោយអានុភាព ដែលវិស្តចេះបែងភាគឱ្យកើតជារូបផ្សេងៗមានរូបមនុស្ស ជាដើម) ។
- ពិរោធ [-រោត] (ន)(សំ) : កំហឹង កំហុស សេចក្តីស្អប់ ដំណើរឈ្មោះទាស់ទែង សត្រូវ ។
- ពិពិធពិពណ៌ (ន) : ការពិពណ៌នាមានលក្ខណៈផ្សេងៗ ការរៀបរាប់ដោយប្រការផ្សេងៗ ។
- ពុទ្ធជីកា [ ពុត ដី កា ] (ន) : ព្រះបន្ទូលព្រះពុទ្ធ ។ ខ្មែរច្រើនយមក ហៅដោយគោរពថា បព្វជិតនិយាយស្តីតែពាក្យពិតតាមលំអានពុទ្ធវចនៈប្រយ័ត្នមិនហ៊ានឱ្យល្អៀង ។
- ពុរពង (គុ) : ដែលពងដោះឡើង សាច់ដោះជ្រាក ។
- ពៀរ (ន) : ចំណងចិត្តក្រោធ ដែលចង់ដោយព្យាបាទ បម្រុងនឹងសងសឹកវិញ ចំណងចិត្តជាសត្រូវ ចងពៀរ ស្រាយពៀរ មនុស្សមានពៀរ ។
- ពេជ្ជយាដ ឬ ពេជ្ជយាត [ ពេច ឈៈ+ ] (ន) : អ្នកពិឃាតមនុស្សទោស គឺអ្នកដែលរាជការ តាំងឱ្យសម្លាប់មនុស្សដែលមានទោសគួរដល់ប្រហារជីវិត ។
- ពោធិសត្វ (ន)(បា.សំ) : អ្នកដែលកំពុងខំប្រឹងប្រែងបំពេញបារមី ។
- ព្រេងព្រឹទ្ធ (គុ) : ចាស់ពីព្រេងនាយ ។
- ព្រមាន (កិ) : ប្រាប់រំលឹកឱ្យដំណឹងជាមុន ។
- ព្រាហ្មណ៍ [ ព្រាម ] (ន) : មនុស្សដែលកំណត់តាមលទ្ធិបុរាណពីព្រេងនាយថា មានពូជដើម កើតអំពីព្រះឱស្តព្រហ្ម ពួកព្រាហ្មណ៍ ជាតិព្រាហ្មណ៍ ពូជព្រាហ្មណ៍ បើស្រ្តីជាព្រាហ្មណី ។ ក្នុង កម្ពុជាប្រទេសកំណត់យកពួកបារមី បុរោហិតហៅថា ព្រាហ្មណ៍ ។ ខាងលទ្ធិពុទ្ធសាសនាហៅថា ព្រះអរហន្ត ថាព្រាហ្មណ៍សំដៅសេចក្តីថា អ្នកបន្ទាត់បាប ឬកម្ចាត់កិលេសអស់ហើយ ព្រោះ ព្រះអរហន្តលោកកម្ចាត់កិលេសជ្រះស្រឡះអស់ដោយអរហត្តមគ្គហើយ ។
- ព្រះរាជឱង្ការ (ន)(វ.ស) : ព្រះរាជតម្រាស់នៃព្រះមហាក្សត្រ ។ ពាក្យត្រាស់បង្គាប់នៃព្រះ មហាក្សត្រ ។
- ព្រះសវនីយ៍ (ន)(បា.សំ) : ព្រះបន្ទូលព្រះវររាជជនី ឬសម្តេចព្រះអគ្គមហេសី ។
- ព្រះឧសុភរាជ (ន) : ស្តេចគោ ។ ឧ : ពេលច្រត់ព្រះនង្គ័ល គេតែងប្រើគោឧសុភរាជ ។
- ព្យាបាទ [ ព្យា បាត ] (ន) (បា) : ដំណើរចងចិត្តនិងធ្វើអ្នកដទៃឱ្យវិនាស សេចក្តីគុំគួនគំនុំ ។

- ព្យួរក (កិ) : សម្លាប់មនុស្សដោយយកខ្សែទាក់ត្រង់ក ហើយចងបន្តោក បន្តោង ទៅលើ ។
- ព្រហ្មវិហារ [ ព្រះ ហ្មៈ ឬព្រំមៈ ] (ន) (បា) : ធម៌ជាទីនៅនៃព្រហ្ម ។ ធម៌ជាលំនៅនៃចិត្តដ៏ ប្រសើរមានមេត្តា ករុណា មុទិតា និងឧបេក្ខា ។
- ព្រានព្រៃ (ន) : អ្នកត្រាច់ទៅក្នុងព្រៃ (ពនេចរ) ។
- ព្រេច ១ (ន) : ឈ្មោះបូស្សីមួយពួក ដើមតូចៗ ស្លឹកល្អិតៗ ច្រើនដុះតាមដងព្រៃ ។
- ព្រេច ២ (កិ) : ពារនឹងក្បាល ជាន់នឹងជើង ចាក់នឹងភ្នែក ដោយពេញកម្លាំង (ប្រើចំពោះតែជីវី ) ។
- ព្រៃស្សាត (ន) : ព្រៃដែលមានប៉ែកខាងក្រោមញឹកជិតទ្រុបទ្រុល ។
- ព្រះសព្វញ្ញ [ -សប់ ព័ញ្ញ ញ្ញ ] (ន) : លោកអ្នកត្រាស់ដឹងសព្វ (ព្រះពុទ្ធ) ។
- ព្រះរាជសុណិសា(ន)(វ.ស) : ព្រះរាជបុត្រីប្រសា ។
- ព្រះសសុរៈ (ន)(វ.ស) : ព្រះបិតាក្មេក ។
- ពិលាប (ន)(វ.ស) : សេចក្តីខ្ញុំកខ្វល់រៀបរាប់ ។
- ព្រះហស្តករ (ន)(បា.សំ) : ដៃ ។
- ព្រះភូរនាថ (ន)(បា.សំ) : ម្ចាស់ផែនដី ។
- ព្រះឥសូរ (ន)(សំ.ភ្ល) : ម្ចាស់ផែនដី ។
- ព្រះចេស្តា (ន)(សំ.ភ្ល) : ព្រះជាចម្បង ព្រះអង្គ ។
- ព្រះភូធរ (ន) : អ្នកទ្រទ្រង់ផែនដី (ព្រះរាជា) ។
- ព្រះអនុជក្សត្រី (ន) : ប្អូនស្រី ។
- ព្រះភូបាល (ន)(បា.សំ) : ព្រះម្ចាស់ផែនដី ។
- ព្រៀង (ន) : ព្រៀងលាន មានន័យថា អ្នកដទៃ អ្នកកន្លៀត ដែលនៅភូមិជាមួយ គ្នារាប់អានគ្នាទុកស្មើញាតិសន្តាន ។
- ព្រះកន្សែងពិលាប(កិ)(វ.ស) : យំបូរចាប់ យំខ្សឹកខ្សួល ។
- ព្រះភូមិ (ន) : ព្រះរាជា ។
- ព្រះខ្និស្ត (ន)(សំ) : មាត់ ។
- ព្រឹក្សាករ (គុ) : ពពួកដើមឈើ (ដើមឈើ) ។



(ក)

- ភពត្រ័យ (ត្រៃ) [ ភប់- ] (ន) : ទិសម្រាប់សព្វសត្វកើតស្លាប់ទាំងបី គឺកាមភព រូបភព អរូបភព (តាមទស្សនៈព្រះពុទ្ធសាសនា) ។
- ភគវា (ន) : អ្នកមានជោគ អ្នកមានវាសនា ។
- ភរិយាបរិច្ចាគ (ន) : ការលះបង់ប្រពន្ធជាទាន ។
- ភក្តីភាព (ន) : សេចក្តីស្រឡាញ់ស្មោះ សេចក្តីស្អិតត្រង់ សេចក្តីគោរព សេចក្តីរាប់អាន ។
- ភាជនីមាស (ន) : ប្រដាប់សម្រាប់ដាក់ភោជនាហារធ្វើអំពីមាស ។
- ភាវនា (ន ឬ កិ) : ការរីកចម្រើន ស្ទឹងស្មើ ឬរំពឹង ស្ទឹងស្មើ ស្មារតីសូត្រធម៌ ។
- ភុជង្គនាគរាជ (ន)(បា.សំ) : ស្តេចភុជង្គនាគ ។
- ភុជង្គនាគ (ន)(បា.សំ) : ពស់ នាគ ។
- ភូធរ (ន) : អ្នកទ្រទ្រង់នូវផែនដី ម្ចាស់ផែនដី (រាជា) ។
- ភើចត្រ (កិ) : ទាត់ដាត់ចេញ ឬចាប់ទាញចេញឱ្យមកដោយឡែកពីគ្នា ។
- ភោជនាហារ (ន) : អាហារសម្រាប់បរិភោគ ។
- ភោជនា (ន) : ចំណីអាហារ ។
- ភ័យវេរា (ន) : ភ័យដែលកើតពីចំណងចិត្តព្យាបាទភ័យដែលកើតពីការចងពៀរ ។
- ភ័ស្តុផល (ន) : ផលជាសំអាង ។

(ឃ)

- មហិទ្ធិបូទ្ធិ (គុ) : មានបូទ្ធិអំណាចច្រើន ។
- មហាធិបតីន្ត [ មហា ធិប ជិន ] (គុ) : ជាធំលើមហាធិបតី ។
- មនោរម្យ (គុ) : ដែលជាទីរីករាយចិត្ត សប្បាយចិត្ត ។
- មហាសាគរ (ន) : សមុទ្រធំស្ទឹងលើយ ។
- មនសិការ (ន) : ដំណើរយកចិត្តទុកដាក់ ។
- មហេសី (ន) : ឋានន្តរថ្នាក់ខ្ពស់សម្រាប់ព្រះរាជទេពីដែលក្សត្រទ្រង់រាជ្យបានប្រោសព្រះរាជទានអភិសេក ឬដែលបានអភិសេកជាមួយនឹងព្រះរាជា ។
- មកុដអប្សរា (ន) : ក្រដាស ឬសំពត់រចនាវិចិត្រចិមាសដាក់ពាក់សម្រាប់ប្រើក្នុងការសម្តែងល្ខោន ឬរាំ ។

- មគ្គុទ្ទេសក៍នគរ (ន) : ឈ្មោះសៀវភៅ ឬទស្សនាវដ្តីមួយដែលចង្អុលពីទីតាំងសំខាន់ៗនៃសំណង់បុរាណ ដើម្បីជួយបង្ហាញផ្លូវនៃពួកទេសចរ ។
- មហាហិង្សា [ មហាហិង្សា ] (ន) : ឈ្មោះដ៏រស្មមមួយប្រភេទ មាន ភ្លិនស្អុយ ឆួលហិរក្តៅភាយសម្រាប់ប្រើផ្សំជាគ្រឿងឱសថ ។
- មន្តអាគម (ន) : របៀប ឬមន្តគាថាសម្រាប់សូត្រសែក ឬស្តោះផ្លូវ ។
- មច្ឆរាជ (ន) : ស្តេចនៃសេចក្តីស្លាប់ ។
- មនុស្សសាស្ត្រវិទ្យា(ន) : ក្បួនវិជ្ជាដែលសិក្សាអំពីមនុស្ស ។
- មាល្យាយ (គុកិ) : ក្រែក ក្រែកពេក ណាស់ អម្បាយ ។
- មាតុប្តា (ន) : ម្តាយមីង ។
- មាតិកា (ន) : ផ្លូវ មធ្យោបាយ ។
- មីង (បុ.ស) (ល.ស) : ចៅ ឯង ។
- មុសា (គុ ឬ គុ.កិ) : ដែលកុហកមិនពិត ខុសទទេ ។
- មូលមាត់គ្នា (កិ) : និយាយត្រូវគ្នា និយាយដូចៗគ្នា ។
- មេកន្ត្រាញ [ -កន់-ទ្រាញ ] (ន) : មេត្រូតក្នុងស្រុកពួង ។
- មោហ៍បាំង (ន) : ងងឹតរឹងស៊ឹង ភ្លេចស្មារតីពុំយល់ការខុសត្រូវបណ្តាលឱ្យធ្វើអំពើអាក្រក់ឥតញញើត ។
- ម្រឹគ (ន) : សត្វចតុបាទព្រៃ ។

(យ)

- យញ្ញ [ យ៉ាញ់ ] (ន) : ការបូជា (ពិធីក្នុងសាសនាព្រាហ្មណ៍) ។
- យមរាជ (ន)(បា.សំ) : ស្តេចត្រួតត្រាឋាននរក ។
- យក្ខិនី ឬយក្ខិណី [ យ៉ក-ខនី ឬយ៉ក-ក្សិណី ] (ន) : ស្រីយក្ស យក្សស្រី ។
- យាបនមត្ត (ន) : ស្បៀងសម្រាប់ចិញ្ចឹមជីវិត ។
- យុទ្ធភណ្ណ [ យុត-ធី-ភ័ន ] (ន) : ប្រដាប់សម្រាប់សង្គ្រាម គ្រឿងចម្បាំង ។
- យោជន៍ (ន) : ឈ្មោះរង្វាស់បុរាណ (៧ហត្ថ) ។
- យោនយកកំណើត (កិ) : ចាប់ជាតិ ។
- យោម៍ (ន) : សួររំពងសំឡេង យំខ្លាំង ។
- យ៉ាប់យ៉ឺន (គុ) : ដែលទ្រុឌទ្រោម ដែលដុនដាបត្រដាបត្រដួស ដែលលំបាកខ្លាំង ។

(វ)

- រងោករង្គុយ (គុ) : ដែលមើលទៅឃើញច្រើនមីរត្រៀប ។
- រឱស្តាន [ រ:-អោស-ស្តាន ] (ន) : សេចក្តីហ្មងឆ្គង ឬមោះហ្មង មោះមែដែលនាំឱ្យក្តៅក្រហាយ ស្អុះស្អាប់ បែកចិត្តគំនិតគ្នា ឬបែកឃ្លាតចាកទី ចាកលំនៅ ។
- រតន៍កុញ្ជរ (ន) : ឈ្មោះដីរតន៍កុញ្ជរ ។
- របាក្សត្រ (ន) : ពង្សាវតារក្សត្រក្នុងប្រទេសនីមួយៗតៗមក ។
- រជយ (កិ.វិ) : ដែលដើរតៗគ្នាតាមលំដាប់លំដោយ ។ ឧ. ដើររជយ ។
- រមណីយដ្ឋាន (បា.សំ) (ន) : កន្លែងដែលគួរឱ្យរីករាយត្រេកអរសប្បាយចាប់ចិត្ត ។
- រាជបពិត (ន)(បា.សំ) : ឈ្មោះភ្នំរាជបពិត ។
- វិស្សា ឬ បូស្សា (កិ) : ច្រណែន ឈ្នានីស ។
- វិទ្ធិសាយ (គុ)(បា.សំ) : វិទ្ធិដ៏ល្បីរន្តិ ។
- វិទ្ធិ (សំ)(ន) : អំណាច ។
- វិទ្ធាសោតសល់ (ន) : វិទ្ធិអំណាចខ្លាំងក្លា ។
- បូសិសិទ្ធិ (ន) : ការសម្រេចរបស់បូសិ ។
- រូ រូហាន (ធួ) : ដូច ដូចជា បីដូច ស្មើនឹង ។
- រោទិ៍រត់តង្កាន (កិ) : ស្រែករត់ចូលឥតញញើត ។
- រតន៍ (ន) : កែវ ឬរបស់មានតម្លៃ ។
- រេស៊ីដង់ (ន)(បារ) : អ្នកតំណាង ។

(ល)

- លន្ត្រ (ន) : ឈ្មោះឈើតូចមួយប្រភេទមានផ្កាក្រអូប ។
- លទ្ធភាព (ន) : ភាពដែលនឹងត្រូវមានផ្លូវ ឬដំណើរទំនងដែលនឹងអាចធ្វើឱ្យកើតការ ។ ភាពអាចធ្វើបាន ។
- លាមក (គុ)(បា) : អាក្រក់ ពុំប្រសើរ ។
- លេណដ្ឋាន (ន)(បា) : រូងភ្នំ ទិសម្រាប់ពួន ។
- លែបខាយ (គុ ឬ កិ.វិ) : ដែលចេញម៉ែតប្រាយ ។
- លំហាកាស (ន) : ទីកន្លែងល្អល្អេវ វាលល្វឹងល្វើយ ។

(វ)

- វណ្ណៈ (ន)(បា) : ថ្នាក់វង្ស ពូជពង្សរបស់មនុស្ស ។
- វដ្តសង្សារ (ន)(បា.សំ) : ដំណើរអន្តោលវិលកើតវិលស្លាប់ ។
- វន្តា (កិ) : ថ្វាយបង្គំ សំពះ គំនាប់ ។
- វាសនា (ន) : សំណាង ព្រេងសំណាង ភ័ព្វព្រេងបុណ្យភ័ព្វ ។
- វិមាន (ន) : ប្រាសាទ ដំណាក់ លំនៅល្អវិសេស ។
- វិញ្ញាណក្ខន្ធរ [ វិញ្ញ-ញ្ញា-ណ័ក-ខ័ន ] (ន) : កងវិញ្ញាណ (ពួកចិត្ត) ដែលរាប់បញ្ចូលក្នុងខន្ធប្រាំ ។
- វិចារណញ្ញាណ (ន) : ញ្ញាណ ឬប្រាជ្ញាគ្រឿងត្រិះរិះរាវរកហេតុផលឱ្យឃើញច្បាស់ ឬឱ្យស្គាល់ខុសត្រូវ ។
- វិតក្ក (ន)(បា.សំ) : សេចក្តីត្រិះរិះ រំពឹងគិត ។
- វិទ្យុសកម្ម (ន) : ចំហាយដែលភាយចេញ ពីស្នូលអាតូម ហើយនៅក្នុងចំហាយនោះមានការស្និទ្ធស្នាល ដែលអាចឱ្យមានជីវិតហារិក ។
- វេទ [ វេ-ទៈ ឬ វេត ] (ន) : សេចក្តីដឹង វិជ្ជា ចំណេះ ។ គម្ពីរសម្តែងបែបរបៀបផ្សេងៗខាងសាសនាព្រាហ្មណ៍ ក្នុងសម័យដើមមានត្រឹមតែបីយ៉ាងគឺ ១-បូគ្វេទ ឬ ឥរុវេទ មានដំណើរសេចក្តីជាពាក្យឆន្ទសម្រាប់សូត្រសរសើរពួកទេវតា, ២-យជុវេទ ឬ យជុវេទ មានដំណើរសេចក្តីជាពាក្យរាយរណ៍ សម្រាប់សូត្របូជា ឬ បួងសួង, ៣-សាមវេទ មានដំណើរសេចក្តីជាពាក្យឆន្ទសម្រាប់សូត្រក្នុងពិធីថ្វាយទឹកសោម ។ វេទទាំងបីនេះសុទ្ធតែប្រើភាសាសំស្ក្រឹតហៅដោយរូបរួមថា វេទត្រ័យ ឬត្រ័យវិទ្យា ឬក៏ត្រៃវេទ ។
- វោហារ (ន) : ពាក្យ ពាក្យពេចន៍ សំនួនសម្តី ។

(ស)

- សមូហភាព [ សៈ-មូហៈ- ] (ន) (បា.សំ) : ភាពរួបរួម ។
- សម្មស្ស [ ស័ម-ដ័ស សៈ ឬសំផល័ ] (ន) (បា) : ការប៉ះប្រសព្វជួបគ្នានៃអាយតនៈខាងក្នុងនិងអាយតនៈខាងក្រៅក៏កើតសេចក្តីដឹងឡើង ដូចយ៉ាងភ្នែក ឃើញជារូបជាដើម ។
- សរណតមន៍ (ន) : ការដល់នូវទីពឹង (ការយកអ្វីមួយជាទីពឹង) ។
- សតវត្ស ឬសតវត្សរ៍ [ សៈត-វ័ត ] (ន) : ឆ្នាំមួយរយ កាលកំណត់មួយជុំរយឆ្នាំ ឬមួយខួបរយឆ្នាំ ។

- សព្វានុវត (ន)(បា) : អានុវតគ្រប់បែប គ្រឿងចម្បាំងគ្រប់បែបយ៉ាង ។
- សាក (កិ) : ល្បួងមើលឱ្យដឹង ពិសោធមើល ។
- សាមណេរ [ -មៈណេរ ឬ-ណៃ ] (ន) (បា) : បព្វជិតពុទ្ធសាសនិក អ្នកកាន់សីលដប់ ... (លោកនេន) ។
- សាស្ត្រា [ សាល-ស្ត្រា ] (ន) : សាស្ត្រាទេសន៍ សាស្ត្រាល្បួង ។
- សាស្ត្រ [ សាល ] (ន) : គម្ពីរ គម្ពីរប្រាប់វិទ្យា គម្ពីរសាសនា ច្បាប់ ច្បាប់ប្រដៅក្បួនតម្រា ។
- សិលាចារឹក ឬសិលាលេខ (ន) : អក្សរថ្ម (អក្សរដែលចារនៅលើផ្ទាំងថ្ម) ។
- សីតុណ្ហភាព (ន) : ភាពនៃបរិយាកាសត្រជាក់និងក្តៅ ។
- សំឡេងគង (ន) : សំឡេងគ្រលររបស់យុវជន ពេញវ័យ ។
- ស្នូមយាចក (ន) : អ្នកស្នូមទាន ។
- សប្បុរស (គុ) : ល្អ ប្រសើរ ត្រឹមត្រូវ ។
- សព្វកាយ (ន) : រូបកាយទាំងមូល ។
- សត្តសតកមហាទាន (ន) : ទានដ៏ធំអស្ចារ្យមានក្នុងមួយមុខៗ ៧០០ ។
- សម្មតិកម្ម (ន) : គំនិត ឬមតិដែលគេលើកឡើងទុកជាគោលជាការអះអាងសម្រាប់ ពន្យល់ហេតុការណ៍ផ្សេងៗ ។
- សរសត្តិ (ន)(បា.សំ) : ព្រួញខ្លាំងពូកែ ។
- សព្វ (ន)(សំ) : សូរសំឡេង ។
- សព្វស្នម្រៃ (ន) : សំដីមិនគួរគប្បី ពាក្យទ្រគោះ ឬមើលងាយ ។
- សជា (ន)(បា.សំ) : ព្រៃព្រឹក្សា ព្រៃស្តាប់ ។
- សហារ ឬសាហារ (គុ) (បា.សំ) : ដែលកាច ដែលច្រណែន ដែលឆាប់ខឹង ។
- សម្តេចភូមិ (ន) : សម្តេចផែនដីព្រះរាជា ។
- សយនា (ន)(បា.សំ) : ទឹកនៃឯសម្រាប់ដេក ។
- សម័យបុរេប្រវត្តិសាស្ត្រ (ន) : សម័យកាលមុន ប្រវត្តិសាស្ត្រអាចកត់ត្រាបាន ។
- សហគមន៍ (ន) : ប្រជុំភូមិ ឬតំបន់អ្នកស្រុក ប្រកបមុខរបរចូលគ្នា ។
- សក្តានុភាពអគ្គិសនី (បា) : អំណាចដ៏ខ្ពស់នៃអគ្គិសនី ។
- សន្តិះ (ន)(បា.សំ) : សេចក្តីសង្ស័យ ។
- សង្ហា (ន)(បា.សំ) : សេចក្តីសង្ស័យ សេចក្តីខ្លាចក្រែង ការប្រុងប្រយ័ត្ន ។

- សមាទាន (ន) : ការកាន់ដោយប្រពៃ ការទទួលកាន់តាម ។
- សាត់ព្រាត់ (កិ) : ចេញចោលស្រុកទេស ខ្នាត់ភ្លាត់ព្រាត់បងប្អូនញាតិមិត្ត ។
- សព្វេជ្ជតាញាណ (បា.សំ) : ញាណ ឬប្រាជ្ញា ដែលដឹងសព្វ ។
- សារថី (ន)(បា.សំ) : អ្នកបររថ អ្នកបង្ហាត់សេះ ។
- សិល្បសាស្ត្រ (ន) : ក្បួនរៀនសិល្បៈ ចំណេះជាង ។
- សិរិកា (ន)(បា.សំ) : ក្រែងស្នែង ។
- សុពណីបាទ (ន)(វ.ស) : ទ្រនាប់ជើងមាស ។
- សុភមង្គល (ន) : មង្គលល្អ គ្រោះល្អ ។
- សុន្ទរកថា (ន) : ពាក្យសំដីសូត្រថ្លែងសេចក្តី ។
- សុក្រិតភាព (ន) : ភាពល្អឥតខ្ចោះ ។
- សុរកិ (ន) : ឈ្មោះឈើមួយប្រភេទផ្កាស្លឹកៗចេញពីមែកក្លិនក្រអូបឆ្ងាញ់ ។
- សូរេច (កិ) : ស្រេច ចង់ស្រេច ចប់បរិបូរ ។
- សួរសៀង (គុ) : សំឡេងភ្លៀវភ្លា ។
- សូក្ត (ន) : ឈ្មោះកាព្យនៅក្នុងគម្ពីរវេទ ។ ឧទាហរណ៍ : ១ សូក្ត ស្មើ ៥៨ កាថា ។
- សើ (ន) : ស្រទាប់ ។
- សំឡេះ (កិ) : សម្លាប់ ។
- សម្ពាធឈាម (ន)(បា.សំ) : បារ៉ាម៉ែតនៃប្រព័ន្ធឈាមរត់ ។ ការផ្លាស់ប្តូរសម្ពាធអាចបញ្ជាក់ពីរោគសញ្ញាជំងឺផ្សេងៗ ។
- សេនាជន [ សេ-ន៉ា-ជន ] (ន) : អ្នកដែលមានតួនាទីការពារមូលដ្ឋាន ។
- សេនាបតី [ -ប៉ះដី ] (ន) (សំ) : ចៅហ្វាយសេនាគឺ មហាមាត្យ មន្ត្រីស័ក្តិធំទីចតុស្តម្ភ ។
- ស្តម្ភទ្វារ (ន) : ទ្វារនៃសសរ ទ្វារក្បែរសសរ ។
- ស្ថានភាព (ន) : បែបបទ ហេតុភេទដែលប្រព្រឹត្តទៅ ។
- ស្ទឹងស្មាធី (កិ) : ភារនារីពឹងក្នុងចិត្តឥតកម្រើក ។
- ស្រែកសំនៀវ (កិ) : ស្រែកបន្លឺសំឡេងខ្លាំង ។
- សង្ខ (ន) : ឈ្មោះខ្យងសមុទ្រមួយបែប ។
- សោយ (កិ) : ទទួលរងអារម្មណ៍ជាសុខ ឬជាទុក្ខ ។
- សោយរាជ្យ [ -រាច ] (ន) : បានឡើងជាក្សត្រិយ៍ទ្រង់រាជ្យ ។
- ស្រីស្រីង្ការ (ន) : ស្រីដែលមានលំអក្នុងឱ្យកើតសេចក្តីស្រឡាញ់ ស្រីស្នំ ។

- ស្ថិតិ (សំ) : ចំនួនដែលគេកត់ត្រាក្នុងបញ្ជី ។
- ស្មៀនស្មេរ (ន) : អ្នកសរសេរ អ្នកជំនួយការ ។
- ស្វេតច្នៃត្រ (ន) : មានន័យថា ឆត្រស ក្នុងទីនេះ សំដៅទៅលើរាជសម្បត្តិ ។
- ស្រីង្ការ (ន)(បា.សំ) : សេចក្តីស្រឡាញ់ គ្រឿងប្រលោមចិត្ត ។
- ស្រពេចស្រពិល (គុ ឬ កិ) : ដែលមិនជាក់លាក់ មិនប្រាកដ ។
- សោកា (ន)(បា.សំ) : សេចក្តីឈឺផ្សាចិត្ត ។
- សម្រង់ (កិ) : ធ្វើឱ្យស្រង់ គឺគ្រាន់តែទប់ទល់ឱ្យអន់សិន ។
- ស្នង (កិ.វិ) : ដែលឃើញទទុង ព្រិលៗមិនច្បាស់ ។
- ស្នា (ន) : អាវុធមួយប្រភេទ ធ្វើដោយឈើ មានត្រពង មានដៃ មានខ្សែបន្លោះ មានកែតម្លោះបាន មានព្រួញស្លាបសម្រាប់ដាក់ផ្តាប់យឺតបាញ់ ។

• ស្រូវភោជ្ជសាលី (ន)(បា.សំ) : ឈ្មោះស្រូវវិសេសមួយពួក ស្រូវខ្សោយ ។  
(ហ)

- ហាយនភាព [ -យន:- ] (ន)(សំ) : ភាវៈ ឬដំណើរនៃសេចក្តីវិនាស ។
- ហៀវហោះលីលា(ន) : ដំណើរហោះលឿន ផ្នែកផ្ទះច្រៀងច្រែ ។
- ហៅហាន (គុ) : មោះមុត ក្លាហានខ្លាំង ។
- ហោះផ្នែកផ្ទះ (កិ) : ហោះរំលង ។
- ហេតុការណ៍ (ន)(បា.សំ) : រឿងរ៉ាវ រឿងហេតុ ព្រឹត្តិការណ៍ ។

(ឡ)

- ឡ (ន) : គុក ឬជើងក្រានធំល្មមសម្រាប់ដុតឥដ្ឋជាដើម ។

(អ)

- អង្គការ [ អង់-កា ] (ន) (បា.សំ) : បែបផែនរបៀបរៀបចំកិច្ចការ ដែលរដ្ឋ ឬក្រុមរាជការ ណាមួយបង្កើតឡើង ដើម្បីប្រព្រឹត្តទៅកាន់សេចក្តីចម្រើន ទឹកនៃឯចាត់ការធំៗ ។
- អង្គរក្ស [ អង់-គៈរ័ក ] (ន)(បា) : ទាហានរក្សាអង្គព្រះរាជាឬទាហានការពារ ទាហានរក្សា ។
- អន្តការ [ អន់ធ:- ] (គុ)(បា.សំ) : ងងឹត ។
- អភិជន [ អៈភិ-ជន ] (ន)(បា.សំ) : មនុស្សខ្ពង់ខ្ពស់ ។
- អវិចី ឬ អវិចី [ អៈវិ-ចី ] (ន)(សំ) : ឈ្មោះរណ្តៅនរកធំមួយ ក្នុងពួកនរកធំទាំង៨រណ្តៅ ។ នរកមានអណ្តាតភ្លើងឥតស្រាក ។

- អត្តានុរូប [ អាត់-ថា-នុ-រូប ] (ន) : ន័យស្រប ន័យចំ ន័យត្រង់ ។
- អត្តប្បដិរូប [ អាត់-ថាប័-ប៉ាក់ដិរូប ] (ន) : ន័យធៀប ន័យប្រដូច ។
- អត្តសញ្ញាណជាតិ [ អ័ត-ត-ស័ញ្ញ-ញ៉ាន ] (ន) : គ្រឿងសម្គាល់ជាតិខ្លួន សញ្ញាដែលអាចសម្គាល់បានថាព័ត៌មាននោះពិត ដែលសម្គាល់របស់ជាតិណាមួយ ។
- អសង្វេយ្យ (គុ)(បា) : ដែលច្រើនរាប់ពុំអស់ ដែលរាប់ពុំបានប្រមាណពុំអស់ ។
- អត្ថិភាព (ន)(បា.សំ) : ភាពនៃអ្វីដែលមាន ។
- អនុស្សាវរីយ ឬរិយ័ (ន)(បា.សំ) : ការដែលគួរ រលឹកនឹកឃើញ ។
- អតុល្យភាព (ន)(បា) : ភាពមិនស្មើគ្នា ។
- អយ្យកោ (ន)(បា) : ជីតា ។
- អយ្យកា (ន)(បា) : ជីដូន ។
- អធិដ្ឋាន (ន)(បា) : ការតាំងចិត្ត ការសំបូងសង្រួង ឬការសំបូងសង្រួងដោយចិត្តនឹក ។
- អលង្ការ (ន)(បា) : គ្រឿងប្រដាប់សំរាប់តាក់តែងខ្លួន ។
- អមរ (ន)(បា.សំ) : ទេវតា ។
- អកុសល (ន)(បា.សំ) : សេចក្តីអាក្រក់ បាប អពមង្គល ។
- អប្រិយ (គុ) : ដែលមិនជាទីស្រឡាញ់ ពុំគួរស្រឡាញ់ ។
- អន្ធពាល (គុ) : ល្ងង់ងងឹតស្មន្យឃឹង ។
- អបលក្ខណ៍ (គុ) : ដែលប្រាសចាកលក្ខណៈល្អ ថោកទាប ។
- អង្គបរិច្ចាគ (ន) : ការលះបង់ភាគណាមួយនៃរាងកាយជាទាន ។
- អាគម [ អា-គម ] (ន) (បា.សំ) : ការរៀនសូត្រ សេចក្តីដឹង គម្ពីរ សាស្ត្រ ឬសាស្ត្រាពុទ្ធមន្ត គាថាដែលរៀនចេះចាំតៗគ្នាមក របៀន ។
- អាចក្តិ (បុ.ស) : ពាក្យជាបុរិសសព្វនាមសម្រាប់បព្វជិត ប្រើជាជំនួសឈ្មោះខ្លួននិយាយទៅកាន់គ្រូហស្តជាសាធារណជន ជាជំនួសពាក្យថា “អាត្មា” ។ មានន័យថា “ជាអ្នកដឹងសេចក្តីខុសត្រូវរាក់ជ្រៅបាន” ឬ “ជាអ្នកអាចដឹងកិច្ចការក្នុងក្តី គឺក្នុងវត្តអារាមបាន” ។
- អាណាព្យាបាល (ន) : អ្នកគ្រប់គ្រងវត្សអាណាខេត្ត ឬការគ្រប់គ្រងវត្សអាណាខេត្ត ។
- អាទិទេព (ន)(សំ) : ទេព្វាខាងដើម ទេព្វាមុនបង្អស់ ។




- អាស្រ័យភាស (គុ)(សំ) : ដែលគេចេះតែនិយាយតៗគ្នា ឮសុសសព្វអំពីកេរ្តិ៍ឈ្មោះសៅហ្មង ។
- អាសនៈ (ន)(បា) : ទីអង្គុយ កន្លែងអង្គុយ កន្លែង ឬប្រដាប់សម្រាប់អង្គុយ ។
- អាស្រ័យស្ថាន (ន) : កន្លែងដែលសេចក្តីឮសុសសាយថាមិនល្អ កន្លែងដែលមានកេរ្តិ៍ឈ្មោះសៅហ្មង ។
- ឥសូរជន (ន) : ជនជាចម្បង ជាធំ ជាកំពូលលើសគេ ។
- ឧទ្ទិស [ អិត-ទិស ] (កិ)(បា) : សំដៅទៅរក សំដៅចំពោះ ឆ្ពោះត្រង់ តម្រង់ទៅរកបម្រុងត្រង់ បម្រុងចំពោះ ធ្វើបម្រុង ឬដើម្បី ឧទ្ទិសសង្ឃ័យចំពោះសង្ឃ ។
- ឧកញ៉ា (ន) : ពាក្យប្រើជាឋានន្តរសក្តិនៃមន្ត្រីថ្នាក់ខ្ពស់ជាងទីព្រះ សំដៅសេចក្តីថា "អ្នកចេះត្រួតត្រាមុខការក្នុងក្រសួង ឬនាទីរបស់ខ្លួន" ។
- ឧបជ្ឈក ឬឧបជ្ឈាយ័ (ន)(បា.សំ) : គ្រូបង្រៀនធម៌ ឬគ្រូបង្រៀនច្បាប់ គ្រូបាធារណៈ ។
- ឧបសគ្គ (ន)(បា) : ឧបទ្រពចង្រៃ គ្រឿងទើសទាត់គ្រឿងរាំងរាជំណើរ ។
- ឧបាយកល [ អិ- ] (ន)(បា.សំ) : ល្បិចល្បងយ៉ាងល្អិត ឧបាយបញ្ឆោត ក្រឡិចក្រលៀត ។
- ឧត្តមភាព (ន)(បា.សំ) : ភាពខ្ពង់ខ្ពស់ ភាពប្រសើរថ្លៃថ្លា ។
- ឧត្តោសនសព្វ (ន) : គ្រឿងបំពងសំឡេង មេក្រូ ។
- អេកូឡូស៊ី (ន)(បា.វ) : វិទ្យាសាស្ត្រដែលសិក្សាអំពីទំនាក់ទំនងរវាងមនុស្សនិង-បរិស្ថាន ។
- ឱវាទ [ អោ-វាត ] (ន) : ជំនួន អនុសាសន៍ ។
- ឱឡារិក (គុ) : ធំដុំ យ៉ាងធំ ហ៊ឹកហ៊ាក់ ។
- អ្នកម្នាង (ន) : ឋានន្តរសម្រាប់ស្រីព្រះស្ត្រី ព្រះម្នាង ... ។

**យើងបម្រើសេវាកម្ម :**

- អភិវឌ្ឍសៀវភៅនិងសម្ភារឧបទេស
- បោះពុម្ព
- ចែកផ្សាយដល់សាលារៀន

**WE SERVE :**

- book and teaching-aid development
- printing
- distribution to schools



**គ្រឹះស្ថានចោះពុម្ពនិងចែកផ្សាយ (គ.ប.ច)**  
**PUBLISHING AND DISTRIBUTION HOUSE (PDH)**

**បណ្ណាគារ គ.ប.ច**  
**PDH BOOKSHOP**

១៤៨ បណ្ណាចិន្ទ្រវរ្ម័ន ភ្នំពេញ ទូរស័ព្ទ: ០១៧ ៦៣ ០៣៣ 148, Norodom Boulevard, Phnom Penh, Tel: 023 63 63 033

**មានលក់ :**

សៀវភៅសិក្សាគោលសម្រាប់សិស្ស សម្រាប់គ្រូ  
 សៀវភៅហ្វឹកហាត់ សៀវភៅអំណានបន្ថែម និង  
 សម្ភារឧបទេស ព្រមទាំងសម្ភារការិយាល័យគ្រប់មុខ !

**SELLING :**

textbooks , teacher's manuals ,  
 workbooks , supplementary readers ,  
 teaching-aids and stationary !

**IBC** INTERNATIONAL  
 BOOK CENTER  
 \$ 3.20

